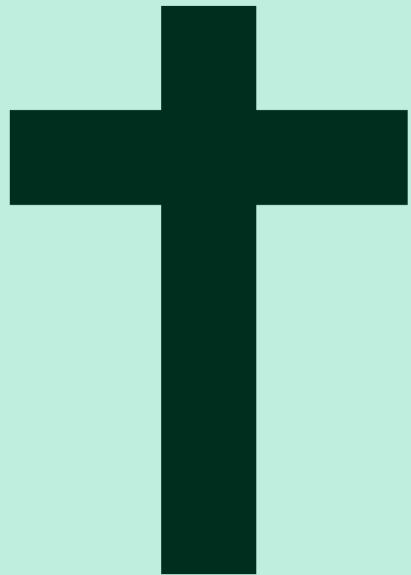


Nek Bible



Matthew, Mark, Luk, and John in the Nek Language of Papua
New Guinea

Nek Bible

Matthew, Mark, Luk, and John in the Nek Language of Papua New Guinea Sampela hap Nupela Testamen long tokples Nek long Niugini

copyright © 2011 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Nek

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2016-08-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 31 Aug 2023

852e1e2e-4985-5348-9fba-a621d59eb829

Contents

Nek	1
Matayo	3
Maleko	69
Luka	109
Yoane	178

Nek Bible
New Testament portions in the Nek language of
Papua New Guinea

**Sampela hap Nupela Testamen long tokples Nek
long Niugini**

Nek Bible
New Testament portions in the Nek language of
Papua New Guinea

**Sampela hap Nupela Testamen long tokples Nek
long Niugini**

[nif]

Translation: 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc.

Print publication, 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc.

Web version
© 2015, Wycliffe Bible Translators, Inc.
www.Wycliffe.org

<http://pngscriptures.org>

www.ScriptureEarth.org

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons license (Attribution-Noncommercial-No Derivative Works).
<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0>

Your are free to share — to copy, distribute and transmit the text under the following conditions:

- **Attribution.** You must attribute the work to *Wycliffe Bible Translators* (but not in any way that suggests that they endorse you or your use of the work).
- **Noncommercial.** You may not use this work for commercial purposes.
- **No Derivative Works.** You may not alter, transform, or build upon this work.
- **In addition,** you have permission to port the text to different file formats, as long as you don't change any of the text or punctuation of the Bible.

Notice — For any reuse or distribution, you must make clear to others the license terms of this work.

Tok Orait

Dispela Buk Baibel i kam wantaim tok orait na lo bilong Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivative Works license. Em i tok olsem

yu ken givim kopi long narepela manmeri. Yu ken wokim kopi na givim long husat i laikim. Tasol, yu mas tok klia dispela samting i kam long <http://tokplesbaibel.org>. Yu no ken kisim mani na salim dispela. **Yu mas givim nating.** Na tu, **yu no ken senisim Tok.**

Ol piksa i kam wantim ol Baibel na narapela buk i stap long dispela sait i gat tok orait long usim wantaim dispela samting tasol. Sapos yu laik narapela tok orait, yu mas askim husat i papa bilong copyright long dispela ol piksa. Sapos yu laik stretim samting i no orait long dispela tok orait, stretim tok, salim Buk Baibel, o tainim Tok bilong God long nupela tok ples, yu ken **askim mipela.**

Olgeta tok orait na lo long tok ples English i stap long <http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/legalcode>.

Sapos yu gat askim long dispela, **plis askim mipela.**

Table of Contents

Giñgit manda kïndem Matayoli youkuk Ama Wapmañ Yesu indañguk

Yesu en ama wapmañ Devit endok sambat

¹ Anutulî Yesu en Mesia * nîmbî taleñguk endok soliilok kot sambat wîn ñîndîñ: Yesu endî ama wapmañ Devit endok sambat, tîmbi Devit endî Ablaam dok sambat.

² Ablaam wîn Aisak endok beu, Aisak wîn Jekop endok beu, tîmbi Jekop wîn Juda gitâ dal kwayañii endok besî.

³ Juda wîn Peles gitâ Sela endok beset. (Menjettok koi Tama.) Tîmbi Peles wîn Heslon endok beu, Heslon wîn Ram endok beu.

⁴ Tîmbi Ram wîn Aminadap endok beu, Aminadap wîn Nason endok beu, Nason wîn Salmon endok beu.

⁵ Tîmbi Salmon wîn Boas endok beu. (Meñlok koi wîn Rahap.) Tîmbi Boas wîn Obet endok beu. (Meñlok koi Rut.) Tîmbi Obet wîn Jesilok beu,

⁶ Jesi wîn ama wapmañ Devit endok beu.

Tîmbi Devit wîn Solomon endok beu. (Solomon meñ wîn dama Ulialok tamîn pakuk.)

⁷ Tîmbi Solomon wîn Reoboam endok beu, Reoboam wîn Abia endok beu, Abia wîn Asa endok beu.

⁸ Tîmbi Asa wîn Jeosafat endok beu, Jeosafat wîn Jeolam endok beu, Jeolam wîn Usia endok beu.

⁹ Tîmbi Usia wîn Jotam endok beu, Jotam wîn Ahas endok beu, Ahas wîn Hesekia endok beu.

¹⁰ Tîmbi Hesekia wîn Manase endok beu, Manase wîn Amon endok beu, Amon wîn Josaia endok beu.

¹¹ Tîmbi Josaia wîn Jeoiakin gitâ dal kwayañii endok besî. Nain wolonda Babilon nasili Islael amatam kaikan giñginembî, endok kwelan kuñgulok yanañgip ñañgilîñ.

¹² Yesulok solii Babilon ña pakiliñ, walinin bîkap Yesu en indañguk endok kot sambat wîn ñîndîñ: Jeoiakin wîn Sealtiel endok beu, Sealtiel wîn Selubabel endok beu.

¹³ Tîmbi Selubabel wîn Abiut endok beu, Abiut wîn Eliakim endok beu, Eliakim wîn Asol endok beu.

¹⁴ Tîmbi Asol wîn Sadok endok beu, Sadok wîn Akim endok beu, Akim wîn Eliut endok beu.

¹⁵ Tîmbi Eliut wîn Eleasa endok beu, Eleasa wîn Matan endok beu, Matan wîn Jekop endok beu,

¹⁶ Jekop wîn Josep endok beu. Tîmbi Josepti tamîn Malia tîmbimbî, Maliali wakan Yesu apmîñguk, koi Mesia kit  a  .

¹⁷ Wîndiñda ama sambat Ablaam dok plon kusei kîmîpi bîkap Devittok plon talelak wîn 14, tîmbi sambat wîndiñgangot Devittok plon kusei kîmîpi bîkap Babilon ñañgilîñ endok plon talelak wîn 14, tîmbi walinin ama sambat nombo inda-ta-bîumbi, Mesia indañguk endok kunakunatsi wîn bo 14got.

Yesu indaindanlok kasat

* **1:1:** Anutulî ama wapmañ no amatamñii epmektok ni-mulektok e-kwambîñ da tîm biñguk. Ama wolok koi Juda amatam dok manda plon wîn Mesia, tîmbi Grik manda plon Klisto kit  a  .

18 Yesu Mesia indañguk wolok kasat wîn ñîndîñ. Endok meñ Malia Josepta giñgit wîlîmîñgîliñ. Endî gama yakan nîm kuñilîmbi, Dîndîm Woñdi kundit tîmbîmbi, Malialî gwañgwâ mînjîp tîñguk. Wîndîñ indañmîñguk wîn inda-dakleumbi,

19 giñgitñin Josep endî biup nandîñguk. Gan endî ep tîndîn kîndem kuñgukta siñgi mayek nîm miup nandîñipi, gitakan biup nandîñguk.

20 Wîndîñ tîmbepi nanandî kena ti-kuñilîmbi, Wopum Anutulî añelo no nî-mulîmbi, lat plon indañmîmbi nîñguk, “Josep, ama wapmañ Devit endok komblin, dîk ñîndîñ nandî: Malia gwañgwâ mînjîp tîlak wîn Dîndîm Woñ endoññan nanin, wala tîmbi dîk en tamga tîmbep nîm misiwîñ.

21 Gwañgwâ apmekak en wakan amatamñii yomjîlok toptop plon nanin epmekak, wala tîmbi koi Yesu kîtîukañ.” Añelolî wîndîñ nîñguk.

22-23 Wopumdi plofet ama no damañgan kuñguk endok man plon ñîndîñ indauktok eñguk,

“Nandañ. Wembe sim ama gitâ gama nîm douñguk nolî gwañgwâ mînjîp tîmbi, gwañgwâ apmîumbi, endok koi Emanuel kîtînekalîñ.” [☆]

(Kot wolok kusei wîn ñîndîñ, ‘Anutulî nîn gitâ kulak’). Manda walî bien indauktok nepek wîndîñ Malialoñ indañmîñguk.

24 Tîmbi Joseptî dounan nanin miłapi, Wopumdok añelolî molo manda nîñguk wolok tuop klembi tîñguk. Endî tamîn Malia nañgîlîmbi, ilnan ñañgîmîk.

25 Tîmbi endî wapat tamdok kuñgu gama nîm kuñgîmîknan Malialî gwañgwâ apmîumbi, Joseptî gwañgwâ wolok koi Yesu kîtîñguk.

2

Soliña nandî-tale amalî Juda amatamduk ama wapmañ komblin kanepi biñgîliñ

1 Elotti Juda amatamduk ama wapmañ palîñlîmbi, Yesu gwañgwâli Betleem it kwelan, Judia distrik wandîñ indañguk. Tîmbi soliña nandî-tale amalî maim lambîlak kandañ nanin bîmbi, Jelusalem it kwelan tombi

2 e-nandîmbi eñgîliñ, “Gwañgwâ Juda amatamduk ama wapmañ kuuktok indak endî kwet delok patak? Nîndî endok soliña maim lambîlaknan indaumbi kañbi, ‘Milelem tîñmîna’ embi kle bamîñ.”

3 Tîmbi ama wapmañ Elot endî manda wîn nandîmbi, nandum miłatañguk, tîmbi amatam Jelusalem kuñgîliñ gitîk endî bo wîndîñgango tîñgîliñ.

4 Tîmbi Elotti tapma ama biesî ba endîkñe manda nandî-tale ama kîtîsemum bîumbi e-nandî tîmbi enguk, “Mesia endî it kwet delok sînîk indauktok een?”

5 Eumbi tambane nîñgîliñ, “Betleem it kwelan, Judia distrik kandañ. Neta, plofet ama nolî Anutulok manda no ñîndîñ youp biñguk patak,

6 ‘Betleem it kwet Judia kwelan,
dîkok kandañ telak dama no indambi,
Islael amatamnai yanañgîpi yambî-dîkñeukak,
wala tîmbi dîk Juda it kwet damandama tañ dîwîn endok pîmbîñ nîm. Nîm
sînîk.’ ” [☆]

7 Tîmbi Elotti manda wîn nandîmbi, soliña nandî-tale ama telak gitak entiañeum bîumbi, soliña walî dawanda sînîk indañguk wolok en-nandî-kîliñ eumbi nî-dakleñgîliñ. Nî-dakleum nandîmbi,

[☆] 1:22-23: Aisaia 7:14 [☆] 2:6: Maika 5:2

8 Betleem ñaneliñdok en-mupi eñguk, “Sindi ñambi, e-lonji ti-kiliñ embi, gwañgwa wîn tîmbi indanekaliñ. Tîmbi indaumbi, nombo undane bîm nanbîm nandîmbi, nak bo wîndiñgangot ñambi, mîlelem tiñmetat.”

9 Wîndiñ eumbi, endi Jelusalem bimbi, Betleem ñañgiliñ. Telak plon ñañipi, soliña maim lambilaknan kandañ kañgiliñ walî bîndambo indasembî, telak dama ti-seum ñambi, Betleem tomgiliñ. Tombimbi, soliñalî gwañgwa pakuk it wolok plon ña kwambîñ dam pakuk.

10 Palim kañbi, walenji kîndem daumbi, sîlisili wopum sînik tîmbi,

11 it wolok giñañnan loñgiliñ. Lombi, gwañgwali meñat palimbi kañgiliñ. Kañbi mîlelem ti-ñîmbi, nepek kusei kusei tuan loloñ mep bîñgiliñ wîn jîmbi, tîmit pîsapi, sîmba kîndemda miñgiliñ. Wîn gol wakît tuk mîliñ kîndem siñgin plon saplesaplelok, ba nepek mîliñ kîndem sinjilok wandin miñgiliñ.

12 Tîmbi Anutuli doulat plon Elottok kandañ nîm undane ñaneliñdok molo manda enbîmbi, endi telak tambon nolok isi kuseinan ñanepi ñañgiliñ.

Anutuli Yesu gwañgwa tike-kamaiñguk

13 Soliña nandi-tale amali ña-taleumbi, Wopumdoñ añelo noli doulat plon Joseptoñ indañmîmbi niñguk, “Ama wapmañ Elot endi mik amañii gwañgwa ñin lonjîmbi wîli kîmneliñdok en-mulepi tîlak. Wala tîmbi dik mîlapi, gwañgwa meñat yanañgiliñbi, Isip kwelan pi ñambi, wandiñ kunekaliñ, nak undane bîmbîlok ganbetat wolok tuop.”

14 Eumbi, Josepti mîlapi, gwañgwa meñat yanañgiliñbi, tim Isip kwelan ñanepi ñañgiliñ.

15 Ñambi, wandiñ pat-ta-kuumbi, Elotti sembiñguk.

Wopumdi plofet ama nolok man plon ñîndiñ indauktok eñguk,
“Nîñana Isip kwelan kuumbi kîtiñmambî bîñguk.” *

Wîn manda walî bien indauktok wakan endi Isip kwelan ña kuñgiliñ.

16 Elotti soliña nandi-tale amali juluñit tîñmiñgiliñ wîn ka-nandi-tombi, gimbît kolan tîmbi, mik ama en-mulîmbi, Betleem it kwelan ba kwet dîwîn ñasîñgan pakañ wandiñ ñañgiliñ. Ñambi, gwañgwa gwîlat tîpet nîm makleñgiliñ wîn gitik yandîpmum kîm-taleñgiliñ. Neta, soliña nandi-tale amali Elotta ñîndiñ niñgiliñda tîmbi, “Nîndi soliña wîn ka-ta-bînambi, gwîlat tîpet tîlak.”

17 Nepek wîndiñ indaumbi, plofet Jelemaialî manda ñîndiñ eñguk wolok bien inda-dakleñguk,

18 “Rama it kwelan kwawa indaumbi,
mano kwîlîm wopum tañ.

Wîn Resellok komblinñii endi gwañgwanjii gitik kîm tale-sînik tañgiliñda kut-blambla eumbi,

bineliñdok en-busumbusuk ti nîm ka biañ.” *

19 Ama wapmañ Elotti sembiñgukta, Wopumdoñ añelo noli Joseptoñ Isip kwelan lat plon indañmîmbi niñguk,

20 “Gwañgwa wîli kîmbektok eñgiliñ endi ip gitikkan kîm-taleñgiliñ, wala tîmbi dik mîlapi, gwañgwa meñat yanañgiliñbi, Isael kwelan undane ñawît.”

21 Eumbi mîlapi yanañgîpi, Isael kwelan undane bîñguk. Bî tombi,

* 2:15: Hosea 11:1 * 2:18: Jeremaia 31:15 Damañgan Resel wîn Jekoptok tamîn kuñguk, Josep git Benjamin endok meñjet. Juda amatamdi enda nandum endi endok menji wandin tîlak.

²² ‘Elottok niñan Akelao endi beulok kınjan Judia distriktok ama wapmañ indambi yambı-dı̄kñelak’ gı̄ngit wı̄n nandı̄mbi, kwet wandı̄ñ ña kuupi mı̄siñguk. Gan lat plon molo manda nandı̄mbi, Galili distrik wandı̄ñ ñambı̄,

²³ it kwet no koi Nasalet wandı̄ñ ña pat-kuñguk. Plofet amalı̄ Mesiala “Nasalet ama nı̄nekalı̄ñ” eñgılı̄ñda tı̄mbi Joseptı̄ wandı̄ñ ña papi kuñılı̄mbi, manda walı̄ bien indañguk.

3

Yoane tuk ii-sem kena tiñguk wı̄n endi Yesulok telak ti-dindimeñmiñguk

¹ Yesulı̄ gama Nasalet it kwelan kuñılı̄mbi, Yoane amatam tuk i-semliñguk endi Judia distrik wandı̄ñ kwet sı̄lanin kambaññan wandinnan ña kuñipi, amatam gı̄ngit manda ñındı̄ñ enguk,

² “Nain nı̄m ombataumbi, Kunum Molomdı̄ amatam gitik indañgan yambı-dı̄kñeukak, wala tı̄mbi sındı̄ ti-pañgipañgilı̄mbi, gı̄nañjı̄ tambanewıt!”

³ Wı̄n Yoanelanı̄ñgan plofet Aisaialı̄ manda ñındı̄ñ embi youkuk patak,

“Kwet kambaññan sı̄laninnan ama nolı̄ ñındı̄ñ kıtılak,

‘Wopumdoł telak ti-ñı̄mbi,

ti-dindime kena tiñminekalı̄ñ.’ ” [◊]

⁴ Yoanelı̄ plofet ama no nomık dasidasin kamel domdı̄ tiñdin wı̄n dasimbi, boñgı̄unan bıt gwı̄lapı̄ tembi pa kuliñguk. Tı̄mbi endok nanañ wı̄n gotak gı̄ta bupit tuk koñgom kli gı̄nañ nanin epbi pa nalıñguk.

⁵ Tı̄mbi Jelusalem it kwet ba Judia distrik ba Jodan tuk tombo tombongan nanin amatam asupgandi endoñ bı̄mbi,

⁶ yomjı̄ e-jamilauumbi, Jodan tuknan gı̄nan tambatambatok tuk i-semliñguk.

⁷ Tı̄mbi endi Falisi ba Sadusi ama asup tuk inepi bı̄um yambı̄mbi, ñındı̄ñ enguk, “Sındı̄ ama manjı̄ manbenjı̄ malet upmat nomık. Anutulı̄ kolanjı̄lok tuan ombı̄-samepi tı̄lak. Sındı̄ nokoñ bı̄mbi, ñındı̄ñ nandañ ba, ‘Tuk inetamiñda, endok gı̄mbıt wı̄lambane-kotnetamı̄ñ?’ Nanandinjı̄ walı̄ bien nı̄m tı̄lak!

⁸ Sındı̄ gı̄nañjı̄ tambaneñgilı̄ñda, wolok tuom ep tiñdinjı̄ kındem wolok bien daut nı̄mumbi kana!

⁹ Nı̄m kañbi, gı̄nañjı̄ manda juluñ ñındı̄ñ eneliñ, ‘Ñındı̄ Ablaamdoł sambatta tı̄mbi kolandok kınjan nı̄m tīkenekamı̄ñ.’ Nak sanba nandı̄wıt: Anutulı̄ gumañ eumbi, sındok kınjan kawat ñalı̄ Ablaamdoł sambat indanelı̄ñ!

¹⁰ Kapinoñgo ipkan komba kuseinan kımıkımılıñ patak, wala tı̄mbi kombalı̄ bien kındem nı̄m pa laliyañ wı̄n gitik jı̄nimbı̄, komba gı̄nañ silok.

¹¹ Amatam dı̄wı̄sılı̄ gı̄nañjı̄ tambaneñgilı̄ñ wı̄n sambı̄-nandı̄nelı̄ñdok nak tukgot i-samlet. Gan ama no siñgina kandañ indaukak endi Dı̄ndım Woñ git komba dı̄ndın i-samekak. Endi loloñ sı̄nik, nak kambak ñandin ñalı̄ kesi gwı̄lap kiundiñmettok tuop nı̄m.

¹² Endi amatam kındem ba kolan ep danbepi tı̄lak, wı̄n amalı̄ plaua nanañ mınjıp git gwı̄lap ep danbi, bien wı̄sı̄-kopi, gwı̄lap ba kılıkılık siu dı̄lak, wı̄ndı̄ñgangoł ama walı̄ kındesı̄ epbi, kolası̄ komba kımkı̄m nı̄mnat gı̄nañ ep siu dı̄nekalı̄ñ.”

Yoanelı̄ Anutulok Niñan Yesu tuk iñmiñguk

¹³ Nain wolonda Yesulı̄ Galili distrik bimbi, Jodan tuknan ña tombi, Yoanelı̄ tuk iñmektok nı̄ñguk.

¹⁴ Gan Yoaneli Yesulok kusei ka-nandi-tombi, “Wîndiñ nîm” embi, kîmîsip ñîmbi nîñguk, “Dîk mek nak tuk i-nameñ ñak. Nîtekta tîmbi nokon bîlañ?”

¹⁵ Gan Yesuli tambane nîñguk, “Man ñîndiñgit nandi-nambi, nak elet wîndiñ ti! Wîndiñ tîñipi, Anutulok Dîndim kuñgula elak wîn tuopkan kîmit-klendetamîk.” Wîndiñ eumbi nandiñtîmbi, gînan tambatambattok tuk iñmîñguk.

¹⁶ Iñmi-taleumbi, wolongan tuk pawan lambi ipi kañguk wîn: kunum tombîmbi, Anutulok Woñdi mambaip wandin endok plon pîumbi kañguk.

¹⁷ Kañilîmbi, kunum gînañ nanin manda no ñîndiñ kîtiu pîumbi eñguk, “Ñine nokok nîñana sînîk. Nak gînañnalî en kasilembi, nandi-koñgom tîñmîlet.”

4

Satandi Yesu ti-kuyuk tiñmîñguk

¹ Yesuli tuk i-taleumbi, Satandi ti-kuyuk tiñmektok Dîndim Woñdi en nañgilîmbi, kwet kambaññan sîlaninnan ñañguk.

² Ñambi, tim sandap 40 nanañ gitik kîmîsip ti-talembi, nanañ gawat kuñguk.

³ Tîmbi ti-kuyuk amalî endoñ bîmbi nîñguk, “Tîkap dîk Anutulok Nîñaañ sînîk kulañda, kusaka tîmbi dakleuktok kawat ñî pakañ enbîmbi, kînjan nanañ indawit.”

⁴ Eumbi, mandan wîlambane-kopi tambane nîñguk, “Anutulok mandan ñîndiñ youyoulin patak, ‘Nanañlîñgot kuñgu nîm mîlak. Nîm. No en Anutulok man mandan kîmit-klembi tañgonelakta endî wakan kuñgunat tîlak.’ ” [☆]

⁵ Wînaña Satandi Yesu nañgîpi, Anutulok it kwet, Jelusalem, wandiñ ñambi, tapma it pendim malap plon lo kîmîpi

⁶ nîñguk, “Ale. Dîk Anutulok Nîñaañ sînîkta, dîkopi ma pi! Nekta, manda ñîndiñ youyoulin patak, ‘Anutuli añeloñii gambi-dîkñenelîñdok enbîmbi, dîkok pîuñda kîsili gepmumbi, kawat noli kesika no nîm youlekak.’ ” [☆]

⁷ Eumbi, Yesuli tambane nîñguk, “Nîm. Manda nombo ñîndiñ youyoulin patak, ‘Dîk Molomga Anutu endok gembîn inda-dakleuktok ti-kuyuk nîm tiñmekañ.’ ”

⁸ Wîndiñda Satandi nombo nañgîpi, kwet jañgin ombap sînîk no wolok plon lo kîmîpi, kwet gitik wolok gembîn ba paman daulîmîñguk.

⁹ Daulîmbi nîñguk, “Tîkap dîk naka mîlelem ti-nambi, nan-wowon tîmbetañda, nepenepek kalañ ñîn gitik sînîk dîkok bi-gametet.”

¹⁰ Eumbi nîñguk, “Satan, dîk nambimbi ñau! Manda ñîndiñ youyoulin patak, ‘Dîk Molomga Anutu en noñganda mîlelem ti-ñîmbi, kuñguñga endok gîñgit wîlîmekañ.’ ” [☆]

¹¹ Yesuli wîndiñ eumbi, Satandi kak bim ñaumbi, añeloli bîm tîmbi platañgîliñ.

Yesuli amatam Anutulok kapmalnan kuñgula en-i-daut ti-semguk

Yesuli Kunum Molomdok kenan kusei kîmîkuk

¹² ‘Yoane tîkembi, it kwambîñ gînañ kîmîlîm patak’ gîñgit walî Yesulok pawañ gînañ pîumbi, nain wolondañgan endî Judia distrik bimbi, Galili distrik undane ñañguk.

13 Gan endi il kusei Nasalet wandiñ nim kuñguk, endi Kapaneam it kwelan pit miłat tımbektok wandiñ ñambi kuñguk. It kwet wın Galili tuk guañ baliliñ patak. Kwet wın sambat ti-pettoñ, wın Sebulon git Naptali, endok kweset.

14 Plofet amali nepek indauktok eñguk wın inda-dakleuktok Yesuli Kapaneam ñañguk. Neta, plofet Aisaiali ñiñdiñ youkuk,

15 “Sebulon git Naptali endok kweset, wın Galili kwet, wandiñ amatam asupti kuañ, Judalok sambat endiñgot nim. Kwet wın telak Galili tuk guañnan ñalak wandiñ patak, Jodan tuk tambon kandañ.

Amatam wandiñ kuañ enda ñiñdiñ elet:

16 amatam yomjılık kılım gitnañ kuañ
enda Anutuli enlok kolsalen wopum kolı sale-semguk,
tımbi kımkiñluk gitngit kuañ endok kañdañ bo saleñguk.” *

17 Yesuli wandiñ ña tombi, kusei kımipi, gitngit manda ñiñdiñ eu piñguk, “Nain nim ombataumbi, Kunum Molomdi amatam gitik indañgan yambidikñeukak, wala tımbi sindi ti-pañgipañglembi, gitnañji tambanewit!”

18 Tımbi nain nola Yesuli Galili tuk guañ baliliñnan ñañipi, pis tiatia ama ti-pet, dakwaya yambidikñguk, wın Simon koi no Petlo, tım kwayañ Andlu. Endi guañnan pis tiatia lıksit kop palımbi,

19 Yesuli yambim enguk, “Siti bımbi, nak nep kle-kuumbi, nak ama tiatia kena san-daut ti-sametat.”

20 Eumbi, wolongan lıksit bimbı, Yesu kle ña en gitä kuñgimik.

21 Tımbi Yesuli yousi ñañipi, ama dakwayañgot ti-pet nombo ep tımbi indañguk, wın Sebedilok niñañiit Yakobo git kwayañ Yoane. Endi beset Sebedi git kikeñ plon papi, pis tiatia lıksit gitne-pakılıñ. Tımbi Yesuli kitsemumbi,

22 wolongan beset git kikeñ kak bimbı, Yesu kle ña en gitä kuñgimik.

23 Tımbi Yesuli Galili distrik tuop kle-gımbut kuñguk. Kuñipi, amatam it kuyaunjit gitnañ eni-daut ti-sembi, Anutuli amatam nittek yambidikñelak wolok gitngit manda kındem eu piumbi, amatam jımbat kusei inda-semguk ep tımbi kındem dañgilin.

24 Endi wındiñ tımbımbi, koi gitngittı Silia provins tuop piñdi dañguk. Tımbi amatamdi jımbatsiat gitik endoñ yanañipi biñgilin, wın ama jımbat ba piñgip gawat kusei kusei inda-semguk, ba ama yal kolanjıt, ba ama kım katap tañgilin, ba ama kesit kuñgulok tuop nim gitikkän endoñ yanañip biumbi, ep tımbi kındem dañgilin.

25 Tımbi amatam kımın wopum Galili nanin, ba Dekapolis, Jelusalem, Judia, ba Jodan tuk tambon kandañ nasi endi endoñ pa bımbi kle kuañgilin.

5

Kunum Molomdi amatam nittein yambidikñelak?

1 Tımbi Yesuli ama kımın wopum kle kuñgilin yambimbi, kwet kımınnan lombi pipakuk. Pipalımbi, gwañgwaniil endoñ bım kımın tımbımbi,

2 kusei kımipi, ñiñdiñ eni-daut ti-sembi enguk,

3 “Amatam Anutulok dainan nisila nandum piñbiñen tilak endi wakan Kunum Molomdi yambidikñelak,

wala tımbi endi amatam diwın yapma kle-pakañ.

4 Ti-blamblaे tımbi mano ti-kuañ
endi wakan Anutuli en-busumbusuk ti-semekak,
wala tımbi endi amatam diwın yapma kle-pakañ.

* 4:16: Aisaia 9:1-2

- 5** Kayombiñembi kuañ
endì wakan Anutuli kwet gitik endok gitngit wiñsem-taleñguk wiñ
kasilenekaliñ,
wala t̄mbi endì amatam d̄w̄in yapma kle-pakañ.
- 6** Anutulok dainan dindim kuneliñdok nandi-koñgom wopum tañ
endì wakan Anutuli ep t̄mbi plap taumbi, wolok tuop t̄nekalíñ,
wala t̄mbi endì amatam d̄w̄in yapma kle-pakañ.
- 7** Nosiila ginañ busuk ti-semañ
enda wakan Anutuli windiñgot ginañ busuk ti-semekak,
wala t̄mbi endì amatam d̄w̄in yapma kle-pakañ.
- 8** Ginañji Anutulañgot biñmañ
endì wakan kunum ginañ ñambi, Anutu kanekaliñ,
wala t̄mbi endì amatam d̄w̄in yapma kle-pakañ.
- 9** Mik gimbit nain plon kulan busuk t̄mbi indañ
endì wakan Anutuli ‘wembe gwañgwanai’ enbekak,
wala t̄mbi endì amatam d̄w̄in yapma kle-pakañ.
- 10** Amatam Anutulok man tañgoneañda t̄mbi, miłap kusei kuseilì inda-
semjak
endì wakan Kunum Molomdi yambi-dikñelak,
wala t̄mbi endì amatam d̄w̄in yapma kle-pakañ.
- 11** Kwapme kwapme amatamdi sindi gitngitnai kuañda t̄mbi kosì t̄mbi
kolaumbi, miłap kusei kusei sambi, juluñit manda kolan kusei sindok
plon embi, siñgiñji siañ, nain wolonda sindi amatam d̄w̄in yapma kle-
pakañ.
- 12** Neta, tuanjì wopum kunum ginañ pat-samlak, wala t̄mbi waleniñ
kìndem daumbi, siñisili t̄nekalíñ. Amatamdi plofet ama damañgan
kuñgilin enda bo windiñgangot miłap kusei kusei ti-semmañgilin.”

Kunum Molomdok kapmainan nitek kulok?

13 Yesuli yousimbi, gwañgwañiila ñindiñ enguk, “Palañdi* kena t̄lak
wolok tuop sindi amatam gitiktok boñgip̄isan windiñgangot tañ. Gan
palañdok koñgom pi-taleumbi, nek ñala bñdambo koñgom dawik? Windiñ
t̄indilok tuop nim. Palañ wandin walì kena nimnat, wiñ slak kwet plon
yalimulim ñaumbi, ama kesisili yali-pañgipmañ.

14 It kwet no jañginnan indañgan palimbi, nepek noli nim masipmek.
Windiñgangot sindi kwelalok amatam endok kolsalen.

15 Ama noli kolsalen pindopi, kambottì tapliwìk ba? Nim a. Endì wiñ
indañgan kìmìlimbi, it ginañnan pit miłat tañ gitik enda kolì sale-semjak.

16 Windiñgangot sindok kolsalenli amatam kolì sale-semsemlok. Kusei
ñindiñda windiñ t̄lok: endì sindok kunditsì kìndem ka-nandañda t̄mbi,
Bepsi kunum ginañ patak en ni-kìndem danekaliñ.”

17 Yesuli yousimbi enguk, “Sindi naka ñindiñ nim nandi-nambi enekaliñ,
‘Anutuli endikñe manda Moselok kiinan kimit-nimguk, t̄mbi plofet amali
manda nini-daut ti-nimgilin. Yesuli manda wakan wialektok indañguk.’
Sindi windiñ nim enekaliñ. Nak manda wiñ wialettok nim indañgut,
tambo nak wolok kusei t̄mba inda-dakleuptok indañgut.

18 Nak biañgan sìnik sanba: kunum kwet patekamik tuop endikñe manda
youp bimbin pakañ walì gitik papat kwambiñ patnekaliñ. Wiñ Anutuli
nepek indauptok elak wiñ gitik gama nim indañilimbi, endikñe manda
lakat sìnik noli bo no nim paitnekaliñ. Nim sìnik.

* **5:13:** Palañ wiñ monik manda plon sol.

¹⁹ Wîndiñda tîkap sîndî endîkñe manda lakat sînîk wandin no lapîpi, amatamdi wîndiñgangot tîneliñdok enî-daut sem ti-semañ, Kunum Molomdi sînda nandum giñgitñiilok boñgipsînan pîmbiñen sîlanin sînîk tîlak. Gan tîkap sîndî endîkñe manda gitik tañgonembi, amatamdi wîndiñgangot tîneliñdok enî-daut sem ti-semañ, Kunum Molomdi sînda nandum giñgitñiilok boñgipsînan loloñ tîlak.”

²⁰ Yesuli yousimbi enguk, “Dîndîm kuñgula nak ñîndiñ sanlet: endîkñe manda nandî-tale ama git Falisi ama endî endîkñe manda youyoulin patak wîn gitik kîmit-kle-kiliñ eañ. Tîkap sîndî ama wîn nîm yapma klembi, Anutu nîtek kunelîndok nandîlak wîndiñ nîm kunekealiñda, sîndî Kunum Molomdok giñgitñii nîm indanekalîñ.

²¹ Sîndî ama damasila manda ñîndiñ enienin wîn nandî-taleañ, ‘Dîk ama no nîm wîlî kîmbekak. [☆] No en ama no wîlî kîmbekakta, endî manda plon kîmittok.’

²² Gan natna ñîndiñ sanlet: no en nolla gimbît tîlakta, en manda plon kîmittok. Ba no en nol manda winjît nîmbi nî-suambatak, en wakan kadîkñelok mîn wopum gînañ kîmittok. Ba no en nol ñîndiñ nîlak, ‘Dîk ama kamen sînîk’, endî jîmbiñdok komba gînañ nî-muttok.

²³ Wala tîmbi dîk tapma tîmbepi sisuetnan ña ipi, nokali nandî-kola tî-gamek wîn nandî-sîwîtañda,

²⁴ kak, nepenepeka sisuet kuseinan kîmîpi, dîndîmgan ña noka tîmbi indaumbi, en gîta manda e-sale tîmbi, not busuk tîndekamîk. Wîndiñ tî-tale-bimek, kîndem ñâmbi tapma tîmbekañ.

²⁵ Ba tîkap ama nolî manda plon gapilep tîlakta, sitî telak plon yakan ñandemîk, wolondañgan plapkan sînîk tambon tî-dîndîmelok manda en gîta eum dîndîm eukak. Nîm kañbi, ama walî kañ-dan amalok kiinan gapîlimbi, kañ-danlı bo tem dumanlok kiinan gapîlimbi, endî gepmbi, it kwambiñ gînañ gapilek.

²⁶ Nak biañgan sînîk ganba: dîk it kwambiñ gînañ papi, mînem ombimîlok een wîn ombi-taleumek gambiumbi pîukañ.

²⁷ Manda ñîndiñ damañgan een wîn sîndî nandî-taleañ, ‘Dîk ama nolok tamîn gîta telak joñgo nîm kuukañ.’ [☆]

²⁸ Gan natna ñîndiñ sanlet: ama nolî tam no ka-galkta tîlakta, en wakan ikan enlok gînan nanandîn gînañ tam wîn en gîta telak joñgo kulak.

²⁹ Wîndiñda tîkap dauka tombonli gep tiañeumbi, yomdok sîsoñ plon pi pîwîñ ñala dauka wîn gitnei kopi, dauka tombongot kuukañ. Nîm kañbi, gwîlapka gitik jîmbiñ gep kolîm pîuñ a.

³⁰ Ba tîkap kîka tombonli gep tiañeumbi, yomdok sîsoñ plon pi pîwîñ ñala kak dombî kopi, kîka tombongot kuukañ. Nîm kañbi, gwîlapka gitik jîmbiñ ñauñ a.

³¹ Tîmbi damañgan ñîndiñ pa eñgilîñ, ‘No endî tamîn kle-kolep tîlakta, wolok tuop kundit yout daklembi mîukak.’ [☆]

³² Gan natna ñîndiñ sanlet: tam telak joñgo nîm kuñguk en slakan nîm kle-kokottok. Neta, ama no en tamîn wandin kle kolîmbi, wapai komblin tîkewîkta, ama walî tamîn wakît endok wapai komblin yom plon yapîlimbi, telak joñgo kundemîk.

³³ Sîndî ama damasila ñîndiñgangot enienin wîn nandî-taleañ, ‘Dîk manda e-kwambiñ dañguñ wîn nîm maklembi tambilekañ. Dîk Wopum-dok dainan nepek nek tîndîlok e-top tîñguñ wolok tuop tîmbekañ.’ [☆]

^{☆ 5:21:} Kisim Bek 20:13 ^{☆ 5:27:} Kisim Bek 20:14 ^{☆ 5:31:} Lo 24:1 ^{☆ 5:33:} Wok Pris 19:12, Namba 30:3, Lo 23:22

34-35 Gan natna ñindin̄ sanlet: e-kwambinda manda no nim enekaliñ, wîn kunum ba kwet ba Jelusalem wolok plon nim enekaliñ. Ñindin̄da: kunum ginañ Anutuli pipapi, amatam yambi-dikñelak, tîmbi kwettî wîn kesilok gembâñ tîmbimbi, kesi wolok plon kîmitak. Tîmbi Jelusalem wîn Ama Wapmañ wopum endok il kwel.

36 Tîmbi dik kumbañga sak bip ba satnin tîmbi indauktok tuop nim, wala tîmbi kumbañgala bo nim e-kwambîñ daukañ.

37 Ama noli nepek nola san-kaumbi, dîndimgan tambanembi, ‘Oñ’ ba ‘Nîm’ nînekalîñ. Tîkap sindi mandanjî tîmbi kwambîñ daneliñdok nandañ wîn Kolan Molomdok kandañ nanin bîlak.’

38 Yesuli yousimbi enguk, “Sindi manda ñindin̄ damañgan een wîn nandi-taleañ, ‘No en ama nolok dai tîmbi kolaukta, endok dai bo tîmbi kolalok. Ba no en ama nolok man kwandai wîlî gîloñmekta, endok man kwandai bo wîlî gîloñmîlok.’” [☆]

39 Gan natna ñindin̄ sanlet: ama no kolan ti-samumbi, tambon nim ombiñmînekalîñ. Nîm sînik. Tambon sindi ñindin̄ tînekalîñ: tîkap ama noli bumga tombon wilekta, tombon windiñgot wilektok tambaneñmekañ.

40 Ba tîkap ama noli kiupiñga kasileuktok manda plon gapilepi nandîlakta, sauloñga windiñgot biñmekañ.

41 Ba tîkap ama noli kaikan gan-gîñginembi, nepenepele wîn kwet kîmin noñgan [†] wolok tuop bembî ñañmeñdok elakta, dik kwet kîmin tipet wolok tuop bembî ñañmekañ.

42 Ba tîkap ama noli nepek nola gan-nandi tîlakta miukañ, ba nepeka no nain dumangot tîke-kuup ganlakta nandîñmekañ.

43 Sindi damañgan ñindin̄ een wîn nandi-taleañ, ‘Dik nokala ginañ kîndem tîñmekañ, tîmbi kanjikkala nandi-kola tîñmekañ.’ [☆]

44 Gan natna ñindin̄ sanlet: kanjiksila ginañ kîndem ti-semnekaliñ, ba ama milap kusei kusei ti-samañ enda Anutuli gwîlam ti-semektok nimolo ti-semnekaliñ.

45 Windiñ tîñipi, sindi kunum Bepsîlok wembe gwañgwa kuañ wîn indadakleukak. Neta, endi ama gitikkan, wîn ama kîndem mandan kîmit-kleañ wakît ama kolan mandan wiñkañ enda gitik maim kolî sale-sembi, gwi ni-mut-semjak.

46 Tîkap sindi ama ginañ kîndem ti-samañ endañgot ginañ kîndem ti-semneliñda, nektok kuseila Anutuli tambon ombiñ-samek? Wîn takis epep ama kolan [‡] endi bo telak wakangot kleañ wîn!

47 Ba tîkap sindi nosilañgot not ti-semañda, kunditsi walî amatam diwîn endok kunditsi nîtek maklewîk? Amatam Anutu nim nandîñmañ endi bo windiñ nim tañ ba?”

48 Yesuli windiñ embi yousimbi, dîndim kuñgula manda eñguk wolok bien wîn ñindin̄ enguk, “Kunum Bepsîlok gînan nanandin ba ep tîndin wîn gitik kîndem ba dîndim sînikgot. Windiñda tîmbi sindok ginañ nanandinji ba ep tîndinji bo gitik kîndem ba dîndim sînikgot palekak.”

6

Ginañ tiptok kena nîtek tîlok

[☆] **5:38:** Kisim Bek 21:24, Wok Pris 24:20, Lo 19:21 [†] **5:41:** Grik manda kesik yali ñañcañ 1,000ndok tuop elak, wîn Roma amalok mail noñgan ba 1.5 kilomita netepek. [☆] **5:43:** Wok Pris 19:18 [‡] **5:46:** Juda amal takis epep amala nandum endi takis epñipi, amatam juluñit ti-sembi, Judalok kanjiksî, wîn Roma ama, not ti-semañ, wala tîmbi endi Anutulok dainan ñaneliñdok tuop nim.

1 Yesuli yousimbi, gwañgwañiila enguk, “Sındi gınañji tiptok kena tñipi ka-kiliñ embi, amatam dok dausinan ep tñindinji sambi-daklenelñdok ním tinekaliñ. Ním kañbi, Besi kunum gınañ patak endi tuanjji tambon ním ombi-samek.

2 Ama manji manbenji malet nomik endi it kiayu gınañ ba ipaka boñgipnan giñgilí wopumgan tñipi, mìnem nepenepek ama pimbinesila emañ, wín amatamdi kosí giñgit tike-loneliñdok wíndiñ tañ. Nak biañgan sanba: endi tuanjji ikan kasile-taleañ. Wala tìmbi nain nola ba nola dìk plap kena tñipi, wíndiñ ním tìmbekañ.

3-4 Dìk ama pimbiesi ep kìmiliñpi, plap kenañga tìlañ wali dausinan sembin palektok dìk kika dìndimdi nek tìlak wín kika kep mala ním nimbekañ. Tìmbi Bepkalí nepek dausinan sembin indalak wín kalakta endi tuan ombi-gamekak.

5 Ama manji manbenji malet nomik endi it kiayu gınañ ba telak balambalak ba pañga indanan ipi, nímolo tñepi nandañ, wín amatamdi yambi-daklenelñdok wíndiñ tañ. Nak biañgan sanba: endi tuanjji ikan kasile-taleañ. Wala tìmbi nain nola ba nola dìk nímolo tñipi, wíndiñ ním tìmbekañ.

6 Dìk nímolo tìmbepi, dìtnañgan doundou ika gınañ lombi, yamañga sipbi, Bepka kwet sembin patak enda nímolo tñmekaañ. Tìmbi Bepkalí nepek dausinan sembin indalak wín kalakta endi tuan ombi-gamekak.

7 Amatam anutu juluñgan nímolo tì-semañ endi manda sìlanin asup pinapi, ‘Nímolo ombapnila nandi-nimetañ’ wíndiñ nandiñpi pa tañ. Gan sìndi nímolo tñepi,

8 endok nímolonjilok telal ním klenekaliñ. Sìndi Bepsila nepek nola gamañ ním nì-nandiñlimbi, nekta lonjiañ wín endi ikan nandi-talelak.

9 Wíndiñda nímolo nìndiñ tìnekalijñ,
‘Kunum Bepni, dìkok koka wín giñgiñgan tì-gamlok.

10 Dìk amatam gitik nìp tìmbi giñgitgai indambi,
kunum gınañ kuañdi mañga tañgoneañ
wíndiñgangot nìndi kwelan ñolok tañgoneneñ.

11 Dìk nanañ sandap ñolok tuop nìmijñ.

12 Nìndi amatamdi yom tì-nimañ wín bi-semamijñ,
wíndiñgangot dìk yomni bi-nimijñ.

13 Dìk tì-kuyuk plon ním nìmbiwijñ,
tambo kolandok kiinan nanin nìpmijñ.’

14 Nandañ. Sìndi amatam ep tìndinji kolan wín bi-semneliñda, Bepsi kunum gınañ patak endi bo sìndok yomji bi-samekak.

15 Gan, tìkap sìndi amatam ep tìndinji kolan ním bi-semneliñda, Bepsi endi bo ep tìndinji kolan ním bi-samekak.”

16 Tìmbi Yesuli yousimbi enguk, “Ama man manbenji malet nomik endi nanañ gitik kìmisiñ tñipi, dei blambiae ba tì-kolakola embi, nanañ kìmisiñ tañ wín amatam dausinan inda-daklenelñdok. Nak biañgan sanlet: endi tuanjji ikan kasile-taleañ. Wala tìmbi nain nola ba nola sìndi nanañ gitik kìmisiñ tìndilok telak kìmít-kleñpi, wíndiñ ním tìnekalijñ.

17 Dìk nanañ gitik kìmisiñ tñipi, tuk imbi, kumbañga sak youlekañ.

18 Wíndiñ tìmbeñda, dìk nanañ kìmisiñ tìlañ wín Bepka kwet sembin patak en noñganlañgot inda-daklewijñ, amatamda ním. Tìmbi Bepkalí nepek dausinan sembin indalak wín kalakta endi tuan ombi-gamekak.”

19 Tìmbi Yesuli yousimbi enguk, “Kwelan ñolok kwinakam ba bapapti nepenepek tìmbi kolalak, tìmbi kumbu amali it wiapi, kumbu tañ. Wala

timbì sindì gwìlaptop kenañgot timbi, nepenepeš tuan wopum kwelan ñolok pat-samektok ním ti-jumit tinekalit.

²⁰ Tambon sindì tuanjì kìndem wìn kunum ginañ pat-samektok ti-jumit tinekalit. Wìn kunum ginañ kwìnakam ba bapapti nepek no ním timbi kolalak, timbi kumbu amali bo it wiapi, kumbu ním tiañ, wala timbi tuanjì ním pailekak.

²¹ Kusei ñindiñda timbi wìndiñ tìndilok sanlet: nepek nekta sìnik nandum loloñ tìlak walañgot ginañ nanandinjili pat-samlak.

²² Daut endì tipala nomik, endì piñgipnìlok kolsalen. Tìkap daukalì kìndem patakta, kolsalenli piñgipka ginañ gitik kìlime-patak.

²³ Gan, tìkap dauka kolanla, piñgipka ginañ gitik kìlime-patak. Wìndiñda timbi, tìkap nepek gep kolì salelok walì kìlim indañgukta, biañgan kìlim mulum ginañ kulañ.”

Anutu en noñganla kena tiñmìlok

²⁴ Timbi Yesuli yousimbi, gwañgwañiila enguk, “Kena gwañgwà sìlanin endì molom tìpettok kena ti-semektok tuop ním. Wìndiñ timbekta, molomñin nola not ti-ñimbi tìke-kwambìñ dambi, molomñin nola nandi-kunjit tambi, siñgi wìlimek. Wìndiñgangot sindì nepek tipelat, wìn Anutu git mìnem kwìlikwìli, endok kena tìneliñdok tuop ním.

²⁵ Wala timbi ñindiñ sanba nandiwit: sindì kuñgunjila ba gwìlapsila nandimbi, nanañ tuk ba dasindasinji tuop pat-samlak wala nandi-bendi ním tinekalit. Biañgan sìnik: nepek nek ñali bien sìnik? Wìn kuñgunjili nanañ maklelak, timbi gwìlapsili dasindasinji maklelak.

²⁶ Sindì monik yambi nandiwit: endì nanañ tìpimbi met-na wisi-kot wìndiñ ním tañ, gan sindok Bepsì kunum ginañ patak endì ep towilak. Timbi nìtek? Sindì monik endok piñbiñ ba? Ním a! Sindì endok loloñ sìnik, wala timbi endì wìndiñgangot sep towilak.

²⁷ Ba sìndoññan nanin ama nin ñali sìnik kuñgunla nandi-bendi wopum tiñipi, kuñgun lakat nombo guma yousum ombatawìk?

²⁸ Timbi dasindasinjila nekta nandi-bendi wopum tañ? Sindì pepekañgolalok paman klinan indambi pakañ wìn ka nandiwit: endì dasindasinjilok kena ním tañ,

²⁹ gan pamanji wìn kìndem bien sìnik. Nak wala ñindiñ sanlet: ama wapmañ Solomon endì dasindasin pamanat dasiñguk, gan endok pama wìn kli wolok paman ním makleñguk.

³⁰ Kli nepek pamanji mangan indambi, desa yañetambi bìndip pilak wìn bo Anutu en dasindasinji emlakta, nìtek timbi endì dasindasinji ním timbi inda-samek? Nanandikìliktinji lakat ním pat-samlak ba?

³¹ Wìndiñda sindì nandi-bendi timbi, ñindiñ ním enekalit, ‘Ñindi nanañ tuk nek ep na tinekamit?’ ba ‘Ñindi dasindasin nek dasi kuneamit?’

³² Ama nindì Anutu biañgan en ním nandiñmañ endok ginañji ba nanandinjili nepenepek gitik wandindokgot pat-semlak. Timbi kunum Bepsili ñindiñ nandi-sam-talelak: sindì nepek gitik wìn ním pat-samekta guma ním kuneñ, wala timbi nepek wala nandi-bendi wopum ním tinekalit.

³³ Sindì ginañ nanandinjili dama nepek ñala kìmilim pat-samekak: sindì Anutulok giñgitñii indam kumbi, dìndim kuñgu kuneñ. Wìndiñ tinekalit, nepek diwìn gitik wandin walì bo inda-samekak.

³⁴ Wala timbi sindì desa nek indauk wolok man nandi-bendi wopum ním tinekalit, wìn desalok giñgit. Sandap nolok miłap wìn sandap wolok tuop. Ním kañbi, yousimbi e-ta-ñaumbi miłatauk.”

7

Sındı amatamdi nek ti-samneliñdok nandañ, wìndiñgangot enda ti-semnekaliñ

¹ Yesulî manda yousimbi ñiñdiñ enguk, “Sındı amatam dok ep tiñdinji kañ-danbi, endi kolasi wìndiñ nìm eniñekaliñ. Nìm kañbi, Anutulî sında wìndiñgangot ti-samek.

² Nekta, telak niñtek plon sındı amatam yambî-dan ti-semañ, wìndiñgangot Anutulî bo sambî-dan ti-samekak. Tîmbi kusei niñtektok tuop sındı amatam yambî-dan ti-semañ, kusei wolok tuopkan Anutulî bo sambî-dan ti-samekak.

³ Dîk niñtek tîmbi nokalok dainan kîlîkîlîk miñam wîn kalañ, gan dîtnalok dauka gînañ komba bem pakamlak wîn nìm ka-daklelañ?

⁴ Dîtnalok dauka gînañ komba bem wìndiñ patakta, niñtek nokala ñiñdiñ tuop nîmbeñ, ‘Notna, nak dauka gînañ kîlîkîlîk patak wîn klewa lambî-gamek.’

⁵ Dîk ama juluñgandok. Dama dîtnalok dauka gînañ komba bem patak wîn kle-kopmek, siñgi kîndem dei-kîliñ embi, nokalok dai gînañ kîlîkîlîk miñam patak wîn kle-kolekañ.

⁶ Sındı nepek no Anutulok gîñgit wîlîmîmîn wîn tiñkembi, kamotta nìm emnekaliñ. Nìm kañbi, kamottî undanembi, sînla sep saineliñ. Ba sındı sînlok kokomjî tuan lolon wîn bîtta nìm emnekaliñ. Nìm kañbi, bît kesisiliñ yali miña dam kotneliñ.” *

⁷ Yesulî yousimbi, nìmolo tiñdila ñiñdiñ enguk, “Sındı nepek nola tiñikañ wala ni-nandi tiñekaliñ, tîmbiñbi nandi-samekak. Sındı nepek nola lonjîmbi tiñikañ wala lolonjiñ tiñekaliñ, tîmbiñbi nepek wolok bien kanekaliñ. Sındı yaman wîwît tiñekaliñ, tîmbiñbi Anutulî pisat-sambi sep plaptaukak.

⁸ Wîn kusei ñiñdiñda: ni-nandiañ tuop nandi-semjak. Lonjiañ tuop bien kañ. Yama wîkañ tuop yama pisat-semekak.

⁹ Sîndoññan nanin nindî niñaañ nanañla eumbi kawat miwîk? Nimbek noli tuop nìm.

¹⁰ Ba pisla eumbi, malet no nìm nanalok kîndem miwîk ba? Wîn bo tuop nìm.

¹¹ Sındı ama yomat, gan nepenepek kîndem gwañgwâ bisatsila emneliñdok nandi-kîliñ eañ. Wîndiñda tîmbi, sındı ñiñdiñ sînîk nandiwiñ: Bepsî kunum gînañ patak endi mek sapma klembi, nepenepek kîndem ama nindî enda ni-nandañ enda guma emekak.

¹² Sındı amatamdi nek ti-samneliñdok nandi-koñgom tañ, wìndiñgangot enda ti-semnekaliñ. Manda walî wakan endîkñe manda Moselî kîmit-nîmguk ba manda plofet amali niñi-daut ti-nîmgîliñ wolok kusei tîmbi inda-daklelak.

¹³ Sındı yama gik wandiñ lonekalîñ. Jîmbiñ ñañalok yama wîn wopum, tîmbi telak jîmbiñ kandañ ñalak wîn basakñanen, ba kesitti ñañalok pañgîtnin, wala tîmbi amatam asupgandi telak wîn kleañ.

¹⁴ Gan kuñgu kwambîñ ñañalok yama wîn gik sînîk, tîmbi kuñgu wandiñ ñañalok telak wîn bo tip tîmbi gliñgliñnat. Wala tîmbi ama noñgan noñgandiñgot telak yama wîn kañbi, gînañ loañ.”

Ep tiñdinjîlok bien walî kusasi tîmbi daklelak

* **7:6:** Yesulî e-yout manda wìndiñ eñguk wîn endi Anutulok gîñgit manda kîndem wala nandum tlal tilak ama wandisî wala nìm enendok eñguk.

¹⁵ Yesuli yousimbi enguk, “Plofet ama julunjuluñ enda yambî-kîliñ embi kunekalîñ. Endî sipsip busukñanen wandin nomîk sîndoñ bañ, gan gînañ nanandinjî wîn kamot moyen sañan wandin: endî sep tîmbî kolanelîñdok nandîañ.

¹⁶ Sîndî endok ep tîndînjî ba kenanjîlok bien kañbi, kusasi ka-dîndîm enekalîñ. Kuañgîmdî mandañ bien nanalok lalilak ba? Ba gînjattî gip bien nanalok lalilak ba? Nîm a.

¹⁷ Komba tîpitîpin kîndem endî bien kîndemgot lalilak, komba kolan endî bien kolan lalilak.

¹⁸ Komba kîndem endî bien kolan lalilali wîn nîm patak, ba komba kolan endî bien kîndem lalilali wîn bo nîm patak.

¹⁹ Tîmbî komba no bien kîndem nîm laliumbi jînbîm gîlouumbi, komba gînañ silok.

²⁰ Wîndîñgangot sîndî plofet ama julunjuluñ endok ep tîndînjî kañbi, kîndem kusasi ka-daklenekalîñ.

²¹ Amatam ‘Wopumna, Wopumna’ pa nanîañ endî gitikkandî Kunum Molomdok gîñgit nîm indambi kunekalîñ. Wîn Bepna kunum gînañ patak endok man mandan tañgoneañ endîñgot kunum gînañ lonekalîñ.

²² Kunum Molomdî amatam yambî-danbekak wolonda asuptî nîndîñ nanînekalîñ, ‘Wopum, wîn dîkok kokala nîndî plofet manda eñgîmîñ, yal kolan ep kle-semgîmîñ, tîmbi kundit gembînat engano asup tîñgîmîñ yañ!’

²³ Wîndîñ eumbi, nîndîñ e-daklembi enbetat, ‘Sîndî Anutulok endîkñe manda makleñgîlîñ. Nak nîm nandî-samlet. Sîndî nambimbi ñawît!’ ”

²⁴ Yesuli yousimbi enguk, “No en manda gitik ñîn san-talelet wîn tîkekulakta, endî ama nanandinat ñandîn: endî il kîndilîpi, ita mambî ilîmbi, kawat ta kusei gînañ melî pîumbi, gembînatkan youli gîlîm da-taleñguk. Wîndîñ tîmbi, il kîndit-talem palîmbi,

²⁵ nain nola gwi gwam wopum sînîk it plon suañguk, tîm sasaleli bo it pendît-tîlalîmbi, dîñdam pakuk. Nekta, kawat ta kusei gînañ melî pîumbi youli gîlîm dañgukta nîm gîloñguk.

²⁶ Gan no en manda gitik ñîn san-talelet wîn nandîmbi nandî-kîmkîmnelakta, endî ama kamen ñandîn: endî il kîndilîpi, ita kenanjat sîlanin plon mambî ikuk. It kîndit-talem palîmbi,

²⁷ gwi gwam wopum sînîk it plon suambi, kînanjat kîndilîmbi, sasaleli bo it pendîp yout mînjulîmbi gîlom pîmbi, lîlîme-taleñguk.”

²⁸⁻²⁹ Yesuli amatam kîmîn wopum nanandî emguk, wîn endî endîkñe nandî-tale amanjiili enî-daut tî-semmañgîlîñ wolok tuop nîm tîñguk. Nîm, endî enlok man ba gembîn plon enî-daut tî-sem tî-kuñguk, wala tîmbi manda eu taleumbi amatamdi nandî-gîtîñgîtîk tîmbi, dampbenjî pîumbi pakîlîñ.

Ama Wapmañlı gembîn Juda amatamda daut semguk

² T̄imbi ama no wanda kwamb̄iñnat endi Yesuloñ b̄imbi, m̄ilelem t̄iñimb̄i n̄iñguk, “Wopum, t̄ikap d̄ik nep k̄imilep nandilañda, guma j̄imbatna t̄imbi taleumbi, k̄indem dawa.” *

³ Eumbi, kii kot-suapi, ama w̄in t̄ike-kambi n̄iñguk, “Nak nand̄-gamlet. D̄ik k̄indem da” eumbi, wolongan wanda kwamb̄iñ wal̄ pailimbi k̄indem dañguk.

⁴ T̄imbi Yesuli ñiñdiñ n̄iñguk, “Nandilañ. Nepek inda-gamlak wolok kasat ama nola n̄im t̄i-semekañ. N̄im. D̄ik ñambi, gw̄ilapka tapma amala daulimumbi, j̄imbatka talelak w̄in gamb̄i-dakleukak. T̄imbi d̄ik amatamdi wandañga biañgan ip talek w̄in gamb̄i-nandineliñdok Moselit endikñe manda k̄imit-n̄imguk wolok tuop tapma t̄imbekañ.”

⁵ T̄imbi Yesuli Kapaneam it kwelan ñañguk. Ña tombimbi, Romalok mik ama 100 endok telak damanj̄i endi Yesuloñ b̄imbi n̄i-giñgiñembi

⁶ eñguk, “Wopum, kena gwañgwana j̄imbat wopum indañmumbi, kii kesi dalandaumbi, piñgip gawat wopum nandimb̄i, ilan patak.”

⁷ Eumbi n̄iñguk, “Ale, nak ña t̄imba k̄indem dautak.”

⁸ Gan mik amalok telak damanj̄ili tambanembi n̄iñguk, “Wopum, nak ama p̄imbiñenen, n̄itek d̄ik nokoñ ilan b̄iw̄iñ? D̄ik mandañgot eumbi, kena gwañgwana k̄indem dawin.

⁹ Kusei ñiñdiñda w̄indiñ elet: lolonalok kapmalnan w̄in natna kulet, t̄imbi nokok kapmalnan mik ama d̄iw̄in noli kuañ. T̄imbi nak nola ‘D̄ik ñau!’ n̄imbambi ñalak, ba nola ‘D̄ik bo!’ n̄imbambi b̄ilak, t̄imbi kena gwañgwanalá ‘Kena ñiñ t̄i! ’ n̄imbambi, kena w̄in t̄ilak.”

¹⁰ Yesuli manda w̄in nandimb̄i nand̄ s̄ilikñembi, amatam en kle ñañgilin enda ñiñdiñ enguk, “Yakñesi! S̄indi ama ñiñ kawit! Biañgan sanlet: endi Juda ama n̄im, gan endi nanandi-k̄ilikti wopumnat! Nak Israel s̄indok boñgipsinan nanandi-k̄ilikti wandin n̄im kañgut.

¹¹ Nak ñiñdiñ sanba: Kunum Molomdi kusei k̄imipi, amatamñii indañgan yamb̄i-d̄ikñembi, nanañ sina wopum t̄i-semekak, wolonda amatam asup kwet tuopnan nanin endi b̄imbi, Ablaam, Aisak git Jekop en git nanañ nanekaliñ.

¹² Gan Anutuli Juda amatam dama giñgitñii ep kasileñguk w̄in asup ep kleumbi, k̄ilim giñañ p̄imbi, wandin mano kw̄ilim t̄imbi, manj̄i si-gilim danekalin.

¹³ T̄imbi Yesuli mik amalok telak dama n̄imbi eñguk, “D̄ik ñau. Nanandi-k̄ilikti t̄ilañ wolok tuop inda-gametak.” Eumbi, wolongan s̄inik telak damalok kena gwañgwā j̄imbalı taleumbi k̄indem dañguk.

¹⁴ T̄imbi Yesuli Petloloñ ilan ña loñguk. Lombi kañguk w̄in: Petlolok yapman tam piñgiu komba d̄iumbi, ipat plon dou-pakuk.

¹⁵ T̄imbi Yesuli kii plon t̄ike-kaumbi, j̄imbalı taleumbi, tam wal̄ m̄ilapi, nanañ tuk t̄imbi plaptañguk.

¹⁶ Maim p̄umbi, ama yal kolanjiat asup yanañgipi, Yesuloñ biñgilin. Biñumbi, man mandaligot yal ep kle-kopi, amatam j̄imbatsiat gitik ep t̄imbi k̄indem dañgiliñ.

¹⁷ W̄indiñ t̄iñgukta, endi plofet Aisaialı kundit indauktok eñguk wolok tuop t̄iñguk, w̄in ñiñdiñ,

“Endi j̄imbat ba piñgip gawatnii n̄ipma t̄ikembi bem-n̄imguk.” *

Yesuli en kle-kuñgulok manda enguk

* **8:2:** Juda amalok nanandi-k̄iliktiñji ñiñdiñ pakuk: j̄imbat ba ep t̄iñdin d̄iw̄in wal̄ ama ep t̄imbi kolaumbi, Anutulok dainan ba amalok ñasigang ñaneliñdok tuop n̄im. * **8:17:** Aisaia 53:4

18 Amatam asupti Yesu kle-gimbup palim yambimbi, gwañgwañiil tuk guañ tambon kandañ ñañalok eni-dikñeñguk.

19 T̄imbi endikñe manda nandi-tale ama noli Yesuloñ bimbi niñguk, “Endaut. Dembek dembek ñaukañ tuop nak gep kle-kuutat.”

20 Eumbi tambane niñguk, “Kamot moyen klinalok endi kwet tombañjat, t̄imbi monik endi bo isiat, gan Amalok Niñoañ en il no nim palmiñlak.”

21 T̄imbi gwañgwañiloñ nanin ama noli Yesu ñinditñ niñguk, “Wopum, nandi-namumbi, dama ña bepna kindit tapli-bimek bim gep kle-kuutat.”

22 Gan Yesuli niñguk, “Nim a. Ama ginañj tip kimkimin endi kindem nosi t̄ike kimipi kinditneliñ. Dikta bim, nep kle.”

Yesuli sasale wopumda manda nimbiñbi biñguk

23 T̄imbi Yesuli kikeñ plon loumbi, gwañgwañiil en kle ñambi loñgilñ.

24 T̄imbi tuk guañ plon ñañilimbi, sasale wopum plapkan sinik pendipi, tuk munjulimbi, kikeñ kot tapliupi tiñguk. Gan Yesu enla dou kamalam pakuk.

25 T̄imbi gwañgwal Yesu t̄imbi silikñeumbi niñgilñ, “Wopum, niñpmi plata! Kuñguni taleupi tiñlak.”

26 Eumbi enguk, “Nekta gembinji piumbi misiañ? Nanandi-kiliñktinji lakat nim pat-samlak ba?” Winditñ embi miłapi, sasale git tuk enombimbi, sasaleli biumbi, tukt busukñanen douñguk.

27 T̄imbi ama Yesu git a pakiliñ endi ka silikñembi eñgilñ, “Ama ñin nitein sinik, ñala sasale git tukt mandan tañgoneamik?”

Yesuli ama tipet endok yal kolan kle-semguk

28 Galili tuk guañ tambon kandañ, Gadala nasiloc kwelan, ama tipet yal kolanjat endi sumnan pa kuñgimik. Endi ama sañasit sinikta t̄imbi ama noli endi kuñgimiknan kandañ ñañambit tindilok tuop nim. Yesuli wolok ña tombimbi, ama tipet endi sumnan nanin pimbi, en t̄imbi indambi

29 kitimbi niñgimik, “Anutulok Niñoañ, dik nekta nindoñ bilañ? Kwelan kuñgulok nainnii gama nim dumalañilimbi, kena git nimepi bilañ ba?”

30 Bit kimin wopum no kambak mayañgan kuñipi, kwet minañ-pakiliñ.

31 T̄imbi yal kolan endi Yesuli nandi-semektok niñgiginembi eñgilñ, “Tikap dik niñp kleup tiñañda nandi-nimumbi, bit kimin da pakañ endok ginañji ginañ ña pina.”

32 Eumbi enguk, “Ale, pim ñawit!” T̄imbi wolongan yal kolan endi ama tipet yambik bimbi, bit asup endok ginañji ginañ ña piñgilñ. Piumbi, bit gitik endi gembinat woñepi, kwet yaliup jilopi, jimbiiñ pimbi, tuk guañ ginañ tuk nañbi kim-taleñgilñ.

33 T̄imbi bit ka-dikñe ama endi pim ñambi, it kwet wopumnan ña tombi, bittok kasat ba ama tipet yal kolanjat kuñgimik endok kasat gitik amatamda ti-semgilñ.

34 Winditñda t̄imbi amatam it kwet wopumnan kuñgilñ gitik endi Yesu bi kañbi, kwesi bim ñauktok ni-nandumbi nandi-semguk.

9

Yesuli ama no kii kesi dalandan endok yomin bimbi, t̄imbi kindem dañguk

1 T̄imbi Yesuli kikeñ plon lombi, tuk guañ tombo kandañ undane ñambi, enlok il kwelnan tomguk.

2 T̄imbi ama diwindi ama no kii kesi dalandan tañgonembi, endoñ biñgilñ. Biu yambimbi, nanandi-kiliñktinjilok kusei ka-nandi-tombi, ama

tañgo plon pakuk enda ñinditñ nñguk, “Notna, waleñga busukñeun: nak yomga gitik bi-gamlet.”

³ Wïnditñ eumbi, enditkñe manda nandit-tale ama dïwïndit wala nandum piumbi, nisitñgan ñinditñ eñgilitñ, “Ama ñalit yom biñmektok elak endit Anutula en wandin eñipi ni-lakatalak yañ!”

⁴ Yesuli ginañ nananditñj ka-daklembi enguk, “Nekta ginañji ginañ nanandit kolan wandin ti-namañ?”

⁵ Anutulit gembin nim namumda, nak ama ñala ‘Yomga bi-gamlet’ ba ‘Dïk milapi, kesitti ñau!’ wïnditñ nimbambi, bien kïndem indauk ba? Nim a!

⁶ Wïnditñda Amalok Niñaañ kwelan ñolok yom bimbilok gembin palmilak win nak ñinditñ daud sametet.” Yesuli wïnditñ embi, ama kii kesi dalandanla nñguk, “Dïk milapi, ipaka tïkembi, ikanan ñau!”

⁷ Eumbi, wolongan milap ipi, ipal tïkembi, ilnan ñañguk.

⁸ Tïmbi amatam kudit win kañgilitñ endit misimbi, Anutulit gembit wandin amala emguk wala ni-kïndem dañgilitñ.

Yesuli yom ama gitayakan nanañ nañguk

⁹ Tïmbi Yesuli walinin pi ñañipi, ama no koi Matayo takis epep ilan kena ti-palimbi kañbi nñguk, “Dïk bïmbi nep kle-kuukañ.” Nimbimbi, wolongan milapi kle ñañguk.

¹⁰ Tïmbi Yesu git gwañgwañii endit it ginañ lo pipapi, nanañ nañgilitñ. Nañilimbi, takis epep ama ba ‘yom ama’ * asup dïwïndit bi yousimbi, en gitayakan na-pakiliñ. Na-paliñilimbi,

¹¹ Falisi ama dïwïndit win kañbi, nandum pi-sinik taumbi, Yesulok gwañgwañii en-nandimbi eñgilitñ, “Sandautsi endit neta takis epep ba yom ama en gitayakan nañguk.”

¹² Yesuli manda win nandimbi enguk, “Kïndesi endit gwasap amaloñ nim ñañ. Win jimbatsiat enditngot gwasap amaloñ ñañ.”

¹³ Sindi ñombi, Anutulok mandan ñinditñ youyoulin patak win pinapi, bien ka-daklenekaliñ, ‘Nak ama ginañ busuk ti-semnelitñdok nanditlet, tapma ti-namañ wala nim.’ [◊] Wïnditñda nak yom ama en-tiañeuttock indañgut, ama nisila nandum dïndim sinik tilak enda nim.”

Yesulok endaut manda komblin wakit ep tindin damanin win nim kiuttok

¹⁴ Nain wolonda Yoane tuk ii-sem kena tiñguk endok gwañgwañili Yesulon bïmbi ni-nandimbi eñgilitñ, “Falisi ama gitayakan nanañ kïmisiip pa tamitñ, gan nitekta dikok gwañgwañgailit wïnditñ nim pa tañ?”

¹⁵ Eumbi, Yesuli gwañgwañili kusei nekta ep tindin damanin nim kïmit-kleñgilitñ win eu dakleuktok eyout manda dïwin eñguk. Eñipi, enla ba gwañgwañilok plon ñinditñ embi enguk, “Ama noli tamitñ tilakta tïmbi, sina mitñ na-silisiliñok nain indaumbi, noliit kïndem blandok telak kleñipi, nanañ kïmisiip tineliñ ba? Wolok tuop nim. Gan ama win noliilok boñgipsinan nanin yapma tike-ñaumek, noliit blandok telak klenepi, nanañ kïmisiip pa tinekalitñ.”

¹⁶ Yesuli wïnditñ embi yousimbi enguk, “Ama noli dasindasin damanin dikñendikñen mambupmeupi sandum kusip komblin nim titelak. Wïnditñ tïmbekta, dasindasin wilimbi, sandum kusip komblin walit ña titambi, dasindasin damanin tiañeum blañganeumbi, ginañ wopumgan sinik indauk.”

* ^{9:10:} Falisi amatam dïwïndit enditkñe manda nim kïmit-kle-kiliñ eañgilitñ enda nandum yom ama tiñgilitñ. ^{◊ 9:13:} Hosea 6:6

¹⁷ T̄imbi wain tul komblin bo meme gw̄ilap kawai ḡinañ n̄im w̄ili ḡilolok. W̄indiñ t̄imbekta, wain tulli bendi wopum dambi, meme gw̄ilap kawai t̄imbi tawa kolaumbi, wain kwelan lamit p̄i-talew̄ik. Wala t̄imbi wain tul komblin w̄in gw̄ilap komblin ḡinañ pa w̄ili ḡilolok, t̄imbi n̄iset tipelat k̄indemgot patemik.”

Yesuli tam j̄imbalat no gembinli t̄imbi k̄indem daumbi, wembe sembisembin no t̄imbi milakuk

¹⁸ Yesuli w̄indiñ eñilimbi, ka-dikñe ama noli endoñ b̄imbi, kuañ kuseinan m̄ilelem tiñipi niñguk, “Wembana kombikan s̄inik sembilak. Gan wandangan dik b̄imbi, k̄ika endok plon k̄imilimbi, kuñgun nombo indañmun.”

¹⁹ Eumbi, Yesuli milapi, gwañgwāñii gitā ka-dikñe ama klem ilnan ñanepi ñañgilin.

²⁰⁻²¹ T̄imbi tam no tam j̄imbat † indañmi palimbi, gw̄ilat 12 taleñguk endi enla ñindiñ e-nandiñguk, “Nak Yesulok dasindasingot t̄ike-kautatta, k̄indem dautat.” W̄indiñ eñipi, endok siñgi kandañ ñambi, dasindasin kusipgot t̄ike-kañguk.

²² T̄ike-kaumbi, undanem tam kañbi n̄iñguk, “Wembe, waleñga k̄indem dawin. Nanandi-k̄iliktiñgalí gep t̄imbi k̄indem dalañ.” T̄imbi nain wolondañgan tam walí k̄indem dañguk.

²³ T̄imbi Yesuli ka-dikñe ama endok ilnan ña tombi yambiñguk w̄in: amatam asup k̄imin t̄i-palimbi, d̄w̄isili blandok kap pakñuakti pendilimbi, d̄w̄isili mano t̄imbi, losala wopumgan tiñgilin. T̄i-palim yambimbi

²⁴ enguk, “S̄indi milapi ña-talewit. Wembe tip endi n̄im sembik. Endi slak dou-patak.” Eumbi ka-kwalepgiliñ.

²⁵ Gan amatam ep kleum pawan p̄i-taleumbi, Yesuli wembe pakuknan lombi, kii plon t̄ikeum milakuk.

²⁶ T̄imbi kundit wolok giñgitti kwet wolok tuop sapakñeñguk.

Yesuli ama tipet dauset sipmisipmin git ama no man sipmisipmin ep t̄imbi k̄indem dañgilin

²⁷ Yesuli waliningan pi ñañilimbi, ama tipet dauset sisipm̄in endi siñgi kandañ klembi k̄itiñm̄im eñgimik, “Devittok Komblin, dik n̄ita blan tiñim̄in.”

²⁸ Yesuli it ḡinañ lo palimbi, ama tipet walí endoñ biñgimik. Biumbi en-nandiñbi eñguk, “Nak gumañ sep t̄imba k̄indem dandemik w̄in siti nandi-k̄ilikti ti-namamik ba?” Eumbi niñgimik, “Oñ, Wopum, w̄indiñgan.”

²⁹ Eumbi, kiili dauset t̄ike-kambi enguk, “Nitek nandi-k̄ilikti ti-namamik wolok tuop inda-samun.”

³⁰ Eumbi, dautset tombimbi, k̄imisip manda kwambiñ ñindiñ enbi eñguk, “Siti nepek ñin inda-samlak w̄in ama diw̄in nola n̄im enindekamik.”

³¹ W̄indiñ eñguk, gan endi ñambi, Yesulok giñgit w̄in kwet wolok tuop e-sapakñeñgimik.

³² Ama tipet walí walinin pi ñañilimbi, amatamdi ama no yal kolanlı man t̄imbi sipmiñguk w̄in Yesuloñ nañgip biñgiliñ. Nañgip biumbi,

³³ yal kolan kleñm̄umbi, man sisipm̄in endi kusei k̄imipi, manda eñguk. T̄imbi amatamdi w̄in ka s̄likñembi eñgiliñ, “Dama Israel kwelan nepek ñandin no n̄im indañguk.”

³⁴ Gan Falisi amal ñindiñ pa n̄iañgilin, “Yal kolandok telak damanjili gemb̄i miumbi, yal kolan pa ep kle-semlak.”

† **9:20-21:** Juda amatamdi nandum j̄imbat walí tam ep t̄imbi kolaumbi, Anutulok dainan ba amalok ñasñgan ñaneliñdok tuop n̄im.

Ama Wapmañli kena gwañgwañii molo manda enguk

Yesuli kena gwañgwa 12 en-tiañembi, kena tñelitñdok molo manda enbi en-mukuk

³⁵ Tñmbi Yesuli it kwet wopum ba tip gitik kle-gimbulépi ñañguk. Ñañipi, amatam it kiyaunjí ginañ eni-daut ti-sembe, Anutulí amatam yambidikñelak wolok plon giñgit manda kñdem eu piumbi, amatam jimbat kusei kusei inda-semguk ep tñmbi kñdem dañgilñ.

³⁶ Tñmbi endi ama kñmín wopum yambiñguk wín endi sipsip ka-dikñenjí nñmnat ba ti-plaplaenjí nñmnat nomik kuumbi yambum miłataumbi blan ti-semguk. Blan ti-sembe,

³⁷ gwañgwañila ñindíñ enguk, “Nanañ bien mepmettok asupgan pakañ, gan kena ama wín lakatgot.

³⁸ Wala tñmbi sindi Anutu kena molom nñmolo tiñmumbi, kena ama ep tñmbi indaumbi, kenan ginañ en-mulim ñambi, bien ep kñmín kotnekaliñ.”

10

¹ Tñmbi endi gwañgwañii 12 kiti-semum biumbi, yal kolan ep kle-semmelitñdok ba jimbat kusei kusei ep tñmbi kñdem danelitñdok gembí emguk.

² Ama enmumulín 12 endok kosí ñindíñ: dama Simon koi no Petlo, tñmbi kwayañ Andlu, git Sebedilok nññañiit Yakobo git kwayañ Yoane,

³ Filip git Batlomio, tñmbi Tomas git Matayo takis epep ama, tñmbi Yakobo Alifailalok nññañ git Tadaio.

⁴ Tñmbi Simon Selot * git Judas Iskaliot en Yesu bola tiñmíñguk.

⁵⁻⁶ Tñmbi Yesuli gwañgwa 12 wala wakan en-mupi, molo manda embi enguk, “Isael amatam endi sipsip pait-pakañ wandin, wala tñmbi sindi endoñgot ña yambinekalíñ. Sindí Samalia amatam endok isi kwesinan nñm lonekalíñ, ba amatam Judalok sambat nñm endoñ nñm ñanekaliñ, Juda amatamdoñgot ñanekaliñ.

⁷ Ñañipi, giñgit manda ñindíñ eninekalíñ, ‘Kunum Molomdi amatamñii yambidikñelak wín inda-dakleup tilak.’

⁸ Tñmbi jimbatsiat ep tñmbi kñdem danekaliñ, ba kñmkñmín ep tñmbi miłatnekalíñ. Wanda kwambijñiat ep tñmbi gitita-semnekalíñ, ba yal kolanjiat ep kle-kot-semnekalíñ. Gembí samsamín wín tuan nñmnat, wala tñmbi sindi kena tuan nñmnat kenane-semnekalíñ.

⁹⁻¹⁰ Ama kena tilak enda tuan miłok, wala tñmbi sindi ñanepi, miñem gitmin ba satnin nñm mep ñanekaliñ. Sindí liksí nñm tañginekalíñ. Tñmbi kiupi tipet wakit kesisi gwilap ba toñá youtilok nñm mep ñanekaliñ.

¹¹ Sindí it kwet wopum ba tip nolok ba nolok lonekalíñ, wolonda ama kñdem nolí not ti-samektok e-lonjimbi en-nandi tñnekalíñ. En-nandi tñmbimbi, nisi inda-dakleumbi, en gitá ñambi, wandiñ patnekalíñ tuop endok ilnangot dou miłat tñnekalíñ.

¹² Endok ilnan loñipi, amatam ñindíñ eninekalíñ, ‘Busuk sindok kandañ palekak.’

¹³ Tñkap it wolok ginañ pakañ endi not ti-samnekalíñda, busuk walí endok kandañ palekak. Nñmda, Anutu nñ-nandumbi, busuk wín yapma tiukeukak.

* **10:4:** Selot ama endi Roma nasili Jude amatam yambidikñeñgilíñ wín endok kwelan ep kleu ñanelitñdok nandimbi, mik ti-semgiliñ.

¹⁴ Tīkap it ba it kwet nolok ama nolit not no nīm tī-samneliñda ba mandanjī no nīm nandīneliñda, yambinekalīñ. Yambinep tīñipi, dausīnan kesisī plon kwiliñ sapak wīt sableum pīumbi, ‘Anutuli siñgi wīt-nīmlak’ wīndiñ sambī-nandī-daklenekalīñ.

¹⁵ Nak biañgan sanba nandīwīt: Anutuli amatam yambī-danbekak wolonda it kwet sīnda siñgi wīt-samnekalīñ endok kolanjī wolok tuan walī amatam kolan papait nindī damañgan Sodom git Gomola it kwelan kuñgilīñ endok kolanjīlok tuan makleukak.” †

Yesulok gwañgwañii endi amatam yambī-kiliñ embi kulok

¹⁶ Yesuli yousimbi enguk, “Nandañ. Nak amatamdoñ san-mulam ñambi, kanjīknailok boñgipsinan kunechalīñ. Endī kamot moyen sañan wandin, tīmbi sīndī sipsip gembīnjī nīmnat wandin. Endī sep tīmbi kolaneliñdok nandañ, wala tīmbi sīndī nandī-kiliñ tīmbi kuñipi, yom nīm tīnekalīñ. ‡

¹⁷ Sīndī ama yambī-kiliñ embi kunechalīñ. Endī manda plon sep kīmītnelīñdok ama biesīlok kīsīnan sapīlīmbi, it kiyaunjī gīnañ sep waip-nekalīñ.

¹⁸ Endī naka tīmbi ama wapmañ ba ka-dīkñe ama endoñ mandala sanañgilīmbi, telak inda-samumbi, gīñgit manda kīndem en ba dīwīn Juda ama nīm enda bo enīnekalīñ.

¹⁹ Mandala sep ñāñilīmbi, ‘Nek enetamiñ, ba manda telal nītek plon enetamiñ’ wala nandī bendī wopum nīm tīnekalīñ. Neta, manda plon ilīmbi, wolongan Anutuli manda eelok daut samumbi enekalīñ.

²⁰ Manda enekalīñ wīn sīnlok nīm. Wīn Bepsī enlok Dīndīm Woñ endī sep tīmbi pañgītaumbi enekalīñ.

²¹ Ama dīwīn nak nīm nep kleañ endī dasii ba kwayañjī nandī-kīlikītī namañ wīn kanjīknailok kīsīnan yapīpi, yandīpmī kīmneliñdok. Ba besii dīwīndī gwañgwañjī bisat wīndīñgangot tī-semnekalīñ. Tīmbi wembe gwañgwali menji bepsīla wīndīñgot kanjīk tī-sembi, amalī yandīpmī kīmneliñdok enekalīñ.

²² Tīmbi nokok gīñgītnai kuañda tīmbi amatam gitktī nandī-kunjīta wopumgan tī-sam tī-kunechalīñ. Gan no en mīlap wandin indañmekak tuop nep kwambīñ dambi nīm nambiukak, endī wakan Anutuli kuñgu taletalen nīmnatnan tīke-kīmīlekak.

²³ Tīmbi it kwet nolok nasili mīlap kusei kusei samnekalīñda, it kwet nolok pimbi ñānekalīñ. Nak biañgan sanba: sīndī Isael it kwet patak tuop kenanjī gama nīm tīmbi taleñilīmbi, Amalok Niññañ en bī tombekak.”

Yesulok gwañgwañii endi Anutu en noñgarla misiñimlok

²⁴ Yesuli yousimbi enguk, “Mīlaptok kandañ nak ñīndīñ sanlet: gwañgwali nīndaulin nīm makle-patak, tīmbi kena gwañgwa sīlanin endī molomñin nīm makle-patak.

²⁵ Wala tīmbi amalī nīndaut ba molom mīlap nītek tī-semnekalīñ, wīndīñgangot gwañgwān ba kena gwañgwānla tī-semnekalīñda, wala endī manda nīmnat. Endī naka Belsebul nangīlīñ, wīn Satan. Sambatsiilok kumbamla wīndīñ nīngīlīñda, nītek tīmbi sambatnai nīm san-kolakolae sīnīk tī-samneliñ?

²⁶ Gan amala nīm misinekalīñ. Nepek sembin patak wīn sīndī amatam enbī tawaumbi, ba manda sembin gitk wīn eu inda-dakleukak.

† **10:15:** Sodom git Gomola nasilok tīmīpmile wandin wala Anutuli ep siu dīñguk. (Stat 18:17-19:29)

‡ **10:16:** Grik manda plon Matayoli manda wīn ñīndīñ youkuk, “Sīndī malet nandī-daklenat ba mambaip yom nīmnat wandin kunechalīñ.”

²⁷ Manda tim s̄inlañgan sansanin w̄in maim plon amatam gitik eni-daklesmekaliñ, ba manda janjet sanlet w̄in indañgan e-koli piukak.

²⁸ Sindi amatamda nim misinekaliñ. Endi gwilapsiñgot w̄ipi, ginañji tip w̄iwittok gembì nim pat-semjak. Gan Anutu endi gwilap git ginañ tip niset tipelatkan ep munjulim jimbìñ pindemiktok gembì palimlak endañgot misinekaliñ.

²⁹ Monik tipnam tipet minem kwandai gimin noñganliñgot tuatuan, gan noñgan piulekta, sindok Bepsili w̄in nandi-talelak. Endi monik kambak wandin yambi-dikñelakta,

³⁰ Sindi bo sambì-dikñelak, t̄imbi kumbanjì saktok kunakunat w̄in bo nandi-talelak.

³¹ Sindi Anutulok dainan loloñ s̄inik, monik tiptip asupgan yapma kleañ, wala t̄imbi amatamda nim misinekaliñ.

³² Sindi amalok dausinan ‘Nak Yesulok giñgit kulet’ w̄indiñ e-dakleañ, nak bo w̄indiñgangot kunum Bepnalok dainan sinda ni-dakleutat.

³³ Gan sindi naka amalok dausinan ‘Nak nim nandiñmilet’ eañ, nak bo w̄indiñgangot kunum Bepnalok dainan sinda ‘Nak nim nandi-semlet’ eutat.”

Yesulok sambaliili milap bembimbi, no en epmi plap taukak enda tuan palmekak

³⁴ Yesuli yousimbi, gwañgwañila ñindiñ enguk, “Sindi ñindiñ nim nandi-namnekaliñ, ‘Endi kwelandok mik gitik t̄imbi taleupi indañguk’. Nak mik t̄imba taleuktok nim indañgut. Nim. Nak kakit nomik

³⁵ amatam ep tambileptok indañgut. W̄indiñda ama noli beula kanjik t̄imumbi, wiuli meñla kanjik t̄imum, taminali nambin tamla kanjik t̄immekak,

³⁶ w̄in ama nolok sambalii endi endok kanjikñii t̄inekaliñ. ☩

³⁷ Nandañ. Ama no en ginañli nak nep kasilelak, gan ginañli meñ ba beu ep kasile-sinik talakta, nandiñmam tuop nim ti-namlak. T̄imbi ama no ginañli nak nep kasilelak, gan ginañli wember ba gwañgwān kasile-sinik talakta, nandiñmam tuop nim ti-namlak.

³⁸ T̄imbi ama no kloñbal nim bemi nep kle-kulakta, enda bo nandiñmam tuop nim ti-namlak.

³⁹ Ama no kuñgun enlok biñmilak, endok kuñgun pailimekak. Gan ama no naka t̄imbi kuñgun bi-namlakta, endi kuñgun taletalen nimnat indañmekak.”

⁴⁰ Yesuli yousimbi enguk, “No en sinda not ti-samlak, endi naka not ti-namlak, t̄imbi no en naka not ti-namlak, endi Anutu nan-mukuk enda not tiñmilak.

⁴¹ No en plofet ama no endok kenanla t̄imbi not tiñmilak, enda Anutuli plofeta tuan kindem milak w̄indiñgangot miukak. T̄imbi no en ama dindim no endok dindim kuñgula t̄imbi not tiñmilak, enda Anutuli ama dindimla tuan kindem milak w̄indiñgangot miukak.

⁴² Sindi giñgnai kosí nimnat ñin endoñnan nanin no ka-nandiwit. Nak biañgan ñindiñ sanlet: no en ama wolok kusei ka-daklembi, plap tiñmilak ba tukgot giipi milak endok tuan w̄in biañgan Anutuli kimiñim palmekak.”

11

¹ Yesuli gwañgwañii 12 w̄indiñ eni-dikñe-sem-talembi, walinin pi ñambi, Juda amatam eni-daut ti-sembi, giñgit manda kindem enbektok it kwet pakiliñnan ñañguk.

Yesu en Juda amalok ama wapmañ ba nîm wala gînañ tîpet tîñgîliñ

Yoane tuk ii-sem endi Yesulok telak dama tîñmiñguk

² Tîmbi Yoane tuk ii-sem kena tîñguk en it kwambîñ gînañ kîmîlîm pakuk. Papi, Yesu Mesialî kundit kusei kusei tîñguk wolok gîñgit nandiñgukta, gwañgwañii dîwîn en-mulîm Yesuloñ ñambi,

³ ñîndîñ nîkañbi eñgîliñ, “Anutuli ama nî-mulîm bî-nîmektok een wîn dîk wakan ba? Ba nola mandi-ta-kunekamîñ?”

⁴ Eumbi, Yesuli tambanem enguk, “Sîndî undane ñambi, kunditna dausîli kañ ba pawanjîli nandañ wolok kasat Yoanelâ ñîndîñ tîñmînekaliñ:

⁵ dausî sipsipmîn endi deiañ, kesit nîm kuañ endi kesit kuañ, wanda kwambîñjîat endi wandanjî gîlitalak. Pawanjî kamalañguk endi manda nandañ, kîmgîliñ endi nombo ep tîmba miłlap kaik pakañ, ba pîmbîñen enda gîñgit manda kîndem enba nandañ.

⁶ Tîmbi no en kusatna ka-nandumbi, nanandi-kîliktîn nîm pipîlak, endi amatam dîwîn yapma kle-patak.”

⁷ Tîmbi Yoanelok gwañgwañiñt Yesu kañbim ñañilîmbi, Yesuli amatam kîmin tî-pakiliñda Yoanelâ ñîndîñ enguk, “Sîndî kwet kambaññan sîlaninnan ñañgîliñ, wîn nek kanepi ñañgîliñ? Wîn klinandok kundit no sasaleli pendîlîmbi ña-bit tîmbîm kanepi ñañgîliñ ba?

⁸ Tîkap nîmda, sîndî nek kanepi ñañgîliñ? Ama no dasidasin kîndem pamanat kanepi ñañgîliñ ba? Nandañ: ama wandisî endi ama wapmañdok isînan pipat miłat tî-kuañ.

⁹ Wîndîñda nek kanepi ñañgîliñ? Plofet ama no ba? Biañgan. Gan plofet ama kañgîliñ walî plofet sîlanin no nîm. Nak ñîndîñ sanlet: Yoane endi engano.

¹⁰ Endi Anutulok gîñgit ee ama, wîn enda wakan manda ñîndîñ youp bimbin patak, ‘Nandilañ, nak gîñgit ee amana no nî-mulambi, telak dama tî-gambi, telak tî-dîndîme kena tî-gamekak.’ ¹⁵ Wîn Yoanelâ manda wîndîñ youp bimbin patak.

¹¹ Nak biañgan sanba: Yoanelî amatam gitik dama kuñgîliñ ba man ñîndîñgît kuañ endok loloñ sîník yañ, gan ama pîmbîñesi gitik Kunum Molomdok gîñgitñii kuañ endi bo Yoane makleañ.

¹² Yoanelî tuk ii-sem kena kusei kîmîpi tîñguk walinin bîkap man ñîndîñgît nepek ñandin indalak: ama kolan ba sañan endi Kunum Molomdi amatamñii nîtek yambî-dîkñelak wolok endaut manda wîn mik tî-ñîmbi, tîmbi kolaneliñdok gîñgîne kena tañ.

¹³ Yoanelî kenan gama nîm kusei kîmîlîñlîmbi, Mose gitâ plofet ama gitik endi Kunum Molomdi amatamñii telak nîtek yambî-dîkñeukak wolok plon manda youkîliñ.

¹⁴ Tîkap sîndî manda ñîn tîke-dasineliñdok tuopta wîn ñîndîñ: plofet amali Elia Mesialok telak dama indauptok eñgîliñ wîn Yoane wakan.

¹⁵ No en pawâñnat endi mandana nandiñmbi nandi-kîliñ eukak.”

Amatamdi Yesulok kenanla nandum tlal tîñgukta enombiñguk

¹⁶ Yesuli yousimbi enguk, “Nak amatam man ñîndîñgît kuañ sînda nîtek ewît? Sîndî wembe gwañgwa wandin ipakanan pipapi, nosiila ñîndîñ kîti-semañ,

¹⁷ ‘Pakñuak pendîtnambi, sîndî kap nîm tilîñ. Ba nîndî kap blan tinambi, mano nîm tilîñ.’

¹⁵ **11:10:** Kisim Bek 23:20, Malakai 3:1

18 Kusei ñindîñda tîmbi sînda wembe gwañgwâ sanlet: Yoanelî indambi, nanañ gitik kîmîsipbi, wain tuk no nîm pa nalak, tîmbi sîndî ‘Yal kolanol pîñmîlak’ pa niañ.

19 Tîmbi Amalok Niñaañ endî indambi, nanañ git wain tuk pa nalak, tîmbi sîndî ñindîñ pa niañ, ‘Wî kawît! Endî nanañ git wain tuk nana molom, takis epep ba yom ama not ti-semlak!’ Gan amatam Anutulok nanandî kleñîpi kundit kîndem tañ endî nanandî wîn dîndîm sînik tîmbi dakleañ.’ Yesulî wîndîñ eñguk.

20 Endî dama it kwet dîwinnan kundit engano gembînat sînik asupgan tînguk, gangan wînasili gînañjî nîm tambaneñgîliñ, wala tîmbi endî kusei kîmîpi, it kwet wîn enombîmbi eñguk,

21 “Kolasin git Betsaida nasi sîndî kilañmet! Anutulî mek salamilekak! Nak kundit engano gembînat asup sîndok kandañ tîngut, gan sîndî gînañjî nîm tambaneñgîliñ. Kundit wîn Tilo ba Sidon it kwelan indaumda, endî gînanjî tambaneañ wîn inda-daklenepi blandok dasindasin dasimbi, kwîliñ plon pipatneliñ. *

22 Wîndîñda sanba nandîwît: Anutulî amatam sambî-danbekak wolonda sîndok kolanjîlok tambon walî Tilo git Sidon nasilok tambon wîn makleukak.

23 Tîmbi Kapaneam nasi, sîndî ‘Anutulî kunum gînañ nîp loukak’ wîndîñ nîm nandînekalîñ! Nîm sînik, sîndî jîmbîñ sep kolî pîmbîlokgot. Nekta, nak kundit engano gembînat asup sîndok kandañ tîngut, gan sîndî gînañjî nîm tambaneñgîliñ. Kundit wîn Sodom kwelan indaumda, wînasili gînañjî tambaneumbi, Anutulî it kwet wîn nîm tîmbi kolaumbi, ñindîñgit guma palek.

24 Wîndîñda sanba nandîwît: Anutulî amatam sambî-danbekak sîndok kolanjîlok tambon walî Sodom nasilok tambon wîn makleukak.”

Amatamdi Yesu enloñ bîneliñdok enguk

25 Nain wolonda Yesulî ñindîñ eñguk, “Bep, kunum kwet molom, nak ñindîñda gan-kîndem dalet: dîk nanandîñga dîwîn ama nanandîñjîat ba nandî-daklenjîat enda kîmîsembîñguñ, gan nanandî sembîn wîn amatam nanandîñjî nîmnat enda tîmbi dakle-semguñ.

26 Bep, biañgan sînik, dîk wîndîñ indauptok nandîñguñ.”

27 Eñîpi yousimbi, amatamda enguk, “Bepnalî gembîn nanandîñ gitik wîn naka nam-taleñguk, tîmbi en noñganliñgot Niñaañ nandî-namlak. Tîmbi Bep wîn nindî nandîñmañ? Wîn Niñaañ en ba ama nin endî epmbi, Bep daut semlak endîñgot Bep nandîñmañ.

28 Kena gîm tîmbi mîlap bemañ sîndî gitik nokoññan bi-talewît. Biumbi, nak pat-nandî samambi, sîmbasî busukñewîn.

29 Nak kulan busuk molom, natnala nîm ewa lolak, wala tîmbi sîndî nambium sanañgîlambi, manda san-daut ti-samlet wîn tañgonenekalîñ. Wîndîñ ti-kuñîpi, gînañjîli busukñaneukak. Tañgotañgo nak tañgonenelîñdok samlet wîn tîkembi tañgonenekalîñ.

30 Wîn mîlap nîm, wîn pañgitninga n.”

12

Yesulok mandali endîkñe manda damañgan youkîliñ wîn maklelak

* **11:21:** Kolasin git Betsaida nasi endî Juda amatam, Tilo git Sidon nasi endî Judalok sambat nîm.

¹ Sabat pat-nandī nain nola Yesulī plaua nanañ kena boñgipnan ñañilimbi, gwañgwañii en kle-ñañgilin endī nanañjila t̄imbi, kusei k̄imipi, plaua m̄injip mep nañgilin.

² T̄imbi Falisi ama d̄iwindī w̄in kañbi, Yesu n̄imbi eñgilin, “W̄t ka. Gwañgwañgaili Sabat pat-nandī naindok endikñe manda maklembi, kena tañ.”

³ Eumbi enguk, “Devit git nolii en gitā pakiliñ endī nanañ gawat indasemgukta Devitti n̄itek tiñguk? S̄indi kasat w̄in pinapi nandañ, gan nandikamalañ bek?”

⁴ Endī Anutulok sel it ḡinañ lombi, plaua nanañ simbi, Anutula tapma tiñmim̄in w̄in mep p̄umbi, sambalii gitā nañgilin. Plaua w̄in tapma ama endiñgot nanalok, gan Devit git nolii endī k̄imisip manda maklembi nañgilin.

⁵ T̄imbi endikñe manda Moseli youkuk walī ñindīñ n̄ini-daut n̄imlak w̄in s̄indi w̄indiñgangot pinat nandimbi kamalañ bek: Sabat pat-nandī nainnan tapma amali tapma it ḡinañ kena tiñipi, Sabbattok endikñe manda makleañ, gan walī Anutulok dainan yom n̄im indalak.

⁶ Tapma ittok kandañ nak ñindīñ sanlet: nepek ñi patak wolok loloñili tapma it maklelak.

⁷ T̄imbi Anutulok mandalī ñindīñ elak, ‘Nak ama ḡinañ busuk ti-semneliñdok nandilet, tapma ti-namañ wala n̄im.’ S̄indi manda wolok kusei nandikiliñeumda, ama yom n̄im tañ en yom plon n̄im yapitnelin.

⁸ Nekta, Amalok Niñañ Anutuli n̄i-mukuk endī Sabat pat-nandī nain wolok molom.”

⁹ Yesulī waliningan yousim ñambi, it kiyaunjinan loñguk.

¹⁰ T̄imbi ama no kii tombon dalandan endī wolok b̄im pakuk. W̄indiñda ama d̄iwisili Yesu manda plon k̄imitnepi n̄i-nandimbi eñgilin, “D̄ik n̄itek nandilañ? Ama nolī Sabatta ep t̄imbī k̄indem da w̄in k̄indem t̄imbek ba n̄im?”

¹¹ Eumbi enguk, “S̄indoññan nanin no endok sipsip noñgangot palmek walī Sabat nainnan ban ḡinañ p̄umbi, endī n̄itek t̄imbek? Endī sipsip w̄in tiķe tiañeumbi lambiuk bek.”

¹² Gan amali loloñ s̄inik, sipsip maklelak yañ! Wala t̄imbi Sabat nainnan kundit k̄indem ti-semeñ w̄in k̄indem.”

¹³ Eñipi, ama wala ñindīñ ñiñguk, “Kika kot-suat” eumbi, amali w̄indiñ t̄imbimbi, kiili b̄inda k̄indem dambi, tombon wandin tiñguk.

¹⁴ Gan Falisi amali m̄ilapi pi ñambi, k̄imin t̄imbi, telak n̄itek plon Yesu w̄ili k̄imneliñdok manda e-lonji tiñgiliñ.

¹⁵ Yesulī w̄in nandiklembi, walinin p̄im ñañguk.

Yesu en nindok kena ama?

T̄imbi amatam asupti Yesu kle ñaumbi, j̄imbatsiat gitik ep t̄imbī k̄indem daumbi,

¹⁶ kena tiñguk wolok git joñgo n̄im eu satauktok e-k̄imisip ti-semguk.

¹⁷ Endī w̄indiñ t̄imbimbi, Anutuli plofet Aisaialok man plon Mesialok manda ñindīñ eñguk wolok bien inda-dakleñguk,

¹⁸ “Ñin nokok kena gwañgwa nak en natnalok kasileñgut.

En wakan nak ḡinañali kasilembi, nandikkoñgom ti-ñimbi, endoññan Woñna k̄imiliñmetat.

T̄imbi nak telak n̄itek plon amatam ep t̄imba d̄indimenekaliñ w̄in endī kwelalok amatamda eni-dakle-semekak.

¹⁹ Endī gimbīt ba manda kwambim̄lok n̄im,

t̄imbi endī pañga indanan manda n̄im eu p̄ukak.

20 Endi klinandok kundit gembin n̄imnat ḡloup t̄lak wandin no n̄im ombekak, ba tipalalok kolsalen duat p̄tpit t̄lak wandin no n̄im pendilim kimbekak. Endi kenane-palimbi, amatam dindim indaneliñdok telak wal̄ inda-dakleukak wolok tuop.

21 T̄mbi kwet tuop ama wal̄ b̄imbi epmektok en mandi-patnekalit̄n.” [⊗]

22 Nain wolonda ama no Yesuloñ nañgip b̄iñgil̄n, w̄in yal kolanli p̄ñm̄ñgukta t̄mbi man ba dai t̄pelatkan sipgimik. T̄mbi Yesuli t̄mbi k̄ndem daumbi, nepenepek kañbi manli manda eelok salaktañm̄ñguk.

23 T̄mbi amatam gitkti kundit w̄in ka s̄likñembi, n̄isñgan e-nandi t̄mbi pa eñgil̄n, “Ama Wapmañ Devittok Komblin b̄imbiłok e-ta-bañ w̄in ñakan bek?”

24 Gan Falisi amali manda w̄in nandigil̄nda t̄mbi Yesula ñinditñ eñgil̄n, “W̄in yal kolandok telak damanj Belsebul endok gembinlañgot yal kolan ep kle-semjak.”

25 Yesuli nanandinji ka-nandiñgukta ñindiñ enguk, “Ama wapmañ nolok giñgitñili tambipi n̄isñgan miañ endi kola s̄inik tañ. Ba it kwet ba sambat noli windiñgangot tañ endi n̄im diñdam patnelit̄n.

26 Windiñgangot Satandok giñgit noli enlok nol no kle kolimda, Satandi enla mik tiñmumbi, endok ka-dikñenli plakan talew̄k.

27 Sindi ‘Ama wal̄ Belsebullok gembinla yal kolan ep kle-kot pa t̄lak’ windiñ naka naniañ. Manda w̄in bien t̄mbekta, nindi sindok gwañgwanjii gemb̄ emumbi, yal kolan ep kle-kot pa tañ? Belsebul ba? N̄imda, manda nokok gembinalok kuseila eañ wolok bien n̄im inda-daklelak yañ.

28 W̄in Anutu enlok Woñdi nep plataumbi, yal kolan ep kle kotet, Belsebulli n̄im. Windiñda ñindiñ inda-daklelak: Anutuli ikan sindok boñgiñsan amatam yambi-dikñelak.

29 Ba ama noli ama gembinat nolok it ḡinañnan slak lombi, giñgitñii joñgoñgan epmektok tuop ba? N̄im ya! Dama endi ama gembinat w̄in t̄kembali, toali ap imbi bium palmek, nepek nek it ḡinañ pakañ w̄in gumañ ep talew̄k.

30 Ama no nak not n̄im ti-namlakta, endi kanjik ti-namlak. T̄mbi ama no nak n̄im nep platambi, Anutuloñ amatam n̄im ep k̄min t̄lakta, endi ep kleum papuseneañ.

31 Windiñda ñindiñ sanlet: amatam yom tañ ba Anutu ni-kolayañ, endok yomji gitik Anutuli gumañ bi-semekak, gan ama no Dindim Woñ ni-kolalakta, endok yomin Anutuli n̄im biñmekak.

32 T̄mbi ama no Amalok Niñiañ enda manda kolan elakta, endok yomin Anutuli gumañ biñmekak, gan ama no Dindim Woñ gembin namlak, enda manda kolan elakta, endok yomin Anutuli man ñindiñgit ba nain taletalenan bo n̄im biñmekak. Windiñda kusatnala ḡinañ t̄pet nombo n̄im tiñekalit̄n.

33 Komba no k̄ndemda, endi bien k̄ndemgot pa lalilak, t̄mbi komba no kolanda, endi bien kolangot pa lalilak. W̄in komba wal̄ kolan ba k̄ndem w̄in bienli mek daut samlak.

34 Sindi manji manbenji malet upmat nomik. Ama kolanda, n̄itek t̄mbi manda k̄ndem eneliñ? Nepek kusei kusei ama nolok ḡinañnan tokñelakta, wakan eu lambılak.

35 Ama k̄ndem nepek k̄nde k̄ndem ḡinan ḡinañ pa w̄isi-kotak, endi nepek k̄ndemgot pa t̄lak, t̄mbi ama kolan nepek kola kolan ḡinan ḡinañ pa w̄isi-kotak, endi nepek kolangot pa t̄lak.

³⁶ Nak ñìndiñ sanba: Anutuli amatam sambì-danbekak nain wolonda endì manda kolan gitik eñgilin wolok kusei e-daklenelìñdok sanbekak.

³⁷ Neta, Anutuli mandañga kañ-danbi, wolok tuop dik ama dìndim ba ama kolan ganbi indaukak.”

Yesu en enlok kusai tìmbì dakleuptok kundit engano no tìmbìm kaneliñdok niñgiliñ

³⁸ Tìmbi endikñe manda nandi-tale ama gità Falisi ama endoññan nanin diwìndi Yesu niñgiliñ, “Endaut, dik nandi-nìmbi, kundit engano sìnik no tìmbìmbi kanetamìñ.”

³⁹ Gan endì ñìndiñ tambane enguk, “Amatam man ñìndiñgit kuañ sìndi kolan tìmbi, Anutu bi-sìnik tañ. Sìndi kundit no kanepi pa nandañ, gan plofet Yonalok kundilìñgot daut samum kanekaliñ.

⁴⁰ Yonalì tim sandap tipet git no tuk gaut wopumdok mìnjiñ ginañ pakuk.

✳ Wìndiñgangot Amalok Niñañ endì bo maim tipet git no kwet ginañ palekak kanekaliñ.

⁴¹ Nandañ: Anutuli amatam manda plon yapılekak nain wolonda Niniwe nasi Yonalok molo manda nandiñgiliñ endì amatam man ñìndiñgit kuañ sìñ gità yakan mìlapi, sìndok kusasi tìmbi dakleukak. Neta, endila Yonalok mandala ginañjì tambaneñgiliñ, gan sìndila ama nin Yona maklelak endok manda nandiñmbi, ginañjì nim tambaneñgiliñ.

⁴² Wìndiñgangot Anutuli amatam manda plon yapılekak nain wolonda kwet koi Siba wolok tam wapma endì bo amatam man ñìndiñgit kuañ sìñ gità yakan mìlapi, sìndok kusasi tìmbi dakleukak: endila ama wapmañ Solomondok nanandi kìndem nandiuktok kwet mayañgan nanin sìnik walì endoñ biñguk, gan sìndila ama Solomon maklelak endok mandan nandi-kimneñgiliñ.”

⁴³ Yesuli yousimbi enguk, “Yal kolan noli ama no ka-mìsim poñawìkta, endì kwet kasatnan ña bit tìmbi, pipapat komblin lonjìwìk. Lonjìm nim kañbi,

⁴⁴ enla ñìndiñ ewìk, ‘Nak bìndambo undane it dama pakutnan ñawa’. Embi ña kawìk wìn: it wìn jamimbi ti-kiliñem biumbi, itgot palek.

⁴⁵ Kañbi pi ñambi, yal kolan kit tambon tambon tipet endok gembìnjili en makleañ ep tìmbi indambi yanañgiliñ, it wolok ginañ lombi pi pat mìlat tìneliñ. Wìndiñda tìmbi damañgan ama wala mìlap lakat indañmìñguk, gan man mìlap wopum sìnik indañmek. Enda indañmìñguk, wìndiñgangot amatam man ñìndiñgit kolan ti-kuañ sìndoñ inda-samekak.”

Yesulok sambalii wìn nin?

⁴⁶ Yesuli amatam manda en-paliñtìmbi, meñ git kwayañii endì bi tombi, pawan ipi, en gità manda e-nandi tìneliñdok eñgilin.

⁴⁷ Tìmbi ama noli Yesu niñmbi eñguk, “Nandilañ. Meñga kwayañgai pawan bi ipi, dikita manda e-nandi tìnepi nandañ.”

⁴⁸ Gan Yesuli ama wala ñìndiñ tambane niñguk, “Mena kwayanai wìn nin?”

⁴⁹ Eñipi, gwañgwañila kit yout ti-sembi niñguk, “Ñi ka: mena kwayanai ñi pakañ.

⁵⁰ Neta, no en Bepna kunum ginañ patak endok man tañgonelakta, endì wakan nokok mena, kwayanai, ba witnai biañgan t añ.”

Ama Wapmañli amatamñii ni tek yambì-dìkñelak wala Yesuli e-yout manda enguk

13

Giñgit manda kindem wiñ nanañ minjip ama noli kena ginañ kokuk wandin

¹ Sandap wolonda Yesuli it bimbi, tuk guañnan ñambi, amatam eni-daut ti-semeipi tuk baliliñnan ña pipakuk.

² Timbì amatam asupti endoñ bi kimin tiñgiliñda timbi, endi kikeñ nolok plon lombi pipakuk. Pipalimbi, amatam kimin wopum endi tuk pawan ilimbi,

³ e-yout mandali nepek asuptok plon eni-daut ti-semguk.

Ti-semñipi ñindin enguk, "Nandañ. Ama noli nanañ minjip kokotta kenañ ginañ ñañguk.

⁴ Ñambi, minjip kot-ti-kot-ti-ñañilimbi, minjip diwîn telak plon piumbi, monikti bim na-taleñgiliñ.

⁵ Timbi minjip diwindi kawatti salaiumbi kwet lakatgot pakuknan piñgiliñ. Minjip kwet plongot pakiliñda timbi mindin plakan tawa lambiñgiliñ.

⁶ Gan kakaili sua embi, kwet nim ti ke gembilaumbi, maimdi lambi ep diumbi, yañetambi kim-taleñgiliñ.

⁷ Minjip diwindi kwet koselek minjip pakuknan piñgiliñ endi yakayakan tawa lambumbi, koselekti bendimbi ep taplumbi kim-taleñgiliñ.

⁸ Minjip diwindi kwet galk ginañ piñgiliñ wal lambim wopum dambi, bien laliñgiliñ. Kusei diwindi bien 100 100 laliñgiliñ, diwindi bien 60 60 laliñgiliñ, timbi diwindi bien 30 30 windiñ lali-ta-ñañgiliñ.

⁹ No en pawañnat endi mandana nandimbi nandi-kiliñ eukak."

¹⁰ Papalembi, Yesulok gwañgwañili endoñ bimbi ni-nandimbi eñgiliñ, "Amatam manda enlañ wiñ kusei nitekta timbi e-yout manda git pa enlañ?"

¹¹ Eumbi tambane enguk, "Kunum Molomdi amatam telak nitek yambidikñelak wiñ damañgan pat-sembin pakuk. Nepek wiñ endi sinda sanbi dakle-talelak, gan amatam diwinda nimir.

¹² Neta, no en nepek palmilak wiñ ti ke-kuumbi, enda nombo yousimumbi, asupgan palmekak. Gan no en nepek palmilak wala nandum tlal tilakta endok nepek lakat palmilak wiñ apma ti keñmumbi, slak palekak.

¹³ Ama wandisi wali dautsili kañ, gan nim ka-dindim eañ, ba pawanjit kimikañ, gan nim nandañ ba nim nandi-dakleañ, wala timbi nak manda e-yout manda git pa enlet.

¹⁴ Plofet Aisaiali nek indauktok eñguk wiñ man ñindigit amatam wandisiloñ inda-semjak. Endi Anutulok mandan ñindin eñguk, 'Amatam ñali manda nandinekalin, gan nim nandi-daklenekalin, ba dautsili kanekalin, gan nek kañ wiñ nim ka-nandi-tomnekalin.'

¹⁵ Nekta, endok ginañ nanandinjili kwambili dañgukta, pawanjili manda nandinepi kunjit tañ, ba dautsili nim kaneliñdok masipmañ. Windiñ nim timbimda, endi dautsili kañbi, pawanjili nandimbi, ginañjili nandi-tombi, ginañjili tambaneumbi, nak ep timba kindem daneliñdok nokoññan binelini. ¹⁶ Anutuli amatam dok plon manda windiñ eñguk.

¹⁶ Gan sindila dautsili kindem kañ, timbi pawanjili guma nandañ, wala timbi amatam diwîn yapma kle-pakañ.

¹⁷ Nak biañgan sinik sanba: plofet ama gitama dindim damañgan kuñgiliñ endi nepek sindi kañ wiñ kanepi nandi-koñgom tiñgiliñ, gan nim

kañgiliñ, ba manda sindi nandañ wîn nandinepi nandikoñgom tiñgiliñ, gan nim nandineñgiliñ.”

¹⁸ Tîmbi Yesuli yousimbi, gwañgwañiila enbi eñguk, “Sindi pawanji kîmipi, mînjip kokottok e-yout manda sanit wolok kusei san-daklewambi nandiwit.

¹⁹ Nanañ mînjip telak plon piñguk manda wolok kusei wîn ñindîñ: amali Anutuli amatamñii nîtek yambidikñelak wolok giñgit manda nandimbi nim tîke-kulak, tîmbi kolan molomdi bîmbi, manda gînañnan kokolin wîn apma tîkeñmîlak.

²⁰ Mînjip kawat plon piñguk manda wolok kusei wîn ñindîñ: amali giñgit manda silisilinat nandimbi, plakan gînañ dasilak,

²¹ gan manda gînañ pîlak walî nim pa kwambîñ dalak. Nim, walî nain dumangot papi pailimlak. Wîn kuñgunlok plon miłap indañmîlak, ba Anutulok manda tîke-kuañ endok plon miłap kusei kusei inda-seum yambîlak, nain wolongan nanandi-kîlîktin pi pîlak.

²² Ba mînjip kwet koselek mînjip pakuknan piñguk manda wolok kusei wîn ñindîñ: amali giñgit manda wîn nandîlak, gan kwelalok miłap ba mînem kwîlîkwîlî wolok nandikoñgomli gînañ tîmbi pailimbi, manda nandîlak wolok bien nim indañmîlak.

²³ Mînjip kwet galk gînañ piñgiliñ manda wolok kusei wîn ñindîñ: amali giñgit manda wîn nandimbi nandî-kîliñ embi, kîmît kle kuañ. Endok bien wîn 100 ba 60 ba 30 wolok tuop indalak.”

Kunum Molomdok ka-dikñe kena kanjik nat, gan wandingan embi sapakñelak

²⁴ Tîmbi Yesuli yousimbi, e-yout manda no amatamda ñindîñ enguk, “Kunum Molomdi giñgitñii yambidikñelak wîn ñindîñ: ama noli kenan gînañ nanañ kîndemlok mînjip kokuk,

²⁵ gan tim boñgipnan ama gitikti dou-paliñilimbi kanjikñili kena wolok ñambi, kli kolandok mînjip kopi pi ñañguk.

²⁶ Pakapi, mindin tawa lambîmbi, bien indaup tîmbiñbi, kli kolandi bo inda-dakleñgiliñ.

²⁷ Inda-dakleumbi, ama wolok kena gwañgwañili wîn kañbi, molomloñ ñambi niñgiliñ, ‘Wopum, dîk kenaña gînañ mînjip kîndemgot kokuñ. Gan nîtek tîmbi, kli kolanli indalak?’

²⁸ Wîndîñ ni-nandumbi enguk, ‘Wîn kanjikna noli kolimbi lambîlak.’ Eumbi ni-nandimbi eñgiliñ, ‘Wîndîñda nîndi ña kli wîn tamat kotnetamîñ ba?’

²⁹ Eumbi enguk, ‘Wîndîñ nim. Kak biu palen. Nim kañbi, kli tamat kokamîñ embi, nanañ wakît tamatneliñ a.

³⁰ Biumbi, nanañ gitâ kli niset tipelatkan lambîndekamîk. Tîmbi nanañ mepmettok nain indaumek, nak kena ama enbambi, dama kli moyen tamap imbi, kombi gînañ sium dîukak. Tîmbi nanañ bien wîn wişkot itna gînañ ep wişkot palekak.’

³¹ Yesuli e-yout manda no ñindîñ enguk, “Kunum Molomdok kaundikñe kena wîn mastat mînjip * ama noli kenan gînañ kokuk wandin.

³² Mastat mînjip wîn yaya mînjip tip mînam sînik yañ, gan tawa lambîlak wolonda yaya walî dîwîn yapma klembi, kombi nomîk wopum dalak, wala tîmbi yaya wolok gayam plon monikti bîmbi, isî tañ.”

³³ Yesuli yousimbi, e-yout manda no ñindîñ enguk, “Kunum Molomdok kaundikñe kena wîn ñindîñ: tam noli kîmîlî bendî lakatgot tîkembi, plaua

* **13:31:** Mastat mînjip wîn wambîñ mînjip wandin.

kwilan wopumgan wakit tambanembi, papalem kaumbi, plaua walit gitik bendimbi lambilak.”

³⁴ Yesuli amatam kimin wopumda manda gitigitiik enguk win endi telal no git nim eenguk, endi e-yout mandalitngot enguk.

³⁵ Endi windiin timbimbi, plofet ama noli manda nindii eenguk wolok bien inda-daklenguk,
“Nak e-yout mandalitngot manda enbi,
nanandi sembin kwet kusei kimikimilinan nanin pat-ta-bañ win enba dakleutat.” ³⁵

³⁶ Timbi Yesuli amatam kimin wopum yambik bimbi, gwaengwaanii git ilan niaanguk. Na palinlimbi, gwaengwaanii endoñ bimbi nikañbi eengiliñ, “Dik e-yout manda eñañ win - kli moyen kena ginañ lambilak - wolok kusei nittek? Win niniimbti nandina.”

³⁷ Eumbi enguk, “Ama minjip kokuk win Amalok Niñañ en wakan.

³⁸ Kena win kwet nin man pakamiiñ wolok walani, timbi nanañ minjip win Kunum Molomdok gitngitnii. Timbi kli kolan win kolan molomdok gitngitnii,

³⁹ timbi kanjik kli kolan minjip ep kokuk win kolan molom Satan en. Minjip bien mepmet win kwet nain taletalenan wolonda indaukak, timbi kena tindi ama win Anutulok añeloñii.

⁴⁰ Kli kolan tamap wip siañ winditngangot nain taletalenan kolan molomdok gitngitnii enda inda-semekak.

⁴¹ Nain wolonda Amalok Niñañ endi añeloñii en-mulimbi, kwet tuop gitngitnii endoñnan nanin ama kolan tañ en ba diwin no ep tiañeumbi yom tañ endi wakit ep kimin timbi,

⁴² jimbifndok komba kwambin ginañ ep kolit pinekaliñ. Wandiiñ endi mano kwilim timbi, manji si-gilim danekaliñ.

⁴³ Gan amatam Bepsilok man tañgoneñgiliñ endi kunum ginañ lombi, maim duatak windiin duapi, indangan endok kapmainan kuumbi yambitdikñeukak. No en pawannat endi mandana nandimbi nandikiliñ eukak.”

Kunum Molomdok kaundikñe kenala Yesuli e-yout manda diwin no enguk

⁴⁴ Yesuli yousimbi, e-yout manda enguk, “Kunum Molomdok kaundikñe kena wolok walani nepek tuan wopumgan sinik kena ginañ kimisembum pakuk wandin. Ama noli nepek win timbi indambi, taplim bium pakuk. Timbi silisili wopum indamitngukta endi nepenepeli gitik ña tuaturalok kimilim tua-taleumbi, minem walinin tikembi, nepek tuan wopum win endok indamektok kwet win ña tua klenguk.

⁴⁵ Timbi Kunum Molomdok kaundikñe kena wolok walani no kawat tuan wopum wandin: ama noli kawat tuan wopumgot win tuaup yolonjtinguk. Yolonjimbi,

⁴⁶ kawat kindem sinik no kañbi, ña nepenepeli gitik tuaturalok kimilim tua-taleumbi, minem walinin tikembi, kawat win ña tuañguk.

⁴⁷ Timbi Kunum Molomdok kaundikñe kena wolok walani no win nindii: pis tiatia lik wopum tuk ginañ kolit piumbi, pis kusei kusei epgiliñ.

⁴⁸ Lik tokñeumbi tiañe pawan lambi pipapi, pis kañ-dan tilingiliñ, win pis nanalok kindem kambot ginañ ep kimipi, pis kolan win ep kokiliñ.

⁴⁹ Kwet nain taletalenan windiin wakan indaukak: Anutuli añeloñii emulim bimbi, ama Anutulok man tañgoneañ endok boñgipsinan nanin ama kolan epbi,

⁵⁰ jimbifndok komba kwambin ginañ ep kolit pinekaliñ. Wandiiñ mano kwilim timbi, manji si-gilim danekaliñ.”

51 Yesuli e-yout manda eu taleumbi, gwañgwañii en-nandimbi eñguk, “Sindi e-yout manda gitik sanlet wolok kusei nandi-dakleañ ba?” Enbimbi, endi “Oñ, nandamitñ” niñgiliñ.

52 Eumbi enguk, “Windiñda endikne manda nandi-tale amali Kunum Molomdok giñgit indambi kuañ endi ama nepek kindem wisikot isinan kimilim patakñan nanin epmañ wandin: endi Anutuli nanandi damañgan eñguk ba man elak win nandi-daklembi, wolok tuop amatam eni-daut ti-semañ.”

Yesuli en Ama Wapmañ engano win Juda amala daut semguk

Yesulok il kuseinan nasili siñgi wilimgiliñ

53 Yesuli e-yout manda win eu taleumbi, walinin pi ñambi,

54 il kuseinan ña tomguk. Tombi, it kiyaunj gitnañ lombi, amatam eni-daut ti-semguk. Timbi amatam mandan nanditñgilin endi nandi-gitiñgitik embi, nisigan ñindiñ eñgiliñ, “Ama ñali nanandi wandin ba kudit engano siniñk tindilok gembí win denanin tikeñguk?”

55 Nindi endok kusei nandamitñ yañ! Endila it kindikindit ama endok niñañgot. Meñlok koi win Malia, kwayañii win Jekop, Josep, Simon git Judas,

56 timbi endok wiwii win nin gitakan kuamitñ. Windiñda nanandin git gembin wandin win nindaulmitñguk?”

57 Windiñ eñipi, endok mandan ba ep tindin wala nandum tlal timguk. Timbi Yesuli enguk, “Amatam diwindi plofet ama giñgiñgan timmañ, gan enloñ nasii ba noliil windiñ nim timmañ.”

58 Windiñ embi, nim nandi-kiliktí timmiringiliñda timbi kudit engano asup wandin kandañ ni m timguk .

14

Elotti Yesula nandum en Yoane kimnan nanin milakuk windiñ timguk

1 Nain wolonda Galili distriktok ama wapmañ Elot endi Yesu koi gitñgít nandimbi,

2 kena amañii ñindiñ enguk, “Endi Yoane tuk ii-sem en wakan. Kimnan nanin milakukta timbi kudit engano timbektok gembin wopumgan palmilak.”

3-4 Kusei ñindiñda Elotti windiñ nanditñmiguk: damañgan endi enlok kwayañ Filip endok tamin Elodia apma tikeñguk. Apma tikeumbi, Yoaneli ñindiñ pa niliguk, “Dik Elodia tamga tikeñguñ win nindok endikne manda maklelañ.” * Windiñda Elotti eumbi, Yoane tike imbi, it kwambibñ gitnañ kimikiliñ.

5 Elotti Yoane wili kimbektok nanditñguk, gan amatamda misiganukta windiñ nim timguk. Neta, Juda amali Yoaneli nandum plofet no timgukta timbi.

6 Gan winaña ñindiñ indañguk: Elottok indaina nain indaumbi, yokñiilok nanañ sinat ti-semumbi, Elodialok wembanli bi endok dausinan kap timguk. Kap tiumbi, Elotti wembe wolok kapta nandi-koñgom timgukta timbi,

7 manda ñindiñ e-kwambibñ dambi niñguk, “Biañgan siniñk. Dik nepek nola ba nola nan-kautañ wolok tuop gametet.”

* **14:3-4:** Endikne mandali amali enlok dal ba kwayañlok tamin tikeuktok kimisip timilak. Dal ba kwayañ endi yamin pap sembiñguk wolondañgot kindem windiñ timbek. (Wok Pris 18:16, 20:21, Lo 25:5-6)

⁸ Wîndiñ eumbi, meñloñ ñaumbi, nanandî ñîndiñ mîumbi, Elottoñ undane ñambi nîñguk, “Dîk eumbi, Yoane tuk ii-sem endok bim dombîmbi, kumbam jawañ plon kîmîpi bî namit.”

⁹ Ama wapmañdi manda wîn nandîmbi nandum miłatañguk. Gan manda yokñiilok dausinan e-kwambîñ dañgukta tîmbi endî nandîñmîmbi, wembelî eñguk wolok tuopkan tîneliñdok eñguk.

¹⁰ Tîmbi it kwambîñ gînañ ñambi, Yoanelok bim dombîmbi,

¹¹ kumbam jawañ plon kîmîpi bîm wembe mîumbi, meñloñ tîke ñañguk.

¹² Tîmbi Yoanelok gwañgwañiili bîm dalandan bem ña kîndikîliñ. Wîndiñ tî-talembi, siñgi ña Yesu kasat tîñmumbi nandîñguk.

Yesuli ama 5,000 gitam gwañgwanjii nanañ ep towiñguk

¹³ Yoane wîli kîmînguk wolok gîñgit Yesuli nandîñgukta endî gwañgwañii git walinin pî ñaneliñdok kîkeñ nolok plon lombi, kwet ama nîmnatnan nîsîñgan kunepi ñañgîliñ. Ñaumbi, amatamdi gîñgit wîn nandîmbi, isî kwesi bimbi, kesitti en klem, tuk baliliñ ñañgîliñ. Ñakap, Yesuli ñaupi nandîñguknan ña tomgîliñ.

¹⁴ Tîmbi Yesuli kîkeñ plon nanin pîñipi, amatam kîmin wopum yambîñguk. Yambîmbi, blan tî-sembi, jîmbatsiat ep tîmbi kîndem dañguk.

¹⁵ Kwet timlala tîmbîmbi, gwañgwañiili Yesuloñ bîmbi nîñgîliñ, “Kwet kîlîm elak. Tîmbi ñîn kwet ama nîmnatnan pakamiñ, wîndiñda dîk amatam en-mulîmbi, it kwelan ñambi, nanañji tua nambît.”

¹⁶ Eumbi enguk, “Nekta ñaneliñdok eañ? Sîn nanañ ep towiwit.”

¹⁷ Eumbi, jip jup tîmbi nîñgîliñ, “Nîndok plaua nanañ kit tombon git pis tipet waliñgot pat-nîmlak.”

¹⁸ Eumbi enguk, “Wîn nokoññan mep bîwit.”

¹⁹ Wîndiñ embi, amatam enbîmbi, kli yali gîmbañ dambi pipakîliñ. Tîmbi Yesuli plaua nanañ kit tombon git pis tipet wîn epbi, kunum plon deium loumbi, Anutu weñmîmbi, plaua wîn ombîmbi, gwañgwañiila emguk. Emumbi, endî ep papusenembi, amatam em-taleumbi,

²⁰ gitikti nambi na-tokñe tîñgîliñ. Tîmbîmbi, dîp pakuk wîn gwañgwañiili epmbi, sandîñ lîk 12 wolok gînañnan dasium tokñeñguk.

²¹ Nanañ nañgîliñ wîn ama 5,000 nîtepek, gan tam git wembe gwañgwa nîm ep kunakîliñ.

Yesuli tuk guañ plon yaliyali ñañguk

²² Ama kîmin gitikti nanañ nambi taleumbi, Yesuli gwañgwañii en-gîñginembi, nîsîñgan kîkeñ plon lombi, tuk guañ tambon kandañ damadama ñaneliñdok en-mukuk. En-mulîm ñañlîmbi, amatam kîmin gitik isînan en-mulepi pakuk.

²³ Papi, amatam en-mulîm ña-taleumbi, Yesu en engan nîmolo tîmbepi jañgînnan lo pakuk. Kwet kîlîm eumbi, jañgînnan engan palîmbi,

²⁴ gwañgwañiilok kîkeñdi ña tuk guañ boñgîpnan tomguk. Tombîmbi, sasaleli ñañgîliñ kandañnan bîñgukta, tuktî kîkeñ munjupi, tîke lombi pîmbi tîñguk.

²⁵ Kwet gama nîm salañlîmbi, Yesuli guañ plon yali ta-ñakap gwañgwañii ep tîmbi dumalañguk.

²⁶ Tîmbi gwañgwañiili tuk plon yaliyali bîumbi kañbi, “Asilî bîlak!” embi, gembîñji pîumbi, mîsîmbi kwawa tîñgîliñ.

²⁷ Tîmbi wolongan Yesuli eni-daklembi eñguk, “Nîm mîsîwit, natna bîlet, waleniñ busukñewîn.”

²⁸ T̄imbi Petlol̄i n̄iñguk, “Wopum, biañgan d̄itna b̄ilañda, nanb̄imbi, tuk plon yalim d̄ikoñan b̄iwa.”

²⁹ Eumbi n̄iñguk, “Natna ya, bo!” N̄imb̄imbi, k̄ikeñ plon nanin p̄i tuk plon yalimbi, Yesuloñ ñañguk.

³⁰ Ñañipi, sasale wopum w̄ikukta tuk m̄lakuk w̄in kañbi, m̄is̄m̄is̄i ñakap tuk ḡinañ p̄iup t̄imbi, k̄it̄imbi eñguk, “Wopum, nepmiñ.”

³¹ Eumbi, wolongan Yesuli kii kot-suap t̄ikembi n̄iñguk, “Nanandik̄liktiñga lakat pakamlak. Nekta ḡinañ t̄ipet t̄ilañ?”

³² Windiñ eñipi, Petlo nañgilimbi, k̄ikeñ plon loñilimbi, sasaleli k̄ilp eñguk.

³³ T̄imbi gwañgw̄a k̄ikeñ plon pakiliñ endi Yesuloñ m̄ilelem t̄imbi n̄iñgililñ, “Biañgan d̄ik Anutulok Niñaañ.”

³⁴ Tuk guañ d̄ikñe-talembi, Genesalet it kwet kandañ lo suañgililñ.

³⁵ Suaumbi, w̄inasili Yesu ka-daklembi, manda k̄imilimbi, kwet wolok tuopkan ñañguk. Ñaumbi, amatamdi ama j̄imbatsiat git̄ik yanañgip endoñ biñgililñ. B̄imbi,

³⁶ Yesu dasindasin kusipgot t̄ike-kaneliñdok n̄i-nandi t̄iñgililñ. Niñandumbi nandi-semumbi, t̄ike-kañgililñ tuop k̄inde m dañgilí?

15

Anutulok dainan nek ñal̄i ama t̄imb̄i kolalak w̄in Yesuli eni-daut ti-semguk

¹ T̄imbi Falisi ama git̄ endikñe manda nandi-tale ama d̄iwind̄i Jelusalem bimbi, Yesuloñ biñgililñ. B̄imbi, ñiñdiñ n̄i-nandiñgililñ,

² “Niñek t̄imbi, gwañgw̄añgailiñ bep pañniilok telak ñin makleañ? Endi nanañ nanepi, telak ñiñi-daut ti-n̄imgililñ wolok tuop k̄is̄i n̄im w̄ili pi pa nañ.”

³ Eumbi tambane enguk, “Niñek t̄imbi, sindi s̄inlok ep t̄indiñ kleneliñdok Anutulok endikñe manda makleañ?”

⁴ Neta, Anutu en endikñe manda t̄ipet ñiñdiñ k̄imit-n̄imguk, ‘D̄ik meñga beka giñgiñgan ti-semekañ’, t̄imbi ‘Ama no meñ ba beu en-kolalakta en w̄ili k̄imlok.’ *

⁵ Gan sindi endikñe manda t̄ipet w̄in maklembi, amatam ñiñdiñ endaut pa ti-semañ: t̄ikap ama no meñ ba beu epmu plaptauktok nepek no palmiñlak, gan ‘Nak nepek w̄in ikan Anutulok giñgit w̄iliñgut’ w̄indiñ enlakta,

⁶ endi k̄indem beu n̄im nandi-ñimbi, n̄im t̄imb̄i plaptalak. W̄indiñ t̄iñipi, endi beu giñgiñgan n̄im ti-ñimbi, endikñe manda maklelak. W̄indiñda sindi s̄inlok ep t̄indiñ kleneliñdok Anutulok endikñe manda t̄imb̄i lakatalak.

⁷ Yakñesi! Sindok manji manbenji malet nomik! Anutuli plofet Aisaialok man plon ñiñdiñ embi, sindok kolanjilok walān e-k̄iliñ eñguk,

⁸ ‘Amatam ñal̄i manjililñgot kotna giñgit e-t̄ike-loañ, gan ḡinañ nanandinjili mayañgan s̄inik pat-semlak.

⁹ Endi amalok nanandi w̄in nokok endikñe manda wandin eni-daut ti-semañ, wala t̄imbi endi nan-wowooñ tañ w̄in s̄ilaningot.’ ” *

¹⁰ T̄imbi Yesuli amatam k̄imin git̄ik k̄iti-semum b̄umbi enguk, ‘Sindi pawanjji k̄imipi nandi-k̄iliñ ewit.

¹¹ Nepek nek ñal̄i ama t̄imb̄imbi, Anutulok dainan d̄indim palektok tuop n̄im? W̄in nepek nanambi, m̄injipni ḡinañ p̄ilak wali n̄im. W̄in nepek

* 15:4: Kisim Bek 20:12, 21:17, Lo 5:16 * 15:9: Aisaia 29:13

kolan ginañni ginañ papi, mani plon lambi pilak wal mek ama timbi kolalak.”

¹² Papalembi, Yesu gwañgwañili endoñ bimbi niñgilin, “Ba dik Falisi amali mandañga win nandimbini, nandikola ti-gamliñ win nandilañ ba?”

¹³ Eumbi tambane enguk, “Falisi ama endi kli kolan kena ginañ nis lambañ wandin. Timbi Bepna kunum ginañ patak endi kenan ginañ nepek nim tipiñguk win kakasiat gitik ep tamat-taleukak.

¹⁴ Sindit yambium patnelin. Ama dautsi sipsipmın endi nosii telak daut semnepi pa tañ. Timbi dai sipsipmın noli dai sipsipmın no telak daulmekta, niset tipelatkan dimat ginañ pindemik.”

¹⁵ Timbi Petlol Yesu niñguk, “Dik e-yout manda manilok plon eñañ wolok kusei kindem ninbi dakleutak.”

¹⁶ Eumbi enguk, “Gwañgwanai sindit bo nitek timbi nandi-daklenelin dok gamañgot tipikañ?

¹⁷ Sindit nin nim nandi-dakleañ ba? Nepek mani ginañ pilak wal tem meñ ginañ pimbi, temdok telak plon ñambi, tem koñ ginañ pilak.

¹⁸ Gan nepek mani ginañnan nanin lambimbi pilak wal ginañni ginañ nanin lambilak. Timbi wal mek biañgan ama Anutulok dainan timbi kolalak.

¹⁹ Nak nepek ñandinda elet: win ama ginañji ginañ nanandit kolan kusei kusei indaumbi tañ win niñdin: ama wilki ñamti, ba nolok wapai ba tamin kumbu tañ, ba telak joñgo kuañ, ba nepek kumbu tañ, ba ama nolok siñgin joñgoñgan siañ, ba kosì eu kolayañ.

²⁰ Kundit wandin wal mek timbi, amali Anutulok dainan dindim patnelin dok tuop nim. Gan endi Falisi amalok ep tindinji nim kimit klembi, kisit nim wilipi ep na-tañ wal nim ep timbi kolalak.”

Yesuli kwet diwindok amatam gembin daut semguk

Yesuli Kenan tam no endok wemban yal kolannat timbi kindem dañguk

²¹ Timbi Yesuli gwañgwañii git walinin pi ñambi, Tilo git Sidon it kwet tipet pakamikñan ñañguk.

²² Ña tombimbi, Kenan tam no kwet wandin kuñguk endi endoñ bimbi, kitinmi-giñginembi niñguk, “Wopum, Devittok Komblin, dik blan timbi, mandana nandi-namit. Yal kolandi wembanalok ginan ginañ piumbi, kola-sinik talak.”

²³ Eumbi, Yesuli nandi-kimnembi ñañguk. Timbi gwañgwañili Yesuloñ bimbi ni-giñginembi eñgilin, “Tam wal kitit kitinipi nip klelak, wala timbi dik kak nit-mulim ñaun.”

²⁴ Nimbimbi enguk, “Nak Islael amatam sipsip pait-pakañ wandin endañgot nan-mulim bi indañgut.”

²⁵ Yesuli windin eñguk, gan tam wal endoñ bimbi, kesinan milelem timbi niñguk, “Wopum, nep kimit.”

²⁶ Windin eumbi niñguk, “Wembe gwañgwalok nanañji yapma tikembi, kamotta emem win tuop nim.”

²⁷ Eumbi niñguk, “Wopum, win kindem elañ, gan molomjili nanañ nambimbi dip pilak win kamotti wakan pa nañ win.”

²⁸ Windin eumbi nimbi eñguk, “Tam, nanandi-kiliktin ga win wopum. Nandilañ, wolok tuop inda-gamit.” Eumbi, wolongan wemban kindem dañguk.

Yesuli amatam jimbatsiat asup ep timbi kindem dañgilin

²⁹ T̄imbi Yesuli walinin p̄im ñam Galili distrik tombi, tuk guañ baliliñ ñam kwet k̄im̄in no wolok lombi pi pakuk.

³⁰ T̄imbi amatam asupgandi endoñ b̄iñipi, amatam j̄imbatsiat yanañgiþ b̄iñgiliñ, w̄in ama kesik n̄im kuañ wakit ama k̄isi ba kesisi dalandan, ba dausí sipsipm̄in ba manj̄i sipsipm̄in, ba j̄imbat d̄iw̄in noli epmi epmin wakit asup yanañgiþ b̄imbi, Yesulok kuañ kuseinan ep bi k̄im̄in kolimbi, ep t̄imbi k̄indem dañguk.

³¹ Ep t̄imbi k̄indem daumbi, amatamdi yambiñgiliñ w̄in: ama manj̄i sippm̄in kuñgiliñ endi manda eñgiliñ, ama k̄isi ba kesisi dalandan endi k̄indem dañgiliñ, ama kesitti n̄im kuñgiliñ endi kesitti kuñgiliñ, t̄imbi ama dausí sipsipm̄in endi deiñgiliñ. W̄in yambimbi yambi s̄ilikñembi, Islael amatamdi Anutu n̄i-wowoon tit̄mañ en n̄i-k̄indem dañgiliñ.

Yesuli ama 4,000 git tam gwañgwanji nanañ ep towiñguk

³² Yesuli gwañgwañii k̄iti-semum b̄iumbi enguk, “Amatam ñalit sandap tipet git no nakita palimbi, nanañjt talelak, wala t̄imbi nak blan ti-sembi, slak en-mulam ñaneliñdok n̄im nandilet. N̄im kañbi, telak plon dautsí kolimbi, katap t̄ineliñ.”

³³ Eumbi, gwañgwañii n̄iñgiliñ, “Ñolok it kwet no n̄im pakañ, wala t̄imbi n̄indi nanañ denanin ep b̄imbi, amatam k̄im̄in wopum ñin ep towinambi, tuop ti-semek?”

³⁴ Eumbi, Yesuli en-nandimbi eñguk, “S̄inlok plaua nanañ n̄itek pat-samlak?” T̄imbi endi eñgiliñ, “Plaua kit d̄iw̄in tipetgot, t̄imbi pis titip lakan s̄inik pat-n̄imlak.”

³⁵ W̄indiñ eumbi, Yesuli amatam enbit nandimbi, kwelan pipakiliñ.

³⁶ T̄imbi endi plaua nanañ kit tombon tipet wakit pis w̄in epmbi, Anutu weñmimbi ombimbi, gwañgwañila emumbi, amatam em-ta-ñañgiliñ.

³⁷ T̄imbi endi gitik nanañ w̄in nañbi na tokñeñgiliñ. Na tokñeumbi, dip pakuk w̄in gwañgwañii ep dasumbi, sandiñ lik wopum kit tombon tipet tokñeñguk.

³⁸ W̄in ama 4,000 n̄itepek endi nanañ nañgiliñ, gan tam ba wembe gwañgwa endok kunakunatsi n̄im epgiliñ.

³⁹ Yesuli w̄indiñ ti-talembi, amatam en-mulim ñaumbi, en k̄ikeñ plon lombi, gwañgwañii git Magadan ka ndañ ñañgu k.

Yesu enlok kusei inda-dakleñguk

16

Yesulok kusei gama n̄im ka-nandi-tomgiliñ

¹ T̄imbi Falisi git Sadusi ama d̄iw̄in Yesulon b̄iñgiliñ endi sisooñ tiñminelidok ñindiñ n̄iñgiliñ, “Kunum Molomdok gembin pakamlakta w̄in n̄inda daut n̄imeñdok dik kundit engano s̄inik no t̄imbimbi kana.”

² Eumbi tambane enguk, “Maimdi pi sembep t̄imbimbi, kunum ḡim daumbi, sindi ñindiñ pa eañ, ‘Desa nain k̄indem indaukak.’

³ Kwet salaumbi, mulukualik kunum masipm̄ilak wala sindi ñindiñ pa eañ, ‘Gwi sasale inda-n̄imetak.’ W̄indiñda sindi kunum kañbi, maim iletek ba gwi w̄iletak w̄in k̄indem ka-dakleañ. Gan sindi man ñindiñgit nepek nek indalak w̄in kañbi, wolok kusei n̄im ka-nandi-dakleañ.

⁴ N̄itek t̄imbi ama man ñindiñgit kuañ sindi kolan t̄imbi, Anutu bi-s̄inik tañipi, kundit engano kanep kit-nandañ? Gan kundit no n̄im daut samum kanekaliñ. N̄im. Ñin noñgangoñ kanekaliñ: w̄in plofet Yona indañm̄iñguk w̄indiñgangoñ inda-namekak.” Yesuli w̄indiñ embi yambimbi p̄im ñañguk.

⁵ Tuk guañ tambon kandañ t̄imbi dumalaneliñdok ñañipi, gwañgwañiiłi kamalambi, plaua nanañ no n̄im ep ñañgilin̄.

⁶ T̄imbi Yesuli enguk, “Sindi Falisi git Sadusi endok plaua k̄imili bendila ka-kiliñ enekaliñ.” *

⁷ W̄ndiñ eumbi, n̄isiñgan e-nandi t̄imbi eñgilin̄, “Plaua nanañ n̄im t̄keb̄imiliñ wala elak bek.”

⁸ Yesuli w̄in yamb̄i-nandimb̄i enguk, “Nekta s̄ingan ‘Plaua n̄im patn̄imlak’ w̄ndiñ e-nandi-tañ? Biañgan nanandi-kiliktinji w̄in lakat s̄inik pat-samlak.

⁹ Kusatna gama n̄im nandi-dakleañ bek? Nak plaua nanañ kit diw̄ingot w̄in tambipi, ama 5,000 ep towiwambi, sindi dip palimb̄i, sandiñ lik 12 dasium tokñeñguk w̄in sindi n̄im nandi-tomañ ba?

¹⁰ Ba plaua kit tambon tīpet wal̄ ama 4,000 ep towiwambi, dip palimb̄i, sandiñ lik wopum n̄itek dasiñgilin̄?

¹¹ Nitekta t̄imbi, sindi mandana n̄im nandi-dakleañ? Nak plaua nanañla n̄im et, w̄in nak Falisi git Sadusi endok plaua k̄imili bendila ka-kiliñ eneliñdok sanit.”

¹² W̄ndiñ eumbi, kombikmek n̄indiñ nandi-dakleñgilin̄: endi nanandi Falisi git Sadusili amatam emañ wala ka-kiliñ eneliñdok enguk, plaua k̄imili bendi wala n̄im.

Yesu en nin s̄inik w̄in Petlol̄i e-dakleñguk

¹³ T̄imbi Yesuli gwañgwañii git it kwet no koi Sisalia Filipai wandiñ kandañ ñañguk. Ña tombi, gwañgwañila en-nandi t̄imbi eñguk, “Amatamdi Amalok Niñaañ enda nin s̄inik pa eañ?”

¹⁴ Eumbi niñgilin̄, “Diw̄indi Yoane tuk ii-sem eumbi, diw̄indi plofet Elia nombo indauptok een ip wakan bek eumbi, diw̄indi plofet Jelemaia ba plofet no damañgan kuñguk en w̄ndiñ pa ganiañ.”

¹⁵ W̄ndiñ eumbi eni-nandimb̄i eñguk, “T̄imbi s̄inila naka nin s̄inik pa nanañ?”

¹⁶ Eni-nandumbi, Simon Petlol̄i niñguk, “Dik Mesia, Anutu kuñgu molom endok Niñaañ.”

¹⁷ Eumbi, Yesuli niñguk, “Simon Yoanelok niñaañ, dik amatam diw̄in yapma kle-patañ. Nanandi w̄in amalok nanin n̄im. Bepna kunum ḡinañ patak endi ganb̄im dakleñguk.

¹⁸ W̄ndiñda nak n̄indiñ ganlet: koka komblin Petlo kitilet, w̄in Kawat. T̄imbi nak kawat wolok plon k̄ikesiminnai yapılam gemb̄ilambi bendi wopum danekaliñ. Bendi wopum daumbi, k̄imdok gemb̄inli bo k̄ikesiminnai ep t̄imbi piuktok tuop n̄im.

¹⁹ T̄imbi Kunum Molomdok amatamñii yamb̄i-dikñewiñdok nak gemb̄ gamlet. † Dik nepek nola kwelan e-wiat ti-semumbi, Kunum Molomdok dainan w̄ndiñgot wiawiat indaukak, t̄imbi dik nepek nola e-wiat n̄im ti-semumbi, Kunum Molomdok dainan w̄ndiñgot gama pat-semekak.”

²⁰ W̄ndiñ eñipi, k̄imisip kwamb̄iñ ti-semi, enla en Mesia, Anutul̄i ama wapmañ ni-mulektok e-kwamb̄iñ dañguk w̄in joñgo n̄im eelok enguk.

Yesu en milap bemb̄i k̄imbekak wala gwañgwañila enguk

* **16:6:** Juda amatam endok nanandinji ḡinañ ‘k̄imili bendi’ w̄in nepek no wal̄ diw̄in t̄imbi tambane wolok walān. Yesuli ñolok k̄imili bendila eñguk endi Falisi git Sadusi amal̄i amatam endaut manda juluñgan enb̄imbi nanandinji kamalañguk wolok plon e-yout tiñguk. † **16:19:** Grik manda plon Matayoli ñindiiñ youkuk, “Nak Kunum Molomdok yama kii gametat.” Manda wolok walān w̄in ñindiiñ: Petlo git k̄ikesimin endi Anutulok man tikembi, kwelan ñolok amatamdo yomj̄i e-wiat ti-semañ ba k̄imilim pat-semektok eañ.

21 Nain wolonda Yesuli kusei kīmīpi, nepek indañmekak wala gwañgwañiila ñiñdiñ en-siwikuk: endi Anutulok man tañgoneuptok Jelusalem it kwelan loumbi, Juda ama biesi gitā tapma ama biesi ba endikñē manda nandi-tale ama endi milap kusei kusei tiñmīnekaliiñ. Tiñmumbi, Roma amalî wîlim kîmbîmbi, sandap tipet git no tiñbîmbi, Anutuli tîmbi milalekak.

22 Wîndiñ eumbi, Petlo engan Yesu nañgi pi, ña niñombîmbi niñkîmisip tiñgi pi, Anutuli kamaiuktok embi niñguk, "Wopum, milap wandin sînîk bo niñ inda-gamekak."

23 Eumbi tambanem, Petlola ñiñdiñ niñguk, "Satan, dîk wi! Dîk Anutulok nanandi niñ klelañ. Niñ. Dîk amalok nanandi klembi, telak masip tiñnamlañ."

24 Wîndiñ embi, gwañgwañii gitikta enbi eñguk, "Ama no en nak nep kle kuup nandîlakta, endi enlok nanandinla nandum tlal tiñbîmbi, endi Kloñbatî tiñke bembî, nep kle kuuktok sanlet."

25 Neta, no en kuñgun enlok kasileupi nandîlakta, endok kuñgun pailîmekak, gan no en naka tiñbi kuñgun bi-namlakta, endi kuñgun taletalalen niñnat indañmekak.

26 Tiñkap ama noli kwelalok nepenepek gitik kasilewîk, gan siñgi en jîmbiñ pîwîk, nain wolonda nepek walî niñtek tiñke-kîmîlek? Tiñbi kuñgun taletalalen niñnat wîn bîndambo niñtek kasilewîk? Wîn tuop niñ.

27 Kusei ñiñdiñda wîndiñ elet: Amalok Niñaañ endi Beulok gembîn walalannat añeloñii yanañgi pi undane bîupi tiñlak. Undane bîmek, amatam gitikti ep tiñdiñji nek tiñgiliñ wolok tuopkan tuanjî emekak.

28 Nak biañgan sînîk sanba: ama ñiñ pakañ sindok boñgîpsinan nanin dîwîndiñ gamañgot kwelan kuñilîmbi, Amalok Niñaañdî amatam yambî-dîkñeuktok bî indaumbi kanekaliñ."

17

Yesulok kusei wîn plofet ama git Anutu endi e-kwambiñ dañgilîñ

1 Maim kit tambon noñgan taleumbi, Yesuli gwañgwañii tipet git no, wîn Petlo, Yakobo gitâ kwayañ Yoane, yanañgilîmbi, kwet jañgin ombap no wolok lombi, niñsîñgan pakiliñ.

2 Pakapi, gwañgwañili kañilîmbi, Yesulok pîñgiu walân engano tiñkileñguk, wîn timan dai maim daut wandin, tiñbi dasindasin wîn kolsalen walalan sînîk saleñguk.

3 Tiñbi platik sînîk plofet ama tipet damañgan kuñgîmîk, wîn Mose git Elia, endi gwañgwañiloñ indambi, Yesu git manda e-nandiñ tiñgiliñ.

4 Wîndiñ tiñbîmbi, Petlolî Yesula niñguk, "Wopum. Niñdi ñiñ pakamîñ wîn kîndem sînîk. Wala tiñbi dîk ñiñdiñ nandîwîñda, nak it jala tipet git no kîndiletet, wîn no dîkok, no Moselok, no Elialok."

5 Petlolî manda wîndiñ eñilîmbi, mulukua walalan sînîk walî platik sînîk ep tiñlîmbi, mulukua gitânan manda no ñiñdiñ kitiu pîumbi eñguk, "Ñine nokok niñana sînîk. Nak gitânanli en kasilembi, enda wale kîndem tiñmîlet, wala tiñbi sindi endok mandan nandîmbi kîmît-klenekaliñ."

6 Tiñbi gwañgwañili manda wîn nandîmbi, gembînjî pîumbi, gapok pîmbi, timanjî daut kwelan pîñgiliñ.

7 Gan Yesuli endoñ ñâmbi, ep kañbi enguk, "Mîlalet! Sindî niñ misineliñ."

8 Wîndiñ enbîmbi, endi deimbi kañgiliñ wîn: Yesu en noñgan ilîmbi kañgiliñ.

⁹ Walinin kwet jañgın plon nanin pıñipi, Yesulı gwañgwañii e-kımisip tı-sembe enguk, “Nepek nıñ kalıñ wolok kasat ama nimbek nola nım eninekalıñ. Gamamek, Amalok Niñañ endı kımnan nanin mılalekak, wolondamek kındem eninekalıñ.”

¹⁰ Tımbi gwañgwañiliñ nı-nandımbi eñgilıñ, “Wındıñda kusei nektı endıkñe manda nandı-tale amalı nındıñ pa eañ, ‘Plofet Elialı Mesialok telak dama tımbi bıukak?’”

¹¹ Eumbi enguk, “Biañgan Elialı dama undane bımbi, amatam tı-pañgipañgle tı-semekak.

¹² Gan natna nındıñ sanlet: plofet no Elia wandin endı ikan bıñguk, gan amalı endok kusei gama nım ka-nandı-dakleñgılıñ. Endı nıslıok nanandıñjı klembi, kundit kolan kusei tıñmıtıñgılıñ. Tımbi Amalok Niñañla kolan wındıñgangot tıñmınékalıñ.”

¹³ Wındıñ eumbi, gwañgwañiliñ Yesulı Yoane tuk ii-sem tı-kuñguk endok plon e-yout tımbi eñguk wıñ nandı-tomgılıñ.

Yesulı nanandı-kılıktıla nepek bien sınık enguk

¹⁴ Yesu git gwañgwañii tıpet git no endı amatam asuptı kımin tı-pakılıñnan pı tombımbi, ama nolı Yesuloñ bımbi, kesiinan mılelem tı-nımbi nıñguk,

¹⁵ “Wopum, dık nıñanalı blan tıñmıtıñ. Gwañgwıñalı kwapmeñgan gınañ kamalalak nain wıñ tıkeumbi, kım katap tımbi, kombı gınañ ba tuk gınañ pa pıumbi, pıñğıtu kola sınık talak.

¹⁶ Nak gwañgwañgailı tımbı kındem danelıñdok nañgıpi bıñat, gan endı tı-tlap bium patak.”

¹⁷ Wındıñ eumbi, Yesulı tambane eñguk, “Amatam man nındıñgıt kuañ sındı nanandı-kılıktıñjı nım pat-samumbi, kamakama tañ. Nak sıñ gitı papata kunjit tılet! Nain nıtek sıñık sıñ gitı gamañgot kuwambi, nandı-kılıktı namnekaliñ?” Wındıñ embi, “Gwañgwıñalı wıñ nokoñ nañgıp bıwıt!” enguk.

¹⁸ Nañgıp bıumbi, Yesulı yal kolan gwañgwalok gınannan pakuk wıñ nıñombıumbi poñaañguk. Poñaaumbi, wolongan gwañgwıñalı walı kındem dañguk.

¹⁹ Nıslıñgan palıñipi, gwañgwañiliñ Yesuloñ bımbi nı-nandımbi eñgilıñ, “Kusei nıtekta tımbi nındı yal kolan wıñ kle-kotneñdok tıpkamıñ?”

²⁰⁻²¹ Eumbi enguk, “Nanandı-kılıktıñjı lakat sıñık walı tuop nım. Nak biañgan sıñık sanba: nanandı-kılıktıñjı wambıñ mınjıp tip mınam wandin pat-samekta, kundit gitık tınep nandañ wıñ kındem eumbi indauk, wıñ kwet jañgın ñala bo kındem nınelıñ, ‘Dık mılapi da wolok ñau!’ nımbımbi, wolok tuop tımbek.” *

Yesulı enlok kuseila gwañgwañila en-kaikta tı-semguk

²² Yesulok gwañgwañii gitık endı Galili distrik kımin tı-palımbi, nındıñ enguk, “Nain nım ombataumbi, Amalok Niñañ kanjıknıilok kısınan kımlımbi,

²³ wıñlı kımbımbi, sandap tıpet git no ñaumbi, Anutulı kımnan nanin tımbı mılalekak.” Wındıñ eu nandımbi, gınañjı mılata sıñık tañguk.

²⁴ Tımbi Yesu git gwañgwañii endı Kapaneam it kwelan ña tomgılıñ. Tombımbi, ama mınem tapma it tı-dındım eelok epmañgılıñ endı Petloloñ

* ^{17:20-21:} Nandı-tale ama dıwındı manda kusip no gamañgot patak eañ. Wıñ nındıñ, “Ama nanañ gitık kımisip tıñipi, nımolı tañ endıñgot yal kolan ñandısı gumañ ep kle-semnelıñdok, telak no nım patak.”

bimbi ni-nandimbi eñgilin, "Endauts! endi tapma ittok takis minem pa kimitak ba nim?"

²⁵ Eumbi nifnguk, "Ba! Kimitak nök." Windiñ embi, it ginañ loñguk.

Lombi, manda gama nim eñilimbi, Yesuli ni-nandimbi eñguk, "Simon, dik nittek nandilañ? Kwelalok ama wapmañd! kena kusei kuseilok minem pa mekañ win denanin? Win nifnajjiloñ nanin mekañ ba ama diwisiлоñ?"

²⁶ Eumbi, Petlol! eñguk, "Ama diwisiлоñ." Eumbi nifnguk, "Windiñda nifnajjili slak papi, takis minem nim pa kimitakañ."

²⁷ Gan nim kañbi, ginañji tinda kolaumbi, gimbit ti-nimnelin. Windiñda dik nambí, tuk guañnan pis tiatia toa no kolim piwin. Timbi pis dama tiañeutañ endok man tambipi, minem kwandai no man ginañ paletak kautañ win tike bimbi, enda emekañ. Minem wal! nitettok takislok tuop timbetak."

Yesuli Ama Wapmañlok kapmalnan kuñgula gwañgwañii eni-daut ti-semguk

18

Kunum Molomdok giñgitñii pakañ endok boñgipsinan nind! loloñ sínik yañ?

¹ Nain wolonda gwañgwali Yesuloñ bimbi ni-nandimbi eñgilin, "Kunum Molomdok giñgit boñgipninan nind! loloñ sínik yañ?"

² Eumbi, Yesuli gwañgwá tip no kitñum bimbi, boñgipsinan kimiipi

³ enguk, "Nak biañgan sínik sanba: tike sindi ginañ nanandinji nim tambanembi, gwañgwá bisat nomik nim indanelin, sindi Kunum Molomdok giñgitñii nim indanekalin.

⁴ No en kayombinembi, gwañgwá tip nandin indalakta, en wakan Kunum Molomdok giñgitñilok boñgipsinan loloñ sínik patak yañ.

⁵ No en naka nandimbi, gwañgwá nandin nola not tiñmílakta endi wakan naka not ti-namlak.

⁶ Gan no en gwañgwá koi nimnat nandin ñal! nandi-kilikti ti-namlak wandin no ni-tiañeumbi, yom plon pipilakta ama wal! blangandok. Neta, Anutuli milap wopumgan miukakta timbi. Endi kundit wandin gama nim tiñilimbi, kawat wopum no bim plon topmbi, tike kolim tuk kimbini ginañ piñuda wal! milap lakat indañmek.

⁷ Kwelalok amatam endi blasifgandok. Neta, nain tuop nepek kusei kuseili yom plon ep tiañenepi inda-semañ. Gan nepek wandin win nind! timbi inda-semjak en Anutuli mek ti-lamilekak.

⁸ Windiñda dik kika ba kesika tombonli yomdok sisooñ plon gapilim pipilañda, kak dombi kolim ñaumbi, kika ba kesika tombongot kumbi, kuñgu taletalen nimnatnan loukañ. Nim kañbi, kika ba kesika tipelatkan kukapi, komba nim pa kimalknan wandiñ gep kolim piuñ a.

⁹ Ba dik dauka tombonli yomdok sisooñ plon gapilim pipilañda, dauka win gitnei kol! ñaumbi, dauka tombongot kumbi, kuñgu taletalen nimnatnan loukañ. Nim kañbi, dauka tipelatkan kukapi, jimbifndok komba galk ginañ gep kolim piuñ a.

¹⁰⁻¹¹ Sindí kuñgunji ka-kiliñ enekaliñ. Nim kañbi, gwañgwá kos! nimnat wandin endoñnan nanin nola nandum tlal timbi, en timbi kolanelin. Neta, nak ñindin sanba: añelo gwañgwá wandin yambi-dikñeaañ endi

kunum ginañ kumbi, enda t̄imbi kwapmeñgan Bepna kunum ginañ patak endoñnan k̄indem ña indañ. *

¹² Sindi n̄itek nandañ? T̄ikap ama nolok sipsip 100 palmek, t̄imbi noñgan no pailim kak biw̄ik ba? N̄im a. Endi 99 yambium kwet jañḡinnan palimbi, ña noñgan no pait-patak w̄in lonj̄w̄ik.

¹³ Nak biañgan sanba: endi sipsip 99 enda siliñili tilak, gan noñgan pailim t̄imbi indalak enda siliñili wopum s̄inik tilak.

¹⁴ W̄indiñgangot Beps̄i kunum ginañ patak endi gwañgwa koi n̄imnat wandin endoñ nanin no n̄im pailektok nandilak.”

Sambatnii git manda ti-dindim eelok telak

¹⁵ Yesuli yousimbi enguk, “Nokok sambatnai siñdoñ nanin noli yom ti-gamumbi, d̄ik ñam siñtekan papi, kusei daulmekañ. T̄imbi endi mandañga nandim tiñe-kiliñ elakta, endi b̄indambo not ti-gambi, d̄ikok sambat indaukak.

¹⁶ Ba endi mandañga w̄ilekta, ama noñgan ba tīpet yanañgilimbi endoñ ñanekaliñ. T̄imbi nokaili manda gitik ama wolok plon kit yout tiñañ w̄in e-gembilanekaliñ, endikñe mandali molo manda elak wolok tuop. *

¹⁷ Ba endi mandanjit w̄it kak kolekta, ama w̄in k̄ikesm̄indok kisinan kiñilekañ. K̄ikesm̄indok manda w̄indiñgangot w̄it kak kolekta, enda nanditñm̄umbi, endi takis epep ama ba ama Anutu n̄im nandi-kiliñti tiñmañ endok tuop t̄imbekak.

¹⁸ Nak biañgan sanba: sindi nepek nola kwelan e-wiat ti-semumbi, Kunum Molomdok dainan w̄indiñgot wiawiat indaukak, t̄imbi sindi nepek nola e-wiat n̄im ti-semumbi, Kunum Molomdok dainan w̄indiñgot gama pat-semekak.

¹⁹⁻²⁰ T̄imbi nak yousimbi ñinditñ sanba: ama tīpet ba tīpet git no endi nokok kotna plon kiñin tañda, nak en gitä patet, wala t̄imbi siñdoñ nanin ama tīpet endi kwelan ñolok ginañjet kiulim noñgan t̄imbim, nepek nola ba nola n̄imolo t̄imbimbi, Bepna kunum ginañ patak endi nandi-semekak.”

Notniilok yomji nain tuop bi-semlok

²¹ T̄imbi Petlolí Yesuloñ b̄imbi n̄ikañbi eñguk, “Wopum. Notna noli yom pa ti-namumbi, nain n̄itek yomitñ biñmetat? Nain 7got biñmet wal̄ tuop ba?”

²² Eumbi n̄inguk, “Nain 7got n̄im a. D̄ik 70 im 7 biñmi-ta-ñaukañ, w̄in yom bimbi tiñipi n̄im kunakunattok elet.

²³ Kusei ñinditñda t̄imbi w̄indiñ elet: ama wapmañ noli nepek tiñguk w̄indiñgangot Kunum Molomdi giñgitñii yambi-d̄ikñelak. Ama wapmañ wal̄ kena amañiili nepek slak epgilin w̄olok k̄injan ombiñm̄inelidok entiañeñguk.

²⁴ En-tiañembi, kena kusei kiñilimbi, ama no nañgip biñgilin endoñan k̄injan ombiñmektok palmiñguk w̄in m̄inem 45 milion. †

²⁵ Endi m̄inem w̄in ombiñmektok tuop n̄im, wala t̄imbi ama wapmañdi m̄inem d̄iw̄in epmektok nandiñipi, kena gwañgwañii ñinditñ tiñelidok enguk: endi ama en wakit tam gwañgwañii ba nepenepek gitik palmilak w̄in epbi, tualok kiñitnelidok enguk.

* **18:10-11:** Nandi-tale ama d̄iw̄inditñ manda kusip no gamañgot patak eañ. W̄in ñinditñ, “Neta, Amalok Niññañ endi amatam yomjila t̄imbi pait-pakañ epmektok indañguk.” * **18:16:** Lo 19:15

† **18:24:** Yesuli m̄inem kunakunat eñguk w̄in wopum s̄inik. M̄inem wal̄ ama 10,000 endi gw̄lat 15 gitik kena tiñgilin endok tuanjit.

26 Wîndiñ eumbi, kena ama walî ama wapmañdok kesinan mîlelem tîmbi, ñîndiñ nî-blambla eñguk, ‘Ama wapmañna, blan ti-nambi, naingot namumbi, nak kînjan tuopkan ombi-gam-taleutat.’

27 Tîmbi ama wapmañdi ama wala blan ti-ñîmbi, kînjan wopum palmiñguk wîn gitik biñmîmbi, kak slak bium ñañguk.

28 It gînañ nanin pî ñañipi, kena gwañgwa nol no tîmbi indañguk, endoñan kînjan ombiñmektok palmiñguk wîn minem 100. ‡ En wakan tîmbi indambi, bim plon tîke kandipi nîñguk, ‘Dîk minem slak tîkeñguñ wîn ñîndiñgitañgan ombi-namiñ!’

29 Tîmbi nollî kesinan mîlelem ti-ñîmbi, ñîndiñ nî-blambla eñguk, ‘Dîk nandi-nambi, nain namumbi, nak kînjan ombi-gametat.’

30 Eumbi nandi-kîmnembi, it kwambîñ gînañ nañgip ña kîmipi ñîndiñ nîñguk, ‘Kînjan ombi-tale-namumek gep pisattok’.

31 Tîmbi noliilî kundit wîn ka-nandîmbi, gînañjî biañgan mîlataumbi ña ama wapmañ kasat tiñmi-taleñgilîñ.

32 Tiñmi-taleum nandîmbi, kena ama wîn bîndambo nî-tiañembi ñîndiñ nîñguk, ‘Ama kolan papait, dîk nan-blambla eumbi, nak blan ti-gambi, kînjanna wopum wîn kak bi-gamit.

33 Nîtek tîmbi, nak bi-gamit, gan dîk wîndiñgangot nokala blan nîm tîmbi biñmîñaañ?’

34 Wîndiñ embi, gînañ komba diumbi, mik amaloñ nañgip ñambi enguk, ‘Sîndi nain tuop kena gîm miumbi, endi kînjanna wopum wîn ombi-namaleumek, wolonda sîndi kañbiumbi piukak.’

35 Yesuli e-yout manda wîndiñ en-talembi eñguk, “Sîndi noñgan noñganli gînañjî gitikti nosiilok yomjî nîm bi-sem-talenelîñda, Bepna kunum gînañ patak endi wîndiñgangot noñgan noñgan sîndok yomjî nîm bi-sameka k.”

19

1 Yesuli manda wîndiñ e-talembi, Galili distrik bimbi, Juda amatamdox kwelan Jodan tuk dat kandañ patak wandiñ ñañguk.

2 Tîmbi amatam asupgandi en kle ñaumbi, jîmbatsiat ep tîmbi kîndem dañgilîñ.

Wapatam Anutulî ep kiukuk wîn amalî nîm tambîktok

3 Tîmbi Falisi ama diwîndi Yesuloñ bîmbi, ti-kuyuk tiñmînepi nî-nandîmbi eñgilîñ, “Dîk nîtek nandilañ? Damañgan Moseli endîkñe manda kîmit-nîmguk wolok tuop ama nollî enlok nanandînla nepek kusei wala ba wala tamîn kle-kolek ba nîm?”

4 Eumbi tambane enguk, “Manda youyoulin ñîn patak wîn sîndi pinat nandîmbi kamalañ bek. Nain kusei kîmîkîmîlinan Anutulî ama ep tîmbi indañguk wolonda endi ama git tamîn ep tîmbi indañgîmîk. *

5 Tîmbi ñîndiñ eñguk, ‘Kusei wîndiñda amalî meñ beu yambimbi, tamînnat galî-kwambîñ daumbi, piñgipset noñgan indayamîk.’ *

6 Wîndiñda nak ñîndiñ sanlet: endi piñgip noñgan indambi, nombo ti-pet nîm tamîk. Wala tîmbi wapatam Anutulî ep kiukuk wîn amalî nîm tambîktok.”

7 Tîmbi Falisi amalî ñîndiñ nîñgîlîñ, “Tîkap wîndiñda, nîtek tîmbi Moseli endîkñe manda ñîndiñ kîmîkuk: ama no tamîn kle-kolektok nandîlakta, endi manda no wolok tuop youp mîmbi kleum ñaukak?” *

‡ 18:28: Yesuli minem kunakunat eñguk wîn lakat sînik, sandap 100 wolok kenalok tuangot.

* 19:4: Stat 1:27, 5:2 * 19:5: Stat 2:24 * 19:7: Lo 24:1

8 Eumbi enguk, “Sìn bamba bep pañjiilok gìnañ kwambìndanjìla tìmbi Moseli nandì-sambi, tam kìndem ep kleneliñdok eñguk. Gan nain kusai kìmìkìmìlìnan wìn wìndiñ nìm pakuk.

9 Wìndiñda tìmbi nak ñìndiñ sanba: ama no tamìn telak joñgo nìm kuñguk wìn kleum ñaumbi, komblin tìlak endì telak joñgo kulak.”

10 Tìmbi gwañgwàñiili tam kle-kokottok plon Yesu ñìndiñ nìmbi eñgìliñ, “Tìkap wìndiñda, amalì tam nìm tìmbi slak palekta wìn kìndem.”

11 Eumbi enguk, “Ama Anutuli ep tìmbi pañgìtalak endìñgot manda wìn guma tìkeañ, ama gitìkkandi nìm.

12 Nandañ. Kusei ñìndiñda ama dìwìsili tam nìm epmañ: wìn dìwìn nolok pìñgìpsi kolan indañgìliñda tìmbi slak pakañ. Tìmbi dìwìn nolok pìñgìpsi komblin inda-satalok gembìn wìn ama nìsi dombu kokìliñ, wala tìmbi tam nìm tìkem slak kuañ. Tìmbi ama dìwìn noli Kunum Molomdok kenan tìneliñdok tam nìm tìmbi slak pakañ. No en manda ñìn nandì-daklelakta endì tìkeukak.”

Kunum Molomdok giñgit wìn nin?

13 Tìmbi amatamdi gwañgwà bisat Yesuli kii endok plon kìmìpi nìmolo ti-semektok endoñ yanañgìp bìñgìliñ. Bìumbi, gwañgwàñiili enombiñgìliñ,

14 gan Yesuli ñìndiñ enguk, “Kunum Molomdi ama ñandisi enlok giñgìtñii yambi-dìkñelak, wala tìmbi gwañgwà bisat yambiumbi nokoñ bìwìt, telak masip nìm ti-semneliñ.”

15 Wìndiñ embi, kii gwañgwà bisattok plon kìmìpi, gwìlam ti-semalembi, walinin pìm ñañguk.

16 Tìmbi ama noli Yesuloñ bìmbi nìñguk, “Endaut, nak kuñgu taletalen nìmnat kasileuttok ep tìndin kìndem nek tìmbettok nandilañ?”

17 Eumbi nìñguk, “Kusei nekta dìk nokoñ bìmbi, nepek nek ñalì kìndem sìnìk wala nan-kalañ? Anutu en noñgangot endì kìndem, wala tìmbi dìk en gità nain taletalen nìmnat kuuñdok nandilañda, endìkñe mandan tañgonembi kleukañ.”

18 Eumbi, ama wali Yesu ñìndiñ nì-nandìñguk, “Dìk endìkñe manda dek ñala sìnìk elañ?” Eumbi nìñguk, “Endìkñe manda ñala elet: dìk ama nìm wìli kìmbekak, telak joñgo nìm kuukañ, kumbu nìm tìmbekañ, ama no manda plon patak endok siñgin joñgo nìm siukañ,

19 meñga beka giñgiñgan ti-semekañ, tìmbi dìtnala nandilañ wìndiñgìngot nokaila nandukañ.” [◊]

20 Eumbi, ama sim endì nìñguk, “Endìkñe manda gitìk wìn nak ikan tañgonembi kle-talelet. Gan nepek nek wala sìnìk gamañ ti-pìkalet?”

21 Eumbi nìñguk, “Tìkap dìk Anutulok nanandin gitìk kle-taleup nandilañda, dìk ña nepenepeka gitìk tuatualok kìmìlim tua-taleumbi, mìnem wìn epmbi, ama pìmbiñesila em-taleumbi, tuañga kunum gìnañ inda-gamekak. Wìndiñ ti-talembi, bì nep kle kuukañ.”

22 Ama simdi manda wìn nandìmbi, nepenepeka asup palmìñgukta tìmbi gìnañ kolaumbi gwìlìlambi bim ñañguk.

23 Tìmbi Yesuli gwañgwàñiila enguk, “Nak biañgan sìnìk sanba: ama mìnem kwìlìkwìlìnat noli Kunum Molomdok giñgìt indauktok nandìlakta endì gliñgliñnat.

24 Nak bìndambo ñìndiñ sanba: kamel noli lìk bemdok gìnañ gik wolok ña tombep nandìwìkta endì kena kwambìñ tìmbek. Tìmbi ama kwìlìkwìlìnat no Anutulok giñgìt indaupt nandìlakta endì wìndiñgìngot kena kwambìñ tìmbekak, gan endok kenan wìn kamellok kenan maklelak.”

[◊] **19:19:** Kisim Bek 20:12-16, Lo 5:16-20, Wok Pris 19:18

²⁵ Gwañgwañili manda wîn nandîmbi, kolan sînik sîlikñembi eñgilîñ, “Tîkap wîndîñda, nindî Anutulok gîñgit tuop indauk?”

²⁶ Wîndîñ eumbi, Yesuli dîndîmgan yambîmbi enguk, “Amali wîndîñ tîndîlok tuop nîm, gan Anutuli nepek gitik wîn tuop ti-taleuk.”

²⁷ Tîmbi Petloli tambanembi nîñguk, “Kalañ. Nîndî nepenepeknî gitik bi-talembi bîmbi, dîk gep kle kuamîñ, wala tîmbi nîndî tuan nek tîkenekamîñ?”

²⁸ Eumbi enguk, “Nak biañgan sînik sanba: Anutuli nepek gitik tîmbi kaitaumek, Amalok Niññañ endî ama wapmañdok pipapipat plon pipapi, kusei kîmîpi, amatam gitik yambî-dîkñeukak. Wolonda ama 12 nep kle kuañ sîndî bo ama wapmañdok pipapipat plon pipapi, Islael ama sambat 12 yambî-dîkñenekalîñ.

²⁹ Tîmbi no en naka tîmbi il ba dal kwayañii ba wiwii ba meñ beu ba gwañgwa bîsalî ba nanañ kenan ba nepek wîn gitik bi-taleñgukta, Anutuli wolok tambon nain asupgan yousîñmi-ta-ñambi, kuñgu taletalena nîmnat wakît miukak.”

Kunum Molomdi gîñgitñii sîloñ ti-semjak

³⁰ Yesuli yousîmbi enguk, “Nain taletalenañ nîndîñ indaukak: ama asup nin endî man nîndîñgit ama dîwîsîlok dausînan damandama tañ endî siñgi sînik itnekalîñ, tîmbi siñgi sînik bañ endî d amandama itnekal iñ.

20

¹ Nekta, Kunum Molom wîn endî wain kena molom nolî kena gwañgwañii en-tiañembi yambî-dîkñeñguk wandin. Kwet salaumbi, kena molom walî kîmîn kwelan ñambi, kena gwañgwa dîwîn epmeipi,

² kena nain noñgan wolok tuan en-indaumbi nandum tuop tîmbîmbi, kena gînañ en-mulîm ñañgîlîñ.

³ Tîmbi kwet ip sala-sînik taumbi, ama walî nombo ñambi, ama dîwîn kenala nîm ñañañ kîmîn kwelan slak palîmbi yambîmbi,

⁴ nîndîñ enguk, ‘Sîndî bo ña wain kenana tîmbîmbi, kena tînetañ wolok tuan sametet.’ Wîndîñ eumbi, wain kena tîndîla ñañgîlîñ.

⁵ Tîmbi maim boñgîp palîmbi, kena molomdi bîndambo ña ama dîwîn kena tîñmînelîñdok en-mukuk. Tîmbi maimdi gama nîm pi-sembiñilîmbi endî wîndîñgangot tîñguk.

⁶ Tîmbi kwet kîlîmekîlîmelok tîmbîmbi, bîndambo ñambi, ama dîwîn kena nîm tîndîn slak pakîlîñ ep tîmbi indaumbi enguk, ‘Sîndî nekta sandap ombap kena nîm tîmbi slak palîmbi, timlala tîlak?’

⁷ Eumbi nîñgîlîñ, ‘Nimbek nolî kena no nîm nîmîk.’ Eumbi en-mupi enguk, ‘Ale, sîndî bo ñambi, wain kenana gînañ kena tîmbit.’

⁸ Kwet kîlîm eumbi, wain kena molomdi kena ka-dîkñe amala nîmbi eñguk, ‘Dîk kena gwañgwa kîtî-semum bîumbi, tuanjî emiñ. Emepi, siñgi bîlîñ endoñan kusei kîmîpi em ta-ñâ, dama bîlîñ enda siñgi emu talewîn.’

⁹ Tîmbi kena ka-dîkñelî ama kwet bipmem tîmbîmbi, kena kusei kîmîkîlîñ enbîm bîumbi, kena nain noñgandok tuan em-taleñguk.

¹⁰ Emumbi, dama bîñgîlîñ endî ‘Tuan tîke lo nîmetak bek’ em nandîñgîlîñ, gan ka-dîkñelî ama noñgan noñgan enda bo kena nain noñgandok tuan emguk.

¹¹ Tuanjî tîkeñîpi, kusei kîmîpi, kena molomda em balep ti-ñîmbi

¹² eñgîlîñ, ‘Siñgi bîlîñ endî kena nain dumangot tîlîñ, gan nîndî sandap ombap maim kwambîñ gînañ kena piñgîp gawalat ti-patnambi kîlîm elak. Nekta sînik siñgi bîlîñ en gitâ tuan walân noñgango nîmlañ?’

¹³ Wîndiñ eumbi, kena molomdî endoññan nanin nola ñîndiñ nîñguk, ‘Notna, nak kolan nîm tî-gamlet. Dîk kena nain noñgandok tuanla gan-nandiwambi, nandum tuop tîk wîn.

¹⁴ Wala tîmbi mînemga tîkembî ñau. Nak mînem gamît, wîndiñgan siñgi bîliñ emepi nandît.

¹⁵ Nak natnalok mînem wîndiñ ba wîndiñ tîmbep nandîmbi, kîndem tîmbet. Nak gînañ sîloñ tî-semlet, wala dîk nîsîlok tañgan yambî-gimbît tîlañ ba?’ ”

¹⁶ Yesuli e-yout manda wîndiñ embi enguk, “Wîndiñda ama man ñîndiñgit siñgi sînîk bañ endî damandaman itnekaliñ, tîmbi damandaman bañ endî siñgi sînîk itnekaliñ.”

Ama Wapmañ Yesulî indañgan il kwelan Jelusalem loñguk

Ama Wapmañ Yesu endî kena nek tîmbektok indañguk?

¹⁷ Tîmbi Yesuli Jelusalem lo ñaupi, gwañgwañii 12 kîti-semum bîumbi, nîsîngan telak telak ñañîpi enguk,

¹⁸ “Nandañ! Nîndî lokap, Jelusalem tomnambi, Amalok Nîñaañ tîkembî, tapma ama biesî ba endîkñe manda nandî-tale ama endok kîsi plon kîmîlîm loukak. Tîmbi endî manda plon kîmîpi, wîli kîmbektok manda embi,

¹⁹ Roma amalok kîsi plon kîmîlîmbi, endî Amalok Nîñaañ endok plon nî-sasale manda embi waipmbi, tîkem kloñbat plon wîlîm kîmbekak. Tîmbi maim tîpet git no tîmbîmbi, Anutuli en kîmnan nanin tîmbi mîlalekak.”

²⁰ Tîmbi Yesuli kîmbektok en-taleumbi, Sebedilok tamîn endî nîñaañit tîpet, wîn Yakobo git Yoane, en gitâ Yesuloñ bîmbi, mîlelem tî-ñîmbi, nepek no nandîñmektok nîñguk.

²¹ Tîmbi Yesuli nî-nandîmbi eñguk, “Dîk nekta nandîlañ?” Eumbi nîñguk, “Dîk ama wapmañ indambi, amatam yambî-dîkñeukañ nain wolonda nandî-nambi, nîñanait tîpet ñalî bo ama wapmañ indambi, kîka dîndîm ba kepmanan pipatemîktok nandîlet.”

²² Eumbi, Yesuli nîñaañit ñîndiñ enguk, “Sîti nîtekta eamîk wîn nîm nandî-dakleamîk. Nak mîlap bemetat * wîn sîti tuop bemdekamîk ba?” Eumbi nîñgîmîk, “Nîti tuop.”

²³ Wîndiñ eumbi enguk, “Sîti biañgan nokok mîlap bemdekamîk, gan nîndî kîtna dîndîm ba kepma kandañ pilekak wîn natna ewa taleuktok tuop nîm. Pipapat wîn Betnalî ama dek endî engan epmep nandîlak enda tî-wîli dîkñe tî-semguk.”

²⁴ Tîmbi gwañgwañii 10 endî manda wîn nandîñgilîñda, dakwaya tîpetta gînañjî komba dîñguk.

²⁵ Gan Yesuli gwañgwañii gitik kîti-semum bîumbi enguk, “Sîndî kwe-lalok yambî-dîkñe ama endok ep tîndînjî nandî-taleañ: amatamdox kuñgun ba kîm wîn ama wapmañjîlok kiinan patak, tîmbi ama loloñdi pîmbîñesîla endîkñe mandanjî kwambîñ enbi, tañgonem kleneliñdok gîñgîneañ.

²⁶ Gan sîndok boñgîpsînan wîndiñ nîm tîlok. Nîm sînîk. Sîndoññan nanin no en wopum kuuktok nandîlakta, endî noliilok tîplaplaenjî kuukak.

²⁷ Tîmbi no en sîndok telak damanjî kuuktok nandîlakta, endî kena gwañgwañjî sîlanin kumbi,

* **20:22:** Yesuli mîlap bembemla eñguk wîn endî Grik manda plon ñîndiñ eñguk, “Nak tuk wîtna tîke lombi nambet wîn sîti tuop tîke lombi nandekamîk ba?”

28 Amalok Niññañ tñguk wolok tuop tñmbekak. Endi amatam asup ep tñmbi platambi, endok kñjan kñmbektok ama sñk indañguk, endi en tñmbi plataneliñdok nñm.”

Ama tipet dautset sisipmñn endi Yesu en ama wapmañ wñ nandi-dakleñgimik

29 Yesuli gwañgwañii git Jeliko it kwet bim ñañilimbi, amatam kñmñn wopumdi en kle ñañgilin.

30 Tñmbi ama tipet dauset sisipmñn endi telak pawan pi pakimik. Endi Yesuli yapma kleup tñmbim nandimbi, wolongan kñtimbi nñgimik, “Devittok Komblin, dik niña blan ti-nimñ.”

31 Endi wñndiñ kñtiumbi, amatam asupti enombimbi, en-kñmisip tñngilin, gan endi wopumgan kñtmbi nñgimik, “Wopum, dik Devittok Komblin, niña blan ti-nimñ.”

32 Eumbi, Yesuli wiñga ipi kñti-sembe enguk, “Siti nitek ti-samettok nandamik?”

33 Eumbi nñgimik, “Wopum, nitit dik dautnet tñmbi tom-nimeñdok nandamik.”

34 Tñmbi Yesuli blan ti-sembe, dauset kiili tike-kaumbi, wolongan dauset tombimbi, nepenepek kañbi, Yesu kle ñañgim ik.

21

Yesuli ama wapmañ nomik Jelusalem loñguk

1 Yesu git gwañgwañii endi Jelusalem it kwet tñmbi dumalaumbi, Oliv kwet jañginan lombi, Betfage it kwelan tomgilin. Tomñilimbi, Yesuli gwañgwañit tipet en-mupi

2 enguk, “Siti it kwet da patak wolok ñandekamik! Ñam tombi, wolongan doñki niñañnat toali ep top yambiyambin kandetamik. Kañbi pisap yanañgipi biwit!

3 Tíkap nimbek noli sambimbi san-kaumbi, ñindiiñ niñdekomik, ‘Molomdi doñki kena emektok nandilak. Tñmbi platik sñk yambiumbi yanañgilimbi bindetamik.’ ”

4 Yesuli doñkila eñguk wñ endi plofet ama noli damañgan kumbi manda eñguk walibien inda-dakleuktok tñguk. Manda wñ ñindiiñ,

5 “Saiondok * amatam ñindiiñ enbim nandiwit:
Ama wapmañji endi sindi sepmehtok bi-samlak.

Endi kayombinemb, doñki plon pipatak,
wñ doñki sim wolok plon pipapi bïlak.” [◊]

6 Tñmbi gwañgwa tipet endi ñambi, Yesuli kena manda enguk wolok tuop tñmbi,

7 doñki me niñañ yanañgipi, Yesuloñ biñgimik. Biñmbi, sauloñjet kiundi-depi, doñki plon kñmilimbi, Yesuli wolok plon lo pipapi ñañguk.

8 Tñmbi amatam kñmñn wopum endoñnan nanin asupgandi endok koi giñgit tike-loneliñdok sauloñji telak plon samba eñilimbi, diwindi komba sak kiyat dombimbi mep biñm, wñndiñgot telak plon ipane-ta-ñañgilin.

9 Tñmbi amatam Yesu siñgi dama tñmbi kleñgilin endi enda Mesia nimbni, ñindiiñ yousiyousiñgan kñtimbi eñgilin,

“Ama wapmañ Devit endok Komblin bïlak, koi tike-lowit!

* **21:5:** Jelusalem it kwet koi no wñ Saion. Plofetti ‘Saiondok amatamla’ eñguk endi Jelusalem nasi ba Islael amatam gitik endok plon ep yout tñguk. [◊] **21:5:** Aisaia 62:11, Sekeraia 9:9

Molomdi ama ñin ama wapmañni kuuktok ni-mukuk en wakan gwilam tiñmen!

Anutu kunum ginañ patak endok koi tike-lona!” [⊗]

¹⁰ Yesuli Jelusalem it kwelan ama wapmañ nomik lo tombimbi, wiñasi gitikti wiñ ka siltkñembi, “Wiñ nin?” e-nanditngiliñ. E-nandumbi,

¹¹ amatam kimin wopumdi tambane e-ta-ñañgiliñ, “Ñin plofet Yesu en Nasalet it kwet, Galili distrik nanin.”

Yesuli tapma ilan gembin daut semguk

¹² Timbì Yesuli tapma it sañ jimba ginañ lombi, kimili tua timbi, minem kena ti-pakiliñ lo yambimbi, nandum tuop nim tiñguk. Windiñda endi ama tapma tindilok nepenepek kimilim tuañgiliñ gitik ep klembi, ama minem tambo miñ kena tiñgiliñ endok kimikimitsi wakit monik tuaturalok kimikiliñ endok pipapatsi wil tombolimbi,

¹³ ñinditñ enguk, “Anutulok manda no ñinditñ youyoulin patak, ‘Nokok itna wiñ nan-wowoon tindilok it een’. [⊗] Gan kimili tua ama sindi it ñin timbim kumbu amalok pat-sembi it nomik tilak.”

¹⁴ Yesuli tapma it sañ jimba ginañnan palitñilimbi, ama kesit nim kuñgiliñ git ama dausipmispmin endi endoñ biumbi, ep timbi kendem dañguk.

¹⁵ Timbi wembe gwañgwa wanditñ pakiliñ endi ñinditñ kitñgiliñ, “Ama wapmañ Devittok Komblin endok koi tike-lowit!” Tapma ama biesi git endikñe nandi-tale ama endi manda wiñ nandimbi, Yesu kundit kendem engano asup tiñguk wiñ kañbi, ginañji komba diumbi,

¹⁶ ñinditñ ni-nanditngiliñ, “Endi Mesia ganañ wiñ dik nandilañ ba?” Eumbi tambane enguk, “Ba wiñ nandilet ñak. Gan sindila Ama Wapmañ Devitti Wopumla ñinditñ niñguk wiñ pinapi nandi-kamalañ bek, ‘Dik wembe gwañgwa tip ba wopum ep timbi pañgitaumbi, gan-tike-loumbi kendem dalak.’” [⊗]

¹⁷ Winditñ embi, ama biesi yambimbi, Jelusalem nanin Betani it kwelan ñambi, wanditñ douñguk.

Yesuli komba fik no ni-suambalimbi yañetañguk

¹⁸ Kwet salaumbi, Yesuli Jelusalem undane ñañipi, nanañ gawat tiñguk.

¹⁹ Timbi deium ñaumbi, komba fik no telak pawan palimbi kañguk. Kañbi, ñasitñgan kuseinan ña bienla deium loumbi, lonjti ka-tilapi, sakgot kañguk. Kañbi, komba fik ni-suambapi eñguk, “Dik bienga nombo nim laliukañ, nim sñik.” Eumbi, wolongan komba fik wali yañetambi kimitñguk.

²⁰ Gwañgwañiil wiñ ka siltkñembi eñgiliñ, “Nitek timbi, komba fik ñali platik sñik kimbi yañetalak?”

²¹ Eumbi, Yesuli tambanembi enguk, “Nak biañgan sñik sanba: tikap sindi ginañ tipet nim timbi, Anutu biañgan nandi-kiliktii tñmi-kuneliñda, nak kundit komba fik ñala tit winditngangot sindi bo tñneliñ. Timbi wakangot nim ya. Tikap sindi kwet jañgin ñala ‘Milapi, tuk kimbiñ ginañ pi!’ nimbiñ, gumañ wolok tuop indawik.

²² Sindit Anutula nepek no ba no timbektok nimolo ti-ñimbi, nandi-samektok nandi-kiliktii tañda, winditñ inda-samekak.”

Yesuli nindok manla kena pa tiñguk wala ni-nanditngiliñ

²³ Yesuli tapma it sañ jimba ginañ lombi, amatam eni-daut ti-semguk. Eni-daut ti-sem-palitñilimbi, tapma ama biesi gitia Islael amalok ama biesi endi endoñ biumbi, ni-kañbi eñgiliñ, “Nindit ganbiñ, kundit ñandin pa tilañ? Ba nindok mandanla ba gembinla winditñ pa tilañ?”

[⊗] 21:9: Kap 118:25-26 [⊗] 21:13: Aisaia 56:7 [⊗] 21:16: Kap 8:3

²⁴ Eumbi tambane enguk, “Nak bo nepek nola san-nandutet. Dindim tambane naninetañda, nak bo nindok mandala kundit wandin sinnik pa tiłet win sanbetet.

²⁵ Nindi Yoane nimbiłmbi, amatam tuk i-semguk? Win Kunum Molomdi ba ama noli?” Windiñ eumbi, kusei kimpipi, nisinigan dombi tañan timbi eñgilin, “Nindi ‘Kunum Molomdi’ windiñ eneñda, endi nindiñ niniñandutak, ‘Windiñda sindi nekta Yoanelok mandan nim nandi-dasiñgilin?’

²⁶ Gan nindi ‘Ama noli Yoane nimbiłmbi kena tiñguk’ windiñ eneñda, amatam kimiñ wopum Yoanelo plofet nandiñmañ endi nitek ti-nimnelin walañgot misinetaminiñ.”

²⁷ Windiñda endi Yesu nindiñ tambane niñgilin, “Nindi Yoane nimbiłmbi, tuk i-semguk win nindi nim nandaminiñ.” Eumbi enguk, “Ale, windiñda nak bo nindi nanbiłmbi, kundit pa tiłet win nim sanbetet.”

Yesuli Juda ama biesila ginañ kwambiliñi e-dakleñguk

²⁸ Yesuli yousimbi, Juda ama biesila enbi eñguk, “Sindi kasat nala nitek nandañ? Ama nolok niñañiit tipet kuñgiñmik. Timbi tualoñ ña nindiñ niñguk, ‘Tua, dik man ñambi, wain kena ti’!

²⁹ Eumbi, jip jup tiñguk, gan siñgimek endi ginañ tambaneumbi, ña kena tiñguk.

³⁰ Timbi besett monaloñ ña windiñgangot nimbiłmbi, beula niñguk, ‘Ale, niautet.’ Endi windiñ eñguk, gan nim ñañguk.

³¹ Sindi nitek nandañ, gwañgwa nindi beulok man tañgoneñguk?” Eumbi, endi eñgilin, “Tuali.”

Timbi Yesuli enguk, “Nak biañgan sanba: takis epep ama ba tam telak joñgolok endi sindok kwesi kijnannan Anutu enlok gitñgit indaumbi yambidikñelak.

³² Kusei nindiñda timbi windiñ indalak: Yoaneli biłmbi, dindim kuñgulok telak daut samumbi, sindila mandan nandum tlal tiñguk, gan takis epep ama git tam telak joñgolok endila mandan win nandiñmbi tike-kiliñ eñgilin. Sindi nepek win kañgilin, gan ginañi nim tambanembi, Yoanelok mandan nandiñmbi nim tike-kiliñ eñgilin.”

Yesuli tapma ama biesi git Falisi ama endi wain kena ka-dikñe ama kolasí wandin eñguk

³³ Yesuli yousimbi, tapma ama biesi ba Falisi amala enbi eñguk, “Nak eyout manda no sanbambi nandiwit. Kena molom noli wain kap kwet nolok tipiñguk. Tipi-talembi, sañ im gitñbunembi, wain tul wiśi-dottok kwet no kindipi, kena ka-dikñelok it ombap kloñ no kawatt kindilim ikuk. Windiñ ti-talembi, kenan win ka-dikñelok kisi plon kimpipi, kwet mayañgan nolok ñañguk.

³⁴ Ña kuñiliñmbi, bien mepmettock nain indaumbi, kena gwañgwani dīwidi wain bien enlok mepmettock ka-dikñeloñ en-mulim biłmbi, wain kena ginañi tomgilin.

³⁵ Timbi ka-dikñe endi gwañgwa en-mumulin win epmbi, no wiłpi, no wiłki mbimbi, no kawatt wiłkilin.

³⁶ Windiñ timbiłmbi, kena molomdi gwañgwa dīwīn nombo en-mukuk. Kunakunatsi win gwañgwa dama en-mukuk yapma klembi, asup en-mulimbi bi tombiłmbi, kundit windiñgangot ti-semgiliñ.

³⁷ Siñgi sinnik endi enlok niñañi sinnik ni-mupi, nindiñ nandiñguk, ‘Niñanal ña tombiłmbi kañbi, giñgiñgan tiñmienekaliñ.’

38 T̄imbi ka-d̄ikñeli n̄iñañ w̄in kañbi, n̄is̄ñgan ñ̄indiñ eñgil̄iñ, ‘Gamanda endi wakan kena ñolok molom t̄imbekak, wala t̄imbi ñ̄indi en w̄ipi, kenan ñ̄in n̄inlok ḡiñgit kasilena.’

39 W̄indiñ embi t̄ikeñipi, kena ḡinañ nanin munjut munjut ñakap, kena pawan w̄ili k̄imguk.’

40 Yesuli w̄indiñ embi en-nand̄imbi eñguk, “Wain kena molomdi undane b̄mek, ka-d̄ikñe w̄in n̄itek ti-semekak?”

41 Eumbi n̄iñgil̄iñ, “Nepek kolan s̄inik t̄iñgil̄iñda t̄imbi endi bo kolan s̄inik yandipmum k̄im-talenekal̄iñ. T̄imbi endi kena ka-d̄ikñe komblin k̄indem ep kasilembi, kenan endok k̄is̄nan k̄imil̄imbi, wain bien mepmettok nain indaumbi, nain tuop endi bien d̄iw̄in enlok melim t̄i-kunekal̄iñ.”

42 T̄imbi Yesuli enla manda embi enguk, “Anutulok manda youyoulin patak ñ̄in s̄indi pinat nand̄imbi kamalañ bek,

‘Molom en ñ̄indiñ t̄imbi indañguk:
it k̄indik̄indit amal̄ ita kawatt̄ t̄indin nola kena n̄imnat embi siñgi w̄iliñgiliñ,

gan kawat wal̄ ta d̄iw̄in git̄ik yapma klelak.

N̄indi w̄in kanambi, kundit git̄ikñin t̄ilak.’ [◊]

43 Manda wolok tuop it k̄indik̄indit amal̄ kawat w̄in siñgi w̄iliñgiliñ, w̄indiñgan s̄indi nak siñgi w̄it-namgiliñ, wala t̄imbi nak ñ̄indiñ sanba nand̄iw̄it: S̄indi Anutulok git̄igilñii ku-ta-bañ, gan endi pipapipat w̄in sapma t̄ikembi, amatam no nind̄ endok manda tañgonembi bien t̄imbi indañ enda emekak.

44 Ama nol̄ kawat wolok plon pi w̄ilekta en w̄ili minanda taleuk. Ba kawat wal̄ ama nolok plon p̄iw̄ikta, kawat wal̄ ama w̄in w̄ili gakñe-taleuk.” [†]

45 Tapma ama bies̄i git̄ Falisi ama endi Yesuli e-yout manda eñguk w̄in nand̄imbi, “N̄indañgan elak” w̄indiñ nand̄imbi,

46 t̄ikenepi nand̄iñgil̄iñ. Gan amatam k̄imin wopum endi Yesula plofet no w̄indiñ nand̄iñmiñgil̄iñ, wala t̄imbi Falisi amal̄ amatamdi mik ti-semneliñ wala misimbi, n̄im t̄ikeñgil̄iñ.

22

Kunum Molomdi en-tiañelak w̄in Yesuli n̄im nand̄-k̄imk̄imneliñdok eñguk

1 Yesuli yousimbi, nombo ama bies̄ila e-yout mandal̄ manda eniñipi, ñ̄indiñ eñguk,

2 “Kunum Molomdi git̄igilñii yamb̄i-d̄ikñelak w̄in ñ̄indiñ: ama wapmañ nolok n̄iñañli tam̄in t̄ikeup t̄imb̄imbi, wapmal̄ kena gwañgwāñili nanañ sina wopum t̄iñmineliñdok embi,

3 manda k̄imipi, yokti nanañ w̄in naneliñdok en-tiañeñguk. T̄imbi nanañ nanalok nain indaumbi, yokñili b̄ineliñdok kena gwañgwāñii en-mul̄imbi ñañgil̄iñ. Gan yokñili b̄imb̄ila kunjit tambi, n̄im embi git̄iginem pakil̄iñ.

4 T̄imbi ama wapmañdi b̄indambo kena gwañgwā d̄iw̄in bo en-mupi, yokñii ep tiañeñguk enda ñ̄indiñ enineliñdok enguk, ‘Nandañ. Nak nanañna ip ti-wili d̄ikñet. Nokok bulmakau wapai sim ba n̄iñañ d̄iw̄in no gwok galkñat yandip si-talembi, nepek git̄ik ti-jumit ti-sam-talemiñ. S̄indi b̄iumbi, n̄iñanal̄ tam t̄imbetak en git̄a na s̄ilisili t̄ina!’

5 En-mul̄imbi, kena gwañgwāñili ña manda eñguk w̄indiñ engiliñ, gan yokñili mandanji nand̄-k̄imnembi ñañgil̄iñ. D̄iw̄indi nanañ kenanjñnan ñañgil̄iñ, d̄iw̄indi m̄inem kenanjñla ñañgil̄iñ.

[◊] **21:42:** Kap 118:22-23 [†] **21:44:** Nand̄-tale ama d̄iw̄indi ñ̄indiñ eañ: Matayo en sambat w̄in n̄im youkuk.

6 T̄imbi d̄iw̄ind̄i ama wapmañdok kena gwañgwa w̄in epbi kolan t̄i-sem̄bi yand̄ip k̄im̄ḡil̄iñ.

7 W̄indiñ t̄imb̄imbi, ama wapmañd̄i ḡinañ komb̄a d̄iumbi, mik amañii en-mul̄imbi ña ama kena gwañgwa yand̄ipḡil̄iñ w̄in yand̄ip talembi, is̄i k̄wesi wak̄it sium d̄iñguk.

8 T̄imb̄imbi ama wapmañd̄i kena gwañgwañii d̄iw̄inda ñ̄indiñ enguk, ‘Yoknailok nanañ sina t̄i-sem̄-talet, gan ama nak en-tiañeñgut end̄i k̄indes̄ n̄im.

9 W̄indiñda s̄indi telak mannan ñ̄ambi, amatam yamb̄inetañ tuop entiañeum b̄imbi, wapatamdoñk sinā dum nanañ namb̄it.’

10 Eumbi, kena gwañgwañiliñ enguk tuop telak man tuop ñ̄ambi, amatam k̄indes̄ ba kolasi yamb̄iñḡil̄iñ git̄ik ep k̄im̄in t̄imbi yanañḡil̄imbi, nanañ nanala b̄imbi, it ḡinañ tokñeñḡil̄iñ.

11 Amatam it ḡinañnan lo pi pal̄ñiñl̄imbi, ama wapmañd̄i yambep loñguk. Lombi yamb̄iñipi kañguk w̄in: ama noli dasindasin nain wolok d̄ind̄im s̄inik yokñila emḡil̄iñ w̄in n̄im dasimbi, bi pipal̄im kañbi

12 n̄i-nand̄iñguk, ‘Notna, n̄itek t̄imbi d̄ik dasindasin gamit w̄in n̄im dasimbi biñ?’ Eumbi, ama wal̄i manda n̄imnat pal̄imbi,

13 ama wapmañd̄i kena gwañgwañii enbi eñguk, ‘S̄indi kii kesi toali topbi, pawan kol̄i p̄imbi, k̄il̄im ḡinañ palen.’” Yesuli e-yout manda wandin embi yousimbi eñguk, “K̄il̄im ḡinañ amali mano kwil̄im t̄imbi, manji si-gil̄im danekal̄iñ.

14 Nandañ. Kunum Molomdi amatam asup en-tiañelak, gan noñgan noñgan mandan nand̄imbi bañ endiñgot ep kasilelak.”

Falisi amali Yesu sisōñ tiñm̄inep nand̄imbi, takis m̄inem k̄im̄ik̄imittok plon n̄i-nand̄iñḡil̄iñ

15 T̄imbi Falisi amali Yesu manda plon k̄im̄itneliñdok nand̄imbi, ña k̄im̄in t̄imbi, mandali sisōñ tiñm̄inepi e-sambat tiñḡil̄iñ. Ti-talembi,

16 n̄is̄iñok gwañgwanjii d̄iw̄in git̄ ama wapmañ Elot endok sambalii d̄iw̄in * en-mul̄imbi ñambi n̄iñḡil̄iñ, “Endaut, n̄indi d̄ikok kusaka nandam̄iñ, d̄ik juluñ manda n̄im embi, biañgangot pa elañ, Anutuli n̄indi n̄itek kuneñdok nand̄ilak w̄in lolon ba p̄imbiñ git̄ik mis̄im̄is̄ n̄imnat tuopkan n̄ini-daut n̄im ti-n̄imlañ.

17 Wala t̄imbi gan-nand̄inambi n̄inbekañ: Romalok ama wapmañ Sisa enda takis m̄inem mamiñ wala nandum d̄ind̄im elak ba n̄itek?”

18 W̄indiñ eumbi, Yesuli kolan tiñm̄inepi nand̄iñḡil̄iñ w̄in ka-nand̄imbi enguk, “S̄indi ama manji manbenji malet nomik̄, mandali sisōñ ti-namnepi bañ ba?

19 Takis m̄inem pa k̄im̄ikam̄iñ m̄inem w̄in no daut namit” eumbi, m̄inem kwandai satnin no ña t̄ike bi daulmiñḡil̄iñ.

20 T̄imbi Yesuli en-nand̄imbi eñguk, “M̄inem plon ama walān git̄ kot kundit w̄in nindoñ?”

21 Eumbi n̄iñḡil̄iñ, “W̄in Sisaloñ”. W̄indiñ eumbi enguk, “Ale, Sisalok git̄ w̄in Sisala tambane m̄inekal̄iñ, t̄imbi Anutulok git̄ w̄in Anutula tambane m̄inekal̄iñ.”

22 W̄indiñ eumbi, nand̄i piasat t̄imbi bimbi pi ñañḡil̄iñ.

Sadusi amali Yesu sisōñ tiñm̄inep nand̄imbi, k̄imnan nanin milam̄ilattok plon n̄i-nand̄iñḡil̄iñ

* **22:16:** Falisi amali takis m̄inem Roma ama wapmañda m̄im̄in wala nandum p̄imbi, Elottok sambaliiñ wala nandum k̄indem dañguk.

²³ Sandap wolondañgan Sadusi ama dīwīn endī Yesuloñ bīñgīlīñ. (Ama walī ‘Ama sembañ endī nīm mīlamīlattok’ wīndīñ pa eañ.) Endī Yesuloñ bīmbi, nīndīñ nī-nandīmbi

²⁴ eñgīlīñ, “Endaut. Endīkñe manda Moseli kīmit-nīmguk walī nīndīñ elak: ama nolī yamīn pap sembiłakta, endok sambat nīm talenelīñdok kwayañlı endok tamīn kanjalı tīkembi, dallok kīnjan gwañgwā bīsat ep tīmbi indanekalīñ. *

²⁵ Wīndīñda, dakwaya kīt tombon tīpet endī nīolok kuñgīlīñ. Tīmbi tualı tam no tīkembi kukap, komblin nīmnat yamīn papi sembiñguk. Sembumbi, monalı tam wakangot tīkeñguk.

²⁶ Tīkembi, endī bo wīndīñgangot yamīn papi sembiñguk. Tīmbi gwik endī bo wīndīñgangot tīñguk. Tīmbim nīa gwik konjok endok plon taleñguk.

²⁷ Endī gitikkandi sembi-taleumbi, siñgi sīnīk tam walī bo sembiñguk.

²⁸ Ale, dīk eumbi nandīna: dakwaya endī gitikkti tam wīn tīkeñgīlīñ, wala tīmbi ama sembiñgīlīñ endī mīlamīlat nainnan mīlalīmbi, ama kīt tombon tīpet endoñ nanin ama nindī sīnīk tam wīn tīkeukak?”

²⁹ Eumbi tambane enguk, “Sīndī Anutulok mandan youyoulin patak wolok kusei ba endok gembīn nīm nandī-dakleañ, wala tīmbi mīlamīlatta nandumbi kamalalak.

³⁰ Amatamdi kīmnan nanin mīlatmek endī kunumdok añelo nomik wapatam nīm pa tīnekalīñ.

³¹ Tīmbi ama sembiłmbi mīlatnekalīñ wolok kandañ Anutuli manda nīndīñ sanguk wīn sīndī pinat nandīmbi kamalañ bek,

³² ‘Natna Anutu wakan Ablaam wakīt Aisak ba Jekop endī nan-wowōñ tī-namañ.’ * Endī bep pañnii kwelan nombo nīm kuañ endok plon wīndīñ eñguk. Tīmbi ama kaik kuañ endīñgot Anutu nī-wowōñ tañ, ama sembiñsembeñ endī nīm.’

³³ Amatamdi Yesuli nanandī emguk wīn nandīmbi, nandī-gitikgitik e tīñgīlīñ.

Falisi amalı Anutulok mandan plon Yesu sīsoñ tīñminepi tī-tīlakılıñ

³⁴ Yesuli Sadusi amalok manjī masipmīñgukta, Falisi amalı wīn nandīmbi, bī kīmīn tīmbi, Yesuloñ bīñgīlīñ.

³⁵ Endoññan nanin no endī endīkñe manda nandī-tale ama. Endī Yesu sīsoñ tīñmep nī-nandīmbi eñguk,

³⁶ “Endaut. Endīkñe manda nek nīalı sīnīk dama tīmbi, loloñ sīnīk tīlak yañ?”

³⁷ Eumbi nīñguk, “‘Sīndī gīnañjī wakīt gīnañjī tip ba nanandīnjī gitik Wopum Anutunjī endok biñmīnekalīñ.’ *

³⁸ Endīkñe manda walī dama sīnīk tīmbi, loloñ sīnīk yañ.

³⁹ Tīmbi endīkñe wandingangot no wīn nīndīñ, ‘Dīk dītnala nandīlañ, wīndīñgangot nokala nandīñmekañ.’ *

⁴⁰ Moseli endīkñe manda gitik kīmit-nīmguk ba plofet amalı nanandī nīmgīlīñ wolok bien endīkñe tīpet walī nīnī-dakleamik.”

⁴¹ Falisi amalı kīmīn tī-paliñiłmbi, Yesuli nīndīñ en-nandīmbi

⁴² eñguk, “Mesia Anutuli amatamñii epeplok nīmbi taleñguk wīn sīndī enda nītek nandañ? En nindok komblin?” Eumbi nīñgīlīñ, “Endī ama wapmañ Devit endok komblin.”

⁴³ Eumbi enguk, “Wīndīñda kusei nītektok Dīndīm Woñdī Devittok gīnan nanandīn tīmbi daklembi, enlok komblin wīn ‘Wopumna’ kītīmbi, nīndīñ eñguk,

44 ‘Wopum Anutuli Wopumnala ñindin nñguk, Dik kïtna dïndim kandañ pipalimbì, nak kanjikkai dikok kapmainan yaplambi patnekaliñ wolok tuop.’ *

45 Manda wolok tuop Devitti Mesiala ‘Wopumna’ kïtiñguk, wala tïmbi Mesialiñ nïtek Devittok komblingot tïmbek?’

46 Eumbi, ama biesi gitikti manda tambon no tambane nïneliñdok tuop nïm. Tïmbi nain wolondañgan kusei kïmipi, mandalì sisooñ tiñmînepi ekaeka dïwïn tïnep misimbi kak biñgilin.

23

Yesuli Falisi gitä endikñe manda nanditale amalok ep tïndinji juluñgan wïn e-dakleñguk

1 Tïmbi Yesuli gwañgwañii gitä ama kïmin wopum ti-pakiñiñ enda ñindin enguk,

2 “Falisi git endikñe manda nanditale ama endi Moselok kinjan ipi, endikñe manda san-daut ti-samañ.

3 Wala tïmbi manda sanañ wïn gitik tike-kunekaliñ, gan ep tïndinji nïtek tañ wïn nïm kïmit-klembi tïnekalin. Nekta, endi endikñe manda san-daut ti-samañ, gan nïsi manda wïn nïm tike-kuañda tïmbi.

4 Endikñe manda sinda san-daut ti-samañ wïn nepek milap wïn sindiñgot tañgoneneliñdok samañ wandin. Gan nïsi sep tïmbi pañgitaneliñdok kit kïmit no tïnepi nïm nandañ.

5 Nepek tañ gitik wïn endi amali yambimbi e-kïndem da ti-semneliñdokgot pa tañ. Sindì Falisi git endikñe nanditale ama endok kama besañ ba dama immisi wïn kañ ba? * Wïn wopum sinik! Tïmbi kuñgurij Anutu biñmañ wïn inda-dakleuptok endi dasindasinji kusip bleblemat ombaplì tïndin wïn pa dasiañ.

6 Tïmbi sina wopum indalaknan ba it kiyau ginañ endi pipapat damandama pakañ wolokgot pipatnepi nandañ,

7 tïmbi amatam kïmin kwelan yambañ endi we sembi giñgiñgan ti-semneliñdok ba kosì eu loumbi, ‘endaut’ pa enineliñdok nandañ.

8 Nandiwit: ama noñgan endiñgot sindok sandautsi sinik, tïmbi sindi gitik dakwayañgot, wala tïmbi amatamdi sindok kosì eu loneliñdok ‘nïnindaut’ wïndin nïm saninekalin.

9 Wïndiñgangot sindi kwelan ñolok ama nola ‘Bepni’ nïm kïtinekalin. Bepsì noñgangot endi kunum ginañ patak.

10 Tïmbi bo amatamdi sindi ‘telak damanì’ nïm saninekalin. Nïm. Sindok telak damanjì wïn noñgan endiñgot, wïn Mesia Anutuli en sepmektok ni-mukuk en wakan.

11 Sindok ama lolonjili sindok kena gwañgwanji kuukak.

12 No en enlok koi tike lolakta, Anutuli endok koi tike piukak. Tïmbi no en kayombinembi kulakta, Anutuli endok koi tike loukak.”

13-14 Yesuli yousimbi enguk, “Endikñe manda nanditale gitä Falisi ama sindi kilañmet! Ama manji manbenji malet nomik sindi amatam kunum dok yama sip semañ, wïn sin Kunum Molomdok giñgit nïm indañ,

* 22:44: Kap 110:1 * 23:5: Juda amali kama besañ ba dama immisi bit gwilapti tïmbi, Anutulok manda dïwïn (Kisim Bek 13:1-10, 13:11-16, Lo 6:4-9, 11:13-21) pepa plon youpi, wolok ginañ dasimbi, nïmolo tïndiñok nainnan dasiañgilin.

gan amatamadı endok giñgit indanep nandañ wın telak masip ti-semañ, wala tımbi Anutu en mek sambekak. [†]

¹⁵ Endıkñe nandi-tale gita Falisi ama sindi kilañmet! Ama manji manbenji malet nomik sindi gwañgwañji noñgangot tımbi indaneliñdok kwet tuop ba tuk kimbıñ dıkñembi ku-taleañ. Sindı kolandok giñgit tañ, tımbi ama noli gwañgwañji indambi, nanandinji git ep tindinji kimit-kle-talelak sindi en tımbim kolandok giñgit tiñipi, sapma klembi, kola sìnık talak.

¹⁶ Ama dautsi sisipmın nosiila telak daut semañ sindi kilañmet! Sindı ñindin eni-daut ti-sembi tañ: tıkap ama noli ñindin eup nandilak, ‘Nak Anutulok dainan wındiñ ba wındiñ tımbettok e-kwambıñ da tılet’, gan endi Anutulok koi kıtup misimbi, tapma ittok plon e-gembılalakta, endi manda wın kındem lapilektok tuop. Gan tıkap endi nepenepek gollı tindin tapma ilan pakañ wolok plon manda e-kwambıñ dalakta, endi manda wın lapilektok tuop nim. Sindı wındiñ pa eni-daut ti-semañ.

¹⁷ Sindı ama dausi sisipmın gitamasi! Anutulok dainan nek ñali loloñ sìnık? Wın nepek gollı tindin walı loloñ sìnık, ba tapma it walı loloñ sìnık? Nepek gollı tindin walı tapma ilnan nim palımda, walı loloñ nim tımbek yañ.

¹⁸ Tımbi bo ñindin eni-daut ti-semañ, ‘Amali sisuet plon manda e-kwambıñ dalak, endi manda wın kındem lapilektok tuop. Gan tıkap endi tapma no sisuettok plon kìmiliñ patak wolok plon manda e-kwambıñ dalakta, endi manda wın lapilektok tuop nim’.

¹⁹ Sindı dautsi sipmın. Anutulok dainan nek ñali loloñ sìnık? Wın tapma walı loloñ sìnık, ba sisuet walı loloñ sìnık? Tapma wın sisuettok plon nim kìmiliñ palımda, walı loloñ nim tımbek yañ.

²⁰ Wala tımbi no en sisuettok plon manda e-kwambıñ dalakta, endi sisuet wakıt nepek gitik wolok plon kìmiliñ pakañ nepek wolok plon mandan e-kwambıñ dalak.

²¹ Tımbi no en tapma ittok plon manda e-kwambıñ dalakta, endi tapma it wakıt Anutu en wolok kulak endok plon manda e-kwambıñ dalak.

²² Tımbi no en kunumdok plon manda e-kwambıñ dalakta, endi kwet wolok Anutuli pipapi, kunum kwet yambı-dıkñelak wakıt Anutu enlok plon manda e-kwambıñ dalak.

²³ Endıkñe nandi-tale ama gitamisi Falisi ama sindi kilañmet! Anutu en mek sambekak. Ama manji manbenji malet nomik sindi nepek gitik kasileañ wın danbım, kıt tambon tambon tımbimbi, tambon noñgan Anutulok pa mañ, wın nepek tipnam gwasap wandin tuan wopum nimnat wın bo sindi nim kamalañ. Wındiñgan sindi endıkñe manda wandin kambak kimit-kleañ, gan endıkñe manda Anutu enlok dainan loloñ sìnık wın pa lapikañ. Endıkñe manda loloñ sìnık walı nosii kundit dindim ba mamasa ti-semneliñdok, tımbi Anutu tıke-kwambıñ daneliñdok pa sanañ. Wındiñda sindi gembı kopi, endıkñe manda loloñ wın kimit-klenekaliñ. Tiñipi, endıkñe manda diwın gitik wın bo nim nandi-kimnenekaliñ.

²⁴ Sindı ama dautsi sisipmın wandin walı nosiila telak daut sembi, ñindin tañ: sindi endıkñe manda tip minam wın ka-kiliñ em kleañ, gan endikñe manda bien wopum sìnık wın nim pa ka-nandi-dakleañ. Wındiñda sindi ama noli kwınakam tip minam sìnık tuk witna gınañ nanin tıke kotak, gan

[†] **23:13-14:** Nandi-tale ama diwindi manda kusip no gamañgot patak eañ. Wın ñindin, “Endıkñe manda nandi-tale gita Falisi ama sindi kilañmet! Ama manji manbenji malet nomik sindi nimolo ombap amali sambı-nandi tıneliñdok tañ, gan tam kanjak juluñit ti-sembi, isi yapma tıkeañ, wala tımbi kolanjılık tuan ombı-tıkenekaliñ wın ama diwindok tuan makleukak.”

kamel wopum wolok patak wîn nîm kañbi, tuk tîke lombi, wakîtañgan kîmo elak en wandin!

²⁵ Endîkñe nandî-tale ama git Falisi ama sîndî kilañmet! Ama manjî manbenjî malet nomîk sîndî jawañ ba kambotawañgot wîlit-kîliñ tîndîn wandin, gan nepek kolan kusei kusei gînañjî gînañ tokñe-patak, wîn sîndî ep tîndînjî kîndem wolok walân pa tañ, gan ama piñpiñen sîndî gînañjî gînañ sînîlañgot pa nandañ.

²⁶ Falisi dautsî sisipmîn sîndî dama gînañjî kambot gînañ nomîk wîn wîlitmek, wolondamek pawan kîndem daukak.

²⁷ Endîkñe nandî-tale ama git Falisi ama sîndî kilañmet! Ama manjî manbenjî malet nomîk sîndî ama sum no kawattî masipbi, pama satnin walî sapleñgîliñ wandin. Pawan ka kîndem danat, gan wolok gînañ ama kwandat git nepek dañgalan walî tokñe-patak.

²⁸ Wîndiñgangot sîndî amalok dausinan ep tîndînjî dîndîm walân tañ, gan ep tîndînjî juluñ ba tîmîpmileli gînañjî gînañ tokñe-patak.

²⁹ Endîkñe nandî-tale ama git Falisi ama sîndî kilañmet! Ama manjî manbenjî malet nomîk sîndî plofet ama damanin ba ama Anutulok dainan dîndîm kuñgîliñ endok sum wîn ti-kîndem dam ti-jamilambi, sumnan pama kîndem kîndem kîmîpi,

³⁰ juluñgan ñîndîñ pa eañ, ‘Bep pañniilok nainnan kunemda, nîni ep tîmbî platambi, plofet ama nîm yandîp kîmneñ.’

³¹ Manda wîndiñ pa eañ wîn ñîndîñ inda-daklelak: bep pañjiili plofet yandîpgîliñ, tîmbî endok komblinjii sîndî enîsî nomîk kuañ.

³² Wala tîmbî kîndem a, bep pañjiili plofet yandîp kîm kena kusei kîmîkîliñ wîn yousimbi, sîndî ña tîmbî taleukak!

³³ Sîndî malet upmat wandin! Anutuli manda plon sep kîmîlîmbi, jîmbîñdok gîngît tînekaliñ wîn sîndî nîtek maklenekaliñ? Walî tuop nîm.

³⁴ Wîndiñda ñîndîñ sanba: nak plofet ama wakît ama nanandînjîat ba ama Anutulok telak san-daut tañ sîndoñ en-mulambi bañ. Gan sîndî dîwîn yandîp kîmbi, dîwîn kloñbat plon yandîp kîmnekaliñ. Dîwîn it kiyaunjî gînañ ep waipbi, dîwîn it kwet ñanekaliñ tuop ep klem gîmgîm embi, yandîp kîmnellîñdok. Sîndî kolan wîndiñ pa ti-semnekaliñ,

³⁵ wala tîmbî damasîli ama dîndîm gitîk yandîpmîu kîmgîliñ wolok tuan wîn sîndî ombî-tîkenekaliñ. Ama yom nîmnat damandama wîlit kîmguk wîn Abel. Tîmbî siñgi endî ama dîndîm asup yandîp-ta-ñâmbi, siñgi sînîk endî Sekalaia Belekialok nîñâñ tapma it wakît sisuet wolok boñgîpsetnan wîlit kîmguk.

³⁶ Nak biañgan sînîk sanba: yandîpmîu kîmgîliñ wolok tuan wîn amatam man ñîndîñgîta kuañ sîndî ombî-tîkenekaliñ.”

³⁷ Yesuli yousimbi eñguk, “Jelusalem Jelusalem amatam sîndî plofet ama yandîp kîmañ, tîmbî ama Anutuli sîndoñ en-mulîm bañ wîn kawattî yandîp kîm pa ti-semañ. Puput meñli nîñâñii ep kamailak, wîndiñgangot nak nain asupgan sep kamaiuttok nandîñgut, gan sîndî nîm nandî-talenamgîliñ.

³⁸ Nandañ: Anutuli tapma isî biumbi, itgot pat-samekak.

³⁹ Nak ñîndîñ sanlet: sîndî ñîndîñ nanînekaliñ, ‘Molomdi ama ñîn ama wapmañni kuuktok nî-mukuk en wakan gwîlam tiñmen!’ [☆] wîndiñ nanînekaliñ, wolondam ek nombo nambînekaliñ, damala nîm.”

Kwet nain taletalenan Ama Wapmañ Yesuli undane tombekak

24

Kwettok nain taleupi t̄ilak w̄in n̄itek ka-nandilok?

¹ Yesul̄ tapma it bimbi, p̄i ñañ̄l̄imbi, gwañgwañiili endoñ b̄imbi, it git̄ik tapma it sañ jimba ḡinañ pak̄iliñ w̄in kauktok ñ̄ñgiñliñ.

² Eumbi enguk, “Ale. N̄ind̄it it k̄indem ñ̄in git̄ik kana. Nak biañgan s̄inik sanba: nain indaumbi, it git̄ik kawat wopumdi t̄ind̄in ñ̄in ep wial̄imbi, kawat papuseneumbi, kawat noli nollok plon no n̄im gal̄i-palekak.”

³ T̄imbi Yesul̄ Oliv kwet jañgiñ wolok lom pipal̄imbi, gwañgwañiili enis̄ingan endoñ b̄imbi n̄i-nand̄imbi eñgiñliñ, “Nain nekta s̄inik w̄indiñ indaukak w̄in ñ̄inimb̄im nand̄ina. T̄imbi nek kundit no indaumek w̄in ñ̄ind̄in ka-nand̄inekam̄iñ: d̄kok undane tomtom nainga indaumbi, kwet-tok nain taleup t̄ilak?”

⁴ Eumbi, Yesul̄ tambanembi enguk, “S̄indi ka-k̄iliñ embi kunekeleñ. N̄im kañbi, ama noli s̄inda juluñit t̄i-samek.

⁵ Neta, ama asupti nokok kotna plon bi indambi, ‘Natna Mesia Anutuli nan-mulektok e-kwamb̄iñ dañguk w̄in nak ñakan’ w̄indiñ embi, amatam asup juluñit t̄i-semnekeleñ.

⁶ Nain wolonda s̄indi mik ñasiñgan tañ wolok giñgiñli wakit mik mayañgan tañ wolok giñgiñt nand̄inekeleñ, gan n̄im mis̄inekeleñ. Nepek w̄in git̄ik indaindalok elet, gan kwet taletalelok nain w̄in gamamek indaukak.

⁷ Ama sambat noli sambat no git mik minekeleñ, ba ama wapmañ noli ama wapmañ no git mik minekeleñ, ba kwet nolok ba nolok nanañ map wopum indaukak, ba kwet miñjam̄injat t̄imbekak.

⁸ Gan nepek w̄in git̄ik indaukak w̄in tamdi gwañgwa t̄ikenepi dama siñgin gawat lakalakat nandañ wandin. Siñgin gawat wopumgan w̄in siñgimek indaukak.

⁹ Nain wolonda s̄indi gwañgwanai kuañda t̄imbi amatam git̄ikt̄i nand̄i-kunjit̄ wopumgan t̄i-sambi sepmbi, kanjiksiiłok kis̄inan sapil̄imbi, diw̄in kena ḡim samnekeleñ, diw̄in sandip̄ k̄imnekeleñ. W̄indiñ t̄i-sam t̄i-kuumbi,

¹⁰ s̄indoñnan nasi asupti nanandi-k̄ilikt̄inj̄ biu piumbi, tambon tambon bola t̄i-sembe, nandi-kunjit̄ wopumgan t̄i-sem-kunekeleñ.

¹¹ T̄imbi plofet julunjuluñ asupti indambi, amatam asup juluñit t̄i-semnekeleñ.

¹² T̄imbi amatamdi t̄im̄pmile wopumgan s̄inik t̄inekeleñda t̄imbi asup-gandi nosiila ḡinañj̄ tombo mi tañ w̄in nombo n̄im t̄inekeleñ.

¹³ Gan no en wandingan embi giñgiñnembi, diñindam palekak, en wakan Anutuli nain taletalen indaumbi enlok t̄ike-k̄imilekak.

¹⁴ T̄imbi amatam git̄ik Anutuli yambi-d̄ikñeukak w̄in nandi-dakleneliñdok endi giñgiñt manda k̄indem ñ̄in kwet tuop eu sapakñelok nand̄ilak. Sapakñe-taleumek, nain taletalen w̄in indaukak.”

Milap wopum s̄inik indaukak

¹⁵ Yesul̄ yousimbi enguk, “Nepek kolan papait tapma it t̄imbi kolaukak wolok plon plofet Danielli manda no youp biñguk patak. [⊗] (No en manda youtet ñ̄in pinalekak endi wolok kusei nandi-k̄iliñ ew̄in.) W̄indiñda s̄indi nepek kolan w̄in Anutulok ilnan kwel k̄injannan ilim kanekaleñ,

¹⁶ Judia distrik pakañ endi kwet jañgiñnan pi ñaneliñdok elet.

¹⁷ T̄imbi kwet plon pakañ endi nepenepesii metnepi is̄t ḡinañnan n̄im loneliñ,

¹⁸ ba kena ḡinañ pakañ endi saulonj̄ t̄ikenepi is̄nan n̄im undane ñaneliñ.

19 T̄imbi nain wolonda tam m̄inj̄ipsiat ba gwañgwa num pa emañ endi blas̄iñgandok.

20-21 Nain wolonda amatamdi m̄ilap wopum s̄inik bemnekaliñ, wala t̄imbi s̄indi nain wolokta n̄imolo pa t̄inekaliñ. N̄im kañbi, m̄ilap w̄in gwi sasale ba Sabat pat-nandi nainnan inda-samumbi, pi ñañalok telak k̄im̄isip ti-samek, ñala. M̄ilap wandin w̄in kwet kusei k̄im̄ik̄imiliñan narin b̄ikap man ñind̄iñḡita no n̄im indaïndan, gitikñin s̄inik indaukak. T̄imbi wolok siñgi kandañ bo m̄ilap wandin nombo n̄im indaukak.

22 T̄ikap Anutulì nain w̄in ikan n̄im t̄imbi dumalaumda, amatam gitikti taleneliñ. Gan endi amatam ep danbi enlok giñgit kasileñguk enda t̄imbi nain w̄in t̄imbi dumalaukak.

23-24 Nain wolonda Mesia juluñgan ba plofet juluñgan endi indambi, n̄is̄lok kusasi t̄imbi dakle-semneliñdok amatam dausinan kudit gembinat engano s̄inik t̄imbi, juluñit ti-semnekaliñ. T̄ikap ama wandisi endi tuopta, endi amatam Anutulì ep danbi enlok giñgit kasileñguk enda bo juluñit ti-semneliñdok nandinekalìñ. W̄ind̄iñda t̄ikap ama noli ñind̄iñ sanbekta, ‘Yakñesi! Mesiali ñi patak!', ba ‘W̄i kawit! Endi da patak' w̄ind̄iñ sanbimbì, manda wala nandum tlal t̄imbekak.

25 Nandañ. Nak nepek wandin indaukak w̄in itañgan san-talelet,

26 wala t̄imbi t̄ikap endi ‘Yakñesi! Mesiali kwet kambaññan s̄ilaninnan bi patak' w̄ind̄iñ saninekalìñda, wandiñ n̄im ñanekekaliñ. Ba ‘Endi it ñolok giñañ patak' w̄ind̄iñ sanbimbì, mandanjì nandum tlal t̄imbekak.

27 Kusei ñind̄iñda w̄ind̄iñ sanlet: Amalok Niñaañ endok tomtom w̄in pisapisat wandin, wala t̄imbi kwet k̄im̄ili taleñguknan amatam gitikkandi w̄in kanekaliñ.”

28 Yesuli w̄ind̄iñ embi, e-yout manda no ñind̄iñ eñguk, “Nepek wilì k̄imguk patakñan klekakakti k̄imin t̄imbimbì, delok patak w̄in indadaklekak.”

Amalok Niñaañ endi indañgan tombekak

29 Yesuli yousimbi eñguk, “M̄ilap wopum nain wolonda indaukak wal̄ taleumek, maimdi bipm̄umbi, yakipti n̄im saleukak, t̄imbi domboñḡipti kwesi bimbi bululup em p̄inekaliñ. T̄imbi nepek kwambibñ d̄iw̄in bamup s̄ilaninnan pakañ ep m̄injalimbi j̄ilop talenekaliñ.”

30 Wolongan nepek d̄iw̄in no kunum plon indambi, Amalok Niñaañli tombepi t̄ilak w̄in t̄imbi dakleukak. Indaumek, kwelalok amatam gitikkandi w̄in kañbi, misim mano t̄imbi kanekaliñ w̄in: Amalok Niñaañ en Anutulok gembin ba kolsalen wopumnat mulukua plon p̄imbi tombekak. *

31 T̄imbi mumumli wopumgan pendilim kitumbi, endi añeloñii emulim ñambi, kunum kwet k̄im̄ili taleñguknan amatam enlok giñgit ep danbi kasileñguk w̄in ep kiut-talenekaliñ.

32 S̄indi komba konelok plon nanandi ñin epnekaliñ: endi sak kawai pitaleumbi pakap, kii gayamdi tukñat t̄imbi, sak kaik indaum kañbi, wolonda maim nain indaupi t̄ilak w̄ind̄iñ nandañ.

33 W̄ind̄iñgangot s̄indiла nepenepek gitik sanit wal̄ indaum kañmek, Amalok Niñaañli yamanan papi tombepi t̄ilak w̄ind̄iñ ka-nandinekalìñ.

34 Nak biañgan s̄inik sanba: ama sambat ñind̄iñḡita kuañ endi gama n̄im sembi-taleñilimbi, nepek gitik wal̄ indaukak.

35 Kunum kwet paitekamik, gan mandanalì n̄im paipi, papat kwambibñ palekak.”

Amalok Niñaañ endok tomtomñila ti-pañgipañgile kena ti-kuñgunlok

* 24:30: Sekeraia 12:10,14

³⁶ T̄imbi Yesuli yousimbi, gwañgwañiila enbi eñguk, “Nepek w̄in dawanda s̄inik indaukak w̄in ama noli nim nandilak. Kunumdok añelo gitā Anutu enlok Niñaañ endi bo w̄in nim nandañ, w̄in Bep en noñgandiñgot nain w̄in nandilak.

³⁷ Amalok Niñaañ endok tomtom nainnan nepek nek indaukak w̄in nepek Noalok nainnan indañguk wandin.

³⁸ Tuk gwam gama nim indañilimbi, amatamdi nanañ tuk sina t̄imbi, wapa tam pa tiñgilin. W̄indiñ ti-kuñilimbi ñakap, Noa en kikeñ wopum kindikuknan loñguk.

³⁹ Loumbi, gwam wopum suambi, amatam gitik ep walaiñguk nain wolondañgangot endi nek inda-semguk w̄in ka-nandi-tomgilin. W̄indiñgangot Amalok Niñaañ endok tomtom naindi amatam nim mandipalimbi kaikan inda-semekak.

⁴⁰ Nain wolonda ama tiptet endi kena ginañ yakan palitñilimbi, no bimbi, no matkeukak.

⁴¹ T̄imbi tam tiptet endi yakan nanañ mindi-palitñilimbi, no bimbi, no matkeukak.

⁴² Sindi Wopumjili nain nekta s̄inik bi tombekak w̄in nim nandañ, wala t̄imbi ka-kiliñ embi kunekealiñ.

⁴³ Sindi manda ñin nim nandi-kamalanekaliñ: it molomdi kumbu amali tim nain nekta s̄inik biup eñguk w̄in nandiwimda, endi kaik papi, kumbu ama mandi-palimbi, endi bim il wiñ blañganeumbi, ginañ louktok tuop nim.

⁴⁴ Nim kañbi, sindi nain no ‘Endi nim biutak bek’ w̄indiñ nandilimbi, wolondamek en bi tombek, wala t̄imbi sindi nain tuop endok tomtomnila ti-pañgipañgle ti-ta-kunekealiñ.’

⁴⁵ Yesuli yousimbi enguk, “Sindi kena gwañgwa nanandi kindem ba matañgotañgonat wandin kunekealiñ. Molomdi kena gwañgwa wandin nola kena gwañgwa diw̄in yambidikñeuktok kimipi, nanañ dandan nainnan s̄inik nanañ dan-semektok nimbi, molom en kwet nolok ñawik.

⁴⁶ Ña kukap, ilnan undane bimek kawik w̄in: kena gwañgwa wal molomdi niñguk wolok tuop t̄imbimbi kaumbi, kindem dañmek.

⁴⁷ Nak biañgan s̄inik sanba: molomdi kena gwañgwa w̄in enlok nepenepelit gitik ka-dikñeuktok nimbi taleukak.

⁴⁸ Gan ti kap kena gwañgwa wal ama kolanda, endi ginañli ‘Molomna plakan nim undane biukak’ w̄indiñ nandimbi,

⁴⁹ kusei kimipi, kena gwañgwa nolii yandipmek, t̄imbi ama tuk sañan nanalok en gitā nanañ tuk nambek.

⁵⁰ Endi molom nain nekta s̄inik undane biukak w̄in nim nandilakta, endi nim mandi-palimbi, kaikan bi tombekak. Tombi,

⁵¹ kena gwañgwa w̄in ti-lamipi, ama Anutulok manda julunjuluñ tañgoneañ en gitā kimilimbi, mano kwilim t̄imbi, man si-gilim daukak.”

25

¹ Yesuli yousimbi enguk, “Amalok Niñaañ tombekak wolonda Anutuli amatam yambidikñeukak wolok walani no ñindiñ: ama no tam tiñdilok nain tombimbi, tam sim kit tombon tombon endi tipalanjiñ tikembali, tam nosi wapai t̄imbepi tiñguk endok ilan ñañgilin. Ñam papi, wapaili bim enlok ilnan yanañgilektok mandiñgilin.

²⁻⁴ Tam sim kit tombon endi kamasila t̄imbi, tipalanjiñgot tikembali, tul wiñgilo ginañ no nim wipi t̄ikeñgilin. T̄imbi tam sim kit tombon endi

nanandinjat, wala t̄imbi tipalanj̄ t̄ikembi, tul wakit wiliñgiло ḡinañ w̄ipi t̄keñgiñ.

⁵ T̄imbi endi ama w̄in mandi ka-t̄ilapi, gwasaem douñgiñ.

⁶ Dou-paliñilimbi, tim bomup t̄imbimbi, kitkiti no ñindin indañguk, ‘Ama b̄imbilok een en ip tam̄n nañgiп, ilnan ñauktok b̄ilak, ipa m̄lap p̄im b̄imbi t̄imb̄ indawit’!

⁷ T̄imbi tam sim endi nandi s̄ilikñem m̄lapi, tipalanj̄ t̄ikembi ti-dindim tiñgiñ.

⁸ T̄imbi kamasili nanandinjat enda ñindin engiñ.

‘Nindok tipalan k̄mlak, wala t̄imbi sindi tul kambak wit-nim̄it.’

⁹ Eumbi, nanandinjat endi ñindin engiñ, ‘W̄in n̄itek t̄ineñ? Nindok tipala tul w̄in tipala tipttok tuop nim̄, wala t̄imbi sindi tuatua ilan ñam s̄inlok tuawit.’

¹⁰ T̄imbi endi tul tuanep ñañilimbi, ama wal tam ḡiñgit wiliñgiñ. enda bi tombi, tam̄n wakit tam sim ti-jumit ti-pakiliñ w̄in enlok ilnan yanañgiñlimbi ñañgiñ.

Ña amali tam t̄imbepi nanañ si-jumit tiñguknan it wolok loum, yama sipmu kwambibñ daumbi, nanañ tuk na-pakiliñ.

¹¹ Paliñilimbi, tam kamasit kit tombon endi bo b̄imbi kitimbi, ñindin eñgiñ, ‘Ama wopum, ama wopum, yama pisat-nim̄it.’

¹² Kitiumbi enguk, ‘Nak biañgan sanba: nak sindi nim nandisamlet.’ ”

¹³ Yesuli e-yout manda w̄indiñ embi yousimbi enguk, “Sindi Amalok Niñaqñ endi dawanda s̄inik bi tombekak w̄in nim nandiañda t̄imbi ka-kiliñ embi mandi-kunekaliñ.”

Amalok Niñaqñ gamañ nim tomñilimbi, kenangot ti-kulok

¹⁴ Yesuli yousimbi, Amalok Niñaqñ tombekak nain wolok plon e-yout manda no ñindin enbi eñguk, “Ama noli kwet nolok ñaupi, kena gwañgwañii en-tiañeum b̄imbi, nepenepeli tambipi, ka-dikñeñm̄inelñdok emguk.

¹⁵ Tiñipi, ama nola m̄inem kwandai 5,000 m̄ñguk, nola 2,000 m̄ñguk, t̄imbi nola 1,000 m̄ñguk, w̄in kena tañ gembij̄i yambi-nandilak wolok tuop ka-dikñeñm̄inelñdok emguk. Em-talembi, en yambimbi ñañguk.

¹⁶ Ñañilimbi, ama m̄inem 5,000 epguk endi wolongan kusei k̄imipi, m̄inem kena miumbi yousimiumbi, m̄inem 5,000 nombo indañm̄iñguk.

¹⁷ Noll̄ no m̄inem 2,000 epguk endi bo m̄inem kena miumbi, m̄inem 2,000 nombo indañm̄iñguk.

¹⁸ Gan ama m̄inem 1,000 epguk endi w̄ine molomlok m̄inem w̄in ep ñambi, kwet ḡinañ k̄indit taplium pakuk.

¹⁹ T̄imbi molomdi nain ombap kukap undanem b̄iñguk. B̄imbi, kena gwañgwañii m̄inem emguk wala ep k̄imin tiñguk.

²⁰ T̄imbi ama m̄inem 5,000 m̄im̄in endi b̄imbi, m̄inem 10,000 daulm̄imbi eñguk, ‘Molom, dik m̄inem 5,000 namguñ. T̄imbi nak w̄in epbi, kena miwambi nombo yousumbi, 5,000 nombo indañguk.’

²¹ Eumbi, molomñili ñindin niñguk, ‘Dik kena gwañgwa k̄indem matañgotañgoñganat. Dik nepek lakattok ka-dikñe k̄indem kuñguñda t̄imbi, nak nepek asup gamambi ka-dikñeukañ. Wala t̄imbi dik b̄imbi, s̄ilisili t̄ina!’

²² W̄indiñ eumbi, kena gwañgwa m̄inem 2,000 m̄im̄in endi bo bi tombi, m̄inem daulm̄imbi niñguk, ‘Molom, dik m̄inem 2,000 namguñ, t̄imbi nak m̄inem w̄in kena miwambi yousumbi, m̄inem 2,000 nombo indañguk.’

²³ Eumbi, molomñili ñindin niñguk, ‘Dik kena gwañgwa k̄indem matañgotañgoñganat. Dik nepek lakattok ka-dikñe k̄indem kuñguñda

t̄imbi nak nepek asup gamambi ka-d̄ikñeukañ. Wala t̄imbi d̄ik b̄umbi, s̄ilisili t̄ina!’

²⁴ T̄imbi ama m̄inem 1,000 m̄imin endi bo b̄i tombi eñguk, ‘Molom, nak kusaka n̄indīñ ip nandīlet: d̄ik ama kunduwat. D̄ik nanañga n̄im t̄ipi nalañ, amal̄ t̄imbi indaumbi gammelīñdok pa elañ. Tiñipi, amal̄ kwet nolok nanañ t̄ipium indalak w̄in yapma t̄ikelañ.

²⁵ Wala t̄imbi nak d̄ikok m̄inemga n̄im kañbi pailek wala m̄is̄imbi, kwet k̄indipi, tapli sembam pakuk n̄in t̄ike gam b̄ilet.’

²⁶ W̄indīñ eumbi, molomñili manda n̄indīñ tambane n̄inguk, ‘D̄ik kena gwañgwā kolan ba kunjitan! D̄ik kusatna ñandin bek w̄in nandīlañ: nak nanañna n̄im t̄ipi nalet, amal̄ t̄imbi indaumbi namnelīñdok pa elet. Tiñipi, kwet nolok amal̄ nanañ t̄ipium indalak w̄in yapma t̄ikelet.

²⁷ W̄indīñda n̄itek t̄imbi m̄inemna w̄in m̄inem it ḡinañ n̄im k̄imikuñ? Wandīñ k̄imilimda, nak b̄umbi, m̄inemna w̄in m̄inem it ḡinañ nanin epmep ewambi, lakat yousi-namnelīñ.’

Molomli w̄indīñ embi,

²⁸⁻²⁹ kena gwañgwā d̄iw̄isila n̄indīñ enguk, ‘Ama git̄ik nepek d̄iw̄in pat-semlak w̄in t̄ike-kuañ, enda nombo yousim emambi, asupgan pat-semekak. Gan ama no nepek palmilak wala nandum tlal t̄imbimbi n̄im t̄ike-kulakta, nepek lakat palmilak w̄in apma t̄ikeñmambi slak palekak. Wala t̄imbi s̄indi m̄inem 1,000 n̄in apma t̄ikembi, ama m̄inem 10,000 ep patak enda m̄iw̄it.

³⁰ T̄imbi kena gwañgwā kena n̄imnat n̄in t̄ike kolim pawan k̄ilim ḡinañ p̄iw̄in. Wandīñ amal̄ mano kwilim t̄imbi, manji si-ḡilim danekaliñ.’”

Amalok N̄inañ endi nain taletalenan amatam git̄ik ep danbekak

³¹ Yesuli yousimbi enguk, “Amalok N̄inañli añeloñii git̄ik en git̄a b̄i tombi, ama wapmañ gembin walalannat inda-dakleumek, endi amatam git̄ik ep danbektok ama wapmañ pipapat plon pipalekak.

³² T̄imbi añeloli amatam kwelan damañgan kuñgililiñ ba man n̄indīñgit kuañ git̄ik w̄in endok dainan k̄imin t̄imbimbi yamb̄i-danbi, sambat t̄ipet ep samba eukak. Meme sipsip yamb̄i-d̄ikñe amal̄ tañ w̄indīñ ep danbi,

³³ amatam d̄indim kit d̄indimnan yambimbi, d̄iw̄in kit kepmanan yambiumbi patnekaliñ.

³⁴ T̄imbi amatam kit d̄indimnan patnekaliñ enda n̄indīñ enbekak, ‘Bepnalok gw̄lam s̄indok plon patak s̄indi b̄umbi, kuñgu k̄indem kasilewīt! Kuñgu w̄in Anutulì kunum kwet kusei k̄imikuknan ti-jumit ti-sam-taleñguk.

³⁵ Kusei n̄indīñda s̄indi kuñgu w̄in kasilenekaliñ: nak nanañnal̄a map palambi, s̄indi nanañ namgililiñ. Ba tuknala k̄imbambi, tuk namgililiñ. Nak nosi n̄im, gan s̄indi not ti-nambi, isinan nanañgip ñañgililiñ.

³⁶ Sandumna n̄imnat t̄imbambi, s̄indi sandum namgililiñ. J̄imbat indanamumbi namb̄i-d̄ikñeñgililiñ. It kwamb̄iñ ḡinañ palambi b̄i namb̄iñgililiñ.’

³⁷ Amatam d̄indim endi manda w̄in nandīmbi, tambon n̄indīñ n̄inekaliñ, ‘Wopum, dawanda nanañgal̄a palimbi gambimbi, nanañ gamgiminiñ? Ba dawanda tukkala k̄imbimbi, tuk gamgimiñ?’

³⁸ Dawanda d̄ik notni n̄im, gan not ti-gambi, itninan ganañgip ñañgiminiñ? Ba sandumga n̄imnat gambimbi, sandum gamgimiñ?

³⁹ Dawanda j̄imbat tiñguñ ba it kwamb̄iñ ḡinañ pakuñ, t̄imbi ña gambiñgiminiñ?’

⁴⁰ Eumbi, Ama Wapmañli n̄indīñ tambane enbekak, ‘Nak biañgan s̄inik sanba: s̄indi nepek no nokok notnai kosí ḡingil n̄imnat endoññan nanin nola tiñmiñgililiñ w̄in wakan naka ti-namgililiñ t̄ilak.’

41 Wîndiñ eñipi, amatam kii kepmanan ñîndiñ enbekak, ‘Anutulok yala sîndok plon patak sîndi wi-nambi, komba galk gînañ ña-talewît. Komba taletalen nîmnat wîn Anutuli Satan git endok añeloñiilok ti-jumit-semguk.

42 Kusei ñîndiñda sîndi komba galk gînañ ñanekaliñ: nak nanañ map palambi, sîndi nanañ nîm namgîliñ. Tuknala kîmbambi, tuk nîm namgîliñ.

43 Nak nosi nîm, tîmbi sîndi not nîm ti-nambi, isînan nîm nanañgîp ñañgîliñ. Sandum nîmnat palambi, sîndi sandum no nîm namgîliñ. Jîmbat ti-palambi ba it kwambîñ gînañ palambi, sîndi nîm bî nambîñgîliñ.’

44 Tîmbi endi bo tambane ñîndiñ nînekaliñ, ‘Wopum, dawanda nîndi gambinambi, dîk nanañgala ba tukkala pakuñ, ba dîk notni nîm, ba sandumga nîmnat pakuñ, ba jîmbat ti-pakuñ, ba it kwambîñ gînañ pakuñ, tîmbi nîndi plap nîm ti-gamgîmiñ?’

45 Tîmbi endi bo ñîndiñ tambane enbekak, ‘Nak biañgan sînik sanba: sîndi ama kosî nîmnat ñin endoññan nanin ama no plap nîm tiñmiñgîliñ wîn wakan nak ti-namgîliñ tiłak.’

46 Yesuli wîndiñ embi yousîmbi enguk, “Ama wîndiñ tiñgîliñ endîla pi ñambi, kuñgu kolan taletalen nîmnat tîkeumbi, piñgîp gawat papat kwambîñ inda-semekak. Gan amatam dîndîm endîla kuñgu kîndem taletalen nîmnat kas iłembi, Ama Wapmañ en nakan kunekaliñ.”

Ama Wapmañ Yesu wîli kîmbi, kîmnan nanin mîlakuk

26

Yesu kîmkîmlok ti-pañgipañgile tiñmiñgîliñ

1 Yesuli manda wîn gitik eu taleumbi, gwañgwâñiila ñîndiñ enguk,

2 “Sandap tīpet tîmbîmbi, kamaikamai gwîlat * indaukak wîn sîndi nandi-taleañ. Nain wolonda Amalok Niñaañ kanjîkñiilok kîsînan kîmîlimbi, kloñbat plon wîli kîmbekak.”

3 Yesuli wîndiñ eñîlimbi, tapma ama biesi git Juda ama biesi endi tapma amalok telak damanjî koi Kaiapas endok ilan kîmîn tîmbi,

4 Yesu telak gitak tîkembi wîli kîmbektok e-sambat tiñgîliñ.

5 Tîñipi, ñîndiñ pa eñgîliñ, “Nîndi gwîlat gînañ wîndiñ nîm tiña. Nîm kañbi, amatamdi nîmbî-nandîmbi, gimbît tīm mik ti-nîmnelîñ.”

6 Yesuli Betani it kwelan ñambi, Saimon dama wanda kwambîñ in-dañmiñguk endok ilan ña pakuk.

7 Endi nanañ na-paliñîlimbi, tam noli tuk mîliñ kîndem tuan wopum sînik wîn tîkem endoñ ña indambi, kumbam plon yalimukuk.

8 Gwañgwâñiil wîn kañbi, gînañji komba dîumbi eñgîliñ, “Tuk tuan wopum wandin nekta tîmbi kolalak?”

9 Nîndi tuk wîn kîndem tualok kîmîtnamda, miñem walinin tîkembi, ama pîmbîñesiła emneñ.”

10 Yesuli mandanjî nandi-daklembi enguk, “Tam ñala mîlap nekta mañ? Endi nepek kîndem sînik ti-namlak ee.

11 Ama pîmbîñesilı nain tuop sîn gîtañgan kunekaliñ, gan natna sîn gîta nain tuop nîm kuutat.

* **26:2:** Kamaikamai gwîlat wolok kusei wîn ñîndiñ: damañgan Isael amatam endi Isip kwelan kena gwañgwâñiila kuñgîliñ. Kuumbi, amatamñii Isip ama wapmañdok kiinan nanin yapma epmektok Anutuli añelo no nîmulimbi, Isael amatam sipsip niñaañdok wekai yamanjînan sapleñgîliñ yapma klembi, Isip amatam dok gwañgwâñ telak damanjî yandîp kîm-taleñgîliñ. (Kisim Bek 12).

¹² Tam ñalì tuk mìliñnat i-namlak wìn nak kìmbambi nep kìnditnekaliñ wolok itañgan pìñgipna ti-pañgipañgle ti-namlak.

¹³ Nak biañgan sanba: amali dembek dembek ñambi, Anutulok kaundikñelok plon giñgit manda kìndem ñin kwet tuop enekaliñ, wandiñ endì tam ñalì nepek ti-namguk wolok kasat wakìt ti-semumbi, tam ñin nandi-sìwitnekaliñ.

¹⁴ Tìmbi gwañgwa 12 endoññan nanin no koi Judas Iskaliot endì tapma ama biesiloñ ñambi,

¹⁵ eni-nandimbi eñguk, “Tìkap nak Yesu sìndok kìsìnan kìmilletta, sìndi nek namneliñ?” Eumbi, wolongan mìnem kwandai satnin 30 mìñgililñ. †

¹⁶ Mìumbi, kusei kìmipi, Yesu bola tiñmektok nain kìndem dawan indauktok wala kìmít-nandìtiñguk.

Yesuli kìmbepi, gwañgwañii ti-pañgipañgle ti-semguk

¹⁷ Plaua nanañ kìmili bendì nìmnat nanalok gwìlat kusei kìmiliñmbi, gwañgwañiliñ Yesuloñ bìmbi nìñgililñ, “Dìk gwìlattok nanañ delok ti-jumit ti-gamnambi nambep nandilañ?”

¹⁸ Eumbi, Yesuli ama nolok koi embi enguk, “Jelusalem lombi, endoñ ñam ñìndiñ nìnekaliñ, ‘Nìñindautti dìka ñìndiñ elak, nokok nainnalì indalak, wala tìmbi nak gwañgwanai gità dìkoñ ilan bìmbi, gwìlattok nanañ nanetamìñ.’”

¹⁹ Tìmbi gwañgwaliñ Yesuli eñguk wolok tuop tìmbi, gwìlattok nanañ tuk ti-jumikiliñ.

²⁰ Kwet kìlim eumbi, Yesu git gwañgwañii 12 endì nanañ nanepi pi pakiliñ.

²¹ Nanañ na-paliñmbi Yesuli enguk, “Nak biañgan sìník sanba: sìndoñ nanin noli kanjìknailok kìsìnan napileetak.”

²² Wìndiñ eu nandimbi, gìnañjì kola sìník taumbi, kusei kìmipi, noñgan noñganlı Yesu ni-nandimbi eñgililñ, “Wopum, nakta nìm bek?”

²³ Eumbi tambane enguk, “Ama no nakita yakayakan nanañ tìkendepi, kìnet jawañ gìnañ kot-suakamik endì napileetak.

²⁴ Amalok Nìñaqñdiñ Anutulok mandali telak nìtek kìmbektok elak wìndiñgan kìmbekak. Gan ama nin en bola tiñmetak endì blangandok. Anutu en mek kaukak. Meñdi nìm apmiñumda, wìn kìndem dañmek.”

²⁵ Eumbi, bola tiñdi ama Judaslı Yesu ni-nandimbi eñguk, “Nìñindaut, nakta nìm bek?” Eumbi nìñguk, “Dìtna elañ wìndiñgan.”

²⁶ Nanañ na-paliñliñmbi, Yesuli plaua nanañ no tìkembi, Anutula weñmìmbi ombìm gwañgwañila plaua wìn embi enguk, “Sìndi tìke nambit. Ñin nokoñ pìñgipna.” Nambimbi,

²⁷ wain wìtna no tìkembi, Anutu weñmìmbi, wain wìn embi enguk, “Sìndi gitìkkandiñ ñin nambit.

²⁸ Wain tuk ñin nokoñ wekatna. Amatam asup endok yomji bi-sem-bisemlok nak wìn lamit-semlet. Toptop ñin Anutulì amatamñii git tìlak wìn wekatnalı tìmbi kwambibiñ dalak.

²⁹ Nak ñìndiñ sanba: nak wain tuk kwelan ñolok nombo nìm nambetat. Nìm sìník. Pakapmek Bepnalok kunum nìlinilin gìnañ nak wain tuk wìn komblin sìñ gità yakayakan nanekamìñ.”

³⁰ Tìmbi Yesu git gwañgwañii endì kap no tiñgililñ. Tiu taleumbi, waliniñ pì ñambi, Oliv kwet jañginnan lonepi ñañgililñ.

³¹ Ñañilimbi, Yesuli gwañgwañii enguk, “Anutulok manda no ñìndiñ youyoulin patak, ‘Nak sipsip ka-dìkñe ama wìlambi, kìkesimìn gìnañ kuañ

† 26:15: Mìnem kwandai satnin 30 wìn kena nain 120 wolok tuan.

endì papusenenekekaliñ.' ³² Nepek inda-nametakta tìmbi manda wolok tuop sìndì gitik tim ñolondañgan nanandì-kiliktinjì pi pìutak.

³² Gan Anutulì nak kìmnan nanin nepmìum mìlatmek, nak dama Galili kwelan ñawambi, sìndì siñgi bì nambìnekalìñ."

³³ Eumbi, Petlolì tambane nìñguk, "Nepek inda-gametakta tìmbi dìwìndì nanandì-kiliktinjì pi pìumbi gaminetañ bek, gan nakta nìm sìnik."

³⁴ Eumbi nìñguk, "Nak biañgan ganlet: man tim ñolok ginañangan puputtì gama nìm kitiñilìmbi, dìk nain tìpet git no 'En nìm nandìñmìlet' wìndìñ eutañ."

³⁵ Tìmbi Petlolì nìñguk, "Tìkap endì dìkita nìtnìttok nani-nandìnelìñda, 'Nak nìm nandìñmìlet' wìndìñ nìm eutet. Nìm sìnik." Tìmbi gwañgwa dìwìn gitik endì bo wìndìñgan e-taleñgìliñ.

Yesuli en kimbepi nìmolo tìmbi tì-pañgipañgile tìñguk

³⁶ Tìmbi Yesuli gwañgwañii git kwet no koi Getsemane wandìñ ñañguk. Ña tombi, ñìndìñ enguk, "Sìndì ñolok pi palit, tìmbi nak dakdan ñambi, nìmolo tìmbetet."

³⁷ Wìndìñ embi, Petlo git Sebedilok nìñañiit tìpet yanañgìpi ñañguk. Ñañipi, walén kolaumbi, ginan mìlataum

³⁸ enguk, "Walena kola sìnik taumbi, kimbepi nandìlet. Sìndì nakita ñìñgan kaik palit."

³⁹ Eñipi, lakat ñaña embi, gapok pìmbi, nìmolo ñìndìñ tìñguk, "Ambep, tìkap dìk tuopta, nandi-nambi, mìlap ñìn napma tìke. Gan dìk dìtnalok nanandìñgañgot kìmit-kle, nokoñ nìm."

⁴⁰ Nìmolo tì-talembi, gwañgwañii tìpet git no endoñ undane ñambi, yambum endì dou-palìmbi, Petlo ñìndìñ nì-nandìñguk, "Nìtekta tìmbi, sìndì nain duman ñìn nakita kaik patnelìñdok tuop nìm?"

⁴¹ Sìndì kaik papi, nìmolo tì-palit. Nìm kañbi, tì-kuyuk inda-samumbi pi pìneliñ. Biañganak. Gìnañjìli kundit kìndem tìndìlok nandìlak, gan pìñgìpsìli mìlatalak."

⁴² Wìndìñ embi, nombo ñam nìmolo ñìndìñ tìñguk, "Bepna. Mìlap ñìn napma kleuktok telal no nìm patakta, nak mìlap wìn bemettok nandìlañ, wìndìñgan inda-namen." Nìmolo tì-talembi,

⁴³ nombo undane gwañgwañiiloñ ña yambìñguk wìn: dausì mìlataumbi dou-pakìliñ. Wìndìñ yambìmbi,

⁴⁴ bìndambo yambim ñambi, nìmolo dama tìñguk wakangot nombo tìmbìmbi, nain tìpet git no tìñguk.

⁴⁵ Tìmbi nombo undane ñam yambum dou-palìmbi, ñìndìñ enguk, "Sìndì gamañgot doumbi, pat-nandi tì-pakañ ba? Yakñesi. Amalok Nìñañ bola tìñmumbi, yom amalok kìsìnan pìuktok nain inda-talelak.

⁴⁶ Mìlalìmbi ñana. Da kawit: ama bola tì-namnamlok ip ñasìñgan bìlak."

Yesu tìkeñgìliñ

⁴⁷ Yesuli wìndìñ eñilìmbi, gwañgwañii 12 endoññan nanin ama no koi Judas endì biñguk. Tìmbi tapma ama biesì ba Juda ama biesì endì ama kìmìn wopum no en-mulìmbi, endì kakit ba dimbanjì epmbi, Judas git bìñgìliñ.

⁴⁸ Endì gama nìm biñilìmbi, bola tìndì ama walì kundit no daut semepi ñìndìñ enguk, "Ama nak nandi-koñgom tì-ñìmbi weñmetet [‡] wìn ama sìndì lonjìañ en wakan. En tìkenekalìñ!"

[‡] 26:31: Sekeraia 13:7 [‡] 26:48: Wìn Juda amatamdì nosì we semñipi sìmumu tì-semañ.

49 Judaslı bı tombi, wolongan Yesuloñ bımbi, “Ninindaut, we gamlet!” nımbi, nandi-koñgom ti-ñim weñmñguk.

50 Tımbımbi Yesuli nıñguk, “Notna, nek tımeñdok nandilañ wıñ platik ti.” § Eumbi, amalı Yesuloñ bım kısı kot-suapi tıkembi, tike-kwambıñ dañgılıñ.

51 Wolongan ama Yesu git pakılıñ endoñnan nanin noli kakil ombap tiañembi, tapma amalok telak damanjı endok kena gwañgwı sılanin nolok pawan wılañm dıkñe pıñguk.

52 Wındıñ tımbımbi, Yesuli nıñguk, “No en kakittı mik tılakta, en bo kakittı wılı kimbekak, wala tımbi kakitka il gınañ kımlıñ ñawıñ.

53 Nak guma Bepna kıtıñmambi, wolongan añelo kunakunatsı nımnat endı nep tımbı plataneliñdok en-mulek wıñ dık nıñ nandilañ ba?

54 Gan wındıñ indaukta, nepek gitik Anutulok mandalı natnala indamektok elak walı bien nıñ indawıñ.

55 Tımbi Yesuli yousimbi, ama kımin en tıkenepi bıñgılıñ enda ñındıñ enguk, “Nitek tımbi sindı kakit ba dimba mepi nepnepi bañ? Nak ama piñpiñen no ba? Sandap tuop nak tapma it sañ jimba gınañ pipapi, amatam eni-daut ti-sem tımbambi, sindı nıñ nepgılıñ.

56 Gan plofet amalı manda youkılıñ wolok bien indauktok nepek gitik ñin inda-talelak.” Tımbi gwañgwıñii gitiktı Yesu bimbi, pi ña-tılıñgılıñ.

Yesu manda plon kımkılıñ

57 Tımbi ama Yesu tıkeñgılıñ endı en nañgıpi, tapma ama telak damanjı Kaiapas endok ilnan ñañgılıñ. (It wolok gınañ endıkñe manda nandi-tale ama git Juda ama biesı endı kımin ti-pakılıñ.)

58 Ñañlımbi, Petlolı siñgi kandañ giñgiñgan ep kle ñımbi, tapma ama telak damanjı endok it sañ jimba gınañ loñgılıñ wolok ñımbi loñguk. Lombi, Yesu nek indañmetak wıñ kaup nandımbi, mik ama git pi pakuk.

59 Tapma ama biesı git Juda ama biesı dıwıñ endı gitikti Yesu wılı kımnelıñdok nandıñgılıñda tımbi, ama nindı Yesulok siñgin joñgo simbi, kusei juluñgan eu indauktok yolonjıñgılıñ.

60 Tımbi ama asup endı bımbi, manda juluñgan embi youkılıñ, gan endı wılı kımkımlı yom bien no nıñ eu indañgılıñ. Siñgimek ama tıpet no endı bımbi

61 eñqımtık, “Ama ñalı manda no ñındıñ eñguk, ‘Nak guma Anutulok it wiapi, sandap tıpet git no wolok gınañnan bındambo tımba kaitam mılälekak.’”

62 Wındıñ eumbi, tapma amalok telak damanjı endı mılap ipi, Yesu nı-nandımbi eñguk, “Nitek? Mandalı gep youkamık wıñ biañgan ba juluñgan? Ba dık manda no tambane ewıñdok tuop nıñ ba?” Endı wındıñ eumbi,

63 Yesuli yom nımnat, gan wandingan embi, manda tambon no nıñ nıñguk. Tımbi telak damanjıli nıñguk, “Anutu kuñgu molom endok dainan manda biañgan eumbi nandına: Mesia wıñ Anutulı nı-mulımbi, bı-nımektok een wıñ dık wakan ba? Dık Anutulok Nıñañ sıñık ba?”

64 Eumbi nıñguk, “Elañ wakan. Gan nak ñındıñ sanba: gamanda sindı kanekaliñ wıñ: Amalok Nıñañ endı Anutu Gembı Molom endok kii dındımnın pipapi, kunum gınañ nanin mulukua plon pıukak.” *

Yesuli en Anutulok tuop sıñık wındıñ eñgukta tımbi,

65 tapma amalok telak damanjı endı gınañ kombı dıumbi, kiupın blañganembi eñguk, “Endı Anutu nı-tıke-pım yalilak yañ! Ama sılanin ñalı

§ **26:50:** Nandi-tale ama dıwındı Grik manda fiolok walan wıñ ñındıñ nandañ, “Notna, nekta fiolok blañgan?” * **26:64:** Kap 110:1, Danyel 7:13

Anutu n̄i-suambatak w̄in s̄indi ip ka nandañ, wala t̄imbi ama nol̄i ama wolok kusei eu indauktok nombo n̄im t̄ip̄ikam̄iñ.

⁶⁶ S̄indi enda n̄itek t̄iñm̄ilok nandañ?” Eumbi tambane n̄iñḡiliñ, “Yom̄inla t̄imbi k̄imk̄imdoñ nandam̄iñ.”

⁶⁷ W̄indiñ eumbi, ama d̄iw̄indi timan dai plon manj̄i iw̄it suambapi, k̄it omb̄imbi w̄ik̄iliñ, t̄imbi d̄iw̄indi k̄it p̄ind̄imdi w̄ipi

⁶⁸ n̄iñḡiliñ, “D̄ik Mesia s̄in̄ikta, plofet manda embi, w̄in nind̄i gw̄itak w̄in n̄inb̄i nandina!”

Petlol̄i Yesula ‘Nak en n̄im nand̄iñm̄ilet’ eñguk

⁶⁹ Yesu manda plon k̄imiliñilimbi, Petlol̄i sañ jimba ḡinañ it pawan pipakuk. Pipalimbi, kena wembe nol̄i endoñ b̄imbi n̄iñguk, “D̄ik bo Yesu Galili nanin endok sambat.”

⁷⁰ Gan Petlol̄i ama git̄ik endok dausinan e-semb̄imbi n̄iñguk, “Nak d̄ik manda elañ w̄in n̄im nand̄iñm̄ilet.”

⁷¹ W̄indiñ embi m̄ilapi, sañ jimbaloñ yamanan ñaumbi, kena wembe nol̄i kañbi, w̄i pak̄iliñ enda ñiñdiñ enguk, “Ama ñin Yesu Nasalet nanin endok nol̄ no.”

⁷² Eumbi, Petlol̄i nombo e-k̄imisemb̄imbi eñguk, “Anutulok dainan biañgan elet. Nak ama w̄in en n̄im nand̄iñm̄ilet.”

⁷³ Nain n̄im ombataumbi, wolok ik̄iliñdi Petloloñ b̄imbi n̄iñḡiliñ, “Biañgan s̄in̄ik, d̄ik endok sambat. Mañga malapt̄i e-daklelak.”

⁷⁴ Eumbi, Petlol̄i manda kwamb̄iñgan embi, ñiñdiñ enguk, “Biañgan s̄in̄ik, nak en n̄im nand̄iñm̄ilet. Juluñgan eletta, Anutul̄i k̄indem nep t̄imbi kolawin.” Endi w̄indiñ eu taleumbi, wolongan puputti k̄it̄nguk. K̄it̄umbi,

⁷⁵ Yesuli Petlo manda ñin n̄iñguk w̄in nand̄i-s̄iw̄ipuk, “Puputti gama n̄im k̄it̄ñilimbi, d̄ik nain t̄ipet git no ‘Nak en n̄im nand̄iñm̄ilet’ eutañ.” W̄in nand̄i-s̄iw̄ipi, pawan pi ñambi, s̄imba gawat wopum t̄imbi kukuk.

27

Yesu Pilatoloñ nañḡip ñaumbi, Judaslı toa topmbi k̄imguk

¹ Kwet salaumbi, tapma ama biesi git̄ik git̄a Juda amalok ama biesi endi Yesu w̄ili k̄imbektok e-sambat t̄im,

² Yesu toal̄i top nañḡip ñambi, Pilato w̄in Roma amal̄i Judia distrik kad̄ikñeuktok n̄imbi taleñḡiliñ endok kiinan k̄imik̄iliñ.

³ Judas Yesu bola t̄iñm̄iñguk endi ama biesili Yesu manda plon k̄imipi, w̄ili k̄imbektok eu taleñḡiliñ w̄in yamb̄iñguk. Yamb̄imbi, nepek t̄iñguk wala nandum m̄ilataumbi, m̄inem kwandai satnin 30 tapma ama biesi git̄a ama biesi d̄iw̄in endi miñḡiliñ w̄in epbi, b̄indambo tambane emepi ñañguk. Ñam tombi

⁴ enguk, “Nak yom t̄imbi, ama yomin n̄imnat sindok k̄isinan k̄imilatta t̄imbi en ip w̄ili k̄imnepi tañ.” W̄indiñ eumbi n̄iñḡiliñ, “W̄in n̄indok nepek n̄im. W̄in d̄itnalok nepek yañ.”

⁵ W̄indiñ eumbi, Judaslı m̄inem kwandai satnin w̄in tapma it sañ jimba ḡinañ kol̄ piñumbi, en walinin piñ ñambi, toa topmbi k̄imguk.

⁶ T̄imbi tapma ama biesili Judaslı m̄inem kol̄ piñguk w̄in gamapi eñḡiliñ, “M̄inem ñin ama w̄ili k̄imbetak endok wekailok tuan. Tapma ittok m̄inem git yousinetam̄iñda, endikñe manda maklenetam̄iñ.”

⁷ Wala t̄imbi endi manda e-topmbi, m̄inem wal̄i ama no kwet kambot pa t̄iliñguk endok kwet no tuambi, ama mayañgan nasi nind̄i Jelusalem pap semb̄inekal̄iñ endok amasum palektok eu taleñguk.

8 Endi kwet wîn Yesu kîmkîmlok tuanli tuañgiliñda tîmbi, amatamdi kwet wolok koi Kwet Wekaiat wîndiñ kîtiñgiliñ, wîn ñîndiñgit gamañgot pa kîtañ.

9-10 Tapma ama biesili wîndiñ tîngiliñ, wîn plofet Jelemaiati indauktok eñguk wolok tuop indañguk. Endi Mesialok plon ñîndiñ embi youp biñguk patak,

“Isael amali mînem kwandai satnin 30 walîñgot ama wîn tuanep e-topmiumbi, mînem walîñgan epbi, kwet kambot tîndi amalok kwet no tuañgiliñ, wîn Wopum Anutuli molo manda nanguk wolok tuopkan tîngiliñ.” [⊕]

Pilatoli Yesu manda plon kîmipi, kloñbat plon wilî kîmbekek eñguk

11 Tîmbi Yesuli ka-dîkñe ama Pilato endok damanan ilîmbi, ka-dîkñelî ñînandîmbi eñguk, “Juda ama endok Ama Wapmañ dîk ñâkan ba?” Wîndiñ eumbi ñîñguk, “Ip elâñ wîndiñgan.”

12 Gan tapma ama biesi git Juda ama biesi dîwîndi manda kusei kusei ñî-youkiliñ, wolonda Yesuli manda tambon no ñîm tambanem enguk.

13 Tîmbi Pilatoli ñî-nandîmbi eñguk, “Manda gitik gep youpi eañ wîn dîk ñîm nandilañ ba?”

14 Gan endi man galî kwambiñ dambi, nepek nola manda tambon no ñîm tambane ñîñguk. Wîndiñ tîngukta, Pilatoli sîlikñembi, nandi-gîtîngitîkñe tînguk.

15 Kamaikamai gwîlat nain tuop ka-dîkñelî ñîndiñ pa tînguk: endi amatam kîmîn wopum nandi-sembi, ama nolok koi kîtiñañgiliñ en wakan it kwambiñ gînañ nanin pîsat-semlîñguk.

16 Nain wolonda ama kolan no koi gitngîlat it kwambiñ gînañ kîmîlim pakuk, koi Balabas.

17 Wîndiñda amatam asupti kîmîn tî-taleumbi, Pilatoli eni-nandîmbi eñguk, “Sîndi ama ninda nak pîsat-samettok eañ, Balabas ba Yesu Mesia ñînîn enda eañ?”

18 Kusei ñîndiñda endi wîndiñ eñguk: amatamdi Yesu ka-galkta tîngiliñda tîmbi, ama biesili en ka-gimbît tîñipi tîkembi, ka-dîkñelok kiinan kîmîlimbi, kusasi yambi-daklembi, wîndiñ eñguk.

19 Tîmbi endok kusei no ñîndiñ: endi ama yambi-dan kena pa tîliñguk wolok pipalîñlîmbi, tamînlî manda ñîndiñ kîmîlim endoñ loumbi eñguk, “Dîk ama ñîn kolan no ñîm tînguk wîn biu palen. Nak tim en ip lat kolan plon kañbi, nandîwam mîlatak.” Pilatolok tamînlî wîndiñ eñguk,

20 gan tapma ama biesi ba Juda ama biesi dîwîn endi amatamda engiliñ, “Sîndi Pilatola ñîndiñ ñînekaliñ, ‘Dîk Balabas kak bimbi, Yesu wîwîttok eukañ!’” Wîndiñ embi, eni-gîñgîneumbi, wolok tuop ñîñgiliñ.

21 Tîmbi ka-dîkñelî amatam nombo en-nandîmbi eñguk, “Ama tîpet endoññan nanin nin pîsalîmettok eañ?” Eumbi, “Balabas” ñîñgiliñ.

22 Eumbi enguk, “Tîmbi Yesu Mesia ñînîn enda ñîtek tîñmetet?” Eumbi, gitikkandi kîtiñbi ñîñgiliñ, “Kloñbat plon lowîn!”

23 Tîmbi Pilatoli enguk, “Ñîtekta? Endi kolan nek tînguk?” Eumbi, wopumgan kîtiñbi, nain asupgan ñîndiñ eñgiliñ, “Kloñbat plon lowîn! Kloñbat plon lowîn!”

24 Wîndiñ tîmbiñbi, Pilatoli ka-nandînguk wîn: en Yesu nepek no tîñmîlok tuop ñîm. Tombon amatamdi gimbît tîmbi, mik tînepi tîngiliñ. Wîndiñda Yesulok kîmkîm wîn Pilatolok yomîn ñîm indauktok endi ñîndiñ tînguk: endi Juda amalok ep tîndiñ no klembi, tukta eumbi, tuk tîke bi

[⊕] 27:9-10: Sekeraia 11:12-13, Jeremaia 32:6-9

miumbi, dausinan kii wilipi enguk, “Ama endok kimbimlok milap walı nokok plon nim loukak, win sinlok nepek.”

²⁵ Eumbi, amatam gitik endi manji noñgan kit kolı ŋaumbi niñgilin, “Kım win nindı ba komblinnii nindok plon loukak!”

²⁶ Timbi Pilatoli amatam dok manda kimit-klembi, Balabas pisat-sembe, Yesu waipnelindok eñguk. Eumbi, windiñ timbi taleumbi, mik amali kloñbat plon witnelindok kisinan kimikuk.

Mik amali Yesu ni-lakalakae ti-nimbi, kloñbat plon wikelin

²⁷ Timbi ka-diknelok mik amali Yesu nañgip pimbi, ka-diknelok ilan ñam nis kuñgilin nan wandiñ lombi, nosii gitik en gita kimin kokiliñ.

²⁸ Tiñipi, Yesu enlok dasindasin kiundi, mik amalok sauloñ gimin no dasi-mimbi,*

²⁹ toa pisiknat bondinembı, kumbam plon dasi-mimbi, toña no kii dindim kandañ kimilitinigilin. Windiñ tiñipi, ña milelem timbi, ni-lakalakae ti-nimbi eñgilin, “We, Juda amalok ama wapma!”

³⁰ Eñipi, iwit endok plon suambapi, toña lom tikembi, walitngan kumbam plon nombo nombo wikelin.

³¹ Nepek kusei kusei windiñ timi-talembi, mik amalok sauloñ kiundi, enloñ dasindasin nombo dasi-mim piumbi, kloñbat plon witnepi nañgip pi ñañgilin.

³² Pi ñañipi, telak plon ama no Sailini nanin koi Simon ña timbi indañgilin. Timbi indambi, en ni-giñgneum Yesulok kloñbat bembimbi ñañgilin. Nambi,

³³ kwet no koi Golgata wandiñ ña tomgilin. (Kot walan nindin, ‘Kumba Kwandat Kwet’.)

³⁴ Ña tombi, wain tuk gita gwasap kimbilin wakit ep kiukiulin win tike miúm na-nandimbi, kunjitam biñguk.

³⁵ Timbi kloñbat plon wili taleumbi, dasindasin tikenepi satu sañala kopi, dasindasin danbi epgilin.

³⁶ Windiñ timbi, pipapi ka-dikne-pakiliñ.

³⁷ Timbi kumbam mindin plon kusei neta wikelin wolok manda nindin youp kimikilin, “Nin Yesu, Juda amalok Ama Wapmañi.”

³⁸ Timbi ama piñpiñen tipet en gita yakan yandibbi, no tombon no tombon ep mambit ikimik.

³⁹ Timbi ama wandiñ ñañambit tiñgilin endi Yesula kumbanjidñguneñipi ni-suambapi

⁴⁰ niñgilin, “Nitekta? Dik tapma it wiapi, nain tipet git no wolok ginañangan timbi kaitauktok eñguñ win. Nitek timbi ditnalok piñgipka nim tike-kimitan? Dik Anutulok Niñan sinikta, kloñbat plon nanin pi!”

⁴¹ Timbi tapma ama biesi wakit endikne nandi-tale ama ba Juda ama biesi diwin endi bo windiñgot ni-kolakola embi eñgilin,

⁴² “Ama diwisi ikan ep kimikuk, gan enlok piñgiu tike-kimilektok tuop nim. En Isael ama nindok ama wapmañ sinikta, kloñbat plon nanin piwin! Piwimek, endi Mesia bimbindok een ip wakan win nandi-kilikti tiñminetamini.

⁴³ Endi Anutulok plon panjañganembi, endok Niñan sinik windiñ elak. Tikekap windinda, papa kana: Anutuli tike-kimilektok nandilak ba nim.”

* ^{27:28:} Ama wapmañ endi bo sauloñ gimin dasiañgilin, wala timbi mik amali Yesu en ama wapmañ sinik wolok walan juluñgan tinelindok mik amalok sauloñ gimin dasi-mingilin.

44 Ama piñdası t̄pet Yesu git yandipgiliñ endi bo w̄indit̄ngot n̄imb̄ kolañgimik.

Yesu kimiñguk

45 Kwet nain boñgip t̄imb̄mbi, kwet tuop k̄l̄m indañguk. Inda-pal̄mbi ñakap, 3 kilok t̄ñguk.

46 Wolongan Yesuli wopumgan k̄t̄mbi eñguk, “Eli, Eli, lama sabaktani.” W̄in ñindit̄ñ, “Anutuna, Anutuna, nekta nambilañ?” [⊕]

47 T̄mbi wandiñ pakiliñ endoñnan nanin d̄w̄indit̄ manda w̄in nandimbi eñgiliñ, “Endi plofet Elia k̄tiñm̄lak.”

48 Wolongan mik ama noli woñep ñambi, nepek busukñanen wal̄ tuk k̄ndem tiañewik no t̄ke b̄mbi, wain tuk kimb̄ñ ḡnañ w̄is̄mbi, komba bem kusip plon topbi, Yesuli nanalok miñguk.

49 Gan d̄w̄is̄ili eñgiliñ, “Biukin, Eliali t̄ke-k̄m̄lepi biutak bek, w̄in kañmek.”

50 T̄mbi Yesuli nombo wopumgan k̄t̄mbi, engan k̄m̄it nandum, woñ poñauambi k̄miñguk.

51 Wolongan nepek ñindit̄ñ indañguk: tapma ilan sandum masipmasip wopum t̄ñgiliñ w̄in boñgipgan tawam blañgānembi, gwat nanin pi lap taleñguk, t̄mbi kwet minjat minjat t̄mb̄mbi, kawat jiñgin d̄w̄in tawa piñgiliñ.

52 T̄mbi sumlok yama pisal̄mbi, Anutulok giñgit damañgan k̄m̄taleñgiliñ asupti milapi,

53 sumji biñgiliñ. Bimbi, Yesuli k̄mnan nanin milal̄mbi, wolonda endi Anutulok it kwet d̄indit̄ engano, w̄in Jelusalem, wandiñ lombi, amatam asuptoñ inda-semgiliñ.

54 Mik amalok telak dama git amañii Yesu ka-d̄ikñe-pakiliñ endi minjamjinat ba nepek kusei kusei indañguk w̄in kañgiliñ endi kolan misimbi eñgiliñ, “Biañganak. Niñe Anutulok Niñaañ s̄inik.”

55 Yesuli Galili distrik nanin Jelusalem biñguknān tam asupti en gitakan b̄mbi, t̄mbi plata pa ti-ta-kuñgiliñ. Yesu w̄ili k̄mguk sandap wolondañgan endi bo Golgata bi pakiliñ, gan endi mayañgan ipi, dei posnembi kañgiliñ.

56 W̄in endoñ nanin no koi Malia Makdala nanin. T̄mbi Malia no, Jekop git Josep endok menjet. T̄m no w̄in Sebedilok niñaañit endok menjet.

Yesu k̄indikiliñ

57 Ama minemmat no Alimatisa nanin endi bo Yesulok gwañgwa no, koi Josep. Maim pitup t̄mb̄mbi,

58 endi Pilatoloñ ñambi, Yesulok dalandanda eñguk. Eumbi, Pilatoli nandim̄mbi, t̄ke minelit̄ndok enguk. Eumbi, wolok tuop miumbi t̄keñguk.

59 T̄kemb̄i, sandum satnin bamblum n̄mnat wal̄ t̄m̄ipi,

60 t̄ke ñambi, enlok sum ḡnañnan k̄m̄ikuk. Sum w̄in komblin s̄inik, kawat ḡnañ w̄in Josep enlok kulup bimbin. Josepti Yesulok dalandan wolok k̄m̄ipi, kawat wopum no munjul̄m bi yama masipm̄ñguk. W̄indit̄ñ t̄talembi, walinin pi ñañguk.

61 Josepti dalandan sumnan k̄m̄iliñl̄mbi, Malia Makdala nanin en git Malia no endi sum dat kandañ pipapi ka-tuakimik.

62 Kwet salaum Sabat patnandi nain t̄mb̄mbi, tapma ama biesi git Falisi ama endi yakan Pilatoloñ ñam

[⊕] 27:46: Kap 22:1

63 nimbì, Yesulok plon ñindìñ eñgilìñ, “Ama wopum, nindì ama julunju-luñdok walì gama kaik kuñipi, manda no eñguk wìn nandìna siwitak. Endì ñindìñ eñguk, ‘Nain tipet git no ñaumek, kìmnan nanin miłlaletat.’”

64 Wala tìmbi dìk eumbi, sum wìn ka-dìkñe-kìliñ e-palìmbi, nain tipet git no wìn taleukak. Nìm kañbi, gwañgwañiilì ña dalandan kumbu tìm tìke ñambì, amatamda juluñgan ñindìñ eninelìñ a, ‘Yesu en ip kìmnan nanin miłlakuk.’ Wìndìñ enelìñda, juluñit manda komblin walì Yesuli juluñit manda eñguk wìn maklewìk.”

65 Eumbi, Pilatoli nandi-sembi enguk, “Kìndem a. Sìndì mik ama dìwìn epmbi, sumnan yanañgip ñaum, sum masip kwambìñ danelìñdok nìtek tìnep nandañ wolok tuop tìnekaliñ.”

66 Wìndìñ eumbi, sumnan ñam, sum masip kwambìñ danelìñdok kawattì sum dai masipmiñguk wolok plon nìsìlok kìmisip no kìmipi, ka-dìkñe nelìñdok mik ama wandìñ yambium pakìliñ.

28

Yesuli kìmnan nanin miłlakuk

1 Sabat patnandi nain taleumbi, kena nain kusei kìmìkìmìlinan kwet salawa salawa tìmbìmbi, Malia Makdala nanin git Malia noli endì Yesulok sum kandepi ñañgimìk.

2 Tìmbi platik sìnk kwet mìnjamìnjal wopum sìnk mìnjalìmbi, wolonda Wopumdok añelo noli kunum ginañ nanin pìmbi, kawat sum masipmiñguk wìn manjaneum ñaumbi, kawat wolok plon pipakuk.

3 Endok walani wìn pìsapìsat walalan wandin, tìmbi dasindasin wìn satnin sìnk.

4 Tìmbi ama sum ka-dìkñe-pakìliñ endì en kañbi, kolan misìngìliñda tìmbi kìsi kesisi blañblañ tìmbìmbi, amali kìmañ wandin kwelan pi pakìliñ.

5 Tìmbi añeloli tam tipetta enguk, “Nìm misìndemìk. Nak nandilet sitì Yesu kloñbat plon wìkiliñ en kandepi bamìk.

6 Gan endì ñì nìm patak. Endì damañgan manda sanguk wolok tuop Anutuli tìmbi miłlalak. Kwel kìnjangot ñì bi kawit.

7 Tìmbi sitì plapkan ñambì, gwañgwañiila ñindìñ enbit, ‘Endì kìmnan nanin ikan miłlalak, man ñindìñgit dama Galili kwelan ñaumbi, sìndì wandìñ ña kanekaliñ.’ Manda ip wakan sanlet.”

8 Wìndìñ eumbi, endì misìngimìk, gan silisili wopumdi ginañjet ginañ tokñeumbi, platikan sum bimbi, giñgit manda gwañgwañiila endepi woñep ñañgimìk.

9 Ñañilìmbi, platik sìnk Yesuli ep tìmbi indam we semumbi, endì endoñ kesinan ña miłlelem tìmbi, tìke-kañipi ni-wowonoñ tìngimìk.

10 Tìmbi Yesuli enguk, “Nìm misìndemìk, ña notnai Galili ñanelìñdok enbìmbi, wandìñ ñam nambinekaliñ.”

11 Tam tipet endì gwañgwañiloñ ñañilìmbi, mik ama sum ka-dìkñeñgìliñ endoñnan nanin dìwìndì it kwelan undane ñambì, nepek gitik sumnan indañguk wolok kasat wìn tapma ama biesila ti-semgìliñ.

12 Tìmbi tapma ama biesili Judà ama biesi dìwìn en gità kìmin tìmbi, ñindìñ tìnelìñdok e-topbi, wolok tuop tìngìliñ: endì minem asupgan mik amala embi

13 engìliñ, “Sìndì amatamda ñindìñ eninekaliñ, ‘Nìndì dou-patnambi, gwañgwañiilì tim bimbi, dalandan kumbu tìkembi ñalìñ.’” Wìndìñ enekaliñ.

¹⁴ T̄ikap manda w̄in Pilatolok pawan ḡinañ p̄ukta, n̄ndi mek ñam kambi, nepek ñin t̄-d̄ndim enambi, m̄lap no n̄m inda-samekak.” *

¹⁵ Eumbi, mik amali m̄inem wopum w̄in ep ñambi, ama biesili manda eñgilin wolok tuop t̄ñgiliñ. T̄mbi manda wal̄ Juda amatam dok boñgipsinan eu sapakñe-t̄ke-biñguk.

Yesuli gwañgwañiloñ inda-semi, kena tineliñdok enguk

¹⁶ T̄mbi Yesulok gwañgwañii 11 endi Galili distrik ñambi, damañgan endi molo manda no enguk kwet jañgin wolok loñgiliñ.

¹⁷ Loumbi, Yesuli wandiñgan inda-semum kañbi m̄ilelem t̄ñmiñgiliñ. Gan diwisi “Yesu en kamíñ ba?” embi, ḡinañ tipet t̄ñgiliñ.

¹⁸ T̄mbi Yesuli gwañgwañiloñ ñasiñgan ñambi enguk, “Bep Anutuli kunum kwet yamb̄-dikñeuttok gemb̄ gitik w̄in naka nam-taleñguk.

¹⁹ Wala t̄mbi sindi kwet tuop ñambi, amatam gitik nokok gwañgwanai ep t̄imb̄ indanekaliñ, w̄in Bep, N̄ñañ git Dindim Woñ endok kos̄ plon yatnañ tuk i-semi,

²⁰ endikñe manda san-daut t̄-sam-kuñgut w̄in gitik eni-daut t̄-semumbi tañgone-talenekaliñ. Nandañ: nak nain tuop sin git a ku-ta-ñawambi, kwettok nain taleukak wolok tuop.”

* ^{28:14:} Mik ama kena t̄ñipi douañgiliñ w̄in yandipm̄ k̄myañgiliñ.

Giñgit manda kïndem Malekolï youkuk Mesialï indañguk

*Yoaneli Mesialok * telak ti-dïndim e kena tiñguk*

¹ Yesu endi Mesia, Yambattok nïñañ. Giñgit manda kïndem endok plon ñïndiñ kusei kïmitak.

² Manda no Yambatti Mesiala nïñguk wïn plofet Aisaialï ñïndiñ youp biñguk patak,

“Nandilañ! Nak tiplaplatna no kïmïlam ñämbi,
dïkok telak dama tïmbi, telak ti-dïndim e-gamekak.

³ Ama no kwet ama nïmnatnan ñïndiñ kïti-koli ñalak,
‘Wopumdok telak ti-dïndim ti-ñïmit!

Telak kelam ti-dïndim ti-ñïmnekalïñ!’ ”

⁴ Tïmbi manda wolok tuop ama no miti tuk i-sem-i-sem tiñguk, koi Yoane, endi kwet ama nïmnatnan ñä-indañguk. Indambi, ñïndiñ eu piumbi eni-ta-kuñguk, “Sïndi ginanjï tambanembi, kuñgu kolan bi-talembi, miti tuk inekaliñ. Wolondamek Yambatti yomjï bi-samekak.”

⁵ Tïmbi amatam Judia kwelan ba Jelusalem it kwelan pakïliñ endi gitïkkandi isi kwesi bimbi, Yoaneloñ ñä indambi, yomjï e-jamilaumbi, Joldan tuk gïnañ miti tuk i-sem-ta-kuñguk.

⁶ Yoanelok dasindasin wïn plofet amalok dasindasinji wandiñ, wïn kamel domdi tïndiñ, tïmbi endi boñgiunan bit gwilapti tem kulïñguk. Nanañ tuk wïn gotak git bupit miñjip tuk koñgom kli gïnañ nanin na-kulïñguk.

⁷ Tïmbi endi ñïndiñ eu piumbi, amatam eni-ta-kuñguk, “Ama no nokok siñgina kandañ indaup tïlak endi nak nomik nïm, endi ama loloñ sïniñ. Ama piñbiñen, nak kambak ñandin ñalï nepek no tuop nïm ti-ñïmet.

⁸ Nak tuk sïlaningot i-sam-ta-kule, gan endi Dïndim Yalli i-samekak.”

Yesu en Mesia inda-dakleñguk

⁹ Yoaneli kena kusei kïmïliñliñmbi, Yesuli Nasalet it kwet Galili provins gïnañ pakuk. Pakapi, il kusei bimbi, Joldan tuknan ñä-tombiñmbi, Yoaneli tuk i-ñïmïñguk.

¹⁰ Tuk i-ñïm-taleumbi, Yesuli tuk pawañ loñipi dei loumbi kañguk wïn: kunum piñsalimbi, Dïndim Yalli monik koi mambaip wandiñ walï endok plon piñguk.

¹¹ Piññiñmbi, kunum gïnañ nanin manda no ñïndiñ kïtu piñguk, “Dïk niñana noñgan sïniñ. Nak gambi-galk tambi, nandi-koñgom ti-gamlet.”

¹² Tïmbi wolondañgan Dïndim Yalli Yesu kwet sïlaninnan nï-mulimbi ñañguk.

¹³ Kwet wandiñ ama nïmnat, gaut moyendiñgot kuñgiñliñ. Yesuli wandiñ ñämbi, tim sandap 40 pakuk. Paliññiñmbi, Satañdi endoñ bïmbi, tue-kañbi ti-ñïm-ta-ku wït nïm kañbi bim ñañguk. Tïmbi añelolï bïmbi, Yesu tïmbi platañgiñliñ.

¹⁴ Yoane it kwambïñ gïnañ kïmïkiliñ wolok siñgi kandañ Yesuli Galili kwelan undane-ñämbi, Yambattok giñgit manda kïndem eu piumbi,

* ¹: Damañgan Yambatti Isael amatam ñïndiñ eni-kwambïñ dañguk: endi ama no amatamñii ep mektok nï-mulekak. Juda amalï ama wolok koi Mesia kïtimbi, endok indainda nain mandi-ta-kuñgiñliñ.

15 ñinditñ eni-ta-ñañguk, “Yambatti nain wopum amatamñii yambi-dikñeuktok kímíkuk. Nain wín ip indalak, wala tímbi sìndi gínanjí tam-banembi, kuñgu kolan bimbi, gitngít manda kíndem ñin nandi-kwambitñ danekalitñ!”

Yesuli gembìn Juda amatam daut semguk

Yesuli gwañgwañii tipet kiti-semguk

16 Tímbi Yesuli Galili tuk guañ baliliñ ñañipi, Simon git kwayañ Andlu yambitñguk: endi tuk guañ gínañ ipi, pis lík molom molom kop tiañe tñgimík. Pis epep kena wín endok mìnemjet kena wakan.

17 Yesuli yambimbi kiti-semgi eñguk, “Sítí bíwít!” embi enguk, “Sítí pis epep kena ti-ta-bamík. Kena wín bimbi bím, nak nep kle-kuumek, nak sep tímba pañgitaumbi, Yambattok amatam epep kena ti-kundekamík.”

18 Enbimbí, platik síník pis ba pislík bimbi, wolongan kusei kímípi, Yesu kle-ñañgimík.

19 Tímbi Yesuli kambak jílop ñañipi, dakwaya tipet, Sebedilok niñaañit Yakobo git Yoane, yambitñguk: endi nosiit gitá kíkeñ plon papi, pis lík wopumji ti-díndim e kena tñgimík.

20 Yesuli yambimbi, wolongan en kle-kundemíktok kiti-semumbi, beset Sebedi git kena gwañgwañii kíkeñ plon yambimbi, Yesu kle-ñañgimík.

Yesuli yal kolan no kle-kokuk

21 Tímbi Yesuli gwañgwañii git Kapaneam it kwelan ña-kuñguk. Tímbi Sabat patnandí nain indaumbi, it kiyau gínañ lombi, kusei kímípi, amatamda eni-daut ti-semgi, nanandí emguk.

22 Endi endíkñe manda nandi-tale amali eni-daut ti-semmañgilíñ wínditñ nim tñguk. Endi ama kosí gitngílat nomík manda gembìnat síník eñguk, wala tímbi amatam mandan nandiñgilíñ endi nandi-sílikñe-tñgíliñ.

23 Tímbi ama no yal kolannat it kiyau gínan pakuk

24 endi Yesula kiti-ñimbí eñguk, “Yesu Nasalet nanin, dík nekta níndok kandañ bíñ? Dík níp tímbi kolaneñdok bíñ ba? Nak dík nandi-gamlet: dík ama díndim Yambattoñ nanin.”

25 Wínditñ eumbi, Yesuli yal kolan ní-ñombimbí níñguk, “Mañga galimbí, ama ñin kañbimbi poñau!”

26 Nímbimbí, yal kolandí ama mìnjamínjat tiñípi, kwawa wopumgan tímbi, amalok gínañ nanin ka-mísím poñañguk.

27 Wínditñ tímbimbí, amatam gitíktí ka-sílikñembi mísiñípi, nísiñgan ñínditñ e-nandi-tñgíliñ, “Nepek nek ñandín indalak? Nandínandí ñin gitikñin ba gembìnat bien! Endi yal kolan wakít manda kwambim enbimbí, mandan nandiñbi tañgoneañ.”

28 Tímbi Yesulok koi gitngít platik síník Galili kwet tuop eu satañguk.

Yesuli amatam asup ep tímbi kíndem daumbi, Galili kwelan gitngít manda enguk

29 Tímbi Yesu git gwañgwañii endi it kiyau bimbi, pauañ pi-ñañgíliñ. Pi-ñaumbi, wolongan Simon git Andlu endi Yesu, Yakobo git Yoane yanañgílim ñambi, isetnan loñgíliñ.

30 Lo-tombimbí Yesu níñgíliñ, “Simon yapman tam jímbat piñgíu kunduwat síník walí tikeumbi dou-patak.” Wínditñ nímbimbí,

31 endoñ ñañguk. Ñambi, kii plon tíkem tímbim mílalimbí, jímbalí wolongan taleumbi, nana tuk emguk.

³² T̄imbi maim daut pi-semumbi, patnandi nain taleumbi, amatam j̄imbasiat git ama yal kolanjiat gitik Yesuloñ yousiyousiñgan yanañgi pi biñgilin.

³³ T̄imbi Kapaneam nasit gitikkandi it yamanan kimin tiñgilin.

³⁴ T̄imbi Yesuli amatam j̄imbat kusei kuseili ep miñguk asupgan ep t̄imbi kindem daumbi, yal kolan wakit kle-kot-semguk. W̄indiñ t̄imbimbi, yal endi en nin wiñ nandi-dakle-ñimumbi, manda nim enelindok e-kimisip ti-semguk.

³⁵ T̄imbi Yesuli k̄ilim mulum ḡinañ milapi, kwet ama nimnatnan piñambi, wandiñ nimolo tiñguk.

³⁶ Nimolo ti-palimbi, Simon gitata noliili milapi, Yesu lonjimbi, lonji-tanakap

³⁷ t̄imbi indaumbi niñgilin, "Kapaneam amatam gitikti gambine eñipi gep lonjiañ!"

³⁸ Niñimbimbi enguk, "Nandilet. Gan nak giñgit manda kindem ewa p̄uptok s̄inik indañgut, wala t̄imbi it kwet diw̄in ñasitñgan pakañ wandiñ ñana."

³⁹ W̄indiñ embi, Galili kwet tuop kuñipi, it kiyausit ḡinañ giñgit manda enieni kena tiñipi, yal kolan wakit ep kle-kot-ti-sem-ta-kuñguk.

Yesuli ama wanda kwambienat no t̄imbi kindem dañguk

⁴⁰ T̄imbi ama no wanda kwambienat endi Yesuloñ b̄imbi kakukule-eñipi, milelem ti-ñimbi, kumbam diñgunembi niñguk, "T̄kap dik nep t̄imbi kindem dawittok nandilañda, dik tuop."

⁴¹ Eumbi, Yesuli enda blan wopum ti-ñimbi, kii kosuap t̄ikeñipi niñguk, "Nak nandi-gamlet, dik nombo kindem da!"

⁴² Niñimbimbi, platik s̄inik wandan kwambien pailimbi, kindem dañguk.

⁴³⁻⁴⁴ T̄imbi Yesuli ni-kimisip kwambien ti-ñimbi niñguk, "Nandilañ. Dik nimbek nola nepek inda-gamik wolok kasat joñgo nim enbekañ. Niñ s̄inik. Dik ñambi, piñgipka tapma ama daulimumbi, kindem dañ wiñ gambinandukak. T̄imbi Moseli endikñe manda eñguk wolok tuop dik tapma t̄imbimbi, amatam gitikti j̄imbatka talelak wiñ gambi-nandinekaliñ." Yesuli manda w̄indiñ embi, dindimgan ni-mulimbi

⁴⁵ ñañguk. Gan endi kusei kimipi, kundit nek endok plon indañimiguk wolok kasat amatamda ti-sem-ta-kuñipi eu satañguk. W̄indiñda t̄imbi Yesuli it kwelan indañgan ñañala nandum milataumbi, kwet ama nimnatnan ña-pakuk. Ña-palitñilimbi, amatam kwet tuop endoñ bi-teleñgilin.

2

Yesuli yom bimbi lok gembipalmilak

¹ Sandap diw̄in taleumbi, Yesuli b̄indambo Kapaneam it kwelan ñatoguk. T̄imbi amatam diw̄indi "Endi b̄ik, ilan patak" eu sataumbi,

² amatam asupgandi endoñ biñgilin. B̄imbi, it ḡinañ lo-pili tokñeumbi, yamanan wakit pipap masip miumbi, giñgit manda enguk.

³ Giñgit eñilimbi, ama diw̄in noli endoñ biñgilin, endoñnan nanin ama tipet git tipet endi nosi no kii kesi dalandan tañgo plon bemi biñgilin.

⁴ B̄imbi, Yesulok kuañ kuseinan kimtnelindok ama kimin ḡinañ ñam wit nim kañbi, it pendim bat plon loñgilin. Lombi, Yesulok kumbamnan kandañ pendim ḡinañ t̄imbi tombimbi, ama kii kesi dalandandok tañgo plon toali topbi, it pendim plon nanin kimilim piñguk.

⁵ Wîndiñ tîmbîmbi, Yesuli nanandi kîlîktinjîlok kusei ka-nandi-tombi, ama kii kesi dalandanla nîmbi eñguk, “Notna, yomga bi-gamlet.”

⁶ Tîmbi endîkñe manda nandi-tale ama dîwîn wîñgan pipakîliñ endî gînanjî gînañ nîndiñ kîmit-nandiñgîliñ,

⁷ “Nekta ama sîlanin ñalâ ‘Yomga bi-gamlet’ embi, Yambat nî-tîke-pî-yalilak? Yom bimbilok gembî wîn Yambattoñgot palîmlak.”

⁸ Wîndiñ kîmit-nandiñlimbi, Yesuli wî ipkan gînañli yambî-nandi-daklembi enguk, “Gînanjîli neta wîndiñ nandi-kunakunaeañ?”

⁹ Tîkap nak ama ñala ‘Mîlapi, ipatka tîkembi ñau!’ nîmbambi, kîndem dawîkta, nak ‘Yom bi-gamlet’ nît walî wîndiñgot kîndem indañmek.

¹⁰ Wîndiñda kwelan ñolok yom bimbilok gembî wîn Ama Sîsînîktoñ palmîlak wîn daut samettok

¹¹ nak ama kii kesi dalandan ñala ñîndiñ nîlet, ‘Mîlapi, ipatka tîkembi, ikanan ñau!’”

¹² Yesuli wîndiñ nîmbîmbi, ama walî mîlapi, wolongan ipal tîkembi, amatam dausînangan poñañguk. Tîmbi amatam gitikti ka-gitip gitip tîmbi, Yambat nî-kîndem dambi eñgîliñ, “Nepek ñandin damañgan no nîm kañgîmîñ.”

Yesulok nanandînlî amalok nanandînjî maklelak

¹³ Tîmbi Yesuli bindambo tuk guañ baliliñnan pî-ñañguk. Ñaumbi, amatam kîmîn wopumgandî endoñ bîumbi enî-daut tî-semguk.

¹⁴ Tîmbi walinin yousim ñañîpi, Alifaialok nîñañ Livaili takis epep ilan pipalîmbi kañbi nîñguk, “Bîm nep kle-ku!” Nîmbîmbi, kenan bimbi mîlapi, kusei kîmîpi kle-ñañguk.

¹⁵ Tîmbi Livaili Yesu nî-tiañeum ilnan loumbi, nana towiñguk. Tîmbi takis epep ama gitâ ama endîkñe manda nîm kîmit-kle-kîliñ eañ (ama wandis asupgandî Yesu kleñgîliñ) endî bo Yesu git gwañgwañii en gitâ lombi, nana yakan nañgîliñ.

¹⁶ Tîmbi Falisi ama endok boñgîpsinan nanin endîkñe manda nandi-tale ama dîwîn endî Yesu en gitâ pipapi, nana nambîmbi kañbi, nandu mîlataumbi, gwañgwañiila enbi eñgîliñ, “En neta takis epep ama ba ama endîkñe manda nîm kîmit-kle-kîliñ eañ en gitâ papi, nana nalak?”

¹⁷ Eumbi, Yesuli manda wîn nandîmbi, ñîndiñ enbi eñguk, “Kîndemsî endî gwasap amaloñ sîlakan nîm ñañ. Wîn jîmbasiat endiñgot gwasap amaloñ ñañ. Wîndiñgangot nak ama dîndîm enda nîm bîñgut. Nîm a. Nak ama yomsiat enî-tiañeupi bîñgut.”

Yesulok nanandînlî sosîlok nanandînjî maklelak

¹⁸ Tîmbi nain nola Yoane tuk i-sem-i-sem kena tîñguk endok gwañgwañii git Falisi ama endî sosîlok telak kleñîpi, nana gitik kîmîsip tîñgîliñ. Tîñgîlimbi, ama dîwîn endî Yesuloñ bîmbi nî-kañbi eñgîliñ, “Yoanelok gwañgwañii ba Falisi ama endok gwañgwanjii endî nana kîmîsip tîmbîmbi, neta dîkok gwañgwañgaili wîndiñ nîm tañ?”

¹⁹ Nî-nandumbi, Yesuli enlok ba gwañgwañilok plon ñîndiñ embi enguk, “Tîkap ama nolî tam tîmbektok nana sina wopum tîmbîmbi, nolii kîtî-semum bîñgîliñ endî kîndem nana kîmîsip tîneliñ ba? Nîm a. Ama walî nolii gitâ palîñiñlimbi, nana kîmîsip kîndem nîm tîneliñ.”

²⁰ Gan nain wîn indaumbi, ama enî-tiañeñguk en nolilok boñgîpsinan nanin yapma tîke-ñaumbi, wolondamek noliilî nana kîmîsip tînekalîñ.”

²¹ Yesuli wîndiñ embi, sosîloñ telak git enloñ telak wolok eyout manda tîpet embi, ñîndiñ enguk, “Nimbek nolî dasindasi damanin dîkñendîkñen

plon sandum kusip komblin n̄im k̄imit takapbi youlek. W̄ndiñ t̄imbekta, kaik wal̄ damanin tiañeumbi blañganeumbi, ḡinañ wopumgan s̄inik indauk.

²² T̄imbi bo wain tul komblin wain gw̄lap kawai ḡinañ n̄im w̄ili ḡilowik. W̄ndiñ t̄imbekta, tulli bendi-wopum dambi, gw̄lap t̄imbi tawaumbi, tul git̄a gw̄lap kolandemik. Wala t̄imbi wain tul komblin w̄in gw̄lap komblin ḡinañ w̄ili ḡilolok.”

Yesulok nanandinli Moselok endikñe manda maklelak

²³ T̄imbi Sabat patnandi nain nola Yesuli plaua kena boñgip dikñe-ñauapi ñaumbi, gwañgwañiili en kle-ñañgilin. Ñañipi, kusei k̄imipi, plaua m̄injip met-nañgilin.

²⁴ T̄imbi Falisi amali yambimbi, Yesu n̄imbi eñgilin, “W̄ ka! Neta endi k̄imisip manda maklembi, patnandi nainda kena tañ?”

²⁵⁻²⁶ Eumbi tambane-enguk, “Nain wolonda Abiatali tapma amalok telak damanjip palñilimbi, Devit git amañii nananjila gawat ti-palimbi, Devitti n̄itek tiñguk? S̄indit kasat w̄in n̄im pinat-nandilin bek? Devit endi Yambattok it ḡinañ lombi, plaua Yambatta m̄imin mepi nañguk. Plaua w̄in tapma amaliñgot nanalok, gan Devitti k̄imisip manda maklembi, plaua nañbi, noliila bo mep emumbi nañgilin.”

²⁷ Yesuli w̄ndiñ embi eni-daklembi eñguk, “Yambatti ama Sabatta t̄imbi n̄im t̄imbi indañguk. N̄im s̄inik. Endi Sabat patnandi nain w̄in amatam ep t̄imbi pañgitaneliñdok k̄imikuk.

²⁸ Wala t̄imbi nak, Ama S̄isinikti, amatamdi Sabat patnandi nainda nek nek k̄indem t̄indilok ewa talelak.”

3

¹ T̄imbi Sabat patnandi nain nola Yesuli b̄indambo it kiyau ḡinañ loumbi, ama kii dalandan nol̄ wolok pipakuk.

² Palimbi, Yesulok kanjikñii endi Yesu manda plon k̄imitneliñdok nandilin, wala t̄imbi endi Yesu Sabattok sambat kleñipi, ama w̄in kañbiutak, ba k̄imisip makleñipi, ama w̄in t̄imbi k̄indem dautak wala katuakilin.

³ W̄ndiñ ka-tualilimbi, Yesuli ama kii dalandan ni-tiañembi niñguk, “M̄ilapi indangan it!” W̄ndiñ embi,

⁴ Falisi amala eni-kañbi eñguk, “Sabattok endikñe manda wal̄ n̄itek elak? Patnandi nainda k̄indem ba kolan tilok, ama ep t̄imbi k̄indem dalok ba ep t̄imbi k̄imlok?” Yesuli w̄ndiñ eni-kaumbi, manda tambon n̄im tambane-n̄imbi, s̄ilak nambim ñaumbi pakilin.

⁵ T̄imbi Yesulok ḡinañ di-kokop eneumbi tambane-yambimbi, ḡinañ kwambindanjila walen kolaumbi, ama wala ñindin niñguk, “K̄ika kosuat!” Eumbi, kii kosuapi, k̄indem dañguk.

⁶ T̄imbi Falisi ama endi it kiyau bimbi, pauañ poñambi, wolongan ama wapmañ Elottok sambatñii git k̄imin tiñgilin. K̄imin t̄imbi, kusei k̄imipi, n̄itek t̄imbi witneñ eñipi, manda e-lonji-tiñgilin.

Amatam k̄imin gitiki Yesu kleñgilin

⁷ Yesu git gwañgwañii endi pi-ñambi, Galili tuk guañ baliliñ ñañgilin. Ñañilimbi, ama k̄imin wopumgan endi Yesu kleñgilin. Endi Galili kwelan naningot n̄im a. Amatam Judia kwelan

⁸ ba Jelusalem it kwelan, ba Idumaia kwelan ba Joldan tuk tambon kanda, ba Tilo git Saidon it kwet kandañ pakañ, amatam asupgan endi Yesu kundit neknek ti-kuñguk wolok git nandilin da t̄imbi endoñ b̄ingilin.

9-10 Endi amatam asup ep t̄imbi k̄indem dañgukta, wala t̄imbi ama j̄imbasiat ba wandanjat endi t̄ike-kaneliñdok kle-ḡimbupi, tambo kle-kot-tiñgiliñ. W̄indiñ tiñgiliñda t̄imbi, Yesuli k̄ikeñ plon loup nandimbi, gwañgwañila enguk, “N̄im kañbi, amatamdi nep kamaineliñ, wala t̄imbi k̄ikeñ tipnam no b̄imbi namandi palen.”

11 T̄imbi ama yal kolanjat Yesu kañgiliñ endi kesinan m̄ilelem t̄imbi d̄ñgunembi, ñ̄indiñ k̄it̄ngiliñ, “D̄ik Yambattok N̄ñañ s̄inik.”

12 W̄indiñ k̄it̄niliñmbi, Yesuli enlok kusei n̄im e-dakleneliñdok eni-k̄imisip kwambiñ t̄i-semguk.

Yesuli telak netek plon Yambatti ḡiñgitñii yambi-dikñelak wala eni-daut t̄i-semguk

Yesuli eni-mumulin 12 ep danguk

13 T̄imbi Yesuli kwet k̄imin nolok lombi, ama epmep nandiguk wakan eni-tiañeum b̄iñgiliñ.

14 Biumbi, endoñnan nanin ama 12got epbi, kosì ‘eni-mumulin’ k̄it̄mbi enguk, “S̄indi nakita kuneliñdok sep danlet. Danbi sani-mulambi, ḡiñgit mandana e-ta-kunekaliñ.

15 T̄imbi yal kolan ep kle-kot-ti-semneliñdok gembì pat-samekak.”

16 Ama 12 Yesuli ep danguk endok kosì ñ̄indiñ: Simon (koi no Petlo k̄itiñguk).

17 T̄imbi Sebedilok n̄ñañiit Yakobo git Yoane (endok koset komblin Boanelges ep k̄itiñguk, ñ̄inilok manda plon ‘Endi d̄ilimat wandiñ’).

18 T̄imbi Andlu, Filip, Batlomio, Mataiyo, Tomas, Yakobo Alifaialok n̄ñañ, t̄imbi Tadaio, ba Simon Selot.

19 T̄imbi Judas Iskaliot, ama endi Yesu bola t̄i-ñ̄imguk.

Yesulok sambat bien s̄inik wi nin?

20 T̄imbi Yesuli gwañgwañii git ilan ñañguk. Ñaumbi, b̄indambo amatam asupti endoñ bi k̄imin tiñgiliñ. Nain tuop w̄indiñ tiñgiliñda t̄imbi, Yesu git gwañgwañii endok nana tuk ep na nain no n̄im inda-semguk.

21 T̄imbi Yesulok wekal sambat endi ḡiñgit w̄in nandimbi, “Ginañ kamalalak” embi, isi kusei bimbi, t̄ikeneliñdok ñañgiliñ.

22 Ñañiliñmbi, endikñe manda nandi-tale ama d̄iw̄in Jelusalem it kwe-lan pakiliñ endi Yesu pakuknan b̄imbi ñ̄indiñ eu satañguk, “Belsebul endi Yesulok ginañnan patak”, ba “Yal kolandok yambi-dikñenjili gembì miumbi, yal kolan ep kle-kotak.”

23 Eumbi, Yesuli k̄iti-semum biumbi enguk, “Kusei nekta Satañdi enlok yalñii ep kle-kolek?”

24 T̄ikap it kwet noli tambipi, niñgan mimbi, tambo wit-tineliñda, it kwet walì n̄im kwambiñ dambi palek.

25 Ba sambat noli tambipi, niñgan mimbi, tambo wit-tineliñda, sambat walì n̄im kwambiñ dambi patneliñ.

26 W̄indiñgangot Satañdi ikan yalñila kanjik t̄imbi, ep tambiliñda, endi kwambiñ dambi ilektok tuop n̄im. Endi tale-sin tawik.

27 T̄imbi Satañ endi ama no gembinat nomik. Ama noli endok it ginañ gembinat lombi, ḡiñgitñii joñgoñgan ep mektok tuop n̄im. Dama endi ama gembinat w̄in t̄ikembi, toali ap imbi bium palimek, ḡiñgitñii palimlak w̄in k̄indem ep talewik.”

28 Yesuli w̄indiñ embi yousimbi enguk, “Nak biañgan sanlet: amatamdi d̄iw̄isila ba Yambatta kolan t̄i-ñ̄imbi yom tañda, yom w̄in gitikkān Yambatti k̄indem bi-semekak.

²⁹ Gan no endi Dindim Yal ni-kolalakta, endok yomin biñim-biñimlok tuop nim patak, yomin walipapat kwambin palimekak."

³⁰ Endikne manda nanditale amali Yesulok ginañnan yal kolan patak embi, Dindim Yallow kenan windiñ e-kolakola e-ta-kuañgilinnda timbi manda windiñ eñguk.

³¹ Timbi Yesu meñ kwayañii endi tombi, it pawan ipi, Yesu git e-nanditinelinndok manda kimilim loñguk.

³² Loumbi, amatam Yesu kle-gimbupi pipakiliñ walip Yesu nimbi eñgilin, "Meñga nokai pawan biñ ipi, gambinep nandimbi eañ."

³³ Eumbi tambane-enguk, "Mena notnai wi nin?"

³⁴ Windiñ embi, amatam kle-gimbup pipakiliñ yambinipi enguk, "Kawit! Nokok mena, notnai niñ pakañ."

³⁵ No endi Yambattok man tañgonelakta, walip wakan nokok mena notnai sinnik."

4

Yambattok mandali telak nitek plon pindit dam ñalak

¹ Timbi Yesuli tuk guañ baliliñ ña-papi, bindambo kusei kimipi, amatam eni-daut ti-semguk. Nain wolonda amatam endoñ biñ kimin tigilin win wopumgan sinnik, wala timbi Yesuli kikeñ nolok plon lo pipalimbi, kambak munjulim ñaña eñguk. Timbi amatam kimin gitikti tuk bambalnan pipakiliñ.

² Timbi Yesuli nepek asuptok plon eyout manda embi, eni-daut ti-semguk. Tinipi enguk,

³ "Nandiwit! Ama noli nana minjip kokota kena ginañ ñañguk.

⁴ Ñambi, minjip kotiti-kotiti-ñanilimbi, diwin telak plon piumbi, monikti bimbi, yout-na-taleñgilin.

⁵ Timbi minjip diwindi kwet lakatgot kawatti salaiñguunan piñgilin. Wolok kwet lakat pakukta, minjipti platikan tawa-lambingilin,

⁶ gan endi kakai plongot pakukta, maimdi lambi ep diumbi yañetambi kim-taleñgilin.

⁷ Timbi minjip diwindi koselek minjip boñgipsinan piñgilin endi yakayakan tawa-lambumbi, koselekti gembinjat lambi ep tapli-taleumbi, bien nim laliñgilin.

⁸ Tim minjip diwindi kwet galk plon piñgilin endi tawa-lambimbi, bien kinedem sinnik laliñgilin. Kwandai diwindoñ bien lakat, diwindoñ kambak asup, diwindoñ asup sinnik windiñ laliñgilin."

⁹ Yesuli eyout manda windiñ embi yousimbi enguk, "No en pawannat endi mandana nandimbi tike-kiliñ eukak."

¹⁰ Timbi amatam kimin gitik endi ña-taleumbi, Yesu, gwañgwañii 12 git nosii diwin nisiñgan pakiliñ. Papi, eyout manda gitik eñguk wolok kusasila ni-kaumbi

¹¹ nindin enguk, "Telak nitek plon Yambatt amatamñii yambidikñelak win damañgan pat-sembin pakuk, gan nak man sinda wakan sanba dakleumbi, kisi plon kimit-talelet. Gan amatamdi nokok gitig nim indatleañ enda wakan nak nandinandi gitik win eyout mandalinngot eni-daut ti-semlet.

¹² Windiñ timbambi, endi deimbi kañ, gan nim ka-dakleañ, ba pawanjit kimipi nandañ, gan nim nandit-dakleañ. Endi ka-nandit-daklenelinnda, gitinanji tambaneumbi, Yambatt yomjat kimdem bi-semek."

13 T̄imbi Yesuli yous̄imbi eni-kañbi eñguk, “Eyout manda sanit wolok kusei n̄im nandi-dakleañ ba? W̄indiñda eyout manda gitik n̄itek nandi-taleneliñ?

14 Nandañ! Ama nana m̄injip kotak endi Yambattok manda e-koli pilak.

15 M̄injip telak plon pilak wolok walān n̄indiñ: manda w̄in nandumbi, ḡinanji ḡinañ piumbi, Satañdi platikan bi manda yapma t̄ike-semjak.

16 Ba m̄injip kwet kawatgot plon pilak: endi manda w̄in nandimbī nandi-koñgom t̄imbi nandi-dasiañ.

17 Gan manda w̄in ḡinanji ḡinañ kakai n̄im t̄ilakta, nain dumangangot t̄ike-kuañ. Giñgit mandala t̄imbi milap ba kanjik endok plon indaumbi, endi platikan s̄inik pipimbi biañ.

18 Ba m̄injip koselek m̄injip boñgi psinan pilak: ama diw̄in manda w̄in nandi-taleañ,

19 gan kwelalok milap, ba m̄inem kwilikwili wolok nandi-koñgom ju-luñgan, ba nepek kusei kusei diwisi wolok galkti ḡinanji tokñeumbi, manda nandimbī, platik kamalaumbi, bien n̄im indalak.

20 Ba m̄injip kwet galk plon pilak wolok walān w̄in n̄indiñ: ama endi wakan manda nandim kasilembi t̄ike-kuañda, bien ep t̄indinji plon inda-ñañalak: diw̄indi lakat, diw̄indi kambak asup, diw̄indi asup s̄inik laliañ.”

Yambattok mandali telak n̄itek plon bien indalak

21 T̄imbi Yesuli Yambattok mandala n̄indiñ enbi eñguk, “Ama noli sipala it ḡinañ t̄ike-lombi, kambotti tapliw̄ik ba pipat doundou kapmainan k̄imilek ba? N̄im a! Endi it ḡinañ t̄ike-lombi, indangan k̄imilimbi kolí salew̄ik.

22 Wolok tuopgan manda gitik pat-sembin patak w̄in eu inda-daklelok. T̄imbi nepek gitik wit-tapliñgilñ patak w̄in t̄imbi inda-daklelok.

23 No en pawañnat endi mandana n̄in nandimbī t̄ike-kiliñ eukak.”

24 Yesuli w̄indiñ embi enguk, “Pawanjili manda n̄itek nandañ w̄in nandimbī t̄ike-kiliñ enekaliñ. Manda n̄itek nandimbī tañgoneañda, Yambatti wolok tuopgan nanandi sambi, nombo yousimbi sami-sinik taukak.

25 Neta, no endi nanandi Yambatti milnguk w̄in t̄ike-kulakta, endok nanandin w̄in t̄imbim wopum daukak. Gan no endi nanandi w̄in nandi-kimnembi n̄im t̄ike-kulakta, nanandin palimlak w̄in apma t̄ike-n̄imiumbi, siłak palekak.”

Yambatti telak n̄itek plon giñgitñii yambi-dikñeumbi inda-sata-tañ

26 T̄imbi Yesuli yousimbi enguk, “Yambatti enlok giñgitñii telak n̄itek plon yambi-dikñeumbi inda-sata-tañ, nak wolok plon eyout manda no n̄indiñ sanba nandiwit: ama noli kena ḡinañ nana m̄injip kot-ti-kot-ti-t̄ilak.

27 Kot-talembi, ilan ñambi, tim sandap dou-m̄ilat-ta-kuumbi, m̄injip wal̄i bendi-wopum dambi, m̄indiñ lambilak. Gan telak n̄itek plon lambilak w̄in en n̄im nandilak.

28 Kwet en kena t̄imbimbi, bien indalak. Dama m̄indiñ lambi-indaumbi, sap k̄imilimbi, siñgi kandañ bien indalak.

29 Bien ḡilita-taleumbi, epep nain indaumbi, ama wal̄i bien ep milak.”

30 Yesuli yousimbi enguk, “Yambatti telak n̄itek plon enlok giñgitñii tipet s̄inik w̄ingan yambi-dikñeumbi inda-sata-tañ? Kusei wolok plon n̄indi eyout manda nek enambi dakleutak?”

31 Yambattok k̄ikesipmin wolok bendimbendin w̄in wambiñ m̄injip nomik. M̄injip w̄in tipnam s̄inik, m̄injip diw̄in kena ḡinañ kokañ w̄in wolok tuop n̄im.

³² Kwet plon kotnambi, lambi bendi-wopum dambi, yaya dīwīn gitik wīn yapma klelak. Kii gayam wopumgan tīmbīmbi, monīktī kīndem wolok plon isī tīmbi, pītiñ patneliñ.”

³³ Yesuli manda eni-ta-kumbi, eyout manda wandiñ asupgan eñguk; wīn amatam nandīnandīnjīlok tuop enbi,

³⁴ kwapmeñgan eyout mandaliñgot eniliñguk. Gan eyout manda wolok bien gwañgwañii nīsīñgan palīmek e-dakle-tī-semlīñguk.

Yesuli gembīn gwañgwañiila daut semguk

Yesuli sasale git tuk enbīmbi, kīlp eñgimik

35-36 Sandap wolonda kwet kīlīm eumbi, Yesuli kīkeñ plon pipapi, gwañgwañiila enbi eñguk, “Nīndī tuk guañ dīkñembi, dat kandañ ñana.” Eumbi, gwañgwañiili ama kīmīn gitik yambimbi, kīkeñ plon lombi, Yesu joñgo nañgipi, tuk tambon kandañ ñañgiliñ. Tīmbi ama dīwīndī kīkeñjī tīkembi, ep klembi ñañgiliñ.

³⁷ Ñañiñmbi, sasale wopumgandi kusei kīmīpi, tuk pendīlīm mīlapi, kīkeñjī gīnañ pīumbi tokñeup tīñguk.

³⁸ Gan Yesuli joñgo wīñgan kīkeñ temīk siñgi kandañ kumba gembā kīmīpi dou-pakuk. Tīmbi gwañgwañiili tīmbi sīlkñembi nīñgiliñ, “Nīnīndaut. Tuk guañ gīnañ pīnepi tamīñ. Wīn nīm nandī-nīmlañ ba?”

³⁹ Nīmbīmbi mīlapi, sasale nī-ñombīmbi, tuk guañda nīñguk, “Gitak! Busukñane!” Eumbi, sasaleli kīlp eumbi, tuktī busukñembi pakuk.

⁴⁰ Tīmbi Yesuli gwañgwañiila enguk, “Neta gembīnji pīlak? Nītekta tīmbi, nakīta kuañ, gan gama nīm nandī-kīlik tī-namañ?”

⁴¹ Eumbi, dambe taletalet tīmbi, nīsīñgan e-nandī-tīmbi eñgiliñ, “En ama nītnein, ñala sasale git tuk guañdī man tañgoneamīk?”

5

Yesuli eumbi, yal kolan asup endī bit gīnanjī gīnañ pīñgiliñ

¹ Tīmbi Yesu gitā gwañgwañii endī tuk guañ dīkñembi, tambon kandañ, Gelasa amatamdoq kwelan, ña-tomgiliñ.

² Tombi, Yesuli kīkeñ bimbi, kwambīñ loumbi, ama no yal kolannat amasumnān pakuk endī yambīmbi Yesuloñ bīñguk.

³⁻⁴ Ama wīn toa kwambīñ ba aindī kii kesi nain nain im-mañgiliñ, gan ama nolī endok gembīn tīke-pīuktok tuop nīm. Endī toa pat-tīmbi dīkñeumbi, ain wīp mīndī-palīmbi pa gloliñguk. Tīmbi endī sañan daumbi, kii kesi toa ba aindī nombo imnelīñdok tuop nīm kaañgiliñda kak biumbi, sumnan dou-mīlat-pat-tīlīñguk.

⁵ Tim sandap tuop endī sumnan ba kwet jañgīn plon papi, kwawa wopum tīmbi, kawattī siñgin gwīlap wīpi dombīmbi pa kuliñguk.

⁶⁻⁸ Ama endī wakan mayañgan ipi, Yesu kañbi, endoñ woñep bīumbi nīñguk, “Yal kolan, dīk ama gīnañ nanin poñau!” Nīmbi nī-gīñgīneumbi, bī-tombi, kesinan mīlelem tī-ñīmbi, kwambīñgan kītīmbi nīñguk, “Yesu, Yambat Loloñ Sīñk endok Nīñañ, dīk nek tī-namepi bīlañ? Nak Yambattok koi plon ganlet: dīk kena gīm nīm namekañ.”

⁹ Nīmbīmbi, Yesuli “Koka nin?” nī-nandumbi tambane-nīñguk, “Kotna Kīmīn Gitik. Nīndī asupgandi kuamīñ, ñala.”

¹⁰ Endī wīndīñ embi gīñgīnembi nīñguk, “Nīndī kwet ñīn bineñdok nīm nīnī-mulekañ.”

¹¹ Tīmbi kamañgan bit asup kīmīn wopumgandi kloñnan kumbi, kwet mina-pakīliñ.

¹² Wìndiñda yal kolan endi Yesuli nandi-semumbi, bít gìnanjí ginañ pìneliñdok ni-nandiñgiliñ.

¹³ Ni-nandumbi nandi-semum ama ginañ nanin lambi poñambi, bít gìnanjí ginañ pìñgiliñ. Piumbi, bitti kloñnan woñep pìmbi, kwet bambalan jìlopi, tuk guañ ginañ pìñgiliñ. Bít lakat ním, 2000 netepek gitik endi pìmbi, tuk nam kìm-taleñgiliñ.

¹⁴ Tìmbi bít kauli-dìkñe ama endi pimbi woñep ñambi, ama it kwelan ba kenanjí ginañ pakiliñ tuop kasat ti-semgiliñ. Ti-semumbi, endi nepek nek indañguk wìn kaneliñdok biñgiliñ.

¹⁵ Biñmbi, Yesuloñ tombi, ama kañbi ka-nandiñgiliñ wìn: ama yal kolan kìmín gitiknat kuñguk endi ginañ nanandin tombiñbi, dasindasi kìmipi, busukñanengan pipakuk. Amatamdi daut gitikñin wì kañbi misiñgiliñ.

¹⁶ Nepek ka-nandi-tiñgiliñ endi ama yal kolannat kuñguktok plon ba bittok kandañ nepek indañguk wolok kasat ti-semgiliñ.

¹⁷ Kasat wìn nandi-talembi, wìnasili wolongan Yesuli kwesi wìn bim ñawïktok ni-nandi-tiñbimbi nandi-semguk.

¹⁸ Tìmbi Yesuli kikeñ plon loñilimbi, ama yal kolan kle-kolimguk endi kle-ñawïktok ni-nandi-tiñguk.

¹⁹ Gan Yesuli ním embi niñguk, “Dìk ika kwekanan ñambi, nokai gitä kuñipi, Wopumdi telak nitek plon blan ti-gambi nandi-gambi, nepek wopum ti-kìndem da-gam-talek wolok kasat ti-semekañ.”

²⁰ Eumbi, ama walit kwet 10 wolok kandañ ñambi, kusei kìmipi, Yesuli nepek ti-ñimuguk wolok kasat ti-sem-kuumbi, amatam gitikti nandiñmbi nandi-gitiñgiñgiliñ.

Yesuli wembe sembisembin git tam jìmbalat ep tìmbi kìndem dañgimik

²¹ Tìmbi Yesu git gwañgwañii endi kikeñ plon lombi, bìndambo tuk guañ dìkñembi, tambon kandañ ña-tomguk. Tombi, tuk baliliñnan palitñilimbi, amatam asupgandi endoñ biñmbi, kìmín tiñgiliñ.

²² Tiñilimbi, it kiyau kauli-dìkñe ama no koi Jailus endi biñmbi Yesu kañbi, kesinan mìlelem tìmbi

²³ diñgunembi ni-kukulembi eñguk, “Wembana tipmìnam endi sembupi tiłak. Ñala dìk kìndem biñmbi, kikalì endok plon kìmiliñbi, kìndem dambi palen.”

²⁴ Niñmbi nandiñmbi, en gitä ñañguk.

Ñañiliñbi, amatam kìmín wopum endi kle-gìmbupi, tambo kle-kot-tiñipi ñañgiliñ.

²⁵ Endok boñgipsinan tam no ñañguk, endi tamdok jìmbat ti-ta-kuumbi, gwìlat 12 tiñguk.

²⁶ Tìmbi gwasap ama asupti gwasap kusei kusei miñumbi walit miłap yousi miñumbi, siñgi gawat wopum sìñk nandiñmbi kuñguk. Tìmbi kena tiñgiliñ wolok tuan miñem kwìlikwìli palimguk gitik wìn em-taleñguk, gan jìmbalit ním pañgitañguk.

²⁷⁻²⁸ Tam endi wakan Yesulok giñgit nandiliñgukta tìmbi ñìndiñ kìmít-nandi-tiñguk, “Nak dasindasingot tìke-kautetta, gumañ kìndem dautet.” Wìndiñ nandiñmbi, amatam kìmín gitik ñañgiliñ boñgipsinan Yesulok siñgi kandañ ñambi, dasindasin tìke-kañguk.

²⁹ Tìke-kaumbi, wolongan wekaili kala daumbi, piñgìu pañgita-taleumbi nandiñguk.

³⁰ Tìmbi Yesulok gembìn noli tiañeum nandiñmbi, wolongan tambanembi eni-nandiñmbi eñguk, “Nindi dasindasina tìke-kalak?”

³¹ Eñilimbi, gwañgwañiili nñigiliñ, “Kalañ: amatam kìmìn gitikti gep klembupi tambo kle-kot-tañ. Neta ‘Nindi neplak?’ elañ?”

³² Gan Yesuli ‘Nindi sìnìk nep mìk?’ wìn ka-daklewiktok yambit-tañguk.

³³ Wìndiñ timbimbi, tam endi pìngiu plon kundit indañguk wala nandimisimbi, blañblañ tiñipi Yesuloñ biñguk. Bimbi, kuañ dombinnan mìlelem tiñimbi, enlok kusei eu tawaumbi nñiguk.

³⁴ Nimbimbi, Yesuli nñiguk, “Wembe, nanandì kwambindañgala kìndem dalañ. Mìlapka taleumbi, waleñga kìndem daumbi, ña kìndemgot kuukañ.”

³⁵ Yesuli tam manda wìndiñ ni-paliñilimbi, it kiyau kauli-dìkñelok ilnan nanin ama dìwìn manda tìke-bimbi, nosì kañbi nñigiliñ, “Wembañga ip sembilak. Ñala endaut amali sìlakan nektok ikanan kesit gawat ñautak?”

³⁶ Gan Yesuli manda wìn nandì-kìmnembi, kauli-dìkñela nñiguk, “Nìm misiwìñ, sìlak nandì-kìlik ti-namì-ta-ñaukan!”

³⁷ Wìndiñ embi, amatam gità gwañgwañii dìwìn en nìm kleneliñdok eni-kìmìsip ti-sembi, Petlo, Yakobo gità kwayañ Yoane endiñgot yanañgipi ñañguk.

³⁸ Ñambi, kauli-dìkñelok ilan tombi, amatam kìmìn gitigili ba mano kulim timbi kut-palimbi yambitnguk.

³⁹ Yambit-nandimbi, it ginañ lombi enguk, “Sìndì nekta gitigili wopum timbi kut-pakañ? Wembe ñin nìm sembik, endi sìlak dou patak.”

⁴⁰ Wìndiñ eu nandimbi, kolan ka-kwalepgiliñ.

Gan Yesuli amatam gitik ep kleum pawan piumbi, wembe meñ beu gità gwañgwañii tipet git no wìn yanañgipi, wembe pakuknan loñguk.

⁴¹ Lombi, wembe kii tìkembi, nìsìlok manda plon “Talita kumi” nñiguk, wìn ñindìñ, ‘Wembe tip, mìlat ganlet.’

⁴² Eumbi, wolongan wembe walì mìlapi, ñañambit tiñguk. (Wembe wolok gwìlali 12.) Timbi amatam wolok pakiliñ endi nepek wìn ka-sìlikñembi, nanandinji nìm nandì-dakleñgiliñ.

⁴³ Timbi Yesuli kasat ama dìwinda nìm enneliñdok kìmìsip kwambitn tìsembi, wembe wìn nana mìumbi nambektok enguk.

6

Nasalet nasili Yesulok gembìnlà nandum tlal tiñguk

¹ Timbi Yesuli kwet walinin ñambi, gwañgwañii gità il kuseinan ñam pakuk.

² Pakap, Sabat patnandi nain indaumbi, it kiyau ginañ lombi, kusei kìmipi, amatam eni-daut ti-semumbi nandìñgiliñ. Timbi asupti nandigitiptip timbi eñgiliñ, “Ama sìlanin ñalì manda gitik ñin denanin indañimìñguk? Nanandì wopuwopum ñin inda-ñimìñguk wìn netepein sìnìk? Ba kundit tìndin walani wìn engano sìnìk!”

³ Endi it tìndi ama sìlanin wìn! Malialok nñaañ, ba Yakobo, Jose, Juda gità Simon, endok dasi. Timbi wiwii endi ñin gità kuañ.” Wìndiñ embi nandì-ñìmum pi-sìnìk tañguk.

⁴ Timbi Yesuli enguk, “It kwet dìwìn endi plofet ama nola nandum lolon tìlak, gan ilnan nasi ba nolii ba wekal kusipñii endi ka-mìsi-ti-ñìmañ.”

⁵ Wìndiñ tiñgiliñda timbi, kundit engano tìmbepi nandum mìlataumbi, sìlak ama jìmbasat tipet sìnìk kiili ep kaumbi, kìndem dañgiliñ.

⁶ Tiñipi nandìñguk, “Nekta sìnìk timbi, kenanala nandum tlal tìlak?” Wìndiñ nandìñipi, eni-daut ti-semektok it kwet kle-gìmbut-ñañguk.

Yesuli endok kusei gwañgwañiila daut semguk

Yesuli gwañgwañii 12 kenala eni-mupi, endikñe ti-semguk

⁷ T̄imbi Yesuli gwañgwañii 12 eni-tiañeum b̄umbi, kena t̄neliñdok ama t̄pet t̄pet eni-mupi, yal kolan ep kle-semneliñdok gemb̄ emguk.

⁸ T̄imbi enguk, “S̄ind̄ ñanepi, nepek no n̄im t̄ke-ñanekaliñ, toñanj̄iñgot. Nana ba l̄k w̄in n̄im t̄ke-ñanekaliñ, ba m̄inem kwandai ḡmin no dasindasiniñ ḡinañ n̄im dasinekaliñ.

⁹ Kes̄is̄ilok gw̄lap w̄inda t̄kenekaliñ, dasindasi t̄pet w̄i n̄im, noñgāngot dasinekaliñ.”

¹⁰ W̄indiñ embi enguk, “It kwet nolok tomb̄imbi, ama nol̄i sani-tiañeumbi, endok il ḡinañ londekam̄ik, it kwet wolok patekam̄ik tuop endok ilnangot dou-m̄ilat-t̄i-patekam̄ik.

¹¹ T̄kap it kwet nolok tomb̄imbi, w̄inasiliñ not n̄im t̄i-sambi, mandanji n̄im nand̄inekaliñda, yambimbi ñanekaliñ. Ñanepi, kes̄is̄ plon kwiliñ sapak w̄it-sapleum piukak. W̄indiñ t̄imb̄imbi, kundit kolan t̄ñgiliñ w̄in ka-nandi-tomnekaliñ.”

¹² Yesuli w̄indiñ eumbi, gwañgwañiil̄ ñambi, amatam ḡinanji tambaneneliñdok ḡiñgiñt manda engiliñ.

¹³ T̄ñipi, yal kolan asup ep kle-kot-semgiliñ, ba j̄imbasat asup gwasap tulli saple-sembi, ep t̄imbi k̄indem dañgiliñ.

Elotti Yesulok gemb̄in nandi-tomguk

¹⁴ T̄imbi Yesulok koi ḡiñgiñt p̄ind̄ dañgukta t̄imbi, ama wapmañ Elot endi bo w̄in nand̄iñguk. Ama d̄iw̄isiliñ Yesula ñindiñ eañgiliñ, “Yoane, tuk i-sem-i-sem ama en wakan b̄indambo k̄imnan nanin miłlakuk, wala t̄imbi endi kena gemb̄inat t̄imbi kulak.”

¹⁵ Ba d̄iw̄indiñ Yesula “En Elia” eañgiliñ, ba d̄iw̄indiñ “Endi plofet ama no, plofet ama damanin wandiñ nom̄ik” eañgiliñ.

¹⁶ W̄indiñ eumbi, Elotti w̄in nand̄imbi pa eñguk, “Yoane, ama w̄in damañgan natna ewa bim dombum k̄imguk, en wakan miłlapi kulak.”

¹⁷⁻¹⁸ Elot endi kusei ñindiñda w̄indiñ eñguk: endi bo enlok kwayañ Filip endok tam̄in koi Elodia apma t̄keumbi, Yoaneli ḡiñgiñt w̄in nand̄imbi niñguk, “D̄ik kwayañgalok tam mat̄ike-patañ w̄in k̄im̄isip manda mak-lelañ.” Endi w̄indiñ niłiñgukta, Elotti bo tam̄in nand̄i-ñimbi, kena gwañgwañii eni-mulimbi ñambi, Yoane t̄kembi, it kwamb̄iñ ḡinañ im k̄im̄ilimbi pakuk.

¹⁹ T̄imbi Elodiali Yoanela gimbit ḡinan ḡinañ t̄ke-papi, wilektok nand̄iñguk. Gan endi tuop n̄im,

²⁰ neta Elotti Yoane t̄ke-kamaiñguk. Endi Yoanela nandum ama d̄indim s̄in̄ik, Yambattok kena t̄indilok ama no t̄imb̄imbi, enda ka-m̄is̄im̄is̄i e-t̄i-ñim̄guk. T̄imbi endi Yoane ni-tiañembi, mandan nand̄iñguk. Nand̄iñipi, “Nitek t̄imbet?” embi, ḡinañ t̄pet t̄imbi nand̄i-bendi-t̄iliñguk. Gan endi Yoanelok mandan nand̄i-koñgom t̄iliñguk.

²¹ T̄imbi Yoane w̄ili k̄imbektok telak no Elodiala ñindiñ inda-ñim̄iñguk. Elotti indaindan nain indaumbi, amañii lolon ba ama sañanjiłok telak dama ba Galili kwettok ama biesi ep k̄imin t̄i-talembi, nana sina wopum t̄i-semguk. T̄imbi endi k̄imin t̄imbi nana na-palimbi,

²² Elodia enlok wemban endi amaloñ ña tombi, dausinan kap tiñguk. Kap tiumbi, Elot git yokñii endi kañbi nand̄i-k̄indem dañgiliñ. T̄imbi Elotti wembe sim niñguk, “D̄ik nepek wala ba wala eumbi gametet.”

²³ Embi e-kwambiñ dambi nñguk, “Nepek wala ba wala eumbi, kñdem gametet. Nak kwet ñin ka-dikñelet wala bo eumbi, kñdem tambipi, tambon gametet.”

²⁴ Wïndiñ eumbi, wembel meñloñ ñambi nñ-nandimbi nñguk, “Nak nektok sñik eutet?” Eumbi, meñli nñguk, “Yoane miti tuk i-sem-i-sem tñguk endok kumbamla e!”

²⁵ Eumbi, wolongan platik sñik ñambi, Elottoñ tombi nñguk, “Dik ñindigitañgan Yoanelok kumbam jawañ plon kñmipi namñ!”

²⁶ Eumbi, Elotti nandum kola-sñik tañguk. Gan endi yokñilok dausinan manda e-kwambiñ da-ñimñgukta tñmbi, mandan wñ pi-piwiktok tuop nñm nandimbi.

²⁷ Nñm nandi-ñimlok, gan joñgo nandi-ñimbi, wolongan enlok kamaikamai ama no Yoanelok kumbam tike-biuptok nñ-mukuk. Nñ-mulimbi, it kwambiñ ginañ ñambi, Yoanelok bim dombimbi,

²⁸ kumbam jawañ ginañ kñmipi tike-bi wembe miumbi, meñinli kauptok tike-ñam mñguk.

²⁹ Tñmbi Yoane gwañgwañii gitgit wñ nandimbi, it kwambiñnan ñambi, Yoanelok dalandan tike-ñambi kñndikiliñ.

Yesuli Juda ama 5000 nana ep towiñguk

³⁰ Tñmbi Yesuli gwañgwañii 12 wñ kenala eni-mukuk endi undane-bimbi, enloñ kñmin tñmbi, kena tiñgilin ba gitgit manda eni-daut ti-semgilin wolok kasat gitik ti-ñimgilin.

³¹ Tñmbi amatam asup sñik walî yousiyousi ñañambit ti-palimbi, Yesu gitá gwañgwañii endi nana tuk nanelindok nandiñgilin, gan nain no nñm inda-semguk, wala tñmbi Yesuli enguk, “Bimbi, nñniñgan kwet ama nñmnatnan ñana! Nain duman wandiñ ña-kunambi, siñginji busukñanewin.”

³² Wïndiñ eumbi, endi kikeñ plon lombi, nisñgan tuk guañ dikñembi, kwet ama nñmnat tñmbi dumalanelindok ñañgilin.

³³ Ñañilimbi, amatam asupti yambimbi yambi-nandi-tomgilin. Tñmbi amatam it kwet tuop nanin bñngilin endi bo kesiti woñep ñambi, Yesuli ñanepi nandiñguknan dama ña-tomgilin.

³⁴ Tñmbi Yesuli wolok ña-tombi, kikeñ plon nanin pñmipi, amatam kñmin wopum yambimbi, ginañli ñindilin nandiñguk, “Sipsip yambi-dikñenji nñmnat nomik tañ”. Wïndiñ yambi-nandimbi, blan ti-sembi, kusei kñmipi, nepek asup eni-daut ti-semguk.

³⁵ Eni-daut ti-semumbi, maim daut ip pi-sembepi tiñgukta tñmbi, gwañgwañii endoñ bimbi nñngilin, “Ñin kwet ama nñmnatnan patnambi, maim daut ip piupi tiak.

³⁶ Wala dik amatam eni-mulimbi, it kwet ba it jala ñasiñgan pakañnan wolok ñambi, nananjit tua nambit.”

³⁷ Eumbi tambane-enguk, “Siñgan nana ep towiut!” Eumbi nandi-piasat tñmbi nñngilin, “Dik nek elañ? Nindil ñambi, mñinem nek ñalî nana tuam bimbi emneñ? Mñinem 200 wolok tuop nñm!” *

³⁸ Eumbi enguk, “Siñlok nana nitek pat-samlak ña kawit!” Eumbi ña kañbi undane-bimbi nñngilin, “Plaua kit tambongot tim tuk gaut tipetgot pat-nimlak.”

³⁹⁻⁴⁰ Eumbi, Yesuli amatam kli kñdem plon samba sambat pipatnelindok enbimbi, diwindi 100, diwindi 50 wïndilin pipakilin. Pipalimbi,

* **6:37:** Mñinem denali 200 wñ kena nain 200 wolok tuan.

⁴¹ Yesuli plaua kít tambon gít ta tuk gaut típet wín epmbi, kunum plon dei loumbi, Yambat we ñímuguk. We ñím-talembi, plaua ombimbi, gwañgwañii em-ta-ñaumbi, endi bo tike-papusenembi, amatam emgiliñ. Tímbi Yesuli tuk gaut típet wín wíndiñgot ep danbimbi, amatam gitíkkkan emumbi,

⁴² gitíkkandi nañbi na-tokñeñgiliñ.

⁴³ Wíndiñ tímbimbi, plaua ba gaut wín na-tlatlap tím biñgiliñ wín ep dasiumbi, sandiñ lik 12 tokñeñguk.

⁴⁴ Amatam nana nañgiliñ endoñnan nanin amalok kunakunasí wín 5000.

Yesuli tuk guañ plon ñañguk

⁴⁵ Tímbi wolongan Yesuli gwañgwañii eni-giñginembi, kíkeñ plon lombi, tuk guañ díkñembi, Betsaida it kwelan damandama ñaneliñdok eni-mukuk. Eni-mulim ñañilimbi, Yesu en amatam isinan eni-mulepi pakuk.

⁴⁶ Papi eni-mut-talembi, nímololo tímbekek tok kwet jañginnan loñguk.

⁴⁷ Tímbi kwet kílím eumbi, gwañgwañiilok kíkeñdi tuk guañ boñgipnan ñañilimbi, Yesu en engan kwambitñnan papi,

⁴⁸ yambiñguk wín: sasaleli ñañgiliñ kandañ biñgukta, kíkeñ plon papi tuk kíndit-tlaliñbi yambiñguk. Kwet gama ním salañilimbi, Yesuli tuk guañ plon kesiti ñambi ep tímbe dumalambi, yapma kle-ñäupi nandigiliñ.

⁴⁹⁻⁵⁰ Tímbi gwañgwañili Yesu tuk guañ plon biñumbi kañbi, “Walen tip no kamíñ” wíndiñ kímit-nandigiliñ. Endi gitíkkandi en kañbi misimbi, gembirñi píumbi, kwawa tiñgiliñ. Gan Yesuli manda embi enguk, “Ñin natna ya, símbasi busukñaneumbi ním misineliñ.”

⁵¹ Wíndiñ embi, kíkeñ plon loumbi, sasaleli kílp eumbi, ka-sílikñembi nanandinji ním nandit-dakleñgiliñ.

⁵² Gínañ kwambitñ kuñgiliñda tímbe endi Yesuli plauali kundit engano tiñguk wolok kusei ním nandit-tomgiliñ.

Yesuli amatam nandi-kílik ti-ñimiñgiliñ ep tímbe kindem dañguk

⁵³ Tuk guañ díkñe-talembi, Genesalet kwelan tombi, kíkeñ tikekwambinda-koli píñguk.

⁵⁴ Tímbi kíkeñ plon nanin píumbi, wolongan amatam Yesu ka-dakleñgiliñ endi

⁵⁵ it kwet tuop woñep ñambi, kusei kímipi, jímbasat tañgo plon ep kímipi, Yesuli wandiñ ba wandiñ ñañguk tuop nandimbi, endoñ ep biñgiliñ.

⁵⁶ Endi it kwet tip ba wopum ba it jala nolok ba nolok ñaumbi, amatamdi jímbasat endoñ ep bímibi, ini plon yapıkliñ. Yapıpi ní-nandit-tímbe, dasindasin kusipgot tike-kaneliñdok nandimbi ní-nandigiliñ. Tímbi nandit-seum tike-kañgiliñ tuop kíndem dañgiliñ.

7

Yesuli nepek nek ñali Yambattok dainan ama tímbe kolalak wala eni-dakleñguk

¹ Tímbi Falisi ama git endikñe manda nandit-tale ama díwín Jelusalem nanin biñgiliñ endi bi Yesulok kímin tíñgiliñ. Kímin tímbe

² kañgiliñ wín: Yesulok gwañgwañii díwín endi sosílok telak nandit-kímnembi, kísi ním wílipi, nana sílak ep nambimbi yambiñgiliñ. Yambimbi nandum tuop ním ti-semguk.

³ Neta, Falisi ama git Juda ama díndim kunepi nandañ endi gitík sosílok ep tíndinji ep kwambitñ dambi kuneliñdok eni-daut ti-semañ. Ep tíndi no wín endi kísi ním wílipañda, nana ním nañ.

4 Tīkap endī kīmīlī tuannanan ñāmbi bañ, nain wolonda tuk nīm iyañda, endī nana nīm nañ. Endī Yambattok dainan kīndem patnelīñdok jawañ kambot gīta nepenepek dīwīn no pat-wīlīkañ, ba sosīlok ep tīndī wandiñgot dīwīn asupgan kīmit-klembi tañ.

5 Wīndīñda Falisi ama gīta endīkñē manda nandī-tale ama endī Yesu ñīndīñ nī-kañgīlīñ, “Nītekta tīmbi, gwañgwañgailī sosīlok ep tīndī nīm kīmit-klembi, kīsī nīm wīlīpi nana nañ?”

6 Nīkaumbi enguk, “Ama man manbenjī tīpelat! Eu inda manda no plofet Aisaialī youkuk wīn sīndok juluñitsīlok kusei inda-dakle-kīlīñ elak. Yambattok manda wīn ñīndīñ youyoulin patak, ‘Amatam ñālī manjīlīñgot kotna tīke-loañ, gan gīnañ nanandīnjīlī mayañgan sīnīk patak.

7 Endī mandana nandī-kīmnembi, ama sīlanindok nandīnandī enī-daut tī-semañ. Wīndīñda endī kap nīmolo tīmbi nani-kīndem da-tañ wīn sīlanin.’

8 Manda wolok tuop sīndī Yambattok endīkñē manda bimbi, amalok ep tīndīnjī tīke-kwambīñ dambi kleañ.”

9 Tīmbi Yesuli yousimbi enguk, “Sīndī sosīlok ep tīndīnjī kīmit-klenelīñdok nandīmbi, Yambattok endīkñē mandan wīlambane-kokotok kundit tī-kīndem dañ.

10 Neta, Moseli manda ñīndīñ embi youp biñguk patak, ‘Dīk meñgā bekala nandum lolōñ tīmbekak’, ba ‘No en meñ beula manda enī-suambat-tīlakta, wīlī kīmbekak.’ Moseli wīndīñ eñguk,

11 gan sīndok kandañ wīn ñīndīñ sīnīk: ama no meñ ba beula ñīndīñ nīlak, ‘Nepek nek pat-namlak wīn Yambat mīuptok e-kwambīñ dañgut, wala tīmbi gep kīmīlettok tuop nīm.’ Endī wīndīñ nīmbīmbi,

12 sīndī kīmīsīp tī-ñīmbi ñīndīñ nīañ, ‘Dīk meñgā ba beka bīndambo nīm tīke-kīmīlekañ.’

13 Wīndīñgangot sīndī sosīlok ep tīndīnjīla yanañgīp pīñīpi, Yambattok endīkñē manda tīmbi lakatalak. Tīmbi sīndī kundit kolan wandisī asupgan pat-tañ.”

14 Tīmbi Yesuli bīndambo amatam kītī-sembi enguk, “Sīndī gītīkkan mandana ñīn nandīmbi nandī-kīlīñ ewīt.

15-16 Nepek gītīk nambīmbi mīnjīpsī gīnañ pīlak walī sep tīmbi kolauptok tuop nīm. Gan nepek gīnanjī gīnañ pāpi lambī-lamītak walī mek sep tīmbi kolayañ.”

17 Tīmbi Yesuli amatam kīmīn gītīk yambimbi, gwañgwañii gīta it gīnañ lo-pakuk. Palīmbi, gwañgwañiili eyout manda eñguk wala nī-kañgīlīñ.

18 Nī-kaumbi enguk, “Sīndī wīndīñgot nanandīnjī nīmnat bek? Nana walān kusei kusei nambīmbi, mīnjīpsī gīnañ pīlak walī sep tīmbi kolauptok tuop nīm. Wīn nīm nandañ ba?

19 Nepek wandiñ walī amalok gīnanjī gīnañ sīnīk nīm pīlak. Nīm sīnīk. Walī tem meñ gīnañ pīmbi, temdok telak plon dīndīmgan ñāmbi, tem koñ gīnañ pīlak.” (Yesuli wīndīñ embi, nana gītīk Yambattok dainan kīndem gītīkgot embi enī-dakle-tī-semguk.)

20 Tīmbi Yesuli yousimbi enguk, “Nepek amalok gīnanjī gīnañ pāpi lambī-lamītak walī bīañgan ep tīmbīm kolayañ.

21 Nekta, wīn amalok gīnanjī gīnañ nanin sīnīk nanandī kolan walī lambī-lamīlīmbi ñīndīñ tañ: endī telak joñgo kuañ, ba kumbu tañ, ba ama yandīp kīm-tañ, ba tam ba wapat noloñ kumbu tañ,

22 ba ka-galkta tañ. Wīndīñ tīmbi, tīmīpmīle kusei kusei tañ. Tīmbi endī not juluñit tañ, ba siñgi mīsī ba mayek nīmnat sasaleañ, ba not ka-gimbīt

tañ, ba manda winjít eañ, ba nísila nandum loloñ tìlak. Wìndiñ tìñipi, nandi-kamalambi kuañ.

²³ Nepek kolan gitik walí amalok ginanji ginañ papi lambimbi lamitak walí biañgan Yambattok dainan ep tìmbi kolayañ.”

Yesuli enlok kusei ama dìwìnda daut semguk

Yesuli Fonisia tam no endok wembanlok ginañ yal kolan ni-kleñguk

²⁴ Tìmbi Yesuli mìlapi, gwañgwañii git Juda amatam dok kwet bimbi, Tail it kwet kandañ ñañguk. Ñambi, sìlak pat-nandi-timbepi it nolok ginañ lombi, amali en wandiñ patak wìn nìm nandi-ñimneliñdok nandiñguk, gan endi pat-sebektok tuop nìm.

²⁵ Nìm sìnik. Wembe no yal kolannat endok meñli ‘Yesu wandiñ patak’ nandiñbimbi, wolongan endoñ bimbi, kesinan mìlelem tìmbi,

²⁶ dìñgunembi, wembanlok ginañ yal kolan kle-ñimektok ni-giñgineñguk. Tam wìn endi Juda tam nìm. Endi Fonisia nanin, Silia kwelan indañguk,

²⁷ wala tìmbi Yesuli ñiñdiñ niñguk, “Gwañgwa bisat endi nana dama natokñenekalìñ. Nìm kañbi, endok nana wìn yapma tìkembi, kamotta ep kotsemneñ.”

²⁸ Eumbi, tamdi tambane-niñguk, “Wopum, biañgan elañ. Gan gwañgwa bisat endi nana nambimbi dìp kwelan pìlak wìn kamotti naañ.”

²⁹ Eumbi, Yesuli nanandi kìliktitnlok kusei ka-nandi-tombi niñguk, “Dìk wìndiñ elañ, wala tìmbi kìndem a, ñau! Yal kolan endi wembañga ip kambimbi ñalak.”

³⁰ Eumbi, ilnan ñambi kañguk wìn: biañgan yal kolan walí wemban kak ñaumbi, ipal plon pat-nandi-tiñguk.

Yesuli ama kaman no tìmbi kìndem dañguk

³¹ Tìmbi Yesuli gwañgwañii git Tail it kwet kandañ pi-ñambi, Saidon it kwet dìkñembi, Dekapolis kandañ ñambi, Galili tuk guañnan tomguk.

³² Tombimbi, ama no nañgip bimbi, Yesuli kii endok plon kìmilektok ni-nandiñgiliñ. Ama wolok pawañ sipsipmìn, tìmbi man manben mìlap, manda dìndim ewìktok tuop nìm.

³³ Tìmbi Yesuli amatam kìmìn gitik wìn yambimbi, ama wìn tìke-nañgipi ña nisetkan pakimik. Palìñipi, Yesuli kii niññañ tìpetti endok pawañ ginañ sua embi iwìt suambi, man manben tìke-kañguk.

³⁴ Tìke-kañipi, kunum plon dei loumbi yayakñembi, enlok mandan plon “Efata” eñguk, wìn “Dìk tom!”

³⁵ Eumbi, ama wolok pawañ tombimbi, man manben salaktaumbi, kusei kìmipi, manda dìndim nandiñbimbi eñguk.

³⁶ Tìmbi Yesuli amatamda kasat wìn nìm eu satawìktok enbi, kìmisipl kwambim ti-semguk. Nain asup kìmisipl wandiñgot ti-semlìñguk, gan nìm, endi giñgìnembi pa eu satañguk.

³⁷ Tìmbi kasat wìn nandiñgiliñ endi biañgan nandi-silikñembi eñgiliñ, “Kundit gitik ti-kulak wìn kìndem gitikgot. Endi ep tìmbimbi, pawanjì kaman endi bo nandi-tomañ, tìmbi manji galìñguk endi manda eañ.”

8

Yesuli amatam 4000 nana ep towiñguk

¹ Tìmbi nain wolonda bìndambo amatam kìmìn wopum noli Yesu gitapapi, nananjì taleumbi sìlak pakiliñ. Palìmbi, Yesuli gwañgwañii ep kìmìn tìmbi enguk,

² “Amatam nain tìpet git no nakita papi, nananjì taleumbi, blan ti-semlet.

3 Tīkap nak sīlak isīnan enī-mulam ūanetañda, telak boñgipnan dausī diman tīmbimbi kīm-katap tīneliñ. Dīwīn nolī kwet mayañgan nanin bīmbiñ.”

4 Eumbi tambane-nīngiliñ, “Kwet ūolok it kwet nīmnat. Nīndī nana tuop denanin tīkembi ep towinetamīñ?”

5 Eumbi enī-kañguk, “Sīnlok nana nītek pat-samlak?” Eumbi nīngiliñ, “Plaua kīt tambon tīpetgot pat-nīmlak.”

6 Tīmbi Yesuli amatam enbimbi, kwelan pi-pakiliñ. Pipalimbi, endī plaua kīt tambon tīpet ep papi, Yambat we nīmbi ep tambipi, gwañgwañii emguk. Emi-ta-ñambi, danī-papuseñembi emneliñdok enbimbi, wolok tuop tīmbi emgiliñ.

7 Tīñipi, Yesuli tuk gaut tiptip tīpet sīnīk pat-semguk wī epbi, Yambat we nīmbi, wīn bo danī-papuseñembi emneliñdok enbimbi emi-ta-ñāngiliñ.

8 Tīmbi amatamdi nana wīn nañbi na-tokñeñgiliñ. Tīmbi nana na-tlatlap tīmbimbi dīp pakuk wīn ep dasiumbi, sandiñ līk wopum kīt tambon tīpet tokñeñguk.

9 Amatam nana nañgiliñ wīn 4000 netepak. Tīmbi Yesuli enī-mulim ūaumbi,

10 wolongan endī gwañgwañii git kīkeñ plon lombi, Dalmanuta kwet kandañ ūañgiliñ.

Yesuli gwañgwañii en Mesia tīmbi dakleñguk

Yesulok kusei gama nīm nandī-tomgiliñ

11 Tīmbi Falisi ama endī Yesu tue-kambi tī-nīmnepi endoñ bīmbi, en gitā e-tañā-tambit tīmbi gīñginembi, Yambatti endok kusei tīmbi daklewiktok nandīmbi, kundit no tīmbim kaneliñdok nīngiliñ.

12 Nīmbimbi, Yesuli gitāñi kwambindanjila nandum mīlataumbi enguk, “Neta amatam ūalī kundilī kanepi eañ? Nak biañgan sanlet: kundit wandiñ no nīm daut samum kanekaliñ. Nīm sīnīk.”

13 Yesuli wīndiñ embi, Falisi ama yambimbi, gwañgwañii gitā bīndambo kīkeñ plon lombi, tuk guañ tambon kandañ ūañgiliñ.

14 Ūañipi, gwañgwañili kamalambi, nana no nīm ep bīñgiliñ, gan plaua noñgangot kīkeñ plon pat-semguk.

15 Tīmbi Yesuli nandīnandī moyendī gwañgwañilok gitāñi gitāñi bendī-wopum dawīk wala mīsīmbi, molo manda eyout plon kīmipi enguk, “Sīndī Falisi ama ba ama wapmañ Elot endok plaua kīmili bendīla ka-kīlin enekaliñ!”

16 Eumbi, gwañgwañili nīsīñgan “Nana nīm pat-nīmlakta wala elak bek” embi e-nandī-tīñgiliñ.

17 Tīmbimbi Yesuli wīn nandīmbi enī-kañbi eñguk, “Sīndī nana nīm wīn neta e-nandī-tañ? Sīndī kusatna gama nīm nandīmbi nandī-tomañ bek? Wīndiñ gitāñi kwambiliñ dañguk bek?”

18 Sīndī dausat, gan nīm kañ, ba pawanjat, gan manda nīm nandañ, ba sīndī nandī-kamalayañ bek?

19 Nak plaua kīt tambongot wīn tambipi, ama 5000 ep towiwambi, nambim dīp pakuk wīn sīndī sandiñ līk nītek dasium tokñeñguk?” Yesuli wīndiñ enī-kaumbi, “Līk 12 tīna tokñeñguk” nīñgiliñ.

20 “Ba nak plaua kīt tambon tīpetgot walī amatam 4000 ep towiwambi, nambim dīp pakuk wīn sīndī sandiñ līk wopum nītek dasium tokñeñguk?” Eumbi, “Līk kīt tambon tīpet tīna tokñeñguk” nīñgiliñ. Nīmbimbi,

21 ūindīñ enguk, “Sīndī kusatna gamañgot nīm nambī-nandī-dakleañ bek?”

Yesuli ama no dai kolan t̄imbi k̄indem dañguk

²² T̄imbi Yesuli gwañgwañii gitā Betsaida it kwelan ña-tomguk. Tombimbi, ama dai kolan no endoñ nañgip bimbi, t̄ike-kauptok ni-nandíñgilin.

²³ T̄imbi Yesuli ama en kii plon t̄ikembi nañgilimbi, it kwet pawañ piñgimik. T̄imbi Yesuli ama wolok dai plon iwit suambi, kiili endok plon k̄imipi ni-kañguk, “Dik nepek no kalañ ba nim?”

²⁴ Niimbimbi deimbi eñguk, “E. Nak ama d̄iw̄in yambilet. Gan nak yambiwambi, kombali ñañ nomik t̄ilak.”

²⁵ Eumbi, nombo kii dai plon k̄imilimbi, dai gembnat deimbi, k̄indem dañguk. Kinde daumbi, nepenepek gitik w̄in ka-dakleñguk.

²⁶ T̄imbi Yesuli ama w̄in it kwelan nombo louptok ni-k̄imisipbi, d̄indimgan ilnan ñauktok ni-mukuk.

Yesuli enlok kusei t̄imbi dakleñguk

²⁷ T̄imbi Yesuli gwañgwañii gitā pi-ñambi, it kwet tiptip Sisalia Filipai it kwet wopum kle-gimbuli pakiliñ wandiñ ñañguk. Telak plon ñañipi, gwañgwañii eni-kañbi eñguk, “Amatamdi naka nin s̄inik pa naniañ?”

²⁸ Eumbi niñgilin, “D̄iw̄indi dika Yoane amatam miti tuk i-sem-ta-kuñguk en ganiañ. T̄imbi d̄iw̄indi dika Elia ganiañ, w̄in plofet ama damanin endi bindambo indaup een ip wakan bek. Ba dika plofet damanin no pa ganiañ.”

²⁹ Eumbi, Yesuli eni-nandimbi eñguk, “Gan s̄inla naka nin s̄inik naniañ?” Eumbi, Petlolit manda ñindin tambane-niñguk, “D̄itna Mesia wakan.”

³⁰ Eumbi, Yesuli k̄imisip ti-semibi, gama enlok kusei ama nola nim enneliñdok enguk.

³¹ T̄imbi wolongan Yesuli kusei k̄imipi, Yambattok nanandi kwambin Mesia enlok plon ñindin eni-daut ti-semibi enguk, “Amalok Niñan endi miłap ba siñgi gawat kusei kusei inda-ñimekot. Ama b̄esi, tapma ama biesi git endikñe manda nandi-tale ama endi kusalit kaumbi, tuop nim t̄imbimbi, siñgi w̄ilimumbi w̄ili k̄imbekak. T̄imbi sandap tipet git no t̄imbimbi, bindambo k̄imnan nanin miłalekak.”

³² Yesuli w̄indin eñipi eni-dakle-ta-ñiañguk. Eu dakleumbi, Petlolit engan tiañem ñambi, kusei k̄imipi, manda wolok ni-ñombimbi eñguk.

³³ Gan Yesuli tambanembi, gwañgwañilok dausinan Petlo ni-ñombimbi eñguk, “Satañ, dik nambi ñau! Dik amalok nanandiñgot klelañ, Yambattoñ nim.”

Yesuli en kle-kuñgulok manda enguk

³⁴ T̄imbi Yesuli amatam k̄imin wopum wakit gwañgwañii kitsemum biumbi enguk, “Ama no endi nak nep kle-kuupi nandilakta endi enlok nanandin ba galk siñgi w̄ipi, kloñbalit t̄ike-lo-bembi, nep kle-kuuktok elet.

³⁵ Neta, no endi natnala ba giñgit manda k̄indemnalok kuñgun bi-namlak, endi wakan kunumdok kuñguñ taletalen nimnat inda-ñimekak. Gan no endi kwelalok kuñguñ enlok t̄ike-k̄imilep nandilakta, endi kunumdok kuñguñ kola-ñimekak.

³⁶ Kola-ñimumbi, kwelalok nepenepek kusei kusei gitik ep kasileñguk walit nitik t̄imbi t̄imbi londaukak?

³⁷ Endi kuñgun kolañguk w̄in nek ñalit tuambi, bindambo kasileukak? W̄in tuop nim.

³⁸ Man ñindiñgita Yambat siñgi w̄ilimumbi, yomsiat kuañ, ba d̄iw̄indi naka ba mandanala maetambi kuañ. Nain taletalenan Ama Sisinikti dindim añelo yanañipi, Beulok gemb̄i ba kolsalennat indangan indaukak wolonda endi bo en maeta-ñimgilin w̄in maeta-semekak.”

9

¹ Yesuli wîndiñ embi enguk, “Nak biañgan sînîk sanlet: Yambatti nain kîmîkuk wîn indaumbi kusei kîmîpi, amatam gitik ini plon gembînat yambi-dîkñeukak. Tîmbi biañgan ñî pakañ sîndoñnan nanin dîwîn endî gama kaik kuñilîmbi indaumek kanekalîñ.”

Yambat, Mose gitâ Elia endî Yesulok kusei tîmbi kwambîñ dañguk

² Kena nain kit tambon noñgan taleumbi, Yesuli gwañgwañii tîpet git no, wîn Petlo, Yakobo git Yoane yanañgilîmbi, kwet jañgin ombap nolok lombi, wandiñ nîsiñgan pakiliñ. Palîmbi, gwañgwañiilok dausinan Yesulok siñgin walân tîkileumbi,

³ dasindasin salembi, walalan bien sînîk indañguk. Kwelan ñolok ama noli sandum satnin wandiñ tîmbektok tuop nîm.

⁴ Tîmbi gwañgwañiil plofet ama damanin tîpet, Elia git Mose, endî indambi, Yesu gitâ manda e-nandi-tîmbimbi yambîñgilîñ.

⁵⁻⁶ Yambîmbi, kolan misiumbi, Petlolok nanandîn kamalaumbi, “Manda nîtek ewit?” embi, Yesula ñîndiñ ñîñguk, “Nînîndaut! Ñî pakamîñ wîn kîndem sînîk. Wala tîmbi it jala tîpet git no mana! Dîkok no, Moselok no, Elialok no.”

⁷ Tîmbi mulukua noli pîmbi ep tîmîlîmbi, Yambatti mulukua gînañ nanin kitu pîumbi enguk, “Ñîne nokoñ nîñana noñgan sînîk. Nak en ka-galkta ti-ñîmlet. Sîndi endok manda tîke-kwambîñ dambi kunekalîñ!”

⁸ Eumbi, gwañgwañiil wolongan deimbi kañgilîñ wîn: Mose git Elia endî ikan pailîmbi, Yesu en noñgan palîmbi kañgilîñ.

⁹ Tîmbi endî kwet jañgin plon nanin pîñipi, Yesuli nepek wi kañgilîñ wolok manda kasat ama nola joñgo nîm enneliñdok e-kîmisip ti-semguk, kasat wîn Amalok Nîñan endî kîmnan nanin mîlalekak wolondamek kîndem enelîñdok enguk.

¹⁰ Eumbi, endî Yesulok manda wîn nandi-kwambîñ dambi, nîsiñgan “Kîmnan nanin mîlatmîlat wîn nîtek?” embi e-nandi-tîñgilîñ.

¹¹ Tîmbi endî Yesu ñî-kañbi eñgilîñ, “Kusei nektok endîkñe manda nandi-tale amali Elia Mesialok telak dama biuptok pa eañ?”

¹² Eumbi, Yesuli Yoane miti tuk i-sem-ta-kuñguk endok plon ñîndiñ e-youpi enguk, “Elia endî biañgan Mesialok telak dama biumbi, amatam gînanji tîmbi kaitaneliñdok biukak. Gan nîtekta tîmbi, Ama Sîsînîkta bo ñîndiñ youyoulin patak: endî siñgin gawat kusei kusei bembîmbi, amali ñî-tîke-pi sînîk tanekalîñ?

¹³ Gan nak Eliala ñîndiñ sanba: endî bo ikan biumbi, amali nîsîlok nanandi klembi, manda endok plon youyoulin patak wolok tuopgan nepek kusei kusei kolan tî-ñîmgilîñ.”

Yesuli ama gwañgwa no yal kolannat tîmbi kîndem dañguk

¹⁴ Tîmbi Yesu git gwañgwañii tîpet git no endî kwet jañgin bimbi pîñambi, gwañgwañii dîwîn pakiliñnan tomgilîñ. Tombi yambumbi, amatam kîmîn wopumdi ep gîmbupi pakiliñ, tîmbi endîkñe manda nandi-tale ama dîwîndi gwañgwañii gitâ e-tañan tîñgilîñ.

¹⁵ Tîmbi ama kîmîn gitik endî Yesu biumbi kañipi, ka-sîlikñembi, endoñ woñep ñâmbi, we ñîmgilîñ.

¹⁶ Tîmbi Yesuli enî-nandîmbi eñguk, “Sîndi neta e-tañan tañ?”

¹⁷⁻¹⁸ Eumbi, amatamdox boñgîpsinan nanin ama noli Yesula ñîndiñ tambane-ñîñguk, “Endaut. Nak ñîñana yal kolan nat dîk tîmbi kîndem dawîktok nañipi bit, gan dîk nîm palañda gwañgwañgaili yal kolan wîn kleklelok enît, gan endî ti nîm kañbi biliñ. Yal kolan walî endok man

manben t̄imbi galiumbi, manda n̄im pa elak. Nainñin inda-ñ̄imlak tuop yall̄i n̄iñana t̄imbi kolakolalok t̄ike-kolimbi pa p̄ilak. T̄imbi man payak lambumbi, man s̄i-ḡilim dambib, p̄iñḡiu diñdiñ pat-t̄ilak.”

¹⁹ Yesuli manda w̄in nandum m̄ilataumbi enguk, “Nak ḡinañ kwamb̄indanjila kunjit t̄ilet. Nain n̄itek s̄inik nak nombo s̄in git̄a palambi, nand̄i-kilikt̄i t̄i-namnekaliñ? Gwañgwa w̄in nokoñ t̄ikem b̄iwit.”

²⁰ Eumbi nañḡip b̄iumbi, yal kolan wal̄i Yesu kañbi, wolongan gemb̄i kopi, kwelan kol̄i p̄iumbi, t̄ikile-binjat t̄imb̄imbi, man payak lambiñguk.

²¹ T̄imbi Yesuli beu n̄i-kambi eñguk, “Nain n̄itek s̄inik kundit ñ̄indid̄iñ t̄ita-b̄ilak?” Eumbi n̄iñguk, “Damañgan gwañgwa tip palimbi inda-ñ̄imñguk.

²² Nain asup yal kolan wal̄i n̄iñana komba galk ḡinañ ba tuk ḡinañ t̄ike-kolimbi pa p̄iumbi, w̄ili k̄imbektok tuop pat-t̄ilak. Gan, t̄ikap d̄ik tuopta, n̄inda blan nand̄i-n̄imbi, n̄ip k̄imilekañ.”

²³ W̄indid̄iñ eumbi Yesuli n̄iñguk, “Netekta ‘t̄ikap d̄ik tuopta’ nanilañ? D̄ik nand̄i: no en nand̄i-kilikt̄inat kulakta Yambatti nek inda-ñ̄imektok nand̄ilak wolok tuopgan t̄i-ñ̄imlak.”

²⁴ Eumbi, wolongan gwañgwa beuli kit̄imbi n̄iñguk, “Nak nand̄i-kilik t̄igamlet. Gan nand̄i-kilikt̄ina lakalakaen, wala t̄imbi nep t̄imbi pañgitawa.”

²⁵ T̄imbi Yesuli amatam asupti endok kandañ woñep biñgilin̄iñ w̄in yamb̄imbi, yal kolanli gwañgwa wolok man ba pawaañ masip miñguk wakan n̄i-ñomb̄imbi n̄iñguk, “Natna gan̄i-sipbi ganlet: poñambi, b̄indambo n̄im undane-b̄imbi p̄ukañ.”

²⁶ Eumbi, yal kolandi kwawa embi, gwañgwa t̄imbi wopumgan gemb̄i kolimbi, yal kolan en bim poñañguk. Poñaumbi, kwelan pi w̄ipi, dalandan nomik palimbi, amatam kañḡiliñ endoñnan nanin asupti “K̄imlak” eñḡiliñ.

²⁷ Gan Yesuli gwañgwa kii plon t̄ike-m̄ilalimbi m̄ilapi ikuk.

²⁸ T̄imbi Yesuli it ḡinañ lombi, gwañgwañii git̄ n̄isñgan papi n̄i-kañbi eñḡiliñ, “Kusei neta n̄ind̄i yal kolan w̄in klenep t̄i pi kam̄iñ?”

²⁹ Eumbi enguk, “Yal kolan ñandis̄i end̄i n̄imololiñgot gumañ ep klelok, nepek nol̄i n̄im.”

Yesuli k̄imbektok manda enb̄imbi, nain t̄ipet t̄iñguk

³⁰⁻³¹ T̄imbi Yesu git̄ gwañgwañii end̄i w̄inanin ñambi, Galili kwet d̄ikñembi ñañḡiliñ. Ñañipi, Yesuli gwañgwañii eni-daut t̄i-semep nand̄iñgukta t̄imbi amali en wandiñ patak w̄in n̄im nand̄i-ñ̄imneliñdok nand̄iñgukta. Ñañipi, ñ̄indid̄iñ eni-ta-ñañguk, “Amalok N̄iñan en kanjikñii endok k̄isi plon k̄imilimbi w̄ili k̄imbekak. T̄imbi kena nain t̄ipet git̄ no t̄imb̄imbi, k̄imnan nanin m̄ilalekak.”

³² Gan gwañgwañii end̄i manda eñguk wolok kusei n̄im nand̄i-daklembi, n̄i-kaneliñdok misimbi biñḡiliñ.

Yesuli kuñgulok manda gwañgwañila eni-daut t̄i-semguk

Kiupi kuñgulok manda

³³ T̄imbi ñakap, Kapaneam it kwelan tombi, it ḡinañ lo-taleumbi, Yesuli gwañgwañii eni-nandimbi eñguk, “Telak plon nekta e-tañan t̄iliñ?”

³⁴ Eni-nandumbi, end̄i telak plon “Gwañgwa n̄indok boñḡipn̄inan nind̄i s̄inik n̄ip maklembi, dama t̄ilak?” embi, e-kle-kot-t̄iñḡiliñda t̄imbi, manda n̄im embi gitakan pakiliñ.

³⁵ T̄imbi Yesuli pipapi, gwañgwañii 12 kit̄i-semum b̄iumbi enguk, “T̄ikap ama nol̄i telak dama kuupi nand̄ilakta, en wakan enla nandum p̄imbiñ t̄imb̄imbi, nolii git̄ik endok siñgi kle-kumbi, t̄iplaplainji kuukak.”

³⁶ Wîndiñ embi, gwañgwa tip no nañgip bîmbi, boñgipsinan kîmipi, kiili kamai-papi enguk,

³⁷ “No endi naka tîmbi gwañgwa ñandingan no not ti-ñimekta, endi nak not ti-namek. Tîmbi no endi nak not ti-namekta, nakgot nîm a, nin nanimukuk en not ti-ñimek.”

³⁸ Tîmbi Yoaneli Yesula “Nînîndaout” embi nînguk, “Nain nola nîndi ama noli dîkok koka embi, yal kolan ep kle-kot-semum kañgîmiñ. Gan endi nîndoñnan nanin nîm, wala tîmbi nîndi kîmîsip ti-ñîmkap nîm kañbi biñgîmiñ.”

³⁹ Eumbi enguk, “No en kotna embi, kundit gembînat tîlak, wandiñ wali nîtek plon pañgitambi, platik nani-kolauk? Wîndiñ tîndîlok tuop nîm, wala tîmbi nîm kîmîsip ti-ñîmkap nîm nekalîñ.

⁴⁰ Neta, no en nîndok kenanîla kanjîk nîm ti-nîmlakta endi nîndok notni tîlak.

⁴¹ Tîmbi no endi Mesialok sambatñii kuañda tîmbi tukgot gîpi samek, enda nak biañgan sanlet: Yambatti plap kena kambakan wandiñ wolok tuan biañgan ombi-ñimekak.

⁴² Tîmbi no endi gîngîtna koi nîmnat ñandin no tîmbi pipîmbi yom tîlakta, en blangandok. Endi kundit kolan wandiñ gama nîm tîñilîmbi, noli kawat wopum no tîkembi, bim plon tembi-ñîmbi, tuk kimbiñ gînañ munjut-kolîm pîmbi kîmbîmda wîn kîndem. Nîm kañbi, kundit kolan wandiñ tîmbîmbi, Yambatti kînjan miłap wopum ombi-ñimekak.

⁴³⁻⁴⁴ Tîkap kîkalî gep tîmbi pipîmbi yom tîlañda, kîka wîn dombekañ. Wîndiñ tîmbi, kîka tambongot kukapi, kuñgu taletalen nîmnat gînañ ñaukañ. Nîm kañbi, kîka tîpelatkan kukapi, jîmbîñdok kombâ galk taletalen nîmnat gînañ pîwîñ.

⁴⁵⁻⁴⁶ Ba tîkap kesîkalî gep tîmbi pipîmbi yom tîlañda, kesîka wîn dombekañ. Wîndiñ tîmbi, kesîka tambongot kukapi, kuñgu taletalen nîmnat gînañ ñaukañ. Nîm kañbi, kesîka tîpelatkan kukapi, jîmbîñnan gep kolî pîwîñ.

⁴⁷ Ba tîkap daukalî gep tîmbi pipîmbi yom tîlañda, dauka wîn gitnei kolekañ. Wîndiñ tîmbi, dauka tambongot kukapi, Yambattok kuñgu taletalen nîmnat gînañ ñaukañ. Nîm kañbi, dauka gitîk kukapi, jîmbîñnan gep kolî pîwîñ.

⁴⁸ Jîmbîñ wandler siñgin gawat taletalen nîmnat palekak: wandler bînem amalok gaumjî nañ endi nîm kîmnekaliñ, ba kombalî papat kwambîñ dîmbi ei-ta-ñaukak.”

⁴⁹ Yesuli wîndiñ embi enguk, “Siundiñ tîñipi, simu tapma plon kîmîkañ wali Yambattok dainan tapma tîmbi kîndem dalak. Wîndiñgangot Yam-battok dainan kîndem daneñdok kombâ dîndînlî amatam nîndi gitîk inda-nîmlak.

⁵⁰ Simu wîn nepek kîndem sînîk. Gan, tîkap simulok koñgom gembîn pailekta, nombo kîndem dawîktok nepek no tuop nîm tîneñ. Wala tîmbi sîndi nosiiloc boñgipsinan simu koñgom gembînnat nomîk kumbi, ep kiupi busukñanengan kunekaliñ.”

10

Wapatam tambitambitok manda

¹ Tîmbi Yesuli gwañgwañii git kwet wînanin yousim ñambi, Judia kwelan ba Joldan tuk tambon kandañ ñañguk. Ñañilîmbi, amatam kîmîn no kîmîn no bîndambo endoñ bîmbi kîmîn tîañgilîñ. Tîmbi kena pat-tîliñguk wîndiñgangot bîndambo enî-daut tî-sem-ta-kuñguk.

² T̄imbi Falisi ama d̄iw̄ind̄i b̄imbi, Yesu tue-kañbi ti-ñimnep nand̄iñipi ni-kañbi eñgilñ, “End̄ikñe mandal̄i ama nol̄i k̄ndem tam̄in kle-kolektok elak ba n̄itek?”

³ Eumbi manda tambane-enguk, “Mosel̄i sosiila end̄ikñe manda n̄itek k̄mit-semguk?”

⁴ Eumbi n̄ñgiliñ, “Mosel̄i ñind̄iñ nand̄i-semguk: ama no end̄i tam̄in biup nand̄imbi, endok kusei pepa plon youp m̄imbi, k̄ndem n̄i-kleuk.”

⁵ Eumbi tambane-enguk, “Ḡinañ kwamb̄indanj̄ila Mosel̄i end̄ikñe manda w̄in youpi k̄mit-samguk.

⁶ Gan nain kusei k̄mik̄miliñan w̄in w̄ind̄iñ n̄im pakuk. Mosel̄i ñind̄iñ youkuk, ‘Yambatti ama ep t̄imbi indañguk wolonda end̄i ama git tam indañgiliñ.

⁷ Kusei wala t̄imbi amalī meñ beu yambimbi, tam̄inloñ gal̄i-kwamb̄iñ daumbi,

⁸ p̄iñgip noñgan indayamik.’ W̄ind̄iñ youyoulin pataktā t̄imbi, ama git tam end̄i nombo tipet n̄im t̄indemik. End̄i wapatam t̄imbi, p̄iñgip noñgan patemik.

⁹ Wala t̄imbi wapatam Yambatti ep kiukuk w̄in amalī n̄im tambilek.”

¹⁰ T̄imbi Yesulī gwañgwāñii git b̄indambo ilan ña-paliñipi, wapatam tambo ka-m̄is̄i-tañ wolok n̄i-nandumbi

¹¹ tambane-enguk, “No end̄i tam̄in ka-m̄is̄imbi, tam komblin t̄ilakta, ama wal̄i wakan tam̄in kolan ti-ñimbi, Yambattok dainan telak joñgo kulak wakan.

¹² Ba tam nol̄i wapai ka-m̄is̄imbi, ama komblin t̄ilakta, end̄i bo w̄ind̄iñgangot telak joñgo kulak wakan.”

Nind̄i Yambattok kuñgu kwamb̄iñ kasileukak?

¹³ T̄imbi amatamdi wembe gwañgwā tiptip Yesulī ep kawiktok yanañgip b̄iñgiliñ. Biñlimbi, gwañgwāñili k̄misip ti-sembi enombiñgiliñ.

¹⁴ W̄ind̄iñ t̄imbimbi, Yesulī yambim ḡinañ komba d̄iumbi enguk, “S̄indi wembe gwañgwā yambiumbi nokoñnan biwit! Yambatti ama ñandis̄i wakan enlok giñgit yambi-dikñelak, wala t̄imbi nombo n̄im k̄misip ti-semekaliñ!

¹⁵ Nak biañgan sanlet: no end̄i wembe gwañgwalok tuop Yambattok kapmainan n̄im kulakta, end̄i wakan Yambattok giñgit n̄im.”

¹⁶ W̄ind̄iñ embi, wembe gwañgwā noñgan noñgan ep ya-apbi, kiili kumbanj̄i plon k̄mipi, ep gw̄ilam ti-semguk.

¹⁷ T̄imbi Yesulī gwañgwāñii git telak kusei k̄mip ñanep tiñilimbi, ama nol̄i endoñ woñep b̄imbi m̄ilele-ti-ñim n̄i-nandimbi eñguk, “Endaut k̄ndem. Nak n̄itek t̄imbi, kuñgu taletalən n̄imnat kasileutat?”

¹⁸ Eumbi tambane-niñguk, “Kusei nekta naka k̄ndem nanilañ? Ama nol̄i k̄ndem n̄im, Yambat en noñgandi k̄ndem.

¹⁹ D̄ik end̄ikñe manda Yambatti k̄mit-n̄imñguk wolok kusei ip nand̄ilañ: ‘D̄ik ama w̄ili k̄m n̄im t̄imbekañ. Telak joñgo n̄im kuukañ. Kumbu n̄im t̄imbekañ. Ama joñgo siñgin n̄im siukañ. Ama nolok nepek joñgo n̄im t̄imbi pailim ti-ñimekañ. D̄ik nain tuop meñga bekala nand̄i-semum loloñ tiñdekamik.’

²⁰ Yesulī w̄ind̄iñ eumbi n̄iñguk, “Endaut. Nak gwañgwā sim papi kusei k̄mip, end̄ikñe manda w̄in gitik ikan tañgonembi k̄mit-kle-ta-bilet.”

²¹ Yesulī d̄indimgan kambi, wale k̄ndemda nand̄i-ñimbi n̄iñguk, “D̄ik nepek noñgan walañgot tipikalañ. Wala t̄imbi d̄ik ñam nepenepeka gitik tualok k̄mit-taleumbi, miñem gamnekaliñ w̄in epmbi, ama p̄imbiñesiña

emumek, tuan wopum kunum ginañ pat-gamekak. Windiñ timek bimbi, nak nep kle-kuukañ."

²² Ama wal mandan wiñ nandum milataumbi, timan dai kolañguk. Endi il ba kenañ asup palimguk wiñ nim biuptok nandim ginañ milataumbi, kak bim ñañguk.

²³ Timbi Yesuli gwañgwañii tikile-yambimbi enguk, "Ama kwilkwilinjat Yambattok giñgit indanep nandañda endi kena kwambin tinekalin."

²⁴ Windiñ eumbi nandim nandi-silikñeñgilin. Timbi Yesuli yousim "Niñonai" embi, nombo ñindin enguk, "No endi Yambattok giñgit indaup nandilakta endi kena kwambin timbekak."

²⁵ Kamel noli lik bem ginañ tip wolok ña tombepi nandiwimda, endi kena kwambin timbek. Timbi ama kwilkwilin wopum no endi Yambattok giñgit indaup nandilakta, endi windin got kena kwambin tilak, gan endok kenañli kamellok kenañ maklembi milata-nimekak."

²⁶ Eumbi, gwañgwañili kolan siliknembi, nisigan e-nandi-timbi eñgilin, "Milap wandiñda, nindi kuñgu taletalen nimnat wiñ tuop kasilewik?"

²⁷ Timbi Yesuli dindimgan yambimbi enguk, "Ama endi nisilok gembinjila tuop nim, gan Yambatti kindem ep mek. En wakan nepenepek gitik tuop ti-taleuk."

²⁸ Wolongan Petloli niñguk, "Yakñe! Nindok kandañ nitik? Nindi nepenepeknit gitik bi-talem bimbi, dik gep kle-kuamini wiñ."

²⁹ Eumbi enguk, "Nak biañgan sanba: no endi natnala ba giñgit manda kindemla timbi il ba dalii ba kwayañii ba dalañii ba wiwii ba meñ beu ba gwañgwa bisatñii ba nana kenañ gitik bi-taleñguk,

³⁰ endi wakan il git dalii git kwayañii git dalañii git wiwii git meñii git gwañgwa bisatñii git nana kenañ inda-nimbi, yousim nombo wopumgan inda-nimekak. Timpi, man kwelan ñolok naka timbi kena git miumbi, kunumdok kuñgu kusei kimilekak wolonda kuñgu taletalen nimnat inda-nimekak.

³¹ Nain wolonda ama man ñindinengit amatam dok dausinan damandama tañ endoñnan nanin asupti siñgi patnekalin. Timbi siñgi sinik endok kandañ asupti dama patnekalin."

Yesuli kimbi milalekak wolok bindambo enbimbi, gama nim nandi-dakleñgilin

³² Timbi endi Jelusalem it kwelan lonelindok telak klem ñañgilin. Yesu endi telak dama ti-semumbi, gwañgwañili endok kundit wiñ kañ nandi-bendi-timbimbi, amatam ep kle-ñañgilindi misimisi plon ñañgilin. Nakap, Yesuli gwañgwañii 12 nisigan bindambo ep kimin timbi, enlok plon nepek inda-nimekak wolok manda eni-dakle-semipi,

³³ ñindin enguk, "Sindi nandañ. Nindi Jelusalem it kwelan loamini. Lotomnambi, Amalok Niñan wiñ tapma ama biesi ba endikñe manda nanditale ama endok kisi plon kimilimbi, wil kimbektok manda eu talembi, Roma amalok kisi plon kimitemekalin."

³⁴ Kimilimbi ti-lakalaka e-ti-nimbi, manji iwitti suambap bit gwilap pisikñatti waipbi wil kimbekak. Timbi maim tipet git no timbimbi, kimnan nanin milalekak."

³⁵ Timbi Sebedilok niñanit tipet, Yakobo git Yoane, endi Yesuloñ bimbi niñgimik, "Niñindaaut. Nit nepek nola ba nola endetamik wiñ dik nandimbi ti-nimeñdok nandamik."

³⁶ Eumbi enguk, "Nak sita nek ti-samettok nandamik?" Eni-kaumbi,

³⁷ ama wapmañ patep nandîñgimikta ñîndîñ nîñgimik, “Dîk inda-daklembi, amatam indangan yambi-dîkñeukañ, nain wolonda nandîñmumbi, nîtoñ nanin noli kîka dîndîmnan, noli kîka kepmanan pi-patekamîk.”

³⁸ Gan Yesuli enguk, “Sîtî manda eamîk wolok kusei nîm nandî-daklembi naniamîk.”

Endî wîndîñ embi, yousim miłap bemep tîlak wolok ñîndîñ enguk, “Nak tuk kimbîñ nambetat wîn sîtî gîla nandekamîk ba? Ba tuk iutat wîn sîtî gîla indekamîk ba?” Yesuli wîndîñ enî-kaumbi,

³⁹ “Nîtî tuop” eñgimik. Eumbi enguk, “Biañgan. Natna tuk nambetat wîn sîtî bo nandekamîk, ba tuk iutat wîn sîtî bo indekamîk.

⁴⁰ Gan nindî kîtna sînîk kandañ ba kîtna kepma kandañ pipalekak wîn nak ewa taleuktok tuop nîm. Pipapipat wîn Yambat en ikan ti-kîliñ embi eu tale-semguk.”

⁴¹ Tîmbi gwañgwañii kît tambon tambon endî manda wîn nandîmbi, Yoane git Yakobo enda gînanjî komba dîñguk.

⁴² Tîmbi Yesuli enî-tiañeum bîumbi enguk, “Sîndî nandañ, kwet tuop yambi-dîkñe ama ba ama loloñ endî gîñgitjii kîndem nîm pat-yambi-dîkñeañ. Endî ama kunduwat, amatam endok kapmainan kuañda nandîsemum nîsîlok kena gwañgwa sîlanin sînîk tîmbîmbi, kena gîm pat-emañ.

⁴³ Gan sîndok boñgîpsînan wîndîñ nîm inda-samektok sanlet. No endî sîndok boñgîpsînan ama wopum indaup nandîlakta, endî tîplaplapsî kuukak,

⁴⁴ ba telak damanjî kuup nandîlakta, amatam gitîk endok kena gwañgwa sîlanin kuukak.

⁴⁵ Ama Sîsînîk endî bo wîndîñgangot kulak. Endî amatam tîplaplae ti-nîmneliñdok nîm, endî tambon tîplaplae ti-sembi, amatam asup endok kînjan kîmbi, yomsîlok tuan ombi-tale-semektok indañguk.”

Yesulok kusei inda-dakleñguk

Ama dai kolan endî Yesulok kusei nandî-dakleumbi tîmbi kîndem dañguk

⁴⁶ Tîmbi Yesuli gwañgwañii ba amatam kîmîn wopum gitâ Jeliko it kwelan bî tombi dîkñem ñañguk. Wînanin ñañlîmbi, ama no dai kolan amatamda mînem ba nanañla kîtinat ti-kuñguk koi Batimaio, Timaiolok nîñaañ, endî telak pawañ pipakuk.

⁴⁷ Pipaliñilim nîmbi eñgilîñ, “Yesu Nasalet nanin endî bîlak.” Nîmbi nandîm kusei kîmîpi, Yesu Mesialok koi no plon kîti-nîmîbi eñguk, “Yesu, Devittok Nîñaañ, dîk blan ti-namîñ!”

Gembînat kîti-palîmbi,

⁴⁸ amatam asupti ni-ñombîmbi niñgiliñ, “Gitakan pat!” Gan endî kwambîñgan kîtîmbi eñguk, “Devittok Nîñaañ-o, blan ti-namîñ!”

⁴⁹ Wîndîñ eumbi, Yesuli bî ipi enguk, “Kîti-nîmîm bîwîn.” Eumbi, ama dai kolan kîti-nîmîbi niñgiliñ, “Nîm mîsîwîñ. Endî kîti-gamlak. Mîlapi ñau!”

⁵⁰ Eumbi, sauloñ kolî palîmbi, dîkop mîlapi, Yesuloñ ñañguk.

⁵¹ Ñaumbi, Yesuli nî-nandîm eñguk, “Nak nek ti-gamîttok bîlañ?” Eumbi nîñguk, “Nandaut loloñ. Nak nombo deiup nandîlet.”

⁵² Eumbi nîñguk, “Kîndem a, ñau! Nanandî-kîlîktîñgalî gep tîmbîm kîndem dalañ.” Eumbi, wolongan ama wolok dai kîndem daum deimbi, Yesu klem telak ñañguk tuop ñañguk .

11

Yesu Mesiali ame wapmañ nomik Jelusalem loñguk

¹ Tîmbi Yesu git gwañgwañii endi lo-ñakap, Jelusalem it kwet tîmbi dumalaumbi, kwet jañgin koi Oliv wolok loñgiliñ. Loñipi, it kwet tîpet, Betfage git Betani, wandiñ lo-tombi, Yesuli gwañgwañiit tîpet eni-mupi

² enguk, “Siti it kwet da patak wolok ñandekamik! Ñam lombi, wolongan doñki niñaañ toal top bimbin kandetamik. Doñki endok plon ama noli no nim pipapi ñañguk. Kañbi pisap nañgipi biwit!

³ Tîkap nimbek noli sambimbî, ‘Siti neta wîndiñ tamik?’ eumbi, ñîndiñ niñdekomik, ‘Molomdi kena mîmbi, platik kîmîl undanem biutak.’ ”

⁴ Yesuli wîndiñ eumbi ñam, doñki niñaañ telak yamanan top bimbin kañbi pisakimik.

⁵ Pisat-paliñilimbi, ama diwîn wolok ikiliñ endi eni-kañbi eñgilin, “Siti nek tindepi, toa pisakamik?”

⁶ Eni-kaumbi, Yesuli manda eñguk wîndiñgan tambane-engimik. Eumbi yambium,

⁷ doñki niñaañ Yesuloñ nañgipi ñañgimik. Ña-tombi, saulonji kiundiñ doñkilok plon kîmîlmbi, Yesuli wolok plon lo-pipapi ñañguk.

⁸ Tîmbi amatam asupti Yesu koi gitigit tîke-loneliñdok saulonji telak plon samba eñgilin, diwindi kli sap kena ginañ nanin dombi mep bîmbi, wîndiñgot telak plon ipaneñgilin.

⁹ Tîmbi amatam Yesu telak plon siñgi dama tîm kle-ñañgiliñ endi ñîndiñ kîtîmbi ni-tîke-loñgiliñ,

“Yambattok koi tîke-lowit!

Ama ñin Molomdok koi plon ni-mulîmbi bi indalak
en ni-kîndekîndem ewit!

¹⁰ Sotni Devit endi gitigitñii kîndem yambi-dîkñeñguk,
wîndiñgangot ama ñalit ti-nîmekak,

wala tîmbi en ni-kîndekîndem ewit!

Yambat kunum ginañ patak endok koi tîke-lona!”

¹¹ Yesuli Jelusalem it kwelan lo-tombi, tapma it sañ simba ginañ loñguk. Lombi, nepek gitigitik ka-nandi-tî-talembi, kwet kîlîm eumbi pîm gwañgwañii 12 git Betani it kwelan lombi douñgiliñ.

Yesuli tapma it tî-dîndim tiñguk

¹² Kwet salaumbi, Jelusalem ñaneliñdok Betani it kwet bimbi, telak plon ñañipi, Yesuli nanañ gawat tiñguk.

¹³ Tîmbi deium ñaumbi, komba koi fik no saknat kañbi, “Bien patak bek?” embi ñam lonjîñguk. Gan bien indainda nain nim indañgukta, sakgot pakuk.

¹⁴ Wandin kañbi, komba wala niñguk, “Dîkok nana bien wiñ ama noli nombo nim nambekak.” Eumbi, yala manda wiñ gwañgwañiilti nandiñgiliñ.

¹⁵ Ñakap, Jelusalem it kwelan lo-tomgiliñ. Tombi, Yesuli tapma it sañ simba ginañ lombi, nepenepeksi tapma tîndîlok tuañgiliñ yambiñguk. Yambimbi nandum pi-sinik taumbi, kusei kîmîp ep kleñguk. Ep klembi, ama miñem tambo mi kena tiñgiliñ endok kîmîkîmîtsi ba ama mambaip pat-tuañgiliñ endok gembanjî ep wiñ tombokuk.

¹⁶ Tîñipi, tapma it sañ simba ginañ nepek no tîke-ña-bit nim tîneliñdok kîmîsip tî-semguk.

17 T̄imbi amatam eni-daut ti-semgi eñguk, “Kwet ñolok plon Yambattok manda ñindin youyoulin patak, ‘Itna ñin kwet tuop amalok n̄imolo it t̄imbekak.’ Gan sindi it ñin t̄imbimbi, kumbu ama sañan endok kawat tombañ wandiñ tilak.”

18 Amatam k̄im̄in wopumdi Yesu manda eni-daut ti-semguk wiñ nandimbi nandi-silikñe-tiñgiliñ. Tapma ama biesi git endikñe manda nandi-tale ama endi wiñdiñ nandimbi, Yesu nepek nek tiñguk ba eñguk wolok giñgit nandimbi, amatamdi Yesuloñ kandañ ña galit-taleneliñ wala misimbi, wilí k̄imneliñdok telak e-lonji-tiñgiliñ.

19 T̄imbi Yesu git gwañgwañii endi kwet k̄ilim eumbi tuop Jelusalem it kwet bimbi ñaañgiliñ.

Yambatti nepenepek gitikkan tuop ti-taleuk

20 Kwet salaumbi, Jelusalem undane-ñañipi, fik komba wiñ pakuknan bindambo ña-tombi kañgiliñ: komba walí kakainan kusei k̄im̄ipi yañeta-lo-taleñguk.

21 T̄imbi Petlolí wi kañbi, Yesuli komba ni-ñombiñguk wiñ nandi-siwipi niñguk, “Niñindaut, ni ka! Komba ni-suambakuñ wiñ yañeta-talelak.”

22 Eumbi tambane-enguk, “Sindi Yambatti nepenepek gitikkan tuop ti-taleuk wiñ nandi-kwambiñ dambi kunekaliñ.

23 Nak biañgan sanlet: tiñkap ama noli kwet jañgin ñala ‘Milapi, tuk kimbibñ giñañ pi!’ embi, wiñdiñ indauptok nandi-kwambiñ dambi, giñañ tiñpet nim tilakta, wolok tuopgan inda-ñimekak.

24 Wiñdiñda ñindin sanba nandiwit: sindi n̄imolo tiñipi, nepek wala ba wala Yambat ni-nandumbi nandi-samekak wiñdiñ nandi-kwambiñ dambi kuañda, bien wolok tuopgan inda-samekak.

25-26 Besi kunum giñañ patak endi sindok ep tiñdinji kolan wiñ bisamektok sindi nain tuop n̄imolo tiñipi, dama nosi nola nandi-kola tiñimañ wiñ bi-ñimekaliñ.” *

Yesuli ama biesi gitä manda e-kle-kot-tiñguk

Yesuli nindok manla kena pat-tiñguk wala e-nandiñgiliñ

27 T̄imbi Yesuli bindambo gwañgwañii git Jelusalem it kwelan ña-tombi, tapma it sañ simba giñañ lom wandiñ ñañambit tiñguk. Tiñilimbi, tapma ama biesi ba endikñe manda nandi-tale ama git ama biesi diwiñ endi endoñ bim.

28 ni-kañbi eñgiliñ, “Dik kundit ñandin t̄ilañ wiñ gembí ba nanandi denanin tiñkembi pat-tilañ? Ba nindok manla pat-tilañ?”

29 Eumbi enguk, “Nak wiñdiñgangot manda noñgan siñik san-i-nandutet. Wilí nanbimek, nak nindok manla kundit tiñlet wiñ tambon san-i-dakleutet.

30 Yoane tuk i-sem-i-sem endi kena tiñguk wiñ kunumdok ep tiñdin ba amalok ep tiñdin? Wiñ nanimbimbi nandiwa.”

31 Wiñdiñ eumbi, niñigán e-tañan t̄imbi eñgiliñ, “Niñdi ‘kunumdok ep tiñdin’ wiñdiñ enambi eutak, ‘T̄imbi neta endok mandan nim nandi-kilikití tiñimgiliñ?’”

32 Gan nombo ‘amalok ep tiñdin’ wiñdiñ enambi, amatamdi nitek tiñimnetan?” Wiñdiñ embi misiñgiliñ. Nekta, amatam gitikti Yoanelia nandum pofet biañgan tiñgukta t̄imbi.

33 Wiñdiñda endi Yesu niñdiñ tambane-niñgiliñ, “Yoaneli kena tiñguk wiñ kunumdok ep tiñdin ba amalok ep tiñdin wiñ niñdi nim nandaminiñ.”

* **11:25-26:** Nandi-tale ama diwindi manda kusip no patgot tilak eañ. Manda wiñ niñdiñ, “Gan, tiñkap sindi nim bi-ñimekaliñda, Besi kunum giñañ patak endi bo ep tiñdinji kolan nim bi-samekak.”

Eumbi enguk, “Ale, wîndiñda nak bo nindok mandala kundit pat-tîlet wîn nîm sanbetet.

12

Yesuli ama biesi Yambattok kena ka-dîkñeñgilîñ endok ep tîndinji kolan eu dakleñguk

¹ Tîmbi Yesuli kusei kîmîpi, eyout manda enguk. Eñîpi, ñîndiñ enguk, “Ama nolî kwet nolok wain kap tîpimbi, dîm kwambîñ tîñguk. Tîmbi wain tul wîsi-dottok kwet no kîndîpi, kawatti it ombap kloñ no kena ka-dîkñelok kîndilîm ikuk. Tîmbi endî wain bien dîwîn gama indaum epeplok nandîñîpi, ama dîwîn enbi taleumbi, kena gitik kîsî plon kîmîkuk. Kîmîpi, ama en il kusei bimbi, kwet mayañgan sînîk ñañguk.

² Ña-kuñîlîmbi, wain bien indaumbi, mepmep tok nain indañguk. Indaumbi, kena molomdi kena gwañgwa no wain bien dîwîn ep bi-ñîmek tok ni-mulîm ñaumbi, kena ka-dîkñe amaloñ ñañguk.

³ Ña-tombîmbi, ka-dîkñe ama endî bien nîm mîmbi, endî gwañgwa wîn tîkem wîpi, molomloñ sîlak ni-mulîmbi ñañguk.

⁴ Undane-ñâumbi, molomdi kena gwañgwa no bîndambo ni-mulîmbi ñañguk. Ñâumbi, kumbam wîli tawaumbi, kundit mayetan tî-ñîmîumbi, molomloñ undane-ñâñguk. Ñâumbi,

⁵ molomdi kena gwañgwa no bîndambo ni-mulîmbi, ka-dîkñe endok kandañ ña-tombîmbi wîli kîmguk. Gan molomdi wandiñgan embi, kena gwañgwa asup bîndambo eni-mulîm ñañgilîñ. Ñâumbi, endok plon wîndiñgangot ka-dîkñelît kanjîk tî-sembe, dîwîn sîlak yandîpbi, dîwîn yandîp kîmgilîñ.

⁶ Tîmbi molom enlok ama noñgan ku-ñîmîñguk, wîn enlok niñâñ noñgan sînîk en wakan gînañlît nandî-koñgom tî-ñîmlîñguk. Gan enda ñîndiñ kîmît-nandî-ñîmbi eñguk, ‘Ka-dîkñe amalî natnalok niñana sînîk en kañbi, nandum loloñ tîmbîm wain bien mîmbi, nîm wîli kolaukak.’ Wîndiñ nandîmbi, siñgi sînîk niñâñ engan ka-dîkñe amaloñ ni-mulîmbi ñañguk.

⁷ Gan ka-dîkñe kolasî endî niñâñ wîn kañbi, niñîngan ñîndiñ e-nandînandî tîmbi eñgilîñ, ‘Yakñesii, endî wakan kukapi, kena niñ kasileukak, wala tîmbi wîtnam kîmbîmbi, kena niñ niñdok gitîmbekak.’

⁸ Wîndiñ eñîpi tîke-wîli kîmbîmbi, kena pawañ joñgo kolîm pîñguk.”

⁹ Yesuli eyout manda wîndiñ tî-sem-talembi eni-nandîm eñguk, “Sîndî nîtek nandañ? Kena molom endî gîñgit wîn nandîmbi, nîtek tîmbekak? Endî bi-tombi, ka-dîkñe kolan yandîp kîmbi, ka-dîkñe komblin bîndambo ep indambi, wain kenañ endok kîsî plon kîmîlekak.”

¹⁰ Yesuli wîndiñ embi, yousim enla manda ñîndiñ embi eni-nandîñguk, “Yambattok manda youyoulin patak niñ sindi gama nîm pinat-nandîñgilîñ bek?

‘It ta no it tîndî amalî kenan nîmnat embi siñgi wîlîmgilîñ walî ta dîwîn yapma klembi, it tîke-kwambîñ dalak.

¹¹ Wîn Wopumdi tîmbi indaum kanambi, kundit gitikñin tîlak.’ ”

¹² Yesuli wîndiñ eumbi, ama biesili “Eyout manda wîn ninla elak” nandî-daklembi, tîkenelîñdok nandîñgilîñ, gan amatam kîmîn wopum endî mik tî-semnelîñ wala misîmbi, kak, kañbimbi ñañgilîñ.

Yesu takisla tue-kambiñgilîñ

¹³ T̄mbi Juda ama biesili Falisi ama d̄w̄in git̄a Elottok nolii d̄w̄in Yesu mandali sīsoñ ti-ñimneliñdok eni-mukiliñ.

¹⁴ Eni-mulimbi, Yesuloñ b̄im n̄imbi eñgiliñ, “Endaut. N̄ndi d̄kok kusaka nandamit̄: d̄k manda juluñit n̄im pa elañ. D̄k loloñ ba p̄imb̄ñ git̄kkan s̄inik Yambattok telak d̄ndim n̄ini-daut ti-n̄imbi, amali n̄itek nandit-gamneliñ wala n̄im misilañ. Ñala eumbi nandina: n̄ndi Sisa, Roma kwettok ama wapmañ mayañgan s̄inik patak, enda takis m̄inem m̄inambi wal̄ tuop tilak ba n̄im?

¹⁵ W̄in mīlok ba n̄im mīlok?” W̄ndiñ eumbi, Yesuli juluñitsīlok kusei nandit-daklembi enguk, “S̄indt neta mandali sīsoñ ti-namañ? S̄indt m̄inem kwandai satnin no t̄mbi indaumbi, daut namumbi kawa.”

¹⁶ Eumbi, m̄inem tīke-b̄im mīum kañbi eni-nandimbi eñguk, “Ama walān ba kot kudit w̄in nindoñ?” Eumbi, endi “Sisaloñ” n̄iñgiliñ. W̄ndiñ n̄imbimbi

¹⁷ enguk, “Sisalok giñgit w̄in Sisa enla tambon m̄inekalit̄, ba Yambattok giñgit w̄in Yambat enla tambon m̄inekalit̄.” W̄ndiñ eñipi, ama bieslok sīsoñ makleumbi, ka-piasat ti-ñimgiñliñ.

K̄imnan nanin mīlam̄latok plon Yesu ni-nanditgiliñ

¹⁸ T̄mbi Sadusi ama d̄w̄indi Yesuloñ biñgiliñ. Endi k̄imnan nanin mīlam̄lat w̄in n̄im patak eñipi eni-daut ti-sem-ta-kuañ. Endi Yesuloñ b̄imbi ni-nandim eñgiliñ.

¹⁹ “Endaut. Moselit̄ Juda amatam n̄inda manda ñindit yout-n̄imguk, ‘Ama noli tam tīkembi, yamin pap sembekta, kwayañli dallok kanjalit̄ tīkembi, dallok gwañgwa bisat ep t̄mbi indanekalit̄.’ ”

²⁰ Sadusi amali w̄indiñ embi yousim n̄iñgiliñ, “Damañgan dakwaya kit tambon tīpet kuñgiliñ. Endoñnan nanin tua endi dama tam t̄mbi, komblin n̄imnat, yamin papi sembiñguk.

²¹ Sembumbi, monali dallok kanjalit̄ tīkembi, w̄indiñgangot yamin papi sembiñguk. Sembumbi, gwik endok plon w̄indiñgangot inda-ñimiguk.

²² Dakwaya kit tambon tīpet endi tam wakangot tīkembi, yamin git̄ik papi sembi-taleñgiliñ. T̄mbi siñgi s̄inik kanjaksit̄ wal̄ w̄indiñgot sembiñguk.

²³ Ama kit tambon tīpet git̄ikkandi tam wakangot tīkeñgiliñda. Tīkap, mīlam̄lat nain indaukak, nain wolonda tam w̄in nindok s̄inik timbekak?”

²⁴ Sadusi amali w̄indiñ eumbi, Yesuli enguk, “S̄indt Yambattok manda wolok kusei ba Yambattok gemb̄in n̄im nandit-kiliñ eañ bek, wala t̄mbi k̄imnan nanin mīlam̄lata nandumbi kelam dalak?

²⁵ Amatamdi k̄imnan nanin mīlap, wapatam n̄im indanekalit̄. Endi kunumdok añelo nomik s̄ilak kunekalit̄.

²⁶ T̄mbi Yambatti amatam k̄imnan nanin ep mīm mīlatnekalit̄ ba n̄im, wolok s̄indt Moselit̄ kasat ñin youkuk w̄in n̄im pinat-nandañ ba? Mose endi komba tip no wolok plon komba manben indaum kañbi ñañguk. Ñaumbi, Yambatti ama ikan sembiñgiliñ endok plon ñindit n̄iñguk, ‘Nak Ablaam-dok Yambat, Isakalok Yambat, Yakobolok Yambat, nak endok Yambatsipatet.’ Yambatti w̄indiñ eñipi,

²⁷ ñindit eu dakleñguk: endi sembi-sembiñdok Yambat n̄im a, endi kaik kuañ endok Yambat. Nekta, ama sembi-taleñgiliñ endi bo Yambattok dainan kaik kuañda t̄mbi. W̄indiñda s̄indt mīlam̄lat n̄im patak eañda, biañgan nandum kamalalak.”

Ama noli endikñe manda dek wal̄ dama s̄inik tilak wala Yesu ni-kañguk

²⁸ Tımbi Yesu git Sadusi ama endi manda e-kle-kot-ti-paliñilimbi, endikñe manda nandi-tale ama no wolok biñ yambitnguk. Yambitmbi, Yesuli manda tambon kindemgot tambane-enbiñ nanditngukta ni-kañbi eñguk, “Yambatti endikñe manda gitik kimit-niminiñguk, tımbi nek ñalı dama ti-sembi, diwın gitik yapma kle-talelak?”

²⁹ Eumbi tambane-niñguk, “Endikñe manda ñalı dama sìnık tilak, ‘Israel amatam sindi manda ñin nandimbı tike-kiliñ enekaliñ: Molom en noñgan. Endi nindok Yambatni, diwın no nim pakañ.

³⁰ Wala tımbi dik gınaña git waleñga tip git nananditngua git gembitngua gitik Yambat Molomga endokgot bi-nimekañ.

³¹ Tımbi endikñe manda wandiñgan no ñinditngu patak, ‘Dik ditnala ti-gamlañ, winditngangot nokala ti-nimekañ.’ Endikñe manda ti-pet walı endikñe manda diwın gitik yapma klembi pakamik.”

³² Yesuli winditngu eumbi, endikñe manda nandi-tale amali “Waak!” embi niñguk, “Endaut, dik manda biañgan sìnık elañ. Yambat en noñgangot, diwın no nim pakañ.

³³ Tiñipi, nindı endok gaut tapma sina diumbi, nepek diwın winditngot tapma ti-nimneñ wiñ kindem. Gan ti kap nindı gınañni git nananditngu git gembinti gitik endokgot bi-nimneñ, ba ninla ti-nimamitni tuop winditngangot notniila ti-semneñ, wiñ tapma kusei kusei yapma klembi, endok dainan kindem bien sìnık.”

³⁴ Ama endi manda tambon winditngu eumbi, Yesuli endok nanandin kindem kañbi niñguk, “Dik Yambattok gitngit kindem indawitñ.” Winditngu nimbiñbi, Juda ama biesili en mandalı sisón ti-nimnepi misimbi, nepek nola bindambo nim ni-kañgilñ.

Yesuli endikñe manda nandi-tale ama endok mandanjı ba kunditsı kolan eu dakleñguk

³⁵ Tımbi Yesuli tapma it sañ simba gınañ papi, amatam eni-daut ti-sem-tiñipi eni-kañbi eñguk, “Nitekta tımbi, endikñe manda nandi-tale ama endi Mesia en Devittok komblingot eañ?

³⁶ Dindim Yallı Devittok gınañ tımbi tıkleumbi, Devit en Mesiala ñinditngu eñguk, ‘Yambat Wopumdi nokok Wopumnala ñinditngu niñguk: Dik biñmbi, kitna sìnık kandañ pipapi, nakita amatam yambit-dikñe-kundekamik. Kuñipi, kanjtgai ep pi-yaliwambi, dikok kapmainan patnekaliñ.’

³⁷ Winditngu Devit en Mesiala ‘Wopumna’ kitnguk, wala tımbi Mesia endi Devittok komblin silaningot ba? Nim a. Endi Devittok Wopum.” Tımbi ama kiñmin wopum Yesulok manda nandi-koñgom tiñgilñ.

³⁸ Tımbi Yesuli eni-daut ti-sem-tiñipi enguk, “Sindi endikñe manda nandi-tale ama endok nandinandinji ba ep tindinji ka-kiliñ enekaliñ! Diwın endi amatamdi yambum loloñ tımbektok nandañ, wala tımbi endi ama loloñ endok dasindasinji pat-dasimbi, ‘tina nimbit’ tañ. Tımbi endi amatamdi kiñmin kwelan we semñipi, kosı tike-loneliñda nandañ.

³⁹ Tiñipi, it kiyau gınañ ba nana sina wopum gınañ endi ama loloñjılık pipapat plon patnepi nandañ.

⁴⁰ Endi tam kanjak juluñit ti-sembi, isit nepenepeksi yapma tikeañ, tımbi amatamdoq dausinan ti-kelakelamji kot-taplineñdok nimolo ombap tañ. Endi ep tindinji dindim walan tañ, wala tımbi Yambatti tuan milap sìnık ombi-semekak.”

Yesuli tam kanjak nolok kundit kindem eu dakleñguk

⁴¹ Tımbi Yesuli tapma it gınañ papi, minem Yambattok kimikiliñ wolok tambon kandañ pipakuk. Pipapi kañilimbi amatamdi bi, minem tapikot

kawat dīñgwinda ginañ dasiu pīñguk. Amatam kwīlkwīlinjī wopum asupti bīmbi, mīnem wopumgan kīmīlīmbi pīñguk.

⁴² Tīñilīmbi, tam kanjak pīmbīñen noli bīmbi, mīnem kwandai gīmīn tīpet kīmīlīmbi pīñguk.

⁴³⁻⁴⁴ Tīmbi Yesuli wīn kañbi, gwañgwañii kītī-seumum bīumbi enguk, “Nak biañgan sanba: amatam dīwīn endi mīnem wopumgan kolīmbi, wopum gama nīsīlok pat-semjak. Gan tam kanjak pīmbīñen ñalī mīnem nana tualok palīmīk wīn gītīk koli taleumbi, ñām nīmnat, sīlanin sīnīk patak, wala tīmbi mīnem kīmīlak wīn dīwīn gītīkkandi kīmīlalīñ wīn yapma kle-talelak.

Yesuli nain taletalenan nepek nek indaukak wolok enī-dakleñguk

13

Mīlaplok kusei kīmīkīmīlin

¹ Tīmbi Yesuli gwañgwañii gīt tapma it sañ simba ginañ nanin pī-ñāñīpi, gwañgwañ noli tapma it kīt youpi nīñguk, “Nīñindaut, ñī kawīñ! It gītīk ñīn engano kīndem bien. Tīmbi kawat wopum wopumdiñgan tīndīn.”

² Eumbi nīñguk, “It wopum ñī yambilañ wala ganba: Juda amatam dok kanjīksīli bīmbi, it gītīk ñīn wiapi, kawat no nīm biumbi, kawat nollok plon palekak. Nīm sīnīk.”

³ Yesuli wīndīñ embi, Jelusalem it kwet bimbi, Oliv kwet jañgīnnan loñguk. Lombi, tapma it tambon kandañ wolok pip palīmbi, Petlo, Yakobo, Yoane gīta Andlu endiñgot endoñ bīm nī-kambi eñgilīñ,

⁴ “Dīk nīnbīmbi nandīna: nepek nek tapma ittok plon elañ wīn dawanda indaukak? Ba kundit nek ñalī dama indaumbi ka-nandīnekamīñ: mīlap kusei gītīk ip inda-nīmep tīlak?”

⁵ Tīmbi Yesuli nepek indaukak wolok enī-dakleñīpi eñguk, “Sīndī ka-kīliñ embi kunekeleñ. Nīm kañbi, ama noli tue-sambiumbi, juluñ mandan wīn nandī-ñīmneliñ.

⁶ Ama asupti nokok kotna plon bī-indambi, ‘Natna Mesia wakan’ embi, amatam asup tue-yambiumbi, juluñ mandanjī nandī-kwambīñ danekeleñ.

⁷⁻⁸ Tīmbi ama sambat dīwīndī mīlapi, sambat dīwīnda mik tī-semnekeleñ, tīmbi ama wapmañ dīwīndok sambattī mīlapi, wapma dīwīndok sambatta mik tī-semnekeleñ, wala tīmbi sīndī miktok gīñgīlī nandīnekeleñ, ba mik mayañgan indaumbi wolok gīñgīt nandīnekeleñ. Wīndīñ nandīñīpi, nīm sīlīkñembī mīsīnekeleñ. Nepek wīn gītīk biañgan indaukak, gan kwet nain taletalen wali gama nīm. Tīmbi mīnjamīnjat kwet nolok ba nolok tīmbekak, ba nana map inda-semekak.” Yesuli wīndīñ embi, e-yout manda enbi eñguk, “Nepek wīn gītīk indaukak wīn tamdī gwañgwa tīkeup dama siñgin gawat lakalakat inda-ñīmlak wandiñ indaukak. Gan siñgi kandañ mīlap wopum sīnīk indaukak.

⁹ Nain wolonda sīnīla nītek kuañ wīn ka-kīliñ embi kunekeleñ. Kanjīksīli sepbi, mandala ama biesīlok kīsī plon sambiumbi, it kiyañ ginañ sandīpnekeleñ. Tīmbi sīndī nokok gīñgītnai kuañda tīmbi yambī-dīkñe ama ba ama wapmañ endok dausīnan ipi, kusatna e-dakle-semnekeleñ.

¹⁰ Tīmbi gīñgīt manda kīndem wīn biañgan amatam gītīkta dama eu pīum ennekaleñ. Enī-taleumek, kwet nain taleukak.

¹¹ Tīmbi kwapme kwapme sepbi, mandala sanañgīp ñāñīlīmbi, ‘Manda nītek enetamīñ?’ wīndīñ embi nandī-bendī-wopum itangan nīm tīnekeleñ.

Nim a! Nain wolonda siniñgan manda win nim enekaliñ. Win Dindim Yalli ginanji tokñeumbi, Yambatti manda samekak win wakan enekaliñ.

¹² Wolonda naka t̄mbi dalli kwayañ ba kwayañd̄ dal kanjiktok kis̄ plon k̄miliñbi, yandip k̄mnekaliñ. Ba bepti wembe gwañgwañii kanjiktok kis̄ plon k̄miliñbi, yandip k̄mnekaliñ. T̄mbi wembe gwañgwali meñj̄ besila kanjik ti-semibi, windiñgangot t̄mbiñbi yandipmi-k̄mnekaliñ.

¹³ Kotnala t̄mbi ama gitikt̄ nandi-kola wopumgan ti-sam-i-kunekaliñ. Gan amatam miłap win ba win ḡñgiñembi bemb̄i, kuañ tuop nep kwambit̄ da-kuañda en wakan Yambatti ep mekak."

Miłap wopum siniñk indaukak

¹⁴ T̄mbi Yesuli yousimbi enguk, "Nepek kolan papait no tapma it ḡnañ, k̄misiip t̄indinnan, wandiñ loukak. Loumbi, Yambatti win kañbi, nandum pi-siniñk taumbi, enlok il siñgi wilimekak. (No endi manda ñin pinapi, wolok kusei nandi-kiliñ eukak.) Sindi nepek kolan wi kañbi, nain wolonda amatam Judia kwelan pakañ endi pimbi, kwet jañginnan lonekaliñ.

¹⁵ T̄mbi no endi it pawan papi, nepek nola it ḡnañ nombo nim loukak,

¹⁶ ba no endi kena ḡnañ papi, sauloñin t̄ikeupi undane ilan nim ñaukak.

¹⁷ O wem! Nain wolonda tam gwañgwa miñjipsat, ba gwañgwa num emañ endi blasigandok.

¹⁸ T̄mbi sindi miłap win gwi sasal̄ nainnan nim indauktok nimolo ti-kunekaliñ.

¹⁹ Neta, nain wolonda miłap wopum siniñk indaukak. Yambatti kwet t̄mbi indañgukan biłap man ñindiḡit miłap wandiñ no nim indañguk, t̄mbi biñdambo nim indaukak.

²⁰ T̄kap Wopumdi nain win nim t̄mbi dumalawimda, amatam gitikk̄ taleneliñ. Gan endi amatam ep danbi enlok giñgit kasileñguk enda wakan nandi-semibi, nain win ikan t̄mbi dumalañguk.

²¹ Nain wolonda ama noli ñindij̄ bek sanbekta, 'Yakñesii! Mesial̄ ñi patak', ba ñindij̄ sanbek, 'Wi kawit! Endi da patak!', sindi manda wala nandum tlal t̄imbekak.

²² Neta, Mesia juluñgan ba pofet ama juluñgan indambi, niñlok kusasi t̄mbi dakle-semnekaliñdok amatam kundit engano siniñk ep daut semum ka-siliñnenekaliñ. T̄kap endi tuopta, ama wal̄ amatam Yambatti enlok giñgit ep danguk win ep t̄mbi kamalanekaliñ.

²³ Gan siniña ka-kiliñ e-kunekaliñ. Nak nepek gitik indaukak wolok itangan sanitalelet."

Mesialok tomtom nain win dawanda siniñk indaukak win nim bek noli nim nandilak

²⁴ T̄mbi Yesuli yousimbi enguk,

"Gan miłap wopum win taleumek

'wolonda maim dautti bip miłumbi, yakipti bo nim saleumbi,

²⁵ kunum ḡnañ dimboñgipti pi-pinekaliñ.

T̄mbi nepek nek kwambit̄ kunum ḡnañ pakañ ep miñjalib̄ kwest̄ binekaliñ.'

²⁶ T̄mbi nain wolonda amatam gitikti kanekaliñ win: Amalok Niñan endi mulukua ḡnañ gemb̄in wopum ba kolsalen walalannat pimbi indadkleukak.

²⁷ Wolonda endi amatam dembek dembek kuañ enlok giñgit ep kasileñguk endi wakan enloñ ep k̄m̄in kolektok añelo eni-mulim ñambi, kunum kwet k̄mili taleñgukan nanin ep kiutnekaliñ.

²⁸ Wîndiñ ñala sîndi komba konelok plon nanandi ñin epnekaliñ: kii gayam tukñat tîmbi, sak kaik indaumek, maim nain indaup tîlak wîndiñ nandañ.

²⁹ Wîndiñgangot mîlap gitik sanit wîn indaum kañbi, sîn ñîndiñ nandînekalîñ: Ama Sîsinik endi inda-dakleuptok nain ip dumala-ta-bîlak.

³⁰ Nak biañgan sanba nandîwît: amatam man ñîndiñgit kuañ endoñnan nanin dîwîndi gama nîm kîmñilîmbi, nepek wîn gitik indaukak.

³¹ Kunum kwet taleukak, gan nokok mandana gitikti nîm paipi, papat kwambîñ palekak.

³² Nepek gitik wîn nain wolonda sînik indaukak wîn ama nimbek noli nîm nandîlak. Añelo kunum gînañ pakañ ba Yambattok Niñaañ en bo wîn nîm nandañ. Nîm. Bep Yambat en noñgandiñgot nandîlak.

³³ Sîndi nain wîn dawanda sînik indaukak wîn nîm nandañ, wala tîmbi ka-kîliniñ embi mandîm kunekealiñ!

³⁴ Nain indaukak wîn ñîndiñ: ama noli il bimbi, kwet mayañgan ñaup tîlak. Endi kena gwañgwañii kena molom molom danî-sembi, telak yama mandîmandî endi ka-mandî-kîliniñ ewîktok endîkñe manda nî-talembi ñalak.

³⁵ Wîndiñda it molomdi nain dawanda sînik bîukak wîn sîndi nîm nandañ. Endi kwet kîlîm eumbi, ba tim boñgip, ba puput noñgan kîtîumbi, ba kwet salaup tîmbîmbi, ba salasalanan tombekak wîn sîndi nîm nandîañda tîmbi ka-mandî-kîliniñ e-kunekealiñ!

³⁶ Nîm kañbi, dou-palîmbi, molomdi platik sînik bî tombi, sep tîmbi indawîk.

³⁷ Endîkñe manda ñin sanlet wîn giñgitnai gitikkân sîndok: ka-mandî-kîliniñ embi kunekealiñ.”

Yesu wîli kîmbi bîndambo mîlakuk

14

Yesu kîmkîmlök tî-pañgipañgle tî-ñîmgîliñ

¹ Tîmbi gwîlat wopum tîpetti ep tîmbi dumalañguk, wîn kamaikamai nain gîta plaua wîlîmbendi nîmnat wolok gwîlat. (Wolonda Islael amatamdi Yambatti Isip kwelan nanin ep kîmîkuk wolok pat-nandi-pakañ.) Gwîlat walî sandap tîpet wolok siñgi kandañ ep tîmbi dumalañlîmbi, tapma ama biesi ba endîkñe manda nandi-tale ama endi Yesu telak gitak plon tîkembi wîli kîmbektok telak yolonjîmbi,

² ñîndiñ eñgîliñ, “Gwîlat gînañ wîndiñ tînambi, nîm kîndem daukak. Nîm kañbi, amatam kîmîn wopum endi mîlapi, gimbit tîm, kesi tapma tîmbi, mik tîneliñ.”

³ Tîmbi Yesuli Betani it kwelan ñambi, ama no damañgan wanda kwambîñ inda-ñîmîñguk koi Simon endok ilnan nana na-pakuk. Palîñilîmbi, tam no endi pama tul mîndiñ kîndem tuan wopum sînik wîn tîke-bîmbi, kawat kanîm bim ombi-gîlombi, pama tul wîn Yesulok kumbam plon yalîmukuk. Yalîmulîmbi,

⁴ ama dîwîsi wolok pakîliñ endi tamda gînanjî komba dîumbi nîsîñgan eñgîliñ, “Neta sînik pama tul kîndem ñin sîlak tîmbi kola-talelak?”

⁵ Tuktok tuan wîn wopum sînik, mînem 300 netepek. * Endi tuk wîn tualok kîmîlîmda, mînem walinin tîkembi, ama pîmbiñenda emîwîk.”

Wîndiñ embi, tam nî-ñombiñgîliñ,

⁶ gan Yesuli enguk, “Biu palen! Sîndi neta mîlap mañ? Endi tîkîndekîndem tî-namlak.

* 14:5: Mînem denali 300 wîn kena nain 300 wolok tuan.

⁷ Ama pimbinesi endi nain tuop sin git a kuañ, wala timbi nain nola ba nola ep mi-pañgitanep nandañda kindem tinelit. Gan natna nain tuop sin git a nim paletat,

⁸ wala timbi tam ñoli man ñindiñgit nepek nek tuop ti-namek wolok tuop tik. Endi pama tul i-namik, win nak kimbambi nep kinditnekalit wolok itangan piñgipna ti-pañgipañgle ti-namik.

⁹ Nak biañgan sanlet: dembek dembek ñanekalit tuop giñgit manda kindem ñin eu sataumbi, tam ñoli nepek nek ti-namik wolok kasat wakit kwet tuop ti-sembe, tam endok kasat eu kaik taukak."

¹⁰ Nain wolonda Judas Iskaliot, Yesuloñ gwañgwañii 12 endoñnan nanin no, endi Yesu bola ti-nimektok tapma ama biesiloñ ñañguk.

¹¹ Ñambi, wolok tuop enbimbi nandim ginañji kindem daumbi, minem minepi ni-kwambit dañgilin. Timbi Judalit kusei kimipi, "Yesu bola ti-nimektok nain kindem delok indauk?" embi manditnguk.

Yesuli kimbepi, gwañgwañii ti-pañgipañgle ti-semguk

¹² Plaua wilimbendit nimnat sinjilok gwilat wolok kusei kimikimiliinan Isael amatamdi sipsip niñaañ wipi, tapma timbi, Yambatti Isip kwelan nanin ep kimikuk wolok kimit-nandim pakañgilin.

Gwilat win indaumbi, gwañgwañili Yesu ni-kañbi eñgilin, "Nindit delok ñambi, gwilat ñolok nana ti-jumit ti-gamneñdok nandilañ?"

¹³ Eumbi, Yesuli gwañgwañit tipet eni-mupi enguk, "Sit Jelusalem it kwet ginañ lombi, ama noli tuk kambot bembii bi sep timbi indautak en kle ñandekamik. En kle ñaumbi,

¹⁴ it nolok ña loutak wolok molomla ñindiñ niñdekamik, 'Niñindauti ñindiñ elak: nak gwañgwanai git a it ginañ delok gwilattok nana nambetet?'

¹⁵ Eumbi, it ginañ wopum no ti-kiliñ e-bimbin win gwat patak daut sametak. Wolok ti-jumit ti-nimdekamik."

¹⁶ Eumbi, gwañgwañit tipet endi nandimbi, winanin ñam Jelusalem it kwelan loñgimik. Lo tombi, Yesuli eñguk wolok tuop inda-semumbi, gwilattok nana ti-jumit tiñgimik.

¹⁷ Timbi kwet kiliñ eumbi, Yesuli gwañgwañii 12 git a bimbi, it ginañnan loñgilin.

¹⁸ Lom nana na-paliñilimbi, Yesuli enguk, "Biañgan sanlet: sindoñnan nanin no nakita nana yakan nalak endi nak bola ti-nametak."

¹⁹ Windit eumbi, ginañji milataumbi, noñgan noñgandit ñindiñ niñgilin, "Nakta nim bek?"

²⁰ Nimbiñ enguk, "Win gwañgwa 12 sindoñnan nanin no. Endi plaua dip tikembi, nakita tuk witna noñgan ginañ youpi nalak, en wakan.

²¹ Biañgan sinik. Manda youyoulin patak wolok tuop Ama Sisiniñ win bola ti-nimiumbi wil kimbekak. Gan ama nin bola ti-nimetak en blangandok. Meñdit nim ap miñmda, win kindem."

²² Timbi nana na-paliñilimbi, Yesuli plaua no tikem gwilam timbi, ombim gwañgwañila embi enguk, "Tike nambit; ñin nokok gaumna."

²³ Windit embi, wain witna no tikembi, gwilam tit-talem emumbi, gitikkandi witna noñgan wolok ginañ nañgilin.

²⁴ Nambimbi enguk, "Ñin nokok wekatna. Nak amatam asup endok kinjan kimbi, wekatna yalimutet. Wal wakan toptop Yambatti amatamñii git tilak win timbi kwambit dalak.

²⁵ Nak biañgan sinik sanlet: nak wain tuk kwelan nombo nim nambet. Yambatti giñgitñii indangan yambit-dikñeukak wolondamek nak en git papi, wain tuk komblin engano wi mek nambet."

²⁶ T̄imbi Yambat ni-wit-ta-lo kap no tiu taleumbi, Oliv kwet jañḡin t̄imbi dumalanepi pi-ñāñḡiliñ.

²⁷ Ñañipi, Yesuli gwañgwañila enbi eñguk, “Yambattok manda no ñindíñ youyoulin patak, ‘Nak ka-dikñe ama wila kimbimbi, sipsipti pa-pusenenekalíñ.’ Wala t̄imbi sindi gitikkán siñgi wit-nambi pi ñanetañ.

²⁸ Gan Yambatti k̄imnan nanin nep miúm miłatmek, telak dama ti-sambi, Galili kwelan ñam wolok sambetat.”

²⁹ Eumbi, Petlolí niñguk, “Ama diwín gitikti gambimbi pi-ñanetañ bek, gan nakta n̄im s̄inik.”

³⁰ Eumbi niñguk, “Nak biañgan ganba: man tim ñolondañgan puputti nain tipet n̄im kitumbi, dik nain tipet git no naka ‘En n̄im nandí-ñimlet’ eutañ.”

³¹ Eumbi, Petlolí giñginembi niñguk, “K̄indem dikita nep nulimbi k̄imbetet, gan nak diká ‘N̄im nandí-ñimlet’ n̄im eutet. N̄im s̄inik.” Eumbi, gwañgwañii gitikkandi wiñdiñgangot ni-taleñgiliñ.

Yesu en k̄imbepi ti-pañgipañgile tiñguk

³² T̄imbi Yesu git gwañgwañii endi ñambi, kwet no koi Getsemane wolok ña-tomgiliñ. Tombi, Yesuli gwañgwa diwinda enbi eñguk, “Sindi ñolok pipalimbi, nak ñam n̄imolo t̄imbi biutet.”

³³ Wiñdiñ embi, Petlo, Yakobo git Yoane yanañḡipi ñañguk. Ñañipi, enlok plon nepek inda-ñimetak wala nandum miłata-s̄inik taumbi, gemb̄iñ piumbi

³⁴ enguk, “Ginañna nandíwa kola-s̄inik talak, k̄imbettok tuop nandílet. Sindi ñolok papi, ka-kiliñ embi palit!”

³⁵ Yesuli wiñdiñ embi, lakat ñaña em kwelan pi-pimbi, telak no palekta, miłap bembem dok nain walí en maklewík wala Yambat n̄imolo tiñimiñguk.

³⁶ Endi enlok manda plon beula “Abba” kit-ñimbi niñguk, “O Bep! Dik nepenepek gitik tuop ti-talewiñ, wala t̄imbi dik miłap ñin napma ti-ke-namíñ. Gan dik nokok nanandi n̄im k̄imit-kleukañ. N̄im s̄inik. Dik nitek nandilañ, wolok tuopgan indawin.”

³⁷ T̄imbi Yesuli gwañgwañii tipet git no endoñ undane-bimbi, yambum dou-paliñmbi, Petlo niñombim niñguk, “Simon, dik doulañ ba? Dik nain dumangan kaik paleñdok tuop n̄im ba?” Wiñdiñ embi enguk,

³⁸ “Biañgan s̄inik: giñanjili nepek k̄indem t̄imbepi nandilak, gan piñgipsili gemb̄in n̄imnat, wala t̄imbi ka-kiliñ embi, n̄imolo t̄imbit. N̄im kañbi, tue-kambi plon pi-pinelñ.”

³⁹ Yesuli wiñdiñ embi, nombo yambim ñambi, n̄imolo dama tiñguk wiñdiñgangot nombo tiñguk.

⁴⁰ N̄imolo t̄imbi taleumbi, nombo gwañgwañiloñ undane-bim yambiñguk wiñ: dausí miłataumbi dou-pakiliñ. Dounan nanin miłapi, manda nitek n̄inelñ wala nandum miłatañguk.

⁴¹ T̄imbi Yesuli nombo ña n̄imolo ti-talembi, gwañgwañiloñ undane-bimbi, nain tipet git no t̄imbimbi enguk, “Sindi gamañgot doumbi s̄ilak pat-nandí-tañ ba? Ip tuop. Nandañ: Ama Sisñik yom amalok k̄isi plon k̄imikimittok nain ip indalak.

⁴² Ñala miłalimbi ñana. Wi kawit: bola ti-namlok ama ip n̄ip t̄imbi dumalalak.”

Yesu ti-keñgiliñ

43 Wîndiñ e-paliñilimbi, wolongan Yesulok gwañgwañii 12 endoñnan nanin no, Judas Iskaliot, endi ama kîmîn wopum telak dama ti-semumbi bîñgîliñ, wiñ tapma ama biesi ba endikñe manda nandi-tale ama ba ama biesi dîwîn endi eni-mulimbi, kakit ba kwandî mep bîñgîliñ.

44 Bola tîndî ama endi damañgan sambat ñîndiñ kîmîpi enguk, “Simumu ti-ñîmambi, ama ip wakan embi, ña tîke-kwambiñ dam tîke-ñanekaliñ.”

45 Wîndiñ eñgukta kena gînañ tombi, dîndîmgan Yesuloñ bîmbi, “Nînîndaut, we!” embi, wopumgan simumu ti-ñîmîñguk.

46 Wîndiñ ti-ñîmîum kañbi, gembînat ñam tîke-kwambiñ dañgîliñ.

47 Tîmbi ama Yesu gîta pakîliñ endoñnan nanin noli kakil tiañe lambîmbi, tapma amalok telak damanjîlok kena gwañgwa sîlanin wîlepi, pawangot wîlalîm pîñguk.

48 Tîmbi Yesuli enbi eñguk, “Sîndî naka nandum kumbu ama sañan tîmbîmbi, kakit ba kwandî mep bi-tombi, nep mañ ba?

49 Sandap tuop nak tapma it sañ simba gînañ lombi, sîndok boñgîpsinan papi, amatam eni-daut ti-sem-ta-bîñilambi, nîm nepgîliñ. Gan manda youyoulin patak wolok tuop man inda-namîwîn.”

50 Wîndiñ eumbi, gwañgwañii gitikti en bimbi pim ñañgîliñ.

51 Tîmbi ama gwañgwa no sandum satningot tembi Yesu kle-ñâñguk en wakît tîkembi,

52 sandum tîke-gîlîm dañgîliñ. Gan endi sandum pîsapi, biatan pi ñañguk.

Yesu manda plon kîmîkîliñ

53 Tîmbi endi Yesu tîkembi, tapma amalok telak damanjîlok ilan nañgîpi ñañgîliñ. (Wandîñ tapma ama biesi ba ama biesi dîwîn ba endîkñe manda nandi-tale ama gitik endi bîm kîmîn tîñgîliñ.)

54 Yesu tîke-ñâñilimbi, Petlolî kambak mayañgan siñgi kandañ ep klembi ñañguk. Ñakapi, tapma amalok telak damanjî endok sañ simba gînañangan loñguk. Lombi, tapma amalok telak damanjî endok tîplaplailii gîta pipapi, kombi seimbi pakuk.

55 Tîmbi tapma ama biesi en gîta Juda amalok yambî-dîkñenjî gitik endi Yesu wîli kîmbektok nandiñipi, ama Yesulok siñgin sinelîñdok yolonjî-tlakîliñ.

56 Neta, ama asupti bîmbi, joñgo siñgin simbi, juluñit manda eñgîliñ. Gan endi mandanjî walân noñgangot nîm eñgîliñ, endi manda kusei kusei eñgîliñ.

57 Tîmbi ama dîwîndî bî indambi, joñgo siñgin simbi eñgîliñ,

58 “Nîndî manda no ñîndiñ eumbi nandiñgîmiñ, ‘Nak tapma it kîtti tîndîn ñîn wiapi, sandap tîpet git no wolok gînañangan wolok kînjan kîtti nîm tîndîn no mamba ilekak.’ Wîndiñ eumbi nandiñgîmiñ” eñgîliñ.

59 Gan mandanjîlok walân wiñ bo noñgan nîm.

60 Tîmbi tapma amalok telak damanjî endi milapi indangan bî ipi, Yesu ni-nandîmbi eñguk, “Dîk manda tambon tuop nîm ewîñ ba? Ama walî dîkok manda eañ wiñ nandum nitek tîlak?”

61 Eumbi, gitak papi, manda tambon no nîm niñguk. Tîmbi wolongan tapma amalok telak damanjî endi Yesu ñîndiñ ni-nandîmbi eñguk, “Dîtna Mesia wakan, Yambat ni-kîndekîndem eamiñ endok Niñaañ ba?”

62 Ni-nandumbi Yesuli niñguk, “Natna en wakan. Gamanda kanekaliñ wiñ: Ama Sîsinik endi Gembî Molomdok kii dîndîmnan pipalimbi, yakan amatam yambî-dîkñendekamîk. Tîmbi en wakan kunum gînañ nanin mulukua plon undane-bîumbi kanekaliñ.”

⁶³ Eumbi, tapma amalok telak damanj+ end+ manda win nandum pi-sin+k taumbi, kusal+ timbi daklew+ktok dasindasin wilapbi enguk, “Neta amala nombo en+-nand+mbi, ama ñolok kusal+la yout-lonj+netam+ñ?”

⁶⁴ Sindip nand+liñ, end+ enla Yambat eñipi, Yambat ni-tike-pi-yalilak. Wala nitek nandañ?” Eumbi, gitikkkandi Yesu mandanlok kinjan tikewktok nand+ng+liñ tuop wili kimbektok e-taleñg+liñ.

⁶⁵ Timbi diwind+ kusei kimipi, manj+ iwit sua-ñimbi, timan dai sandumdi masipbi, kisili wipi niñg+liñ, “Nind+ gwittak ninnimbim indaumbi nandina!” Timbi tiplaplael Yesu tikembbi, kis+ pindmd+ wikliñ.

Petloli Yesula “Nak en nim nand+ñimlet” eñguk

⁶⁶ Timbi Petloli tapma amalok telak damanj+lok it pawan sañ simba ginañ paliñil+mbi, ama wolok kena wembe noli bimbi,

⁶⁷ Petloli komba sei-palim kañbi, ka-kiliñ embi niñguk, “Dik bo Yesu Nasalet nanin en gita kulañ gambilet.”

⁶⁸ Eumbi, Petloli niñguk, “Nim a. Dik nek elañ nak nim nand+let.” Windin+ embi, sañ simba telak yamanan pi-ñaumbi, wolongan puputti kitinguk.

⁶⁹ Timbi kena wembe end+ Petlo kañipi, manda dama eñguk windin+gangot nombo embi, ama wolok pakiliñda enbi eñguk, “Ama ñin Yesulok nol no ñakan.”

⁷⁰ Eumbi, Petloli nombo “Nak nim” embi gingineñguk.

Timbi nain nim ombataumbi, nombo ama wolok ikiliñ end+ niñg+liñ, “Dik Galili naninda timbi dik biañgan endok nol no.”

⁷¹ Niñmbimbi, Petloli manda kwambiñgan nombo nombo embi ñind+enguk, “Biañgan sinik. Nak ama koi eañ win nim nand+ñimlet. Manda juluñit eletta, Yambatti kindem nep timbi kolawa.”

⁷² Eumbi, wolongan puputti kitinumbi, nain tipet timbimbi, Petloli Yesuli manda niñguk win nand+-siwikk. Yesuli ñind+niñgukta, “Puputti gama nain tipet nim kitinil+mbi, dik dama nain tipet git no naka ‘En nim nand+ñimlet’ eutañ.” Petloli manda win nand+tombi, simbai kolaumbi, kolan sinik kukuk.

15

Yesuli yom amalok kinjan tikeñguk

¹ Kvet salaup timbimbi, wolongan tapma ama bies+ git ama bies+ diwin ba end+kñe manda nand+tale ama, win end+ Juda amatam dok yambit+dikñenj+ gitik end+ kimin timbi, Yesu nek ti-ñimneliñdok manda e-topgilliñ. E-topbi, Yesu kii top nañgip ñambi, Judia kwettok yambit+dikñe ama Pilato endok kii plon kimikiliñ.

² Timbi Pilatoli kañbi ni-nandim eñguk, “Ba dik Juda amatam endok ama wapmañ ba?” Eumbi tambane-niñguk, “Ditna elañ ip wakan.”

³ Timbi tapma ama bies+ end+ Yesulok siñgin si-sin+k tañg+liñ.

⁴ Windin+ timbimbi, Pilatoli Yesu nombo ni-nandin+pi eñguk, “End+ dikok manda asup embi, siñgiñga siyañ win nandilañ. Dik manda tambon tuop nim ewiñ ba?”

⁵ Eumbi, manda no nim tambane-eumbi, Pilatoli wala nand+bend+tiñguk.

⁶ Gwitlat tuop kamaikamai nain indaumbi, Pilatoli amatam nand+sembi, ama nolok koi kitinañg+liñ en wakan it kwambiñ ginañ nanin pisapi emliñguk.

⁷ Nain wolonda ama no koi Balabas it kwamb̄iñ ḡinañ pakuk. Endi nolii git̄a Roma ama mik ti-sembe, d̄iw̄in yandip k̄imḡiliñ, wala t̄imbi ep imbi, it kwamb̄iñ ḡinañ yambiumbi pakiliñ.

⁸ T̄imbi amatam k̄im̄in git̄ik endi Pilatoloñ lombi, kundit nek ti-seml̄iñguk w̄indiñgangot nombo ti-semektok ni-nand̄iñḡiliñ.

⁹⁻¹⁰ Tapma ama biesi endi Yesu koi git̄igitta ka-gimb̄it ti-ñimbi, kusei wala en Pilatolok kii plon k̄im̄ikiliñda. Pilatoli w̄in nand̄imbi, amatam tambaneenguk, “Juda siñdok ama wapmañ w̄in p̄isat-samettok nandañ ba?”

¹¹ Gan tapma ama biesili amatam eni-munjupi eñḡiliñ, “Siñdi eumbi, endok k̄injan Balabas p̄isat-sametak.” T̄imbi amatamdi ama biesili eñḡiliñ tuopgan eumbi,

¹² Pilatoli nombo eni-nand̄imbi eñguk, “W̄indiñ eañda t̄imbi, ama ñiñ Juda ama siñdok ama wapmañ niañ en wakan nek ti-ñimetok nandañ?”

¹³ Eumbi, nombo kit̄imbi niñḡiliñ, “Kloñbat plon wil̄i k̄imb̄in!”

¹⁴ Eumbi enguk, “Neta w̄indiñ ti-ñimet? Endi kundit kolan nek siñik tiñguk?” Eumbi, endi kwamb̄iñgan kit̄imbi eñḡiliñ, “Kloñbat plon wil̄i k̄imb̄in!”

¹⁵ Eumbi, wolongan Pilatoli nand̄i-sembe, git̄anji busukñanewiktok Balabas p̄isat-semguk. P̄isat-sembe, Yesu waipneliñdok enbimbi, biñ gw̄ilap p̄isikñattwaipgilñ. Taleumbi, kloñbat plon witneliñdok ama sañasiłok kisi plon k̄im̄ikuk.

Yesu ti-lakalaka e-ti-ñimbi, kloñbat plon w̄ikiliñ

¹⁶ T̄imbi ama sañasił Yesu tikembi, niñiłok sañ simba ḡinañ nañgiipi ñañḡiliñ. Ña-tombi, nosii git̄ik ep miñ t̄imbi,

¹⁷ Yesu ti-lakalaka e-ti-ñimneliñdok sauloñ git̄im̄in ama wapmañdok sauloñ nomik w̄in dasi-ñimbi, toa p̄isikñat wal̄i bondinem kumbam plon dasi-miumbi, ama wapmañdok bundi walān tiñguk.

¹⁸ Dasi-ñim-taleumbi, ama noñgan noñgandi bimbi niñḡiliñ, “We! Juda amalok ama wapma!” W̄indiñ embi,

¹⁹ toñali kumbam plon wiñpi, iw̄it sua-ñimbi, juluñjuluñ milelem tiñimñipi ti-kindem da-ñimḡiliñ.

²⁰ Ti-lakalakae git̄ik ti-tale-ñimbi, sauloñ git̄im̄in w̄in kiundiñimbi, nombo enlok dasindasin dasi-ñimbi, kloñbat plon witnepi nañgiñ ñañḡiliñ.

²¹ Ñañgi, ama no telak plon t̄imbi indañḡiliñ koi Simon Sailini it kwelan nanin, Alesande git Rufus endok beset. Endi Jelusalem it kwelan lambum kañbi, kaikan Yesuloñ kloñbat bemektok ni-git̄igñeumbi bemum ñañḡiliñ.

²² Ñambi, kwet no koi Golgota (niñiłok manda plon Kumbam kwandat) wolok Yesu nañgiipi ña-tomgilñ.

²³ Ña-tombi, siñgin gawattok gwasap wain tuk git tambaneñḡiliñ w̄in mi-kaumbi, niñm nañguk.

²⁴ T̄imbi kloñbat plon k̄im̄ip wiñpi mamb̄i ikuk. W̄indiñ ti-talembi, dasindasin danneliñdok satu sañala kolim ep indaumbi wolok tuop danbi epḡiliñ.

²⁵ Nain w̄in 9 kilok t̄imbi, kloñbat plon w̄ikiliñ.

²⁶ T̄imbi kusalıłok manda ñiñdiñ palañ plon youpi, kumbam kusipnan wilim pakuk, “Juda ama endok ama wapma.”

27-28 Tîñipi, kumbu ama sañan tîpet Yesu git a kloñbat plon yandipgiliñ, nolî Yesulok kii dîndimnan, nolî kii kepmanan ep mambî ikimîk. *

29 Tîmbi amatam wolok ñañambît tîñgiliñ endî manda kusei kusei nîmbi ni-lakalakae eñipi, kumbanjî dîñgunembi nîñgiliñ, “Yîti! Dîk tapma it wiat-kopi, nain tîpet git no wolok ginañangan nombo mambî ilepi eñguñ wîn! Nîtek?

30 Gwîlaka tîke-kîmîlepi, kloñbat plon nanin piwiñ!”

31 Tîmbi tapma ama biesi git endikñe manda nandi-tale ama endî bo wîndiñgot Yesulok plon e-sasale manda nîsiñgan embi eñgiliñ, “Nîtek tîmbi, endî ama dîwîn ep kîmîkuk, gan enlok siñgin tuop nîm tîke-kîmîtak.

32 Tîkap endî biañgan Mesia, Isael amatam endok ama wapmañ kulałta, man ñîndiñgit kloñbat plon nanin piun. Wîndiñ tîmbekta, kusalî ka-nandîmbi nandi-kîlîkti ti-ñîmnetamîñ.” Tîmbi ama tîpet en git a yandipgiliñ endî bo ni-kolañgimîk.

Yesu kîmguk

33 Tîmbi maim boñgipnan palîmbi, kwet tuop kîlîm indaumbi ñakap 3 kilok tîkeñguk.

34 3 kilok tîmbîmbi, Yesulî enlok manda plon gembînat kîtîmbi eñguk, “Eloi, Eloi, lama sabaktani?”, wîn nîniłok manda plon “Yambatna Yam-batna, nekta nambilañ?”

35 Tîmbi ama dîwîn kamañgan ikîliñ endî manda wîn nandîmbi eñgiliñ, “Yakñesii! Plofet Elia kîti-ñîmlak.”

36 Tîmbi ama nolî woñep ñambi, dîliñ tuk kimbiñ ginañ nanin no tîke-bîm wain tuk kiitan ginañ wiśimbi, komba bem plon imbi, Yesulî nambektok sua eumbi loñguk. Loumbi eñguk, “Papa kana, Elialî bîmbi tîke-pîutak ba nîm.”

37 Tîmbi Yesulî wopumgan kîtîmbi kîmguk.

38 Nain wolonda tapma ilan it ginañ delok Yambatti patak pa eañ wolok sandum wopum no tembiñmbi, it ginañ masip bimbin pakuk. Tîmbi Yesulî kîmbîmbi, wolongan sandum wîn boñgipgan blañganembi, gwat nanin wilap pî lap taleñguk.

39 Tîmbi ama sañasiłok telak damanjî endî ama kloñbat plon yandipgiliñ yambi-pakuk. Yambi-papi, Yesulî kîm walân engano kîmguk wîn kañbi eñguk, “Biañgan sînîk, ama ñîn Yambattok nîñaoñ sînîk.”

40-41 Tîmbi tam asup Galili nanin Yesu git yakan Jelusalem bîñgiliñ endî bo wolok pakîliñ. Dîwîndok kosî ñîndiñ: Malia Makdala nanin wakît Salome, tîmbi Malia, Yakobolok ou ba endok kwayañ Joses endok menjet. Yesulî Galili kwelan kuliñguk nain wolonda tam tîpet git no walî en git a kuñipi, tîplaplae kena ti-ñîmi-kuliñgiliñ. Tam walî gitîk giñgiñgan ipi katuakîliñ.

Yesulok dalandan sumnan kîmîkiliñ

42 Timlala tîmbîmbi, Sabat patnandî nain dumalaumbi, nepek gitîk ti-jumît ba ti-dîndîm tîndîlok nain tîpmîn dañguk, wala tîmbi

43 Josep Alimatiä nanin endî Yesulok dalandan platik sumnan kîmîlepi nandîñguk. Josep endî Juda amatam dok yambi-dîkñe ama endoñnan nanin no, ep tîndîn kîndem koi giñgîlat. Tîmbi endî bo nain Yambatti giñgîtñii indangan plon yambi-dîkñeuakak wala mandîmandî kuñguk. Endî

* **15:27-28:** Nandi-tale ama dîwîndî manda kusip no patgot tîlak eañ. Manda wîn ñîndiñ, “Wîndiñ tiñgiliñda, manda no youyoulin patak walî inda-dakleñguk, wîn ‘Enda nandum kolan tîndî ama no tiñguk’ wolok bien indañguk.”

wakan mísímísi wílambanembi, Pilatoloñ lombi, Yesulok dalandanla ní-nandíñguk.

⁴⁴ Ní-nandumbi, Pilatoli “Yesu ip kímík” manda wín nandí-sílikñembi, ama sañasílok telak damanjít ní-tiañeum bíumbi, “Yesu biañgan kímík ba ním?” wolok ní-nandíñguk.

⁴⁵ Ní-nandumbi, endí ní-dakle-ñímíumbi, Pilatoli Josep nandí-ñímguk.

⁴⁶ Tímbi Joseptí ñambi, sandum satnin ombap no tuambi, Yesulok dalandan kloñbat plon nanin tímbi bíndílím píumbi tíke-ñambi, sandumdi tímiipi imguk. Im-talembi, kawat gínañ enlok gíñgit kulukíliñnan wolok ña kímíkuk. Kímípi, kawat wopum no munjulímbi ña sum yama masipguk.

⁴⁷ Endí wíndíñ tíñilímbi, Malia Makdala nanin gíta Malia Joseslok meñ endí “Yesulok dalandan delok kímíletak?” wíndíñ kímít-nandímbi katuakímík.

16

Yesulí kímnán nanin mílakuk

¹ Sabat patnandi nain taleumbi, Malia Makdala nanin en gíta Malia Yakobo meñ tímbi Salome, endí salasalanan kandañ ñam, Yesulok dalandan sáple-ñímnellíndok gwasap git pama tul tuambi tí-jumít tíñgíliñ.

² Kena nain kusei kímíkímílinan sala mulum tímbímbi, tam endí mílapí isi bimbi, Yesulok sum telak wín kle ñañilímbi, kwet salañguk.

³ Endí telak plon ñañípi, nísíngan nandí-mílatambi eñgíliñ, “Nindi níp kímípi, kawat wopum sum yama masip patak wín munjupi, dítom nímetak?”

⁴ Wíndíñ eñípi ña sumnan tombi, deium ñaumbi kañgíliñ wín: kawatti sum yama kímíspipakuk wín ikan munjulímbi, tambon kandañ ña pakuk. Kawat wín wopum síník.

⁵ Tímbi endí sum gínañ lombi, ama gwañgwá no kít díndím kandañ pipalím kañgíliñ, endok dasindasin ombap satnin síník. Tamdi ama wín kañbi sílikñeñgíliñ.

⁶ Tímbi endí enguk, “Ním sílikñeneliñ! Síndi Yesu Nasalet nanin kloñbat plon wíkíliñ en kanepi bañ, gan endí ní ním patak. Kwel kínjangot ní kawit! En ip mílalak.

⁷ Kak, ñawit! Síndi gwañgwáñii git Petlo endoñ ñambi, níndíñ enbit, ‘Yesulí manda dama sanguk wolok tuopgan endí telak dama tí-sambi, Galili kwelan ñaumbi, wolok kanekalíñ.’ ”

⁸ Eumbi, gembínjí píum blañblañ tímbi, sum bim pi ñañgíliñ. Pi ñañípi, mísíñgíliñda tímbi ama nola nepek nek indañguk wolok kasat ním tí-semgíliñ.

*Yesulí noliloñ indambi, kunum gínañ loñguk **

⁹ Kena nain kusei kímíkímílinan Yesulí salasalanan kímnán nanin mílapí, dama síník Malia Makdala nanin endoñ indañguk. (Lap kandañ endí yal kolan kít tambon típet tam endoñ gínañ ep kle-kokuk.) Yesulí tam endoñ indaum

¹⁰ pí-ñambi, ama Yesu gíta kuñgíliñ endoñ ñañguk. Ña yambumbi, kutblanbla e-palíñilímbi, nepek nek indañguk wolok tuop kasat tí-sembe

¹¹ eñguk, “Yesu kaik palímbi kat.” Gan amali manda wín nandumbi tlal tíñguk.

¹² Wolok siñgi kandañ gwañgwáñit típet endí Jelusalem it kwelan nanin pí-ñáñilímbi, Yesu siñgin walán tíkileumbi inda-semguk.

* **16:8:** Nandí-tale ama díwíndí níndíñ eañ: Maleko en manda ñín ním youkuk.

¹³ Inda-seumum undane-ñambi, nosiila kasat t̄-semḡim̄ik. Gan endi nandumbi, w̄in bo tlalgot t̄ñguk.

¹⁴ T̄mbi gwañgwāñii 11 endi nana na-paliñilimbi, Yesuli siñgi endoñ bo inda-semguk. Inda-sembi, amatam en m̄lalimbi kañgilin endok mandanj̄ n̄m nandi-kilik t̄mbi, ḡnañ kwamb̄ t̄mbi, nandum tlal t̄ñguk wala enombiñguk.

¹⁵ T̄mbi enguk, “S̄ind̄i kwet tuop ñambi, nokok ḡñḡit manda k̄ndem ñ̄n amatam gitikta eu sapakñaneukak!

¹⁶ No endi miti tuk i-talembi, ḡñḡit manda k̄ndem nandi-kwamb̄iñ dalakta, en wakan Yambatt̄ t̄ke-kimilekak. Gan no endi nandum tlal t̄lakta, enlok kusei t̄mbi dakleumbi, tambon ombi-t̄keukak.

¹⁷ T̄mbi Yambatt̄ amatam ḡñḡit manda k̄ndem nandi-kwamb̄iñ dañ w̄in ep t̄mbi pañḡitaumbi, kundit engano ñandin t̄nekalin: endi yal kolan nokok kotna plon ep kle-kopi, manda komblin kwet diwindoñ w̄in enekalin.

¹⁸ T̄kap endi malet sañan upmat k̄sili t̄ke-lonelin ba tuk kolan upmat nanelin, nepek wal̄i n̄m ep t̄mbi kolanekalin. T̄mbi endi wakan ama j̄imbasat endok plon k̄si k̄mipi ep t̄mbi k̄ndem danekalin.”

¹⁹ Wopum Yesuli manda w̄in eni-taleumbi, Yambatt̄ kunum ḡnañ t̄ke-loñguk. T̄ke-loumbi, Yambat enlok kii d̄indimnan pip palimbi, yakan kunum kwet yamb̄-dikñeamik.

²⁰ T̄mbi gwañgwāñili kwet tuop ñambi, ḡñḡit manda k̄ndem eu p̄ñguk. W̄indin t̄mbimbi, Wopumdi mandanj̄ kwamb̄iñ dawiktok ep t̄mbi pañḡitaumbi, kundit engano s̄inik t̄ñgilin.

LUKA

Ama Sisintik Yesu indañguk

Lukali giñgit manda kindem ama loloñ no koi Tiofilus endi pinalektok youkuk

¹ Yambatti nepek gitik nindok boñgiþpninan timb iñdañguk wolok kasat ama asupti nanandinjilok tuop kiupi youkiliñ,

² wîn kusei kîmikimilinan nanin nepek indañguk wîn dausili kañbi, giñgit manda e-daut kena tiñgililin endi kasat wîn ti-nimgililin, wolok tuop endi wiñdiñgangot kiupi youkiliñ.

³ Timbi nak nepek gitik indañguk wîn nain ombapgan e-lonji kena ti-kiliñ eñgutta timbi ñindilin timbettok nandilet: nak bo nepek indañguk wolok kasat sambat plon kîmip youpi, lolona Tiofilus dika yout-gametat.

⁴ Wiñdiñ timbambi, ñindilin nandi-dakleukañ: nepek wolok kasat ti-gamgililin wali biañgan wiñdiñgan indañgililin.

Eñaloli Yoane indauptok Sakalaiala niñguk

⁵ Elotti Judia kwettok ama wapmañji kuñilimbi, tapma ama no kuñguk koi Sakalaia. Endi telak dama no koi Abia endok sambat gitapma it ginañ kena pa tiliñguk. Tamitn Elisabet endi bo Alondok* sambat.

⁶ Wapatam tipet endi Yambattok dainan diñdim siñik kumbi, Wopumdoñ endikñe manda ba telak gitik kîmit-kleñgimikta yomjet no nim patsemguk.

⁷ Gan Elisabet endi yamitn pakukta timbi endi gwañgwanjet bisat nimnat papi, gitlik siñik tiñgimik.

⁸ Nain nola ñindilin indañguk: Abialok sambat endi tapma ilan kena tiñdilok nain inda-semumbi, Sakalaiali bo Yambattoñ tapma tiñmepi lom pakuk.

⁹ Palitñilimbi, tapma amali “Wopumdi pataknan nindilombi, pama miliñat si-ñimetak?” embi, tapma ama niñilok ep tiñdilin klembi, timbiinda sañala kokiliñ. Kolimbi, Sakalaia timbi indaumbi, it ginañnan loñguk.

¹⁰ Pama miliñat sinjilok nain indaumbi, amatam asupti tapma it sañ Jimba ginañ kîmin timbi, nimolo ti-pakiliñ.

¹¹ Timbi Wopumdoñ enalo noli Sakalaialoñ inda-ñimimbi, pama sinjilok sisuat wolok kit diñdim kandañ ikuk.

¹² Ili kañbi ka-silikñembi, kolan misiñguk.

¹³ Gan eñaloli ñindilin niñguk, “Sakalaia, dik nim misiwîñ. Yambatti ikan nimoloñga nandilngukta ñindilin ti-gamekak: tamga Elisabet endi niñaniga no apmiñumbi, koi Yoane kitukañ.

¹⁴ Enda timbi simbaka kindem daumbi, silisili wopumdi ginañga tokñeukak. Timbi endok indainañila amatam asupti bo silisili tiñmiminekalilin.

¹⁵ Kusei ñindilin wiñdiñ tiñekalilin: Wopumdi enda nandum loloñ siñik tilak. Gwañgwa wali kuñgun Wopum bi-ñimekakta timbi wain ba tuk kimbiñ nim nambekak. Timbi endi meñ simbai ginañnan palitñilimbi, Diñdim Woñdi tokñe-ñimumbi kuukak.

¹⁶ Endi Israel amatam asup ginañji ep timbi tambanembi, Wopum Yambatsiloñ undane ñanekalilin.

* **1:5:** Alon wîn tapma ama gitik endok bep pañji.

¹⁷ Yambattok gemb̄i ba Woñ plofet Elialoñ palmiñguk w̄indiñgangot niñañgalōñ bo palmimbi, Wopum dok telak dama t̄imbekak. Endi bepsiilok giñañj̄i tambaneumbi, gwañgwāñj̄i nombo wale k̄indem ti-semnekaliñ, t̄imbi ama Yambattok manda wīkañ endok giñañj̄i tambaneumbi, ama diñdīm kuañ endok nanandinj̄i klenekaliñ. W̄indiñ tiñipi, endi Wopum bimbiñdok ti-pañgi pañgile ti-semekak.”

¹⁸ T̄imbi Sakalaiali eñalola niñbi eñguk, “Mandañgala niñtek nandiwambi, biañgan t̄imbek? Nak giñlik s̄inik tiñgut, t̄imbi tamna endi bo gw̄iat asupgar makleñguk wiñ!”

¹⁹ Eumbi niñguk, “Nak eñalo Gabiel, t̄imbi nak Yambattok ñasiñgan kuñipi, kena pa tīlet. T̄imbi nak dikita manda embi, giñgit manda k̄indem ñin ganganlok embi, nani-mulimbi bīt.

²⁰ Ale, dik nandi: giñgit manda ganit wolok tuop Yambatti nain k̄imikuknan indaukak. Gan dik mandana niñ nanandik̄iliñ t̄ilañda t̄imbi nak mañga k̄imisip gamambi, slak mañga kwap em palimbi, nepek ganit wal̄ bien indaukak wolok tuop.” Eñaloli w̄indiñ eñguk.

²¹ Sakalaiali nain ombap tapma it giñañ sakñelam pakukta t̄imbi amatam mandi-pakiñliñ endi nandi-bendi ti-niñmiñgiñliñ.

²² T̄imbi endi sañ jimba giñañ piñguk nain wolonda endi manda enbektok tuop niñm. Slak man kwap em papi, kitteñgot tiñgukta t̄imbi amatamdi “Endi tapma it giñañ nepek engano s̄inik no kañak” w̄indiñ nandiñgiñliñ.

²³ Tapma ilan kenan tiñdiñok nainñin taleumbi, Sakalaiali ilnan undane ñam

²⁴ pat-ta-ñäumbi, tamín Elisabet endi gwañgwā miñj̄ip tiñguk. T̄imbi yakip kit tombon endi ilnan gitakan pat-sembimbi, ñiñdiñ eñguk,

²⁵ “Wopumdi nain ñiñdiñgiñt nandi-nambi, amatam dok dausinan maetna t̄imbi tale-namektok ñiñdiñ t̄imbi inda-namlak.”

Eñaloli Yesu indauptok Malia niñguk

²⁶ Elisabetti yakip kit tombon noñgan gwañgwā miñj̄ip ti-paliñiñlimbi, Yambatti eñalo Gabiel Nasalet it kwelan Galili kandañ patak wandiñ niñmulimbi,

²⁷ tam sim no ama gitā gama niñm kuñgun koi Malia endoñ niñguk. Ama wapmañ Devit damañgan kuñguk endok komblin koi Josep tam sim wiñ endok giñgit w̄iliñum pakuk.

²⁸ Eñaloli Malialoñ tombi we niñmimbi niñguk, “Wopumdi giñañ siłoñ k̄indem ti-gambi, dikita patak.”

²⁹ W̄indiñ eu nandiñmibi, giñan miłalimbi, nanandin niñm dakleumbi, giñan giñañ “Manda wolok kusei wiñ nek?” embi, nanandin kena tiñguk.

³⁰ T̄imbi eñaloli niñmibi eñguk, “Malia. Yambatti giñañ k̄indem ti-gambi nandi-gamlak, wala t̄imbi niñm miñw̄iñ!

³¹ Nandiñañ. Dik gwañgwā miñj̄ip t̄imbi, gwañgwā tīkeukañ endok koi Yesu kitukañ.

³² Endi ama wopum palimbi, Yambat Loloñ S̄inik endok niññañ niñekaliñ. Bep pañ Devit endi Isael amatam dok ama wapmañj̄i kuñguk, w̄indiñgangot Wopum Yambatti en ama wapmañj̄i k̄imiliñ papi,

³³ nain taletalen niñnat Jekoptok sambat, wiñ Isael amatam, yambidikñembi, endok ama wapmañj̄i kuukak.”

³⁴ T̄imbi Maliali eñalo niñ-nandiñmibi eñguk, “Nepek wiñ niñtek indaukak? Nak ama gitā gama niñm kuñgut, wala.”

³⁵ Eumbi tambane nīñguk, “Dīndīm Woñdī dīkoñnan pīumbi, Yambat Loloñ Sīnīk endok gembīnlī gep tapliukak, wala tīmbi gwañgwā apmekañ endī giñgi sīnīk, tīmbi Yambat enlok Nīñaañ nīnekalīñ.

³⁶ Dīkok sambatka tam no Elisabet en nandī-nīmlañ. Endī gīlik, tīmbi ‘En yamīn’ wīndīñ nīñgīlīñ, gan man nīndīñgīt endī bo gwañgwā mīnjīpmat kuumbi, yakip kīt tombon noñgan ñalak.

³⁷ Nekta, Yambattī nepek no tuop nīm tīmbek no nīm patak.”

³⁸ Eumbi, Malialī tambane nīñguk, “Ale. Nak Wopumdoñ kena wembe sīlanin. Manda elaañ, wolok tuop inda-namun.” Wīndīñ eumbi, eñalolī en kañ bimbi ñañguk.

Malialī Elisabettoñ ñañguk

³⁹ Wolonda Malialī tī-wīlī dīkñe tīmbi, Galili kwet bimbi, Judia kwet pīñlopīlatnan platik sīnīk ñambi, it kwet nolok tomguk. Tombi,

⁴⁰ Sakalaialok ilnan lombi, endok tamīn Elisabet we ñīmīñguk.

⁴¹ We ñīmīumbi nandumbi, wolongan gwañgwā Elisabettok sīmbai gīnañ pakuk walī gembīnatgan sasīk tīñguk. Tīmbi Dīndīm Woñdī endok gīnañnan tokñeumbi,

⁴² wopumgan kītīmbi, nīndīñ eñguk, “Tam nīndok boñgīpniinan dīk wakan gwīlam gamgamīn, tīmbi gwañgwā tīkeukañ wīn wīndīñgangot gwīlam ikan mīmīn.”

⁴³ Elisabettī wīndīñ embi yousīmbi nīñguk, “Gan nītek tīmbi dīk Wopumnalok meñlī tam pīmbīñen nak ñandin nokoñ bīlañ?

⁴⁴ Nak Wopumnalok meñ ganlet wīn kusei nīndīñda: nak dīk we nameñ wīn nandīt nain wolondañgan gwañgwā nokok sīmbatna gīnañ patak endī sīlisīlī tīmbi, sasīk tīk.

⁴⁵ Tīmbi Wopumdi nek ganguk wolok tuop indaukak wīn nandī-kwambīñ dambī tīke-kulañda, amatam dīwīn yapma kle-patañ.”

Malialī Wopum nī-kīndem dañguk

⁴⁶ Tīmbi Malialī nīndīñ eñguk,

“Walenalī Wopum nī-loloñ elak,

⁴⁷ Yambat nep kīmitak enda gīnañna tiptī nandī-koñgom tī-ñīmlak.

⁴⁸⁻⁴⁹ Nekta, nak endok kena wemen pīmbīñen,

gan endī wandingan embi nandī-namguk,

wīn Yambat Gembī Molom endī kundit wopuwopum asup tī-namguk,

wala tīmbi amatam man nīndīñgīt kuañ ba siñgi kunekalīñ

endī naka ‘amatam dīwīn yapma kle-patañ’ wīndīñ nanīnekalīñ.

Endī Yambat dīndīm ba giñgi sīnīk,

⁵⁰ amatam giñgiñgan tī-ñīmañ busuk mamasa tī-semibi,

ama sambat no ba no siñgi indanekalīñ enda wīndīñgangot tī-sem-ta-ñaukak.

⁵¹ Endī kundit gembīnat pa tīñipi,

ama gīnañjī gīnañ nīsīla nandum lolōñ tīñguk wīn ep tīmbi pa-puseneñgīlīñ.

⁵² Endī ama wapmañ gembīnjīat pipapatsī apma tīke-semibi,

amatam kosī nīmnat enda kot gīñgīt emguk.

⁵³ Endī amatam nepenepeka lonjīñgīlīñ enda gīnañ sīloñ tī-semumbi, nombo nīm lonjīñgīlīñ,

gan amatam nepek asup pat-semguk wīn enī-mulīmbi, slak pīm ñañgīlīñ.

⁵⁴⁻⁵⁵ Nīndok bep pañniila enī-kwambīñ dañguk wolok tuop endī kena gwañgwāñii Islael wakan epmī platambi,

Ablaam git'a komblinñii nand-i-sembi,
busuk mamasa nain taletalen n-i-mnat ti-semektok ni-m nand-i-kamalañguk.”
56 Maliali w-iñdiñ eu taleumbi, yakip tipet git no ba nek Elisabet git'a papi,
undanem ilnan ñañguk.

Elisabetti Yoane apguk

57 Elisabetti gwañgwa ti-keket-ikelok nain indaumbi, ni-ñaañ apguk.
58 Endok sambalii git ilnan nasiili Wopumdi git'a ñi-miñguk
giñgit wiñ nand-i-mbi, en git'a si-lisili t-i-mbi,
59 sande noñgan taleumbi, gwañgwa piñgiu dip dombi-nepi biñgiñliñ.
Biñmbi, beulok koi Sakalaia wiñ kitinepi eñgiñliñ,
60 gan meñli “Wiñ ni-m” eñguk. Embi, “Koi Yoane kitikiti-lok” eñguk.
61 Eumbi ni-ñgiñliñ, “Sambatsettok boñgi-psinan ama no koi Yoane no ni-m
patak.” Wiñdiñ embi,
62 kitteñgan beu ni-nand-i-mbi eñgiñliñ, “Dik kot nek mi-mi-lok nandilañ?”
Eumbi,
63 kundit youyouttok nepenepela enbiñmbi, ti-ke biñ mi-umbi, “Koi Yoane”
youkuk. Youliñmbi, wiñ kañbi nand-i-bendi tiñgiñliñ.
64 T-i-mbi wolongan Sakalaialok man mamben salaktaumbi, kusei ki-mipi,
manda embi, Yambat ni-kiñdem dañguk.
65 Nepek wiñdiñ inda-ñi-mi-umbi, il kwelnan nasili kundit wiñ kañbi
mi-siñgiñliñ. Tiñmbi nepek indañguk wolok giñgiñti sapakñanembii, Judia
kwet jañgiñnan tuop ña-taleñguk.
66 Tiñmbi kasat wiñ nand-iñgiñliñ endi git'ik nand-i-kwina-kwina-lembi,
Wopumdi gwañgwa wiñ gembinli kasopmilak wiñ ka-nand-i-tomgiñliñda
niñdiñ e-nand-iñgiñliñ, “Gwañgwa wal'i bendi wopum dambi, ama ni-tein
siñik indaukak?”

Sakalaiali Wopum Yambat ni-kiñdem dañguk

67 Tiñmbi Dindim Woñdi Yoanelok beu Sakalaialok git'a ñi-mnat tokñeumbi,
Yambatti manda eelok niñguk wolok tuop embi, niñdiñ eñguk,
68 “Niñdi Wopum, Islaellok Yambat,
en kusei niñdiñda ni-kiñdekiñdem ti-ñi-mi-na:
endi amatamñii nand-i-ni-mbi,
toptop kolan git'a nanin ni-p tuambi, ni-p ki-mi-kuk.
69 Endi enlok kena aman Devit endok komblinñii boñgi-psinan nanin ama
gembinat no ni-p ki-milektok tiñmbi inda-ni-mguk,
70 wiñ damañgan plofet amañiila enbiñmbi eñgiñliñ wolok tuop.
71 Endi kanjiknii ba ama git'ik nand-i-kola ti-ni-mañ endok ki-sinan nanin
ni-pma ti-keuktok wiñdiñ tiñguk.
72 Endi bep pañnii busuk mamasa ti-sembi,
en git'a toptop tiñguk wiñ ni-m nand-i-kamalaukak.
73 Endi enlok koi plon sotni Ablaam niñdiñ ni-ki-wambiiñ dañguk:
74 endi nand-i-ni-mbi, kanjiknii lok ki-sinan nanin ni-pma ti-kekti,
ni-p tiñmbi pañgiñaumbi,
mi-si-mi-si ni-mnat ni-wowoon tiñipi,
75 kuamiñ tuop endok dainan git'igitiñgot diñdim ku-ta-lonekam-iñ.
76 Tiñmbi ni-ñana di-kok kandañ nak niñdiñ elet:
Yambat Loloñ Siñik endi dik enlok plofet aman ganbekak.
Nekta, dik Wopumdo telak dama tiñmbi,
telak ti-dindim e-ñi-mekañ,
77 wiñ dik amatamñii niñdiñ eni-daut ti-semekañ:
'Wopumdi sepmekek nandilak, wolok tuop yomji bi-samekak.'

78 Nindok Yambatni endi ginañ busuk molomda t̄imbi w̄indit̄ñ t̄ilak. Endi ama w̄in ni-mulimbi, maim sonan wandin endi kunum ginañ nanin nindooñ p̄imbi, **79** ama yomjila t̄imbi k̄ilim ginañ k̄imdoñ git̄it kuañ kol̄ sale-semlak, endi busuktok telaknan ninañgilimbi kune kamit̄ñ.” Sakalaiali plofet manda w̄indit̄ñ eñguk.

80 T̄imbi gwañgwa wal̄ bendi wopum daumbi, ḡinan tipti w̄indit̄ñgot gembilañguk. T̄imbi endi kwet ama nimnatnan ña ku-ta-ñakap, nain w̄in indaumbi, Islael amatam dok dausinan inda-dakleñguk.

2

Yesu gwañgwa indañguk

1 Nain wolonda Sisa Augustos Roma kwet git̄ik kiup ka-dikñeñguk endi kwet tuop kot sambat t̄imbektok nandimbi, wolok tuop endikñe manda no k̄imilim ñañguk.

2 (Kwiliniusli Sisalok kapmainan Silia provinslok kandikñe ama kuñguk nain wolonda kot sambat wal̄ indañguk. Damañgan wandin no nim t̄indin.)

3 W̄indit̄ñda amatam git̄ikt̄ kos̄ k̄imitnepi bep pañ kasatsiok isi ku-seinan ñañgilim.

4 Josepti w̄indit̄ñgot t̄ñguk. Endi ama wapmañ damañgan kuñguk koi Devit endok sambatta t̄imbi, Nasalet it kwet Galili kwelan patak w̄in bimbi, Judia kwelan ñambi, Devittok il kusei koi Betleem wolok ñaupi ñañguk.

5 Ñambi, Malia git̄ig wiliñtum papi, gwañgwa m̄injip t̄ñguk en nañgilimbi, yakan koset k̄imitepi ñañgimik.

6 Ña tom palinilimbi, gwañgwa t̄ketkelok nain indaumbi,

7 Maliali gwañgwa telak dama t̄ikeñguk. T̄kembi, sandumdi t̄imip imbi, makauktok jawañ ginañ k̄imikuk. W̄in it kiyau tokñeñgukta t̄imbi makauktok ilan lo pakimik.

8 T̄imbi wandiñ kandañ sipsip kandikñe ama diw̄in endi Betleem it kwet pawan pa kumbi, sipsip kauli-dikñe kena tim ti-pakiliñ. Ti-palinilimbi,

9 Wopumdi eñalo no ni-mulim endoñ bi indaumbi, Wopumdok kolsalen walalan bien endok plon youliñ kañbi, kolan misiñgilim.

10 Gan eñaloli enguk, “Sindi nim misineliñ! Nak git̄ig manda kindem no sindoñ t̄ike bilet, t̄imbi manda wal̄ amatam git̄ik ginañji youliñ, silisili t̄inekalilñ. Manda w̄in ñindiñ:

11 ama ñin Yambat en amatamñii sepmeftok ni-mutak, w̄in Mesia Wopumni, endi man tim ñolondañgan Devittok il kwel Betleem wolok indasamlak.

12 Nak manda biañgan elet w̄in sindi ñindiñ ka-nandinetañ: sindi gwañgwa ḡimin wakan t̄imbi indaumbi, sandumdi t̄imip imbi, makauktok jawañ ginañ k̄imilim palim kanetañ.”

13 Eñaloli w̄indiñ eumbi, platik sinik eñalo k̄imin wopumdi kunum ginañ nanin pi indambi, Yambat ni-kindem dambi, ñindiñ eñgilim.

14 “Kunum loloñen ginañ Yambattok koi ni-ta-lowit, t̄imbi kwelan amatam ginañ kindem ti-semlak endok kandañ busuk patsemekak.”

15 T̄imbi eñaloli yambimbi, kunum ginañ undane ña-taleumbi, sipsip kandikñe amali nisñgan e-nandi t̄imbi eñgilim, “Yakñe! Nepek indalak w̄in Wopum en ni-ni-daklelak, wala t̄imbi Betleem ñambi kana!”

16 Wîndiñ embi, platik sînîk ñambi, Malia git Josep ep tîmbi indaumbi, gwañgwa wîn wakan makauktok jawañ gînañ palim kañgilîñ.

17 Kañbi, eñaloli gwañgwa wolok plon manda enguk wîn kasat ti-semgîliñ.

18 Tîmbi amatam sipsip kandîkñe amalok kasat wîn nandîñgîliñ endi gitik nanandi kena tiñgîliñ.

19 Gan Malia endîla manda wîn gitikgan gînan gînañ dasimbi, nandîkwînakwînalembi pa kuliñguk.

20 Tîmbi sipsip kandîkñe amali undanem kenanjinan pi ñañgîliñ. Ñañipi, nepek gitik eñaloli enguk wolok tuop indañgukta tîmbi endi nepek gitik nandîmbi kañgilîñ wolok Yambat ni-kîndekîndem embi, koi ni-ta-loñgîliñ.

21 Sande noñgan taleñilîmbi, gwañgwa gîmin piñgiu dîp dombîndombîlok nain indaumbi, meñ beuli koi Yesu kitîñgîmîk. Endi gama meñ sîmbai gînañ nîm palîñilîmbi, eñaloli koi wakan ikan kitîñguk.

Simeon gitâ Analî tapma ilan Yesu gwañgwa Mesia en wakan kadakeñgîmîk

22 Moselî endîkñe manda dîwin kîmîkuk walî ñîndiñ elak: tam gwañgwa ikan tiketiken endi nîtek tîmbi, bîndambo Yambattok dainan ti-jamilambi, gumañ enloñ ñauk. Endîkñe manda wîn kîmit-klendemîktok nain indaumbi, Malia gitâ Josep endi gwañgwa tîkembî, Wopum enlok bi-ñîmîndepi Jelusalem ñañgîmîk.

23 Endi Wopumdok endîkñe manda ñîn tañgonendemîktok wîndiñ tiñgîmîk, "Sîndî ama ba ilalok gaut wapai telak dama indañ gitik Wopum enlok bi-ñîmînekalîñ."

24 Tîmbi Wopumdok endîkñe mandalî elak wolok tuop endi "mambaip sim ti-pet ba monîk no mambaip wandin ti-pet" tapma tiñdemîktok nandîm ñañgîmîk. ²⁴

25 Nain wolonda ama no Jelusalem kuñguk koi Simeon. Endi ama dîndîm, Yambattok endîkñe manda kîmit-klembi, ama nin Yambattî ni-mulîmbi Islael amatam eni-busuk ti-semekak en mandîmbi kuñguk. Tîmbi Dîndîm Woñdî en gitâ papi,

26 ñîndiñ ni-dakle-taleñguk: endi gama kuñipi, Wopumdi Mesia ni-mulektok e-kwambîñ dañguk wîn kaukak.

27 Tîmbi Dîndîm Woñdî Simeon tapma it sañ jimba gînañ ni-mulîmbi lo pakuk. Palîmbi, Yesu meñ beuli endîkñe mandalî elak wolok tuop ti-ñîmîndemîktok en wandiñ ti-ke ñaumbi,

28 Simeondi gwañgwa wîn kañbi ti-ke apmbi, Yambat we ñîmîmbi niñguk,

29 "Molom, dîk manda nanguñ wolok tuop inda-talelak, wala tîmbi man ñîndiñgit kena gwañgwañga nandî-namumbi, busukñenengan semba.

30 Nak ama nindi gamanda amatamgai ni-pmekak en ip dautnalî kalet.

31 Dîk en ikan ni-mbî taleumbi ni-mulîm amatam gitikti en kanekalîñ.

32 Tîmbi Islael amatamgai ninda kot giñgit ni-mekak, ba amatam dîwîndok telaka kolî sale-semekak."

33 Simeondi gwañgwala wîndiñ eumbi, meñ beuli wîn nandîmbi, nanandi kena tiñgîmîk.

34 Tîmbi Simeondi gwîlam ti-sembe, Yesu meñ Maliala ñîndiñ niñguk, "Nandîlañ. Yambattî gwañgwa ñîn ni-mbî taleumbi, Islael amatam asup endi en kîmit-kleañ ba nîm wolok tuopgan Yambattok dainan pi piñekalîñ ba it-kwambîñ danekalîñ. Gwañgwa walî kîmisalen no wandin Yambat en kîmîkuk, gan amatam asupti siñgi wîlîmnekalîñ.

²⁴ 2:24: Kisim Bek 22:29, 34:19, Wok Pris 12:6-8

35 Enda t̄imbi amatam ḡinañ nanandinj̄i sembin w̄in t̄imbi dakle-taleukak. T̄imbi nepek niñāñgalā inda-n̄mekak kusei wala t̄imbi s̄imba gawatt̄i kakit man p̄isikñat nomik waleñḡa bo youlekak.” Simeondi w̄indin eñguk.

36 T̄imbi plofet tam ḡilik no kuñguk koi Ana endi bo tapma ilan pakuk. Endi Asellok sambat, Fanuellok wemban. Tam sim pakuk wolonda wapat t̄imbimbi, gw̄ilat kit tombon t̄ipetgot yakan kuñgimik. Kukap,

37 wapai sembumbi, slak tam kanjak pat-ta-b̄ikap, gw̄ilat 84 git̄ik ombiñguk. Endi tapma ilan pat-kuñipi, tim sandap Yambat n̄-wowoñ t̄iñipi, nanañ k̄imisipbi, n̄imolo pa t̄iliñguk.

38 Nain wolondañgan endi Yesu meñ beu ḡita Simeon yambimbi, endoñ b̄imbi, wolongan gwañgwa wala t̄imbi Yambat we niñimik. T̄imbi amatam git̄ik Mesia Jelusalem nasi miłlap ḡinañ nanin epmektok indaukak endok mandimandi kuñgilin enda Anal̄ gwañgwa wolok indaindanza giñgit eni-ta-ñañguk.*

39 Yesu meñ beuli Wopumdok endikñe mandal̄ elak wolok tuop ti-talembi, iset kwestnan Nasalet Galili kwelan undane ñañgilin.

40 T̄imbi gwañgwa w̄in nanandin k̄indemli ḡinan tokñeumbi, bendi kwambiñ daumbi, Yambatti ḡinañ k̄indem ti-ñimik.

Yesu gwañgwal̄ Beulok ilan palektok nandin eñguk

41 Gw̄ilat tuop kamaikamai naint indalñgukta, Yesulok meñ beuli Jelusalem pa ñayañgimik.

42 T̄imbi Yesulok gw̄ilat 12‡ t̄imbimbi, tañgimik tuop klembi, Jelusalem londepi Yesu ḡita ñañgimik.

43 Ña pakap, gw̄ilat taleumbi, ilan undane ñandepi, Yesu gwañgwa en Jelusalem kandañ sakñelam pakuk w̄in n̄im ka-nandimbi kañip ñañgimik.

44 Endi “Tua en amatam asup telak ñañ endok boñgipsinan ñalak” w̄indin nandinpi, sandap noñgan nandibendi n̄imnat telak ñañgimik. Ñambi, kusei k̄imipi, sambatsettok ba nosettok boñgipsinan lonjñgimik.

45 Lonj̄i n̄im kañbi, undane Jelusalem ñañipi lonjñgimik.

46 Tim sandap t̄ipet git no lonjilonj̄i kena ti-ñambi, gwañgwa tapma it sañ jimba ḡinañ t̄imbi indaumbi, kañgimik w̄in: endi endaut ama endok boñgipsinan pipapi, mandanj̄i nandimbi, wolok kuseila eni-nandibendi pa t̄iñguk.

47 Endi mandanj̄i nandibendi-daklembi, k̄indem tambane-semgukta t̄imbi ama endok mandan nandin eñguk. Endi git̄ikgandi nandibendi-silikñembi, nanandibendi kena t̄iñgul̄.

48 T̄imbi meñ beuli en kañbi ka-silikñembi, meñli niñguk, “Gwañgwa kambak, nekta niñdiñ s̄inik niñlamitañ? Nandilañ, beka niñti gep lonj̄i kuñipi, nandibendi wopum ti-gamamik.”

49 Eumbi enguk, “Nitek t̄imbi nep lonj̄im kuamik? Nak Bepnalok ilnan ñolok palettok een w̄in siñi n̄im nandin eñgimik ba?”

50 W̄indin eumbi, manda wolok kusei n̄im nandibendi-dakleñgimik.

51 T̄imbi walinin meñ beu ḡita p̄imbi, Nasalet it kwelan undane ñambi, endok kapmainjetnan kuñguk. T̄imbi meñli nepek git̄ik gwañgwalok plon indañguk w̄in ḡinan ḡinañ nandibendi-dasimbi k̄imit-nandibendi-kuñguk.

* **2:38:** Jelusalem w̄in Israel amatam git̄ik endok plon e-yout t̄ilak. † **2:41:** Gw̄ilat wolonda Israel amatamdi Yambatti Isip kwelan epmeñguk w̄in nandibendi-pakañ. ‡ **2:42:** Juda amatamdi niñdiñ nandin eñguk: gwañgwa no gw̄ilat 12 ombilak en ip amalok jimba plon tomlak.

52 T̄imbi Yesulok p̄iñgiuli bendi wopum daumbi, nanandin bo w̄indiñgangot tiñgukta Yambat ba amali bo w̄indiñgot nand̄-koñgom ti-ñimtiñgilin.

3

Yoaneli Wopum dok telak ti-dindime kena tiñguk

1 T̄imbi Sisa Taibelius endi Roma kwet tuop wolok ama wapmañj̄i kuumbi, gw̄iat 15 t̄imb̄i dumalañguk. Wolonda Pontius Pilatoli Sisalok kapmai kumbi, Judia distrik ka-dikñeumbi, Elotti Galili distrik ka-dikñeñguk. T̄imbi Elottok konombal Filipti Itulia git Tlakonitis distrik ka-dikñeumbi, Lisaniasli Abilene distrik ka-dikñeñguk.

2 T̄imbi Anas en git̄a Kaiafas endi tapma amalok telak damanj̄i kuñgiñm̄ik. Nain wolonda Yoane Sakalaialok niñaañ endi kwet ama niñnatnan kuñguk. Kuumbi, Yambatti manda niñmb̄imbi,

3 Jodan tuk baliliñ tuop kuñipi, manda eu piumbi, amatamda niñdiñ enguk, “Yambatti yomji bi-samektok sindi ḡinañ tambatambattok tuk inekaliñ.”

4 Yoaneli kena tiñguk w̄in plofet Aisaiali manda no youkuk wolok tuop indañguk. Endok mandan pepa kwasa ḡinañ niñdiñ youyoulin patak, “Ama noli kwet ama niñnatnan kuñipi, niñdiñ kitilak, ‘Wopum dok telak ti-dindim e-ñiñmit!

Telak kelam ti-dindim e-ñiñmiñekaliñ!

5 Kwet w̄iliñ git̄ik taplium tokñeumbi, kwet jañgin ba kwet k̄im̄in git̄ik ti-jamilenekaliñ. T̄imbi telak kelam ti-dindim embi, telak lopilat yout diñdimembi t̄imbi jamilaukak.

6 T̄imbi amatam git̄ikgandi Yambatti telak niñtek plon epma ti-keukak w̄in ka-nandinekalin. ^{”**6**“} Aisaiali manda w̄indiñ youkut wolok tuop Yoaneli tiñguk.

7 T̄imbi nain tuop ama k̄im̄in wopumgandi Yoaneloñ b̄imbi, ḡinañ tambatambattok tuk i-semektok niñmb̄imbi, niñdiñ pa eniliñguk, “Malet sañandok komblinñii, sindi nokoñ b̄imbi, tukgot inelilñdok nandañ ba? Nindi sanb̄imbi, telak w̄indiñ Yambattok gimb̄it inda-samekak w̄in makleneliñ? Sindi kolanjilok k̄injanli sapma kleuktok nandañda,

8 ḡinañji tambanembi, wolok bien kuñgunjinan t̄imbi indaumbi, ḡinañji ḡinañ niñdiñ niñ nandinekalin, ‘Bep pañni Ablaam endok k̄indemla t̄imbi Yambattok gimb̄it maklenekamiñ.’ Nak sanba nandiwit: Yambatti k̄indem kawat niñ ep tikileumbi, Ablaam dok komblinñii indaneliñ w̄in! Wala t̄imbi sindi bien k̄indem niñ laliyañda, kilamek!

9 Kapinoñgo komba kuseinan ikan k̄im̄ik̄im̄ilin patak. Komba bien k̄indem niñ pa laliyañ git̄ik w̄in j̄inb̄im ḡilo-taleumbi, komba ḡinañ kolip̄im diukak.”

10 T̄imbi amatamdi ni-nandimbi eñgilin, “W̄indiñda niñtek t̄inekamijñ?”

11 Eumbi tambane enguk, “No endi kiupi ti-pet palmilakta, ama no kiupi niñnat enda no miok. Ba nanala w̄indiñgangot tiok.”

12 T̄imbi takis epep ama diw̄in endi w̄indiñgot tuk i-semektok b̄imbi ni-nandimbi eñgilin, “Endaut, niñdi niñtek t̄inekamijñ?”

13 Eumbi enguk, “Sindi gavmandi takis epneliñdok elak wolok tuopgot epbi, niñ maklenekaliñ.”

^{”**6**“} **3:6:** Aisaia 40:3-5

14 T̄imbi mik amali w̄indiñgangot n̄i-nand̄imbi eñgiliñ, “T̄imbi n̄indila n̄itek t̄inekam̄iñ?” Eumbi enguk, “S̄indi ama nolok m̄inem kas̄lenel̄ñdok ti-piñpiñe n̄im ti-ñimnekaliñ, ba manda plon siñgin joñgo n̄im sinekaliñ. Tambo s̄indi kenanjilok tuan samañ wala nandum tuop t̄imbekak.”

15 T̄imbi amatam Yoanelok mandan nand̄iñgiliñ endok ḡinanji m̄ilalimbi, ḡinañji ḡinañ n̄indiñ eñgiliñ, ‘Mesia en wakan bek’. W̄indiñ nand̄kw̄nakw̄nalembi, n̄itek indawik wala mandiñgiliñ.

16 T̄imbi Yoaneli amatam git̄ikta n̄indiñ tambane enguk, “Nakta tukgot i-sam ti-kule. Gan ama no indaup tiłak endok gembinli nak napma klelak. Endi wakan Dindim Woñ kombanat i-samekak. T̄imbi nak p̄imbien n̄andin ñali endok kesii gw̄lap kiundilimmettok tuop n̄im.

17 Ama no plaua m̄injip git gw̄lap ep danbi, m̄injip w̄isi-kopi, gw̄lap ba k̄iliklik siu d̄ilak, w̄indiñgangot ama indaup tiłak endi amatam ep danbi, ḡñgitñii epbi, d̄iw̄in komba taletalen n̄imnat ḡinañ ep siu d̄inekaliñ.”

18 Yoaneli w̄indiñ embi, molo manda d̄iw̄in asup eñipi, ḡñgit manda k̄indem amatamda eni-ta-kuñguk.

19 T̄imbi ama wapmañ Elotti konombal Filip endok tam̄in Elodias mat̄keñguk ba ti-bomboe kusei kusei d̄iw̄in tiñgukta t̄imbi Yoaneli pa n̄iñombiñguk.

20 Gan Elotti ti-bomboen w̄in n̄im ka-daklembi, nombo yousimbi, Yoane t̄ikembi, it kwambien ḡinañ k̄imilim p̄iñguk.

21 Yoaneli amatam git̄ik ḡinañji tambineñgiliñ w̄in tuk i-semñipi, Yesu bo tuk i-ñimñguk. Tuk i-ñimumbi, n̄imolo tiñilimbi, kunum ḡinañ d̄ili tombimbi,

22 Dindim Woñdi inda-daklembi, monik mambaip walan indambi, endok plon pi pipakuk. T̄imbi kunum ḡinañ nanin kit̄ikit̄i no n̄indiñ kit̄iu p̄iñguk, “Dik niñana noñgan s̄inik. Nak ḡinañali gep kasilembi, dika walena k̄indem dalak.”

Yesu Mesialok bep paññiilok kot sambat

23 Yesuli gw̄lat 30 n̄itepek ombimbi, kenan kusei k̄imikuk. Amatam enda nand̄iñgiliñ en Joseptok niñaañ. T̄imbi Josep endi Eliloc komblin,

24 Eli w̄in Matattok komblin, Matat w̄in Livailok komblin, Livai w̄in Melkilok komblin, Melki w̄in Janailok komblin, Janai w̄in Joseptok komblin,

25 Josep w̄in Matatiaslok komblin, Matatias w̄in Amoslok komblin, Amos w̄in Nahumlok komblin, Nahum w̄in Eslilok komblin, Esli w̄in Nagailok komblin,

26 Nagai w̄in Maattok komblin, Maat w̄in Matatiaslok komblin, Matatias w̄in Semeindok komblin, Semein w̄in Josektok komblin, Josek w̄in Jodalok komblin,

27 Joda w̄in Joanandok komblin, Joanan w̄in Resalok komblin, Resa w̄in Selubabellok komblin, Selubabel w̄in Sealtiellok komblin, Sealtiel w̄in Nelilok komblin,

28 Neli w̄in Melkilok komblin, Melki w̄in Adilok komblin, Adi w̄in Kosamllok komblin, Kosam w̄in Elmadamdok komblin, Elmadam w̄in Erlok komblin,

29 Er w̄in Josualok komblin, Josua w̄in Eliesellok komblin, Eliesel w̄in Jolimlok komblin, Jolim w̄in Matattok komblin, Mattat w̄in Livailok komblin,

30 Livai w̄in Simeondok komblin, Simeon w̄in Judalok komblin, Juda w̄in Joseptok komblin, Josep w̄in Jonamlok komblin, Jonam w̄in Eliakimlok komblin,

³¹ Eliakim wîn Melealok komblin, Melea wîn Menalok komblin, Mena wîn Matatalok komblin, Matata wîn Natandok komblin, Natan wîn Devittok komblin,

³² Devit wîn Jesilok komblin, Jesi wîn Obettok komblin, Obet wîn Boaslok komblin, Boas wîn Salmondok komblin, Salmon wîn Nasondok komblin,

³³ Nason wîn Aminadaptok komblin, Aminadap wîn Atmindok komblin, Atmin wîn Arnïlok komblin, Arni wîn Heslondok komblin, Heslon wîn Peleslok komblin, Peles wîn Judalok komblin,

³⁴ Juda wîn Jekoptok komblin, Jekop wîn Aisaktok komblin, Aisak wîn Ablaamduk komblin, Ablaam wîn Telalok komblin, Tela wîn Nahollok komblin,

³⁵ Nahol wîn Seluktok komblin, Seluk wîn Reulok komblin, Reu wîn Pelektok komblin, Pelek wîn Ebellok komblin, Ebel wîn Selalok komblin,

³⁶ Sela wîn Kainandok komblin, Kainan wîn Alpaksattok komblin, Alpaksat wîn Semdok komblin, Sem wîn Noalok komblin, Noa wîn Lamettok komblin,

³⁷ Lamek wîn Metuselalok komblin, Metusela wîn Enoktok komblin, Enok wîn Jalettok komblin, Jalet wîn Maalalellok komblin, Maalalel wîn Kainandok komblin,

³⁸ Kainan wîn Enoslok komblin, Enos wîn Settok komblin, Set wîn Adamduk komblin, tîmbi Adam wîn Yambatti tîmbi indañguk.

4

Satandi Yesu tî-kuyuk tî-ñimiñguk

¹ Tîmbi Yesuli tuk i-taleumbi, Dîndîm Woñdi gînan gînañ tokñe palîmgukta nañgilîmbi, Jodan tuk bim kwet ama nîmnatnan ña kuñguk.

² Wandîñ tim sandap 40 dou mîlat tî-kuñlîmbi, Satandi tî-kuyuk pa tî-ñimiñguk. Nain wolonda nanañ no nîm nam, slak kuñlîmbi, tim sandap walî taleumbi, nanañ gawat tîñguk.

³ Tîmbi Satandi ñîndîñ nîñguk, “Dîk Yambattok Nîñan sînîkta, kusaka tîmbi dakleuktok kawat ñîn nîmbîmbi, nanañ indawîn!”

⁴ Eumbi tambane nîñguk, “Wîndîñ nîm. Yambattok manda no ñîndîñ youyoulîn patak, ‘Ama nanañlîñgot kuñgun mîuktok tuop nîm.’ ”[⊗]

⁵ Tîmbi Satandi kwet loloñen nolok nañgîp lombi, kwet tuop amatam kusei kusei kuañ wîn gitîkgan walawalan nomîk nain dumangan daulîmîmbi

⁶ nîñguk, “Kwet gitîk wolok gembîn ba paman wîn nokok kîtnanan kîmîlîm ka-dîkñelet, wala tîmbi ama nola ba nola mîmîlok nandîmbi, kîndem kiinan kîmîlet. Nepek gitîk wîn dîk gam-taletalelok nandîlet,

⁷ wîn tîkap dîk kesîtnanan mîlelem tî-nameñda, nepenepek gitîk wîn dîkok gitîngit tî-taleutak.”

⁸ Eumbi tambane nîñguk, “Yambattok manda no ñîndîñ youyoulîn patak, ‘Dîk Wopum Yambatka mîlelem tî-ñîmîmbi, en noñgango kîmit-klelok.’ ”[⊗]

⁹ Tîmbi Satandi Yesu nañgîpi, Jelusalem tapma it pendîm kusip plon lo kîmîpi nîñguk, “Dîk Yambattok Nîñan sînîkta, ñînanin dîkopi ma pî!

¹⁰ Kusei ñîndîñda dîk nîm kolautañ: Yambatta manda no ñîndîñ youyoulîn patak, ‘Endî eñaloñiilok kîsînan gapîpi, gambî-dîkñenelîñdok enbekak.’

¹¹ No wîn ñîndîñ, ‘Endî kîsîli gep wit-ta-loumbi, kawattî kesîka nîm gaulek.’ ”[⊗]

¹² Eumbi tambane nîñguk, “Yambattok manda ñîndîñ elak, ‘Dîk Wopum Yambatka endok gembîn inda-dakleuktok tî-kuyuk nîm tî-ñîmekâñ.’ ”[⊗]

[⊗] 4:4: Lo 8:3 [⊗] 4:8: Lo 6:13 [⊗] 4:11: Kap 91:11-12 [⊗] 4:12: Lo 6:16

¹³ Satandı tı-kuyuk kusei kusei gitik tı-ñimum taleumbi, “Nain nolamek” embi kañ bimbi ñañguk.

Ama Sisink Yesu endi enlok kuseiñin tımbi dakleñguk

Yesuli enlok kuseiñin Nasalet it kwelan eu dakleñguk

¹⁴ Tımbi Yesuli Galili kwelan undane ñambı, Dındım Woñdok gembı plon kulıñgukta endok giñgit walı kwet kle-gımbup pakañ tuop sapakñaneñguk.

¹⁵ Tımbi endi kwet wolok kle-gımbut kuñipi, it kiyaunji gınañ giñgit manda eni-daut tı-sem pa tımbımbi, amatam gitiki koi giñgit tike-loñgilin.

¹⁶ Tımbi Nasalet it kwet kandañ pap bendiñgukan bo ña tomguk. Tombi, Sabat patnandı nain indaumbi, ep tındın klembi, it kiyañ gınañ loñguk. Lombi, manda pinat-semepi mılalımbi,

¹⁷ plofet Aisaialı manda youkuk wıñ tıkembi, enda mıñgilin. Mıumbi pisapi, manda ñındıñ pakuk wıñ tımbı indaumbi pinat-semguk,

¹⁸ “Wopumdi giñgit manda kındem ama pımbıñesila enbettok nanbi taleñguk,
wala tımbi endok Woñdi gembıñ namlak.

Endi manda ñındıñ ewa pıuktok nani-mukuk:
toptop kolan plon pakañ wıñ pisat-semnekaliñ,
ba dausı sipmısipmın endok dausı tımbı tom-semnekaliñ.
Tımbi endi ñındıñ tımbettok nani-mukuk:

nak ama ep pı yaliumbi pımbıñen kuañ endok mılapsı tımba taleukak,
¹⁹ ba Wopumdi amatamñii wale kındem tı-semsemlok nain indalak wıñ
ewa pıukak.”[☆]

²⁰ Manda wındıñ pinat-talembi, pepa kwasa wıñ kwasanembi, it kiyañ kena amala bında mımbi, amatam eni-daut tı-semektok pipakuk. Tımbi it kiyañ gınañ pakılıñ endi gitkgandi daut endañgot deiñgilin.

²¹ Tımbi Yesuli kusei kımipi, manda ñındıñ enguk, “Giñgit manda pinalam nandañ walı man ñındıñgiñt bien inda-daklelak.”

²² Wındıñ eumbi, amatam gitiki ni-kındem dambi, mandan nandum galkñot sínik tiñgukta nanandı kena tımbi eñgilin, “Nitek tımbi Joseptok niñgan walı manda wandin elak?”

²³ Eumbi enguk, “Biañganak, sındı eyout manda ñındıñ nanınetan, ‘Tımbı kındenda ama, dık dıtnalok pıñgipka tımbı kındem da-mek’, wıñ Kapaneam it kwelan kena tımbıñ giñgitka nandıñgiñtiñ, wındıñgangot ñolok ika kuseinan tımbımbi kana!”

²⁴ Wındıñ embi yousımbi enguk, “Nak biañgan sanba: plofet ama no enlok ilnan nasiili not nım pa tı-ñımañ.

²⁵ Sındı plofet Elia nek tiñguk wıñ nandı-ñımit: endi kuñılımbi, gwılat tıpet git no git yakıp kit tambon noñgan gwi no nım pıumbi, kwet tuop nanañ map wopum indañguk. Nak biañgan sanlet: nain wolonda Islael kwelan Juda tam kanjak asupgan kuñgilin.

²⁶ gan Yambatti Elia wıñ endoñ nım ni-mupi, endi Sidon kandañ tam kanjak no Salefat it kwelan kuñguk endoññan ni-mulim ñambi tike kımıkuk.

²⁷ Tımbi plofet Elisalı kuñılımbi, Islael kwelan Juda amatam asuptı wanda kwambıñ yambo mawatsiat kuñgilin. Gan Elisalı endoññan nanin no nım tımbı kındem dañguk, endi ama no koi Naman Silia kwelan nanin en noñgangot tımbı kındem dañguk.”

²⁸ Tımbi it kiyañ gınañ pakılıñdi Yesulok manda wıñ nandımbi, gınañji komba dıumbi

[☆] 4:19: Aisaia 61:1-2, 58:6

²⁹ mīlapi, en it kwet pawan kle munjulim ñañguk. Isi kwesi wīn kwet kīmīn plon pakukta, jīmbīñ malapnan tīke nañgīp ñambi, munjut kolī piuktok ñañgilīñ.

³⁰ Gan endī undanembi, kīmīn gītīk boñgīpsī gīnañ yapma klembi, walinin pī ñañguk.

³¹ Ñambi, it kwet no koi Kapaneam Galili kwelan patak wāndīñ pī tombi pakuk. Papi, Sabat patnandī nainda gīñgīt manda enī-daut sem pa tīlīñguk.

³² Endī ama biesīlī manda gembīnat eañ wīndīñ eñgukta tīmbi nandī-gītīñgītīk tīñgilīñ.

Yesuli amatam ep tīmbi kindem daumbi, gīñgīt manda eu pīñguk

³³ Sabat patnandī nain nola ama no yal kolanlī gīnan gīnañ pīñguk endī it kiyau gīnañ lom pakuk. Endī wopumgan kwawa tīñipi eñguk,

³⁴ “Ei, Yesu Nasalet nanin, dīk nekta nīndoñ bīlañ? Dīk nīp tīmbi kolaneñdok bīlañ ba? Nak kusaka nandīlet: dīk Yambat enlok kena ama gīñgi sīník wīn.”

³⁵ Wīndīñ eumbi, yal kolan wīn nī-nombīñipi eñguk, “Dīk mañga masipbi, amalok gīnan nanin lambīm po ñau.” Eumbi, yal kolandī ama wīn munjut kolīmbi, ama pakīlīñ endok boñgīpsīnan pīñguk, gan yal endī ama wīn nīm tīmbi kolaumbi, slak lambīm po ñañguk.

³⁶ Tīmbi amatamdi kundit wīn kañbi ka-silīkñembi, nanandī kena tīmbi, nīsīñgan e-nandī tīmbi eñgīlīñ, “Kai, ama ñalī manda nītnein sīník elak? Ama yambalat nomīk endī yal kolan manda gembīnat enbumbi lambīm po ñañ!”

³⁷ Yesuli kundit wandin tīmbīmbi, endok gīñgīt walī kwet kle-gīmbup pakañ tuop sapakñaneñguk.

³⁸ Yesuli it kiyau gīnañ nanin pīmbi, Simondok ilan loñguk. It wolok Simon yapman tam jīmbat tīmbi, pīñgīu komba dīumbi pakuk. Tīmbi Yesuli en tīmbi plap tauktok nī-nandumbi,

³⁹ tam pakuknan lombi mumuñembi, jīmbat nī-nombīumbi, tam wīn kañ biñguk. Wīndīñ tīmbīmbi, tam pīñgīu nandum pañgītaumbi, plapkan mīlapi, Yesu gīt nolii yambī-dīkñeñguk.

⁴⁰ Maim pīumbi, Sabat patnandī nain taleumbi, amalī nosii jīmbat kusei kusei inda-semguk wīn Yesuloñ yanañgīp bīumbi, kiilī ama gītīk noñgan noñgan ep kañbi, ep tīmbi kindem dañgilīñ.

⁴¹ Tīñipi, amatam asuptoñ yal kolanjī wakīt ep kle-semumbi, kwawa wopumgan tīñipi po ñambi, nīndīñ eñgīlīñ, “Dīk Yambattok Nīñaañ sīník.” Yal kolan endī Yesu en Mesia Yambattī nī-mukuk wīndīñ nandī-nīmīñgīlīñ, wala tīmbi enombīmbi, manda eelok e-kīmīsip tī-semguk.

⁴² Kwet salaup tīmbīmbi, Yesuli it bimbi, pī ña kwet ama nīmnatnan ñambi pakuk. Tīmbi amalī lonjī kukap tīmbi indaumbi, tīke kimbi dambī, en gīta papatok nīñgīlīñ,

⁴³ gan endī nīndīñ enguk, “Yambattī amatam yambī-dīkñembi, ama wapmañjī kulak wolok gīñgīt manda kindem ewa piuktok endī nanī-mukuk, wala tīmbi nak it kwet dīwīnnan bo ñauttok een.”

⁴⁴ Wīndīñ embi yambīk bimbi, ña Judia kwet tuop kumbi, it kiyaunjī gīnañ manda eu pīñguk.

1 Nain nola Yesuli Genesalet tuk guañ kinanjatnan ilimbì, amatam kìmìn wopumdi Yambattok manda nandinepi kle-gimbupi, ñasì ñasiñgan tiñgiliñ.

2 Tìmbi Yesuli kinanjatnan kikeñ tipet palim kañbi, mìkbalak epep amali kikeñji bimbi, lìksì wìlip pakiliñ yambitnguk.

3 Yambim endoñ ñambi, kikeñ nolok plon lombi, kikeñ molom Simon enda kambak munjulim ñaña euktok niñguk. Eumbi, windiñ tìmbimbi, wolok pipapi, giñgit manda eni-daut kenan yousimbi ti-semguk.

4 Ti-sem-talembi, Simon ñindiñ niñguk, “Dìk tuk guañ boñgipnan ñambi, mìkbalak epeplok lìksì wìn mep kìmìlim ginañ ma piwit.”

5 Eumbi tambane niñguk, “Endaut, ñindi tim ombap kena git slakan tìmìñ, tìmbi mìkbalak bien no nim epmìmìñ. Gan dìkok mandala joñgo bindambo lik mep kìmìlam pínetañ.”

6 Windiñ embi, endi lìksì mep kìmìlim piumbi, mìkbalak asup sìnik melimbi, lik blañganenepi tiñgiliñ. Windiñ tìmbimbi,

7 nosii diwìn kikeñ nolok plon kuñgiliñ endi bi ep pañgitaneliñdok kit wayo kot-senum bimbi, ep pañgitañgiliñ. Tìmbi mìkbalak kikeñ tipet wolok ginañ ep dasi tokneumbi, kikeñ tipet tuk ginañ pìndepi tiñgimik.

8 Tìmbi Simon Petloli windiñ indaum kañbi, Yesu kesiinan mìlelem tìmbi niñguk, “Wopum, nak ama yomnat, kak nambimbi ñau.”

9 Kusei ñindiñda endi windiñ tiñguk: en wakit ama gitik en gita kikeñ plon pakiliñ endi mìkbalak asup epgiliñda tìmbi misimbi, nanandì kena tiñgiliñ.

10 Tìmbi Sebedilok niñaoñiit tipet Yakobo git Yoane Simon gita mìkbalak epep kena pa tiñgimik endi windiñgango tìngimik. Tìmbi Yesuli Simon nimbi eñguk, “Nim misiwìñ. Dìk mìkbalak tiatia tiilañdì gamanda amatam eni-tiatia kena tìmbi kuukañ.” Windiñ eumbi,

11 endi kikeñ ep tiañeumbi, kinanjat kwambitñnan loumbi, nepenepek gitik bi-talembi, Yesulok gwañgwà indambi, en kle kuñgiliñ.

Yesuli ama jìmbat yambo mawalat no tìmbi kìndem dañguk

12 Yesuli Juda amatamdo it kwet no pakuk wandiñ kuñilimbi, ama no piñgiu gwìlap gitik yambo mawattì sipmìñguk endi bim Yesu kañbi, pi pìm timan dai kwet plon kìmip pìndim papi, ni-kukulembi eñguk, “Wopum, tikap dìk nep kìmilep nandilañda, guma jìmbatna tìmbi taleumbi, kìndem dawa.”

13 Eumbi, kii kot suapi, ama wìn tike-kañbi niñguk, “Nak nandi-gamlet. Dìk kìndem da!” Eumbi, wolongan wanda kwambitñ walì pailimbi, kìndem dañguk.

14 Tìmbi Yesuli manda kwambitñ nimbi eñguk, “Nepek inda-gamlak wolok kasat ama nola nim ti-semekaañ. Nim sìnik. Dìk ñambi, gwìlapka tapma amala daulimumbi, jìmbatka talelak wìn gambit-dakleutak. Tìmbi amatamdi wandaña biañgan ip talek wìn gambit-nandinelidok dìk tapma tìmbekañ, wìn Moselì endikñe manda kìmít-nìmguk wolok tuop.”

Yesuli windiñ eñguk,

15 gan kena tiñguk wolok giñgitti sapakñane sìnik taumbi, amatam asupgandi mandan nandinepi ba jìmbatsì kle-semektok Yesulon bimbi, kìmìn pa tìañgiliñ.

16 Gan Yesuli wandingan embi, yambik bimbi, engan kwet ama nimnatnan ñam, nimolo pa tìliñguk.

Yesuli yom bimbilok gembì palmiñguk wìn dañguk

¹⁷ Nain nola Yesuli amatam eni-daut ti-semñilimbi, Falisi ama git endikñe manda nandi-tale ama endi lo ñasitñgan pipakiliñ. Endi Jelusalem ba it kwet gitik Galili ba Judia kwelan pakañ walinin bimbän. Timbi Wopumdoq gembän jimbatsiat ep timbi kindem dalok Yesuloñ palmiñguk.

¹⁸ Nain wolonda ama diwindi nosi no kii kesii dalandan tañgo plon tañgonem bimbä, Yesuli it pakuknan lom dainan kimitneliñdok ti-tlakiliñ.

¹⁹ Amatamdi it win tokñeñgilin da timbi endi it ginañnan bem loneliñdok tuop nim, wala timbi endi it pendim bat wolok lombi, pendim wiap blanganembi, toali tañgo plon top gilim dambi, bium pi amatam boñgiipsinan Yesulok kuañnan piñguk.

²⁰ Windiñ timbimbi, Yesuli nanandi kilitinjilok bien ka-nandimbi, ama wala ñindin niñguk, "Notna, yomga gitik win bi-gam-taletalen." Windiñ eumbi,

²¹ endikñe manda nandi-tale git Falisi ama endi kusei kimipi, nisitñgan ñindin e-nandi tñgililin, "Yakii, ama manda winjut elak win en nin? Win Yambat en noñganliñgot yom bimbirok gembän palmilak yañ!" *

²² Timbi Yesuli ginañ nanandinji ka-nandimbi eni-nandimbi eñguk, "Kusei nitekta sindi ginañji ginañ windiñ e-nandi tañ?

²³ Gembä nim pat-namumda, nak 'Yomga bi-gam-taletalen' nimbambi, ba 'Mìlapi ñau' nimbambi, bien kindem indauk ba? Nim ya!

²⁴ Gan nak Ama Sisinti kwelan ñolok yom bimbirok gembän pat-namlak win sindi nambidakleneliñdok nak ñindin timbetet." Windiñ eñipi, ama kii kesii dalandanla nimbi eñguk, "Nak ganlet: dik milapi, ipatka tikembi, ikanan ñau." Eumbi,

²⁵ wolongan ama walidausnangan milapi, ipal tikembi, ilnan ñañipi, Yambat ni-kindem dañguk.

²⁶ Timbi amatam gitikti win ka silikñembi, nanandinji nim dakleumbi, nepek misimisin kañgilin wala Yambat ni-ta-loñipi, nisitñgan ñindin eñgililin, "Man nepek gitiknin indaumbi kamipñ."

Yesuli yom ama ep tiañeupi indañguk

²⁷ Wolok siñgi kandañ Yesuli walinin piñm ñambi, takis epep ama no koi Livai en takis epep ilan palimbi kañbi, ñindin niñguk, "Dik bim nep kle ku." Windiñ eumbi,

²⁸ Livaili kenalok nepenepel gitik win bi-talembi milapi, Yesu kleñguk.

²⁹ Timbi endi ilnan nanañ si-jumut wopumgan Yesulok ti-ñimtumbi, wolongan takis epep ama ba ama diwiniñ asupgan en git a nanañ yakan nañgilin.

³⁰ Timbi Falisi ama git nosi diwiniñ endikñe manda nandi-taleñgilin endi win kañbi nandum piñmbi, e-balep timbi, Yesulok gwañgwañii ñindin engilin, "Sindi nekta takis epep ama ba 'yom ama' diwiniñ en git a nanañ yakan nañ?" Eumbi,

³¹ Yesuli tambanem enguk, "Kindemsit endi gwasap amaloñ nim ñañ, win jimbatsiat endiñgot gwasap amaloñ ñañ.

³² Ama nisila nandum dindim tilak nak en eni-tiañelok kwelan nim indañgut, tambo nak yom ama enbambi, ginañji tambaneneliñdok indañgut."

Yesulok nanandin ba ep tindin win damanin wandin nim

³³ Timbi ama diwindi Yesu ñindin niñgilin, "Yoanelok gwañgwañii endi nain asup nanañ kimisipbi, nimolo kena pa tañ, timbi Falisi amalok

* ^{5:21:} Juda amalok nanandinji win ñindin: no en Yambat esesi-nimlak endi tike pi yalilak.

gwañgwanjii endi bo windiñgangot tañ, gan nitekta dikok gwañgwañgaili nanañ kimsip nain no nim kimpipi, kimsip pa tañ?" Eumbi,

³⁴ nolilok plon eyout manda niñdiñ enbi eñguk, "Ama no tamin tilakta timbi nolii gitaa na-silisili tiniñlimbi, sindi kñdem nolilok nanañ kimsip ti-semneliñ ba? Nim ya!

³⁵ Gan nain indaumbi, kanjikñili ama win yapma tikenekaliñ. Tikeumek, noliili blan timbi, nanañ kimsip tinekalilñ."

³⁶ Windiñ embi yousimbi, nepek komblin ba damanin wala eyout manda niñdiñ bo enguk, "Ama nolit dasindasin komblin blañganembi, kusip tikenembi, dasindasin damanin mambupmeuk ba? Nim ya! Endi windiñ timbekta, dasindasin komblin win kola-nimek, timbi dasindasin kusip komblin wakit dasindasin damanin endok tuopset noñgan nim timbek.

³⁷ Timbi wain tul komblin win meme gwilap damanin ginañ nim wiligilolok. Windiñ timbekta, wain tulli bendi wopum dambi, meme gwilap damanin timbi tawa kolaumbi, wain kwelan poña pi-talewik.

³⁸ Wala timbi wain tul komblin win gwilap komblin ginañ pa wiligilolok.

³⁹ Timbi no en wain tuk damanin nañguk endi wala 'Koñgom sñik' embi, wain komblin win nambepi kunjit talak."

6

Yesuli Sabat patnandi nainnan nek tiñdilok eu talelak

¹ Sabat patnandi nain nola Yesuli plaua minjip kenanan dikñe ñañilimbi, gwañgwañii en gitaa ñañgililñ endi plaua bien mep pañgipi, minjip kaik nañgililñ.

² Timbi Falisi ama diwindi win kañbi, nandum tuop nim timbimbengiliñ, "Nitek timbi sindi Sabattok endikñe manda wipi, kena nim tiñdilok elak win tañ?"

³ Timbi Yesuli tambane enguk, "Endikñe manda wiwitok kandañ sindi Devit gitaa noliili nanañ gawat palinilimbi, nitek tiñguk wolok kasat win nim pinap nandañ ba?

⁴ Endi Yambattok ilan lombi, plaua nanañ endok bi-nimimin win mepi nañguk. Endikñe mandalit elak wolok tuop nanañ win tapma ama endiñgot nanalok, gan Devitti win joñgo mep nambi, noliila bo emumbi nañgililñ."*

⁵ Windiñ embi yousimbi enguk, "Nak Ama Sisinikti Sabat patnandi naindok molomda timbi wolonda nek guma tiñdilok win ewa talelak."

⁶ Sabat patnandi nain no indaumbi, Yesuli it kiayu ginañ lombi, eni-daut ti-palinilimbi, ama no kii diñdim dalandañguk endi bo wolok bim pakuk.

⁷ Timbi Falisi gitaa endikñe manda nandi-tale ama endi Yesu kit yout ti-nimneliñdok kusei lonjiñgililñ, windiñda endi Yesuli Sabat patnandi nainnan ama no timbi kñdem dauk ba nim wolok ka-tuakiliñ.

⁸ Gan Yesuli nanandinji win ka-nandimbi, ama kii dalandan win kitinimimbi niñguk, "Mlap bimbi, ñolok it!" Windiñ eumbi milapi, dausinan ikuk.

⁹ Timbi Yesuli enbi eñguk, "Nak niñdiñ sani-nandutet: Sabattok endikñe mandalit nek tiñeñdok nandi-nimlak - ama timbi kñdem dalok ba ama timbi kolalok, kuñgur tike-kimittok ba timbi kñmlok?" Windiñ embi,

¹⁰ amatam wolok pakiliñ yambi-ta-ña-talembi, ama kii dalandan niñdiñ niñguk, "Ki ka kot suat" nimtimimbi, windiñ timbimbni, kiili salaptambi, kñdem dañguk.

* **6:4:** Devitti endikñe manda wíkuk, gañgan Yambatti gimbít nim ti-nimimngukta timbi Yesuli Falisi amalit enlok gwañgwañila gimbít nim ti-semneliñdok eñguk.

¹¹ T̄imbi gimb̄it wopumdi ama bies̄lok ḡinañj̄i tokñeumbi, Yesu n̄itek t̄imbi kolaneliñdok wala n̄is̄iñgan e-nand̄i tiñḡiliñ.

Ama S̄is̄inik Yesu end̄i ama nin en kle-kuñḡiliñ en-i-daut ti-semguk

Yesuli gwañgwa 12 ep danguk

¹² Nain wolonda Yesuli n̄imolo t̄imbepi kwet jañḡinnan lombi, tim ombap Yambat n̄imolo ti-ñim̄iñguk.

¹³ Kwet salaumbi, ama asup en kleañḡiliñ k̄iti-semum biumbi, endok boñḡipsinan nanin ama 12got ep danbi, ‘en-i-mumul̄n’ kot emguk.

¹⁴ Ama ep danguk endok kos̄i ñiñdiñ: Simon (koi no Petlo k̄itiñguk), t̄im kwayañ Andlu, Yakobo, Yoane, Filip, t̄im Batlomio,

¹⁵ Matayo, Tomas, t̄im Yakobo Alifaialok n̄iñaañ, t̄im Simon koi wiñ ‘Selot ama’ k̄itiñḡiliñ.

¹⁶ t̄im Judas Yakobo n̄iñaañ, git̄a Judas Iskaliot, ama nin siñgi Yesu bola ti-ñim̄iñguk.

Amatam n̄itein end̄i diw̄in yapma kle-pakañ?

¹⁷ T̄imbi Yesuli gwañgwañii ep danguk en git̄a kwet jañḡinnan nanin p̄imbi, kwet k̄imbat nolok tomb̄imbi, gwañgwañii asupgan diw̄indi en git̄a wandiñ pakiliñ. T̄imbi endiñgot n̄im, wiñ amatam k̄im̄in wopum Judia kwet tuop nanin ba Jelusalem nanin, ba Tilo Sidon it kwet ti-pet tuk kimb̄iñ baliliñ pakam̄iknan nanin

¹⁸ end̄i Yesuli manda eumbi nand̄ineliñdok ba j̄imbats̄i ep kle-kot ti-semektok bi palimbi nandi-sem̄bi, ama diw̄in yal kolandi miłlap emguk wiñ bo ep t̄imbi k̄indem dañguk.

¹⁹ T̄imbi amatam k̄im̄in wopum end̄i Yambatti Yesu gemb̄i miumbi, amatam git̄ik ep t̄imbi k̄indem daumbi kañḡiliñ, wala t̄imbi end̄i ti-ke-ka tiñeliñdok bañak lonjiñḡiliñ.

²⁰ T̄imbi Yesuli gwañgwañiiiloñ dei yamb̄imbi, ñiñdiñ enguk,
“Amatam n̄is̄ila nandum p̄imbiñen tiłak
s̄indi wakan Yambattok giñḡitñii indambi kuañ,
wala t̄imbi s̄indi amatam diw̄in yapma kle-pakañ.

²¹ Man ñiñdiñgit nepenepekt̄a lonji kuañ
s̄indi wakan s̄imba sasat plon kunekal̄iñ,
wala t̄imbi s̄indi amatam diw̄in yapma kle-pakañ.
Man ñiñdiñgit s̄imba blan plon kuañ
s̄indi wakan s̄imba sasat plon kunekal̄iñ,
wala t̄imbi s̄indi amatam diw̄in yapma kle-pakañ.

²² S̄indi nak Ama S̄is̄inik nep kle-kuañda t̄imbi
amatamdi nandi-kola ti-samañ,
ba n̄is̄ilok boñḡipsinan nanin sep kle-kotneliñdok
san̄-suambapi, kos̄i t̄imbi kolalak,

nain wolonda s̄indi amatam diw̄in yapma kle-pakañ.

²³ Wiñdiñ inda-samekaknan walenji k̄indem daumbi,
s̄ilisili wopum inda-samumbi,
kusei ñiñdiñda d̄ikondikot t̄inekal̄iñ:
bep pañjii end̄i plofet ama damañgan kuñḡiliñ
enda wiñdiñgangot pa ti-semumbi,
tuanji wopum kunum ḡinañ kasileñḡiliñ,
t̄imbi s̄indi wiñdiñgangot kasilenekal̄iñ.

²⁴ Gan miñem kwil̄ikwiliñji wopum s̄indi blas̄iñgan,

wiñ sındi ikan nepenepesi kındem gitik wiñ kasile-taleañ.
 25 Man ñindigít nim ti-blamblaem kuañ sındi blasıñgan,
 wiñ sındi lonji ti-kunekaliñ.
 Man ñindigít sımba sasat kındem plon kuañ sındi blasıñgan,
 wiñ sındi kukulembi, sımba blan plon kunekaliñ.
 26 Amatam gitiktı sındok kosı tike-lonekaliñ
 wolonda sındi blasıñgan!
 Neta, bep pañjili plofet ama juluñgan
 endok kosı pa tike-loñgililiñ,
 gan Yambattı plofet ama wandin wiñ yalamıukuk."

Ep tındın kındem amatam tambon nimnat ti-sem ti-kunekaliñ

27 Yesuli yousimbi enguk, "Mandana tıkembi kuañ sında ñindigít sanlet:
 sındi kanjiksii gınañ kındem ti-sem-ta-kunekaliñ, wiñ nandi-kola ti-samañ
 enda ti-kındekindem ti-sem-ta-kunekaliñ,
 28 yala ti-samañ enda gwılam ti-sem-ta-kunekaliñ, kolan ti-samañ enda
 nimolo ti-sem-ta-kunekaliñ.
 29 Ama noli bumga tambon wıtakta, tambon bo wilektok tambane-
 ñimekañ. Ba noli sauloñga galom tike-gamlakta, kiupiñga bo bi-nimfumbi
 tikeukak.
 30 Dık nepek nola ganı-nandi tañ enda emekañ, ba noli nepenepeka
 galom mep gamlak ombi-gamektok nim ni-giñgi-neukañ.
 31 Ep tındın gitik dık nandi-galk tambi, amatamdi dika wiñdiñ ti-
 gammeliñdok nandi-semlañ, dık bo wiñdiñgan ti-sem-ta-kuukañ.
 32 Tıkap dık amalı gınañ kındem ti-gamañ endañgot gınañ kındem
 ti-semiñda, nekta Yambatti ganı-kındem dawık? Yom ama endi bo
 wiñdiñgangot pa tañ, wiñ endi ama nin gınañ kındem ti-semlak enda
 gınañ kındem ti-ñimañ.
 33 Ba tıkap dık amalı kındem ti-gamañ endañgot kındem ti-semiñda,
 nekta Yambatti ganı-kındem dawık? Yom ama endi bo wiñdiñgangot pa
 tañ.
 34 Ba tıkap dık ama nindi tambon ombi-gammeliñdok tuop wiñ nandi-
 kwambiñ dalañ endañgot emiñda, nekta Yambatti ganı-kındem dawık?
 Yom ama endi bo yom amala nepek emañ, wiñ tambon wolok tuopgan
 ombi-semneliñdok wiñdiñ pa tañ.
 35 Nim, wiñdiñ nim ti-lok. Tambo sındi kanjiksı gınañ kındem git kundit
 kındem ti-semi, nepek tambon nimnat embi, ombi-samneliñdok nim pa
 mandinekaliñ. Sındi wiñdiñ ti-nekaliñda, tuanjı wopum pat-samekak,
 timbi sındi Besı Yambat Loloñ Sıñık endok ep tındın klembi, wembe
 gwañgwañii kuañ wiñ inda-dakleukak. Neta, endi wakan ama kolan pa tañ
 ba sımba kındem manda nim pa eañ enda kındem pa ti-semlak.
 36 Bepsılı amatam gınañ busuk ti-semlakta, wiñdiñgangot sındi gınañ
 busuk ti-semnekalıñ.
 37 Sındi amatam eni-pı nim ti-kunekaliñ, timbi Yambatti wiñdiñgangot
 sani-pı nim ti-mbekak. Sındi amatam yom plon nim ep kımıt ti-kunekaliñ,
 timbi Yambatti wiñdiñgangot yom plon nim sep kımilekak. Sındi amatam-
 dok yomji bi-sem ti-kunekaliñ, timbi Yambatti bo yomji bi-samekak.
 38 Sındi amatam plap ti-sem ti-kunekaliñ, timbi Yambatti wiñdiñgangot
 plap ti-samekak. Sındi plap tañ wolok tuop endi plap ti-sambi, nombo
 yousimbi, sam tokñe sıñık taumbi, diwiñ lamip piukak. Nekta, sındi amala
 nitek ti-semañ, wolok tuopgan Yambatti sında bo ti-samekak."

Ama man mambenji tipet endok telak nim klenekaliñ

³⁹ T̄imbi Yesuli yousimbi, eyout manda n̄indin̄ enguk, “Ama dai sipmisipm̄in endi nol no dai sipmisipm̄in gumañ nañgilek ba? N̄im ya! W̄in n̄iset t̄ipelat ban ḡinañ p̄indemik bek.

⁴⁰ Gwañgwa no endi n̄indaulin n̄im maklelak, gan endi nandinand̄ kena t̄imbi taleumek, endi n̄indaulindok tuop indauk bek.

⁴¹ N̄itek t̄imbi, d̄ik nokalok dai ḡinañ k̄ilikilik w̄in kalañ, gan d̄itnalok dauka ḡinañ komba bem patak w̄in n̄im ka-daklelañ?

⁴² D̄ik komba bem dauka ḡinañ patak w̄in n̄im kañbi, n̄itek nokala n̄indin̄ n̄imbeñ, ‘Notna, nak dauka ḡinañ k̄ilikilik patak w̄in klewa lambi-gam̄iñ.’ Ama man mamben t̄ipelat, dama d̄itnalok dauka ḡinañ komba bem patak w̄in kle kopmek, siñgi kandañ ka-dindim̄ embi, nokaloñ dai ḡinañ k̄ilikilik patak w̄in k̄indem kleu lambi-n̄imek.

⁴³ Komba k̄indem no endi bien kolan n̄im pa lalilak, w̄indiñgangot komba kolan no endi bien k̄indem n̄im pa lalilak.

⁴⁴ Komba wal̄i n̄itein w̄in bienlī mek t̄imbi daklelak. Kuañḡimdī bien mandañ s̄inik̄ indaumbi t̄ikelok ba? Ba ḡinjatt̄ bien gip indaumbi t̄ikelok ba? N̄im ya!

⁴⁵ Amalok kandañ w̄in w̄indiñgot: nepek endok ḡinan tokñe patak wal̄i wakan man ḡinañ lambumbi elak. Wolok tuop nepek k̄indem ama k̄indemlī ḡinan ḡinañ dasi-miñguk wal̄i wakan bien k̄indem t̄imbi indalak, t̄imbi w̄indiñgangot nepek kolan ama kolandī ḡinan ḡinañ dasi-miñguk wal̄i wakan bien kolan t̄imbi indalak.

⁴⁶ Nekta slakan ‘Wopumni’ manjiliñgot pa nanañ, gan manda sanlet w̄in n̄im tañgoneañ?

⁴⁷ Ama no nokoñ b̄imbi, mandana t̄ike kulak endi ama n̄itein w̄in santi-daut t̄i-sametet.

⁴⁸ Endi ama it kwambib̄iñ t̄iñguk wandin. Endi it k̄indilñipi, ban ombap k̄indilim̄ p̄umbi, ita mambib̄iñ ilib̄i, kawat ta kusei ḡinañ melī p̄umbi, gemb̄inatgan youlī ḡilim̄ da-taleñguk. T̄imbi tuk gwam wopum indambi, it plon suañguk, gan endi t̄i-k̄indem dañgukta t̄imbi m̄injulim̄, sasik n̄im t̄iñguk.

⁴⁹ T̄imbi ama no mandana nandi-kimkimmelak endi ama it joñgonjoñgo k̄indikuk wandin. Endi it k̄indilñipi, ta plongan k̄imiipi, joñgonjoñgo k̄indikuk. T̄imbi tuk gwam wopumdī it wolok plon suambi m̄injulim̄, platik s̄inik̄ ḡilom̄ p̄imbi l̄ilime-taleñguk.”

Ama Sisinik̄ Yesu endi ḡinañ busuk daut semguk

7

Yesuli mik ama telak damanjilok kena gwañgwa j̄imbalat t̄imbi k̄indem dañguk

¹ Yesuli manda git̄ik w̄in amatam enbi taleumbi, Kapaneam it kwelan lo ña pakuk.

² Wandin̄ kandañ mik ama telak damanj̄i no pakuk endok kena gwañgwa j̄imbat wopum t̄imbi, kimkimlok tuop t̄iñguk. Endi kena gwañgwa wala nandum loloñ s̄inik̄ t̄iñgukta t̄imbi,

³ Yesulok ḡiñgit nandiñmbi, Judalok ama biesi d̄iw̄in Yesuloñ eni-mukuk, w̄in endi Yesu ni-tiañeum b̄imbi, kena gwañgwa j̄imbalat t̄imbi k̄indem dauptok w̄indiñ t̄iñguk.

⁴ T̄imbi ama wal̄i Yesuloñ ña tombi, mik ama telak damanjilok kasat t̄i-n̄imimbi ni-ḡiñginembi eñgilin̄, “Telak damanj̄i w̄in k̄indem t̄ike-k̄imileñdok tuop.

5 Nekta, endi Juda nindok sambat nim, ganmek ninda ginañ kindem pa ti-nimlak. Tiñipi, it kiyauni win endiñgan nip timbi plap taumbi indañguk.”

6 Windiñ eumbi nandi-sembi, en gitaa ñañguk.

Ñambi, telak damanjilok il timbi dumalaumbi, telak damanjili nolii Yesuloñ eni-mupi, manda ñindin kimirimiñguk, “Wopum, slakan kesik gawat nim biwitiñ. Nak kambak ñandin ñolok nekta nokok itnanangan bi nambeñ?”

7 Nak bo daukanan bimbila nandiwam milatalak. Dik slak mandañgot eumbi, kena gwañgwana kindem dawin.

8 Natna bo ama lolonailok kapmai kulet, timbi nokok pimbimñennai diwin kuañ. Nak mik ama nola ‘Ñau!’ nimbambi ñalak, ba nola ‘Bo!’ nimbambi pa bilak. Timbi kena gwañgwana ‘Kena ñin ti!’ nimbambi, kena win pa tilak.”

9 Timbi Yesuli telak damanjilok manda wala nandi-gititngitik embi, undane amatam kimin wopum en kle biñgilin yambimbi, ñindin enguk, “Nak ñindin sanlet: Isael sindok boñgipsonan bo nak ama nanandikilitinat ñandin no nim kañgut.” Windiñ eumbi,

10 telak damanjili nolii eni-mukuk endi bindambo undanem ilan ña lombi, kena gwañgwa kindem dambi palimbi kañgilin.

Yesuli ama sim no kimnan nanin timbi milakuk

11 Nain nim ombataumbi, Yesuli it kwet no koi Nain wandin ñaumbi, gwañgwañii git amatam kimin wopumdi en gitaa yakan ñañgilin.

12 Ñambi, it kwet sañ yama timbi dumalaumbi, ama dalandan no tañgonem piñgilin. Win tam kanjak nolok niñaoñ noñgan sinik endi sembiñguk. Timbi it kwet winasit asupti dalandan ba meñ ep klembi piñgilin.

13 Timbi Wopumdi tam kanjak win kañbi, blan ti-ñitmimbi niñguk, “Nim kuleñ.”

14 Windiñ eñipi, ña tañgo tike-kaumbi, ama tañgoneñgilinidit kak winigan ilimbi, dalandanla niñguk, “Ama sim, nak ‘Mlat!’ ganlet.”

15 Windiñ eumbi, gwañgwa wal binda milap pipapi, kusei kimipi manda eñguk. Timbi Yesuli meñla niñguk, “Niñanga ñin nañgipi ñau!” Eumbi nañgipi ñañguk.

16 Timbi amatam wi kañgilin endi gitik misimbi, Yambat ni-kindem dambi, niñigagan ñindin eñgilin, “Plofet wopum no boñgipni gitaa indañguk kulak” ba “Yambatti amatamñii nip kimilektok bi inda-nimlak.”

17 Timbi nek indañguk wolok giñgit wal sapakñanembi, Judia kwelan ba kwet kle-gimburpakañ tuop eu sataumbi ña-taleñguk.

Yesu git Yoane endi nin win nim nandi-dakle-semgiliñ

18 Yoane tuk ii-sem endok gwañgwañiil Yesuli kundit kusei kusei tiñguk wolok kasat gitik enla ti-ñimi-taleñgilin.

19 Timbi endi gwañgwa tipet kitsemum biumbi, Yesula ñindin niñandinemtok eni-mukuk, “Mesia biwiktok een win dik wakan ba? Ba ama nola mandineñ?” Windiñ embi eni-mulimbi,

20 Yesuloñ ña tombi niñgitik, “Yoane tuk ii-sem endi ñindin ganitandinda embi niñimulimbi bamik, ‘Mesia biwiktok een win dik wakan ba? Ba ama nola mandineñ?’ ”

21 Nain wolonda Yesuli amatam jimbatsiat ba piñgip gawatsiat asup win ep timbi kindem dambi, yal kolanji win ep kle kot-sembi, ama asup dausit sipsipmin timbi tom-semguk.

22 T̄imbi endi Yoanelok manda tambon ñ̄indiñ tambane enguk, “S̄iti ñ̄ambi, nepek dautsett̄ kamik ba pawanjett̄ nandamik wolok kasat t̄-ñ̄imdekamik: daus̄ sipsipm̄in daus̄ tombim kañ, t̄imbi kesit n̄im kuañdi kesit kuañ. Amatam j̄imbat yambo mawatsiat endok wandanji w̄in ep t̄imbi ḡilita-semlak, pawanji kamen pawanji tombim nandañ. Ama sembisembin bindambo kaitambi milakañ, t̄imbi ama p̄imb̄iñesila giñgit manda k̄indem enbum nandañ.

23 T̄imbi no en kusatna namb̄i-nandimbi, nand̄i-kolan n̄im ti-namlakta endi amatam d̄iw̄in yapma kle-patak.”

24 Yoane gwañgw̄a t̄ipet eni-mukuk endi undane pi ñaumbi, Yesuli kusei k̄imipi, ama k̄imin wopumda Yoanelok plon ñ̄indiñ enguk, “Kwet siłaninnan ñañgilin w̄in sindi nek kanepi ñañgilin? W̄in sindi sasaleli pinjim pendilim ña-bi t̄ilak w̄in kanepi ñañgilin ba?

25 T̄ikap n̄imda, nek kanepi ñañgilin? Ama dasindasin pamanat no kanepi ñañgilin ba? Nandañ: ama dasindasinji pamanjat ba pipapatsi k̄indem s̄inik endi ama wapmañdok isinan pa kuañ.

26 W̄indiñda sindi nek s̄inik kanepi ñañgilin? Plofet ama no kanepi ñañgilin ba? I wakanak. T̄imbi Yoanelok kandañ nak ñ̄indiñ sanlet: endi plofet d̄iw̄in yapma kle-talelak.

27 W̄in enda wakan Yambattok mandan ñ̄indiñ youyoulin patak, ‘Nak giñgit ee amana no ni-mulam ñ̄ambi, telak dama ti-gambi, telak ti-dindim e-gamekak.’²⁷ W̄indiñ youyoulin patak,

28 t̄imbi nak ñ̄indiñ sanlet: ama git̄ik kwelan dama indañgilin endi Yoane n̄im makleañ, ganmek no en Yambattok giñgitñilok boñgipsinan p̄imb̄iñen s̄inik kulakta endi Yoane makle patak.”

29 Takis epep ama git̄ amatam d̄iw̄in endi manda w̄in nand̄i-talembi, Yoanelok kii plon tuk iñgilin da t̄imbi Yambattok telak w̄in dindim s̄inik t̄imbi dakleñgilin.

30 Gan Falisi git̄ endikñe manda nand̄i-tale ama endi ḡinañ tambatambattok tuk n̄im iñgilin da t̄imbi Yambatti nek t̄inelin dok nand̄iñguk wala nandum tlal t̄iñguk.

31 T̄imbi Yesuli yousimbi enguk, “W̄indiñda t̄imbi amatam man ñ̄indiñgiñt kuañ endi n̄itein? Nak endok kusasila eyout manda nek ewit?

32 W̄in endi gwañgw̄a bisatti sañalala ipakanan pipapi, nosila kit̄i-semi, ñ̄indiñ eniañ, ‘N̄indi paknuak penditnambi, sindi kap n̄im tilin, ba kap mano tiñitnambi, sindi ku-blambiae n̄im tilin.’

33 Kusei ñ̄indiñda nak sindok plon w̄indiñ sanlet: Yoane tuk ii-sem endi indambi, nanañ k̄imisip pa tiñguk, tiñipi wain n̄im pa naliñguk wala sindi nandum tuop n̄im t̄imb̄imbi, enda ñ̄indiñ pa eañ, ‘Yal kolan endok ḡinañnan patak.’

34 T̄imbi nak Ama S̄isñikt̄ indambi, nanañ ba wain nañipi, k̄imisip n̄im pa tiñlet, wala sindi nandum tuop n̄im t̄imb̄imbi, ñ̄indiñ pa eañ, ‘Ama ñin kawit! T̄imbi namba! Endi nanañ ba wain asup s̄inik pa nalak, ba takis epep ama ba yom ama not ti-semlak!’

35 Sind iñw̄indiñ pa eañ, gan amatam Yambattok nanandin k̄imit-klem kuañ endi nanand̄i w̄in dindim s̄inik wakan daut n̄imañ.”

Yom tam noli Yesulok kesii wililimbi, yomin bi-ñ̄imiñguk

36 Falisi ama noli Yesu nanañ en git̄a nambektok ni-tiañeumbi, endok ilnan lombi, nanañ nanelin dok pi pakuk.

²⁷ 7:27: Malakai 3:1, Kisim Bek 23:20

37 T̄imbi yom tam no it kwet wolok kuñguk endi Yesula “Falisi amalok ilnan nanañ na patak” giñgit w̄in nand̄iñgukta, piñgip sable miliñ k̄ndem kanim kawat satnind̄ t̄indin no t̄ikembi, it ginañ loñguk.

38 Lombi, Yesulok kesiinan kandañ ñam papi kulimbi, dai tulli pi Yesulok kesii youli gautaumbi, kumban sakti t̄imbi kalandaumbi, kesii nain ombagan s̄imumuñ embi, piñgip sable miliññatti sable-ñimiñguk.

39 T̄imbi Falisi ama Yesu ni-tiañeñguk endi w̄in kañbi, ginan ginañ niñdiñ eñguk, “Tam ñin endi yom tam no. Ama wal̄ biañgan plofet ama kuumda, tam t̄ike-kalak ñolok kusei ka-nand̄i-taleuk.”

40 T̄imbi Yesuli Falisi ama endok nanandin w̄in nand̄imbi niñguk, “Simon, nak manda no ganba nandi.” Eumbi niñguk, “Endaut, eumbi nand̄iwa.”

41 Eumbi niñguk, “Ama noli m̄inem tambonlok ama ti-petta emguk, nolok m̄inem kwandai 500, t̄imbi nolok m̄inem kwandai 50.*

42 Endi ombindemiktok tuop niñmda, blan ti-sembe, kak tambon wiatsemguk. W̄indiñda endoñnan nanin nind̄ nol maklembi, m̄inem molomda s̄imba k̄ndem ti-ñimekak?”

43 Eumbi niñguk, “M̄inem kwandai 500 wialimñguk endi bek.” Eumbi, “W̄in dindim elañ” niñmbi,

44 undanem tam kañbi, Simon niñguk, “Tam ñin kalañ ba? Nak d̄ikok ika ginañ lambiwambi, d̄ik ep t̄indin n̄im klembi, not n̄im ti-namit̄, w̄in d̄ik kesitna wiliwiliñtok tuk no n̄im git-namit̄, gan endi kesitna dai tulli w̄ilipi, kumbam sakti sableum kalandalak.

45 D̄ik kitna ba bumna no n̄im s̄imumuñ ti-namit̄, gan nak it ginañ lambit wolondañgan endi kusei k̄mipi, n̄im t̄indin w̄in, kesitna s̄imumuñ ti-namumbi, nain ñin bi tomlak.

46 D̄ik kumbana tuk galk s̄ilanindi n̄im sable-namit̄, gan endi piñgip sable miliñ k̄ndem bien wal̄ kesitna sable-namit̄.

47 W̄indiñda niñdiñ ganlet: tam ñali s̄imbai k̄ndem da-s̄inik talakta t̄imbi w̄indiñ ti-namlak. Wal̄ niñdiñ daut niñmlak: endok yomin asupgan bimbin. Gan no endok yomin lakatgan bimbinda endi lakat wolok tuop s̄imbai k̄ndem dalak.”

48 T̄imbi tamda niñguk, “Yomga gitik bi-gam-taletalen.” W̄indiñ eumbi,

49 ama gitik en gita nanañ nam pakiliñ endi kusei k̄mipi, ginañji ginañ niñdiñ nand̄iñgiliñ, “Endi ama nin s̄inik, ñala yom bimbi bo pa tiłak?”

50 T̄imbi Yesuli tam niñguk, “Nanand̄i-k̄iliktin̄gal̄a t̄imbi Yambatti kolan ginañ nanin gepma tiłek, wala t̄imbi busukñenengan ñaukañ.”

8

Tam diwindi bo Yesu klembi kuñgilin̄

1 Wolok siñgi kandañ Yesuli kle-gimbut ñañipi, it kwet tip ba wopum wandiñ manda eu piumbi, Yambatti amatamñii yambit-dikñelak wolok giñgit manda k̄ndem eni-ta-kuñguk. T̄imbi gwañgwañii 12 endi en gita yakan kuñgilin̄.

2 T̄imbi dama Yesuli tam j̄imbatsiat diw̄in ep t̄imbi k̄ndem dañgilin̄ ba yal kolanji ep kle kot-semguk endi bo en kle-kuñgilin̄. Tam no w̄in Malia Makdala nanin (damañgan Yesuli yal kolan kit tambon tiłet ep kle kolimñguk).

* **7:41:** M̄inem kwandai noñgan w̄in kena nain noñgan wolok tuan. Ama wal̄ m̄inem kiulim palmiñguk w̄in wopum dauptok kena miliñguk. Endok m̄inem kena w̄in wakan.

³ T̄imbi Yoana (endok wapai Kusa endi ama wapmañ Elottok it kaulidikñeñguk) gitा Susana wakit tam asup diw̄in Yesu gitा yakan ñañgiliñ. Tam wal̄ Yesu git gwañgwañii plap ti-sembe, m̄inemjili ep kasop ti-semmañgiliñ.

Ama Sisinik Yesu endi mandan nandim t̄ike-kiliñ enelitndok eñguk

Giñgit manda k̄indem w̄in nanañ m̄injip ama noli kena ḡinañ kokuk wandin

⁴ Amatam it kwet nolok ba nolok endi Yesuloñ bi k̄im̄in wopum tiñilimbi, eyout manda no ñindiñ enguk,

⁵ “Ama noli plaua nanañ m̄injip kot-tikitiki t̄imbektok kenan ḡinañ ñañguk. Ña tom kolitñilimbi, m̄injip diw̄indi telak plon p̄umbi, amal̄ yaliña-bi t̄imbimbi, monikti bi na-taleñgiliñ.

⁶ T̄imbi m̄injip diw̄in kwet kawakawalatnan p̄umbi, tawam lambimbi, tuk n̄imnatta t̄imbi yañetambi k̄im-taleñgiliñ.

⁷ T̄imbi m̄injip diw̄indi koselek m̄injipnan p̄umbi, wakit yakan tawa lambitñgiliñda koselekti ep taplumbi k̄imgiliñ.

⁸ M̄injip diw̄in kwet k̄indem plon p̄umbi, tawa lambimbi, bien asup laliñgiliñ, w̄in bien 100 100 w̄indiñ laliñgiliñ.” Yesuli w̄indiñ embi yousimbi, ñindiñ k̄itiñguk, “No en pawañnat endi pawañ k̄imipi, nandit̄ike-kiliñ eukak.”

⁹ T̄imbi Yesu gwañgwañiilit eyout manda eñguk wolok kusei nandinepi ni-kaumbi

¹⁰ enguk, “Yambatti nandi-sambi, amatamñii n̄itek yambi-dikñelak w̄in sani-siwilimbi nandi-dakleañ. Gan nanandin sembin w̄in nak amatam diw̄in endila eyout mandaliñgot enba nandiañ. W̄in endi kañbi n̄im ka-nandi-tomnelitndok ba nandimbi n̄im nandi-daklenelitndok[⊗] w̄indiñ pa tillet.

¹¹ T̄imbi eyout manda et wolok kusei w̄in ñindiñ: plaua m̄injip w̄in Yambattok manda.

¹² M̄injip telak plon p̄iñgiliñ w̄in amatamdi Yambattok manda nandi dasiumbi, Satandi bimbi, ḡinañji ḡinañ manda patak w̄in yolom t̄ike-semlak. N̄im kañbi, endi manda w̄in t̄ike-papi, Yambattok giñgit indanelitndada, Satandi w̄indiñ ti-semlak.

¹³ M̄injip kwet kawakawalatnan p̄iñgiliñ wandin wal̄ manda nandimbi silisilnat kasileañ. Gan endi w̄in plaua m̄injiptok kakai kwet ḡinañnan n̄im p̄ilak wandin, wala t̄imbi endi nain dumangan nanandi-kiliñtji tañ, gan ti-kuyuk no inda-semumbi, nanandi-kiliñtjiñ pipilak.

¹⁴ M̄injip koselek boñgipsinan p̄iñgiliñ wandin wal̄ Yambattok manda nandim kuñilimbi, kwelalok milap ba m̄inem kwilkwili ba nepenepek silisili pa emlak wal̄ nanandi-kiliñtjiñ makleumbi, bukaiñgot pakañ.

¹⁵ T̄imbi m̄injip kwet k̄indem ḡinañ p̄iñgiliñ wandin wal̄ ama ḡinañ nanandinji w̄in k̄indem ba dindim s̄inik, t̄imbi endi manda w̄in nandi-dasimbi, t̄ike-kwambin dambi giñginem kuñipi, bienjiat tañ.”

Sindi Yambattok manda telak n̄itek plon nandi-dakleañ w̄in ka-kiliñ enekalitñ

¹⁶ T̄imbi Yesuli yousimbi enguk, “Ama noli kolsalen p̄indopi, kambotti n̄im tapliw̄ik ba doundoulok palapalat kapmainan n̄im k̄imilek. Tambo endi kolsalen indañgan k̄imilimbi, ama it ḡinañ loan kol̄ sale-semek. Yambattok mandan w̄indiñgangot kusei ñindiñda indañgan t̄imbi daklelok:

[⊗] 8:10: Aisaia 6:9-10

¹⁷ endi amatam nitek yambi-dikñelak wandiñ kandañ nepek pat-sembin pakañ gitik ep timbi indangan indanekalitñ, timbi nanandi sembin gitik win bo eu tawaukak.

¹⁸ Wala timbi sindi Yambattok mandan telak nitek nandimbi nandidakleañ win ka-kiliñ enekalitñ. No en endok mandan nandimbi tike kulakta, Yambatti yousi mimbis, nanandin timbi pañgitaumbi nandidakleukak. Gan no en mandan win nim tike kulakta, nanandin palmektok nandilak win apma tike-nimumbi, slak palekak.”

Yambattok manda kimit-kleañdi Yesulok meñ kwayañii siniñ tañ

¹⁹ Timbi Yesulok meñ kwayañii endi Yesu kanepi binçgilin, gan amatam kimin wopumdi masip pakiliñda timbi nasiñgan bimbilok tuop nim.

²⁰ Timbi amali Yesu nitinditñ nitngilin, “Meñga kwayañgaili gambinep nandimbi bilin, pawan ikañ.”

²¹ Eumbi tambane enguk, “Amatam Yambattok manda nandimbi kimitkleañ endila mek nokok mena kwayanai tañ.”

Ama Siniñ Yesu endi gembin daut semguk

Sasale gitu tuk guañdi Yesulok man tañgoneñgimik

²² Nain nola Yesuli gwañgwañii gitu kikeñ plon lombi enguk, “Tuk guañ dikñembi, tambon kandañ ñana” eumbi, wolok ñanepi ñañgiliñ.

²³ Ñañipi, douli timbi gwaseim douñguk. Dou palimbi, kwet jañginan nanin sasale wopumgan tuk guañnan pim pendilimbi, tuk kimin gitik milap tawambi, kikeñ ginañ pim tokñeumbi, milap wopum ginañ pakiliñ.

²⁴ Timbi gwañgwañiliounan nanin timbi silikñembi nitngilin, “Bep bep, nitndi ip kimnepi tamitñ!” Eumbi milapi, sasale wakit tuk kimin wopumgan lopilat siniñ win enombiumbi, sasaleli kilp eumbi, tuktibusukñenengan pakuk.

²⁵ Timbi gwañgwañila nitnditñ enguk, “Nekta nim nandi-kilikti tañ?”

Winnditñ eumbi misimbi, nanandi kena timbi, nisit walitngan nitnditñ enandi titingiliñ, “Ama nitin en nin siniñ, ñala sasale git tukta bo manda kwambitñ enbumbi, man tañgoneamik?”

Yesuli yal kolan asup ama nolok ginan ginañ nanin ep kleñguk

²⁶ Yesu git gwañgwañii endi tuk guañ dikñembi, Gelasa amatam dok kwet Galili distrik dat kandañ patak wanditñ ña suañgilin.

²⁷ Timbi Yesuli kwet kwambitñnan loumbi, ama walinin no yal kolannat endi endoñ binçguk. Ama walit nain ombargan it ba dasindasin ka-misimbi, biatan ama sumnan dou-milat timbi kuliñguk.

²⁸ Endi Yesu kañbi, kesiinan pi pim papi, kwawa timbimbi, yal kolandi Yesu ka-nandi-tomgukta amalok man plon wopumgan nitnditñ kitimbi nitnguk, “O Yesu, Yambat Loloñ Siniñ endok Nitñañ, dik nek tit-namepi bilañ? Dik nandi-nambi, kena git nim nim namitñ.”

²⁹ Yesuli yal kolan ama win bim poñauktok manda kwambitñ nitngukta yal walit winditñ eñguk.

Yal kolan ama wolok ginan ginañnan pakiliñ endi nit-gitngineumbi, titkelakelam pa tilitnguk, wala timbi amali nain asup sen kwambitñli kii kesii topbi, nim pi ñauktok ka-dikñeañgiliñ, gan endi sen timbi dikñeumbi, yal kolandi nit-kleumbi, kwet ama nimnatnan ña kuliñguk.

³⁰ Timbi Yesuli nit-nandimbi eñguk, “Koka nin?” Eumbi, yal kolan asupti endok ginan pitnitmiringiliñda timbi “Kotna Kimin Gitik” nitnguk.

³¹ Timbi yal kolandi nitnditñ nitmbi eñgiliñ, “Dik jimbir ñaneñdok nim nitnit-muleñ” winditñ embi nitgitngine titngiliñ.

³² Kwet klokloñen wandiñ bit asupti mina-pakiliñda t̄mbi yalli Yesu ñindiñ ni-giñgineñgilin, “Dik nandi-nimumbi, bit endok ginañjinan piñeñ.” Eumbi nandi-semguk.

³³ Nandi-semumbi, ama ginan nanin poñambi, bittok ginañjinan piumbi, bit k̄min wopumdi kwet kloñnan wolok woñep pi ñambi, tuk guañnan piñmbi, tuk nambi k̄m-taleñgilin.

³⁴ Windiñ timbimbi, bit yambindikñe amali nek indañguk wiñ kañbi pi ñambi, wolok kasat amatam it kwelan ba kanda ilan ña ti-semgilin.

³⁵ Timbi amatamdi nepek indañguk wiñ kanepi Yesuloñ biñmbi kañgilin wiñ: ama dama yal kolannat kuliñguk endok nanandin dakleumbi, dasindasi dasimbi, Yesulok kesiinan pipalim kañbi misiñgilin.

³⁶ Timbi nepek nek indañguk wiñ dausili kañgilin endi ama yal kolannat kuliñguk ni tek k̄ndem dañguk wolok kasat amatam diwinda ti-semgilin.

³⁷ Windiñ timbimbi, Gelasa nasi gitikgandi Yesu kundit tiñguk wala kolan misimbi, kwesi biuktok ni-nandilin. Ni-nandumbi nandi-sembi, yambim ñauktok k̄keñ plon loñguk.

³⁸ Timbi ama yal kolannat kuliñguk endi Yesu gitata kuuktok ni-nandi tiñguk, gan Yesuli ilan ni-mupi, ñindin niñguk,

³⁹ “Dik ikanan undanem ñambi, Yambatti kundit engano siñik ti-gamik wolok kasat amatamda ti-semekañ.” Eumbi, walinin piñmbi, it kwelan undanem ñambi, Yesuli nepek ti-nimilin wiñ amatam gitikta kasat ti-semguk.

Yesuli tam jimbatal no timbi k̄ndem daumbi, wembe no k̄mnan nanin timbi milakuk

⁴⁰ Yesuli bindambo tuk guañ tambon kandañ ña suaumbi, amatam en mandi pakiliñ gitik endi silisili timbi, not ti-nimilin.

⁴¹ Timbi it kiyaulok kandikñe ama no koi Jailus endi Yesuloñ biñmbi, kesiinan pi pindim dou papi, kakukulembi, enlok ilnan nañgip ñauktok niñguk,

⁴² wiñ wemban noñgan siñik gwilali 12 en k̄mbepi tiñgukta timbi windiñ tiñguk. Timbi Yesuli nandi-nimimbi, en gitata ñañlimbi, amatam kle ñañgilin endi kle-gitupi ñasitñgan ñasitñgan tiñgilin.

⁴³ Timbi tam no tam jimbatal inda-nimimbi, ama noli en timbi k̄ndem dauktok tuop nimda ti-tlalimbi, gwilat 12 ombilin.

⁴⁴ Endi Yesu siñgin kandañgan timbi dumalaumbi, dasindasinlok blemblem ti-kaumbi, wolongan wekaili kalandañguk.

⁴⁵ Timbi Yesuli enguk, “Nindi neplak?” eumbi, amatam gitikti “Niñm niñm” eumbi, Petlolit niñguk, “Bep, dik amatam k̄min wopumdi gep kle gitigim embi, ñasitñgan ñasitñgan tañ wiñ!”

⁴⁶ Gan Yesuli giñginembi enguk, “Nimbek ñali k̄ndem dauktok nepmiumbi, gembinali kena timbim nandilet wiñ!”

⁴⁷ Windiñ eumbi, tam endi pat-sembektok tuop nim wiñ nandi-daklembi, blañblañem biñmbi, Yesu kesiinan pi papi, amatam dausinan kusei nekta ti-kaumbi, wolongan k̄ndem dañguk wolok kasat ti-nimimbi ni-siwikuk.

⁴⁸ Timbi Yesuli niñguk, “Wembara, nanandi-kiliktin galit gep timbi k̄ndem dalañ, ñala busukñeñgan ñau.”

* **8:43:** Nandi-tale ama diwindi manda kusip no gamañgot patak eañ. Wiñ ñindin, “Endi minem kwilikwili gitik gwasap amala em-taleñguk.”

49 Yesuli manda wîndiñ eñilimbi, ama noli it kiyau kandikñelok ilnan nanin manda tîkembi, Jailusloñ bîmbi niñguk, “Wembañga ip sembik, wala tîmbi endaut nîmbîmbi, slakan wandiñ kesik gawat nîm ñauk.”

50 Gan Yesuli mandan wîn tîkembi, Jailus ñîndiñ niñguk, “Nîm misiwîñ, nandi-kîlîktîñgot ti-namîñ. Tîmbi wembañga kîndem dautak.”

51 Wîndiñ embi, ña Jailuslok ilnan tombi, it gînañnan ama diwîn nîm loneliñdok e-kîmîsip ti-sembe, Petlo, Yoane, Yakobo tîm wembelok meñ beu endiñgot yanañgilim loñgilîñ.

52 Tîmbi amatam it gînañnan pakiliñ endi gitik wembela kut-blambbla embi mano ti pakiliñ, gan Yesuli enda ñîndiñ enguk, “Wembe ñîn nîm sembik, endi slak dou patak, wala tîmbi mano nîm tîmbit.”

53 Wîndiñ eumbi, wolok pakiliñdi wembe wîn ikan sembîñguk wîn kanandîñgilîñda tîmbi Yesulok mandala nandum tlal tîmbîmbi, tîkile manda nîñgilîñ.

54 Gan Yesuli wembe kii plon tîkembi kîti-ñîmîmbi niñguk, “Wembe, dîk miñlat!” Eumbi,

55 wembe wolok gînañ tipti undane bi piumbi, wolongan miñlakuk. Miñlakuk, Yesuli nanañ no miñumbi nambektok enguk.

56 Tîmbi wembe meñ beulit kundit wîn kañbi ka-sîlikñembi, nanandîñjet nîm dakleñguk. Gan Yesuli eni-kîmîsip ti-sembe, nepek indañguk wîn ama nola nîm eniñneliñdok enguk.

Ama Sîsinik Yesu endi gwañgwañii kena embi, en nin wîn dausinan tîmbi kwambîñ dañguk

9

Yesuli gwañgwañii 12 kenala eni-mukuk

1 Tîmbi Yesuli gwañgwañii 12 kîti-semum bîumbi, yal kolan gitik ep kleklelok ba jîmbat kusei kusei ep tîmbi kîndem dalok gembî embi,

2 amatam ep tîmbi kîndem daneliñdok ba Yambattî yambî-dîkñelak wolok gîngit eu piuktok eni-mukuk.

3 Eni-mupi enguk, “Telak ñanepi nepek no nîm mep ñanekaliñ, wîn toñanji ba liksi ba nanañ ba miñem ba kiupi diwîn nîm epbi ñanekaliñ.

4 It kwet nolok tombîmbi, it molom noli sani-tiañeumbi, endok ilnan lonekalîñ tuop, it wolokgot dou-miñlat tîmbi, walinin piñm it kwet nolok ñanekaliñ.

5 Ba it kwet noli not nîm ti-samnekaliñda, it kwet wîn binekalîñ wolonda sîndi Yambattî enda nandum pi-sînik talak wîn daut semneliñdok wînasîlok dausinan kesisi plon kîlikîlik wîñgan wîp mamañeum piumbi ñanekaliñ.”

6 Tîmbi gwañgwañiñ Yesu bimbi, it kwet kle-gîmbut ñambi, kwet tuop giñgit manda kîndem eu piumbi, amatam ep tîmbi kîndem dañgiliñ.

Elotti Yesu wîn nin sînik wîn nîm nandi-dakleñguk

7 Tîmbi Galili kwettok kandikñe ama Elot endi Yesu git gwañgwañii nepek engano sînik gitik tiñgilîñ wolok kasat nandîmbi, kusei ñîndiñda endok nanandin nîm dakleñguk: ama diwîndi “Yoane tuk ii-sem endi kîmnan nanin miñlakuk” wîndiñ pa eñgilîñ,

8 diwîndi “Elia bîndambo indauktok mandiñgiñtiñ endi wakan indañguk” wîndiñ pa eñgilîñ, tîmbi diwîndi “Plofet ama damañgan sembîñguk no kîmnan nanin miñlakuk” wîndiñ pa eñgilîñ.

9 T̄imbi Elotti eñguk, “Yoane w̄in nak ewambi, bim w̄ili d̄ikñeñguk. W̄indiñda t̄imbi ama ñin endok koi ḡiñḡitt̄i nokokawañna ḡinañ p̄iñguk w̄in nin s̄inik?” W̄indiñ embi, Yesu kauptok telak pa lonj̄iñguk.

Yesuli ama 5,000 nanañ emguk

10 T̄imbi eniñmumul̄in endi Yesuloñ undanem b̄imbi, kena nek t̄iñḡiliñ wolok kasat t̄i-ñiñm̄umbi yanañḡiliñmbi, n̄is̄iñgot it kwet no koi Betsaida kandañ ñañḡiliñ.

11 T̄imbi amatam k̄im̄in wopumdi ḡiñḡit w̄in nandiñḡiliñda endi Yesu klembi, ñañguknan ñañḡiliñ. Ña tombimbi, Yesuli yambimbi not t̄i-sembe, Yambatti amatamñii yambi-dikñelak wolok plon manda enbi, amatam ep t̄imb̄i k̄indem daneñdok ni-nandiñḡiliñ w̄in ep t̄imb̄i k̄indem dañguk.

12 T̄imbi timlala t̄imb̄imbi, gwañgwañiil̄ Yesuloñ b̄imbi niñḡiliñ, “Ñin kwet siłaninnan pakam̄in, wala d̄ik amatam eni-mul̄imbi, it kwet ba kanda it ñas̄iñgan pakañnan ñambi, nanañ tuk ba doundou it t̄imb̄i indawin.”

13 Eumbi enguk, “S̄in ep towiwit!” Eumbi niñḡiliñ, “N̄indi plaua nanañ kit tambon git m̄ikbalak t̄ipetgot pat-n̄imlak. Ba d̄ik n̄indi ñambi, amatam gitik ñolok nanañ tuaneñdok w̄indiñ nandiñnilañ ba?”

14 Amatam asup k̄im̄in t̄i-pakiliñ, gan amalok kw̄inakw̄inatsi w̄in 5,000 ba nek. Kusei wala t̄imbi gwañgwañiil̄ w̄indiñ eñḡiliñ. Eumbi, Yesuli tambane enguk, “Amatam ep danbimbi, k̄im̄in no 50 no 50 w̄indiñ pipalit.”

15 W̄indiñ eumbi, wolok tuop ep danbimbi pi pakiliñ.

16 T̄imbi Yesuli plaua kit tombon git m̄ikbalak t̄ipet w̄in epbi, kunum plon deium loumbi, Yambat we ñiñm̄imbi, nanañ w̄in ombimbi, amatam dani-semneliñdok gwañgwañila emguk. Emumbi,

17 gitikgandi nañgiliñ. Na tokñe-taleumbi, nanañ na tla biñḡiliñ w̄in gamap dasiumbi, sandiñ l̄ik 12 tokñeñḡiliñ.

Petlol̄ Yesulok kusei e-dakleñguk

18 Nain nola Yesuli engan niñmolo kena t̄i-pap b̄imbi, gwañgwañii en gitak pakiliñ enda eni-nandiñmbi eñguk, “Amatamdi naka nin pa nanañ?”

19 Eumbi tambane niñḡiliñ, “Asumti d̄ika Yoane tuk ii-sem pa ganañ, ba d̄iw̄indi Elia b̄indambo indañguk w̄indiñ pa eañ. T̄imbi d̄iw̄indi plofet damarin no miłapi kulak w̄indiñ pa eañ.”

20 W̄indiñ eumbi, niñila eni-nandiñmbi eñguk, “Gan s̄inla naka nin pa nanañ?” Eumbi, Petlol̄ “D̄ik Mesia Yambatti ganbi taleñguk” w̄indiñ niñguk,

21 gan Yesuli enla Mesia s̄inik w̄in ama nola niñm eniñneliñdok k̄im̄isip kwamb̄iñ t̄i-sembe

22 yousimbi enguk, “Nak Ama S̄is̄inik nepek niñdiñ inda-namektok een: Juda niñdok ama biesi, tapma ama biesi gitä endikñe manda nandi-tale ama endi nambum tuop niñm t̄imbimbi, siñgi wit-nambi, piñḡip gawat asupgan nambi, nuli k̄imbambi, sandap t̄ipet git no t̄imbimbi, Yambatti nep t̄imbim miłaletat.”

23 T̄imbi Yesuli ama gitikta niñdiñ enguk, “No en nokok ḡiñḡit indam kuupi nandilakta, endi enlok nanandin siñgi wiłimbi, sandap noñgan noñgan kloñbal̄ t̄ike bembı, nak nep kle kuuktok elet.

24 Nekta, no en w̄indiñ niñm t̄imbi, kwelalok kuñgun enlok t̄ike kamaiupi nandilakta, kuñgu kwamb̄iñ wal̄ pailimekak. T̄imbi no en naka t̄imbi kwe-lalok kuñgun biuktok t̄i-pañgitam patakta, kuñgu kwamb̄iñ wal̄ palmekak.

25 T̄ikap amali kwelalok nepenepek kusei kusei git̄ik ep kasileñilipi, kuñgun kolalak ba pailimlak, nepenepek wal̄ en nitek t̄imb̄ londauk? W̄in tuop nim.

26 T̄ikap kwelan ñolok ama noli naka ba mandanala mayektalakta, endi kilamek! Neta, nain taletalenan nak Ama Sisint̄i undane bi tombi, nakit Bepna ba kunumdok eñalo nindok nulnulin wal̄ nep ḡimbulimbi, wolonda nak ama wala mayekta-nimimbi, siñgi wilmetat.

27 Gan nak biañgan sanlet: ñi ikañ sindoñnan nanin diw̄in endi gama kaik kuñipi, Yambatti amatam indañgan yambi-dikñelak w̄in kanekalit̄.

Yesulok piñgiu walan engano t̄ikileñguk

28 Yesuli w̄indiñ eu taleumbi, sande noñgan ñaumbi, Petlo, Yoane git Yakobo yanañipi, nimolo t̄imbepi kwet jañgin nolok loñguk.

29 Lombi, nimolo tiñilimbi, mam dai walan engano s̄inik t̄ikileumbi, dasindasinli bo satnin s̄inik koli saleñguk.

30 T̄imbi platik s̄inik ama tipet, Mose git Elia, endi Yesu git̄a manda embi ikimik.

31 Kunum nulnulinli ep ḡimbulimbi, Yesuli kwet bimbi ñaukak wolok plon manda eñgimik, w̄in endi Yambattok nanandin k̄imit-kleñipi, Jelusalem k̄imbektok tiñguk.

32 Eñilimbi, Petlo git̄ noliit endi douli ep t̄imb̄ gwaseimbi dou pakiliñ.

Pakap silikñembi, Yesulok nulnulin wakit ama tipet en git̄a ikimik yambiñgilin.

33 T̄imbi ama tipet endi Yesu bim ñañilimbi, Petlol̄ Yesu niñguk, “Bep, ñi pakamit̄ w̄in k̄indem s̄inik. Ñala it jala tipet git̄ no k̄inditna, dikok no, Elialok no, Moselok no.” Petlol̄ manda eñguk wolok kusei nim nandi-dakleñipi, joñgo eñguk.

34 Eñilimbi, mulukual̄ indambi ep t̄imilimbi, gwañgwali misiñgilin.

35 T̄imbi mulukua ḡinañnan kitikit̄ noli kitimbi enguk, “Ñin nokok niñana. Nak en kenana t̄imbektok kasileñgut; sindi endok mandan t̄ikekilin e-kunekalit̄.”

36 Manda eu taleumbi, gwañgwali Yesu engan ilimbi kañgilin. T̄imbi nepek kañgilin wala manji galumbi, nain wolonda ama nola kasat nim ti-ñimigilin.

Yesuli gwañgwa nolok yal kolan no kle koliminiñguk

37 Kwet salaumbi, Yesu git̄ gwañgwañii tipet git̄ no endi kwet jañginnan nanin pi-taleumbi, amatam k̄imin wopum en mandi-pakiliñ endi kanepi biñgiliñ.

38 T̄imbi ama no boñgipsinan pakuk endi kitit̄-nimimbi eñguk, “Endaut, nak dik niñana noñgan s̄inik w̄in nandi-ñimeñdok gan-kukulelet.

39 Nain nain yal kolan noli t̄ike-kwambipiñ dam ti-lamilimbi, platik s̄inik kwawa wopum t̄imbi, gemb̄i kolimbi, man payak pa lambilak. Tiñipi, nain noñgan noñgangot kañbiumbi, k̄indem pa patak.

40 W̄indiñda t̄imbi nak gwañgwañgail̄ yal kolan w̄in kleneliñdok eni-kukulelet, gan endi yal kolan w̄in klenepi ti nim kambi biliñ.”

41 T̄imbi Yesuli tambane eñguk, “Amatam man ñindiñgit kuañ sindi ama kelakelamesi, t̄imbi nanandi-kiliktinji nim pat-samlak. Nak sin git̄a kuñgula kunjit tilet. Nain nitek s̄inik gamañgot sin git̄añgan kuwambi, nanandi-kilikt̄ inda-samekak?” W̄indiñ embi, gwañgwa beula nimbi eñguk, “Niñaañga nañgip ñolok bo.”

42 Nañgip bñilimbi, yal kolanlı tike kolimbi, kwelan pimbi, gembı kokuk. Gan Yesuli yal ni-nombimbi kle kolim ñaumbi, gwañgwa timbi kendem daumbi, bñndambo beulok kiinan kimikuk.

43 Timbi amatam gitik endi Yambattok gembın wopum wandin kañbi kagitiñgitik embi, nanandinji nim dakleñguk.

Yesuli en ba gwañgwañilok kusasi eni-kaik tañguk

Amatamdi nepenepek gitik tiñguk wala nanandi kena tiñlimbi, Yesuli gwañgwañila enbi eñguk,

44 "Sindi pawanjı kimipi, manda nin sanbep tillet win nim nandi-kamalanekaliñ. Nak Ama Sisink kanjiknailok kisinan napitnelindok een."

45 Gan gwañgwañi Yesu nek eñguk win nim nandi-dakleñgilin. Manda wolok kusei kimisembı-seminda timbi nim nandi-kiliñ embi, Yesu nim-nandinpei misiñgilin.

46 Timbi endi kusei kimipi, nisilok boñgipsinan nind loloñ sinik tilak wala e-ka-lamit tiñgilin.

47 Timbi Yesuli ginañ nanandinji ka-nandi-daklembi, gwañgwa minam no tike tiañe bimbi, en gitaa kimili ilimbi,

48 Ñindin enguk, "No en sindok boñgipsinan pimbiñen sinik kulakta walı wakan loloñ sinik, wala timbi no en nak nandi-nambi, gwañgwa ñandin nola not ti-nimlakta, endi naka not ti-namlak, timbi no en naka not tinamlakta endi Yambatta not ti-nimlak, win Yambat nin nak nani-mukuk enda not ti-nimlak."

49 Timbi Yoaneli niñguk, "Bep, ama noli dikok koka kitimbi, yal kolan ep kleumbi kañgiminiñ, gan endi nin gitaa nim kuñipi, nim gep klelak, wala timbi nindi ni-kimisip ti nim kañ biñgiminiñ."

50 Windiñ eumbi, Yesuli niñguk, "No en kanjik nim ti-samlakta endi not ti-samlak, wala timbi sindi slakan ni-kimisip nim ti-nimnekaliñ."

Yesu kle-kuñgu wali milapmat

51 Yesu kunum ginañ nañgip lololok nain timbi dumalañlimbi, nandi-gembilañipi, Jelusalem ñauktok ñañguk.

52 Ñañipi, ama diwin eni-mulimbi, telak dama ñañgilin. Win Yesu git nolilok ti-jumut ti-semnelindok ñambi, Samalia it kwet nolok ñam tomgilin.

53 Gan Yesuli Jelusalem ñaup tiñgukta timbi winasili enda nim nitiañenelindok nandiñgilin. Windiñ timbimbi,

54 Yesulok gwañgwañiit Yakobo git Yoane endi win nandimbi, ni-nandimbi eñgimik, "Wopum, nitit kitit ni-nandindambi, komba kunum ginan nanin pimbi, ep dium talenelindok nandiñañ ba?"

55 Eumbi tiñkile yambimbi, gwañgwa tipet win enombiumbi

56 yousimbi, it kwet nolok ñañgilin.

57 Telaknan ñañipi, ama noli Yesula ñindin niñguk, "Dik wandin ba wandin ñaupi, ñaukañ tuop gep kle kuutat."

58 Eumbi niñguk, "Klinalok toñgaut endi tombajiat, ba monik kunum plon kuañ endi bo isiat, gan nak Ama Sisinkgan it nim pat-namlak."

59 Timbi Yesuli ama nola ñindin niñguk, "Bi nak nep kle ku!" Gan ama wali ñindin tambane niñguk, "Wopum, dik nandi-namumbi, dama ñambi, betna kendiletat."

60 Eumbi niñguk, "Yambiumbi, kimikimin* nisi nosii ep kenditnekaliñ. Gan dikta ñambi, Yambatti amatam indañgan yambidikneukak wolok gitigit eu pukak."

* **9:60:** Yesuli kimikiminla eñguk endi ama Yambattok dainan kuñgunji nimmat enda eñguk.

61 T̄imbi ama noli bo Yesula n̄imbi eñguk, “Wopum, nak gep kle-kuuttok nandilet, gan nandi-namum dama ilan ñambi, sambatnai enba nandumek b̄i gep kleutat.”

62 Eumbi niñguk, “No en kena kusei k̄imipi, glimona pa t̄ilak endi Yambattok kapmainan kena t̄indilok tuop n̄im.”

Ama Sisink Yesulok gwañgwañili n̄itek kuñgulok

10

Gwañgwañili kenanj i n̄itek t̄indilok elak

1 Siñgi Yesuli b̄indambo gwañgwa 70 enbi taleumbi, endi it kwelan ba kwet ñaup eñguk tuop wandiñ gwañgwañili tipet tipet telak dama ñaneliñdok eni-mupi,

2 ñindiñ enguk, “Bien mepmeptok w̄in asup, gan kena t̄indilok ama w̄in lakat, wala t̄imbi sindi kena molom n̄imolo ti-ñimumbi, kena ama diw̄in ep t̄imbi indaumbi, kenan ginañ eni-mulimbi ñanekealiñ.

3 Ñawit! Ñambi, ñindiñ nandinekaliñ: sindi sipsip niñañ wandin kamot moyen sañan endok boñgipsinan nak sani-mulambi ña kunekaliñ.

4 Sindii ñanepi, miñem wakit lik ba kesisi gwilap w̄in nim mep ñanekealiñ. T̄imbi telak plon ama yambimbi, manda manda nim ti-semnekaliñ.

5 It nolok ba nolok lonepi, dama it wolok pakañ enda we sembi, ñindiñ eninekaliñ, ‘Busuk pat-samun.’

6 T̄ikap busuk molom noli it wolok kulakta, busuk mandanjili enda gwilam ti-ñimekak. T̄ikap niñda, busuk mandanjili walii s̄inloñ undane biukak.

7 Sindii it piñbiñ nim kunekaliñ. Kena t̄indin ama enda tuan ombi-miñok, wala t̄imbi it lonekaliñ wolokgot pipat-miñlat t̄imbi, nanañ tuk sep towiumbi nanekaliñ walii wakan tuanjili t̄ilak.

8 It kwet nolok ña tombimbi sep tiañembi, nanañ samumbi nanekaliñ.

9 T̄imbi wandiñ ama jimbatsiat ep t̄imbi kiñdem dambi, w̄inasila ñindiñ eni-ti-kunekaliñ, ‘Yambatti indañgan sambi-dikñeuktok nainñin dumala-talelak.’

10 T̄imbi nain nola it kwet nolok ña tomñilimbi, sep tiañem not nim ti-samumbi, wolonda sindi ipakanan ñambi, ñindiñ eninekaliñ,

11 ‘Niti sindok plap no nim ti-ke ñamik, w̄in sindok k̄ilkiliksili kesitnetnan galilak w̄in bo wiñ mamañendambi piñumbi, s̄inlok pat-samekak. Ganmek sindi ñindiñ nandiwit: Yambatti indañgan sambi-dikñeuktok nainñin dumala-talelak.’ Sindii w̄inasila w̄indiñ eninekaliñ.*

12 Nak ñindiñ sanlet: tombon ombi-t̄iketikelok nainnan amatam siñgi wiñ-samsam in endok tombonjili kolon t̄indin Sodom it kwelan kuñgililiñ endok tombonjili maklelak.

13 Kolasin git Betsaida nasi sindi kilañmet! Yambatti salamilekak! Nak kundit gembinat asup sindok kandañ tiñgut walii Tilo ba Sidon it kwelan indaumda, platik s̄inik w̄inasiliñ giñanjili tambanembi, blandok dasindasin dasimbi, kwiliñ plon pipatneliñ.† Gan sindi ginañji nim tambaneñgililiñ,

14 wala t̄imbi Yambatti amatam yambi-danbekak wolonda sindi tombon ombi-t̄ikenekaliñ walii Tilo git Sidon nasi tombonjili makleukak.

* **10:11:** W̄indiñ tiñelinda, w̄inasila ñindiñ daut semneliñ: no en gwañgalok mandanjili siñgi wiñ-semañ endi Yambatta siñgi wiñmañ. † **10:13:** Kolasin git Betsaida nasi endi Juda amatam, Tilo git Sidon nasi endi Judalok sambat nim.

15 Tımbi Kapaneam nasi, sındi ‘Yambatti kunum gınañ nıp loukak’ wındiñ nım nandınekaliñ! Nım sınık, sındi jımbiñ sep kolı pınekalıñ.”‡

16 Tımbi Yesuli yousimbi, gwañgwañiila enguk, “No en mandanjı nandı-tıke-kılıñ eukak endi nokok mandana nandı-tıke-kılıñ eukak. Tımbi no en siñgi wıt-samekak endi naka siñgi wıt-namekak. Gan no en naka siñgi wıt-namekak endi Yambatta siñgi wılımekak, wın Yambat nindı nak nanı-mukuk enda siñgi wılımekak.”

17 Tımbi gwañgwı 70 Yesuli kena tındılok enı-mukuk endi sılısılı plon undane bımbı nımbı eñgilıñ, “Wopum, nındı ñambi, dıkok koka plon kena tınambi, yalı kolan endı bo mandanı pa tañgoneañ yañ!”

18 Eumbi enguk, “Nak Satandı pıumbi ka-tuakut wın pısapısatı kunum gınañ nanin pıłak wandin.

19 Nandañ: sındı malet ba kauñ ep yalineliñdok ba kanjıknı Satan endok gembıñ gitik tıke-pı yalineliñdok nak ikan gembı sam-taleñgut pat-samlak, wala tımbi nepek nolı sep tımbı kolauktok tuop nım.

20 Gañgan sındı yal kolandı manjı tañgoneañ wala sılısılı nım tınekalıñ. Nım. Sındok kosı kunumdok kot sambat gınañ youyoulin patak wala mek nandı-koñgom tınekalıñ.”

21 Nain wolonda Dındıñ Woñdi Yesulok gınannan sılısılı wopum tımbı tokñe-ñımumbi, ñındıñ eñguk, “Bep, kunum kwet molom, nak ñındıñda gani-kındem dalet: dık nanandıñga ama nanandıñjıat ba nandı-daklenjıat enda kımısembıñguñ, wandingan embi wın amatam nanandıñjı nımnat enda tımbı dakle-semguñ. Biañgan sınık, Bep, dık wındıñ tımbepi nandıñguñ tuop tıñguñ.”

22 Tımbi amatamda ñındıñ enguk, “Bepnalı gembıñ ba nanandıñ gitik wın naka nam-taleñguk. En noñganlıñgot nak Niñañ nıtein wın nandı-namlak. Tımbi nak wakıt ama nin nak ep kasilembi, Bep daut semlet ñındıñgot Bep en nıtein wın nandı-ñımamıñ.”

23 Yesuli gwañgwıñi gitı nısiñgan palıñılımbi, ñındıñ enguk, “Amatam nindı nepek sındı kañ wolok tuop dausılı kañ endı amatam dıwın yapma kle-pakañ.

24 Kusei ñındıñda wındıñ sanlet: plofet ama gitı ama wapmañ damañgan kuñgilıñ asuptı nepek sındı kañ wın kanepi nandı-koñgom tıñgilıñ, gan endı nım kañgilıñ, ba manda sındı nandañ wın nandınepi nandı-koñgom tıñgilıñ, gan endı nım nandıñgilıñ.”

Samalia amalı ama no not tı-ñımiñguk wındıñgan gınañ busuk tı-kulok

25 Nain nola endıkñe manda nandı-tale ama nolı Yesuloñ bı indambi, Yesulok nanandıñ ka-nanduktok e-ka tımbı ñıñguk, “Endaut, nak nıtek tımbi, kuñgu taletalen nımnat wın kasilewit?”

26 Eumbi nı-nandımbı eñguk, “Endıkñe manda nıtek youyoulin patak? Wın nıniimbıñ nandına.”

27 Eumbi, ñın tambane nıñguk, “Dık gınañga ba gınañga tip, gembıñga ba nanandıñga wın Wopum Yambatka endok gitik bi-ñım-taleumbi palmekak. Tımbi dıtnala nandılañ, wındıñganot nokala nandı-ñımekaañ.”*

28 Wındıñ eumbi, Yesuli ñıñguk, “Manda wın tambane elañ wın dındıñ sınık. Dık wındıñgan tı-ta-kulañda, kuñgu kwambıñ pakamekak.”

29 Tımbi ama walı ‘Endıkñe manda kımıt-kle-taleñgut’ wındıñ indadakleuktok Yesula ñındıñ nı-nandımbı eñguk, “Tımbi ninda nandıwambi, notna tımbekak?”

‡ **10:15:** Yesuli Kapaneam it kwelan kuñipi dou-mılat tıñguk, gan wınası asuptı nanandı-kılıktı nım tı-ñımiñgılıñ. * **10:27:** Lo 6:5, Wok Pris 19:18

³⁰ Eumbi, Yesuli tambane eyout manda no ñinditñ eñguk, “Ama noli Jelusalem nanin Jeliko it kwelan pim ñaupi, telaknan ñañipi, ama piñdasit endok kisinan loñguk. Loumbi wipi, dasindasin git kwilikwili gitikan lom ti-ke-ñim talembi, ama en kak bim ñaumbi, kimbepi ti pakuk.

³¹ Palitñilimbi, ñinditñ indañguk: tapma ama noli telak wolokgan pim ñambi ka-kimnembi, giñgiñgan ñambi, makle ñañguk.

³² Ñaumbi, tapma ittok kena ama noli bo wolok bi tomguk endi winditñgangot ka-kimnembi, giñgiñgan ñambi, makle ñañguk.

³³ Gan ama Samalia nanin no telak wolokgan ñañguk endi ama win pakuknan bi sua kañbi, blan ti-ñimbi,

³⁴ endoñnan ñambi, wandan win tuk galknat wakit wain tuktiti wilihi timilimtñguk. Ti-talembi, enlok doñki plon kimilim loumbi nañgip ñambi, patnandi ilan kimipi ka-dikñeñguk.

³⁵ Salaumbi kañip ñaupi, kena nain tipet wolok tuan minem jimbii, patnandi it molom mimbii, ñinditñ niñguk, ‘Dik ama ñin ka-dikñeukañ, timbi minem gamlet wal nain nitepektok tuop. Makleukakta, siñgi undane bimbi, yousimbi gametat.’”

³⁶ Yesuli winditñ embi, endikñe manda nandi-tale ama ni-nandimbi eñguk, “Ama tipet git no endi ama nin piñdasitok kisinan loñguk win kañgilin. Dik nittek nandilañ, endoñnan nanin ama nin endi ama wolok nol sinik indalak?”

³⁷ Eumbi niñguk, “Ginañ busuk ti-ñimtñguk en.” Timbi Yesuli niñguk, “Dik bo ñambi, winditñgangot ti-kuukañ.”

Maliali Wopum dok mandan nandiñguk winditñ tilok

³⁸ Timbi Yesuli gwañgwañii git Jelusalem ñanepi, telaknan ñañipi, it kwet nolok tombimbi, tam no koi Mata endi ilnan ni-tiañeumbi loñguk.

³⁹ Loumbi, Matalok dalañ koi Malia endi Wopum dok kesiinan bi pipapi, mandan nandi-pakuk.

⁴⁰ Gan Mata endila nanañ neknek ti-jumupi, glimona timbi, Yesuloñ indambi ni-nombimbi niñguk, “Wopum. Dalana nambiumbi, natnañgan nanañ ti-jumut kena titlet. Dik wala nim nandilañ ba? Nitimbim bim, nep kimilin.”

⁴¹ Eumbi, Wopumdi tambane niñguk, “Mata Mata. Dik nepek asuptok nandi-bendi wopum timbi, ginaña miłatalak,

⁴² gan dik nepek noñgantotta tipikalak. Malia endila win ep tindi kindem kasilelak win nim apma tikelok.

11

Bep Yambatta nittek nimolo ti-ñimlok

¹ Timbi nain nola Yesuli kwet nolok nimolo tiñguk. Timbi taleumbi, gwañgwañilok nanin noli nimbi eñguk, “Wopum, Yoaneli gwañgwañila nimololok sambat daut semguk, winditñgangot dik bo daut nimin.”

² Eumbi enguk, “Sindi nimolo tiñipi, ñinditñ enekaliñ, ‘Bep, dikok koka win giñgiñgan ti-gamlok.

Dik amatam gitik nip timbi giñgitkai indaneñ.

³ Dik sandap noñgan noñgan wolok nanañ nimin.

⁴ Nindi amatamdi yom ti-nimañ win gitik bi-semamiñ, wala timbi dik bo yomni bi-nimiñ.

Dik ti-kuyuk plon nim nimbiwñ.”

⁵⁻⁶ Winditñ embi yousimbi enguk, “Tikap dik tim boñgipnan noka noloñ ñambi, kitiu silikñeumbi, ñinditñ nimbeñ, ‘Nokok notna noli telak bikap

itnanan biumbi, nanañ towiupi yolonjilet, wala t̄imbi d̄ik nanañ t̄ipet git no namiñ, t̄imbi siñgimek tambon ombi-gametat.’

⁷ W̄indiñ eumbi, noka it ḡinañgan dou patak endi ñindiñ tambane ganbek bek, ‘Dik nekta douñatnan nanin nep s̄ilikñelañ? It yama wesak ip kekakñet, t̄imbi wembe gwañgwanaili bo ip dou-taleliñ, wala t̄imbi nitek milapi gametet?’

⁸ Nak ñindiñ ganba: endi w̄indiñ ganbi, dik endok nolla t̄imbi nim nandigamek bek, gañgan gitneñgal a t̄imbi endi joñgo milapi, nepek nekta tipikalañ wiñ dik gamekak.

⁹ W̄indiñda nak s̄inla ñindiñ sanba nandiwit: Yambatta nimolo tiñmñipi, nepek nola ni ti-kunekaliñda wiñ kasilenekaliñ, nepek nola lonji ti-kunekaliñda wiñ kanekaliñ, t̄imbi yama wesak wit ti-kunekaliñda pisat-samekak.

¹⁰ Nekta, ama Yambattok plapta ni-nandañ endok kandañ wiñ ñindiñ: ni-nandi tañdi kasileañ, lonjilonji tañdi kañ, ba yama wesak wiñkañ enda pisat-semjak.

¹¹ Ba s̄indoñ nanin bep nindi niñaañli m̄ikbalakta ni-nandumbi, malet miwík ba?

¹² Ba puput miñjipta ni-nandumbi, kauñ miwík ba?

¹³ S̄indi kolan t̄indi ama, gañgan nepenepek kindem wembe gwañgwanjiila pa emañ. W̄indiñda nitek t̄imbi kunum Bepsı endi ama nindi Dindim Woñ kasilenelidok ni-nandañ enda nim emek? Nim ya, endi sapma klembi, e-nandañ tuop emekak.”

Yesu gembinlok kusai wiñ ka-daklelok

¹⁴ Nain nola Yesuli ama nolok ḡinañnan yal kolan pi-ñimimbi man sipmiñguk wiñ ni-kle-kolimbi po ñañguk. Ñaumbi, ama walı manda eumbi, amatamdi kundit wiñ kañgilin endi ka piasat t̄imbi, nanandi kena tiñgilin.

¹⁵ Gan diwindi ñindiñ engilin, “Endi yal kolan pa ep klelak wiñ yal kolandok telak damanjı Belsebul endok gembin plon tilak.”

¹⁶ T̄imbi diwindi ti-kuyuk ti-nimbi, Yambattok gembin palmilak wiñ timbi dakle-semektok jimba kundit no t̄imbektok niñgilin.

¹⁷ Gan Yesuli ḡinañ nanandinji wiñ ka-nandi-daklembi enguk, “Ama wapmañ nolok gitñili tambipi, niñgan mineliñda endi biañgan katalenekaliñ. T̄imbi sambat noli bo wiñdiñgangot tiñeliñda endi bo tawam papusenembi kolanekaliñ.

¹⁸ W̄indiñgangot tiñkap Belsebul, wiñ Satan, endok sambaliili tambipi, niñgan miañda, kenanjili nitek kwambiñ dauk? Wiñ tuop nim. W̄indiñda tiñkap nak mandanjilok tuop klembi, Belsebullok gembinli yal kolan pa ep klewamda, nak endok kenan t̄imba kolauk.

¹⁹ T̄imbi nepek no wiñ ñindiñ: tiñkap Belsebuli gembı namumbi, yal kolan ep kle-semamda, nindi nosii gembı emumbi, endi yal kolan pa ep kle-semañ? Belsebul ba? Nim bek. W̄indiñda nitek t̄imbi nokok plon wiñdiñ eañ? S̄indi naka manda juluñit nanañ wiñ nosili wakan t̄imbi dakle-samnekaliñ.

²⁰ Gan tiñkap nak biañgan Yambattok gembinli yal kolan pa ep kleletta, ñindiñinda-daklelak: s̄indi Yambatti sambidiñelak endok gembin wiñ ikan boñgipsiinan ka-nandañ.

²¹ Ama gembinat noli miktok nepenepek gitik tiwili dikñembi, ili ka-dikñe-kiliñ elakta, gitñitñii ep t̄imbi kolanelidok tuop nim.

²² Endi miktok nepenepel walı tiñe kamaiuktok nandilak, gan ama no noli wolok gembin maklelak endi ama woloñ bimbi, mik ti-nimimbi

maklelakta, endi miktok nepenepel wakit gitik apma ep danbi, enlok noliila emlak.*

²³ Timbi miktok kandañ win nindin: no en not nim ti-namlakta endi kanjik ti-namlak, timbi nindi nakita kena nim timbi, gitngitnai ep kimin tilakta endi ep kleum papusenean.”

²⁴ Yesuli windin embi yousimbi enguk, “Tikap yal kolan noli ama ginan gitnañ nanin lambi poñaukta, endi yal pa kuañnan ñambi, pipapat lonjimbi kuwik. Lonj tlapbi, nindin ewik, ‘Nak bindambo undane ñambi, pakutnan lowa.’

²⁵ Windin embi, na kawik win: it win ikan jamimbi ti-dindim em bimbin palek.

²⁶ Windin kañbi ñambi, yal kolan en makleañ kit tombon tipet yanañgilim bimbi, it wandin lombi, wolok kuneiñ.[†] Windin timbimbi, ama blangan. Nekta, dama yal kolan noñgandi ama win timbi kolaumbi, siñgi yal kolan asupti timbi kola sinnik tauk.”

Yambattok mandan nandimbi tike kuañdi amatam diwin yapma kle pakañ

²⁷ Yesuli manda windin eumbi, tam no amatam kimin ti-pakiliñ endok boñgipsinan pakuk endi kitimbi, nindin niñguk, “Tam gapbi, num gamguk endi amatam diwin yapma kle pakañ.”

²⁸ Gan Yesuli tamdok mannan tikembi, nindin eñguk, “Win amatam Yambattok mandan nandimbi tañgonean endi wakan amatam diwin yapma kle pakañ.”

²⁹ Amatamdi yousiyousi pa biñilimbi, kimin wopumgan indaumbi, Yesuli kusei kimipi, nindin enguk, “Amatam man nindin git kuañ sindi kolasi. Sindu kusatna kañbi nambi-daklenelindok jimba kundit no kanelindok embi gitnginean, gan jimba kundit no nim daut samum kanekaliñ. Nim sinnik. Win Yonalok jimba kunditgot kanekaliñ.”

³⁰ Nepek nek Yonala inda-niminiñguk win Ninive nasila nindin daut semguk: win Yambatti ni-mulimbi biñguk. Windin gangot nak Ama Sisink nepek nek inda-namekak win amatam man nindin git kuañ sindu nindin daut samekak: win Yambatti nani-mulimbi indañgut.

³¹ Kwet no koi Siba wolok tam wapmal manda plon lololok nainnan amatam man nindin git kuañ sin git milapi, kusasi timbi dakleukak. Endi ama wapmañ Solomonda nandumbi, manda nandi-daklelok molom timbimbi, endok mandan nanduktok kwet mayañgan sinnik nanin endon ñañguk. Gañgan sindi ama Solomon maklelak endok mandan nandi-kimkimneañ, wala timbi kinjan tikenekaliñ.

³² Timbi Ninive nasili manda plon lololok nainnan amatam man nindin git kuañ sin git milapi, kusasi timbi dakleukak. Endi Yonalok mandala gitnañji tambaneñgilin, gañgan sindi ama Yona maklelak endok mandala windin nim tañ, wala timbi kinjan tikenekaliñ.

³³ Ama noli kolsalen pindopi, kambotti nim tapliwik ba kwet sembin nolok nim kimilek. Tambo endi indañgan kimipi, ama it gitnañ loañ kolit sale-semlok windin timbek.

³⁴ Daukal pñgipkalok kolsale wandin. Daukal kñdemda, Yambatti kolsalen gamlak wala ka-dakleumbi, gitnañga gitik kolit salelak. Daukal kolanda, gitnañga gitnañ kilm mulumgot pakamlak.

* **11:22:** Yesuli eyout manda miktok plon eñguk win enla wakit Satandok plon eñguk; Satan en ama gembinat wandin, gan Yesulok gembinli endok gembin maklelak. † **11:26:** It win ama gitnanlok walau.

35 Wala t̄imbi kilañmek! N̄im kañbi, kolsalen kasileup nand̄ñguñ, gan k̄ilim ikan kasileum pakamlak.

36 W̄indiñda t̄ikap kolsalend̄ ḡinañga git̄ik tokñeumbi, k̄ilim no n̄im pakamlakta, sipalakt̄ kol̄ sale-gamlak w̄indiñgan d̄ik bo kol̄ salelañ.”

Ama biesilok juluñitsilok telak n̄im kle-kulok

37 Yesul̄ manda eu taleumbi, Falisi ama nol̄ nanañ yakan nandemiktok n̄-tiañeumbi, ñam ilnan lombi, nanañ nanalok pipakuk.

38 Gan end̄ dama kii n̄im w̄iliukukta t̄imbi‡ Falisi ama wal̄ nand̄-bend̄ t̄imbimbi,

39 Wopumdi n̄ñguk, “Falisi s̄ind̄ jawañ ba tuk w̄itna w̄in pawangot pa w̄ilikañ wandin, gan s̄ind̄ ḡinañj̄ ḡinañ kolan ba ti-piñpiñel̄ tokñem patak.

40 S̄ind̄ ama kamasi! Yambatti nepek pawan t̄imbi indañguk, w̄indiñganot end̄ ḡinañ n̄im t̄imbi indañguk ba?

41 Pawandok nepek wala nand̄-bend̄ wopum n̄im t̄inekalit̄. Tambo s̄ind̄ ḡinañj̄ w̄in p̄imbiñesila bi-sembe, ep k̄imitnekalit̄. W̄indiñ t̄inelit̄da, ḡinañj̄ git̄ ep t̄indinj̄ t̄ipet wal̄ Yambattok dainan jamilan indaukak.

42 Falisi s̄ind̄ nanañ kena ḡinañ nanin git̄ik w̄in tambipi, gwasap ba yaya w̄in bo kit tambon tambon tambipi, Yambattok tambon pa mañ, gan ḡinañjili en n̄im kasileañ, ba ep t̄indin d̄indim n̄im pa tañ, wala t̄imbi s̄ind̄ kilañmek! Yambat en mek sambekak. S̄ind̄ Yambatta tambon miñipi, enda ba amatamda ḡinañj̄ emnelit̄ ñak!

43 Falisi s̄ind̄ it kiyau ḡinañ pitit damañgot pitnelit̄ndok nandañ, t̄imbi k̄imili tuanan amatamdi we sambi, giñgiñgan ti-samnelit̄ndok nandañ, wala t̄imbi kilañmet!

44 Amatamdi sum sembin no n̄im ka-nand̄-daklembi, wolok plon joñgo yalimbi kolayañ.§ S̄ind̄ sum sembin wandin, gan amatamdi nepenepek kolanli s̄indok ḡinañj̄ tokñelak w̄in n̄im ka-nand̄-dakleañ, wala t̄imbi kilañmet!”

45 T̄imbi end̄kñe manda nand̄-tale ama nol̄ Yesula n̄ñguk, “Endaut, d̄ik Falisi amala w̄indiñ enlañda, n̄inda bo giñgiñgan n̄im ti-n̄imlañ.”

46 Eumbi enguk, “End̄kñe nand̄-tale ama s̄ind̄ amatam nepek miłap** tañgonenelit̄ndok pa emum miłataumbi, ep t̄imbi pañgitanelit̄ndok kit k̄imit no n̄im pa ti-semañ, wala t̄imbi kilañmet! Yambatti s̄ind̄ bo sambekak.

47 S̄ind̄ kilañmet! Plofet ama nin bep pañjiili yandip k̄imgililiñ endok sum gwatnam w̄in s̄ind̄ t̄imbi kaik talak.

48 End̄ yandip k̄imgililiñ, t̄imbi s̄ind̄ sum gwatnamj̄ t̄imbi kaik tañ, wala t̄imbi bep pañjiili plofet amala nek ti-semgililiñ w̄in s̄ind̄ ka nandum k̄indem s̄inik t̄lakta s̄in inda-dakleañ.

49 Kusei w̄indiñda Yambat nanand̄-tale molom end̄ ñindin eñguk, ‘Nak plofet ba giñgit ee ama Islael amatamdoñ eni-mulam ñaumbi, endoñnan nanin diw̄in ep t̄imbi kolanelit̄ndok kle-ḡimḡim embi, diw̄in yandip k̄imnekalit̄.’

50 Wala t̄imbi plofet ama git̄ik kwet kusei k̄imikimiliñan nanin b̄ikap man ñindin git̄ yandip k̄imgililiñ endok wekatsilok tuan kolan w̄in amatam man ñindin git̄ kuañ s̄ind̄ ombi-t̄ikenekalit̄.

51 W̄in Abellok plon kusei k̄imipi, Sakalaia ama nin sisuat git̄ tapma it wolok boñgiñsetnan w̄ili k̄imguk endok plon talelak endok k̄imk̄imjilok

‡ **11:38:** Falisi amal̄ Yambattok dainan jamilan indanelit̄ndok k̄is̄ pa w̄ilikañgililiñ. § **11:44:** Namba 19:11-22 ñindin elak: no en ama dalandan en ba nepenepel t̄ike-kalakta end̄ Yambattok dainan jamilan n̄im indalak. ** **11:46:** Nepek miłap w̄in end̄kñe manda miłap wolok walān.

tuan kolanla nak biañgan ñindîñ sanlet: amatam man ñindîñgit kuañ sîndî wîn ombi-tikenekaliñ.

⁵² Yambatta nanandîlok telak walî it wandin. No en wolok gînañ lolakta endî Yambattok kusei ka-nandi-daklembi nandi-ñîmlak. Endîkñe manda nandi-tale ama sîndî it wolok yama ki wîn kîmit kimbîñ dañ, gan gînañ nîm loñgiliñ, tîmbi amatamdi bo lonep nandiñgiliñ wîn kîmîsip ti-semgiliñ, wala tîmbi kilañmet!"

⁵³ Yesuli wîndîñ eu taleumbi, walinin pî ñaumbi, Falisi git endîkñe nandi-tale ama endî kusei kîmîpi, kanjîk kolan sînîk ti-ñîmbi, nî-nandi kusei kusei tiñîpi,

⁵⁴ kit yout tîneliñdok enlok mandanli sîsoñ ti-ñîmnepl nandiñmbi, mandîmandi ti-ñîmgiliñ.

12

¹ Nain wolonda amatam asup kwînakwînattok tuop nîm endî bo Yesuloñ kîmin tîmbi kle-gîmbupi, tambo yali tiñgiliñ. Tîmbi Yesuli kusei kîmîpi, dama gwañgwañiila ñindîñ enguk, "Sîndî Falisi amalok plaua kîmîlîmbendînjîla ka-kiliñ embi kunekealiñ. Wîn endî manjî mambenjî ti-pelat, tîmbi ep tîndînjî juluñit tañ wala elet. Nîm kañbi, sîndî bo wîndîñgangot tîneliñ.

² Biañgan sînîk, nepek kîmîsembîn gitik wîn Yambatti tîmbi indañgan indaumbi, nanandi sembîn gitik wîn tîmbi dakleukak.

³ Wîndîñda sîndî manda kîlîm gînañ eñgiliñ wîn maim plon eu indaukak, tîmbi sîndî nepek no it gînañnan manda janjak eñgiliñ wîn ipakanan wopumgan eu pîukak."

Yambat endañgot misi-ñîmlök

⁴ Yesuli yousimbi enguk, "Notnai, nak ñindîñ sanba: amalî pîñgîpsîñgot wîli kîmneliñ, gan siñgi kandañ sep tîmbi kolaneliñdok gembî no nîm pat-semlek enda nîm misinekalîñ.

⁵ Tambo ninda misi-ñîmlök wîn daut sametet: Yambatti ama wîli kîmbi, siñgi kandañ jîmbiñ kolî pîuktok gembîn palmîlak enda misimisi ti-ñîmlök. Biañgan sînîk sanlet: endañgot mek misinekalîñ.

⁶ Monîk tiptip kit tombongot wîn mînem gîmîn tipetti tuatuan, gañgan Yambatti noñgan no nîm kamala-ñîmlak.

⁷ Sîndî endok dainan loloñ sînîk, monîk asup yapma kleañ, tîmbi endî kumbanjî saktok kwînakwînatsî wîn bo nandi-talelak, wala tîmbi amala nombo nîm misi-semnekaliñ.

⁸ Sanba nandi-wît. No en amalok dausinan 'Nak Yesulok gîñgit' wîndîñ e-daklelakta, nak Ama Sîsînîkti Yambattok eñaloñiilok dausinan enda wakan 'Endî nokok gîñgit' wîndîñ e-dakleutat.

⁹ Gan no en amalok dausinan naka 'En nîm nandi-ñîmlet' elakta, nak Yambattok eñaloñiilok dausinan enda wakan 'En nîm nandi-ñîmlet' eutat.

¹⁰ Tîmbi no en Ama Sîsînîk nanî-kolalakta, endok yomin wîn kîndem bi-ñîmlök, gan no en Dîndîm Woñ nî-lakalakae tîlakta, endok yomin wîn kîmîlîm palmekak.

¹¹⁻¹² Amalî manda plon sepmbi, it kiyau gînañ ba gavmandok dainan ba lolonjiilok dausinan sapîtnekaliñ. Nain wolongan sînîk Dîndîm Woñdî manda nek eelok wîn daut samekak, wala tîmbi wolonda sîndî nandi-bendi wopum tîmbi, ñîndîñ nîm enekaliñ, 'Nîndî manda nek enetamîñ?' Ba 'Nek tambane eninetamîñ?'

Mînem kwîlikwîlîla ka-galkta nîm tîlok

13 T̄imbi ama k̄im̄in wopum boñḡips̄inan ama nol̄ Yesu n̄imbi eñguk, “Endaut, datnal̄ betnettak kii bimbin w̄in en noñganlıñgot ep kulak, wala t̄imbi d̄ik n̄imb̄imbi, nokok tambon danbi nam̄in.”

14 Eumbi n̄iñguk, “Notna, ba ama nol̄ nak samb̄i-danbettok ba nepenepe-set dani-samettok nanbi taleñguk ba? N̄im ya, w̄in nokok kena n̄im.”

15 W̄indiñ embi yousimbi, amatamda enguk, “Nepek tokñetokñen wal̄ kuñgu k̄indem n̄im samlak, wala t̄imbi s̄indi ka-k̄iliñ embi, kuñgunj̄i ka-dikñe-k̄iliñ enekaliñ. N̄im kañbi, kw̄il̄kw̄ili ba nepek nola ka-galkta t̄ineliñ.”

16 W̄indiñ embi, eyout manda no n̄indiñ embi enguk, “Ama m̄inem kw̄il̄kw̄ili asupmat endok nanañ kenañ bien lali k̄indem daumbi,

17 nanandin ḡinañ n̄indiñ nandi-kw̄inakw̄inaleñguk, ‘N̄itek t̄ilok? Nanañ bien asup n̄al̄ it kawai wolok ḡinañjinan wiñi-kolettok tuop n̄im!’ W̄indiñ nandimbi

18 eñguk, ‘Komb̄ikmek nandilet: nak wiñi-kot it kawai git̄ik w̄in wiapi, komblin wopum asupgan k̄indipi, nanañ ba kw̄il̄kw̄ili git̄ik pat-namlak w̄in wolok wiñi-koletat.

19 T̄iñipi, natnala n̄indiñ eutat: Ip n̄ak! Nak nepenepek k̄indem gw̄ilat asuptok k̄imip kiulambi pat-namlakta t̄imbi k̄indem pat-nandimbi, na s̄il̄s̄ili t̄imbetat!’

20 Gan Yambatti tambon n̄indiñ n̄iñguk, ‘D̄ik kamen, man tim n̄olondañgan kuñguñga gapma t̄ikelok. T̄imbi nepek ti-jumut t̄iñguñ wal̄ nindok t̄imbekak?’

21 Yesuli eyout manda w̄indiñ embi, yousimbi enguk, “No en kwelan n̄olok kw̄il̄kw̄ili asup palmektok ep kiutak, gan nepek Yambattok dainan tuannat no n̄im palmilakta, endi ama kamen wandin.”

Piñgip ka-dikñela nandi-bendi wopum n̄im t̄ilok

22-23 T̄imbi Yesuli yousimbi, gwañgwañila n̄indiñ enguk, “Nepek tokñetokñen wal̄ kuñgu k̄indem n̄im samlakta t̄imbi nak kuñgunj̄ilok ba piñḡips̄ilok kandañ n̄indiñ sanlet: w̄in kuñgu ba piñḡip wal̄ bien t̄ilak, nanañ ba dasindasin wal̄ n̄im, wala t̄imbi s̄indi nanañ nek nanekaliñ ba dasindasi nek dasinekaliñ wala nandi-bendi wopum n̄im t̄inekalin.

24 S̄indi monik oeoeyamb̄im nandiwit: endi nanañ tipi-bimbi met nañ w̄indiñ n̄im pa tañ, t̄imbi endi wiñi-kot it bo n̄im pat-semlak, gañgan Yambatti tuopkan ep towilak. S̄indila endok dainan monik yapma kleañda, n̄itek t̄imbi n̄im sep towiuk?

25 T̄imbi s̄indoñnan nanin no endi nandi-bendi wopuml̄ kuñgun lakat yousum ombatawík ba? N̄im ya!

26 S̄indi nepek tip kambak wandin t̄indilok tuop n̄im, w̄indiñda kusei nekta nepek diw̄in wala nandi-bendi wopum pa tañ?

27 Pama klinan indañ w̄in yamb̄im nandiwit! Nak n̄indiñ sanba: endi kena meñ n̄im tañ, ba dasindasinji bo n̄im pa youkañ, gañgan endok pamanj̄ili ama wapmañ Solomondi dasindasin k̄indem s̄inik pa dasiliñguk endok paman w̄in maklelak.

28 Kli nepek pamanat kena ḡinañ man lamb̄ indaumbi, desa domb̄imbi ep siu d̄inekalin wandin w̄in bo Yambatti dasindasinji k̄indem emlak, n̄itekta t̄imbi endi sindok dasindasinji n̄im t̄imbi inda-samek? W̄in n̄im nandañda, sindok nanandi-k̄iliktinji w̄in lakat s̄inik pat-samlak!

29-30 Amatam Yambat n̄im nandi-k̄ilikti mañ endok nanandinjili nanañ tuk nepek wandindokgot pat-semlak. Bepsili ikan n̄indiñ nandi-talelak: nepek git̄ik w̄in n̄im pat-samekta s̄indi kuneliñdok tuop n̄im, wala t̄imbi

sındi amatam dıwındı tañ wındıñ nım tınekalıñ, ba nandı-bendı wopum nım tınekalıñ.

³¹ Tambo sındok nanandıñjılı Ama Wapmañjılık giñgit kuñgulokgot pat-samekak, tımbi nepek wandin walı bo kuñgunjılık inda-samekak.”

Ama Sisiniç endok tomtomlok ti-pañgitam kulok

³² Tımbi Yesuli gwañgwañila enbi eñguk, “Kikesmın tip, sındok Bepsılıñındıñ tındıla nandum kındem dañguk: en ama wapmañjı kumbi, sındı en gitä kandıkñe kena tıneliñdok nandımbi, wolok tuop tıñguk, wala tımbi sındı misimisiñ nımnat kunekealiñ.

³³ Sındı nepenepeş pat-samlak wıñ tuaturalok kımipi, mınem walinin tıkembı, pımbıñesıla emnekealiñ. Wındıñ tınekalıñda, tuanjı nım taleukak wıñ kunum gınañ pat-samekak. Kumbu amalı wıñ kumbu tıneliñdok tuop nım, ba kwınakamdı wıñ nım tımbi kolaukakta tımbi walı mınem lıksı nım kolawık wandin. Sındı kwelalok nepenepek wala galk nım nandınekealiñ. Tambo sındı nepek nek Yambattok dainan loloñ sıñık wala galk nandınekealiñ.

³⁴ Kusei ñındıñda: nepek gınañjılı kasileum pataknan kandañ gınañ nanandıñjılı bo wandin pat-samekak.

³⁵⁻³⁶ Kena gwañgwali molomjılı nanañ si-jumut tındınnan nanin undane ilan bımbı, wesak wılımbı, platik sıñık pısalımneliñdok mandımandı pa tañ, wındıñgangot sındı kolsalenjı pındolım dıumbı, kena tındılok ti-pañgitam kunekealiñ.

³⁷ Kena gwañgwali wındıñ ti-kuñılımbı, molomjılı undane bımbı kalak wıñ: kena gwañgwañılı gama kaik papi, mandı pakañ. Kena gwañgwa wandin walı gwañgwa dıwıñ yapma kle pakañ. Nak biañgan sanba: molomjılı kena tındılok ti-pañgi-pañgi tımbi, nanañ naneliñdok enıtiañembı, nananjı kle-semekak.

³⁸ Wıñ tim bomup ba puputtı kusei kımipi kıtılaknan undane bımbı, kena gwañgwali gama kaik palıñılımbı ep tımbı indaukta, gwañgwa walı wakan dıwıñ yapma kle pakañ.

³⁹ Tımbi sındı nepek ñın nım nandı-kamalanekaliñ: it molomdı kumbu amalı nain nekta sıñık bıwık wıñ nım nandıläk. Nandıwımda! endı kaik kuñıpi, il wiapi, gınañ loup tımbımbı kımısip ti-ñımek.

⁴⁰ Wındıñgangot sındı ‘Ama Sisiniktı man nım tombek bek’ wındıñ nandıñılımbı, wolongan kaikan bı tombekak. Wındıñda tımbi sındı tomtomnalok ti-pañgitam kunekealiñ.”

⁴¹ Tımbi Petlolı nıñguk, “Wopum, eyout manda elañ wıñ nındokgot ba amatam gitiktok?”

⁴² Eumbi tambane eñguk, “Manda wıñ kandıkñe ama matañgotañgolat nanandıñ kındem palmıläk wandin wala elet. Wıñ en wakan molomníili kena gwañgwañii dıwıñ yambi-dıkñelok nımbı taleumbı, nanañ mepmek tok nain dındım sıñık danı-semektok nıläk. Molomníili kena manda wındıñ nımbı,

⁴³ ña kukap undane bımbı kalak wıñ: kena gwañgwali nek timbektok nıñguk wolok tuopkan tiñgukta endı gwañgwa dıwıñ yapma kle patak.

⁴⁴ Nak biañgan kena gwañgwa enda ñındıñ sanlet: molomníili nepenepel gitik wıñ endı ka-dıkñeuktok nımbı taleukak.

⁴⁵ Gan tıkap kena gwañgwa walı gınan gınañ ñındıñ nanduk, ‘Molomnalı ña sakñelambi, platik nım bıukak’ wındıñ nandımbı, kusei kımipi, kena wembe gwañgwa dıwıñ joñgo yandıpbı, nanañ ba tuk kwambıñ wopum nañbi, kamakama tımbekta, nek inda-ñımek?

46 Kena gwañgwa molomñili kena nain nekta ba nain nekta sînik bïukak wîn nîm nandîlakta tîmbi endî nîm mandî palîmbi, nain wolondañgan molomñili undane bïukak. Bîmbi, ep tîndîn kolan wîn kañbi, wolok kînjan tî-lamîpi, amatam Molom nîm kîmit-kleañ en gîta tuanjî kolan ombi-semekak.

47 Tikap kena gwañgwa wali molomñilok mandan nandîñguk, gan nîm tañgoneñguk ba nîm tî-pañgipañgle tîñgukta, en nain ombapgan waipmiłok.

48 Gan ti kap endî molomñilok mandan wîn nîm nandîñgukta makleumbi, nain dumangan waipmiłok. Wîndîñgangot ti kap Yambattî ama nola gwîlam asup mîmînda endî wolok tuopkan tambon ombi-mîlok nandîlak, ba endok kiinan kena wopum kîmîkîmîlînda, endî wolok tuopkan kenalok bien indauktok nandîlak.”

Yesuli amatam ep tambilektok indañguk

49 Yesuli yousimbi enguk, “Nak komba kwelan kîmîlam dîuktok indañgutta ñîndîñ nandîlet: komba wali ikan dualîmda, wîn kîndem sînik.

50 Gan nak dama tuk walân no* iilok nanbi taletalen. Tuk wîn gama nîm ñîngutta tîmbi miłap wali gînañna tîmbi miłatalak.

51 Sîndî nak amatam kwelan ep tîmba busukñenengan kuneliñdok indañgut wîndîñ nandañ ba? Wîndîñ nîm. Nak ñîndîñ sanba nandîwît: tambo nak amatam ep tambilettok indañgut. Naka tîmbi

52 man ñîndîñgîtta kusei kîmîpi, kundit ñîndîñ inda-ta-ñaukak: sambat kît meñ noñgan yakan pa kuañ endî tambîpi, kîmîn tîpet indambi, tîpetti tambon, tîpet git noli tambon wîndîñ ipi, nîsiñgan tambon tambon kanjîk tî-kunekaliñ.

53 Wîndîñ tambîpi, bep niñan endî niisetkan tambon tambon ipi, kanjîk tîndekamîk, tîmbi me wemba endî bo niisetkan tambon tambon ipi, kanjîk tîndekamîk, tîmbi nambîn tam git yapman tam endî niisetkan tambon tambon ipi, kanjîk tîndekamîk.”

Yambattok manda dîndîmgan nandîlok

54 Yesuli amatam kîmîn wopumda yousim ñîndîñ bo enguk, “Sîndî mulukualî tuk kimbîñ kandañ indam bïumbi kañbi, wolongan ñîndîñ pa eañ, ‘Gwi bïutak’ wîndîñ eumbi, wolok tuop indalak.

55 Tîmbi sîndî sasalelî klinan kandañ nanin pendîp bïumbi kañbi, ñîndîñ pa eañ, ‘Maim kunduwat dîutak’ wîndîñ eumbi, wolok tuopkan indalak.

56 Ama manjî mambenjî tîpelat! Sîndî kunum git kwettok plon nek indalak wîn kañbi, maim iletek ba gwi pîutak wîn ka-kîliñ eañ. Gan ni tekta tîmbi sîndî man ñîndîñgit nepek nek indalak wîn kañbi, kenanalok kusei nîm ka-nandî-dakleañ?

57 Ba kusei nekta sînlok ep tîndînjî plon nek ñalî dîndîm sînik wîn bo nîm ka-danbi, wolok tuop tañ?

58 Ti kap ama noli manda plon gapilep tîmbîmbi, sitî telaknan yakan ñañîpi, mandanjet e-salendemîktok ni ka tîmbekañ. Nîm kañbi endî gîngînembi, gep tiañembi, manda kandanloñ gapîlîmbi, endî bo tem dumandok kiinan gapîlîmbi, endî gepmbi, it kwambîñnan gapilek.

59 Biañgan ganlet, dîk it kwambîñ gînañ papi, mînem ni tek ombi-ñîmllok een wîn gitîk ombi-mî-taleuñ wolok tuop.”

* **12:50:** Tuk wîn miłap ba piñgip gawat Yesuli bembektok tîñguk wala elak.

13

Ginanji n̄im tambanenekaliñda kolanekaliñ

¹ Nain wolondañgan amatam wolok b̄i pakiliñ endoñnan nanin d̄w̄indi Yesula kasat ñ̄ndiñ ti-ñ̄imgililñ: Galili ama d̄w̄indi tapma ilan tapma tiñilimbi, Pilatoli eum yandipm̄um kimbimbi, wekatsili p̄imbi, tapma gauottok wekatsili wakit kiukuk. Kasat w̄indiñ ti-ñ̄imiumbi

² tambane enguk, “M̄lap wandin inda-semgukta, ama wolok yomjili Galili ama d̄w̄isilok yom makleñguk, s̄indi w̄indiñ nandañ ba?

³ Nak ñ̄ndiñ sanba: nanandinji w̄in d̄indim n̄im. Gan s̄indok kandañ, tīkap s̄indi ḡinanji n̄im tambanem kunekealiñda, w̄indiñgangot s̄indi gitik kola-talenekaliñ.

⁴ T̄imbi amatam 18 Siloam kandañ k̄imgiliñ w̄in endok kandañ n̄itek? It ombap jiñginli ḡilombi, ep kot tapliñguk. Endok kolanjili amatam d̄w̄in gitik Jelusalem kuañ endok kolanji makleñguk, s̄indi w̄indiñ nandañ ba?

⁵ Nak ñ̄ndiñ sanba: nanandinji w̄in d̄indim n̄im. Gan s̄indok kandañ, tīkap s̄indi ḡinanji n̄im tambanenekaliñda, w̄indiñgangot s̄indi gitik kola-talenekaliñ.”

⁶ T̄imbi Yesuli eyout manda no ñ̄ndiñ enguk, “Ama nolok wain kenan ḡinañ fik komba no tipium pakuk. T̄imbi kena molomdi komba w̄in kanañdi t̄imbepi b̄iñguk, gan endi bien no n̄im lali palimbi kañguk. Bien n̄imnat kañbi,

⁷ kena kandikñe amala n̄imbi eñguk, ‘Kalañ: gw̄ilat tipet git no gitik wolok ḡinañnan nak ñañamb̄i t̄imbi, komba bienda yolonjilet, gan endi bien no n̄im lalilik. Neta slakan s̄inik kwettok galk tiañe-talelak? Kak, dombi kot!’

⁸ Eumbi n̄iñguk, ‘Molomna. Biumbi, gw̄ilat noñgangot nombo yousimium palin. Palimbi, nak kwet tambipi, kuseinan makauttok tem k̄imipi kautat.

⁹ Gw̄ilat no wolondamek bien laliukak bek. Tīkap n̄imda, komba w̄in kindem dombi kolekañ.’”

Yambatti amatam n̄itek yambi-dikñelak

Yambattok kandikñe w̄in n̄itein?

¹⁰ Sabat patnandi nain nola Yesuli it kiyau nolok ḡinañnan amatam enidaut tīsem pakuk.

¹¹ T̄imbi tam no yal kolandi pi-ñ̄imib̄i, j̄imbat siñgin sait ḡinañ t̄imbi inda-ñ̄imiumbi, en d̄indim ilektok tuop n̄im, wala t̄imbi gw̄ilat 18 wolok tuop plindambi pa kuliñguk, endi bo wolok b̄i pakuk.

¹² Palimbi, Yesuli tam w̄in kañbi kit-ñ̄imium b̄iumbi n̄iñguk, “Tam, j̄imbat gep top-kiliñ eñguk walip taleumbi, siñgiñga pañeun.” W̄indiñ eñipi,

¹³ kii endok plon k̄imilimbi, wolongan siñgin sait tī-d̄indim embi, kusei k̄imipi, Yambat n̄i-kindem dañguk.

¹⁴ Yesuli Sabat patnandi nainnan tam w̄in t̄imbi kindem dañgukta t̄imbi it kiyaulok telak dama endi ḡinañ komba d̄iumbi, amatam enombimbi, ñ̄ndiñ eñguk, “Sandap kit tambon noñgan w̄in kena tiñdilok pat-samlak, wolonda endi sep t̄imbi kindem daneliñdok b̄inekaliñ, Sabat patnandi nainnan n̄im.”

¹⁵ W̄indiñ eumbi, Wopumdi tambane ñ̄ndiñ n̄iñguk, “Ama manji mambenji tipelat! S̄indi gitik makauk ba doñkinji w̄in Sabat patnandi nainnan isinan ep pisapi, tuk naneliñdok pa yanañgitkañ.

16 Gan tam ñin Ablaam dok komblin endok kandañ wîn nîtek? Satandi gwîlat 18 gitik topmîumbi ku-ta-bîlak, tîmbi sîndi en Sabat patnandî nainnan nîm pîsalîmllok nandañ ba?”

17 Wîndiñ eumbi, kanjîkñii gitikkti mayek tam palîmbi, amatam gitik endi kundit kîndem sisinik tîliñguk gitik wala sîlisili tîngîliñ.

18 Tîmbi Yesuli yousimbi enguk, “Yambattok kandîkñe wîn nîtein? Kandîkñe walî nîtek bendîlak nak wolok plon eyout manda nek eut?

19 Wîn mastat mînjip ama noli tîkembi, kenan gînañ kokuk wandin. Mînjip tipnam walî lambi bendî wopum dambi, komba wopum tîmbimbi, monîkti isi kii gayam plon tîngîliñ.”

20 Wîndiñ embi, bîndambo ñîndiñ enguk, “Nak Yambattok kandîkñe wîn nîtein eut?”

21 Wîn plaua kîmîlîmbendi tam noli tîkembi, plaua kwîlan wopumgan wakît kiupi tambaneñguk wandin. Papalem kaumbi, kîmîlîmbendi lakat-got walî plaua gitik wîn tîmbi bendî lambiñguk.”

Kunumdok yama gik sînik wolok lololok

22 Yesuli Jelusalem ñaupi, it kwet wopum ba tip wandiñ ñañipi, amatam eni-daut ti-semguk.

23 Tîmbi ama noli ni-kañbi eñguk, “Wopum, wîn ama lakat endiñgot Yambatti kolanjîlok tuan wiat-semumbi, kunum gînañ lonekalîñ ba nîtek?” Eumbi enguk,

24 “Nak ñîndiñ sanlet: amatam asupti Yambattok kandañ ñanepi wit nîm kanekalîñ, wala tîmbi sîndi yama gik sînik wolok loneliñdok gembî kotnekalîñ.

25 It molom endi mîlapi, yama sip taleumek, sîndi bi it pawan ipi, wesak wîpi nînekalîñ, ‘Wopum, yama pîsat-nîmiñ.’ Eumbi, tambon ñîndiñ sanbekak, ‘Nak nîm nandî-samlet. Sîndi denasi?’ Sanbi nandîmbi,

26 kusei kîmîpi, manda tombon ñîndiñ nînekalîñ, ‘Nîndi dîkîta yakan nanañ tuk nañgîmiñ, tîmbi dîk nîndok ipakanan gitngit manda e-daut tînguñ.’

27 Gan endi ñîndiñ sanbekak, ‘Nak ñîndiñ sanlet: sîndi denasi wîn nak nîm nandî-samlet. Kolan tîndi gitik sîndi nambim ña-talewit!’

28 Tîmbi kîmîsip ti-samgukta tîmbi sîndi kunum pawan papi, Ablaam, Aisak, Jekop git plofet gitik endi Yambat gitâ kuñlîmbi yambînekalîñ, wolondamek sîndi wandiñ kukulembi, manji si-gîlîm danekalîñ.

29 Tîñlîmbi, Yambattok gitngitniñ kwet tambon tambon taletalenan nanin en gitâ kuneliñdok bîmbi, nanañ si-jumut tîndînnan pipapi nanekalîñ.

30 Nandañ: wolonda ñîndiñ indaukak: ama nin enda nandum siñgi kuañ endoñnan nanin dîwîsili dama tînekalîñ, tîmbi damandaman kuañ endoñnan nanin dîwîsili siñgi tînekalîñ.”

Yesuli Jelusalem it kwetta blan ti-ñîmiñguk

31 Nain wolongan Falisi ama dîwîndi Yesuloñ bîmbi ñiñgîliñ, “Elotti gwîli kîmbeñdok nandîlak, wala tîmbi dîk ñâlinin pi ñau.”

32 Eumbi enguk, “Sîndi ñâmbi, kamot moyen wala ñîndiñ nîmbit, ‘Nandilañ, nak man git desa jîmbatsiat ep tîmba kîndem dambi, yal kolan ep kle-semibi, siñgi nombo yousi ñâmbi, kenana tîmba taleukak.’ Sîndi ña wîndiñ nîmbi nandîwîn.”

33 Biañganak, plofet ama Jelusalemgot yandip kîmkîmlok, kwet nolok nîm, wala tîmbi nak man ba desa ba sisa telaknan yousi ñâñalok een.

34 O Jelusalem nasi, sındi blasıñgandok. Sındi plofet ama pa yandip kímañ, tímbi ama síndoñ eni-mumulín bañ wín kawattí yandípmíum kímañ. Puputti níñaañii ep kímin tímbi, papauli ep kamailak, wíndiñgangoñot nain asupgan natnaloñ sep kímin tímbettok nandíñgut, gan sındi ním nandí-namgíliñ.

35 Nandañ! Wopumdi síndok kwesi bimbi, nombo ním sep kamaiukak. Tímbi nak níndiñ sanba: sındi nombo ním nambínekalíñ. Ním sínik. Sındi nokok plon níndiñ enekalíñ, ‘Wopumdi ama ni-mulím níndoñ bílak en gwílam mílok!’¹³ wolondamek nombo nambínekalíñ.”

14

Plap kenali Sabattok endíkñe manda kímít-klekle wín maklelak

1 Sabat patnandi nain nola Falisi ama loloñ noli Yesu nanañ nanalok ni-tiañeumbi ña lo palímbi, nanañ beulok noliili ka-tuakíliñ.

2 Tímbi ama no kii kesii bendímbendinat endi Yesulok dainan bí in-daumbi

3 kañbi, endíkñe manda nandí-tale ama git Falisi ama eni-nandímbi eñguk, “Endíkñe mandalí nek tineñdok nandí-nímlak - Sabat nainnan ama kíndem tímbi kíndem dalok ba ním?”

4 Wíndiñ eumbi, manda no ním tambane nímbímbi, ama wín tíkembí, tímbi kíndem dambi ni-mulím ñañguk.

5 Tímbi Yesuli eni-nandímbi eñguk, “Sabat patnandi nainnan niñañji ba makauksi noli tuk ban ginañ piukta, síndoñnan nanin nin endi platikan ním tiañeum lambek?”

6 Wíndiñ eumbi, manda tambon tambane níneliñdok lonjíñgíliñ.

Kayombíneañ ba plap tañdi tuan tikenekaliñ

7 Tímbi ama eni-tiatiañen endi ama lolondok pitit plon pipatneliñdok pilímbi, Yesuli wín kañbi, eyout manda no níndiñ enguk,

8 “Ama noli nanañ sina tílaknan gep tiañeumbi, dík dítnalok nanandiñgalá ama lolondok pitit plon ním pipaleñ. Ním kañbi, ama loloñga no nanañ molomdi ni-tiañeñguk endi bíumbi,

9 sítet tipelat sep tiañeñguk endi gambímbi, níndiñ ganbek, ‘Endok pitit wín, bi-nímímbi, nolok pit.’ Wíndiñ ganbímbi, dík siñgi mayek tímbímbi, gani-mulím siñgi sínik ña pipaleñ.

10 Wíndiñda tímbi, tambo gep tiañenekaliñ wolonda dík pitit siñgi sínik wolok pilekañ. Wíndiñ tímbeñda, nanañ molomdi gambímbi níndiñ ganbek, ‘Notna, dík lo, pitit dama tike.’ Wíndiñ ganbímbi, dík ama díwín no gitá yakan nanañ nalañ endok dausinan kot gitigít tikeukañ.

11 Nekta, ama gitik nísílok kosí gitigít tike-loañda endok kosí gitigít tike-piukak, tímbi no en kayombíñem kulakta en tike-loukak.”

12 Tímbi Yesuli yousimbi, ama ni-tiañeñguk enda níndiñ níñguk, “Dík nanañ sina tip ba wopum tñípi, nokai ba dat kwayañgai ba sambahai ba díkok kwekanan nasi mìnem kwílikwílinjíat wandisí wín ním pa eni-tiañeukañ. Ním kañbi, endi bo tombon gep tiañembi, nepek nek tñíguñ wolok tombon kwelan ñolok ombí-gamum tike-taleuñ.

13 Tambo dík nanañ sina tñípi, ama pímbíñesi wakít ama kísi ba kesisi ba dausí kolan wandisí eni-tiañeukañ.

14 Endi tombon ombí-gamneliñdok tuop ním, gan ama díndím endi kímnan nanin mílatnekaliñ wolondamek Yambatti tuañga kíndem ombí-gamumbi, amatam díwín yapma kle palekañ.”

¹³ 13:35: Kap 118:26

Yambattok ni-tiañela e-tembi manda ním elok

¹⁵ T̄imbi ama Yesu git̄a yakan nanañ nañgil̄iñ endoñnan nanin noli manda w̄in nandimb̄i, ñindíñ niñguk, “No en Yambatti nanañ sina wopum giñgitñilok ti-semekak w̄in nambekakta endi amatam d̄iw̄in yapma kle patak.” W̄indiñ eumbi,

¹⁶ Yesuli niñguk, “Nain nola ama noli nanañ sina wopum t̄imbepi, amatam asup s̄inik eni-tiañeñguk.

¹⁷ Nanañ nanalok nain indaumbi, kena gwañgwa no ni-mulimb̄i, eni-tiatiañen endoñ ñambi enguk, ‘Nepenepek git̄ik ip tiwili dikñem̄iñda t̄imbi s̄indí b̄iwit’!

¹⁸ Gan endi noñgan noñgandi kusei k̄imipi, e-tembi manda nimb̄i eñgil̄iñ. Ama dama ña kañguk endi ñindíñ niñguk, ‘Nak kwet sanoñgat no tuañgut w̄in ña kauttok een, kusei wala t̄imbi nak ním b̄imb̄ilok d̄ik nokok blan mandana molomgala nimbekañ.’

¹⁹ T̄imbi ama noloñ ñaumbi, endi ñindíñ niñguk, ‘Nak makauk wapai kit tombon tombon kena emettok ep tuañgut w̄in yanañgipi t̄ikatika t̄imbepi ñaupi tiłet, kusei wala t̄imbi nak ním b̄imb̄ilok d̄ik nokok blan mandana molomgala nimbekañ.’

²⁰ T̄imbi noli bo ñindíñ niñguk, ‘Nak tam kombikan tiñgutta t̄imbi ñañalok tuop ním.’

²¹ T̄imbi kena gwañgwali undane b̄imbi, eni-tiatiañen endi nek eñgil̄iñ wolok kasat git̄ik w̄in molomñila ti-ñim̄iñguk. T̄imbi nanañ beuli ḡinañ komba d̄umbi, kena gwañgwan ñindíñ niñguk, ‘D̄ik platik s̄inik it kwettok telak tip ba wopum wandiñ ñambi, ama p̄imb̄iñesi wakit ama k̄isi ba kesisi kolan ba daus̄i sipsipm̄in yambimb̄i yanañgil̄im b̄iwit.’ W̄indiñ eumbi, wolok tuopgan t̄imbi, undanem b̄imbi

²² nimb̄i eñguk, ‘Molomna, mandañga ip biennat tiłak, gan it ḡinañ gama ním tokñek.’

²³ W̄indiñ eumbi niñguk, ‘B̄indambo ñambi, it kwet pawon telak tip ba wopum tuop kuñipi, amatam yambetañ w̄in eni-giñgineumbi, itna ḡinañ tokñeneliñdok b̄iwit.

²⁴ Nak ñindíñ sanlet: ama dama eni-tiatiañen endoñnan nanin noli nanañ ti-jumut ti-semiñt w̄in lakat no ním nanekaliñ.’”

Yesu julunjuluñ ním kle-kulok

²⁵ T̄imbi amatam k̄im̄in wopum asupti Yesu ñañguñan kle ñañgil̄imbi undane yambimb̄i, ñindíñ enguk,

²⁶ “No en nakita kuupi nandilak, gan naka t̄imbi meñ beu wakit tam̄in ba wembe gwañgwaniñ ba dal kwayañii ba wiwii ba enlok kuñgun w̄in bo siñgi ním wit-semlakta, endi nokok gwañgwana s̄inik kuuktok tuop ním.

²⁷ T̄imbi no en enlok kloñbal ním tiłe bemb̄i, nak nep kle kulakta, endi nokok gwañgwana s̄inik kuuktok tuop ním.

²⁸ T̄ikap s̄indoñnan nanin noli it wopumgan k̄indilep nandiwikta, endi dama pipapi, ittok tuanla nandimb̄i, miñem palmilak wal̄i it w̄in t̄imbi taleuktok tuop ba ním w̄in ka-nandiwik.

²⁹ Ním kañ, yop tambi, it kusei k̄imilek, gan endi it t̄imbi taleuktok tuop ním, t̄imbi ama it w̄in ka-nandañ endi git̄ikti kusei k̄imipi ni-lakalaka embi,

³⁰ ñindíñ eneliñ, ‘Ama ñal̄i it plapkan kusei k̄imipi k̄indikuk, gan nitekta ním t̄imbi talelak?’

³¹ Ba t̄ikap ama wapmañ no endi ama wapmañ nol nola mik ti-ñimepi ñaupi, endi nitek t̄imbek? Endi dama pipapi nandikiliñ embi, endok ama lakatgot endi diw̄indok ama asupgan mik ti-semneliñdok tuop ba ním.

32 Tīkap nīmda, kanjīkñīli gama mayañgan paliñilimbi, ama wapmañ walī kanjīkñīloñ manda kīmīlīm ñaumbi nīmbek, ‘Busuk inda-nīmektok nītek tīmbet?’

33 Wīndīñgangot sīndī gitgitsii ba nepenepeši gitik pat-samlak wīn siñgi wīlmīneliñdok nīm tī-pañgitam pakañda, sīndī nokok gwañgwānai sīnīk kunelīñdok tuop nīm.

34 Palañ wīn nepek koñgom sīnīk. Gan wolok koñgomli talewīkta, nītek tīnambi, nombo koñgom dawīk? Wīndīñ tīndīlok tuop nīm!

35 Palañ wandin wīn nana kena gīnañ ba gwīlañgwīlam gīnañ kena nīmnat, slak kolīm ñalok.*

No enawañnat endī pawañ kīmīpi, mandana nandī-kīliñ eukak.”

15

Yom amali gīnañ tambanelak enda tīmbi sīlisili wopum indalak

1 Tīmbi takis epep ama ba yom ama asupgandi Yesulok mandan nandīnepi pa baañgilīñ. Wīndīñ tīmbīmbi,

2 Falisi ama git endīkñē manda nandī-tale ama endī yambīmbi nandum pīumbi, Yesula nī-wolwolk embi eñgilīñ, “Ama walī yom ama not tī-sembe, en gīta pipat-mīlat tīmbi, nanañ yakan pa nalak.”

3 Wīndīñ eumbi, Yesuli eyout manda no ñīndīñ enguk,

4 “Tīkap sīndoñ nanin ama noli sipsip 100 yambī-dīkñēñilimbi, noñgan noli pailekta, biwīk ba? Nīm ya! Endī 99 dīwīn wīn kwet kli pataknan yambium kli na-palīmbi, noñgan pailak wīn lonjī ñakap tīmbi indauk wolok tuop.

5 Tīmbi indambi, walen kīndem daumbi, bupum mīmbi undane ñauk. Ña

6 ilnan tombi, nolii ba il kwelnan nasii kītī-seumum bīumbi enbek, ‘Sipsip pailak wīn ip tīmba indakta tīmbi, bī nakīta sīlisili tīmbit!’

7 Nak sanba nandīwīt: ama walī sipsip pait-palīmbi tīmbi indañguk wala sīlisili wopum tīñguk, wīndīñgangot yom ama noñgan no endī gīnañ tambanelak enda tīmbi kunum gīnañ sīlisili wopum sīnīk indaukak. Gan ama 99 endī ikan dīndīm kuañda tīmbi gīnañ tambatambatta nīm nandañ enda tīmbi sīlisili lakatgot indaukak.”

8 Yesuli wīndīñ embi yousimbi enguk, “Tīkap tam nolok mīnem kwandai satnin* kīt tambon tambon palmek, tīmbi noñgan no pailekta, kak biwīk ba? Nīm ya. Endī kolsalen pīndopi, it jamimbi, lonjī-kīliñ embi, tīmbi indauk wolok tuop.

9 Tīmbi indaumbi, nolii ba il kwelnan nasii kītī-seumum bīumbi enbek, ‘Minemna pailak wīn ip tīmba indakta tīmbi bī nakīta sīlisili tīmbit!’

10 Nak ñīndīñ sanba nandīwīt: tam walī mīnem kwandai pailīmīmbi tīmbi indañguk wala sīlisili tīñguk, wīndīñgangot yom ama noñgan no endī gīnañ tambanelak enda tīmbi Yambattok eñaloñiilok boñgipsinan sīlisili indalak.”

11 Tīmbi Yesuli yousimbi enguk, “Ama no endok nīñañiit tīpet pakīmīk.

12 Pakap, monalī beula ñīndīñ ñīñguk, ‘Bep, dīk mīnem kwīlīkwīli ba kwet pakamlak wīn itañgan danbi, nokok tambon namīñ.’ Eumbi, nepek gitik wīn danbi emguk.

13 Monalī nain nīm ombataumbi, beulī nepenepek mīñguk wīn tualok kīmīt-talembi, mīnem gitik epmbi, kwet mayañgan ñambi pat-tī-kuñguk. Kumbi, nandī-kamala-kuñīpi, mīnem epguk wīn gitik kot-taleñguk.

* **14:35:** No en Yesu julunjuluñ klelak endī palañ koñgom nīmnat wandin. * **15:8:** Minem kwandai satnin walī kena nain noñgandok tuan.

¹⁴ Kot-taleumbi, kwet pakuknan wandiñ nanañ map wopum indañguk. Indaumbi, gwañgwa wal̄i nanañla lonjì n̄im kañbi,

¹⁵ ama w̄inanin noloñ ña pa gal̄umbi, b̄il̄† yamb̄-d̄ikñeuktok kena ḡinañ ni-mul̄im ñañguk.

¹⁶ Ña kena ti-kuñipi, nanañ gawat tiliñgukta timbi b̄ittok nanañ wiñ bo ep nanalok galk nandiliñguk, gan enlok nanañ nepek no n̄im pa maañgiliñ.

¹⁷ W̄indiñ ti-kukap, ḡinañ nanandin tombimbi, ñindiñ nandiliñguk, ‘Ama betnalok m̄inem kena ti-ñimañ git̄ik endok nanañ tuk wiñ miłapkan patsemlak, gan nak endok niñañli ñolok nanañala k̄imbepi pa tīlet.

¹⁸ W̄indiñda nak kwet ñiñ bimbi, bindambo betnaloñ ña tombi, ñindiñ n̄imbetat: Bep, nak Kunum Molom git̄ d̄ik sit̄a yom ti-samgut,

¹⁹ wala timbi nak ñandin ñali nombo niñañga s̄inik kuuptok tuop n̄im, slak nandi-namumbi, m̄inem kena ti-gambi kuutat.’

²⁰ W̄indiñ nandimbi miłapi, wolongan beuloñ ñauktok ñañguk.

Ñakap, kambak mayañgan il timbi dumalaum b̄umbi, beuli kañguk. Kañbi ka-daklembi, blan ti-ñimbi, woñep ñam apbi, s̄imumuñ ti-ñim̄nguk.

²¹ Timbi niñañli ñindiñ niñañguk, ‘Bep, nak Kunum Molom git̄ d̄ik sit̄a yom ti-samgut, wala timbi nak ñandin ñali nombo d̄ikok niñañga s̄inik kuuptok tuop n̄im.’

²² Gan beuli nandi-k̄imnembi, kena gwañgwañila ñindiñ enguk, ‘S̄indi platiñ s̄inik ñambi, dasindasi engano pamanat wiñ tīke b̄imbi dasi-ñim̄it, timbi besa pamanat kii niñañ plon dasi-ñim̄imbi, kesi gw̄ilap wakit dasi-ñim̄it.

²³ Timbi makauk niñañ kitti towium bendi wopum da-kiliñe patak wiñ tīke b̄im wiñ, sina wopum timbi, s̄ilisili t̄ina.

²⁴ Neta, niñaña ñiñ endi k̄imguk ba paikuknan nanin nombo b̄i indambi, kaik patak.’ W̄indiñ eumbi, kusei k̄imipi, s̄ilisili wopum tiñgiliñ.

²⁵ Tiñlimbi, tuanli kena ḡinañ pakuk wal̄i ilan undane b̄im, it timbi dumalaumbi, amatamdi kap tiumbi nandiliñguk.

²⁶ Nandimbi, kena gwañgwa no kit̄-ñim̄um b̄umbi, ni-nandi asup timbi, ñindiñ ni-kañguk, ‘Wi nek indalak?’

²⁷ Eumbi niñañguk, ‘Kwayañga mona ip b̄ik patak. Timbi piñgiu gw̄ilap no n̄im kolañgukta besetti eumbi, makauk niñañ kitti towium bendi wopum dañguk wiñ wiñ, nanañ si-na tamìñ.’ W̄indiñ eumbi,

²⁸ tual̄i wala nandu piumbi, ḡinañ komba d̄umbi, it ḡinañnan n̄im lololok giñgineñguk.

Timbi beuli piumbi, tualoñ ñambi, ni-busumbusuk ti-ñimbi, it ḡinañ louktok ni-nandiñipi ni-giñgineñguk.

²⁹ Gan tual̄i tambane niñañguk, ‘Nandilañ. Gw̄ilat asupgan ñiñ nak kena gwañgwa s̄ilanin nomik kena ti-gam-ta-b̄imbi, mandañga no n̄im wiñ, ganmek d̄ik notnai git̄ s̄ilisili t̄ineñdok meme niñañ kambak no n̄im namguñ.

³⁰ Gan niñañga mona ñali tam telak joñgo kuañ en git̄a kumbi, m̄inemga na-taleñguk en wandin wal̄i b̄umbi, d̄ik eumbi, makauk niñañ kitti towium bendi wopum dañguk wiñ dombimbi si-ñimañ.’

³¹ Eumbi, beuli niñañguk, ‘Niñaña, d̄ik nepek nola n̄im lonjilañ. Nain tuop d̄ik noñganli nakita kulañ, timbi nepenepek git̄ik pat-namlak wiñ d̄ikok giñgit.

† **15:15:** Juda amali b̄itta nandum nepek kolan papait timbimbi, n̄im nayañgiliñ ba tīkekañgiliñ ba ep towiyañgiliñ.

32 Kwayañga ñin endi kimguk ba paikuknan nanin nombo bi indambi kaik patak. Nitakta waleni nim kndem daumbi, na silisili nim tineñ? ”

16

Minem kwilikwili nandi-daklenat ka-diknelok

1 Timbi Yesuli gwañgwañila eyout manda no ñindiñ enguk, “Ama kwilikwili wopummat noli minem kwilikwili kena aman nolok kiinan ka-dikneuktok kimit-talembi kuñguk. Kuumbi, nain nola ama diwindi kandiknelok plon kit yout manda ñindiñ ñingiliñ, ‘Endi nepenepeka ep timbi pailektok tilak.’ Windiñ eumbi,

2 kandikñe kit-nimium biumbi ñinguk, ‘Dikok plon manda eum nandit win nitak? Dik kandikñe kena nombo ti-nameñdok tuop nim, wala timbi yout sambat timbimbi, minem kwilikwiliok kusei dakleun.’

3 Timbi kandikneli ginan ginañ ñindiñ nandignuk, ‘Molomnal kandikñe kena napma tiwelak, wala timbi nak nitak timbetat? Neta, nak kwet diplindiplilok gembí no nim pat-namlakta, timbi minem kwilikwili kitinatta maetalet.

4 O, kombikmek nandilet! Tíkap nak man windiñ windiñ timbetta, molomnal kenala nep kleukak, wolondamek amali not ti-nambi, isinan gumañ nani-tiañeneliñ bek.’

5 Windiñ embi, molomnilok tombon tike-kuñgiliñ noñgan noñgan kit-semum biumbi, nola ni-kañbi eñguk, ‘Molomnalok tombon dikok kandañ nitak patak?’

6 Eumbi ñinguk, ‘Oliv komba tul win wili gilo tindin win kwet kambot* 100 wolok tuop.’ Eumbi ñindiñ ñinguk, ‘Ale, dik tambon ombeñdok kundit youkuñ ñin tikembi, platik sinik pipapi, tambon 50 ombeñdok yout.’

7 Windiñ embi, no ni-nandimbi eñguk, ‘Molomnalok tombon dikok kandañ nitak patak?’ Eumbi ñinguk, ‘Plaua minjip kimika tindin win lik 100 wolok tuop.’ Eumbi ñinguk, ‘Ale, dik tambon ombeñdok kundit youkuñ ñin tikembi, tambon 80 ombeñdok yout.’ Kandikneli windiñ eñguk.

8 Kwelalok nepektok kandañ ama kwet ñolok gitngit kuañ endi siñginji tike-kimtneñdok kundit ti-kndem dambi, ama Yambattok kolsalen ginañ kuañ win yapma kleañ, wala timbi molomnl kandikñe kelamdi nitak tiñguk win nandi-tombi, ñindiñ eñguk, ‘Ama wal enlok siñgin tike-kimilektok kundit ti-kndem dañguk.’ ”

9 Yesuli eyout manda windiñ embi yousimbi enguk, “Nak ñindiñ sanba: sindi windiñgangot kwelalok minem kwilikwili pat-samlak wal amatam not ti-semi, ep kimtnekaliñ. Windiñ tinekaliñda, kwelalok nepenepek gitik kena mi-taleumek, kuñgu taletalen nimnatnan sanitiañeum lonekaliñ.

10 No en nepek silanin kiinan kimilim patak win ka-dikñe-kiliñ elak wal wakan nepek bien wopum windiñgangot ka-dikñe-kiliñ elak. Ba no en nepek silanin kiinan kimilim patak win dindimgan nim ka-diknelak wal wakan nepek bien wopum windiñgangot dindimgan nim ka-dikñe-kiliñ elak.

11 Windiñda tikap sindi kwelalok minem kwilikwili silanin win nim kadike-kiliñ eñgiliñda, nindit nepek Yambattok dainan biennat win sindok kisanan ka-dikneneliñdok kimilekak? No nim.

12 Ba tikap sindi ama nolok nepek kisanan kimikuk win nim ka-dikñe-kiliñ eñgiliñda, nindit nepek no sinlok pat-samektok samekak? Win bo nim.

* **16:6:** Kwet kambot wandin no win 37 lita ba nek.

¹³ Kena gwañgwa silanin endi molomñiit tipet endok kena ti-semektok tuop nim. Windiñ timbekta, endi molomñin nola nandum pimbien timbi, nandi-kunjit ti-nimek, timbi molomñin no wiñ ginañli kasilembi, tike-kwambien dauk. Windiñgangot sindi Yambat ba minem kwilikwiliok kena tipelatkan ti-kuneliñdok tuop nim.”

Yambattok dainan matañgotañgoli minem kwilikwili maklelak

¹⁴ Falisi ama minem kwilikwiliok nandi-koñgom tiañgilin endi Yesuli manda wolok plon eu piumbi nandiñipi, tima giak ti-nimtimbi, ni-sasale manda eñgilin.

¹⁵ Timbi Yesuli enguk, “Sindi amatam dok dausinan diñdim walang pa tañ, gan Yambatti ginañ nanandinj nitein wiñ sambi-dakle-talembi, kusei ñindinda nandum tuop nim ti-samlak: nepek amali nandum loloñ sinik tilak wal Yambattok dainan kolan papait sinik pa tilak.

¹⁶ Yoane tuk ii-sem endi gama nim indañilimbi, Moselok endikne manda giteta plofet amali manda youkilin wiñ eu piumbi, amatamdi kimitkleñgilin. Timbi Yoaneli indanguk wolok siñgi kandañ Yambatti amatam ni tek yambi-dikñelak wolok gitig manda kindem eu piumbi, amatamdi endok gitig indaneliñdok gembì kokañ.

¹⁷ Gan endikne manda gitkti gama papat kwambien pakañ. Kunum kwet endi kindem paitekamik, gan endikne manda endila lakat sinik no nim paitnekalin. Nim sinik.

¹⁸ Windiñda no en tamin kle-kopi, komblin tikelak, endi Yambattok dainan telak joñgo kulak, timbi no en tam kle-kokolin no tikelak, endi windiñgangot telak joñgo kulak.”

Minem kwilikwili kunum dok yama nim pisalekak

¹⁹ Timbi Yesuli kasat no ñindiñ ti-semguk, “Ama minem kwilikwili wopumnat no kuñguk. Endi dasindasin pamanat tuan wopum pa dasimbi, sandap tuop nanañ sina wopum pa tilinguk.

²⁰ Endok telak yamanan ama pimbien no kimilim pakuk, koi Lasalos.[†] Wandal endok piñgi gwilap gitik timbi kolaumbi,

²¹ nanaña papi, ama kwilikwilinattok ili ginañ nanañ na-tlapa, ti na gitlam ginañ mep kokañ wiñ nambeipi nandilnguk. Timbi windifigot nim. Kamotti bo bimbi, wandan bindaañgilin.

²² Timbi winaña ama pimbien endi sembumbi, eñaloli ginan tip nañgitlombi, endok pañin Ablaam gitai kimilim pakuk. Timbi ama kwilikwilinat endi bo sembumbi kindit tapliñgilin. Kindit taplimbi,

²³ kolandok gitig timbi, piñgi p gawat wopum nandi pakuk. Papi, deium loumbi, Ablaamdi Lasalos gitai yakan mayangan sinik palimbi yambien.

²⁴ Yambimbi, kitu loumbi nñguk, ‘Bep pañ Ablaam! Nak komba galk ñolok ginañ papi, piñgi p gawat wopum nandilet. Dik blan nandi-nambi, Lasalos ni-mulimbi, kii niñan kusipti tuk ginañ youp bimbi, mambena plon kimilim busukñenewin.’

²⁵ Gan Ablaamdi tambane niñguk, ‘Niñana, dik nim nandi-kamalaukañ: siti dama kaik pakimiknan dik pipapat kindem kasile-taleñguñ, timbi Lasalosl nepek kolan kusei kusei inda-nimumbi, blan plon pakuk. Gan man ñin endi ñolok busuk plon patak, timbi dik piñgi p gawat wopum nandilañ.

[†] **16:20:** Kot Lasalos wolok walang wiñ “Yambatti tike-kimitak en”.

26 T̄imbi w̄ingot n̄im. Masimasip no k̄imik̄imilin, w̄in kwet jambilan n̄indok ba s̄indok boñḡipn̄inan patak, t̄imbi n̄indoñnan ba s̄indoñnan nanin noli w̄in d̄ikñembi, tambo ñaneñdok tuop n̄im.'

27 Ablaamdi w̄indiñ eumbi, ama wal̄ nombo k̄iti-nandimb̄i n̄ñguk, 'Bep. W̄indiñda d̄ik k̄indem Lasalos n̄-mulimb̄i, bepnalok ilan ñambi,

28 kwayanai k̄it tambon pakañ w̄in molo manda enbimb̄i, endi kuñgunji t̄i-d̄indim ewit. N̄im kañbi, endi bo kwet kolan ñolokgan p̄imbi, p̄iñḡip gawat wopum nandinelñ a!'

29 Eumbi n̄ñguk, 'Neta Lasalosl̄ ñauktok elañ? Kwayañgaili Mose git plofet amali manda youyoulin w̄in gitik pat-semlak. Manda w̄in wakan nandimb̄i k̄imt̄-klenekaliñ.'

30 Eumbi, ama wal̄ Ablaamda n̄imbi eñguk, 'Bep. W̄in tuop n̄im. Gan ama sembisemb̄in noli endoñ ñaukta, ḡinañji k̄indem tambanenekaliñ.'

31 Eumbi n̄ñguk, 'T̄ikap endi Mose git plofet ama endok mandanj̄i nandik̄imneyañda, ama noli k̄imnan nanin m̄ilapi, molo manda enbim, wal̄ bo n̄im dakle-semek.' "

17

Kuñgu n̄itek kuamiñ w̄in ka-kiliñ elok

1 T̄imbi Yesuli gwañgwañiila n̄indijñ enguk, "Nepek kusei kuseili mek amatamda inda-sembe, ep tiañeum yom tañ. Gan ama kusei nindijt̄ kuyuk plon eni-tiañelak endi blangan.

2 Kawat wopum no ama wolok bim plon tembimb̄i, tuk kimbijñ ḡinañ youp munjup kolim p̄iwik wal̄ m̄ilap, gan t̄ikap endi gitnḡitna koi n̄imnat ñandin no t̄imbim yom plon pip̄lakta, Yambatti k̄injan m̄ilap wopum ombimumbi, m̄ilata-sinik taukak.

3 Wala t̄imbi kuñgunji ka-kiliñ enekaliñ.

T̄ikap noka noli yom tilakta, ep t̄indin kolan w̄in biuktok manda kwambijñ n̄imbekañ, t̄imbi yominla nandum blalaumbi, siñgi w̄itakta, yomin bi-ñimekañ.

4 T̄imbi endi sandap noñgan ḡinañ nain asup yom ti-gamek, t̄imbi nombo nain n̄itek yom ti-gamguk tuop n̄indijñ ganbek, 'Nak yomnala nandiwam blalaumbi, siñgi w̄itet' eumbi, d̄ik yomin bi-ñimekañ.'

5 T̄imbi ama eni-mumulin endi Wopumda n̄indijñ n̄ñgiliñ, "D̄ik nanandi-kiliñt̄in t̄imbi wopum da-nimin."

6 Eumbi tambane enguk, "T̄ikap nanandi-kiliñt̄in lakat mastat m̄injip nomik pat-samekta, k̄indem komba kakai sakñen ñala n̄indijñ n̄inelñ, 'D̄ik kakatka tamapi ñam, tuk kimbijñ ḡinañ p̄imbi, t̄ipi kwambijñ da!' W̄indiñ n̄imbimbi, komba wal̄ wolongan mandanj̄i tañgonewik."

7 T̄imbi Yesuli yousimbi enguk, "T̄ikap kena gwañgwa s̄ilanin no nanañ kena ba sipsip yambi-dikñe kena ti-samekta, kena ḡinañ nanin undane ilan b̄iumbi, s̄indoñnan nanin noli 'Platik sinik b̄imbi, nanañga ñin na!' w̄indiñ n̄imbek ba?"

8 N̄im ya. Tambo endi n̄indijñ n̄imbek, 'D̄ik nanañ ti-jumut ti-nambi, dasindasiñga ti-d̄indim t̄imbi, nanañ tuk mep bi kle-namum nambamek, diñnalok siñgimek kle na.'

9 T̄imbi kena gwañgal̄ molomdok mandan tañgoneumbi, molomdi n̄iñk̄indem dawik ba? N̄im ya.

10 Wala t̄imbi sindi w̄indiñgangot nepek Molomjili manda sanguk w̄in gitik tañgone-taleañda, n̄indijñ enekaliñ, 'N̄indij kena gwañgwa ñandin ñalit kenanñgot tiñgimijñ, n̄inda niñi-k̄indem dalok tuop n̄im.' "

Yambatta kot giñgit miłok

¹¹ T̄mbi Yesuli gwañgwañii git Jelusalem ñaupi, kwet tīpet, Samalia git Galili, wolok baliliñjetnan klembi ñañguk.

¹² Ñambi, it kwet nolok loup t̄ñilimbi, ama k̄it tambon tambon endi ña Yesu t̄mbi dumalañgilin. Endi j̄imbat yambo mawatsiat, amatamdi yambi-misimisi taañgilinida t̄mbi mayañgan ipi

¹³ k̄it-ñimimbi niñgilin, "Yesu, ama wopum, d̄ik blan ti-nimbi nandimimin."

¹⁴ W̄ndiñ k̄itiumbi yambimbi, Moselok endikñe manda kleneliñdok embi enguk, "Sindi gwilapsi tapma amala daut semnepi ñawit!" W̄ndiñ eumbi ñañgilimbi, wolongan wandanj̄ gilitañguk.

¹⁵ T̄mbi gwilapsi kaum k̄indem daumbi, endoñnan nanin noli noli yambimbi, Yambat wopumgan ni-ta-lo tiñipi, Yesuloñ undane biñguk.

¹⁶ Ama w̄n endi Juda ama nim, endi Samalia nanin. Endi Yesulok kesiinan bi pi p̄imbi, kwet plon pindim papi, simba k̄indemda manda niñguk.

¹⁷ Eumbi, Yesuli amatam en git a pakiliñ niñdiñ enguk, "Nak ama k̄it tambon tambon ep timba k̄indem dalin bek, gañgan ama k̄it tambon tīpet tīpet endi delok pakañ?

¹⁸ Nitekta t̄mbi ama sambat nolok ñali engangot undane bimbi, Yambat koi giñgit miłak?"

¹⁹ W̄ndiñ embi niñguk, "Nanandi-kiliktinagalí gep t̄mbi k̄indem dalañ. K̄indem a, miłapi ñau!"

Yambatti indañgan niñbi-dikñeukak wolok ti-pañgipañglelok

Ama Sisinkti indañgan bi inda-dakleukak

²⁰⁻²¹ Yambatti dawanda kusei k̄imipi, amatam indañgan yambidikñeukak wala Falisi amali Yesu ni-nandumbi, niñdiñ tambane enguk, "Endi ikan boñgipsinan papi sambi-dikñelak, wala t̄mbi sindi nepek wolok kusei k̄imikimil w̄n dausili kaneliñdok tuop nim, ba amali nosiila niñdiñ nim eninekalin, 'Yakñesi, endi ñolok patak' ba 'Da patak'."

²² W̄ndiñ embi yousimbi, gwañgwañila enguk, "Miłap nain indaukak wolonda sindi Ama Sisink nak nain dumangangot nambinepi nandikñgom t̄nekalin, gan nim nambinekalin."

²³ T̄mbi diwindi naka 'En ñandiñ patak' ba 'Wandiñ patak' w̄ndiñ saninekalin, gan sindi nandikimnembi, nim woñepi ep klenekalin.

²⁴ Kusei niñdiñda: pisapisatti bayak eumbi, kunum kwet kusei k̄imikimilinan nanin ñam taleñguknan sale-talelak, w̄ndiñgangot Ama Sisink nokok nainna indaumbi, indañgan tombetat.

²⁵ Gan dama nak piñgip gawat ba miłap kusei kusei bemambi, amatam man niñdiñgit kuañ endi siñgi w̄t-namnekalin. W̄ndiñ inda-namektok een.

²⁶ Amatamdi Noalok nainnan tuk gwam wopum gama nim indañgilimbi niñtek kuñgilin, w̄ndiñgangot endi nak Ama Sisink gama nim tomñilambi kunekalin.

²⁷ Endi nanañ tuk nambi, wapatam tiñilimbi, Noali k̄ikeñ giñañ loñguk wolok tuop. T̄mbi tuk gwam wopumdi suam ep walaimbi, yandip k̄imtaleñguk.

²⁸ Lotilok nainnan w̄ndiñgangot indañguk: amatamdi nanañ tuk nayañgilin, ba nepenepek tuatua kena ba nanañ kena ba it k̄indikindit kena pa taañgilin,

²⁹ gan Lotili Sodom it kwet biñguk sandap wolonda komba git kawat kombanat kunum ginañ nanin gwi nomik pim yandipbi, ep diumbi kimtaleñgilin.

³⁰ Noa ba Lotilok nainnan milapti amatam kaikan inda-semguk, windiñgangot nak Ama Sisintkti tombi inda-dakleutatnan milapti indasemekak.

³¹ Sandap wolonda isi pawan ba kenanjti ginañ pakañ enda nindin tinelindok nak elet: endi nepenepesti mep nanelindok isi ginañ nim lonekalin ba undane isinan nim nanekealin.

³² Loti tamnloñ milap inda-nimilnguk win sindi nim nandikamalanekalin.

³³ No en kwelalok kuñgun enlok ti ke kamaiuktok gembikotakta, kunum-dok kuñgun pailimekak. Timbi no en naka timbi kwelalok kuñgun bilakta, kunum-dok kuñgun wal palmekak.

³⁴ Nak nindin sanlet: nain wolonda amatam tipetti tim ipat noñgan plon dou palimbi, no matikembi, no bium palekak.

³⁵⁻³⁶ Timbi tam tipet endi yakan nanañ mindi palinlimbi, no matikembi, no bium palekak.”*

³⁷ Timbi gwañgwañiilit nit-nandimbi eñgilin, “Wopum, win dendin indaukak?” Eumbi, eyout manda no nindin enbi eñguk, “Nepek kimikimin pataknan monik oeoeli kimin timbimbi, nepek delok patak win indadaklelak.”

18

Nimolo ti-ta-kuumbi, Ama Sisintik en bi tombekak

¹ Timbi gwañgwañiilit nain tuop nimolo timbi giñginembi, nim nandimilatanelindok Yesuli eyout manda no nindin enbi

² eñguk, “It kwet nolok manda kandan ama no kuñguk. Endi amala nim nandisemliñguk, ba Yambatta bo giñgiñgan nim ti-nimliñguk.

³ Timbi it kwet wolok tam kanjak no kuñguk endi manda kandanloñ nain nain bimbi, nindin niliñguk, ‘Dik nandisambi, kanjikna nit-giñgneumbi, tambonna endok kandañ patak win ombi-namekak.’

⁴ Windin eumbi, kandanli nandikimnembi kuliñguk. Kukapi, siñgimek enla nindin eñguk, ‘Nak ama nim nandisemlet, ba Yambatta bo giñgiñgan nim ti-nimlet.

⁵ Gan wandingan embi, tam kanjak ñal nain nain milap ñin pa namlakta timbi nak joñgo ti-ke-kimilambi, tambon kak ti-keukak. Nim kañbi, nain tuop giñgine biumbi jiklotaut.’”

⁶ Wopumdi eyout manda windin ti-semibi, gwañgwañila enguk, “Sindi kandan ama kelamdi nek eñguk win nandañ ba? Endi tam giñginen win ti-ke-kimilepi eñguk.

⁷ Timbi Yambatti amatam enlok ep kasileñguk win nek ti-semekak? Endi giñgitñiilit tim sandap kitinimañ win nain ombagan nandikimnembi, nim ep kimilek ba? Nim ya.

⁸ Nak nindin sanlet: nain nim ombataumbi, platik sinik ep kimilekak. Gan nak Ama Sisintkti bi tommek, nak wolonda amatam nanandikiliktnijat diwin kwelan ep timba indanekalin ba nim?”

Kayombinembi kuañ endi Yambattok dainan dindim indan

* ^{17:35-36:} Nanditale ama diwindi manda kusip no gamañgot patak eañ. Win nindin, “Nain wolonda ama tipet endi kena ginañ yakan palinlimbi, no matikembi, no bium palekak.”

9 T̄imbi Yesuli yous̄imbi, eyout manda no eñguk, w̄in ama endi d̄indim w̄indiñ nandit-kwambitñ dambi, d̄iwinda nandum p̄imbiten t̄lak ama wandisi wala ñindiñ enguk,

10 “Nain nola ama tīpet, w̄in Falisi ama no, t̄imbi takis epep ama no, endi nimolo t̄indepi tapma it ḡinañ loñgiñik.

11 Falisi ama endi lom ipi, ḡinan ḡinañ enla ñindiñ nimolo t̄imbi eñguk, ‘Yambat. Ama d̄iwin gitik endi m̄inem tiatia telak juluñgan k̄imit-kleañ, ba kundit kelam tañ, ba telak joñgo pa kuañ. Gan nak endi wandin n̄im, ba takis epep ama da patak en wandin bo n̄im, wala t̄imbi s̄imba k̄indemda manda ganlet.

12 Sande noñgan ḡinañ nak sandap tīpet endikñe manda klembi, nanañ gitik k̄imisipbi patet, ba nepenepek gitik epmīlet w̄in kit tambon tambon tambipi, noñgan w̄in dikok pa gamlet.’

13 Gan takis epep ama endi mayañgan s̄inik ipi, kunum ḡinañ deium lolola misimbi, yominlok s̄imba gawat tiñipi, kuañ w̄ipi, ñindiñ n̄inguk, ‘Yambat. Nak ama yomat, dik mamasa ti-namitñ.’ ”

14 Yesuli eyout manda w̄in ti-sem-talembi enguk, “Nak ñindiñ sanlet: ama ñalı Yambattok dainan d̄indim indambi, ilnan ñañguk, Falisi ama endila n̄im. Neta, ama gitik n̄isilok kos̄ giñgit tīke-loañda Yambatti ep tīke-p̄ilak, gan no en kayombinelakta en Yambatti tīke-lolak.”

Ama nitnein endi Kunum Molomdok giñgit indaukak?

15 T̄imbi amatamdi Yesuli ñakñak bo ep kauptok nandimbi, endoñ yanañgipi biñgiñiñ. Biumbi, gwañgwañili yambimbi enombimbi enik̄imisip ti-semgiñiñ,

16 gan Yesuli kitsemum biumbi, gwañgwañila enbi eñguk, “W̄in ama ñandisi ñala wakan Yambatti enlok giñgitñii yambit-dikñelak, wala t̄imbi gwañgwa bisat yambiumbi nokoñ biwit. Telak masip n̄im ti-semneliñ.”

17 Nak biañgon sanlet: no en Yambattok kapmainan gwañgwa bisat nomik n̄im kuup nandilakta, endi endok giñgit n̄im indaukak. N̄im s̄inik.”

18 T̄imbi Judalok telak dama noli Yesula ñindiñ n̄inguk, “Endaut k̄indem, nak kuñgu taletalen n̄imnat kasileuttok ep tiñdin nītek kleut?”

19 Eumbi n̄inguk, “Nekta naka k̄indem nanlañ? Yambat en noñganliñgot k̄indem s̄inik.

20 Dik endikñe manda ip nandit-talelañ: dik ama nolok tamit ḡita joñgo n̄im kundekamik, dik ama w̄ili k̄im n̄im t̄imbekañ, ba kumbu n̄im t̄imbekañ, ba ama nolok siñgin joñgo n̄im siukañ, t̄imbi meñga bekala giñgiñgan ti-sem-ta-kuukañ.”¹⁸

21 W̄indiñ eumbi n̄inguk, “Manda elañ w̄in gitik nak ikan tip plongan kusei k̄imipi, tañgonem ti-ta-bilet.”

22 Yesuli manda w̄in nandimbi, ñindiñ n̄inguk, “K̄indem, gan nepek noñgangot gama t̄imbeñdok patak w̄in ñindiñ: dik nepenepek gitik pakamlak w̄in tualok k̄imili tua-taleumbi, m̄inem w̄in danbi, ama p̄imbiten emekañ. W̄indiñ t̄imbeñda, tambon tuañga wopum kunum ḡinañ pakamekak. Ale, w̄indiñ t̄imbi taleumbi, b̄im nak nep kle-kuukañ.”

23 W̄indiñ eu nandimbi, m̄inem kwili kwiliñ asup s̄inik palmiñgukta t̄imbi ḡinan miłatañguk.

24 Yesuli w̄in kañbi enguk, “Ama m̄inem kwili kwiliñjat Yambattok giñgit indaneliñdok nandañ endi gliñgliñnat.

25 Kamel noli lik bemdok ḡinañ m̄inam wolok ña tombep nandumda endi gliñgliñ t̄imbek. Gan ama kwili kwili wopumnat noli Yambattok giñgit

¹⁸ **18:20:** Kisim Bek 20:12-16

indambi, endok kapmainan kuup nandilakta endi gliñgliñ wopum sînîk tîmbek.”

²⁶ Wîndiñ eumbi, manda nandîngiliñ endi ñîndiñ eñgiliñ, “Ei, tîkap wîndiñda, ama noli kuñgu taletalen nîmnat kasileuptok tuop no nîm patak!”*

²⁷ Tîmbi Yesuli enguk, “Nepek no amali tîmbektok tuop nîm wîn Yambatti tuop ti-talewîk.”

²⁸ Tîmbi Petlolî nîñguk, “Nîndok kandañ bo nîtek? Nîndi nepenebet ba gîñgîtnii gitik pat-nîmañ wîn yambi-talembi, dîk gep kle-kuamîñ wîn!”

²⁹ Eumbi enguk, “Nak biañgan sînîk sanba nandîwît: ama gitik Yambat-tok gîñgit indam kuneliñdok isî ba tamjii ba dasi kwayañjii ba menji bepsi ba gwañgwanjî bisat yambi-taleañ endok kandañ wîn ñîndiñ:

³⁰ endi gîñgitsii yambiñgiliñ wolok kînjan kwelangan yousi-semum kasilenekalîñ, tîmbi gîñgitsii komblin walî gîñgitsii damanin wîn yapma klelak. Tîmbi nain gamañda indaukaknan endi kuñgu taletalen nîmnat kasilenekalîñ.”

Yesu en kîmbi mîlalekak wala gwañgwañiila en-i-kaik tañguk

³¹ Yesuli gwañgwañii 12 walî nîsîñgan patneliñdok yanañgipi, ñîndiñ enguk, “Nandañ: nîndi Jelusalem ñaneñdok ñamîñ, tîmbi wolok plofet amali Ama Sîsînîk nokok plon manda gitik youyoulin wolok tuopkan indaukak.

³² Juda amali ama sambat nolok kîsînan napîlîmbi, endi nanî-lakalaka embi, kolan ti-nambi, iwîttî nep suambi,

³³ kolan sînîk nep waipbi, nulîm kîmbetat. Tîmbi maim tipet git no ñaumbi, bîndambo kîmnan nanin kaitambi mîlaletat.”

³⁴ Yesuli wîndiñ eñguk, gan gwañgwañili nek inda-ñîmekak wîn nîm nandî-dakleñgiliñ. Manda wolok kusei kîmîsembî-semum pakukta tîmbi endi wîn nîm nandî-kîliñ eñgiliñ.

Ama dai sisipmîn noli Yesu en Mesia wîn nandî-dakleñguk

³⁵ Yesuli Jeliko it kwet tîmbi dumalaumbi, ama dai sisipmîn no telak pawan pipapi, kîtînat ti pakuk.

³⁶ Papi, amatam asup makleum nandîmbi, eni-nandîmbi eñguk, “Ñîn nek tañ?”

³⁷ Eumbi nîñgiliñ, “Yesu Nasalet nanin endi bîlak.” Wîndiñ eumbi

³⁸ kîtî-ñîmîmbi eñguk, “Yesu, Devittok Komblin, dîk naka gînañ busuk ti-namîñ!” Wîndiñ kîtîumbi,

³⁹ telak dama tîñgiliñdi nî-ñombîmbi eñgiliñ, “Ei, gitak pat!”, gan ama walî wopumgan kîtîmbi eñguk, “Devittok Komblin-o, dîk naka gînañ busuk ti-namîñ!”

⁴⁰ Tîmbi Yesuli wîñgan bî ipi, ama wîn nañgipi endoñ bîneliñdok eumbi, nañgîp ñasîñgan bîumbi nî-nandîmbi eñguk,

⁴¹ “Nak nek ti-gamettok nandîlañ?” Eumbi nîñguk, “Wopum, nak bîndambo daut deiuptok nandîlet.”

⁴² Wîndiñ eumbi, Yesuli nîñguk, “Wîndiñda bîndambo dei! Nanandî-kîlîktîñgalî gep tîmbi kîndem dalañ.”

⁴³ Wîndiñ eumbi, wolongan dai tombîm deimbi, Yesu klembi, Yambatta kot gîñgit miñguk. Tîmbi amatamdi kundit wîn kañgiliñ endi bo Yambat nî-ta-lo tîñgiliñ.

* ^{18:26}: Juda amalok nanandînjî no wîn ñîndiñ: tîkap mînem kwîlîkwîlî asup pat-semlakta, ñîndiñ inda-daklelak: Yambattok gwîlamdi endok plon patak.

19

Ama Sisinik endi ama pait-papal ep lonjimbi epmektok indañguk

- 1 T̄mbi Yesuli Jeliko it kwelan tombi, d̄kñe ñaupi ñañguk.
- 2 It kwet wandiñ ama no kuñguk, koi Sakius. Endi takis epep amalok telak damanj̄ no, en m̄inem kwilīkwilī wopum palmiñguk.
- 3 Endi Yesu kauptok nandi-koñgom t̄ñguk, gan endi ama dumanda t̄mbi ama k̄im̄n gitikti masimasip ti-ñim̄umbi, kauktok tuop n̄im.
- 4 W̄ndiñda endi yapma klembi, dama woñep ñambi, komba endi lololok tuop nolok plon lombi, “Yesuli telak ñolok b̄utak” w̄ndiñ nandimbi, kauktok mandi pakuk.
- 5 T̄mbi Yesuli kwet wolok ña tombi, deium loumbi, Sakius kañbi n̄ñguk, “Sakius. Platit pi! Nak man ñin d̄kok ilan ñam palettok elet.”
- 6 Eumbi nandimbi, platit s̄inik p̄imbi, Yesu s̄ilisilinat ilnan ni-tiañeumbi loñguk.
- 7 T̄mbi amatam wi kañgilin endi gitik kusei k̄im̄pi, e-balep t̄mbi eñgilin, “Endi yom amalok ilan pap dowepi loñak.”
- 8 Gan Sakiusli m̄lap ipi, Wopum ñindiñ n̄ñguk, “Wopum, nak ñindiñ t̄imbep nandilet: nak nepenepetna tambipi, tambon ama p̄imbiñesila emetat. Ba nak nimbek nolok nepenepesi juluñ t̄mbi epgutta, nak b̄indambo nain tipet tipet ombi-semet.”
- 9 Yesuli manda wiñ nandimbi n̄ñguk, “Ama ñali bo Ablaam dok komblin* kulakta t̄mbi Yambatti sandap ñolonda it ñolok kuañ en kolandok kiinan nanin sepma t̄keumbi, k̄ndem pakañ.
- 10 Nak Ama Sisinikti amatam pait-papal enda wakan ep lonjimbi epmektok indañgut.”

Ama Wapmañli undanem b̄imbi, giñgitñilok tuanj̄ ombi-semekak

- 11 Yesuli Jelusalem t̄mbi dumalañgukta t̄mbi amatamdi ñindiñ nandigiliñ, ‘Yambatti kusei k̄im̄pi, indañgan niñbi-d̄kñeupi t̄lak.’ Kusei w̄ndiñda t̄mbi Yesuli yousimbi, eyout manda no amatam mandan nandi pakiliñ enda ñindiñ enbi
- 12 eñguk, “Ama loloñ noli kwet kuliñguknan wolok ama wapmañ indauktok nandiguk. Kusei wala t̄mbi endi ama wapmañji niñbi taleuktok kwet mayañgan ñambi, nombo undane b̄iukturkot eñguk.
- 13 Embi, kena gwañgwañii endoñnan nanin kit tambon tambon kit-seum b̄imbi, ama noñgan noñgan m̄inem lik noñgan† embi enguk, ‘Sindi m̄inem ñin tikembi, kena miñilimbi, nak ñam undane b̄iutat wolok tuop.’ W̄ndiñ embi ñañguk.
- 14 T̄mbi endok giñgitñi nandi-kunjita ti-ñim̄ingiliñ endi ama diw̄in ep danbi, en kle ñambi, ñindiñ enelindok eni-mukiliñ, ‘Niñdi ama ñin endi ama wapmañni kuuptok n̄im nandamitñ.’
- 15 T̄mbi ama wiñ ama wapmañji niñbi taleumbi, ilnan undanem b̄iñguk. B̄imbi, kena gwañgwa m̄inem emiemin endi m̄inem wiñ niñek ka-d̄kñeum bendiguk wiñ ka-nanduktok endi kit-seum b̄inelindok eñguk.
- 16 Eumbi, dama biñguktí ñindiñ n̄ñguk, ‘Molom, d̄ik m̄inem lik noñgan namguñ, gan nak kenanewambi, m̄inem lik kit tambon tambon ikan yousimbi indañguk.’

* **19:9:** Sambat ñolok gñañ ‘Ablaam dok komblin’ manda wolok walang tipet: Sakius endi Juda ama, t̄mbi Ablaamdi Yambat nandi-kilikti ti-ñim̄inguk w̄ndiñgangot t̄ñguk. † **19:13:** M̄inem lik noñgan gñañ kena nain 100 wolok tuan dasium pakuk.

¹⁷ Wîndiñ eumbi nîñguk, ‘Kena gwañgwâ kîndem dîk kundit kîndem sînîk tîñguñ. Dîk nepek tip mînam wîn ka-dîkñe-kîliñ eñguñda tîmbi it kwet kît tambon tambon yambî-dîkñeuñdok ganba talelak.’

¹⁸ Tîmbi ama nolî bîmbi nîñguk, ‘Molom, dîk mînem lîk noñgan namguñ, gan nak kenanewambi, mînem lîk kît tambon ikan yousimbi indañguk.’

¹⁹ Wîndiñ eumbi nîñguk, ‘Ale, dîk it kwet kît tombongot yambî-dîkñeuñkañ.’

²⁰ Tîmbi ama nolî bo bîmbi nîñguk, ‘Mînemga ñîn. Nak wîn sandumdi tîmîpi biwam pakuk.

²¹ Nekta, dîk ama kunduwat, dîk kena nîm tîñguñdi ama nolok kena meñdok bien epep pa tîlañ, wala tîmbi nandî-mîst-gambi, wîndiñ tîñgut.’

²² Wîndiñ eumbi nîñguk, ‘Kena gwañgwâ kolan dîk, dîtnalok mandañga waliñgan manda plon gapiletak. Dîk naka nandum nak ama kunduwat, kena nîm tîñgutti ama nolok kena meñdok bien epep pa tîlet wîndiñ nandî-namlañ ba?’

²³ Tîkap wîndiñda, kusei nekta dîk mînemna tîkembali, mînem ilan nîm kîmikuñ? Kîmîlîmda, mînem wali kenaneumbi, bien indaumbi bîmbi epmet ñak.’

²⁴ Wîndiñ embi, ama wolok ikiliñ enda ñîndiñ enguk, ‘Mînem mîñgut wîn lom tîkembali, ama nin mînem lîk kît tambon tambon palmîlak enda mîwît.’

²⁵ Eumbi nîñgîliñ, ‘Wopum, endî ikan kît tambon tambon palmîlak wîn!’

²⁶ Wîndiñ eumbi enguk, ‘Nak ñîndiñ sanba: no en nepek ka-dîkñelok mîmîn wîn tîke kulakta, enda nombo yousimbi mîlok, tîmbi no en wîn nîm tîke kulakta, endok nepek palmîlak wîn apma tîke-ñîmlok.

²⁷ Tîmbi kanjîknai yambî-dîkñeutto kîmîlîmda, mînem wîn sîndî ñolok yanañgîp bîmbi, dautnanangan yandîpmî kîmbit.’”

Ama Sîsînîk Yesu endî Jelusalem gînañnan ama wapmañ wandin kena tîñguk

Yesulî ama wapmañ nomîk Jelusalem loñguk

²⁸ Yesulî wîndiñ eu taleumbi, Jelusalem it kwet tîmbi dumalauktok yousimbi ñañguk.

²⁹ Ñakap, kwet kîmîn koi Oliv wolok lombi, Betfage git Betani it kwet ep tîmbi dumalaumbi, gwañgwâniit tîpet enî-mupi

³⁰ enguk, “Sîtî it kwet da wolok ñawît. Ña tombi, doñki nîñañ no toalî toptopmîn palîmbi kandetamîk. Doñki nîñañ wîn gitikñin, wîn ama nolî wolok plon no nîm pipakîliñ. Wîn tîmbi indaumbi pîsapi nañgîp bîwît.”

³¹ Tîkap ama nolî ‘Nekta pîsakamîk?’ sanî-nandumbi, ñîndiñ ñîndekamîk, ‘Wopumdi wala elak.’”

³² Tîmbi ama tîpet enî-mukuk endî ñâmbi, enguk wolok tuop tîmbi indañgîmîk.

³³ Tîmbi doñki nîñañ pîsalîñîlîpi, molomñiilî engîliñ, “Sîtî nekta ñîn pîsakamîk?”

³⁴ Eumbi, “Wopumdi ñala elak” eñgîmîk. Eum nandî-semumbi,

³⁵ Yesuloñ nañgîp ña tombi, sauloñjet doñki nîñañlok plon kîmîpi, Yesu tîmbi plaptaumbi, wolok plon lo pipakuk.

³⁶ Pipalîm nañgîp ñâumbi, koi tîke-lonelîñdok amatamdi sauloñjî telak ñañguknan sambat plon ipane-ta-ñañgîliñ.

³⁷ Tîmbi Yesulî Jelusalem tîmbi dumalaumbi, Oliv kwet kîmîn klok-loñennenan pîñlîmbi, amatam kîmîn wopum en kle kuñgîliñ endî kusei

kimipi kot t̄mbi, e-silisili tiñgiliñ. Endi kundili gembnat gitik t̄mbim kañgiliñ wala t̄mbi Yambat wopumgan ni-kindem embi,

³⁸ ñindien eñgiliñ,

“Wopumdi ama wapmañ ni-mulim nindoñ b̄lak
enda gw̄lam m̄lok!”[☆]

Kunum Molom Loloñ s̄inik busuk n̄imlak
endok koi ni-ta-lona!”

W̄ndien k̄it-kolimbi,

³⁹ Falisi ama nindit amatam kimin wopumdok boñgipsinan ñañgiliñ endoñnan nasi d̄iw̄in endi manda wala nandum p̄umbi, Yesula niñgiliñ, “Endaut, gwañgwañgai enombiumbi biwit!”

⁴⁰ Eumbi tambane enguk, “Nak ñindien sanba: t̄kap endi binetañda, kawattit gitik ñalit k̄itnetaañ.”

⁴¹ T̄mbi Yesuli Jelusalem t̄mbi dumalaumbi, it kwet w̄in kañbi, kutblambla embi,

⁴² ñindien eñguk, “Jelusalem nasi, man ñindien git telak nek ñali busuk t̄mbi inda-samek w̄in nandinelien ñak![‡] Gan walit dausinan sembin palimbi, nim ka-dakleañ.

⁴³ Kusei ñindien w̄ndien sanlet: nain inda-samumbi, kanjiksiili b̄imbi, kwet tuop masip samneliñdok sañ wandin sep ḡimbu embi, dim pawan kwet kimili loumbi, dim makleumbi, mikñat sindoñ lonekalien.

⁴⁴ Lombi, isi kwesi wakit wembe gwañgwanjii wolok kuañ sindit sandipbi, sep t̄mbi kola-talenekalien. T̄mbi isi wialimbi, kawat noli nollok plon nim galit kwambien dambi palekak. Yambatti sep plaptauktok sindoñ b̄inguk, gan sindit kilanjit w̄in nim ka-nandi-dakleñgiliñda t̄mbi kanjiksiili w̄ndien t̄-samnekalien.”

Yesuli nindit manda nimbi kena tiñguk wala Juda ama biesili ni-kañgiliñ

⁴⁵ T̄mbi Yesuli tapma it sañ jimba ḡinañ lombi, ama nepenepek tuatualok kimikiñ yambimbi, ḡinañ komba diumbi, kusei kimipi, walinin ep kle kolienipi

⁴⁶ enguk, “Tapma it ñolok plon Yambattok manda ñindien youyoulin patak, ‘Nokok itnalit nimolo ti-namnamlok it palekak’,[☆] gan sindit w̄in t̄mbimbi, kumbu ama piñdasit endok pat-semibi it nomik tilak.”

⁴⁷ T̄mbi Yesuli sandap tuop tapma ilan ñambi, amatam eni-daut ti-semñiliñ, tapma ama biesi git endikñe manda nandi-tale ama ba Judalok telak damanjit endi en wili k̄imneliñdok telak lonjigiliñ,

⁴⁸ gan amatamdi endok mandan nandinelien ñolok en git a galitñgiliñda t̄mbi ama biesili en witnelien ñolok telak no nim kañgilii ñ.

20

¹ Nain nola Yesuli tapma ilan amatam eni-daut ti-semibi, gitñgít manda kindem eniñiliñ, tapma ama biesi wakit endikñe manda nandi-tale ama ba ama biesi diw̄in endi kanep b̄imbi,

² ñindien ni-nandigiliñ, “Dik tapma ilan ñolok kundit kusei kusei pa tilañ w̄in nindien w̄ndien t̄ndielok gembit gamguk ba ganbit taleñguk w̄in n̄imbim nandina.”

³ Eumbi tambane enguk, “Nak bo ekaeka no sani-nandi-wambi nanbi nandiwa:

[☆] **19:38:** Kap 118:26 [‡] **19:42:** Yambatti epma t̄keuktok Yesu ni-mukuk w̄in nandi-kwambien daumda, Yambat gitä busuk inda-semek. [☆] **19:46:** Aisaia 56:7

4 nindî Yoane nîmbî taleumbi, tuk ii-sem kena tiñguk? Wîn Kunum Molomdi ba ama noli?"

5 Eumbi, nîsiñgan manda e-kle-kot tîmbi eñgilîñ, "Kunum Molomdi' wîndiñ nînam, nîndiñ nînbetak, 'Wîndiñda sîndî kusei nekta mandan nîm nandî-kwambîñ dañgilîñ?"

6 Ba 'Ama noli Yoane nîmbî taleñguk' wîndiñ nînam, amatam nin Yoane wîn plofet ama nandî-kwambîñ dañ endî kawattî nîndîp kîmnetañ." Wîndiñ embi,

7 nîndiñ tambane nîñgilîñ, "Wîn nindî nîmbî taleñguk wîn nîm nadamîñ." Eumbi

8 enguk, "Ale, nak bo nindî nanbî taleumbi, kundit nîn pa tilet wîn bo nîm sanbetet."

Yesuli ama biesi endî wain kena kandîkñe ama kolan wandin eñguk

9 Tîmbi Yesuli kusei kîmîpi, amatamda eyout manda no nîndiñ enguk, "Ama noli wain kena tiñguk. Wain tîpi-talembi, kenan wîn kandîkñe amalok kîsînan kîmîpi, nain ombapgan kwet mayañgan nolok ña kuuptok ñañguk.

10 Bien epeplok nain indaumbi, kena gwañgwâ sîlanin no bien dîwîn epmektok kandîkñe amaloñ nî-mulîm ñañguk. Ña tombîmbi, kandîkñe amalî waipbi, slak undane ñauktok nî-mukîlîñ. Nî-mulîm ñaumbi,

11 molomli nombo kena gwañgwâ sîlanin no nî-mulîm ña tombîmbi, en bo waipbi, siñgi mayek ti-lamîpi, slak undane ñauktok nî-mukîlîñ.

12 Tîmbi molomdi nombo kena gwañgwâ sîlanin no nî-mukuk wîn endî wît wekat mîmbi kle kokîlîñ.

13 Wînaña wain kena molomdi enla embi eñguk, 'Nîtek tilok? Ip nandîlet: nak nîñana noñgangot wale kîndem ti-ñîmlet en nî-mulam ñaumek, giñgiñgan ti-ñîmbi, bien nandî-ñîmumbi epmek bek.' Wîndiñ embi, nîñañ nî-mulîm ñaumbi,

14 kandîkñeli nîñañ wîn kañbi, nîsiñgan e-nandî tîmbi eñgilîñ, 'Ñalîñgan beulok kii gwatnam bimbin kasileupi bîlak bek. Wîtnam kîmbîmbi, kena ñalî nîndok giñgit tîmbekak.' Wîndiñ embi,

15 wain kena pawan munjîmunjît ti pîmbi, wîlî kîmguk.

Sîndî nîtek nandañ, kandîkñeli wîndiñ tiñgilîñda tîmbi wain kena molomdi nîtek ti-semekak?

16 Endî bîmbi, kandîkñe wîn gitik yandîpmî kîm-taleumbi, kenan wîn kandîkñe ama dîwîn nolok kîsînan kîmîlekak wîn!" Tîmbi amatamdi manda wala nandum pîumbi eñgilîñ, "E e, wîn nîm! Wîndiñ nîm tîndîlok!"

17 Gan Yesuli dai gembînatgan yambîmbi enguk, "Tîkap wîndiñda, manda youyoulin ñalî nek plon e-yout tilak?

'It kîndikîndit amalî ta kawattî tîndîn wîn siñgi wîlîmgîlîñ walî wakan ta bien sînîk,

ta dîwîn gitik yapma klelak.*

18 Tîmbi ta wolok kandañ wîn nîndiñ: no en ta wolok plon pi wîlekta, endî lîlîmeukak, tîmbi ta walî ama nolok plon pi wîlekta, wîlî gakñeukak."

19 Tîmbi endîkñe manda nandî-tale ama git tapma ama biesi endî Yesuli eyout manda wîn nîsîla eñguk wîn nandî-daklembi, nain wolondañgan tîkenep nandîngîlîñ, gan endî amatamda mîsîmbi, kak biñgilîñ.

Takis minem kîmîkîmittok Yesu nî-nandîngîlîñ

* **20:17:** Kap 118:22, wain kena molomdok nîñañ wakît it ta walî Yesulok walân.

²⁰ Endikñe manda nandi-tale ama git tapma ama biesi endi Yesu Roma ama Judia kwet ka-dikñeñguk endok kiinan kimitneliñdok telak lonjñgiliñ, wala t̄imbi endi Yesuli nek tiñguk ba manda nek eñguk wala ka-tuapi, ama pawanjene deimbi, manda t̄ike ku tañ wiñ eni-mulimbi, Yesuloñ ñañgiliñ. Ñambi, mandali sisoñ ti-ñimineliñdok dindim walan juluñgan tiñipi,

²¹ niñmbi eñgiliñ, "Endaut, nindit nandi-gamamit, dik manda elati ba endaut tiñañ wiñ dindim siniñ, t̄imbi ama loloñ ba pimbien gitik manda telal noñgan plon enbi, Yambat nittek kimit-klenelit, biañgan eni-daut pa ti-semblañ.

²² Wiñdiñda dik niñbi nandina: endikñe mandali takis minem Sisala mitmilok nandi-nimlak ba niñ?"

²³ Eumbi, ti-kuyuksit ka-daklembi enguk,

²⁴ "Minem kwandai satnin no daut namit!" Eumbi daulimium kañbi eni-kañguk, "Ama walani git koi kundit wolok patak wiñ nindoñ?" Eumbi tambane "Sisaloñ" niñgiliñ.

²⁵ Eumbi enguk, "Wiñdiñda Sisalok giñgit wiñ Sisala tambane minekaliñ, t̄imbi Yambattok giñgit wiñ Yambatta tambane minekaliñ."

²⁶ Wiñdiñ eumbi, amatam dok dausinan mandali siroñ ti-ñimineliñdok tuop niñ endi Yesulok mandala nanandit kena t̄imbi, kwap em pakiliñ.

Kimnan nanin milamilattok Yesu ni-nanditñgiliñ

²⁷ Sadusi amali "Ama sembisembin endi niñ milamilattok" wiñdiñ pa eañ endoñnan nanin diwñndi Yesuloñ biñmbi

²⁸ niñnandimbi eñgiliñ, "Endaut, Moseli endikñe manda yout-nimguk walit ñindit tineñdok elak: tikap ama noli taminnat yamin papi sembekta, endok dal ba kwayañli endok tam kanjak wiñ tikembi, endok gwañgwa bisat ep t̄imbi inda-niminekaliñ."*

²⁹ Ale, nain nola dakwaya kit tambon tipet kuñgiliñ. Kuñipi, tuali tam tikembi, yamin papi sembiñguk. Sembumbi,

³⁰⁻³¹ mona git gwik endi bo tam wakangot tikembi sembiñgimik. Wiñ dakwaya kit tambon tipet endi gitik tam wiñ tikembi, yamin papi sembitaleñgiliñ.

³² T̄imbi siñgi tam endi bo lakat papalembi sembiñguk.

³³ Ale, ama dakwaya kit tambon tipet endi tam noñgangot wiñ tikeñgiliñda t̄imbi, ama sembisembin kimnan nanin kaitambi milatnekaliñ nain wolonda tam wiñ endi nindok tam siniñ t̄imbekak?"

³⁴ T̄imbi Yesuli enguk, "Amatam kwelan kuañ endi wapatam pa tañ,

³⁵ gan Yambatti amatam nandum tuop ti-semumbi, jimba nolok nainnan kuneliñdok kimnan nanin ep t̄imbi milatnekaliñ endi wapatam niñ tinekaliñ,

³⁶ endi eñaloli kuañ wiñdiñgangot kunekaliñ. T̄imbi Yambatti kimnan nanin ep t̄imbi milakiliñda t̄imbi endi enlok wembe gwañgwañii kumbi, bindambo sembineliñdok tuop niñ.

³⁷ T̄imbi Moseli bo ñindit niñi-daklelak: ama sembisembin endi kimnan nanin pa milakañ. Neta, komba mambenli komba nolok plon duat-pakuk wolok kasat tiñipi, Wopumda ñindit elak, en 'Ablaam dok Yambat ba Aisaktok Yambat ba Jekoptok Yambat'.*

³⁸ Wiñdiñda t̄imbi endi gitik Yambattok dainan kuñgunjiat, wala t̄imbi Yambat endi ama kaik kuañ endok Yambat, ama sembisembin endok Yambat niñm."†

* 20:28: Lo 25:5 * 20:37: Kisim Bek 3:6,15,16 † 20:38: Yambat endi ama piñgipsi sembisembin, gan ginañji tip gama kaik pakañ endok Yambat, t̄imbi endi nain taletalenan piñgipsi bo t̄imbi kaik taumbi kunekaliñ.

³⁹ T̄imbi endikñe manda nanditale ama d̄iwindit̄ ñ̄indiñ tambane n̄ñgilin̄, “Endaut, d̄ik manda k̄ndem bien elañ.”

⁴⁰ T̄imbi b̄ndambo ni-nandinelit̄ndok mis̄mbi, kak biñgilin̄.

Yesuli enlok kuseiñila eni-nandiñguk

⁴¹ T̄imbi Yesuli ñ̄indiñ eni-nandiñguk, “Nitekta t̄imbi Mesia endit̄ Devittok Komblin s̄inik w̄indit̄ pa eañ?”

⁴² Kusei ñ̄indiñda w̄indit̄ sani-kalet: Yambatt̄ Mesiala manda no n̄ñguk w̄in Devit en Kap ḡnañ ñ̄indiñ youkuk, ‘Molomd̄i nokok Wopumna ñ̄indiñ n̄ñguk, D̄ik k̄tna d̄indim kandañ pipalimbi,

⁴³ kanjikgai w̄in ep p̄imbi, kesika kapmai yapiletat wolok tuop.’‡

⁴⁴ Devitt̄ Mesia ‘Wopumna’ n̄ñgukta, Mesia endit̄ nitek Devittok komblin?”

Kuñgu n̄tein wal̄ Yambattok dainan tuop tilak

⁴⁵ Amatam gitik nandit palinilimbi, Yesuli gwañgwañiila ñ̄indiñ enguk,

⁴⁶ “S̄indi endikñe manda nanditale ama yambi-nanditkiliñ embi kunekaliñ. Endit̄ ama loloñ nisilok dasindasin ombap dasimbi ña-bi t̄inep nandañ, ba amatam ipakanan k̄m̄in kokañ endit̄ giñgiñgan ti-semnelit̄ndok nandañ. T̄imbi nanañ sina wopumnan ba it kiayu ḡnañ endit̄ pitit k̄ndem damandama pataknangot pitnepi nandañ.

⁴⁷ T̄imbi endit̄ tam kanjak juluñgan ti-sembe, isit̄ ba nepenepesi yolom ep semañ, t̄imbi d̄indim walān t̄inelit̄ndok nimolo ombap pa tañ. Juluñtsila t̄imbi k̄injan yousi-seumum ombi-t̄ikenekali.”

21

¹ T̄imbi Yesuli deium loumbi, amatam m̄inem kwilkwilinjiat tapikot m̄inem diñgwinda ḡnañ k̄m̄ilim piumbi yambit̄nguk.

² T̄imbi tam kanjak p̄imbien no endit̄ bo b̄imbi, m̄inem ḡm̄in tipet k̄m̄ilim piumbi kañbi

³ enguk, “Nak biañgan sanlet: tam kanjak p̄imbien ñalit̄ m̄inem k̄m̄ilak wal̄ amatam d̄iw̄in gitikt̄ m̄inem k̄m̄ilalit̄ w̄in yapma klelak.

⁴ Neta, d̄iw̄in gitik endit̄ nepek tokñetokñengan pat-semlaknan nanin t̄ikemb̄i, lakatgot tapikot k̄m̄ilalit̄, gan tam p̄imbien endit̄ nim̄ininnan nanin nepek kuñgun ka-d̄ikñelok tuop palmik w̄in gitik k̄m̄ilak.”

Nain taletalenan nek indaukak?

Nain taleup tiñilimbi nitek indaukak?

⁵ T̄imbi ama d̄iwindit̄ tapma it kañbi, wala ñ̄indiñ eñgilin̄: it w̄in kawat k̄ndemeli t̄indin̄, ba nepenepek tuan loloñ tapma m̄im̄in pakuk wala t̄imbi pama walalan indañguk. T̄imbi Yesuli enguk,

⁶ “S̄indi nepek neta daukañga tañ wolok nak ñ̄indiñ sanba: nain indaumbi, kawat gitik ñin̄ mep kolim kwelan piumbi, kawat noli nolok plon no nim galit̄ patnekaliñ.”

⁷ W̄indit̄ eumbi ni-nandimbi eñgilin̄, “Endaut, nepek w̄in nain nekta s̄inik indaukak, ba jimba kundit nek ñalit̄ indaumbi kañbi, nepek wal̄ indaupi tilak w̄in nandinekamit̄?”

⁸ T̄imbi enguk, “S̄indi ka-kiliñ embi kunekaliñ! Nim kañbi, juluñ amali juluñ ti-samnelit̄. Ama asupti nokok kotna plon b̄imbi, ñ̄indiñ enekaliñ,

‡ 20:43: Kap 110:1. No en ama wapmañdok kii d̄indim kandañ pipatak endit̄ koi giñglat ba gemb̄i wopumnat.

'Nak Mesia wakan', ba 'Nain ip dumalalak'. Sındı̄ ama wı̄ndı̄ñ pa eañ wı̄n nı̄m ep kle-kunekalı̄ñ.

⁹ Tı̄mbi kantri nolok gı̄nañ ba kantri dı̄wı̄ndok boñgı̄psı̄nan mik in-daumbi, wolok gı̄ngıt nandı̄nekalı̄ñ, wolonda sındı̄ nı̄m mı̄sı̄-kolanekekalı̄ñ. Nepek wandisı̄ walı̄ damandama indauktok een, gan nain taletalen walı̄ wolongan nı̄m indaukak."

¹⁰ Tı̄mbi yousı̄mbi enguk, "Kantri nolı̄ kantri nola mik tı̄-semumbi, ama wapmañjı̄lok sambaliilı̄ nı̄sı̄ngan minekalı̄ñ.

¹¹ Tı̄mbi nain wolonda kwet kwet kenīñ wopum ba nanañ map ba jı̄mbat kusei kusei indaumbi, kı̄m tambat indaukak, ba kunum plon jimba kundit ba nepek ka-mı̄sı̄mı̄sın wopum indanekekalı̄ñ.

¹² Nepek gıtık walı̄ gamañ nı̄m indañlı̄mbi, endı̄ naka tı̄mbi sep tı̄mbı̄ kolanelı̄ndok sep kle-gı̄mgı̄m embi sepbi, it kiyaunjı̄ gı̄nañ manda plon sapı̄pi, it kwambiñjı̄ gı̄nañ sep kı̄mılı̄mbi, ama wapmañ ba kandıkñe ama endoñ sanañgilı̄m ñambi, mandala dausınan itnekalı̄ñ.

¹³ Nain wolonda gı̄ngıt manda kındem ama wala enı̄nelı̄ndok kilanjı̄ indaukak.

¹⁴⁻¹⁵ Nain wolonda natna nanandı̄ sambi, manjı̄ tı̄mba londaumbi, kanjı̄ksii gıtık endı̄ sındok mandanjī nandı̄mbi, mandanjī wı̄tnelı̄ndok ba manda walı̄ juluñgan wı̄n tı̄mbı̄ indauktok telal lonjı̄nekekalı̄ñ. Kusei wala tı̄mbi sındı̄ gı̄nañjī gı̄nañ nı̄ndı̄ñ nandı̄-kwambiñ danekalı̄ñ, 'Nı̄ndı̄ manda nek enambi, nı̄p kasopmeukak wala itañgan nandı̄-kwı̄nakwı̄nale nı̄m tı̄nekamı̄ñ'.

¹⁶ Menjı̄ besı̄ ba dasii kwayañjii ba wekat dı̄psı̄ ba nosii endı̄ bo bola tı̄-samumbi, kanjı̄ksı̄llı̄ sındoññan nanin dı̄wı̄n sandı̄p kı̄mnekalı̄ñ.

¹⁷ Kwet tuop amatamdı̄ naka tı̄mbi nandı̄-kunjit pa tı̄-samnekekalı̄ñ,

¹⁸ gañgan Yambattok dainan kumbanjı̄ sak noñgan no nı̄m pailekak.*

¹⁹ Sındı̄ gılı̄m dambi kunekalı̄ñda, kuñgu kwambiñjı̄ kasilenekalı̄ñ.

²⁰ Sındı̄ kanekalı̄ñ wı̄n: mik amalı̄ bı̄mbi, Jelusalem kle-gı̄mbutnekekalı̄ñ. Nain wolonda it kwet wı̄n tı̄mbı̄ kolauktok nain dumalalak wı̄ndı̄ñ ka-nandı̄nekekalı̄ñ.

²¹ Ka-nandı̄mbi, nı̄ndı̄ñ tı̄nekalı̄ñ: Judia kwelan pakañ endı̄ kwet jangı̄nnan pi ñanekalı̄ñ, tı̄mbi Jelusalem pakañ endı̄ bo walinin pı̄ ñanekalı̄ñ, tı̄mbi kwet nolok pakañ endı̄ Jelusalem nı̄m lonekalı̄ñ. Kusei nı̄ndı̄ñda wı̄ndı̄ñ tı̄nekalı̄ñ:

²² manda gıtık it kwet wolok plon youyoulin patak wolok bien indauktok Jelusalem nasıl nain wolonda kolanjı̄lok kınjan tı̄kenekalı̄ñ.

²³ Nain wı̄n kolan sı̄níkta tı̄mbi tam gwañgwa mınjı̄psı̄at ba tam ñakñakta num emañ endı̄ blası̄ñgandok. Mı̄lap wopum sı̄ník kwelan indaumbi, Yambattok gimbı̄t wopum bien amatamdoñ inda-semumbi,

²⁴ dı̄wı̄n kakittı̄ yandı̄pmı̄um kı̄mnekalı̄ñ, dı̄wı̄n ep topbi yanañgilı̄mbi, kwet kwet ña-talenekalı̄ñ. Tı̄mbi kwet nolok nasıl Jelusalem it kwet ma tı̄kembı̄, ep pı̄-yali-ta-ñaumbi, Yambattı̄ nain kı̄mit-semguk wı̄n taleukak wolok tuop."

Ama Sı̄ník endok tomtom nain

²⁵ Tı̄mbi Yesulı̄ yousı̄mbi enguk, "Tı̄mbi nepek gıtikñin kusei kusei maim, yakıp ba domboñgı̄p plon indaukak, ba kwelan tuk kimbiñdi tawambi, gı̄ngılı̄ wopum kıtı̄ukak. Kusei wala tı̄mbi kwet kwet kuañdī gı̄nañjı̄ mılataumbi, nanandı̄njı̄ nı̄m dakleukak.

* **21:18:** Manda wolok kusei wı̄n nı̄ndı̄ñ: Yambattı̄ amalı̄ nek tı̄-samnekekalı̄ñ wı̄n nandı̄-talelak.

26 Tımbi nepek kwambıñ kunum plon pakañ, wın maim, yakıp, domboñıp nek, ep minjalımbi jıłopbi, kwesi binekalıñ, wala tımbi nepek kolan nek kwetta inda-ñimekak wala amatamdi misimisiñipi mandı-ta-kuñipi, kım katap tınekalıñ.

27 Wınaña kanekalıñ wın: nak Ama Sısinikti mulukua gınañ pi tombi, gembı ba nulinulin wopumna tımba dakleukak.

28 Nepek mılap wandisı wakan kusei kımip indaumbi, Yambatti sapma tıkeukak wolok nain tımbi dumalaukak wala tımbi sındı deium loumbi nandı-pañgıtanechalıñ.”

29 Tımbi Yesuli eyout manda no ñındıñ embi enguk, “Sındı komba fık[†] ba komba dıwın nandı-sıwıtnekalıñ.

30 Endı mindinji tawa lambı dapmıumbi, maim nain indaup tılkak wın sındı dausılık kañbi nandı-dakleyañ.

31 Wındıñgangot mılap walı indaumbi kañbi, ñındıñ nandı-daklenekalıñ, ‘Nain nım ombataumbi, Yambatti amatamñii indañgan yambi-dıkñeukak’.

32 Nak biañgan sanba: ama sambat man ñındıñgit kuañ endı gama nım kım-taleñilımbi, nepek gitik ñolı inda-taleukak.

33 Kunum kwet endı talendekamık, gan nokok mandanalı nım taleukak. Nım sıńık.

34 Sıńla kuñgunjı ka-dıkñe-kiliñ enekalıñ. Nım kañbi, nanandıñjılı tuk kimbiñ ba nana sinat ba kwelalok mılap wolokgot pat-samumbi, Ama Sısinik nokok tomtomnala nandı-kamala-kuumbi, kaikan inda-samek.

35 Sısoñlı gaut gembınat kaikan tıkelak, wındıñgangot nain wopum walı amatam gitik kwet tuop kuañ kaikan inda-semekak.

36 Wala tımbi sındı nain tuop ka-kiliñ embi, gembı pat-samektok nımolо tı-kuñipi, nepek inda-samekak wın gumañ maklembi, Ama Sısinik nokok dautnanan siñgi misi nımnat indambi itnekalıñ.”

37 Yesuli sandap tuop tapma ilan lombi, amatam enı-daut pa tı-semguk, tımbi kılım eliñguk tuop endı pi Oliv kwet jañgin kandañ ñambi doulıñguk.

38 Kwet salaumbi, amatam gitik endı tapma ilan lombi, Yesulok mandan nandıneliñdok endoñ pa bıañgilıñ.

Ama Sısinik Yesu wılık kımbımbi, kımnan nanin mılkakuk

22

Yesu kımkımlıok tı-pañgipañgile tı-ñımiñgilıñ

1 Plaua nanañ kımlımbendi nımnat nanalok gwılat, koi no kamaikamai nain, wın tımbi dumalañguk.

2 Tımbi tapma ama biesı git endıkñe manda nandı-tale ama endı amatam yambi-misimisi tı-semñipi, Yesu wılık kımbektok telak gitak no lonjıñgilıñ.

3 Yesulok gwañgwañii 12 endoñnan nanin no wın Judas, koi no Iskaliot kıttañgilıñ. Satandı endok gınan gınañ pımbi nañgilımbi,

4 nolii yambimbi, tapma ama biesı ba ama tapma it kamaikamai tıñgilıñ endok telak damanjı endoñnan ñambi, telak nıtek tımbi, Yesu bola tı-ñımıumbi tıkenelıñdok en gitä e-nandı tıñguk.

5 Tımbım sımbası kındem daumbi, bolalok tuan wın mıinem mınepi e-kwambıñ daumbi,

[†] **21:29:** Plofet amalı komba fık plon manda youkılıñ endı nain asupgan Juda amatam dok plon e-yout tıñgilıñ.

6 Judaslı gınañ noñgan tımbi nandı-tale-sembe, “Kındem” eñguk. Embi, amatam kımın gitiktok dausınan yambı-sembımbi, bola ti-ñımektok nain kındem no lonjıñguk.

Yesuli kimbepi, gwañgwañii ti-pañgipañgile ti-semguk

7 Plaua nanañ kımılımbendi nımnat nanalok gwılat wolok kusei kımıkımılınan kamaikamai gwılat pa indalak. Nain wolonda endıkñe mandalı sipsip niñañ noñgan noñgan tapma amalok dausınan wıli kımmneliñdok elak. Sandap wıñ indaumbi,

8 Yesuli Petlo git Yoane eni-mupi enguk, “Sıtı ñambi, gwılat ñolok nanañ ti-jumut ti-nımumbi nanetamıñ.”

9 Eumbi ni-nandımbi eñgımık, “Dık delok ti-jumut tiñdendok nandılañ?”

10 Eumbi tambane enguk, “Nandamık. Sıtı Jelusalem it kwelan ña tombi, ama no tuk kambot bem ñautak en tımbı indaumbi, en klembi, it delok loutak wolok lombi,

11 it beula ñındıñ nındekamık, ‘Nıñındautti ñındıñ ganı-nandık: it gınañ wıñ delok patak nakıt gwañgwanai gwılattok nanañ naneñdok nandılañ?’ Wındıñ eumbi,

12 endı it gınañ wopum no plon patak ti-kiliñ e-bimbin wıñ daut sametak. Wolok nanañ tuk ti-jumut tiñdekamık!”

13 Yesuli wındıñ eumbi, gwañgwañiitti ñambi kañgımık wıñ: nepek gitik Yesuli enguk wolok tuopgan indañguk. Wındıñ kañbi, gwılattok nanañ ti-jumut tiñgımık.

14 Tımbi nanañ nanalok nain indaumbi, Yesu en gitä gwañgwañii kena tiñdılık eni-mumulin endı it gınañ wandıñ lombi, nanañ naneliñdok pi pakılıñ.

15 Pi palıñipi, Yesuli enguk, “Nak gamañ mıláp wopum bembetat. Ganda na kamaikamai gwılat ñolok nanañ sın gitä nambepi nain ombap-gan nandı-koñgom ti-ta-biñgut.

16 Kusei ñındıñda wındıñ sanlet: nak gwılat ñandin ñolok nanañ kwelan nombo nım nambetat. Wıñ nain taletalenan Yambatti amatam indañgan yambı-dıkñeumbi, nanañ ñolok bien inda-dakleukak, wolondamek nak nombo giñgitnai git yakan nanañ ñandin nambetat.”

17 Tımbi endı wıtna no tiñkembi, Yambat we ñımımbi, gwañgwañiila enguk, “Sındı wain tuk ñıñ tiñkembi, sın tambo miñ tımbi nambıt!”

18 Kusei ñındıñda wındıñ sanlet: sandap ñıñ taleumbi, nak wain tuk nombo nım nambetat. Wıñ Yambatti amatam indañgan yambı-dıkñeukak wolondamek nak wain tuk nombo nambetat.”

19 Wındıñ embi, plaua no tiñkembi, Yambat we-ñımbi, ombı embi enguk, “Ñıne nokok piñgipna nak tapma ti-samlet. Sındı nandı-sıwıt-namneliñdok plaua tiñe ombımbi, na ti-kunekaliñ.”

20 Nambı taleumbi, Yesuli wındıñgangot wain wıtna no tiñkembi enguk, “Wain tuk ñalı toptop komblin Yambatti amatamñii gitä tiłak wolok walan. Nak wekatnalı tapma tımbi yalımit-samñipi, toptop wıñ tımba kwambıñ dalak.”

21 Yesuli wındıñ embi yousimbi enguk, “Yakñesi! Ama bola ti-nam-tı-namlok endı nakıta papi, yakan nanañ namıık.”

22 Nak Ama Sısiñikti telak kımıt-namnamıñ wıñ klembi, kım plon loutat. Gan ama bola ti-namlak en blangandok, Yambatti kınjan ombı-mekak.”

23 Wındıñ eumbi, wolongan gwañgwali “Nındoñnan nanin nindı kolan wandin tımbek?” embi, niñiñgan manda e-nandı tiñgilıñ.

²⁴ Tññipi endoñnan nanin nindì sìnìk amatam dok dausinan loloñ sìnìk wala bo nìsìñgan e-dombi-tañan tññigiliñ.

²⁵ Tìmbi Yesuli enguk, “Kwelan kuañ endok ama wapmanjii ba yambìndikñenjii endì gìñgìtsii gembìnatgan joñgo joñgo pa yambìdikñeañ, gañgan endì amatamdi ‘Kìndem ti-nìmañ’ wìndìñ enìneliñdok nandañ.

²⁶ Gan sìndok kandañ wìndìñ nìm tiłok. Nìm sìnìk. Tambo sìndok boñgìpsìnan lolonjìli ama pìmbìñen nomìk kuukak, tìmbi telak damanjìli tìplaplape nomìk kuuptok elet.

²⁷ Sìndì nìtek nandañ? Amatam dok dausinan nindì loloñ sìnìk, wìn ama slak pipapi nanañ nalak endì loloñ, ba ama tìplaplape tì-nìmlak endì loloñ? Wìn slak pipapi nalak walì mek loloñ sìnìk, gañgan natna sìndok boñgìpsìnan tìplaplapsi nomìk kulet.

²⁸ Nak miłap plon kuñilambi, sìndì wakan nakita galì-kwambìñ dambi ku-ta-bañ.

²⁹ Tìmbi Bepnalì amatamñii yambì-dìkñewamek, sìndì kìndem nakita yakan nanañ nambi, ama wapmañdok pitit plon pipapi, Islaellok sambat 12 yambì-danìneliñdok wìndìñ tiłet.

³⁰ Tìmbi Yesuli eñguk, “Simon, Simon, dìk nandì: plaua mìnji pìlìkìlìknat amalì bien epmektok ep papusenelak, wìndìñgängot Satandi nanandi-kìlìktiñjì pi pìuktok ti-kuyuk ti-samep nandìmbi, sìndok Yam-batta nì-nandìmbi, nandì-nìm-taleñguk.

³¹ Gan nak nanandi-kìlìktiñgalì nìm pi pìuktok nìmolo ikan ti-gam-talet. Tìmbi dìk undane bìmbi, nombo nakit galì-kwambìñ damek, nokai ep gembìlaukañ.

³² Eumbi nìñguk, “Wopum, nak dìkìta it kwambìñ gìnañ ba kìmnan lololok ti-pañgitam patet.”

³³ Eumbi tambane nìñguk, “Petlo, nak ganba nandì: puputti man tim gama nìm kìtìñlìmbi, dìk naka ‘Nak en nìm nandì-nìmlet’ embi, nain tiłet git no e-sembe ti-nametañ.”

³⁴ Wìndìñ embi yousimbi enì-nandìmbi eñguk, “Nak kena tiñdiłok sani-mupi, mìnem wakìt lìk ba kesisi gwìlap nìm mep ñaneliñdok sani-mulam ñañgiliñ, nain wolonda sìndì nepek nola tìpikañgiliñ ba nìm?” Eumbi, tambane nìñgiliñ, “Nepek no nìm.”

³⁵ Tìmbi yousimbi enguk, “Gan nain ñìndìñgitta no en mìnemñin palmìlakta wìn tiłekuukak, tìmbi lìl wìndìñgot. Tìmbi no en kakit ombap nìm palmìlakta, wolok tambon sauloñin tuatualok kìmìpi, kìñjan kakit no tiłekukak.

³⁶ Kusei ñìndìñda tìmbi wìndìñ elet: manda no ñìndìñ youyoulin patak, ‘Enda nandum kolan tiñdi ama tiłak’, tìmbi manda wolok tuop inda-namektok een. Biañganak: manda nokok plon youyoulin patak wolok bien indaupi tiłak.”

³⁷ Eumbi nìñgiliñ, “Wopum, kakit ombap tiłet pat-nìmlak ñì ka.” Eumbi enguk, “Ip tuop.”

Yesulok kìmkìmlok naindi dumalaumbi, ti-pañgi-pañgile tìñguk

³⁸ Tìmbi Yesuli walinin pì ñambi, tim tuop tiłiguk wolok tuop Oliv kwet jañgìnnan ñaumbi, gwañgwañiili kle ñañgiliñ.

³⁹ Ña kwet wolok tombi enguk, “Sìndì ti-kuyuk nìm inda-samektok nìmolo ti-kunekaliñ.”

41 Wîndiñ embi yambik bimbi, kawat kolim ñalak wolok tuop ñambi, mîlelem tîmbi, nîmolo ñîndiñ tînguk,

42 “Bep, dîk nandum kîndem dalakta, wîtna* ñîn napma tîke. Gan wandingan embi, nokok nanandî nîm klewiñ, wîn dîtna nîtek indamektok nandilañ wolok tuop inda-namîn.”

43 Tîmbi kunum gînañ nanin eñalo noli endoñ pî indambi, gembî mînguk.

44 Tîmbi sîmba gawattî makleumbi dîngunembi, nîmolo gembînatgan tîpalîmbi, kokoptî wekat nomîk kwelan pîtop pîtop tîmbi pînguk.[†]

45 Nîmolo tîkap mîlapi, gwañgwañiiloñ ñambi yambînguk wîn: endî blandî ep tîmbi gwasaëumbi dou pakîliñ.

46 Dou palîmbi enguk, “Sîndî nekta dou pakañ? Mîlapi, tî-kuyuk nîm inda-samektok nîmolo tîmbit.”

Yesu bola tî-ñîmîumbi tîkeñgilîñ

47 Yesuli wîndiñ eñîlimbi, ama kîmîn no endoñ bî inda-semgîliñ. Endok gwañgwañii 12 endoñnan nanin no koi Judas endî damandama tî-sembi, sîmumuñ tî-ñîmektok endoñ bînguk.

48 Gan Yesuli nînguk, “Judas, dîk sîmumuñdañgan Ama Sîsinik bola tî-nametañ ba?”

49 Tîmbi endok noli nepek indaup tînguk wîn kañipi nîngîliñ, “Wopum, kakitti yandîpnemîñ ba?”

50 Wîndiñ eñîpi, endoñnan nanin noli tapma amalok telak damanjî endok kena gwañgwan kakitti wîlepi, pawan kii dîndîm kandañ nanin wîlalîm dîkñe pînguk.

51 Tîmbi Yesuli wî kañbi enguk, “Biwit!” Wîndiñ embi, ama wolok pawanlok kînjannan kiili tîke-kaumbi, kîndem dañguk.

52 Wîndiñ tîmbi, tapma ama biesi wakît ama tapma it kamaikamai tîañgîliñ ba ama biesi dîwîn no en tîkenepi bîngîliñ enda ñîndiñ enguk, “Sîndî naka nandumbi, nak ama piñpiñen tîmbambi, kakit ba dimba nek mepi, nepneliñdok bañ ba?

53 Nak nain nain tapma ilan sîn gîtañgan kuñîlambi, no nîm nep kañgîliñ. Gan man tim ñîn kîlîm mulum molomdi gembînat kuñîlîmbi, nepneliñdok sîndok nain inda-samlak.”

Petlolî Yesula ‘Nak en nîm nandiñîmlet’ eñguk

54 Tîmbi endî Yesu tîkembi ña, tapma amalok telak damanjîlok ilan loneliñdok nañgiþ ñañgîliñ. Telaknan ñañîlîmbi, Petlolî kambak mayañgan ep klembi ñañguk.

55 Tîmbi ama dîwîsîli sañ jimba boñgipnan komba no simbi, pipap sei-palîñîlîmbi, Petlolî wolokgan pîmbi, en gîta pipakuk.

56 Pipalîñîlîmbi, kena wembe noli kombalok kolsalen duakuk gînañ pipalîm kañbi, daut kwambîñ kañbi eñguk, “Ama ñali bo en gîtañgan pa kulak.”

57 Eumbi, Petlolî e-sembi tîmbi, tamda nînguk, “Nak en nîm nandiñîmlet.”

58 Wîndiñ embi, nain gama nîm ombataumbi, ama noli kañbi nînguk, “Dîk bo endok nosi no wakan.” Eumbi, Petlolî nînguk, “Nak nîm.”

59 Lakat papaleumbi, ama noli bo gîngînembi eñguk, “Biañgan sînik: ama ñali en gîta pa kulak. Neta, endî bo Galili nanin!”

* **22:42:** Wîtna wîn mîlap ba pîngû gawat Yesu inda-ñîmîuktok tînguk wolok walan. † **22:44:** Nandi-tale ama dîwîndî Luka en manda ñîn nîm youkuk wîndiñ eañ.

⁶⁰ Gan Petloli ñindîñ tambane nînguk, “Dîk nek elañ nak nîm nandîlet.” Eñilimbi, wolongan puputti kîtînguk.

⁶¹ Kîtumbi, Wopumdi undanembi, Petlo dîndîmgan kaumbi, Wopumdi manda nînguk wîn nandî-tomguk. Manda wîn ñindîñ, “Man tim puputti gama nîm kîtîñilimbi, dîk nain tîpet git no naka ‘Nak en nîm nandî-ñîmlet’ eutañ.” Manda wîn nandî-sîwîpi,

⁶² sîmbai kîmbîmbi, walinin pi ñâmbi, mano kwîlîm tînguk.

⁶³ Tîmbi ama Yesu ka-dîkñe pakîliñ endî kusei kîmîpi, nî-suambapi waipbi,

⁶⁴ timan dai bo masipbi nîngîliñ, “Dîk plofet manda embi, nîndî gutak wîn nînbî nandîna!”

⁶⁵ Wîndîñ embi, manda winjît kusei kusei nîmbi, koi nî-kolañgîliñ.

Yesu manda plon kîmîkîliñ

⁶⁶ Kwet salaumbi, Juda amatamdox ama biesi en gitâ tapma ama biesi git endîkñe manda nandî-tale ama endî kîmîn tî-palîmbi, Yesu nañgîpi dausinan loumbi, nîkañbi eñgîliñ,

⁶⁷ “Dîk Mesia sînik kulañda, nînbîm nandîna.” Eumbi enguk, “Nak wîndîñ sanbetta, sîndî mandana nîm nandî-kwambîñ danetañ.

⁶⁸ Ba nepek nola sani-nandutta, tambon nîm tambane nanînetaañ.

⁶⁹ Gan nain nîm ombataumbi, nak Ama Sîsînîktî Yambat Gembî Molom kii dîndîmnan pipaletat.”[†]

⁷⁰ Eu nandîmbi, gitîkgandî ñîndîñ nîngîliñ, “Wîndîñda dîk Yambattok Nînañ wîndîñ elañ ba?” Eumbi enguk, “Nak nîm, wîn sîn eañ wakan.”

⁷¹ Eumbi, nîsîngan e-nandî tîmbi eñgîliñ, “Nîndîla ama ñolok kusei enlok man plon nanin eu piumbi nandamîñ, wala tîmbi wîn inda-dakleuktok ama nola nombo nîm lonjînetamîñ.”

23

¹ Tîmbi kîmîn tî-pakîliñ gitîkgandî mîlapi, Yesu Pilatoloñ nañgîpi,

² kusei kîmîpi, kit yout tîmbi, ñîndîñ eñgîliñ, “Nîndî ama ñolok kusei ñîndîñ ka-nandamîñ: endî amatamnii ep tîmbi kamalalak. Tîmbi takis mînem Roma ama wapmañ Sisala mîmîlok wîn endî nîni-kîmisip pa tî-nîmlak, tîñîpi bo enla ñîndîñ pa elak, ‘Natna Mesia, ama wapma.’”

³ Tîmbi Pilatoli Yesu nî-nandîmbi eñguk, “Dîk Juda amalok ama wapmañjî ba?” Eumbi nînguk, “Dîtna elañ i wakan.”

⁴ Eumbi, Pilatoli tapma ama biesila ba ama kîmîn wopum enda enbi eñguk, “Nak ama ñolok endîkñe manda wîwît bien no nîm kalet.”

⁵ Gan endî gitîgnembi nîngîliñ, “Endî Judia kwet tuop amatam enî-daut tî-semñîpi, Galili kwelan kusei kîmîpi bîm Jelusalem ñolok amatam gitnanjî ep tîmbi mîlatak.”

⁶ Pilatoli manda wîn nandîngukta enî-nandîmbi eñguk, “Ama ñîn Galili nanin ba?”

⁷ Eumbi, “Oñ” eñgîliñ. Eumbi, Pilatoli nandî-tomguk wîn: Yesu wîn kwet Elotti ka-dîkñeñguk walinin. Tîmbi Elotti bo nain wolonda Jelusalem pakukta tîmbi Pilatoli Yesu endoñ nañgîp ñanelîñdok eñguk. Eumbi nañgîp ñam tombîmbi,

⁸ Elotti en kañbi, kusei ñîndîñda sîmbai kîndem dañguk: Yesulok gitîgnitti nain asup pawen gitnañ piumbi, endok dainan kundit engano tîmbektok nandîñgukta tîmbi endî nain ombapgan en kauktok mandînguk.

[†] 22:69: Kap 110:1

9 Wala t̄imbi endi manda kusei kusei ni-nandit̄nguk, gan Yesuli Elottok mandan nandit̄-k̄mk̄mneñipi, tambon no nim tambanem niñguk.

10 Tiñipi, tapma ama biesi ba endikñe manda nandit̄-tale ama endi ñasit̄ngan ipi, siñgin gembnatgan siñgilin̄.

11 T̄imbi Elot git mik amanii endi ni-t̄ike-pi-yalimbi, manda sañala tiñimiñgilin̄. Windiñ t̄imbi Elotti eumbi, Yesula dasindasi pamanat dasit̄mimbi, nombo nañgipi, Pilatoloñ undane ñañgilin̄.

12 Pilato git Elot endi dama nisetkan kanjik tiñipi kuñgimik, gan sandap wolondañgan endi not tiñgimik.

13 T̄imbi Pilatoli tapma ama biesi wakit Juda amalok kandikñenji ba amatam k̄min ḡitik kit̄-semum biumbi

14 enguk, “Sindi ama ñin nokoññan nañgip biumbi, endi amatam ep t̄imbi kamalalak windiñ naniliñ, gan nak sindok dausinan endok kusei t̄imba dakle-taleumbi, ñindit̄ sanlet: manda gitik endok plon e-yout tañ wolok bien no nim kalet.

15 Elotti windiñgangot tik. Neta, endi eumbi, ama ñin bindambo nindoñ nañgip bañ. Win ñindit̄: endi k̄mk̄mlok kolan no nim tiñguk,

16-17 wala t̄imbi nak nanandilokgot ti-lamipi, kak biwa ñautak.”*

18 Gan amatam gitikgandi ka-kwawañganembi eñgilin̄, “Barabas pisatnimb̄i, ama ñin wil̄i k̄imb̄in.”

19 (Barabas endila nolii git Jelusalem it kwelan papi, gavman mik ti-semi, ama no wil̄i k̄imgukta t̄imbi it kwamb̄iñ ḡinañ k̄imkilim pakuk.)

20 T̄imbi Pilatoli Yesu pisalimektok nandimbi, amatamda nombo enguk.

21 Gan endi ñindit̄ kitikitiñipi niñgilin̄, “Kloñbat plon wil̄i k̄imb̄in!”

22 T̄imbi Pilatoli mandanj̄i makleumbi, nain tipet git no t̄imb̄imbi, ñindit̄ enguk, “Nekta s̄inik? Endi kolan nek s̄inik tiñguk? Nak t̄imba dakleumbi, endi kimbektok bien no nim kalet, wala t̄imbi nak nanandilokgot ti-lamipi, kak biwa ñautak.”

23 Gan amatamdi giñginembi, Yesu kloñbat plon wil̄i k̄mk̄mlok embi, kwamb̄iñgan kitimbi, manda sala wopum t̄imbi, Pilatolok mandan wil̄i piñguk.

24 Wala t̄imbi Pilatoli nandit̄-semebi, manda eñgilin̄ wolok bien indauptok eñguk.

25 Endi e-giñgenenjila mandanj̄i tañgonembi, Barabas en nin gavman mik ti-semebi, ama wil̄i k̄imgukta t̄imbi it kwamb̄iñ ḡinañ k̄imkilin̄ en wakan amatamda pisapi emguk. Gan Yesu endila win amatamdo mandanj̄ila Pilatoli en mik amalok kisinan wil̄i k̄imneliñdok k̄imkuk.

Yesu kloñbat plon wil̄iñ

26 Endi Yesu walinin nañgip piñipi, ama no koi Simon Sairini nanin telak plon t̄imb̄i indañgilin̄. Endi kena ḡinañ nanin biumbi tikembi, Yesulok kloñbat bembektok kii klup plon k̄imipi, en klem ñañalok ni-giñgiñeñgilin̄.

27 T̄imbi amatam k̄min wopum en kleñgilin̄ endok boñgipsinan tam diwindi kut-blambla embi, mano ti-ñimilñgilin̄.

28 Windiñ t̄imb̄imbi, Yesuli undanem yamb̄imbi enguk, “Jelusalem tam, sindi naka blan nim t̄imbi kutneliñ. Tambo sindi kusei ñindit̄da s̄inla ba wembe gwañgwanjiila kulit:

29 milap nain no indaumbi, amatamdi ñindit̄ enekaliñ, ‘Tamdi yamin papi, gwañgwā nim apgilin̄ ba num nim emgiliñ endi tam diwin yapma kle pakañ.’

* **23:16-17:** Nandit̄-tale ama diwindi manda kusip no patak eañ. Manda win ñindit̄, “Kamaikamai gwiat tuop kandikñenjil̄i ama no it kwamb̄iñ ḡinañ nanin pisat-semsemlok een.”

30 Wolongan endi kwet jañgınla ñindin eninekalin, ‘Sindi gilombi, nindok plon piwit!', ba kwet kimirinda ñindin eninekalin, ‘Sindi nindip tapliwit!'[☆]

31 Komba kaikta amali nepek ñandin ti-ñimañda, kimirimina nitek indanimekak?[†]

32 Timbi ama tipet, endi kolan tindin ama, endi bo Yesu gitayandipnelindok yanañgipi ñañgiliñ.

33 Nakap, kwet no koi Kumban Kwandat wandiñ ña tombi, Yesu kloñbat plon wiñpi, kolan tindin tombon tombon yakan en gitayandipbi ep tembiñgiliñ.

34 Timbi Yesuli nimolo nombo nombo timbi, ñindin eñguk, “Bep, endi nek tañ wolok kusei nim nandit-dakleanda timbi yomjibisemitan.” Timbi mik amali Yesulok dasindasin ep dannelindok nisangan timbitinda sañala tiñgiliñ.

35 Kloñbat plon ep tembiñm biu palimbi, amatamdi ipi, daukañga tiñgiliñ, Juda ama biesili bo e-lakalakae timbi eñgiliñ, “Endi amatam ep kimiruk. Endi biañgan Mesia wiñ Yambatti nimbi taleñguk en sinitka, kindem kusei timbi dakleumbi, enlok siñgin tike-kimirin.”

36 Timbi mik amali wiñditiñgot manda sañala tiñimgiliñ, wiñ endi endoñ bimbi, wain tuk kimbiñ mi-wet tiñipi,

37 niñgiliñ, “Tikap dik Juda amalok ama wapmañjila, kindem siñgiñga tike-kimirin!”

38 Timbi Yesulok kusal kumbam mindiñnan komba plon ñindin youp wiñp bium pakuk, “Ñin Juda amalok ama wapmañj.”

39 Timbi kolan tindin ama tipet Yesu gitayandipbat plon ep tembum pakimik endoñnan nanin noli Yesu ni-kolambi eñguk, “Dik Mesia wakan ba? Wiñditiñda ditnalok siñgiñga tike-kimirinipi, nitit wakit nip kimirin!”

40 Gan nollit niñombimbi niñguk, “En wiñli kimirimlok eu talelin, wiñditiñgot dik ti-gamañ, wala timbi dik Yambatti nek ti-gamekak wala nim misilañ ba?

41 Nitit kundit kolan tiñgimikta timbi tuan dindimgan ñakan ombitikeamik, gan ama ñoli kolan no nim tiñguk.”

42 Wiñditiñ embi, Yesula niñguk, “Yesu, dik kusei kimiripi, amatamgai yambit-dikñeñipi, nak nandit-namekañ.”

43 Eumbi niñguk, “Nak biañgan ganlet: dik man sandap ñolondañgan nakita kunum walalan ginañ paletañ.”

Yesu kloñbat plon kimguk

44-45 Timbi kwet boñgip taumbi, maim bipmiumbi, kwet tuop kilm e paliñiliñ, 3 kilok tiñguk. Nain wolonda tapma ilan sandum masimasip wopum boñgip plon wilapmiumbi, pan tipet indañguk.

46 Timbi Yesuli wopumgan kitimbi eñguk, “Bep, nak ginañna tip kika plon kimiritet.”[☆] Wiñditiñ eu taleumbi kimguk.

47 Timbi, mik amalok telak damanjili nepek indañguk wiñ ka-nanditalembi, Yambat ni-ta-lombi eñguk, “Biañgan ama ñin ama dindim no.”

48 Timbi ama kimirin gitik nepek wiñ kanelindok biñgiliñ endi nek indañguk wiñ gitik ka-nandimbi, simba gawat tiñgiliñda timbi kuanjitiwiñ, isinan undane ñañgiliñ.

[☆] **23:30:** Hosea 10:8 [†] **23:31:** Yesuli eyout manda wiñ enla eñguk. Manda wiñlok walani wiñ ñindin, “Amatamdi nepek ñandin ama yom nimnatta ti-ñimañda, ama yomjat ginañji nim tambaneñgiliñ enda Yambatti nitek ti-semekak?” [☆] **23:46:** Kap 31:5

49 Gan Yesulok nolii git tam nin Galili nanin en klem biñgiliñ endi kambak mayañgan ipi, nepek indañguk wîn ka-nandi tiñgiliñ.

Yesu tapliñgiliñ

50 Ama no kuñguk koi Josep, ama kîndem ba dîndîm no Arimatia it kwet Judia kwelan nanin. Endi ama biesi Juda amatam yambi-dîkñeñgiliñ endok sambat,

51 gan noliili Yesulok plon manda nek e-topgiliñ ba kundit nek tiñimîñgiliñ endi en gitâ ginañ noñgan nim tiñguk. Endi Yambatti amatam indañgan yambi-dîkñeukak wala nandi-koñgomnatgan mandi pa tiliñguk.

52 Ama walî Pilatoloñ ñambi, Yesulok dalandanla ni-nandumbi nandiñimîñguk.

53 Nandi-ñimiumbi ñambi, kloñbat plon nanin tamat tike-pimbi, sandum satninli timip imbi, tike ñambi, sum no kawat ginañ kulukululinan kîmîkuk. Sum wîn ama no gama nim kîmîkiliñ.

54 Wîn Sabat patnandi nain indaup tîmbimbi, tiwîlindikñe nain dumalañgukta endi windiñ tiñguk.

55 Tîmbi tam Yesu gitâ Galili nanin bîmbîn endi Josep klembi, sum ba Josepti telak nîtek plon Yesulok dalandan kîmîkuk wîn ka-talembi,

56 ilan undane ñañgiliñ. Ñambi, gwasap ba piñgiip saple miñliñ kîndem Yesulok dalandanlok ti-jumupi, endikñe manda tañgonembi, Sabatta patnandi tiñgiliñ.

24

Yesuli kîmnan nanin miłakuk

1 Kena nain kusei kîmîkîmîlinan kwet salaup tîmbimbi, tamdi gwasap miñliñ kîndem ti-jumut tiñgiliñ wîn epbi, Yesulok sumnan ñañgiliñ.

2 Ñam tombi kañgiliñ wîn: kawat sum dai masipmîmîn wîn manjaneum tambon kandañ ña pakuk.

3 Tîmbi endi sum tombañ ginañ loñgiliñ, gan Wopum Yesulok dalandan nim palim kañgiliñ.

4 Nim kañbi, nek indañguk wala nanandinji nim dakleñiliñ, platik sînik ama tipet dasindasinjet kolsalennat endi endoñ indambi ikîmîk.

5 Tîmbi tamdi yambi-sîlikñembi, kolan misiñipi, milelem ti-semibi, dausî kwelan deiumbi, tiptetti engimîk, "Sindi ama kaik patak enda nekta sembisembîn endok boñgiipsinan bi lonjañ?"

6 Endi ñolok nim patak, ikan miłalak. Endi dama Galili kwelan gama paliñipi, manda ñin sanguk wîn nandi-tombi,

7 'Nak Ama Sisînik nepbi, yom amalok kîsînan napiliñ, kloñbat plon nuli kîmbambi, sandap tiptet git no ñaumbi, kîmnan nanin biñdambo miłalettok een.'

Eñaloli windiñ eumbi,

8 tamdi Yesuli manda eñguk wîn nandi-tombi,

9 sumnan nanin undane pi ñambi, Yesulok gwañgwañii 11 gitâ nosii diwîn yambiñ, nepek gitik inda-semguk wolok kasat ti-semgiliñ.

10 Wîn Malia Makdala nanin, Yoana, Yakobolok meñ Malia, wakît tam diwîn en gitâ pakiliñ walî wakan ama nin Yesuli kenalok enimumulin endoñ ñambi, kasat ti-sem pa tiñgiliñ,

11 gan enimumulin endi tamdok mandala nandum tlal tîmbimbi, nim nandi-kwambiñ dañgiliñ.

12 Petlolî wandingan embi miłapi, sumnan woñep ñambi mumuñem paunjînem, ginañ deium loumbi kañguk wîn: sandum Yesulok dalandan

timip imimin waliñgot pakuk. Windiñ kañbi, ilan undane ñambi, nepek win indañguk wolok nanandi kena tiñguk.

Yesulok noliit tipet Emaus telaknan ñañilimbi, en inda-semguk

¹³ Timbì sandap wolondañgan Yesulok noliit tipet endi Jelusalem bimbi, Emaus ñandepi ñañgimik. It kwet win 11 kilomita wolok tuop Jelusalem timbi dumalaum patak.

¹⁴ Tim ñañipi, nisetkan nepek gitik indañguk wolok manda e-nandi tiñgimik.

¹⁵ Manda eu ñañambi timbi, e-kle-kot tim pa ñañilimbi, Yesu en wakan siñginjetnan ep timbi dumalaumbi, en gitaa yakan ñañguk.

¹⁶ Gan nepek noli dauset masipmumbi, nim ka-nandi-tomgimik.

¹⁷ Timbi endi eni-nandimbi eñguk, "Siti manda nektok e-kle-kot tiñipi ñamik?" Eumbi, gitakan sini ipi, dei-blambla embi pakimik.

¹⁸ Timbi endoñnan nanin no koi Kleopas endi Yesu ni-kañbi eñguk, "Ama yok asupgan Jelusalem bi pakañ. Endoñnan nanin dik noñganli kena nain lap kandañ wandiñ nepek indañguk win nim nandilañ ba?"

¹⁹ Eumbi, "Win nek indañguk?" windiñ eni-kañguk. Eni-kaumbi, tambane niñgimik, "Nepek Yesu Nasalet nanin enda inda-ñimibñuk wala eamik. Endi plofet ama no, timbi manda gembnat eñguk ba kundit engano tiñguk wal amatamda niñdiñ daut semguk: Yambatti enda nandum lolon sini.

²⁰⁻²¹ Nindi niñdiñ nandi-kwambibñ dambi mandiñgimibñ: Yambatti Yesu en wakan Isael amatam niñdi kolan ginañ nanin niñpma tikeuktok niñmbi taleñguk, gan niñdok tapma ama biesi ba niñmbindikñenili en Roma amalok kisinan kimiñlumbi, wili kimbektok manda embi, kloñbat plon wilim kiñguk.

Nepek win ikan sisañgan inda-ñimibñ, biañgan kim-sini tañguk.

²² Timbi wakangot nim. Niñdoñnan nanin tam diwin endi niñp timbi siliñnenembi, nanandini nim daklelak. Man salasalanan sini endi sumnan niñliñ,

²³ gan Yesulok dalandan nim kañbi undane bimbi, niñdiñ niñiliñ, 'Nindi nepek engano kamiiñ, win eñaloli Yesu kaik patak niñimbim yambimibñ.' Tamdi windiñ eumbi,

²⁴ niñdoñnan nanin ama diwin endi bo sumnan ñambi kaliñ win, nepek tamdi sumda niñiliñ wolok tuop palak. Gan Yesu en nim kaliñ."

²⁵ Timbi Yesuli enguk, "Sindi ama kamasi, plofet amalok mandanj gitik ginañji ginañ baiñgan baiñgan pa nandi-dasiañ.

²⁶ Endi Mesiali amatam epmektok milap wakan bembimbi, Yambatti koi giñgit wopum miuktok youkiliñ."

²⁷ Yesuli windiñ embi, Moselok plon kusei kimiñpi, Mose en wakit plofet ama diwindi Yesu enlok plon manda youkiliñ gitik win eni-dakleñguk. Eni-dakleñlumbi niñakap,

²⁸ it kwet ama tipetti ñandep nandiñgimik win timbi dumalañguk. Timbi endi kaum Yesuli gamañgot yousim ñauktok timbimbi,

²⁹ tike-kimbibñ dambi niñgimik, "Kak, nikiita pat! Maim ip piumbi kiliñ elak." Windiñ niñgiñneumbi, en gitaa palep it ginañ loñguk.

³⁰ Timbi nanañ nanep tiñilumbi, Yesuli plaua nanañ no tikembi, Yambat we-ñimimbi ombimbi emum tikeñgimik.

³¹ Tikeñipi, dauset tombimbi ka-nandi-tombimbi, dausetnangan paikuk.

³² T̄imbi endi nisetkan e-nandi t̄imbi eñgimik, “Biañgan s̄inik. Endi telaknan n̄ikita biñipi, manda embi, Yambattok manda wolok bien n̄ini-dakleñilimbi, walenet biañgan milalak!”

³³ W̄indiñ eñipi, wolongan milapi, Jelusalem undane ñañgimik. Ña tombi, Yesulok gwañgwañii 11 git amatam d̄iw̄in en git ta k̄imin ti pakiliñ ep t̄imbi indañgilin.

³⁴ T̄imbi amatam wal̄ ama tipetta ñindiñ engiliñ, “Wopumdi biañgan k̄imnan nanin milapi, Simondoñ indañak!”

³⁵ W̄indiñ eumbi, ama tipet endi telaknan nek indañguk wolok kasat ti-sembe engimik, “Endi plaua nanañ no ombimbi n̄imumek, n̄it̄ ka-nanditommik.”

Yesuli gwañgwañiloñ inda-semguk

³⁶ Gwañgwañili gamañgot endañgan manda e-paliñilimbi, Yesu en wakan boñgipsinan bi indam ipi enguk, “Busuk pat-samun.”

³⁷ W̄indiñ eumbi, ka piasat t̄imbi, kolan misiñipi, “Ama wale kamit̄” embi nanditñgilin.

³⁸ T̄imbi endi enguk, “Neta ḡinañj̄ milataumbi, ḡinañ tipet tañ?

³⁹ Kitna kesitna kawit, ñin natna s̄inik yañ! Gw̄ilatna ti-ke-kañbi, ñindiñ nambit-daklewit: nak gaumna git kwandatna nat, gan wale tip endi gaum ba kwandatsi n̄im nat.”

⁴⁰ Eu taleumbi, kii kesii daut semumbi kañgilin.

⁴¹ Kañbi, s̄ilisili git nandi-bendili ḡinañj̄ tokñeñgukta t̄imbi gama n̄im nandi-kwambit̄ dañgilin. T̄imbi endi eni-kañbi eñguk, “S̄indok nanañ no patak ba?”

⁴² Eumbi, miñbalak sinjin pan no miumbi

⁴³ tikembi, dausinangan nañguk.

⁴⁴ T̄imbi gwañgwañila enbi eñguk, “Nak dama s̄in git ta kuñipi, ñindiñ sangut: Mose wakit plofet ama ba ama d̄iw̄in git̄k endi nokok plon e-yout t̄imbi, manda youkilin patak manda git̄k wolok bien indauptok een.”

⁴⁵ W̄indiñ embi, Yambattok manda youyoulin patak wolok kusei nandi-kiñlin eneliñdok nananditñj̄ t̄imbi pañgitaumbi

⁴⁶ enguk, “Nepek ñindiñ indauktok youyoulin patak: Mesiali piñgip gawat bembu k̄imbi, sandap tipet git no t̄imbimbi, k̄imnan nanin milalekak.

⁴⁷ T̄imbi nolili Jelusalem it kwelan kusei k̄imipi, endok koi plon amatam git̄k kwet tuop kuañ enda ñindiñ eu piukak, ‘S̄indi ḡinañj̄ tam-banenekaliñda, Yambatti yomji bi-samekak.’ W̄indiñ indauktok youyoulin.

⁴⁸ S̄indi mek nepek git̄k wiñ indañguk ba indaukak wolok gemb̄i ipi edaklenekaliñ.

⁴⁹ Nanditwit! Bepnalit nek samektok e-kwambit̄ dañguk wiñ natna ni-mulambi, s̄indoñ piukak. Gan s̄indi Jelusalem ñiñgan papi manditñilimbi, Yambattok gemb̄in kunum ḡinañ nanin wiñ dasindasin nomik dasi-samekak wolok tuop.” *

Yesuli kunum ḡinañ loñguk

⁵⁰ T̄imbi Yesuli gwañgwañii yanañipi, Betani it kwet kandañ ñam tombi, kii ti-ke-lombi, ep gw̄ilam ti-semiñipi.

⁵¹ Ep gw̄ilam ti-semiñipi yambik biumbi, Yambatti kunum ḡinañ ti-ke-loumbi loñguk.

* **24:49:** Manda ñolok walān wiñ ñindiñ, “Yambattok gemb̄in, wiñ D̄indim Woñ, kunum ḡinañ nanin inda-sembe pat-semekak.”

52 Loñilimbi, gwañgwañiili milelem ti-ñimbi, siliśili wopum tiñipi, Jelusalem it kwelan undane ñañgilin.

53 Ñambi, sandap tuop tapma it sañ jimba gitnañ lombi, wolok Yambat nindem dambi kuñgilin.

Gîñgit manda kîndem Yoanelî youkuk Eundakle manda

Yoane gîñgit manda youkuk endî Yesulok gwañgwañii endoñnan nanin no, gan enlok koi tîke-louptok nîm nandîmbi, kîmit-sembeñbi, enlok plon ñîndîñ e-yout tîñguk, “gwañgwa nin Yesuli gînañli kasileñguk” (13:23, 19:26, 21:7,20) ba “gwañgwa no” (18:15-16, 20:2-8).

Matayo wakît Maleko ba Lukalî gîñgit manda kasatsî wîn ikan youkîlîñ, wala tîmbi Yesuli kundit engano tîñguk asup wîn Yoanelî lapîpi, dîwîn no biennat sînîk wîngot youpi, ñîndîñ eñguk, “kundit youyouulin patak walî kusei ñîndîñda youyouulin: sîndî manda ñîn pinat nandî tîmbi, Yesu en Mesia, Kunum Yambattok Niñaañ, wîn nandî-kwambîñ danekalîñ, tîmbi nandî-kwambîñ dañîpi, endok gîñgitñii kuañda tîmbi kuñgu sîsînîk wîn kasilenekalîñ.” (20:31)

Yesuli e-yout manda asup eñguk wîn Yoanelî wîndîñgangot lapîpi, tîpetgot youkuk. Gan endî Yesulok kusal wakît kuñgu sîsînîk ba nandî-kîlîktîlok plon manda asup ñîndîñ youkuk: Yesuli Kunum Yambattok Man Mandan sîsînîk, tîmbi nepek gitîñgitik ep tîmbi indañguk. Endî Kunum Yambattoñ lololok yama wakan; endî telaktok kusei, manda biañgan sîsînîktok kusei, ba kuñgu sîsînîktok kusei; endî kuñgulok nanañ tuk biañgan sîsînîk ba kolsalen kuñgu emlak en wakan; endî mîlamîlat ba kuñgu molom; tîmbi endî sipsiplok kandîkñenjî kîndem ba wain komba sîsînîk en wakan. Nin endî Yesu nandî-kîlîktî tîñmîlak, endî kuñgu sîsînîk kasilembi, papat kwambîñgan kulak, gan nin endî Yesu siñgi wîlmîlak, endî kîmlok gîñgit kulak, tîmbi kolandok tambon ombî-tîkeukak.

Yoanelî kasat youkuk wolok sambat
 Yesuli ama sînîk indambi, kena kusei kîmîkuk (1)
 Yesulok mandan ba kundil walî endî Kunum Yambattok Niñaañ wîn tîmbi inda-dakleñguk (2-12)
 Yesuli kîmbepi, gwañgwañii tî-pañgipañgile tî-semguk (13-17)
 Yesuli enlok kusal tîmbi inda-dakleuktok kîm mîlapî, gwañgwañiiloñ inda-semguk (18-21)

Yesuli ama sînîk indambi, kena kusei kîmîkuk

Yesu, wîn Kunum Yambattok Man Mandan en wakan, ama sînîk indañguk
¹ Kwet nain kusei kîmîkîmîlinan Man Mandan endî ikan pakuk. Endî Kunum Yambat git yakan kuñgîmîk, en bo Yambat.

² En wakan kusei kîmîkîmîlinan Kunum Yambat git yakan kuñguk,
³ tîmbi endok mandanla nepek gitîñgitik ep tîmbi inda-taleñguk, wîn telak nolok plon nepek no nîm tîmbi indaïndan.

⁴ Man Mandan en wakan kuñgu biañgan sîsînîk wolok kusei, tîmbi kuñgu walî amatamduk kolsalen sîsînîk.

⁵ Tîmbi kolsalen walî kîlîm gînañ kolî sale-ta-ñâumbi, kîlîmdi en mak-leuktok tuop nîm.

⁶⁻⁷ Kolsalen wolok gembîn ilîmektok Kunum Yambattî ama no koi Yoane * nî-mulîm bî indambi, kolsalen wolok kusei enî-daklembi, am-atam gitîkgandi endok mandan nandîmbi, kolsalen wîn nandî-kîlîktî tîñmînelîñdok wîndîñ tîñguk.

* **1:6-7:** Yoane gîñgit manda kîndem youkuktî ñolok Yoane tuk i-sem-i-sem endok plon elak.

⁸ Kolsalen wîn Yoane en nîm, tambo endî kolsalen wolok kusei eu inda-dakleuktok indañguk.

⁹ Kolsalen sîsînîk, nindî amatam gitik kolî sale-semlak, endî kwelan indaupi tîñguk.

¹⁰ Man Mandanlı kwet ñîn tîmbî indañguk, tîmbi en wakan kwelan ama indambi, kwelan kuñguk, gammek kwelalok amatamdi en wîn nin sînîk wîn nîm ka-nandi-tomgilîñ.

¹¹ Wîn endî enlok kwelnan wîngan pî indambi kuñguk, gañgan enlok amatamñili siñgi wîlmîñgiliñ.

¹² Gan ama en not tîñmîñgiliñ, wîn endok koi tîke-kwambîñ dañgiliñ, endî gitik Man Mandanlı ep tîmbî pañgîtaumbi, Kunum Yambattok gwañgwa bîsalii indañgiliñ.

¹³ Wîn endî meñ beptok wekat sînîk nîm indañgiliñ, ba amalok kagalksiла ba nanandînjila nîm, tambo Kunum Yambat engan ep tîmbîmbi, enlok gwañgwa bîsalii indañgiliñ.

¹⁴ Man Mandanlı kwelan ama gwîlap ba gaummat indambi, nîndok boñgipninan dou mîlat tîñguk. Tîmbi nîndî dautnîli kañitnambi, endî enlok kusal engano wîn tîmbî inda-dakleumbi kañgîmîñ, wîn endî Bep Yambattok Nîñaañ engano sînîk. Bep en ni-mulîm pîm indambi, yousiyousiñgan Beulok gînan sîloñ ba kusal sîsînîk wîn tîmbî inda-dakleñguk.

¹⁵ Endok plon Yoanelî ñîndîñ e-daklembi kîtîmbi eñguk, “Wîn ama wala wakan nak ñîndîñ sangut, ‘Ama nokok siñgi kandañ indalak endî nak gama nîm indañlambi ikan pakuk, wala tîmbi endî nak napma klelak.’”

¹⁶ Tîmbi Man Mandanlı gînañ sîloñ molom sînîkta tîmbi bîsîk kusei kuseilî nîndî gitiktok nain nain inda-nîmguk.

¹⁷ Wîn Moseli Kunum Yambattok endîkñe mandan Juda nîndok bep pañniila emguk, tîmbi Yesu Klistoli Kunum Yambattok gînan sîloñ ba kusal sîsînîk wîn tîmbî inda-dakleñguk.

¹⁸ Nimbek nolî Bep Yambat nain nola no nîm kañgiliñ. Wîn enlok Nîñaañ engano sînîk en wakan Bep Yambattok kusal tîmbî inda-dakleñguk. Neta, endî bo Yambat sînîk, tîmbi Beu gitâ ñasîñgan sînîk patak.

Yoane tuk i-sem-i-semli Yesulok telak ti-dîndîm eñguk

(Matayo 3:1-12, Maleko 1:2-8, Luka 3:15-17)

¹⁹ Juda ama biesi Jelusalem pakiliñ endî Yoanelok kusal, wîn endî Mesia indainalok een en wakan ba no, wîn nandi-dakleneliñdok nandiñgiliñ, wala tîmbi endî tapma ama git Livai ama [†] dîwîn Yoaneloñ eni-mulîm ña tombi, “Dîk nin sînîk?” ni-nandiñgiliñ. Tîmbi Yoanelî ñîndîñ tambane enguk:

²⁰ endî enlok kusal nîm kîmit-sembîmbi, endî e-daklembi enguk, “Natna wîn Mesia nîm.”

²¹ Wîndîñ eumbi, ni-nandiñmbi eñgiliñ, “Tîkap dîk Mesia nîmda, dîk nin sînîk? Ba dîk plofet Elia bîndambo indauktok een en ba?” Eumbi enguk, “Nak en nîm.” Eumbi niñgiliñ, “Wîndîñda dîk plofet Mose nomîk wîn indauktok een en ba?” [◊] Eumbi, “Nak en bo nîmgot” enguk.

²² Wîndîñ eñgukta, bîndambo ni-nandiñmbi eñgiliñ, “Dîk nin sînîk? Nîndî ama ni-ni-mukîliñ enda manda tambon enineñdok dîk kusaka nînbîm nandiña. Dîk dîtnala nîtek elañ?”

[†] **1:19:** Ablaam dok lan Jekop endok niñañiloñnan nanin nolok koi Livai. Endok sambalii tapma ilan tiplaplaape kena kusei kusei tîañgiliñ endok kosi “Livai ama” kîtîkîtin. (Namba 3:17-37) [◊] **1:21:** Malakai 4:5, Lo 18:15

²³ Eumbi, Yoaneli manda no plofet Aisaiali youyoulin wîn kîmit-klembi, ñîndîñ enguk, “‘Ama no kwet ama nîmnatnan papi, Wopumdok telal ti-dindim ewit! wîndiñ kitilak’ [◊] wîn natna wakan.”

²⁴ Tîmbi Falisi amali ama eni-mulimbi bîñgîliñ walî

²⁵ Yoane ñîndîñ ni-nandîñgîliñ, “Tîkap dîk Mesia en nîm, ba Elia ba plofet wîn bo nîm, wîndiñda dîk nekta amatam tuk pa i-semlañ?”

²⁶ Eumbi tambane enguk, “Nak wîn tukgot pa i-semlet, gan ama no sîndok boñgîpsînan kulak - sîn endok kusal nîm ka-nandî-dakleañ -

²⁷ endi wakan nokok singi kandañ indaupi tîlak, tîmbi nak pîmbîñen ñandin ñalî endok kesîi gwîlaplok toan pîsalîmettok tuop nîm.”

²⁸ Wîn Yoaneli Betani it kwet, Jodan tuk maim lambîlambîn kandañ papi, tuk i-semliñguk kwet wolok wîndiñ indañguk.

Yoaneli Yesula Kunum Yambattok Sipsip Niñan sinik wîndiñ e-dakleñguk

²⁹ Kwet salaumbi, Yoaneli Yesu bîum kañbi, noliila ñîndîñ enguk, “Wî kawît: en Kunum Yambattok Sipsip Niñaañ, nin endi kwelalok amatam gitîk endok yomjîlok miłap wîn apma tîke-taleukak! [‡]

³⁰ Wîn ama walañgan nak ñîndîñ eñgut, ‘Ama nindî nokok singi kandañ indalak, endi nak gama nîm indañlambi ikan pakuk, wala tîmbi endi nak napma klelak.’

³¹ Dama natna bo en nin sînîk wîn nîm ka-dakleñgut, gan endok kusal Islael amatamda tîmba inda-dakleuktok nak ñolok bîmbi, tuk i-sem-i-sem kena kusei kîmîkut.”

³² Tîmbi Yoaneli yousimbi, Yesulok plon ñîndîñ e-dakleñguk, “Dîndim Woñdi mambaip wandin kunum gînañ nanin pîmbi, endok plon pî palîm kañgut.

³³ Damañgan nak bo en Mesia wîn nîm nandîñmîñgut, gan tuk i-sem-i-semlok nanî-mukuktî ñîndîñ nanguk, ‘Ama nindok plon nokok Woñnalî pî palîmbi kaukañ en wakandî amatam Dîndim Woñli i-semekak.’

³⁴ Eumbi, natna dautnalî wîndiñ indaumbi ka-taleetta tîmbi ñîndîñ pa e-daklelet: ñîn Kunum Yambattok Niñaañ sînîk.”

³⁵ Salaunda Yoaneli kwet pakukan wolok bîndambo ñam ikuk. Tîmbi gwañgwa en kle-ta-kuñgîliñ endoñnan nanin tîpetti en gîta ikîmîk. Ilîñilîmbi,

³⁶ Yoaneli Yesu yapma kle ñaum kañbi, gwañgwañiitta ñîndîñ enguk, “Wîn kandemîk! Kunum Yambattok Sipsip Niñaañ wakan ñak!”

³⁷ Eumbi, endi manda wîn nandîmbi, Yesu kle ñañgîmîk.

³⁸ Tîmbi Yesuli tambanembi, ama tîpet en kle bîumbi yambîmbi, eni-nandîmbi eñguk, “Sîti nekta bamîk?” Eumbi ñiñgîmîk, “Rabai” (wîn nîndok mandanî plon ‘endaut’), “dîk it delok dou miłat pa tîlañ?”

³⁹ Eumbi enguk, “Bîmbi kandemîk!” Yesuli wîndiñ eumbi, endi en kle ña it wîn kañgîmîk. 4 kilok tîmbîmbi, en gîta palîmbi, tim tîñguk.

⁴⁰ Ama tîpet Yoanelok mandan nandîmbi, Yesu kle ñañgîmîk, endoñnan nanin no wîn Simon Petlolok kwayañ koi Andlu.

⁴¹ Endi Yesu gîta pakap kañbimbi, dîndîmgan ñam dal Simon lonji-ta-ña kañbi niñguk, “Nîti Mesia ip kamîk.” (Mesia wîn Glik manda plon Klisto kitiañ.)

^{◊ 1:23:} Aisaia 40:3 ^{‡ 1:29:} Kunum Yambatti yomjî bi-semektok Juda amali sipsip ba gaut diwîn no yandîpbî, tapma tîñmañgîliñ. Gan gauttok wekailî amalok yom wîlit-semum taleuktok tuop nîm, wala tîmbi Kunum Yambatti enlok niñaañ Yesu amatam kolanjîlok tuan apma tîkeuktok ni-mulim pîm indambi, sipsip niñaañ wandin kîm-semguk.

⁴² Wîndiñ embi nañgilimbi, Yesuloñ ña tomgimik. Ña tombimbi, Yesuli Simon daut kwambin kañbi niñguk, “Dik Simon Yoanelok niñan. Koka komblin Sifas kitinekalin.” (Kot ‘Sifas’ wîn Grik manda plon Petlo.) §

Filip git Natanaelli Yesu en Mesia, Kunum Yambattok Niñan, wîn kanandi-tomgimik

⁴³ Salaumbi, Yesuli Galili kwelan ñaupi nandimbi ñañguk. Ñañipi, Filip tîmbi indaumbi niñguk, “Dik bi nak nep kle kuukañ.”

⁴⁴ (Filiptok it kwet wîn Betsaida, wîn Andlu git Petlo endok iset kzeset.)

⁴⁵ Tîmbi Filipti ña Natanael tîmbi indaumbi niñguk, “Ama walîngan Moseli endikñe manda ginañ ba plofet amali bo indauktok youyoulin, wîn Mesia en niñdi ip kamîñ. En Joseptoñ niñan koi Yesu Nasalet it kwelan nanin.”

⁴⁶ Eumbi ni-nandimbi eñguk, “Akai! Ba nepek kîndem no it kwet koi giñgil niñnat wandinnan indauktok tuop ba?” Eumbi, Filipti niñguk, “Dîtna bîmek ka!”

⁴⁷ Tîmbi Yesuli Natanael bîum kañbi, endok plon niñdiñ eñguk, “Yakñe! Ama ñin endi Islael ama sisinik. Juluñit endok plon no niñ palmîlak.”

⁴⁸ Wîndiñ eumbi ni-nandimbi eñguk, “Niñek tîmbi dik nokok kusatna wandin nandi-namlañ?” Eumbi niñguk, “Filipti gama niñ kiti-gamñilimbi, dik komba fik kapmainan pipalimbi gambit.”

⁴⁹ Natanaelli manda wîn nandimbi niñguk, “Endaut. Dik Kunum Yambattok Niñan sînik, Islael niñdok Ama Wapmañni mandi pakamîñ wîn dik wakan!”

⁵⁰ Eumbi, Yesuli tambane niñguk, “Ba nak komba fik kapmainan pipalim gambit wîndiñ ganitta tîmbi, dik wîndiñ nandi-kwambin dalañ ba? Dik nepek gitikñin diwîn siñgimek indaumbi kaukañ walî man nek indalak wîn makleukak.”

⁵¹ Tîmbi yousimbi niñguk, “Wîn biañgan sînik. Nak niñdiñ sanlet: sîndi kanekalin, wîn kunum yama dilî tombimbi, Kunum Yambattok eñaloñii kwelan nanin kunum ginañ lombi, nak Ama Sîsinik nokoñnan undane piñmbi, wîndiñ lo ña pi pa tînekalin.” **

Yesulok mandan ba kundil walî endi Kunum Yambattok Niñan wîn tîmbi inda-dakleñguk

2

Yesuli tuk tîmbim wain indañguk

¹ Kena nain tipet taleumbi, Galili kwelan it kwet no koi Kana wandin ama noli kîkokot tîmbi, nanañ sina wopum tînguk. Yesu meñli wandin pakuk,

² tîmbi Yesu git gwañgwañii bo eni-tiañeum bîmbi, wandin pakiliñ.

³ Pakap, wain tuk taleumbi, Yesu meñli Yesula niñdiñ niñguk, “Wain ememlok wîn ip talek.”

⁴ Eumbi tambane niñguk, “Me, wîn nokok nepek niñ. Kusatna tîmba inda-daklelok nain wîn gama niñ indak.”

⁵ Eumbi, Yesu meñli it wolok kena gwañgwala niñdiñ enguk, “Endi nepek no sanbimbi, wolok tuop tînekalin!”

⁶ Tîmbi it wolok ginañ kawat kambot tuknat kit tombon, tombon noñgan pakuk, noñgan noñgan wolok wopum wîn 80 ba 120 lita, wolok tuop. Wîn

§ **1:42:** Kot tipet wolok kusaset wîn ‘kawat’. ** **1:51:** Jekopti Kunum Yambattok eñaloñii lat plon lombi piñmbi kañbi ka-nandi-dakleñguk, wîn Yambatti en kasileñguk (Stat 28:12-15), wîndiñgangot Yesulok gwañgwañii Yambatti Yesu kasileñguk wîn ka-nandi-tomnekalin.

Kunum Yambattok dainan ti-jamilan tindilok Juda amatamdi tuk walı kisı kesisi, nepek diwın wakıt wilikañgilin.

⁷ Timbi Yesuli kambot win kañbi, kena gwañgwala enguk, "Kambot ni pakañ win tuk git-talewit!" Eumbi, kambot gitik win gilim man plon tokñetaleumbi

⁸ enguk, "Ale, tuk lakat no kambot ginañ nanin giipi, nanañ kandikñe amaloñ tike ñawit!" Eñguk wolok tuop tike ñambi,

⁹ nanañ kandikñe amala miumbi, tuk walı ikan wain indañguk win nakanaka tiñguk. Nakanaka timbi, wain tuk win denanin win nim nanditnguk, win kena gwañgwa gitiliñ enditngot nanditngiliñ, wala timbi kandikñeli ama kikokot tiñguk win kitñmimbi

¹⁰ niñguk, "Kimin beu gitikti wain tuk kndem win dama danbi, yoxsila emum nam, kamakama timbimbi, wain kolan siñgimek danbi pa emañ. Gan dik wain tuk kndem tike-kimbiiñ dambi, kombitmek tike bilañ."

¹¹ Yesuli Galili kandañ, Kana it kwelan tuk timbi wain indañguk walı endok jimba kundil dama sisinik. Kundil win tiñipi, enlok kusal engano win timbi inda-dakleumbi, gwañgwaniili kañbi nanditkwambiiñ dañgiliñ.

¹² Sina walı taleumbi, Yesu meñ kwayañii ba gwañgwaniñ endi Kapaneam it kwelan ña tombi, sandap nitepekgot yakan wanditn pakiliñ.

*Yesuli Beulok il giñgiñgan nim tiñgiliñda ep kle-kokuk
(Matayo 21:12-13, Maleko 11:15-17, Luka 19:45-46)*

¹³ Juda amatamdo Kamaikamai gwılat walı indaup timbimbi, Yesuli gwañgwaniñ git Jelusalem lo ñañguk.

¹⁴ Na tombi, tapma it sañ jimba ginañ lombi yambiiñguk, win ama diwındi tapmalok makauk wakit sipsip ba mambaip tualok ep bi yapıkitiliñ, timbi ama diwındi minem walan kusei kusei tombo miñ kena ti-pakiliñ. * Yesuli win yambimbi,

¹⁵ toa no binjaneum gilim daumbi, ama wakit makauk ba sipsip gitik win tapma it sañ jimba ginan nanin yandip kleum poña-taleumbi, ama minem tombo miñ kena ti-pakiliñ endok minem kwandainji gitik win wilı papuseneumbi, endok kimikimitsi ep tambokuk.

¹⁶ Timbi endi ama mambaip tualok kimikitiliñ win enombimbi eñguk, "Ei! Nepenepek gitik ñin platikan mep ña-talewit, timbi nokok Bepnalok il ñin timbim kimili tua it silanin inda-ta-bılak, winditn nombo nim tinekaliiñ!"

¹⁷ Winditn eumbi, gwañgwaniili plofet manda no Kap nolok ginañ youyoulin patak win nandit-siwikiñ. Manda wolok ginañ Mesialt Kunum Yambatta ñinditn niñguk, "Nak dikok ika tike-kimbiiñ dambi, it walı giñgi siniñ palektok giñgiñneletta timbi kuñguna kolaukak." *

¹⁸ Yesuli tapma ilan winditn tiñgukta timbi Juda ama biesili nimbi eñgiliñ, "Dik jimba kundit nitek timbimbi ka-dakleamiiñ, win Kunum Yambatti tapma it kandikñe kena wandin tindilok ganbi taleñguk?"

¹⁹ Eumbi tambane enguk, "Sindi Kunum Yambattok il ñin wialimbi, sandap tipet git no wolok ginañnan nak bindambo mamba ilekak."

²⁰ Eumbi niñgiliñ, "Akai! Nindila tapma it ñin gwılat 46 ginañnan kinditta-bamiiñ, gan dikta sandap tipet git no wolok ginañnan mambı ilepi elan ba?"

²¹ Gan Yesuli tapma itta siniñ nim eñguk, tambo endi enlok piñgiula eñguk.

* **2:14:** Ama minem tombo miñ kena tiañgiliñ endi amatamdo minem tikembi, wolok kinjan tapma ittok minem emumbi, amatamdi walı tapmalok gaut tuañgiliñ ba tapikot kimikitiliñ. * **2:17:** Kap 69:9

22 Tîmbi Kunum Yambatti en kîmnan nanin tîmbi mîlakuk, wolok siñgi kandañ gwañgwañiiliñ manda wîn eñguk wîn nandi-sîwîpi, Mesialok mîlamîlat plon manda youyoulin patak wakît manda Yesu en eñguk wîn nandi-kwambîñ dañgilîñ.

Yesuli amatam gitiktok kusasi nandi-talelak

23 Yesuli Kamaikamai gwîlatta Jelusalem it kwelan palîñîpi, jimba kundit asup tîmbimbi, amatam asupti wîn kañgilîñda tîmbi en wîn Mesia sînîk wîn nandi-kwambîñ dañgilîñ.

24 Gan Yesu endîla amatam dok nanandînjî plon nîm panjañganeñguk,

25 wîn kusei ñîndîñda: amatam gitik endî nîtein wîn Yesu en nandi-kîliñ eñguk, tîmbi endok gînañ nanandînjî yambî-nandi-dakle-taleñgukta tîmbi, nîsîlok kusasi plon nimbek noli Yesula nanandî mîuktok tuop nîm.

3

Kuñgu taletalen nînnat wolok kusei wîn Yesu en wakan

1 It kiyau wopum Juda amatam yambî-dîkñeñgilîñ, endoñnan nanin Falisi ama no koi Nikodemus.

2 Endî tim nola Yesuloñ bîmbi nîñguk, “Endaut. Nîndî gambi-nandi-dakleamîñ, wîn Kunum Yambatti dîk endaut kuuñdok ganî-mupi, dîkita patak. Neta, jimba kundit dîk pa tîlañ, wandin wîn ama noli nîsîlok gembînjî plon tîneliñdok tuop nîm.”

3 Eumbi, Yesuli tambane nîñguk, “Wîn biañgan sînîk. Tîmbi Kunum Yambattok kandañ nak ñîndîñ ganba: tîkap ama noli indainda komblin bîndambo nîm indaukta, endî endok gîñgit indauktok tuop nîm.”

4 Eumbi, Nikodemusli nî-nandîmbi eñguk, “Akai, ama gîlikti indainda komblin wîn telak nîtek plon tuop indauk? Endî meñlok sîmbai gînañ bîndambo pîumbi, meñli apmektok tuop nîm bek.”

5 Eumbi, Yesuli tambane nîñguk, “Wîn biañgan sînîk. Nak ñîndîñ ganba nandi: tîkap Kunum Yambatti tuk wakît Woñînlî ama nîm tîmbi kaiktaumbi, indainda komblin indaukta, endî Kunum Yambattok gîñgit indauktok tuop nîm.”

6 Wîn amalok pîñgiu gwîlap wîn enlok meñ beuloñnan nanin, tîmbi gînañ tiptok kuñgu sîsînîk wîn Dîndîm Woñloñnan nanin.

7 Nak ‘Sîndî indainda komblin indaneliñdok’ ganit, wala nandi-gîtiñgîtip nîm tîmbekañ.

8 Sasaleli enlok nanandîn klembi, pendîp ñalak. Walî denanin bîmbi delok ñalak wîn dîk nanduñdok tuop nîm, dîk gîñgilîñgot pa nandîlañ. Wîndiñgangot Dîndîm Woñdi telak nîtek plon amala kuñgu sîsînîk wîn mîumbi, komblin indalak, wîn ama noli kauktok ba nandi-dakleuktok tuop nîm.”

9 Nikodemusli nî-nandîmbi eñguk, “Woñdi kuñgu sîsînîk mîlak walî nîtek indauk?”

10 Eumbi tambane nîñguk, “Dîk Islael amatam dok endautsi loloñ, gañgan nepek wîn nîm nandi-daklelañ bek?”

11 Biañgan ñak. Nak ñîndîñ ganba: nîndî nepek nandi-kîliñ eamîñ wolok plon manda eamîñ, ba nepek dautnîli kañgîmîñ wolok gembîn ikamîñ, gan sîndî nîndok mandanî nîm pa nandi-dasiañ.

12 Nak nepek kwelan ñolok indañ wolok plon kasat tî-samgut, gan sîndî nokok mandana nîm nandi-kwambîñ dañda tîmbi, nîtek plon pañgitambi, nepek kunum gînañ indañ wîn sanbam nandi-kwambîñ daneliñ?

13 Ganmek sindoñnan nanin ama noli kunumdok nepek ka-nandilok wandiñ no nim loñgilin. Nim. Nak Ama Sisink noñganliñgot kunum ginañ kukap, kwelan ñolok piñgutta timbi kunumdok nepek gitik win nanditalelet.

14-15 Timbi nak nandi-kilikti ti-namañdi kuñgu taletalen nimnat win kasileneliñdok Kunum Yambatti Ama Sisink nak nep lololok elak. Win Islael amatamdi kwet silaninnan kuñilimbi, amatam malettii eium kimpnep tiñgilin win ep kimilektok Moseli malet walawalan no timbi, komba bem mioñ nolok plon tike-lo mambii ikuk, ¹⁴ walan windiñgangot amatamdi kuñgu taletalen nimnat win kasileneliñdok nep mambii loutat."

16 Kunum Yambatti kwelalok amatam gitik engano siniñk ep galk tañguk win niñdiñ timbi inda-dakleñguk: endi enlok Niñañ engano siniñk amatamda kim-semektok ni-mulimbi indañguk. Windiñda no en Niñañ nandi-kilikti tiñmilakta, endi kolandok giñgit nim timbekak, tambo endi kuñgu taletalen nimnat win kasileukak.

17 Win Kunum Yambatti Niñañ amatamdok kolanjilok kinjan eu taleuktok kwelan nim ni-mukuk, tambo endi kolanjilok kinjannan nanin yapma tikeuktok ni-mulimbi indañguk.

18 Nin endi Niñañ nandi-kilikti tiñmilimbi kulakta, Kunum Yambatti yominlok kinjan tambon ombi-tikeuktok nim eu talelak. Gan nin endi Niñañ nim nandi-kilikti tiñmilimbi kulakta, endi Kunum Yambattok Niñañ engano siniñk endok koi nim nandi-kilikti tiñlakta timbi, Kunum Yambatti ikan yominlok kinjan tambon ombi-tikeuktok eu taleñguk.

19 Windiñ tiñguk win kusei niñdiñda: endi kolsalen kwelan ikan ni-mulimbi indañguk, gan kuñgunji kolanda timbi amatamdi kolsalen siñgi wilimbi, kilim kasileñgilin.

20 Neta, ama gitik ti-mipmile tañ endi ep tiñdinjilok kusei inda-dakleñmek wala misñipi, kolsalenla nandi-kunxit siniñk tambi makleañ.

21 Gan nin endi Kunum Yambattok kusal sisink win kimit-klembi, tikekwambiiñ dalakta, endi Kunum Yambattok tañgoneñipi, kundit kindem patilak wal inda-dakleuktok kolsalen ginañ pa bilañ.

Yesuli Yoane tuk i-sem-i-sem maklelak

22 Kamaikamai gwilat taleumbi, Yesuli gwañgwañii yanañgipi, Jelusalem nanin pimbi, Judia kwelan ña tombi, nain diwin gwañgwañii git a wandiñ kuñipi, amatam tuk i-semliñguk.

23-24 Yoane tuk i-sem-i-sem it kwambiiñ ginañ gama nim kimikiliñda timbi, endi bo kena win ti-ta-kuñguk, win it kwet koi Salim kandañ tuk asup pakukta timbi, endi tuk no koi Ainon wolok palimbi, amatamdi yousiyousiñgan endoñ biumbi, tuk i-semliñguk.

25 Timbi nain nola Yoanelok gwañgwañii diwin git Juda ama noli kusei kimipi, kisi kesisi ba nepek kusei kusei diwin win nitek wilipi, Kunum Yambattok dainan jamilan indaindalok plon e-tañan tiñgilin.

26 Windiñ timbi, Yoaneloñ ñambi niñgilin, "Endaut, ama wal ba, dikita Jodan tuk tambon kandañ kuumbi, endok kusei pa nini-dakleñguñ, win Yesu endi bo nain niñdiñgiñañgan tuk i-sem-i-sem kena timbimbi, amatam gitikti endoñ pa ñañ yañ!"

27 Eumbi tambane enguk, "Win kindem. Tíkap Kunum Molomdi ama nim tike gwilam tiñmekta, kenanlok bien wal indañmektok tuop nim.

28 Siniña nak niñdiñ ewambi nandiñgilin, 'Nak Mesia en nim, tambo nak endok telak dama tiñmettok nani-mulimbi bi indañgut.'

²⁹ Mesia n̄tok plon nak e-yout manda n̄tek ewit? Mesia w̄in, endi ama no tam giñgit wilimim̄in wandin. T̄mbi ama wolok nol endok kandañ ipi, mandan nandilak wandin natna Yesulok gemb̄in ipi, amatamdi endok mandan nandinepi ñañ w̄in nandilet, nain wolonda nandisilisili nokok giñañna tokñelak.

³⁰ Neta, Kunum Yambatti endok koi giñgit wal̄ wopum daumbi, nokok kotna giñgit wal̄ pipi euktok nandilak.”

Kunum giñañ nanin p̄imbi indañguk w̄in Yesu en wakan

³¹ Kunum giñañ nanin p̄imbi indalakti ama gitik yapma klelak. Neta, kwelan ama endi kwettok giñgitnii, t̄mbi kwelalok nepek plon manda eañ, gan kunum giñañ nanin p̄imbi indañguki wandin n̄im, tambo endi kwelan ama gitik yapma klembi,

³² nepek kunum giñañ kañguk ba nandignuk wolok plon elak, gañgan mandan w̄in noñgan noñgandignot nandidasiañ.

³³⁻³⁴ Kunum Yambatti Niñaañ ni-mukuk enda Dindim Woñ tokñetokñen milakta t̄mbi, Woñ wal̄ t̄mbi pañgitaumbi, Kunum Yambattok mandangot pa elak, wala t̄mbi nin endi mandan w̄in nandidasilak, endi ñindin t̄mbi inda-daklelak: endi Kunum Yambatti biañgan molom s̄inik w̄indin nandikwambiiñ dalakta.

³⁵ Bepti Niñaañ t̄ke-galk talak, t̄mbi endi nepek gitigitiçk endok kiinan k̄mipi, ka-dikneuktok n̄imbì taleñguk.

³⁶ W̄indiñda t̄mbi nin endi Kunum Yambattok Niñaañ nandikilitki t̄ñm̄ilak, endi kuñgu taletalen n̄mnat w̄in ikan ñindignitañgan kasilembi kulak, gan nin endi Niñaañdok mandan n̄im t̄kembi k̄mit-klelak, endi kuñgu sisinik w̄in n̄im kasileukak. Tambo, Kunum Yambatti ikan yominlok k̄njan tambon ombi-t̄keuktok eu taleumbi, palmekak.

4

Samalia nasili Yesu en Mesia w̄in nandikwambiiñ dañgilin

¹⁻² T̄mbi manda no ñindin eu sapakñaneñguk, “Amatamdi Yesulok gwañgwañii indaumbi, tuk i-semlak, endok kwinakwinañtsili Yoanelok gwañgwañii yapma klelak.” (Gan w̄in Yesuli tuk i-sem-i-sem kena n̄im t̄ñguk, w̄in endok gwañgwañiliñgot amatam tuk i-sem pa t̄ñgiliñ.) T̄mbi manda wal̄ Falisi amalok pawanjì giñañ piñguk w̄in Yesuli nanditomguk, wolonda

³ endi Judia kwet bimbi, Galili kwelan bñdambo undane ñaupi ñañguk.

⁴ Ñambi nandignuk, w̄in “Samalia distrik dama dikneuttok.”

⁵ T̄mbi Yesuli Samalia kwelan ñañipi, it kwet no koi Sikal w̄in t̄mbi dumalaumbi, Juda git Samalia nasilok bep pañji Jekopti kwet no niñaañ Joseptok biñm̄iñguk wolok tomguk. *

⁶ T̄mbi Jekopti tuk ban no k̄ndit-bium wolok pakuk, wala t̄mbi Yesuli telak ombapgan biñgukta t̄mbi gwaseimbi, ban baliliñnan pip pakuk.

Kwet nain bomup t̄mbiñbi,

⁷ Samalia tam noli tuk gitlep biñum kañbi niñguk, “Dik tuk git nam!”

⁸ (Gwañgwañii endila it kwelan nanañ tuatuala ña-taleñgiliñ.)

⁹ Yesuli w̄indiñ eumbi, Juda amatamdi Samalia en git a not n̄im tañda t̄mbi tam wal̄ nandisilikñembi niñguk, “Nitekta t̄mbi dik Juda amali nak Samalia tam ñandin ñala tukta nanlañ?”

¹⁰ Eumbi, Yesuli tambane niñguk, “Kunum Yambatti amatam nek siłoñ tambongan ememlok nandilak w̄in dik nandidakteumda, ba nin s̄inik

* ^{4:5:} Manda wal̄ Stat 48:22 git Josua 24:32 wolok plon e-youtak.

tukta ganlak wîn ka-nandi-tombîmda, dîtta naka tukta nanbîmbi, nak tuk ama tîmbi kaiktalok wîn gumañ gamam.”

¹¹ Tîmbi tamdi niñguk, “Ama wopum, tuk ban niñ ombap sînîk, tîmbi tuk giñgittok bo nîm pakamlakta tîmbi, dîk tuk ama tîmbi kaiktalok elañ wîn denanin gîletañ?”

¹² Sotni Jekop endi wakan tuk ban niñ kîndit-nîmbi, en wakît niñâñii ba sipsip bulmakauñili tuk ñakan nayañgilîñ. Nîtek tîmbi dîk gumañ en makleuñdok nandîlañ?”

¹³ Wîndiñ eumbi, Yesuli tambane niñguk, “Amatam gitik tuk ñolok gîpi pa nañ, endok binji bîndambo kalandaukak.

¹⁴ Gan no en tuk natna mîwambi nambekak, endok bim nombo nîm kalandañmekak. Tambo tuk nak mîmîlok pat-namlak, walî endok gînan giñañ tuk dai no wandin indambi, tîmbi kaiktaumbi, papat kwambîñgan kuukak.”

¹⁵ Tîmbi tamdi manda wolok kusei nîm nandi-tombi niñguk, “Ama wopum, dîk tuk wîn naka namekañ! Nîm kañbi, nak nombo tukta kîmbi, tuk gîlepi, slakan ñandîñ yousiyousi biut.”

¹⁶ Wîndiñ eumbi, Yesuli niñguk, “Ale, dîk ña, wapaka kîti nañgîpi, en gitâ undane biukañ.”

¹⁷ Eumbi niñguk, “Nak wapatna nîm nat.” Eumbi, Yesuli niñguk, “Dîk wapaka nîm nat elañ, wîn diñdiñ sînîk.

¹⁸ Gan dîk wapakai epguñ wîn kit tambon gitik, tîmbi ama nin en gitâ man niñdiñgit kulañ, endi dîkok wapaka nîm, wala tîmbi manda elañ wîn biañgan sînîk.”

¹⁹ Yesuli wîndiñ eñgukta tîmbi tam walî niñguk, “Ama wopum, nak gambi-nandîlet, wîn dîk plofet ama no.

²⁰ Wîndiñda nak ganî-nandîwa: kwet jañgin da patak wolok Samalia nînlok bep pañniili Kunum Yambat mîlelem tiñmamîñgilîñ. Nîtek tîmbi Juda sîndi amatamdi Jelusalem it kwelangot Kunum Yambat mîlelem tiñmîneliñdok pa eañ?”

²¹ Eumbi Yesuli tambane niñguk, “Tam, dîk manda niñ dîka ganlet wîn nandi-kwambîñ daukañ: nain dumalaumbi, amatamdi kwet jañgin ñolokgot ba Jelusalem it kwet wolokgot Bep Yambat nîm mîlelem tiñmînekalîñ.

²² Samalia sîndila Kunum Yambat mîlelem tiñmamîñ, endok kusal nîm nandi-kîliñ eañ, gan Juda ama nîndila nin sînîk mîlelem tiñmamîñ en nandiñmamîñ, wîn kusei niñdiñda: Kunum Yambatti amatam gitik kolanjîlok mîlapnan nanin yapma tîketîkelok kenan wîn Juda nîndok kandañ kusei kîmîkuk.

²³ Tîmbi nîm ombataumbi, nain wîn ip inda-talelak, wolonda ni-wowooñ tiñdilok ama sisinik endi Beptok kusal sisinik wîn nandi-kîliñ eumbi, Woñinli ep tîmbi pañgitaumbi, ni-wowooñ tiñmînekalîñ. Wîn ama wandin wala Bepti yambi-galk tambi, ni-wowooñ tiñmîneliñdok ep kasileup nandîlak.

²⁴ Kunum Yambat en ama nîm, endi Woñ sînîkta tîmbi en mîlelem tiñmîlok wolok telak biañgan sisinik noñgangot patak. Wîn niñdiñda: endok kusal sisinik wîn nandi-kîliñ eumbi, Woñinli ep tîmbi pañgitaumbi, ni-wowooñ tiñmîlok.

²⁵ Tîmbi tamdi niñguk, “Nak nandîlet wîn Mesia, koi no Klisto kîtañ, endi indauktok een. Tîmbi endi indamek, nepek gitik nîni-dakle ti-nîm-taleukak.”

²⁶ Tîmbi Yesuli niñguk, “Nak nîndi manda ganlet wîn Mesia en wakan.”

²⁷ Wolongan endok gwañgwañiili undane bi tombi kañgiliiñ, wiñ Yesuli tam gitā manda e-nandi tīnguk, tīmbi ka-silikñembi, nanandi kena tīngiliñ. Gan endoñnan nanin noli Yesu ñindiñ no nim ni-kañgiliiñ, “Dik nekta lonjimbi ni-nandilañ?” ba “Kusei nekta tam ñakita manda e-nandi tīlañ?”

²⁸ Tīmbi tam walî tuk kambot tīke-biñguk wiñ wolok biu palimbi, it kwelan undane ñambi, amatamda ñindiñ eni-ta-kuñguk,

²⁹ “Sindi nakita tuk bannan ñambi, ama no nokok ep tīndinalok kusei gitik nani-talelak en biñm kawit! En Mesia wakan bek?”

³⁰ Wiñdiñ eumbi, amatamdi it kwet bimbi, Yesu kanepi ñañgiliiñ.

³¹ Amatamdi gama nim bi tomñilimbi, gwañgwañiili Yesu ni-giñginembi eñgiliiñ, “Ninindaut, nanañga na!”

³² Gan Yesuli tambane enguk, “Nokok nanañ pat-namlak wiñ sindi nim ka-nandi-dakleañ.”

³³ Wiñdiñ eumbi, nisigan ñindiñ e-nandi tīngiliñ, “Ama noli nanañ ep biñm miñ ba?”

³⁴ Tīmbi Yesuli eni-daklembi eñguk, “Nak nin nani-mukuk endok man tañgoneñipi, kenan tīmbettok namguk wiñ gitik tīmba taleukak, walî wakan nokok nanañna tīlak.”

³⁵ Tīmbi Yesuli yousimbi enguk, “Amatamdi ñindiñ pa eañ, ‘Yakip tipet tipet taleumbi, nanañ mepmektok nain indaukak.’ Gan nak ñindiñ sanlet, sindi daus deium ñaumbi, amatam nindoñ biñep tañ wiñ yambit: endi kena giñañ nanañ bien epeptok ikan gilitalak wandin.

³⁶ No en amatam wandin kuñgu taletalen nimnatnan yanañgitak, endi ama bien epep kena tīmbi, tuan kīndem kasilelak wandin. Wiñdiñda tīmbi tipiti pi tīlak gitā bien epep tīlakti yakan bienla silisili tamik.

³⁷ Manda no ñindiñ pa eañ, ‘Ama noli tipiti pi tīmbimbi, noli bien epep pa tīlak.’ Wiñ kusei ñindiñda tīmbi manda walî sindok kandañ bien tīlak:

³⁸ sindi kena noli tīngiliñ wolok bien epneliñdok nak sanit-mulam ñañgiliiñ, wiñ diwîn noli kena meñ tīngiliñ, tīmbi sindi endok kenanjilok bien kasileañ.”

³⁹ Samalia tamdi eñguk, “Endi nokok ep tīndina gitik nani-dakle-talelak,” wiñdiñ eñgukta tīmbi endok ilnan nasi asupti Yesu en Mesia siniñ wiñdiñ wiñ nandi-kwambiiñ dañgiliiñ.

⁴⁰ Wiñdiñda tīmbi endi Yesuloñ bi tomgiliiñ, endi Yesuli en gitā kuuptok giñginembi, ni-tiañeumbi nandi-sembi, isit kwesinan sandap tipet kumbi,

⁴¹ giñgit manda enguk. Tīmbi manda eñgukta tīmbi amatam asupgan siniñti Yesu en Mesia siniñ wiñ nandi-kwambiiñ dambi,

⁴² tamda ñindiñ niñgiliiñ, “Wiñ dikok mandañgalanget tīmbi ñindi nombo nim nandi-kwambiiñ damiñ. Tambo, ñindi ñinlok pawannili endok mandan nandi tīmbi, ñindiñ nandi-dakleamit: biañgan siniñ, ñine Mesia nim kwelalok amatam gitik kolanjilok kijnannan nanin yapma tīkeukak en wakan.”

*Yesuli kena ama nolok niñañ tīmbi kīndem dañguk
(Matayo 8:5-13, Luka 7:1-10)*

⁴³ Yesuli Samalia kwelan sandap tipet pakap, Galili kwelan ñaupi ñañguk.

⁴⁴ Endi damañgan ñindiñ eñguk, “Plofet ama nolok ilnan nasil giñgiñgan nim pa tīñmañ.”

⁴⁵ Wiñdiñda endi Galili kwelan undane ña tomguk, wolonda wiñas endi bo Kamaikamai gwilatta Jelusalem ñambi, Yesuli nepek nek wolok tīnguk wiñ gitik kañgiliiñda tīmbi enda not tīñmiñgiliñ.

⁴⁶ Yesuli Galili kwelan kuñipi, Kana it kwet wolok damañgan tuk tīmbim wain indañguk, wandiñ kandañ endi bindambo ñam pakuk. Tīmbi

Kapaneam it kwet walı Kana ñasıñgan pakuk, wandiñ ama wapmañdok kena ama nolı kuñguk. Endok nıñanıñ jımbat tıñgukta tımbi,

⁴⁷ endı Yesulı Judia kwelan nanin pımbi, Galili bı tomguk wolok gıñgit nandımbi, wolongan endoñ bıñguk. Bımbi, nı-gıñgınembı, ñındıñ eñguk, “Wandingan, dık nakıta Kapaneam ñambi, nokok nıñana sembepi tıłak wıñ tımbi kındem dawın.”

⁴⁸ Wındıñ eñgukta tımbi Yesulı ñındıñ nıñguk, “Tıkap amatam sındı jimba kundit ba kundit gitiknın daut samambi nım kañda, sındı nak nım nandı-kılıktı tı-namañ.”

⁴⁹ Wındıñ eumbi tambane nıñguk, “Wopum, nım kañbi nıñana sembekta, plapgan bıumbi ñanda.”

⁵⁰ Gan Yesulı tambane nıñguk, “Dık ñau. Nıñaañga ip kındem dam kulak.”

Tımbi ama walı Yesulı manda nıñguk wıñ nandı-kwambıñ dambi, ilan ñaupi ñañguk.

⁵¹ Ñañlımbi, endok kena gwañgwañiilı en telaknan bı tımbı indaumbi, ñındıñ nıñgılıñ, “Dıkok nıñaañga ip kındem dak kulak.”

⁵² Eumbi, nain nekta sıñık kındem dañguk wala enı-nandumbi nıñgılıñ, “Desa 1 kilok timlala tımbımbi, siñgin komba dıñguktı busukñeñguk.”

⁵³ Eumbi, beuli ka-nandı-dakleñguk, wıñ 1 kilok timlala sıñık Yesulı “Nıñaañga kındem dam kulak” wındıñ nıñguk. Tımbi en gitı amatam endok ilnan kuñgılıñ endı gitikti Yesu nandı-kılıktı tıñmıñgılıñ.

⁵⁴ Yesulı Judia kwelan nanin Galili kwelan undane bı tombi, bındambo jimba kundit wıñ tımbımbi, nain tıpet indañguk.

5

Yesulı tuk ban baliliñnan ama no tımbı kındem dañguk

¹ Nain nıtepek ñaumbi, Juda amatamdok gwılat no tımbı dumalaumbi, Yesulı Galili kwet bimbi, Jelusalem undane ñam pakuk.

² Jelusalem it kwettok sañ yama nolok koi wıñ Sipsiplok Yama, * tımbi yama wolok ñasıñgan tuk ban no patak, wolok koi wıñ Judalok mandanjı plon Betesta kıttañ. Tuk ban walı palanda kıt tambongot, †

³⁻⁴ tımbi palanda wolok plon amatam jımbatsıat asup, wıñ amatam dausı sipsipmın, ba kesisi kolan ba pıñgıpsı dalandañguk endı pakılıñ. ‡

⁵ Ama no gwılat 38 gitik jımbat tıkeñgukta endı bo wolok pakuk.

⁶ Yesulı tuk bannan ña tombi, ama wıñ kañbi ka-nandıñguk, wıñ endı nain ombapgan wolok pakañguk. Wındıñda endı ñındıñ nı-nandımbi eñguk, “Dık kındem dauñdok nandı-galk tılañ ba?”

⁷ Eumbi, ama jımbalattı tambane nıñguk, “Wopum, tuktı sasık tımbımbi, notna nolı nepmu plaptaumbi, tuk gınañ pıut ñak! Nımda tımbi, natnañgan pımbılok gliñgliñ tımbambi, dıwıñ nolı napma klembi, dama pa pañ.”

⁸ Wındıñ eumbi, Yesulı nıñguk, “Dık mılapı, ipaka tıkembi ñau.”

⁹ Tımbi wolongan ama walı kındem dambi mılapı, ipal tıkembi ñañguk.

Wıñ Sabat patnandı nainda wındıñ indañgukta tımbi,

* **5:2:** Yama wolok sipsip yanañgılım lo-pıt pa tıñgılıñ. † **5:2:** Nandı-tale amalı eañ, wıñ tuk ban wıñ wopum sıñık, amalı tındıñ, tımbi ban wıñ palandalı tambılımbi, tuktı tambon tambon pakımkı, tımbi palandalı tuk ban wıñ ep kle-gımbut pakuk. ‡ **5:3-4:** Nandı-tale ama dıwındı manda kusip no gamañgot patak eañ. Wıñ ñındıñ, “Endı tuk sasık tımbektok mandı-pakañgılıñ. Wıñ kusei ñındıñda: nain no ba nola Wopum dok eñalo nolı tuknan pımbi, tuk tımbı sasık tıñguk, tımbi nin endı tuk gınañ dama pıliñguk endıñgot jımbat wıñ ba wıñ inda-semguk walı tale-semliñguk.”

¹⁰ Juda ama biesili ama kindem dañgukta ñindin ni-giñginembi eñgilin, "Man Sabat yañ! Dik nitek timbi endikne manda wipi, ipaka tikembi ñalañ?"

¹¹ Eumbi tambane enguk, "Ama nep timbi kindem dat endi ñindin nanik, "Dik ipaka tikembi ñau."

¹² Eumbi ni-nandin gilin, "Ama nindi 'Ipaka tikembi ñau' ganik?"

¹³ Gan Yesuli kimin wopum wolok pakiliñ endok boñgiipsinan paikukta timbi, ama kindem dañgukti en nin siniñ win nim nandi-ñiminiñguk.

¹⁴ Siñgi kandañ Yesuli ama win tapma it sañ jimba ginañ timbi indaumbi niñguk, "Nandilañ, dik ip kindem dañgunda, yom nombo nim timbekañ. Nim kañbi, milap wopum siniñ noli gepmek!"

¹⁵ Eumbi, amali walinin pim ña Juda ama biesiloñ ñambi, Yesuli timbi kindem dañguk windin eumbi nandiñgilin.

Kunum Yambattok Niñañ ba kuñgu sisiniktok kusei win Yesu en wakan

¹⁶ Yesuli kundit wandis Sabat patnandi nainda pa tilin gukta timbi, Juda ama biesili kusei kimipi, milap pa miñgilin.

¹⁷ Timbi Yesuli enlok ep tindin kasopmeuktok ama biesila ñindin enguk, "Bepnalit yousiyousiñgan kena ti-ta-kulakta timbi nak bo windin gangot titata-kuutat."

¹⁸ Kusei wala timbi Juda ama biesili Yesu wili kimbektok telak lonjisiniñ tañgilin. Win endi Sabattok endikne manda lapikuk walañgot nim. Win endi Kunum Yambatta "Bepna" eñguk, wal en timbimbni, endi Kunum Yambat git tuopset noñgan tñgukta timbi wili kimbektok telak lonjñgiliñ.

¹⁹ Timbi Yesuli ñindin tambane enguk, "Manda et wal biañgan siniñ. Timbi ñindin got sanba: nak Kunum Yambattok Niñañdi natnalok nanandinala nepek no timbettok tuop nim. Tambo nokok Bepnalit nepek nek timbimbni kalet, wingot gumañ timbet. Win Bepti nepek nek pa tilak, windin gangot nak endok Niñañdi pa titet.

²⁰ Timbi endi ginañli nep kasilembi, enlok ep tindin gitik win daut namum kañbi pa titet. Timbi sindi ka-silikñembi, nanandi kena tinelindok, endi kundit gitiknin daut namum kañbi timbetat, timbi wal kundit damañgan titigut win makle tinekalin.

²¹ Win ñindin: Bepnalit ama kimnan nanin ep timbi milalimbi, kuñgu emlak, windin gangot nak endok Niñañli bo ama ninda kuñgu emepi nandilet enda emlet.

²² Timbi wingot nim. Bepti ama no nim yambi-danlak. Tambo amali kuñgulok ba kimkimlok win eu taletale kena win Bepti nokok kitnanan kimit-taleñguk.

²³ Win kusei ñindin: endi enda kot giñgit mañ gitikti nak Niñañda windin gangot kot giñgit namnelindok nandilak. No en giñginembi, nak Niñañ kot giñgit nim namlak, endi Bep nanim-mukuk enda bo kot giñgit nim pa milak.

²⁴ Win biañgan siniñ.

Timbi ñindin sanba nandiwit: nin endi nokok mandana kimit-klembi, Bep nanim-mukuk en nandi-kilikti tñmamilak, endi kuñgu taletalen nimnat win ikan palmilak. Win endi damañgan kimlok giñgit kuñguk, gan kuñgu sisinik wolok giñgit ikan indambi kulak, timbi yominlok kinjan tambon nim ombi-tikeukak.

²⁵ Manda wal biañgan siniñ.

Timbi nak ñindin sanlet: nain indaup tilak wolonda amatam endok giñañji tip kimkimin endi nak Kunum Yambattok Niñañ nokok mandana

nand-i-nekal-iñ. Biañgan ñak, nain wîn ikan indak, tîmbi mandana nand-i-dasiañdi papat kwambîñgan kunekealiñ.

²⁶ Wîn kusei ñ-iñdiñda: nokok Bepna en kuñgu molomdi amatam ep tîmbi kaiktaumbi, kuñgu ememlok gembîn palmîlakta, tîmbi nak endok Niñaañdi wîndiñgangot tîmbettok endi gembîn wîn naka bo namguk.

²⁷ Tîmbi nak Ama Sisiniñcta tîmbi endi nak amatam yambi-danbettok ikan nanbi taleumbi, endi kuñgulok ba kîmkîmlok manda wîn nak ewa taleukak.

²⁸ Sîndi wala nanandî kena nombo nîm tînekal-iñ, wîn kusei ñ-iñdiñda: nain indaukak wolonda sembiñsembîn gitik endi nokok mana malap nandîmbi,

²⁹ sumji binekealiñ, wîn kîndem tîndi endi milapi, kuñgu kwambîñ kunekealiñ, tîmbi kolan tîndi endi milapi, nak mandanjî ewa taleumbi, endi kolanjîlok tambon ombi-tîkenekaliñ.

³⁰ Nak natnalok nanandînala nepek no tîmbeptok tuop nîm. Wîn Bepnali nitek nanlak, wolok tuopgan nak amatam pa yambi-danî tilet. Tîmbi nak telak dîndim plon yambi-danî tilet, wîn kusei ñ-iñdiñda: nak natnalok nanandîna nîm kîmit-klelet, tambo Bep nani-mukuk endok man tañgonembi kîmit-klelet.”

Yesulok kusal tîmbi inda-dakleuktok asup patak

³¹ Tîmbi Yesuli yousimbi, ama biesila enguk, “Tîkap nak noñganliñgot natnalok kusatna e-daklewamda, sîndi wala nandum biañgan nîm tîlak.

³² Gan kusatna e-daklelok no patak, wîn Bepna en wakan. Tîmbi nak ñ-iñdiñ nandî-daklelet: endi manda nokok plon elak walî biañgan sîniñ tîlak.

³³ Tîmbi sîniñ nokok kusatna tîmbi inda-dakleneliñdok ama eni-mulîmbi, endi Yoane tuk i-sem-i-semloñ ñam ni-nandîñgiliñ, wolonda Yoaneli kusatna sisinik wîn sanî-dakleñguk.

³⁴ Natna kusatna inda-dakleuktok endok ba ama nolok mandan plon nîm panjañganelet, ganmek sîndi Yoanelok mandan nandî-dasiumbi, Kunum Yambatti kolanjîlok kînjannan nanin sapma tîkeuktok nak Yoanelok mandan wîn sanî-kaikta tilet.

³⁵ Sipalakti duapi kolî salelak, wîndiñgan Yoaneli nokok kusatna tîmbi sale-samumbi, sîni nain dumangan endok mandanla tîmbi nandî-koñgomnat sîlisili wopumgan tiñgiliñ.

³⁶ Kusatna tîmba inda-dakleuktok nepek no pat-namlak, tîmbi walî Yoanelok mandan maklelak. Wîn nokok Bepnali nak kena tîmba taleuktok namguk, wîn nak kundit pa tilet, walî wakan endi nak nani-mulîmbi indañgut wîn tîmbi inda-daklelak.

³⁷ Tîmbi wîngot nîm. Bepna nani-mukuk endi bo kusatna tîmbi inda-daklelak. Sîndi nain nola endok man malap nîm nandîñgiliñ, ba endok walâ nîm kañgiliñ.

³⁸ Tîmbi endok mandan sindok gînañji gînañ nîm nandî-dasium patak, wîn kusei ñ-iñdiñda: endi nak wakan nani-mulîmbi indañgut, ganmek sîndi nokok mandana nîm nandî-kwambîñ dañ.

³⁹ Sîndi kuñgu taletalen nîmnat wolok telak wîn manda youyoulin gînañ tîmbi inda-samektok nandañda tîmbi manda wîn pinat-lonji kena pa ti-kiliñ eañ, tîmbi manda walî wakan nokok kusatna eu daklelak,

⁴⁰ gañgan sîndi giñginembi, nak sep tîmba pañgitaumbi, kuñgu sisinik wîn kasileneliñdok nokoñ nîm pa bañ.

⁴¹ Amali kot giñgit namañ ba nîm namañ, nak wala nandî-koñgom nîm pa tilet.

⁴² Gan sìndok kandañla wìndiñ nìm. Nak nandi-kiliñ ti-sambi, sambi-nandi-daklelet, wìn sìndok ginañjìli Kunum Yambat nìm kasileañ.

⁴³ Neta, nokok Bepnalì nani-mulimbi, endok kijnjannan sìndoñ bìngut, ganmek sìndì siñgi wìwìt pa ti-namañ. Gan tìkap ama noli enlok nanandinla sìndoñ bìlakta, sìndì not pa tiñmañ.

⁴⁴ Sìndì nosiilì kot giñgit samañ wala nandi-koñgom pa tañ, gan Kunum Yambat noñgan sìñktì kot giñgit samektok sìn gembì nìm pa kokañ. Wìndiñda tìmbi sìndì nìtek nokok mandana nandi-kwambìñ daneliñ?

⁴⁵ Bepnalok dainan nindi sìñk mandali sep youpi sanì-kolaukak? Wìn nak nìm! Sìndì wìndiñ nìm nandi-namnekaliñ. Wìn ama sìndì sep kìmilektok nandi-kwambìñ dañ, wìn Mose en wakan mandali sep youlekak!

⁴⁶ Endì nokok plon manda youkuk, wala tìmbi tìkap sìndì endok mandan nandi-kwambìñ daumda, nokok mandana bo nandi-kwambìñ daneliñ.

⁴⁷ Gan tìkap sìndì Moselì manda youkuk wìn nìm nandi-kwambìñ dañda, nokok mandana nìtek nandi-kwambìñ daneliñ?”

6

*Yesuli ama 5,000 wakit tam git gwañgwa bisat nanañ ep towiñguk
(Matayo 14:13-21, Maleko 6:30-44, Luka 9:10-17)*

¹ Tìmbi Yesuli Galili kwelan undanem bi pakap, nain nola kìkeñ tìkembi, Galili tuk guañ, wolok koi no Taibelias, wìn dìkñembi, tombon kandañ gwañgwañii gità wandiñ ñañguk.

² Tìmbi amatam kìmìn wopumdì Yesuli jimba kundit ama jìmbatsiatta ti-semliñguk wìn pa kayañgilìñda tìmbi, en kle-gìmgìm embi ñañgilìñ.

³ Tìmbi Yesuli tambon kandañ ña tombi, kwet jañgin nolok lombi, gwañgwañii gità pip pakuk.

⁴ (Nain wolonda Juda amatam dok gwìlat wopum no, koi Kamaikamai gwìlat, walì dumalañguk.)

⁵ Tìmbi Yesuli deium ñaumbi, amatam kìmìn wopum endoñ bìumbi yambìmbi, Filipta ni-nandìmbi eñguk, “Nìndì nanañ denanin tuambi, amatam ñàndin sìñk ep towineñ?”

⁶ (Endì amatam ep towiuktok nandi-sambat ikan tiñguk, gan Filiptok nanandi-kiliñtìn ka-nanduktok wìndiñ eñguk.)

⁷ Tìmbi Filiptì tambane niñguk, “Tìkap nìndì kena tìmbi, sandap 200 wolok tuan pat-nìmumda, mìnem walì plaua nanañ tuanambi, amatam noñgan noñganlı lakatgot naneliñda, walì gama tuop nìm ti-semek.”

⁸ Tìmbi Yesulok gwañgwa no koi Andlu, Simon Petlolok kwayañ, endì Yesu ñìndìñ niñguk,

⁹ “Gwañgwa no ñìn patak, endok plaua nanañ wìn bali kwìlanlı tìndin kit tambongot git mìkbalak sinjin tipet palmìlak. Gan plaua git mìkbalak wandin walì amatam asupgan pakañ nìtek tuop ti-semek?”

¹⁰ Tìmbi Yesuli gwañgwañii enbìmbi, endì amatam di pip patneliñdok enbìmbi pipakiliñ. (Kwet wolok kli asup pakuk.) Tìmbi ama endok kwìnakwìnatsì wìn 5,000 ba nìtepek.

¹¹ Tìmbi Yesuli plaua nanañ wìn epbi, Kunum Yambat weñmìmbi, amatam wolok pipakiliñ enda danì-semneliñdok gwañgwañiila emguk. Emu taleumbi, mìkbalak tipetta wìndiñgangot tiñguk. Tìmbi amatam di nandi-galksìlok tuop epbi nañgilìñ.

¹² Na tokñeumbi, Yesuli gwañgwañiila enguk, “Nanañ nambìmbi, dìp pat-ta-ñalak wìn kiulit! Nìm kañbi, binam pap kolauk.”

¹³ Wîndiñda endi amatamdi nanañ na-tîlap biñgiliñ wîn kiukiliñ, wîn plaua nanañ kit tambongot wolok dîpdîpli sandiñ lik 12 tokñeñgiliñ.

¹⁴ Amatamdi Yesuli jimba kundit wîn tîmbim kañgiliñda tîmbi manda ñîndiñ eu satañguk, “Biañgan sînik, Kunum Yambattî plofet ni-mulim kwelan indauktok een ²⁸ wîn ama ip ñakan sînik!”

¹⁵ Endi wîndiñ eumbi, Yesuli yambi-nandîñguk, wîn amatamdi en kaikgan tîkembi, ama wapmañji wîndiñ mambî ilektok nandî-sambat tiñgiliñ, wala tîmbi endi yambîk bimbi, bîndambo engan kwet jañginnan loñguk.

Yesuli tuk guañ plon yalimbi ñañguk

(Matayo 14:22-27, Maleko 6:45-52)

¹⁶ Tîmlala tîmbimbi, Yesulok gwañgwañiili kwet jañginnan nanin tuk guañnan pîmbi pakiliñ.

¹⁷ Pakap, kwet kîlîm eumbi, Yesuli endoñ gama nîm bîñgukta tîmbi endi kîkeñ plon lombi, tuk guañ dîkñembi, ña Kapaneam kandañ ñanepi ñañgiliñ.

¹⁸ Ñañilîmbi, sasale wopum bîmbi, tuk pendîlîmbi, tuktok gembîndi wopumgan miłakuk.

¹⁹ Endi 5 ba 6 kilomita wolok tuop kîndit ñambi kañgiliñ, wîn Yesu kesiktî tuk plon yaliyalî bîmbi, kîkeñ tîmbi dumalaum kañbi misiñgiliñ.

²⁰ Gan Yesuli enguk, “Ñin natna sînik, nîm misineliñ.” Wîndiñ eumbi,

²¹ gwañgwañiili kîkeñ gînañ nañgîp lonelîndok nandî-koñgom tiñgiliñ, tîmbi wolongan kîkeñdi kwet ñanepi ñañgiliñ wandiñ ña suañguk.

Kuñgulok nanañ biañgan sisinik wîn Yesu en wakan

²² Kwet salaumbi, amatam tuk guañ tambon kandañ gamañgot pakiliñ endi ka-nandî-tomgiliñ, wîn “Desa kîkeñ noñganliñgot ñolok pakuk, gan Yesuli wolok plon nîm loñguk. Wîn gwañgwañii niñgît wolok plon lombi ña-taleñgiliñ.”

²³ Tîmbi kîkeñ dîwîndi Taibelias it kwelan nanin bîmbi, Yesuli Kunum Yambat weñmîmbi, amatam nanañ ep towiñguk kwet wolok ñasiñgan bîtomgiliñ.

²⁴ Tîmbi amatamdi ka-nandî-tomgiliñ, wîn Yesu git gwañgwañiili kwet wolok nombo nîm pakiliñ, wala tîmbi endi kîkeñ wandiñ bî tomgiliñ wolok plon lombi, Yesu lonjînepi Kapaneam it kwelan ñañgiliñ.

²⁵ Ñambi, Yesu en tuk guañ tambon kandañ tîmbi indaumbi, ni-nandîmbi eñgiliñ, “Endaut, dîk dawanda ñandîñ bîñ?”

²⁶ Tîmbi Yesuli e-nandînjî wîn nandî-kîmnembi, ñîndiñ tambane enguk, “Ba sîndi nak jimba kundit asup tîmbam kañbi, kusatna nandî-dakleñgiliñda tîmbi nep lonjañ ba? Wîn biañgan nîm! Nak sanlet, wîn sîndi nandî-galksîlok tuop nanañ na tokñeñgiliñ, walañgot tîmbi nep lonjañ.

²⁷ Sîndi nanañ kolalak wandin kasileneliñdok kena boñgit nîm tînekalîñ. Tambo sîndi nanañ walî sep tîmbi kaiktaumbi, kuñgu taletalen nîmnat samlak wîn kasileneliñdok giñginembi, kena boñgit tînekalîñ. Tîmbi nak Ama Sîsinikti nanañ wakan sametat, wîn kusei ñîndiñda: Bep Yambattî nak wîndiñ tîmbettok nanbi taleñguk.”

²⁸ Wîndiñ eumbi, endi ni-nandîñgiliñ, “Ale, niñdi Kunum Yambattok kenan tîneñdok nitek sînik tîlok?”

²⁸ **6:14:** Lo 18:15,18

²⁹ Eumbi tambane enguk, “Kunum Yambat endi ñinditñ tñelitñdok nanditñ samlak: sïndi endi ama nin ni-mulim pi indañguk, wïn natna nandit-kiliktiti-nam-ta-kunekaliñ.”

³⁰⁻³¹ Amatamdi manda wïn nandimbì, ñinditñ ni-nanditñgiliñ, “Ale, dik jimba kudit nek sïnik no tïmbim kañmek, dik manda biañgan elañ wïn gumañ nandit-kwambiñ daneñ? Wïn ñinditñ youyoulin patak, ‘Endi nanañ kunum gïnañ nanin emum nayañgiliñ,’ [☆] wala tïmbi Mose endila nïndok bep pañniila nanañ koi mana wïn kwet sïlaninnan emumbi nayañgiliñ. Wïnditñda dïtna kudit engano nek sïnik daut ni-metañ?”

³² Eumbi tambane enguk, “Endi nanañ wïn nayañgiliñ wïn biañgan sïnik, gan nak ñinditñ sanba: nanañ kunum gïnañ nanin emguk wïn Mose ni-m. Tambo nokok Bepna en wakan nanañ sïsïnik wïn kunum gïnañ nanin pa samlak.

³³ Wïn kusei ñinditñda: nek ñalit kunum gïnañ nanin pïmbi, kwelalok amatam kuñgu sïsïnik emlak, walit nanañ biañgan sïsïnik Kunum Yambat en pa samlak wakan.”

³⁴ Eumbi niñgiliñ, “Wopum, dik nain tuop nanañ wïn ni-mekañ.”

³⁵ Eumbi enguk, “Kuñgu sïsïnik wolok nanañ wïn natna wakan. No en nokoñ bïmbi, nep yousimbi, nandit-kiliktiti ti-namlakta, endok gïnan tipmïnlì nanañ tukta nombo ni-m kïmbekak.

³⁶ Gan nak sangut wolok tuop sïndi nokok kusatna ikan nambit-nandañ, gañgan ni-m nandit-kiliktiti tañ.

³⁷ Bepnalit amatam nokok kïtnanan yapitak, endi gitikti nokok kandañ bi-talenekaliñ. Tïmbi nokok kandañ bañ wïn nak endoñnan nanin no ni-m ep kleutat. Ni-m sïnik.

³⁸ Wïn kusei ñinditñda: nak natnalok mana tañgoneupi kunum gïnañ nanin kwelan ñin ni-m piñgut. Tambo Bepnalit nanit-mukuk endok man mandan tañgoneuttok indañgut.

³⁹ Tïmbi endok man mandan wïn ñinditñ: amatam nokok kïtnanan yapit-taleñguk, endoñnan nanin walit no ni-m pait-talenekaliñ. Tambo nak endi gitik ep kamaimbi, nain taletalennan kïmnan nanin epma mi-lat-talenekaliñ.

⁴⁰ Wïn Bepnalit ñinditñ indauptok nandit-galk talak: amatam nin endok Niñaañ nokok kusatna nambit-daklembi, nandit-kiliktiti ti-namañ, endi gitik kuñgu taletalen ni-mnat wïn kasilenekaliñ, tïmbi nain taletalennan natna mek kïmnan nanin epma mi-latnekaliñ.”

⁴¹ Yesuli “Nanañ kunum gïnañ nanin piñguk wïn natna” wïnditñ eñgukta tïmbi, Juda ama biesili kusei kïmipi, endok plon e-balep tïmbi,

⁴² niñgan e-nandi tïmbi eñgiliñ, “En Yesu yañ, Joseptok niñaañ wïn, tïmbi niñdi endok meñ beu nandit-semamiñ! Ni-tekta tïmbi ama wandin walit kunum gïnañ nanin kwelan piñguk wïnditñ pa elak?”

⁴³ Eumbi tambane enguk, “Sïndi sïnlok boñgipsinan e-balembalep nombo ni-m tïmbit.

⁴⁴ Bep nin nak nanit-mukuk en amatam nokoñ ni-m yanañgiliñda, ama noli nokoñ bïmbi, nep kle kuneñdok tuop ni-m. Tïmbi nain taletalennan natna mek kïmnan nanin ep tïmba mi-latnekaliñ.

⁴⁵ Plofet amali manda youkiliñ wolok gïnañ ñinditñ youyoulin patak, ‘Kunum Yambatti amatam gitik eni-daut ti-sembi, nanandit emekak.’ [☆] Wïnditñda tïmbi amatam Bepti nanandit emlak wïn nandimbì nandit-dasiañ, endi gitikti nokoñ bïmbi, nep kle kuañ.

[☆] **6:30-31:** Naimaia 9:15, Kap 78:24, 105:40 [☆] **6:45:** Aisaia 54:13

⁴⁶ Ama nolî Bep dailî kañguk wîndiñ nîm sanlet. Wîn nak Bep git kukap kwelan pî indañgut, nak noñgandîñgot en kañgut.

⁴⁷ Wîn biañgan sînîk. Tîmbi ñîndiñ sanlet: nin endî nandi-kîlîktî tî-namkulakta, endî Bep git papat kwambîñgan kulak.

⁴⁸ Kuñgu sîsînîk wolok nanañ wîn natna wakan.

⁴⁹ Sîndok bep pañjîliñ kwet sîlaninnan kuñîpi, nanañ koi mana kunum gînañ nanin piñguk wîn nayañgilîñ, gañgan endî sembi-taleñgilîñ.

⁵⁰ Gan nanañ sîsînîk kunum gînañ nanin piñguk walî mana wandin nîm. Tambo nin endî nanañ wakan nalak, endî nîm sembekak."

⁵¹ Yesuli yousimbi enguk, "Nanañ kunum gînañ nanin pîmbi, kuñgu sîsînîk wîn pa samlak wîn natna wakan. No en nanañ wîn pa nalakta, endî papat kwambîñgan kuukak. Nanañ wîn nokok piñgipna, tîmbi kwelalok amatamdi papat kwambîñgan kuneliñdok nak tapma ti-semetat."

⁵² Yesuli wîndiñ eñgukta tîmbi Juda ama biesili gînañji komba dîumbi, kusei kîmîpi, nîsîñgan e-tañan tîmbi, ñîndiñ eñgilîñ, "Ama wandin walî enlok piñgiñu nînda nîmum naneñdok telak no nîm patak!"

⁵³ Eumbi enguk, "Manda et walî biañgan sînîk. Tîmbi ñîndiñgot sanlet: tiñkap sîndî Ama Sîsînîk nokok piñgipna git wekatna nîm nanekaliñda, kuñgu sîsînîk walî nîm pat-samekak.

⁵⁴ Gan nokok piñgipna git wekatna na-ta-kulaktî kuñgu taletalen nîmnat wîn ip palmîlak, tîmbi nain taletalennan natna en kîmnan nanin tîmba miñlalekak.

⁵⁵ Wîn kusei ñîndiñda: nokok piñgipna git wekatna walî nanañ tuk sîsînîk.

⁵⁶ Wîndiñda tîmbi nin endî nokok piñgipna git wekatna na-ta-kulak, endî nakîta galî-kwambîñ dambi kulak, tîmbi nak en gitâ galî-kwambîñ dambi kulet.

⁵⁷ Bep kuñgu molomdi nanî-mupi, kuñgu namgukta tîmbi kulet. Wîndiñgangot nin endî nak nep na-ta-kulakta, nak kuñgu sîsînîk wîn ip pa miñletta tîmbi endî papat kwambîñgan kuukak.

⁵⁸ Nanañ kunum gînañ nanin piñguk wîn natna wakan. Nanañ ñalî bep pañdi nanañ koi mana wîn nambi, kukap sembiñgilîñ wandin nîm. Tambo nin endî nanañ ñin pa nalakta, endî papat kwambîñgan kuukak."

⁵⁹ Yesuli Kapaneam it kwelan papi, it kiyau gînañ amatam eni-daut ti-semguk, wolonda endî manda wîndiñ eñguk.

Manda kuñgu taletalen nîmnat wîn tîmbi inda-nîmlak wolok kusei wîn Yesu en wakan

⁶⁰ Amatamdi Yesuli enlok piñgiñu git wekai nanala manda eum nandiñbi, en kle-kuñgilîñ, endoñnan nanin asupti ñîndiñ eñgilîñ, "Manda ñin miñlap sînîk yañ. Nindi sînîk kîndem nandi-dasiuk?"

⁶¹ Gan endî e-balep wîndiñ tiñgilîñ wîn Yesuli enlok gînan gînañ ikan nandi-daklembi enguk, "Manda walî sîndok nanandi-kîlîktinji tîmbi kolalak ba?

⁶² Wîndiñda tîmbi tiñkap sîndî nak Ama Sîsînîktî dama pakutnan undane lowambi nambîneliñda, nîtek nandi-namneliñ?

⁶³ Wîn Kunum Yambattok Woñin walî wakan kuñgu sîsînîk wîn samlak, tîmbi kwelan ama nolî wolok sep plaptauktok tuop nîm. Wîn natna manda sanî-talelet walî sep tîmbi pañgîtaumbi, sîndî Woñ wakît kuñgu sîsînîk wîn gumañ kasîleañ.

⁶⁴ Ganmek sîndoñnan nanin dîwîndi nokok mandana nîm nandi-dasiañ." (Yesuli manda wîn eñguk wîn kusei ñîndiñda: endî kenan kusei

kimukunan ikan yambit-nandi-dakleñguk, wîn ama nindî en nim nandikiliktî tiñmiñgilîñ, ba nin sîniktî en kanjikñiilok kisinan kimilekak.)

⁶⁵ Tîmbi yousimbi enguk, “Amatam dîwîndî nokok mandana nim nandidasiañda tîmbi nak ñîndîñ ikan sanit: tîkap Beptî ama no nim nanditaleñmekta, endî nokoñ bîmbi, nep kle-kuuktok tuop nim.”

⁶⁶ Yesulî manda wîndîñ eu taleumbi, en kle-kuñgilîñnan nanin asuptî en siñgi wîlîm ñambi, en gitâ nombo nim kuñgilîñ.

⁶⁷ Wîndîñda tîmbi Yesulî gwañgwañii 12 eni-nandîmbi eñguk, “Ba sîndî bo nak nambik bimbi, ñanepi nandañ ba?”

⁶⁸ Eumbi, Simon Petlolî tambane niñguk, “Wopum, nîndî dîk gambineñda, nindoñ sînîk ñaneñ? Neta, manda kuñgu taletalen nimnat wîn tîmbi inda-nîmlak wîn dîk noñgandîñgot pa nînîlañ.

⁶⁹ Tîmbi nîndîla ikan gambit-nandi-daklembi, nandî-kwambitî damîñ, wîn dîk wakan Kunum Yambatti gep danbi ganî-mukuk.”

⁷⁰ Tîmbi Yesulî tambane enguk, “Natnañgan gwañgwa 12 sep kasileñgut. Ganmek sîndoñnan nanin noli kolan molomdok giñgit kulak.”

⁷¹ Wîndîñ eñguk wîn Simon Iskaliottok niñañ Judas enda eñguk. Wîn kusei ñîndîñda: Judas endî gwañgwa 12 endoñnan nanin no, ganmek endî Yesu kanjikñiilok kisinan kimilepi tiñguk.

7

Yesulok kwayañili en nim nandikiliktî tiñmiñgilîñ

¹ Wolok siñgi kandañ Juda ama biesili Yesu wîli kimnelîñdok telak lonjîñgilîñda tîmbi, endî Judia kwelan nombo nim kuñgulok nandîmbi, Galili kwet wandîñ kandañ kle-gîmbut ñambi kuñguk.

² Tîmbi Juda amatam dok gwîlat no, wîn gonjala it gînañ papattok gwîlat * walî dumalañguk. Gwîlat wîn Jelusalem indauptok tiñgukta tîmbi,

³ Yesulok kwayañili ñîndîñ niñgilîñ, “Dîk ñalinin pîmbi, gwîlatta Judia kwelan ñambi, kundit engano pa tiñañ wîn wolok tîmbekañ. Wîndîñda amatam gep kle-kuañ endî wîn gumañ kanelîñ.

⁴ Neta, kot giñgit tîkeuktok nandîlaktî kena pat-sembîn nim pa tiłak. Dîk kundit wandin pa tiñañda tîmbi, kwelan kuañ gitîk enda dîkok kusaka tîmbi inda-dakle-semun.”

⁵ (Yesulok kwayañili bo en Mesia sînîk wîn nim nandî-kwambitî dañgilîñda tîmbi manda wîndîñ eñgilîñ.)

⁶ Wîndîñda Yesulî tambane enguk, “Nokok nainna gama nim indañguk, gan sîndîla gwîlatta nain no ba nola ñanepi ñanelîñ, walî bo kîndemgot.

⁷ Wîn kwelalok giñgitñili kusei nimnat nitek tîmbi sambit-kunjit ti-samnelîñ, gan nakta endok kunditsi kolan wîn ewa dakle-ta-kuletta tîmbi, endî nambit-kunjitta pa ti-namañ.

⁸ Sîndî sîngan gwîlatta Jelusalem ñanekalîñ, gan nakta nainna gama nim indañgukta tîmbi nim ñautat.”

⁹ Wîndîñ embi, Galili kwelan wîñgan pakuk.

Yesulok mandan ba kundil wîn Kunum Yambattoñnan nanin

¹⁰ Yesulok kwayañili Jelusalem gwîlatta ña-taleumbi, endî bo ñañguk, gan endî indañgan nim ñañguk, endî pat-sembîn gitâñgitak ñañguk.

* ^{7:2:} Bep pañjili kwet sîlaninnan kuñipi, sel isi gînañ dou-mîlat tiñgilîñ, nain wîn nandî-kaiktanelîñdok Juda amalî gonjala it gînañ papattok gwîlat wolonda gonjala it kîndipi, wolok dou mîlat tiñgilîñ (Wok Pris 23:33-36,39-43, Lo 16:13-16).

¹¹ T̄imbi gw̄lat wolonda Juda ama biesili en lonjimbi, “Ama w̄in dek?” embi, e-nandi-ta-kuñgilin.

¹² T̄imbi k̄im̄in wopum dok boñgip̄tsinan asupti Yesulok plon manda janjet eñgilin. D̄iwindi “Endi ama k̄indem” w̄indin eumbi, d̄iwindi ñindin eñgilin, “Nim, endi amatam nanandinji t̄imbi kamalalak.”

¹³ Gan Juda ama biesila misiñgilinida t̄imbi ama noli Yesulok plon manda indañgan no nim eñgilin.

¹⁴ Gw̄lat ip palim boñgip̄taumbi, Yesuli tapma it sañ jimba ḡinañ lombi, kusei k̄im̄pi, amatam eni-daut ti-semguk.

¹⁵ T̄imbi Juda ama biesili endok mandan nandimbi, nanandit kena t̄imbi eñgilin, “Endikñe manda nandit-tale ama noli en nim ni-daulimñguk, gan nittek t̄imbi nandinandi wopum wandin palmilak.”

¹⁶ W̄indin eumbi, Yesuli tambane enguk, “Nak nanandit emlet w̄in natnaloñnan nanin nim, w̄in Kunum Yambat nindit nani-mukuk endoñnan nanin.

¹⁷ T̄imbi no endi Kunum Yambattok man k̄imit-kleuptok nandimbi k̄imit-klelak, endi ka-nandit-dakleukak, w̄in nanandit wal denanin s̄inik, w̄in Kunum Yambattoñnan nanin, ba ama s̄ilanin no nomik natnalok nanandinala pa elet.

¹⁸ Enlok nanandinla manda elakti enlok koi gitiḡit t̄ike-louptok w̄indin pa tiłak. Gan nin endi ni-mukuk endok koi gitiḡit t̄ike-louptok kena tiłak, endi biañgan molom, juluñit endok kandañ no nim palmilak.

¹⁹ Moseli Kunum Yambattok endikñe mandan sindok bep pañjiila enidaut ti-semguk w̄in pat-samlak, gañgan sindoñnan nanin noli manda gitik w̄in no nim k̄imit-kleañ. W̄indiñda t̄imbi sindit kusei nekta nak s̄inik nepbi, nilim k̄imbettok telak lonjañ?”

²⁰ Eumbi, k̄im̄in gitikti tambane niñgilin, “Nindit gw̄ili k̄imbeñdok telak lonjilak? Yal kolandi pi-gamumbi, e-kamakama tiłañ!”

²¹ Eumbi enguk, “Nak Sabat patnandit nainnan kudit engano noñgan tiñgutta t̄imbi, sindit gitik wala nandum piumbi, nanandit kena tañ.

²² Sindok kandañ, sindit niñajiilok siñginji dip gw̄lap w̄in Sabat patnandit nainnan bo pa dombañ, Moseli bep pañjiila enguk wolok tuop. (Gan dombi kudit telak w̄in Moseloñ nanin nim, w̄in sindok bep pañjiilon nanin.)

²³ Tiłap sindit Moselok endikñe mandan w̄in nim w̄itneliñdok niñajiilok siñginji dip gw̄lap w̄in Sabat patnandit nainnan bo k̄indem pa dombañda, nittek t̄imbi sindit nak Sabat patnandit nainnan ama nolok siñgin gitik t̄imba k̄indem da-taleñguk, wala gimbüt ti-namañ?

²⁴ Sindit yop tambi, ama dausiliñgot yambi-danbi, yom plon nombo nim yapitnekalin. Tambo sindit nek wal Kunum Yambattok dainan dindim s̄inik wolok tuop ama yambi-danbi, dindimgan t̄inekalin.”

Amatamdi Yesu en Mesia ba nim wala ḡinañ tipet tiñgiliñ

²⁵ Wolonda Jelusalem nasi diwindi kusei k̄im̄pi, nisñgan Yesulok plon ñindin e-nandi t̄imbi eñgilin, “Nindok ama biesili ama w̄itwittok nandañ w̄in ñakan bek.

²⁶ Nittek t̄imbi endi ñolok indañgan ipi, manda samakgan elak, t̄imbi ama biesili enda manda no nim niañ? Ba endi en Mesia s̄inik w̄indin biañgan nanditñimañ bek?

²⁷ Gan nittek? Mesia en indaumek, endi denanin w̄in no nim nanditñinekalin, gan nindila ama ñolok il kusei w̄in nanditñmamitñ.”

²⁸ W̄indiñda t̄imbi Yesuli tapma it sañ jimba ḡinañ amatam eni-daut ti-semñipi, manda tambon ñindin wopumgan eu piñguk, “Sindit nokok

kusatna nandi-nambi, nak denanin wîn biañgan nandi-namañ ba? Gan nak natnalok nanandînala nîm bî indañgut. Tambo nin nak nani-mukuk, endî biañgan molom sînîk. Sîndîla en nîm nandiñmañ,

²⁹ gan nakta en nandi-kîliñ tîñmilet, wîn kusei ñîndîñda: nak en gitâ palambi nani-mulîmbi, pî indañgut.”

³⁰ Yesuli Kunum Yambattoknan nanin piñguk wîndîñ eñgukta tîmbi ama dîwîndî en tîkenepi ti-tîlakîliñ, gan endok kîmkîmlok nainñin gama nîm indañgukta tîmbi, amalî en tîkenelîñdok tuop nîm.

³¹ Ganmek kîmîn gitîktî Yesulok plon manda janjat wîndîñ eumbi, Falisi amalî wîn nandiñmbi, tapma ama biesîla enbîmbi, endî tapma ittok kamaikamai ama dîwîn yakan eni-mulîmbi, Yesu tîkenepi ñañgîliñ.

³² Tîmbi Yesuli eñguk, “Nak nain dumangangot sîn gitâ gama paletat. Pakap, nani-mukuk endoñ undane ñawambi,

³⁴ sîndî nak nep lonjîmbi, nîm nambînekaliñ, tîmbi nak paletatnan sîndî ñanelîñdok tuop nîm.”

³⁵ Wîndîñ eumbi, Juda ama biesîli nîsîñgan ñîndîñ e-nandiñgîliñ, “Nîndî en lonjîmbi nîm kanekamîñ, wîndîñ elakta tîmbi endî dendîñ ñaupi elak? Ba endî nîndok notnii dîwîn papusenem papi, Grik amalok boñgîpsînan kuañ endoñ ñambi, Grik ama eni-daut ti-semeipi elak ba?”

³⁶ Tîmbi nîndî lonjînekamîñ, gan nîm kanekamîñ, tîmbi nîndî endî palekaknan ñaneñdok tuop nîm wîndîñ elak, manda wolok kusei wîn nîtek?”

Kuñgulok tuk biañgan sisînîk wolok kusei wîn Yesu en wakan

³⁷ Gonjala it gwîlat wolok nain taletalen walî loloñ sînîk. Sandap wolonda Yesuli tapma it sañ jimba gînañ mîlap ipi, kîti-koli pîumbi eñguk, “No en tukta kîmlakta, endî nokoñ bîmbi nambîn!”

³⁸ Kunum Yambattok mandan youyoulin patak, wolok tuop nin endî naka nandi-kîliktî ti-namlakta, ‘tuk en tîmbi kaiktauktok walî endok gînan gînañ tokñe map pîne-ta-ñaukak.’”

³⁹ Yesuli tuktok plon eñguk, wîn endî Dîndîm Woñlok plon eñguk. (Wîn Yesu nandi-kîliktî ti-ñîmañdi Woñ wîn kasîlenepi tiñgîliñ, gan nain wolonda Kunum Yambatti Yesulok pipapal engano patak wolok undane louktok gama nîm tîke-loñgukta tîmbi Dîndîm Woñ gama nîm ni-mulîmbi, kwelan pîñguk.)

⁴⁰ Yesuli wîndîñ eumbi nandiñgîliñ, wolonda dîwîndî ñîndîñ eñgîliñ, “Biañgan sînîk, ama ñalî plofet indaindalok een ip en wakan.”

⁴¹ Tîmbi dîwîndî eñgîliñ, “Endî Mesia sînîk.” Gan dîwîndî ñîndîñ eñgîliñ, “Nîm ya! Mesialî Galili kwelan nîm indauktok een!”

⁴² Manda youyoulin patak walî ñîndîñ elak: Mesialî Devittok komblin, tîmbi endok il kusei Betleem wandîñ indaukak.”

⁴³ Wîndîñda tîmbi amatamdi Yesu en nin wala embi tambîkîliñ.

⁴⁴ Tîmbi dîwîndî en tîkenelîñdok nandi-galk tiñgîliñ, gan ama nolî en nîm tîke-kañgîliñ.

Juda ama biesîli gîngînembi, Yesu nîm nandi-kîliktî tiñmiñgîliñ

⁴⁵ Tîmbi tapma it kamaikamai amalî undanembi, tapma ama biesî git Falisi amaloñ ña tombîmbi, endî eni-kañbi eñgîliñ, “Kusei nekta sîndî en nîm tîke nañgîpi bañ?”

⁴⁶ Eumbi tambane engiliñ, “Manda elak wandin ama noli no nim eumbi nanditngimtiñ!”

⁴⁷ Eumbi, Falisi amali enombimbi eñgiliñ, “Nim kañbi, endi sinda bo juluñit ti-samek.

⁴⁸ Ba kandikñe ama git Falisi ama nindoñnan nanin noli Yesu win nandikilitki tiñmiñguk ba? Nim yañ!

⁴⁹ Win kimiñ gitik, nind Moselok endikñe manda nim nandit-dakleañda timbi jimbindok gitngit kuneliñdok nandit-semamitñ, endi wakan Yesu nandikilitki tiñmañ.”

⁵⁰ Timbi ama biesi endoñnan nanin no koi Nikodemus, ama nind damañgan tim no Yesu kauptok ñañguk, endi ninditñ enguk,

⁵¹ “Nindok endikñe mandanili ninditñ tineñdok elak: nindi yop tambi, ama kit yout tamitñ tambon manda ena taleumbi, winditñ nim tiñmiloc. Tambo nindi endok ep tindin win eu inda-dakleuktok nain mimbis, endok kusal win ka-nandit-daklembi, wolok siñgi kandañmek endok mandan ena talelak.”

⁵² Eumbi, noliili tambane niñgiliñ, “Nim kañbi, ditna bo endok nol no Galili nanin! Tíkap dik manda youyoulin patak win pinat-lonjilonji timbeñda, dik ka-dakleuñ, win Galili kwelan plofet ama no nim indanelitndok een.”

⁵³ Winditñ eumbi, endi walinin pim ñambi, isinan ña-taleñgiliñ.

8

¹ Gan Yesu endila Oliv kwet jañginan ñambi loñguk.

Tam telak joñgo kuñguk no Yesuloñ nañgipi biñgiliñ

² Kwet salawa salawa timbimbi, Yesuli tapma it sañ jimba gitnañ bindambo undane loumbi, amatam gitkti endoñ bim kle-gimbulimbi, endi pip papi, kusei kimiñpi eni-daut ti-semguk.

³ Tiñilimbi, endikñe manda nandit-tale ama git Falisi ama diwin endi tam wapaiat no telak joñgo kuum kañbi tikeñgiliñ win nañgip bimbi, amatam Yesulok mandan nandit-pakiliñ endok boñgipsinan kimiñlim ilimbi,

⁴ Yesula nimbi eñgiliñ, “Endaut, tam ñin telak joñgo kuñilimbi tikeumbi, nañgipi bamitñ.

⁵ Moselok endikñe mandal tam wandisi win kawattiyandip kim tindilok nñlak. Ale, dikta nitek tit-nimineñdok ewiñ?”

⁶ Endi Yesu manda plon kimiñtelitñdok kusei lonjimbi, mandanjili sisooñ titñmirep nandimbi, winditñ ni-nanditngiliñ. * Gan Yesuli nandit-kimnembi, mumuñanembi, kwet kwiliñ plon kii nñanli kundit youkuk.

⁷ Tiñilimbi, nombo nombo ni-nandumbi, milap ipi enguk, “Sindoñnan nanin nindi yom no nim tiñguk, wandin walit kindem telak dama ti-sambi, kawat tike kopi wilin.”

⁸ Timbi Yesuli bindambo mumuñanembi, kwet kwiliñ plon kii nñanli kundit youkuk.

⁹ Timbi amali manda win nandimbi, endi kusei kimiñpi, noñgan noñgandi walinin pim ñañgiliñ, win ama gwilatsi wopum endi dama ñaumbi, diwindi bo ep klem ña-taleumbi, Yesu gitam enditngot pakimik.

* **8:6:** Nain wolonda Juda amatamdi endikñe manda tipet kimit-klembi, kapmainan kuñgiliñ. Moselok endikñe mandanli tam telak joñgo kuañ win kawattiyandip kimiñtelitñdok eñguk, gan Roma nasilok endikñe mandanli wala kimiñsip tiñguk. Tíkap Yesuli tam win wil kimbektok eukta, endi Romalok endikñe mandan win wilek, gan tíkap endi nim wil kimbektok eukta, endi Moselok endikñe mandan win wilek, timbi amatam en kle-kuñgiliñ asupti siñgi wilimneliñ.

¹⁰ Tımbımbı Yesulı mılın deimbi, tam nı-nandımbı eñguk, “Tam, ama kıt yout tı-gamlıñ endı dek? Ba dıkok yomgalok tambon ombı-tıkeuñdok ama noli nombo nım elak ba?”

¹¹ Eumbi nıñguk, “Wopum, no nım.” Tımbı Yesulı nıñguk, “Nak bo dık tamboñga ombı-tıkeuñdok nım elet. Kındem a, ñau, tımbı yom nombo nım tı-ta-kuukañ.”

Kolsalen nindı kuñgu sisinik nımlak wı̄n Yesu en wakan

¹² Tımbı Yesulı bındambo amatamda manda enbi eñguk, “Kwelan kuañdok kolsalen wı̄n natna. No en nak nep kle-kulakta, endı nain no ba nola kılım gınañ nım kuukak. Tambo endı kolsalen kuñgu sisinik mılak walı palmekak.”

¹³ Tımbı Falisi amalı manda wala nandum pıumbı nıñgılıñ, “Dıtnalok kusaka e-daklelañda tımbı manda elañ walı biañgan nım tıłak.”

¹⁴ Eumbi tambane enguk, “Wı̄ndıñ nım. Nak natnalok kusatna e-daklelet, ganmek nokok mandanalı biañgan tıłak, wı̄n kusei nı̄ndıñda: nak denanın bıñgut ba dendıñ ñautat wı̄n nandı-talelet. Gan sındıla nak denanın bıñgut ba dendıñ ñautat wı̄n nım nandañ.”

¹⁵ Tımbı sınlıok nanandıñjılok tuop ama pa yambı-danı tı-semañ, gan nakta wı̄ndıñ nım pa tılet.

¹⁶ Gan tıkap nak ka-danı kena tımbetta, nak wı̄n natnañgan nım tımbet, tambo Bep nak nani-mukuk en nıti ka-danı kena wı̄n yakan tamık, wala tımbı walı dındıñ euk.

¹⁷ Tımbı sınlıok endıñne mandanjı gınañ manda no nı̄ndıñ youyoulin patak: tıkap ama tıpetti nepek nolok plon gembı ipi, manda noñgan eamıkta, endok mandanjet walı biañgan.

¹⁸ Ale, sındı nokok mandanala wı̄ndıñgangot nandum biañgan tımbekak. Neta, natnalok kusatna e-daklelet, tımbı Bep nani-mukuk endı bo gembı it-nambi, nokok kusatna e-daklelak.”

¹⁹ Yesulı wı̄ndıñ eumbi, endı nı-nandımbı eñgılıñ, “Tımbı dıkok bepka gembı it-gamlak endı dek?” Eumbi enguk, “Sındı nak nım nandı-namañ, ba nokok Bepna bo nım nandı-ñımañ. Neta, tıkap sındı nak nin sınlıok wı̄n nandı-namumda, nokok Bepna en bo ip nandıñmınelıñ.”

²⁰ Yesulı tapma it sañ jimba gınañ papi, tapıket mınem dasiyañgılıñ kandañ wolok pipapi, amatam enı-daut tı-semıñipi, manda wı̄n eñguk. Ganmek en wı̄li kımnelıñdok nain walı gama nım indañgukta tımbı, ama noli en nım tıkeñgılıñ.

Yesu en kunum gınañ nanin wı̄n eu inda-dakleñguk

²¹ Tımbı Yesulı yousimbi, nı̄ndıñ enguk, “Nain nım ombataumbi, nak sambim ñautat, tımbı sındı Mesia lonji-tıłapi, sındok yomjı gama pat-samumbi kımnekalıñ. Tımbı natna ñautatnan sındı ñanelıñdok tuop nım.”

[†] ²² Wı̄ndıñ eñgukta tımbı Juda ama biesılı nı̄sıñgan nı̄ndıñ eñgılıñ, “Endı elak, wı̄n endı ñaukaknan nı̄ndı ñaneñdok tuop nım. Wı̄ndıñ elakta tımbı endı enlok kuñgun tımbı kolauktok elak ba nıtek?”

²³ Tımbı Yesulı yousimbi enguk, “Sındıla kwelan nanin, gan nakta kunum gınañ nanin. Sındıla kwet ñolok gıñgit, gan nakta kwet ñolok gıñgit nım.

^{† 8:21:} Manda wolok walan wı̄n nı̄ndıñ: Yesulı kımbe, kunum gınañ loukak, gan nin endı Yesu en Mesia sınlıok wı̄n nım nandı-kwambıñ dañ, endı ep kımilektok Mesia nola lonji-ta-kuñipi, nı̄sılıok yomjıla tımbı kunum gınañ lonelıñdok tuop nım.

²⁴ Kusei wala t̄imbi nak ñind̄iñ sanit: s̄indok yomj̄i gama pat-samumbi k̄imnekaliñ. W̄in t̄ikap s̄indi nokok kusatna papat kwamb̄iñ [‡] w̄in n̄im nand̄i-kwamb̄iñ dañda, s̄indok yomj̄i biañgan pat-samumbi k̄imnekaliñ ñak.”

²⁵ Eumbi ni-nand̄iñgiliñ, “D̄ik nin s̄inik w̄in niñbi nand̄ina.” Eumbi tambane enguk, “Nak nin? W̄in nak kena kusei k̄imk̄imilinan eñgut ip wakan.

²⁶ Nak s̄indok kusasi t̄imba inda-dakleumbi sanit-danbettok manda asup-gan gumañ ewit. T̄imbi manda elet wal̄ biañgan s̄inik. Neta, nani-mukukt̄ biañgan molom s̄inik, t̄imbi nak end̄i manda nanb̄imbi nand̄ilet, w̄ind̄iñgangot kwelan kuañda pa enlet.”

²⁷ Yesuli Bep Yambattok plon manda enguk w̄in n̄im nand̄i-dakleñgiliñda t̄imbi

²⁸ Yesuli yousimbi enguk, “S̄indi nak Ama S̄is̄inik kloñbat plon nep lomek, ñind̄iñ nambi-nandinekaliñ: kusatna sangut w̄in natna, t̄imbi natnalok nanandinala nepek no n̄im pa tillet, tambo Bepti nanandi namguk wolok tuopgangot nak manda pa elet.”

²⁹ T̄imbi nani-mukuk en wakan nakita pat-ta-kulak, w̄in end̄i nokok ep t̄ind̄ina git̄ik w̄in kau k̄indem dalakta t̄imbi nain nola nak n̄im nambiñguk.”

³⁰ Manda w̄ind̄iñ eñilimbi, amatam asupti en Mesia s̄inik w̄in nand̄i-kwamb̄iñ dañgiliñ.

Yesuli nin yomj̄inan nanin ep pisatak end̄i Kunum Yambattok sambalii s̄inik samaktangan kuañ

³¹ T̄imbi Yesuli Juda ama nin ip nand̄i-kiliikt̄ tiñm̄iñgiliñ enda ñind̄iñ enguk, “T̄ikap s̄indi nokok mandana k̄imit-kle ti-ta-kuañda, s̄indi nokok gwañgwanai biañgan sis̄inik,

³² t̄imbi Kunum Yambattok kusal sis̄inik w̄in ka-nand̄i-talenekaliñ. T̄imbi wal̄ sep pisalimbi, s̄indi samaktangan kunekaliñ.”

³³ Eumbi, end̄i manda wala nandum piumbi, tambane niñgiliñ, “Niñdi Ablaamdo komblinñii, nain nola ama nolok kapmainan kena gwañgwā s̄ilanin no n̄im kuñgiñtiñ. Niñtek t̄imbi d̄ik elañ, w̄in wal̄ niñp pisalimbi, samaktangan kunekam̄iñ?”

³⁴ Eumbi tambane enguk, “S̄indi Ablaamdo komblinñii w̄in biañgan s̄inik. Gan nak ñind̄iñ sanba: amatam yom ti-kuañ git̄ik end̄i yomj̄il ep topmumbi, kena gwañgwā s̄ilanin wandin wolok kapmainan kuañ.

³⁵ T̄imbi s̄indi yomlok kena gwañgwā s̄ilanin kuañda t̄imbi Kunum Yambattok ilan pipapat kwamb̄iñ n̄im pat-samlak, gan nak Molomdok Niññañdi Bepnalok ilan papat kwamb̄iñgan kulet.

³⁶ W̄ind̄iñda t̄imbi t̄ikap s̄indi nak nand̄i-tale-namneliñda, nak Molomdok Niññañdi yomdok toptopnan nanin sep pisalambi, s̄indi biañgan Kunum Yambattok sambalii samaktangan kunekaliñ.”

Amalok ep t̄indinjili bepsi sis̄iniktok kusal w̄in t̄imbi inda-daklelak

³⁷ T̄imbi Yesuli yousimbi enguk, “S̄indi Ablaamdo sambalii w̄in nand̄i-samlet, ganmek s̄indi nokok mandana n̄im nand̄i-dasiañda t̄imbi niñi k̄imbettok telak lonjañ.

³⁸ Nakta Bepnalok kandañ nek kañgut wala manda elet, gan s̄indila s̄inlok bepsi sanguk wolok tuopkan pa tañ.”

[‡] **8:24:** Grik mandal iñim inda-daklelak, gan nand̄i-tale ama asupti nandañ, w̄in Yesuli enlok kusal plon e-yout tiñguk, end̄i Kunum Yambat w̄ind̄iñ eñguk.

³⁹ Eumbi tambane nîñgiliñ, “Nînîlok bep pañni wîn Ablaam en wakan.” Eumbi enguk, “Tîkap Ablaamdi sîndok bep pañji sisinik palimda, sîndi endok telak kîndem wîn ikan kîmit-klembi kuneliñ.

⁴⁰ Gan nîtek? Nak Kunum Yambattok kusal sisinik wîn endoñnan nanin kasileñgut wakangot pa sanlet, gañgan sîndi nîli kîmbettok telak lonjañ wîn! Ablaamdi kundit wandin no nîm tîñguk,

⁴¹ wala tîmbi endi sîndok bep pañji sisinik nîm. Sîndok bepsi sisinik no patak, tîmbi sîndi endok wekai pa kleañ.” Wîndiñ eñgukta tîmbi nîñgiliñ, “Nînîlok meni patni Salali telak joñgo wandin no nîm kuñipi nîpguk. Nîm sînik. Nîndi Ablaamdox komblinñii, wala tîmbi Kunum Yambat en noñgandi nîndok Bepni sisinik.”

⁴² Wîndiñ eumbi enguk, “Tîkap Kunum Yambatti biañgan sîndok Bepsi sisinik palimda, sîndi gînañjili nep kasileneliñ. Wîn kusei nîndiñda: wîn Kunum Yambat enlok kandañnan nanin nak pîmbi, kwelan ñolok indañgut patet. Tîmbi natnalok nanandinala wîndiñ nîm tîñgut. Tambo endi nak nani-mulîmbi pî indañgut.

⁴³ Nak manda elet wîn sîndi kusei nekta nîm nandi-dakleañ? Wîn kusei nîndiñda: sîndi nokok mandana nandi-dasindasila kunjit pa tañ.

⁴⁴ Sîndi wîn bepsi Satan endok komblinñii, tîmbi endok wekai klembi, endi nîtek tîmbep nandi-galk talak wîn sîndi tînep nandañ. Nain kusei kîmîkîmîlînan nanin endi amatam ep tîmbi kola tî-ta-bîlak. Tîmbi juluñit molom sisinikta tîmbi endi kusei sisinik wîn nain no ba nola nîm pa kîmit-klelak. Tambo endi juluñit molom gitiktok kusei, wala tîmbi juluñ manda elak wîn enlok gînañ nanandin klembi pa elak.

⁴⁵ Gan nakta Kunum Yambattok kusal sisinik wîn sanletta tîmbi, sîndi nokok mandana nîm nandi-kwambiñ dañ.

⁴⁶ Sîndoñnan nanin noli nak kolan tîñgut wîn tîmbi inda-dakleuktok tuop nîm. Wîndiñda tîmbi nak endok kusal sisinik wîn sanletta, sîndi nîtekta tîmbi mandana nîm nandi-kwambiñ dañ?

⁴⁷ Kunum Yambattok gîñgitñii nîm kuañda tîmbi wîndiñ nîm pa tañ.”

Yesu papat kwambîñgan kulakti Ablaam maklelak

⁴⁸ Tîmbi Juda ama Yesulok mandan nandi pakîliñ endi nîndiñ nîñgiliñ, “Dîk Samalia ama pîmbiñen yal kolannat wîndiñ eñgîmîñ, wîn nîndi manda biañgan eñgîmîñ yañ!”

⁴⁹ Eumbi tambane enguk, “Nak yal kolanna nîmnat. Tambo nokok kuñgunalî ba mandanalî Bepnalok koi gîñgit tîmba wopum dalak, ganmek sîndila nokok kotna gîñgit tîmbi kolalak.

⁵⁰ Natna kotna gîñgit tîke-louptok kena nîm pa tîlet. Tambo no patak nokok kotnalî gîñgit tîkeuptok nandîlak, tîmbi endi wakan amatam gitîk yambi-danbekak.

⁵¹ Wîn biañgan sînik.

Tîmbi nak nîndiñ sanba: no en nokok mandana kîmit-klembi kulakta, endok plon kîm nîm indañmekak. Nîm sînik.”

⁵² Wîndiñ eumbi, Juda amalî amalok pîñgîpsi sîlanin wala eumbi, wîndiñ nandiñpi nîñgiliñ, “Dîk yal kolanganat wîn ip gambi-nandi-dakleamiñ! Ablaam gitâ plofet ama endi sembi-taleñgiliñ, gañgan dîk wîn nîndiñ elañ, ‘No en nokok mandana kîmit-klembi kulakta, endok plon kîm nîm indañmekak.’

⁵³ Dîk nîndok bep pañni Ablaam maklelañ ba? Nîm ya! En git plofet amalî sembi-taleñgiliñ, wala tîmbi dîk wandin walî dîtnala nandum nin sînik tîmbîmbi, manda wandin elañ?”

⁵⁴ Eumbi, Yesuli tambane enguk, “Natna kotna gîñgit tîke-lowamda, wali tlal tîmbek. Wîn nokok Bepnalî wakan kotna gîñgit pa tîke-lolak. Sîndî en sîndok Yambatsî kîtiâñ,

⁵⁵ gan en nîm nandî-kîliñ eañ. Natna en nandî-kîliñ tîñmîlet. Tîkap nak ‘en nîm nandî-kîliñ elet’ wîndîñ ewamda, sîndî nomîk manda juluñgan eut. Gan nak en nandî-kîliñ tîñmîmbi, endok mandan kîmit-klembi kulet.

⁵⁶ Sîndok bep pañjî Ablaam endîla nandîñguk, wîn nak kwelan indam kuwambi kauktok, tîmbi wala sîlisili wopum tîñguk. Tîmbi endî wîndîñ indaumbi kañguk, wolonda sîmbai kîndem dañguk.”

⁵⁷ Wîndîñ eumbi nîñgilîñ, “Akae! dîk gama gwîlat 50 nîm maklelañdi nîtek tîmbi ‘nak Ablaam kañgut’ wîndîñ elañ?”

⁵⁸ Eumbi tambane enguk, “Wîn biañgan sînik. Tîmbi nak nîndîñ sanlet: Ablaamdi gama nîm indañilîmbi, nak papat kwambîñgan kuletti ikan pakut.” Yesuli enla wîndîñ eumbi,

⁵⁹ Juda amalî endî Kunum Yambat ni-tîke-pî-yalilak wîndîñ nandîmbi, wîtnelîñdok kawat mekîliñ, gan endî yambî-sembîmbi, tapma it sañ jimba gînañ nanin pîm ñañguk.

9

Yesuli dausî sisipmîn kuañ endok dausî tîmbi tombektok indañguk

¹ Nain nola Yesuli telaknan ñañîpi, ama no meñ simbai gînañ nanin dai sisipmîn indañguk wîn kañguk.

² Tîmbi endok gwañgwañiili nî-kañbi eñgilîñ, “Nînîndaut, wîn enlok yomda ba meñ beulok yomjetta tîmbi dai sisipmîn indañguk?”

³ Eumbi enguk, “Wîn enlok ba meñ beulok yomla tîmbi nîm, wîn Kunum Yambattî tîke-kîmîliñlîmbi, amatamdi endok kundil engano sînik wîn kadañlenelîñdok dai sisipmîn indañguk.”

⁴ Tîmbi nîndî Bep nak nanî-mukuk endok kundil engano wîn gama sala palîñlîmbi tîlok. Nain nîm ombataumbi, kîlîm eumbi, ama noli kena no tîmbektok tuop nîm.

⁵ Gan kwelan kulet tuop nak kwelan kuañ endok kolsalenji wakan.”

⁶ Wîndîñ eu taleumbi, kwet plon iwît suambi, kwet git tambaneumbi, ganji indaumbi, ama dai sipsipmîn dai gwîlap plon saplembi,

⁷ nîndîñ nîñguk, “Dîk Siloam tuk guañnan ñambi, timañga daut wîlit.” (Kot Siloam wîn nînîlok mandaninan ‘nî-mumulîn’.) Tîmbi ama walî ñambi, timan daut wîlîlîmbi, dai tombîmbi, kîndem deimbi, ilnan undane ñañguk.

⁸ Tîmbi endok nolii git ama dîwîn nin endî dama mînemda kîtinat tîsemñilîumbi kañqîliñ, endî en kañbi, nîsîñgan e-nandî tîmbi eñgilîñ, “Ama kwelan pipapi, mînemda kîtinat tîlîñguk en wakan bek.”

⁹ Eumbi, dîwîndî eñgilîñ, “En ñak,” tîmbi dîwîndî nîndîñ pa eñgilîñ, “Nîm yañ, ama no en nomîk.” Tîmbi endî enguk, “Wîn natna ñakan.”

¹⁰ Eumbi ni-nandîmbi eñgilîñ, “Wîndîñda dîk nîtek tîmbi dauka tombîmbi deilañ?”

¹¹ Eumbi tambane enguk, “Ama koi Yesu kîtiâñ endî kwet tîke ganji tîmbi, nokok dauyna gwîlap plon saplembi, nîndîñ nanîk, ‘Dîk Siloam tuk guañnan ñambi, timañga daut wîlit.’ Wolok tuop nak ñambi, wîlîlambi, dauyna tomîk.”

¹² Wîndîñ eumbi, endok noliili “Ama wîn dek?” ni-kaumbi, “Nak en nîm nandîñmîlet” enguk.

¹³ T̄imbi endi ama dama dai sisipm̄in kuñguk w̄in nañḡipi, Falisi amaloñ ñañgil̄iñ.

¹⁴ W̄in Sabat patnandi nainnan Yesuli kiili ganji t̄imbi, ama wolok dai plon sableumbi, dai tomguk,

¹⁵ wala t̄imbi Falisi amali wala nandum p̄umbi, endi bo kusei k̄im̄ipi, telak n̄itek plon dai tomguk wala ni-kaumbi, ñind̄iñ tambane enguk, "Endi ganji nokok dautna plon sableumbi, nak timana daut w̄iliñpi deilet."

¹⁶ W̄indiñda Falisi ama d̄iw̄indi Yesula ñind̄iñ eñgil̄iñ, "Ama wal̄ Sabat patnandi naindok endikñe manda maklembi, kena pa t̄ilak, wala t̄imbi Kunum Yambatti en n̄im ni-mul̄im b̄im indañguk." Gan d̄iw̄indi ñind̄iñ eñgil̄iñ, "N̄itek t̄imbi yom amali jimba kundit wandin gumañ pa t̄imbek?" W̄indiñ embi, n̄is̄iñgan tambik̄iliñ.

¹⁷ W̄indiñda endi ama dai sisipm̄in indañguk enda b̄inda ni-nand̄imbi eñgil̄iñ, "W̄in endi d̄itnalok dauka t̄imbi tomguk, wala t̄imbi d̄itna ama wala n̄itek s̄inik elañ?" Eumbi enguk, "Nak enda nand̄wam endi plofet ama no t̄ilak."

¹⁸ Gan ama wal̄ dai sisipm̄in kuumbi, endok dai tomguk, w̄in Juda ama biesili gama n̄im nand̄-kwamb̄iñ dañgil̄iñ, wala t̄imbi endi ama wolok meñ beu k̄iti-semum b̄iumbi

¹⁹ eni-nand̄iñgil̄iñ, "Ñine s̄itok niñanjet ba? T̄imbi s̄iti dai sisipm̄in indañguk w̄indiñ eamik ba? W̄indiñda n̄itek t̄imbi endi man ñind̄iñgit deilak?"

²⁰ Eumbi tambane engim̄ik, "En n̄itok niñanet, dai sisipm̄in indaindan w̄in nand̄iñmamik."

²¹ Gan n̄itek t̄imbi man ñind̄iñgit deilak, ba nind̄i s̄inik endok dai t̄imbi tomguk, w̄inda mek n̄itila n̄im nand̄-dakleamik. W̄in enla ni-kawit! Endi ip bendim̄bi, ama t̄ilakta t̄imbi k̄indem enlok kusei e-dakleutak."

²² Juda ama biesili ikan e-toptopm̄in, w̄in t̄ikap ama nol̄ Yesula en Mesia s̄inik w̄in indañgan eukta, ama biesili en it kiyau ginañ nanin kle-kolimbi, pawon pa kuuk. Kusei wala t̄imbi ama wolok meñ beul̄ Juda ama biesila misim̄bi,

²³ ñind̄iñ eñgim̄ik, "Endi ip bendim̄bi, ama t̄ilakta t̄imbi enla ni-kawit!"

²⁴ T̄imbi ama biesili ama dai sisipm̄in kuñguk w̄in b̄indambo k̄itiñmum b̄iumbi niñgil̄iñ, "Ñnd̄i ama wala yom ama s̄inik w̄indiñ nand̄iñmam̄iñ, wala t̄imbi d̄ik manda biañgan embi, d̄ikok daukal̄i tomguk, wala Kunum Yambat en wakan ni-k̄indem daukañ, ama w̄in n̄im."

²⁵ Eumbi tambane enguk, "Endi yom ama ba n̄im, w̄in nak n̄im nand̄ilet. Gan nak nepek no nand̄-k̄iliñ elet w̄in ñind̄iñ: nak dautna sisipm̄in kuñgutti man deilet."

²⁶ Eumbi yousim̄bi ni-kañgil̄iñ, "N̄itek ti-gamguk? Ba n̄itek t̄imbi dauka t̄imbi tomguk?"

²⁷ Eumbi tambane enguk, "Nak w̄in ikan san-i-talet, gan s̄indi nand̄inepi kunjit t̄iliñ. Nekta manda k̄ilik w̄ingan b̄indambo sanbam nand̄inepi eañ? N̄im kañbi s̄indi bo endok gwañgwāñii indaneliñdok nand̄ineliñ?"

²⁸ T̄imbi ama biesili ni-suambapi eñgil̄iñ, "D̄ikta ama wolok gwañgwāñ, gan n̄ind̄ila Moselok gwañgwāñii."

²⁹ T̄imbi n̄ind̄ila ka-nand̄-dakleam̄iñ, w̄in Kunum Yambatti Mosela kena manda niñguk, gan ama wolok kena t̄ind̄ilok gemb̄in w̄in denanin w̄in n̄im nand̄iñmam̄iñ."

³⁰ Eumbi tambane enguk, "Akai! Ñin nepek gitikñin s̄inik yañ! S̄indi endok gemb̄in w̄in denanin w̄in n̄im nand̄iñmañ, ganmek endi nokok dautna t̄imbi tomguk!"

³¹ Nîndi gitik nandi-dakleamîñ, wîn Kunum Yambatti yom ama nîm nandi-semlak. Tambo nin endi Kunum Yambat kîmit-klembi, man tañgonekulakta, Kunum Yambatti endok nîmololo wîn nandîmbi nandîñmîlak.

³² Ba kwet kusei kîmîkîmîlinan nanin bîkap man nîndîñgit, ama no dai sisipmîn indaïndan endok dai tîmbi tomguk, wolok kasat no ip nandîñgîmîñ ba? Nîm ya!

³³ Wîndîñda tîkap ama ñâli Kunum Yambattoknan nanin nîm bîumda, nepek wandin no tîmbektok tuop nîm.”

³⁴ Wîndîñ eumbi, ama biesili tambane nîngîliñ, “Dîk meñgalok simbai gînañ nanin yom ama indañguñdi kulañ wandin walî nînda nîtek tîmbi nanandi nîmeñdok nandîlañ?” Wîndîñ embi kle-kokîliñ.

³⁵ Tîmbi Yesuli ama wîn kle-kokîliñ wolok kasat wîn nandîmbi, ama wîn kauptok ñambi, tîmbi indaumbi, nî-nandîmbi eñguk, “Dîk Ama Sîsînîk enda nandi-kîlîkti tîñmîlañ ba?”

³⁶ Eumbi tambane nînguk, “Ama wopum, nak en nandi-kîlîkti tîñmettok Ama Sîsînîk wîn nin, wîn dîk nanbîm nandîwa.”

³⁷ Eumbi nînguk, “Dîk en ip kalañ ñak. Biañgan sînîk, nak manda ganlet natna Ama Sîsînîk wakan.”

³⁸ Wîndîñ eumbi nînguk, “Wopum. Nak nandi-kîlîkti tî-gamlet.” Wîndîñ eñipi, mîlelem tîñmînguk.

³⁹ Tîmbi Yesuli nîndîñ eñguk, “Nak kusei nîndîñda tîmbi kwelan in-dañgut: naka tîmbi dausî sisipmîn kuañ endok dausî tombîmbi, deimbi ka-daklenekaliñ, tîmbi nîn endi nîndîñ nandañ, ‘nîndi dautni deimbi ka-dakleamîñ,’ endi dausî sisipmîn papat kwambîñgan kunekaliñ. Tîmbi endi ka-dakleañ ba nîm, wolok tuopgan Kunum Yambatti yambî-danbekak.” *

⁴⁰ Tîmbi Falisi ama dîwîn Yesu gitâ pakiliñ endi manda wîn nandîmbi nîngîliñ, “Nîtek? Nîndi dautni sisipmîn nîme!”

⁴¹ Eumbi enguk, “Tîkap sîndi ‘Nîm ka-dakleamîñ’ wîndîñ eumda, sîndok yomjîlok mîlap nîm pat-samum, gan sîndi ‘Ka-dakleamîñ’ wîndîñ juluñgan eañda tîmbi, sîndok yomjîlok mîlap wîn kîmîlîm pat-samlak.”

10

Sipsip kandîkñenjî kindem wîn Yesu en wakan

¹ Yesuli yousimbi, Falisi amala enguk, “Manda elet walî biañgan sînîk. Tîmbi nîndîñ sanlet: nin endi sipsip sañ gînañ loupi, yamanan nîm loñîpi, nolok joñgo lapîpi piuk, endi kumbu ama ba tî-piñpiñen.

² Gan nin endi yamanan lolak, endi sipsiplok kandîkñenjî en wakan.

³ Ama endi yamanan bîumbi, yama kandîkñe amalî yama pa pîsalîmlak, tîmbi sipsipti endok man pa kîmit-kleañ, wîn endi enlok sipsipñiilok kosî kîti-semum bîumbi, yanañgîliñbi, kwelan pîmbi ñañ.

⁴ Kwelan pî ña-taleumbi, kandîkñenjîli telak dama tî-semlak, tîmbi sipsipti endok man malap nandîñmañda tîmbi en pa kle ñañ.

⁵ Gan endi ama gitikñin no nîm kle ñaneliñ. Tambo endi man malap walân no nandañda tîmbi misimbi pi ñaneliñ.”

⁶ Yesuli Falisi amala eyout manda wîndîñ enguk, gan endi manda wolok kusei wîn nîm nandi-dakleñgîliñ.

⁷ Wîndîñda tîmbi Yesuli bîndambo enbi eñguk, “Manda walî biañgan sînîk. Tîmbi nîndîñ sanlet: sipsipti Bep Yambattoñ lololok yama wîn natna.

* ^{9:39:} Yesuli gînañ tiplok daila manda wandin embi, nîndîñ eñguk: no en Yesulok kusal sîsînîk wîn nîm ka-daklembi, nîm nandi-kîlîkti tîñmîlak, endi ama dai sisipmîn wandin, tîmbi Kunum Yambatti endok tombon ombiñmekak.

8 Nak gama n̄im indañ̄lambi, ama nind̄ sipsiploñ b̄mbi, juluñgan yamb̄-d̄ikñeñḡiliñ, end̄ kumbu ama ba t̄-piñpiñen ama, gan sipsipti endok mandanji n̄im nand̄-dasimbi k̄mit-kleñḡiliñ.

9 Nak noñgandi yama wakan. No en nokoñ b̄mbi, Bep Yambattok sañ ḡinañ lolakta, en n̄im kolauktok nak en t̄ke-kamaiutat, t̄mbi end̄ m̄is̄m̄is̄ n̄imnat kumbi, nepek nola n̄im lonjukak.

10 Kumbu amal̄ sipsip kumbu t̄nd̄llok ba yand̄p k̄mllok ba ep t̄mbi kolaneliñdok walañgot pa b̄lak. Gan natna indañgut, w̄in nokok ḡiñḡitnaili kuñgu sis̄inik wakit bis̄ik tokñetokñen wal̄ endok pat-semektok indañgut.”

11 T̄mbi Yesuli yousimbi eñguk, “Natna w̄in sipsiplok kandikñenj̄ k̄ndem. Kandikñe k̄ndem end̄ sipsipñila t̄mbi nand̄-koñgomnat k̄msemek.

12 Gan ama nin m̄inem kenañgot pa t̄lak, end̄la sipsiplok kandikñenj̄ ba beps̄ n̄im. End̄ kamot moyend̄ b̄umbi kalakta, m̄is̄m̄is̄, sipsip yambimbi pim ñaumbi, kamott̄ sipsip ep si kleumbi papuseneañ.

13 Ama wal̄ m̄inem kenañgot t̄mbi, sipsip n̄im nand̄-semlakta t̄mbi w̄indiñ pa t̄lak.

14-15 Gan natnala sipsiplok kandikñenj̄ k̄ndem. Bept̄ nand̄-k̄liñ t̄namumbi, nak nand̄-k̄liñ t̄ñm̄ilet, w̄indiñḡangot nokok ḡiñḡitnaila nand̄-k̄liñ t̄-semambi, end̄ naka nand̄-k̄liñ t̄-namañ. T̄mbi w̄ngot n̄im. Nokok sipsipnaila t̄mbi nand̄-koñgomnat k̄m-semetat.

16 T̄mbi sipsip ñalañgot n̄im a. Sipsip d̄iw̄in no wakit pat-namañ. End̄ sañ ñolok ḡinañ nanin n̄im, gan nak end̄ wakit yanañgit b̄mbilok. End̄ nokok mana malapna nand̄mbi, nep k̄mit-kleumbi, nokok sipsipnai git̄kti k̄kesim̄in noñgan indaumbi, nak noñgandi endok kandikñenj̄ kuutat.

17 Bepnal̄ nep kasilembi, ḡinañli nand̄-koñgom pa t̄-namlak w̄in kusei ñindiñda: nak k̄mnan nanin b̄indambo m̄ilalettok nand̄-koñgomnat k̄mbetat.

18 Nak n̄im nand̄-tale-semamda, ama noli n̄li k̄mnell̄iñdok tuop n̄im, gan nak nand̄-tale-semi, nand̄-koñgomnat k̄mbetat. W̄in Bepnal̄ nokok kuñguna bimbi, b̄indambo t̄ketikelok gemb̄ nambi, w̄indiñ t̄mbettok nand̄-d̄ikñeñguk.”

19 Yesuli w̄indiñ eñgukta t̄mbi Juda amatamdi n̄is̄ñgan b̄indambo tamb̄pi,

20 asupt̄ ñindiñ eñḡiliñ, “Yal kolan noli endok ḡinan ḡinañ p̄umbi, kamakama t̄lak. Endok mandan slakan neta nand̄lok?”

21 T̄mbi d̄iw̄indi eñḡiliñ, “Ama yal kolannat noli manda wandin n̄im euk. T̄mbi w̄ngot n̄im. Yal kolan noli dai sisipm̄in endok dai t̄mbi tombektok tuop n̄im ya!”

Juda amatam asupt̄ Yesu en Kunum Yambattok Niñañ w̄in n̄im nand̄-kwambiñ dañgiliñ

22 T̄mbi gw̄lat no Jelusalem indañguk wolonda Juda amatamdi bep pañjiñli tapma it t̄mbi kaiktañguk * nain w̄in nand̄-kaikta pa tañ. Gwi sasale nain t̄mbimbi,

23 Yesuli tapma it sañ jimba ḡinañ Solomondok palanda plon ñañambit t̄ñilimbi,

* **10:22:** Damañgan nain nola Silia nasili mikta Jelusalem lombi, tapma ilan n̄is̄lok yambatsila bit ep tapma t̄ñm̄iñḡiliñ, kusei wala t̄mbi itti kolañguk. Juda amal̄ Silia nasi ep kle-kot-talembe, tapma it w̄in b̄indambo t̄mbi kaiktañguk.

²⁴ Juda amatamdi bimbi, en klem gimbup papi n̄ñgiliñ, “D̄kok kusaka nain n̄tek gamañgot k̄mit-semumbi, n̄ndi d̄ka nin s̄n̄k wala ḡnañ t̄pet tam̄ñ? T̄kap d̄k Mesia s̄nikta, kusaka indangan n̄ni-dakleukañ.”

²⁵ Eumbi tambane enguk, “Nak w̄in ikan sangut, gan s̄ndi n̄m nand̄-kwamb̄iñ da-namañ. Nak Bepnalok koi plon kundit engano pa t̄let wal̄ mek kusatna t̄mbi inda-daklelak,

²⁶ gan s̄ndi sipsipnai n̄mda t̄mbi w̄in n̄m nand̄-kwamb̄iñ dañ.

²⁷ Nokok sipsipnaili mandana nand̄-dasimbi k̄mit-kleañ. W̄in nak nand̄-k̄liñ t̄-semlet, t̄mbi endi nak nep k̄mit-klembi kuañ.

²⁸ T̄mbi nak kuñgu taletalen n̄mnat emlet, t̄mbi endi kolandok ḡñgit nombo n̄m t̄nekaliiñ, t̄mbi ama noli nokok k̄tnanan nanin no n̄m k̄w̄lap t̄mbi epmekak.

²⁹ W̄in nokok Bepna, nin endi ḡñgitnai k̄tnanan yapıkuk, endi mek nepek gitikgan yapma kle-talelak, wala t̄mbi ama noli Bepnalok kiinan nanin ḡñgitnai k̄w̄lap t̄mbi, epneliñdok tuop n̄m.

³⁰ Bep n̄ti noñgan tam̄k.”

³¹ Manda wala t̄mbi amatamdi b̄ndambo kawatt̄ w̄ili k̄mmel̄ñdok kawat mekiñiñ,

³² gan Yesuli enguk, “Nak kundit k̄ndem kusei kusei Beptoñ nanin s̄ndok dausinan t̄mbambi kañgiliiñ. S̄ndi kundit nek s̄nikta t̄mbi kawatt̄ n̄tnepi tañ?”

³³ Eumbi tambane n̄ñgiliñ, “W̄in kundit k̄ndem nola t̄mbi w̄indiñ n̄m tam̄ñ. W̄in d̄k kwelan ama s̄ilanin wandin wal̄ d̄tnala Kunum Yambat eñipi, en n̄-t̄ke-pi-yalilañda t̄mbi n̄ndi kawatt̄ gw̄tnepi tam̄ñ.”

³⁴ W̄ndiñ eumbi, Yesuli enlok kusal kasopmeuktok Kunum Yambattok mandan nolok plon e-yout t̄mbi, n̄ndiñ tambane enguk, “S̄ndok endikñe mandanj̄ ḡnañ youyoulin patak, w̄in Kunum Yambatt̄ ama d̄w̄inda n̄ndiñ enguk, ‘Nak sangut w̄in s̄ndi yambat’. [☆]

³⁵ T̄mbi n̄ndi nandam̄ñ, manda youyoulin patak wal̄ nain tuop biañgan s̄nik. Ale, t̄kap Kunum Yambat en wakan ama s̄ilaninda manda embi, endok kos̄ ‘yambat’ k̄tiñgukta,

³⁶ n̄tek t̄mbi s̄ndi nak kit yout t̄-namañ, t̄mbi ‘Nak Kunum Yambattok Niñaañ’ w̄indiñ eñgukta t̄mbi nak en n̄-t̄ke-pi-yalilet w̄indiñ eañ? W̄in Bepti en wakan nak enlok kenan t̄ndilok nak nep kasilembi, nan̄-mulimbi, kwelan pi indañgut.

³⁷ K̄ndem a, t̄kap nak Bepnalok kenan n̄m pa t̄letta, kak, nak endok Niñaañ w̄in n̄m nand̄-kwamb̄iñ danekaliiñ.

³⁸ Gan t̄kap nak Bepnalok kenan w̄in t̄letta, nak endok Niñaañ w̄in nand̄-kwamb̄iñ danekaliiñ. W̄in s̄ndi nokok mandanala t̄mbi w̄in n̄m nand̄-kwamb̄iñ dawit. W̄indiñ t̄neliñda, s̄ndi ka-daklembi nand̄-daklenekaliñ, w̄in Bepti nokok ḡnañ patak, t̄mbi nak endok ḡnañ patet.”

³⁹ Yesuli w̄indiñ eñgukta t̄mbi amatamdi b̄ndambo t̄ke ñanep nand̄iñgiliñ, gan endi k̄s̄nan nanin jiñlop paipi ñañguk.

⁴⁰ T̄mbi Yesuli Jodan tuk d̄kñemb̄i, maim lambilak kandañnan undane ñambi, Yoaneli damañgan tuk i-sem-i-sem kena t̄ñguknan wandiñ ña kuñguk. Kuñliñmbi,

⁴¹ amatam asupti endoñ bimbi, n̄siñgan ñindiiñ eñgiliñ, “Yoaneli jimba kundit engano no n̄m t̄ñguk, ganmek endi ama ñolok plon manda eñguk gitik wal̄ biañgan s̄nik.”

42 Wîndiñ eñipi, wolok pakiliñ asupti Yesu en Mesia wîn nandi-kwambîñ dañgilîñ.

11

Mîlamîlat ba kuñgu molom wîn Yesu en wakan

1-2 Ama no koi Lasalos endi jîmbat wopum ti-pakuk. Lasaloslî wiwit Malia git Mata en git Betani it kwelan kuñguk, tîmbi Malia wîn tam nin endi siñgimek Wopum dok kesii piñgip sable mîliñnatti wîlipi, kumbam sakti tîmbi kalandañguk. [◊] Lasaloslî jîmbat ti-paliññiñtîmbi,

3 endok wiitti Yesuloñ manda ñîndiñ kîmîlîm loñguk, “Wopum, dîk nandi: noka gînañgalî kasilelañ endi jîmbat tiłak.”

4 Tîmbi Yesuli kasat wîn nandîmbi, ñîndiñ eñguk, “Jîmbat indañmîñguk walî endi kîmbektok nîm. Tambo walî Kunum Yambattok koi gîñgit wopum dauktok ba nak Kunum Yambattok Nîñañ nokok kusatna engano wîn tîmbi inda-dakleuktok indañmîñguk.”

5 Tîmbi Yesuli Mata wakiñ dalañ Malia ba wiu Lasalos wîn ep galk tañguk.

6 Wîndiñda tîmbi endi ‘Lasaloslî jîmbat tiłak’ gîñgit wîn nandîmbi, kwet pakuk wolok sandap tiłpet nombo yousim pakuk.

7 Pakap, gwañgwañiila enguk, “Bîumbi, Judia kwelan bîndambo undane ñana.”

8 Eumbi niñgilîñ, “Nînîndañt, Judia nasili kawatti gwîtnep tiñgiliñ, nain nîm ombataumbi, dîk bîndambo wandiñ undane ñauñdok elâñ ba?”

9 Eumbi tambane enguk, “Sandap noñgan gînañ aua 12got kwettî sala patak. Wala tîmbi sandap kulakti kwet ñolok kolsalen kalakta tîmbi yout-kasalam nîm pa tiłak.”

10 Gan tim kulakti kolsalen nîm palmîlakta tîmbi yout-kasalam pa tiłak.”

11 Yesuli wîndiñ eñipi, yousimbi enguk, “Notni Lasaloslî dou patak, gan nak ñambi, tîmba sîlikñem mîlalekak.”

12 Eumbi, gwañgwañiilî niñgilîñ, “Wopum, tiłkap endi dou patakta, jîmbalî taleumbi, kîndem daukak.”

13 Wîn Yesuli Lasaloslok kîmdok plon e-yout tiñguk, gan gwañgwañiilî endi dou sîlanin wala elak wîndiñ nandîñgiliñ.

14 Wîndiñda tîmbi Yesuli indañgan eni-daklembi eñguk, “Lasaloslî ip sembîk,

15 gan sînda tîmbi nak en gitâ nîm pakut wala sîmbatnalî kîndem dalak. Wîn kusei ñîndiñda: nain ñolonda nokok kusatna nandi-kwambîñ da-sîn taneliñdok nainji indalak. Gan man ñîn endoñ ñana.”

16 Eumbi, wolongan Tomas koi no Didimus endi gwañgwâ dîwînda ñîndiñ enguk, “Ale, wîndiñda nîndi bo ñambi, nînîndañt en gitâ kîmna.”

17 Tîmbi Yesuli Betani it kwet kandañ ña tombi, Lasaloslî nain tiłpet tiłpet ikan sum gînañ taplium pakuk wolok kasat nandîñguk.

18 Betani wîn mayañgan nîm, 3 kilomita ba nîtek Jelusalem tîmbi dumalaum patak,

19 wala tîmbi amatam asupti Jelusalem bimbi, Malia git Matalok wiset sembîñgukta tîmbi eni-kîlîkti tiñepi endoñ bi taleñgilîñ.

20 Tîmbi nimbek noli Matala “Yesu bîlak” wîndiñ nîmbi nandîmbi, endi telak plon ña tîmbi indañguk, gan Malialî ilan pipakuk.

21 Tîmbi Matali Yesula niñguk, “Wopum, dîk ñolok palîmda, witnalî nîm sembek.

22 Ganmek man ñîndiñgîtañgan ñîndiñ nandîlet: dîk Kunum Yambatta nîtek tîmbektok nî-nandutañda, nandi-gametak.”

[◊] **11:1-2:** Yoane 12:3

²³ Eumbi nīñguk, “Dīkok wikalī bīndambo kīmnan nanin mīlapi kuukak.”

²⁴ Eumbi, Matalī nīñguk, “Kunum Yambatti nain taletalennan amatam gitik ep tīmbi mīlatnekaliñ, wolondamek nokok witnalī bo mīlalekak wīnda nak nandī-daklelet ñāk.”

²⁵ Eumbi nīñguk, “Amatam ep mīlamīlat ba kuñgu ememlok molom wīn natna ñākōn. Wala tīmbi naka nandī-kīlikti tī-namlakti kīmbek bek, ganmek kuñgun sisinīk walī gama palmekak.

²⁶ Wīn amatam kaik papi, naka nandī-kīlikti tī-namañ gitik endī sembinelīñ, ganmek kīm biañgan walī nain no ba nola nīm inda-semekak. Dīk wīn nandī-kwambiñ dalañ ba?”

²⁷ Eumbi, Matalī nīñguk, “Wopum, biañgan ñāk! Tīmbi nak manda ñīn bo nandī-kwambiñ dalet: Mesia, Kunum Yambattok Nīñañ, nin kwelan ñolok indauptok een, wīn dītna wakan.”

²⁸ Matalī wīndīñ eu taleumbi, ilan undane ñāmbi, dalañ Malia kītīñmīmbi, manda janjat tīmbi, ñīndīñ nīñguk, “Nīnīndautti bī tombi, kītī-gamlak.”

²⁹ Eu nandīmbi, wolongan platik mīlapi, Yesuloñ ñāñguk.

³⁰ (Yesuli it kwet gīnañ gama nīm loñguk, tambo endī Matalī en tīmbi indañguk wolok pakuk.)

³¹ Tīmbi Jelusalem nasi, nindī Malia gīta it gīnañ papi, nī-kīlikti tīñgiliñ, endī Malia platik sīnīk mīlapi, pawan pīm ñāumbi kañgiliñ. Kañbi, “Endī sumnan kut-blamban eup ñalak” wīndīñ nandīmbi, kle ñāñgiliñ.

³² Tīmbi Malialī Yesu pakuknan ñā tombi kañguk, wolonda endī kesīinan mīlelem tīmbi nīñguk, “Wopum, dīk ñolok palīmda, witnalī nīm sembek!”

³³ Wīndīñ eu taleumbi, kut-blamban eñguk, tīmbi Jelusalem nasi en gīta bīñgiliñ endī bo mano tīñgiliñ. Tīmbi Yesuli wīn yambīñguk, wolonda endok gīnañli mīlata-sīnīk taumbi, blan ba gimbit walān wandin deiñguk.

³⁴ Tīmbi enī-nandīñguk, “Delok kīmīlim patak?” Eumbi nīñgiliñ, “Wopum, ñīn bī ka.”

³⁵ Tīmbi Yesuli sumdok telaknan ñāñipi, dai tulli pīñguk.

³⁶ Wīndīñda Jelusalem nasıl nīsīñgan ñīndīñ eñgiliñ, “Wī kawīt! Endī Lasalos gīnañli sīnīk tīke-kasileñguk yañ.”

³⁷ Gan endoñnan nanin dīwīndī ñīndīñ eñgiliñ, “Nītek tīmbi ama dai sīpīpmīn endok dai tīmbi tomguktī ama ñīn nīm tīke-kīmīlimbi sembiñguk?”

³⁸ Tīmbi Yesuli bīndambo gīnañ mīlata sīnīk taumbi, sumnan ñā tomguk. Lasalos wīn kawat tombañ nolok gīnañ kīmīpi, yama wīn kawat wopumdi masip bimbin.

³⁹ Tīmbi Yesuli enguk, “Kawat tīke ñawīt!” Eumbi, ama sembiñsembiñdok wiū Mata endī tambane nīñguk, “Wopum, nain tīpet tīpet ikan sembiñpakucta tīmbi ip mīlīñ tīlak yañ!”

⁴⁰ Eumbi, Yesuli nīñguk, “Nak ikan ñīndīñ ganīt: tīkap dīk naka nandī-kīlikti tī-namlāñda, Kunum Yambattok kusal engano wīn inda-dakleumbi kautañ.”

⁴¹ Wīndīñda ama dīwīndī kawat wīn tīke ñāumbi, Yesuli deium loumbi, ñīndīñ eñguk, “Bep, dīk nokok nīmolona ikan nandī-namlañ, wala tīmbi nak we ganlet.

⁴² Dīk nain tuop nandī-namlañ, wīn natna nandī-talelet. Gan nak amatam ñolok ikañ enda nandī-semi, endī dītna wakan nani-mulīm indañgut wīn nandī-kwambiñ danelīñdok wīndīñ et.”

⁴³ Wīndīñ eu taleumbi, wopumgan kītīmbi eñguk, “Lasalos, dīk pī!”

44 Eumbi, kmgukti kaiktambi pnguk. Tmbi kii kes*ti* ba kumbam wn sandumdi tapli imim*ti*nda tmbi Yesuli enguk, "Sandum psal*ti*m, samakgan kuw*in*."

*Yesu amatamdok knjan wli kmneli*ndok telak lonj*ti*ng*il*iñ**

(Matayo 26:1-5, Maleko 14:1-2, Luka 22:1-2)

45 Wndi*ñ*da Jelusalem nasi Malia kanep bi*ñ*g*il*iñ endoñnan nanin asupti Yesuli Lasalos nitek t*ñ*m*ñ*guk wn ka-nandi*ñ*g*il*iñda tmbi en Mesia s*in*k wn nandi-kwamb*in* da*ñ*g*il*iñ.

46 Gan d*w*ndi Falisi amaloñ ñambi, Yesuli nitek t*ñ*guk wolok kasat t*se*mg*il*iñ.

47 Wndi*ñ*da tapma ama bies*ti* git Falisi ama end*ti* Judalok it kiyau wopumdok ama gitik k*it*-semum b*üm*bi, km*in* tmbi, n*s*iñgan Yesulok plon ñ*ind*iñ e-nandi*ñ*g*il*iñ, "Nitek t*lok*? Ama wal*ti* jimba kudit asupgan s*in*k pa t*lak* wn!"

48 Ti*kap* n*ind*i binambi, wndi*ñ*got t*ku*ukta, amatam gitikgandi en Mesia wndi*ñ* nandi-kwamb*in* dambi, enda tmbi kusei km*ip*i, n*ind*ok kandikñenii Roma nasi mik t*se*umbi, end*ti* b*üm*bi, n*ind*ok tapma it wak*it* ama sambat ñ*in* n*p*ma t*ke*umbi kolane*ka**m*iñ."

49 Tmbi ama bies*ti* endoñnan nanin no, wn Kaifas, end*ti* gw*il*at wolonda tapma amalok telak damanj*ti* ku*ñ*guk, tmbi end*ti* ñ*ind*iñ enguk, "S*in*d*ti* ka-nandi-daklen*ti* n*im*nat ya*n*!"

50 N*m* ka*ñ*bi Juda ama n*n* gitik kola-talene*n*, wala tmbi wn s*in*dok kanda*n* k*ind*em, ti*kap* ama no*ñ*gan*l*iñgot amatam gitiktok knjann*ti* km*n*mek. S*in*d*ti* wn n*m* ka-nandi-daklea*n* bek."

51 Kaifasl*ti* wndi*ñ* e*ñ*guk, gan end*ti* manda wn enlok nanand*in*la n*m* e*ñ*guk. Tambo end*ti* gw*il*at wolonda tapma amalok telak damanj*ti* pakukta, plofet manda e*ñ*ipi, ñ*ind*iñ e*ñ*guk: Yesuli Juda amatamdok knjann*ti* km*se*me*pi* t*ñ*guk.

52 Tmbi endokgot n*m*. End*ti* Kunum Yambattok g*ñ*g*it*ni kwet nolok nolok papusenem paka*n* ep kiul*üm*bi, sambat no*ñ*gan t*in*el*ñ*dok kmbep*i* t*ñ*guk.

53 Kaifasl*ti* wndi*ñ* e*ñ*gukta tmbi Juda ama bies*ti* sandap wolonda*ñ*gan kusei km*ip*i, n*s*iñgan e-sambat t*ku*umbi, Yesu wli kmneli*ndok telak lonj*ti*ng*il*iñ*

54 Wndi*ñ*da tmbi Yesuli Jelusalem nasi endok bo*ñ*g*ips*inan inda*ñ*gan nombo n*m* ku*ñ*guk. Tambo end*ti* walini*n* p*m* ñambi, kwet no kwet s*ilan*in ñ*as*iñgan patak wolok ñambi, it kwet no koi Eflaim wolok gwa*ñ*gwa*n*ii g*it* ku*ñ*guk.

55 Tmbi Juda amatamdok Kamaikamai gw*il*at dumalaumbi, amatam asupti i*si* kwes*ti* b*üm*bi, Kunum Yambattok dainan jamilan indanel*ñ*dok ita*ñ*gan tapma ilan t*pa*ñ*gipa*ñ*gile* t*nepi* Jelusalem lo ñ*a*ñ*g*il*iñ*.

56 Ñambi, Yesu lonj*üm*bi, tapma it sa*n* jimba g*ina**n* ipi, n*s*iñgan ñ*ind*iñ e*ñ*g*il*iñ, "S*in*d*ti* n*itek* nanda*n*? End*ti* gw*il*atta n*m* b*ükak* bek."

57 Wndi*ñ* e*ñ*g*il*iñ wn kusei ñ*ind*iñda: tapma ama bies*ti* git Falisi amali Yesu t*kenel*iñdok manda kwamb*in* no ñ*ind*iñ eu sata*ñ*guk, "Ti*kap* ama noli Yesu delok patak wn nandi*ñ*lakta, wn n*in*b*ti* nandi*ñ*mbi, en t*tkene*ñdok."

12

*Maliali Yesu kmkmlok t*pa*ñ*gipa*ñ*gile* t*ñ*m*ñ*guk*
(Matayo 26:6-13, Maleko 14:3-9)

1 Kamaikamai gwilat gama nim indañilimbi, sandap kit tambon noñgan gama palimbi, Yesuli nolii git Betani it kwelan ña tomguk. Betani win Lasalos, nin Yesuli kimnan nanin timbi milakuk, endok il kwel.

2 Yesuli wolok tombimbi, nanañ sina ti-nitmitumbi, Yesu git a nanañ nañgilin endoñnan nanin no win Lasalos, timbi Matali yambidikñeñguk. Nanañ na-palitnilimbi,

3 Maliali wilngilo no tikembi, Yesuloñ ña indambi, pinngip sable milin kindem tuan loloñ sinik endok kesii plon yalimipi, kumbam sakti timbi kalandañguk. Timbi pinngip sablelok milin kindem walit it gitik win tokñeñguk. *

4 Timbi Yesulok gwañgwani endoñnan nanin no koi Judas Iskaliot, ama nin endi siñgi kandañ Yesu kanjikñiilok kisinan kimikuk, endi Maliali kundit tñguk wala nandum piumbi eñguk,

5 "Yakai! Nindi pinngip sable win tuatualok kimitnem tuaumda, gwilat noñgandok kena naindok tuan walinin epbi, gumañ pimbinesila emneñ!"

6 Gan endi ama pimbinesila nim nandi-semguk, tambo endi kumbu pa tñgukta timbi windit eñguk. Win amatamdi Yesu git gwañgwaniila minem emgiliñ win Judasli ka-dikñembi, walinin gitakan enlok pa epliñguk.

7 Timbi Yesuli Judasla nimbi eñguk, "Maliala milap nim miwiñ! Win nak kimbambi, nep kindit taplinekaliñ, wolok itañgan nokok pinngipna tipañgipañgle ti-namektok endi pinngip sable win tuatualok nim kimikuk.

8 Pimbinesili nain tuop sin git a kuumbi, kindem ep kimitnekaliñ, gan nakta kwelan ñolok sin git a papat kwambitñgan nim kuutat."

Tapma ama biesili Lasalos bo wili kimnelindok e-sambat tñgiliñ

9 Timbi Jelusalem nasi asupgan sinik endi Yesu Betani it kwelan pakuk wolok giñgit nandimbi, kanepi biñgiliñ. Timbi engot nim. Endi Yesuli Lasalos kimnan nanin timbi milakuk en bo kanepi biñgiliñ.

10-11 Win Lasalosla timbi amatam asupti Yesulok kandañ ña-talembi, nandi-kiliiktit tñmifñgiliñ, wala timbi tapma ama biesili Lasalos bo wili kimnelindok e-sambat tñgiliñ.

Yesuli ama wapmañ wandin Jelusalem loñguk

(Matayo 21:1-11, Maleko 11:1-11, Luka 19:28-40)

12 Kwet salaumbi, amatam kimin gitik gwilatta Jelusalem biñgiliñ endi Yesuli wolok loupi tñguk manda win nandifñgiliñ.

13 Nandimbi, Yesulok koi giñgit tike-loneliñdok komba gandua wandin wolok kii gayam ombim epbi, it kwet bimbi, telaknan timbi indauktok ñambi, ñindit kitiñbi eñgiliñ,

"Hosana! Ni-ta-lona!

Ama ñin Wopumdok koi plon biumbi,

Kunum Yambatti gwilam tñmin!

Endi Islael nindok Ama Wapmañni! *

14 Timbi Yesuli doñki sim no timbi indaumbi, wolok plon pipapi ñañguk. Win plofet manda ñindit youyoulin patak wolok tuop indañguk,

15 "Saion nasi sindi nim misineliñ! Wi kawit!

Sindok ama wapmañji doñki niñañ plon pipapi bilañ." *

16 (Nain wolonda Yesulok gwañgwaniili nek indañguk wolok walan gama nim nandi-dakleñgiliñ. Win Kunum Yambatti Yesu kimnan nanin timbi

* **12:3:** Win witna tipet ba nittek wolok tuop Maliali pinngip sable koi 'nad' kitiañ win Yesulok kesii plon yalimikuk. * **12:13:** Kap 118:25-26 * **12:15:** Sekeraia 9:9

mìlapi, endok pipapal engano wolok undane loñguk, wolok siñgi kandañmek endi nandi-tomgìliñ, wìn plofet amali Yesulok plon wìndiñ indauktok youyouulin, tìmbi wolok tuopgan indañmìñguk.)

¹⁷ Tìmbi kìmìn wopum Yesuli Lasalos kitiñmìmbi, kìmnan nanin tìmbi mìlapi, sum ginañnan nanin lambumbi kañgìliñ, endi yousimbi, nek indañguk wìn e-saktañgìliñ.

¹⁸ Kìmìn gitik Kamaikamai gwìlatta Jelusalem biñgìliñ, endi Yesu telak plon tìmbi indaneliñdok ñañgìliñ, wìn kusei ñindiñda: Yesuli jimba kundit wandin tìñguk wolok giñgit sapakñeumbi, endi nandimbi, telak plon tìmbi indaneliñdok ñañgìliñ. Ñaumbi,

¹⁹ Falisi amali wìn kañbi, nandum tuop nim tìmbimbi, nìsiñgan ñindiñ eñgìliñ, “Wì kawit! Kwelan kuañ gitikti en ip klem kunepi ñañ! Nìndi nek kusei kusei tamìñ, walì bien nimnat wandin inda-daklelak!”

Yesuli enlok kìmkìmñila plofet manda enguk

²⁰ Amatam gwìlatta Kunum Yambat mìlelem tìñmineliñdok Jelusalem biñgìliñ endok boñgìpsinan Grik ama dìwìn pakiliñ.

²¹ Filip endi Betsaida it kwet Galili kwelan nanin, tìmbi sambat walì endoñ bìmbi niñgìliñ, “Ama wopum, nìndi Yesu kanep nandamìñ.”

²² Eumbi, Filipti ñambi, Andlu nìmbi nandumbi, yakan Yesuloñ ñambi, eñgìliñ wolok tuop niñgimik.

²³ Tìmbi Yesuli ñindiñ tambane enguk, “Nak Ama Sisìnìk nokok pipatna engano wolok undane louttok nain walì ip inda-talelak.

²⁴ Wìn biañgan sìnik. Tìmbi ñindiñ sanlet: tìkap nanañ minjìpti kwelan nim pìmbi kimbekta, en noñgångot palek. Gan tìkap endi kimbekta, endi bien asup laliuk.

²⁵ Nin endi enlok kuñgun tìke-kimbìñ dalakta, endok kuñgun papat kwambìñgan nim palmekak. Gan nin endi kwelan ñolok kumbi, naka tìmbi kuñgun enlok nim tìke-kimbìñ dalakta, walì wakan kuñgun wìn tìke kamaimbi, papat kwambìñgan palmekak.

²⁶ Wìn no en nokok kena gwañgwana kulakta, endi nak nep kle kuwin. Nak nep kle kuñipi, natna patetnan endi bo palekak. Tìmbi nokok Bepnali kena gwañgwana kuañ gitikta kot giñgit emekak.”

²⁷ Tìmbi Yesuli enlok kìmla kìmit-nandimbi yousimbi eñguk, “Man nokok ginañna mìlataumbi, nìtek ewit? ‘Bep, dìk mìlap inda-namep tìlak ñin napma tìke’ wìndiñ ewit ba? Nìm a. Wìn nak mìlap wìn bemettok indañgutta tìmbi wìndiñ nim eutet.”

²⁸ Tambo nak ñindiñ elet, ‘Bep, dìkok kusaka engano wìn tìmbi inda-dakleumbi, kokali wopum dawin.’”

Yesuli wìndiñ eumbi, kunum ginañ nanin manda noli ñindiñ eu piñguk, “Nokok kusatna engano wìn ikan tìmba inda-dakleumbi, kotnalì wopum dañguk, tìmbi wìndiñgångot bìndambo tìmbetat.”

²⁹ Kìmìn gitik wolok pakiliñ endi kitikiti wìn nandimbi, dìwìndi “Dìlimat kitìlak” eumbi, dìwìndi “Eñalo noli manda nìlak” wìndiñ eñgìliñ.

³⁰ Tìmbi Yesuli tambane enguk, “Manda walì nak nep tìmbi plaptauktok nim, walì sìndi sep tìmbi plaptauktok pìlak.

³¹ Man ñindiñgìt nain inda-taleumbi, ñindiñ indaukak: Kunum Yam-batti kwelalok amatam gitik yambi-danbi, tambonji ombi-tìkeneliñdok eu taleukak, tìmbi kwet ñolok kandikñe Satan en wakan wìli piukak.

³² Gan natnalok kandañ wìn ñindiñ: nak kwelan nanin nep loumek, nak amatam gitikti nokoñ bìmbìlok telak dìli-tom-semetat.”

³³ Yesuli wîndiñ eñguk, wîn endi kîmkîm nîtein kîmbektok wîn edakleñguk.

³⁴ Tîmbi amatamdi tambane nîñgîliñ, “Manda youyoulin patak walî Mesia papat kwambîñgan kuuktok eumbi pa nandîñgîmîñ. Nîtek tîmbi dîk Ama Sîsinik kloñbat plon tîke-loumbi kîmbektok elañ? Dîk Ama Sîsinik nîtein wandin ñala manda wîn elañ?”

³⁵ Tîmbi Yesuli enlok plon manda embi, nîndiñ enguk, “Kolsalenli nain dumangangot gama sîndok boñgîpsînan pat-samekak. Nîm kañbi kîlîmdî sapma kleuk, wala tîmbi sîndi kolsalen gama pat-samlak tuop wolok gînañ yousimbi kunekalîñ. Neta, kîlîm gînañ kulaktî dendîñ ñalak wala nîm nandî-daklelak.”

³⁶ Wîndiñda tîmbi kolsalendok kuseili sîn gitâ gama palîñilîmbi, sîndi kolsalen molom indaneliñdok en nandî-kîlîktî tîñmînekaliñ.”

Yesuli wîndiñ eu taleumbi, amatam yambîk bim ñambi, yambî-sembîm pa kuñguk.

Yesu nîm nandî-kîlîktî tîñmañdî tuanjî ombo-tîkenekaliñ

³⁷ Yesuli jimba kundit asupgan amatam dok dausinan ip tînguk, gan asupti wandingan embi gîñgînembi, en Mesia wîn nîm nandî-kwambîñ dañgîliñ.

³⁸ Wîn plofet Aisaialî manda no youkuk patak walî bien tîmbektok wîndiñ indañguk. Manda wîn nîndiñ,

“Wopum, nîndi gîñgit manda eñgîmîñ
wîn amatam tîpet sînîktî nandî-kwambîñ dañgîliñ,
ba dîkok gembîñga daut semguñ wîn ka-dakleñgîliñ.” *

³⁹ Endi Yesu nandî-kîlîktî tîñmîneliñdok tuop nîm. Wolok kusei wîn Aisaialî nîndiñ youkuk,

⁴⁰ “Nak Kunum Yambattî endok dausî masipbi,
gînañjîtî tîmba kwambîñ dañguk.

Nîm kañbi, endi dausîli nokok kunditna kañbi,
gînañjîli nandî-kîlin embi,
tambanem, nokoñ bîumbi,
natna ep tîmba kaikta-talenekalîñ.” *

⁴¹ Aisaialî wîndiñ youkuk, wîn kusei nîndiñda: Kunum Yambattî Mesialok kusal engano wîn Aisaia itañgan daulîmîum kañbi, endi nepek eukak batîmbekak wolok plon youkuk.

⁴² Ganmek nain wolongan Juda ama biesîlok boñgîpsînan bo asupti Yesu nandî-kîlîktî tîñmîñgîliñ, gan endi Falisi amala mîsîñgîliñda tîmbi wîn nîm e-indañgîliñ. Nîm kañbi, endi it kiyau gînañ nanin ep kle-kolîmbi, pawân kunelîñ.

⁴³ Ama walî amatam eni-kîndem dañ wala nandî-galk wopum tîngîliñ, ganmek Kunum Yambattok kandañ nandî-galk wopum wandin nîm tîmbi, nandî-kîlîktînji kîmit-sembîñgîliñ.

⁴⁴ Tîmbi Yesuli wopumgan kîtîmbi, nîndiñ eu piñguk, “Nak nandî-kîlîktî tî-namlaktî nakgot nîm nandî-kîlîktî tî-namlak, tambo endi Bep nak nani-mukuk en bo nandî-kîlîktî tîñmîlak.

⁴⁵ Wîndiñgangot nak nambîlaktî nani-mukuk en bo kalak.

⁴⁶ Amatam nak nandî-kîlîktî tî-namañ, endi kîlîm gînañ nombo nîm kunelîñdok nak kolsalen wandin kwelan pi indañgut.

⁴⁷ Nak kwelan kuañ yambî-danbi, endok kolanjîlok tambon ewa taleuktok nîm indañgut. Tambo nak kolanjîlok tambonnan nanin yapma

* 12:38: Aisaia 53:1 * 12:40: Aisaia 6:10

tikeuttok indañgut. Kusei wala t̄imbi t̄ikap ama nol̄i nokok mandana nand̄i-k̄imk̄imnelakta, natna en ka-danbi, endok tambon ewa talelak w̄indiñ n̄im t̄ilet.

⁴⁸ Tambo nin end̄i nak siñgi w̄it-nambi, nokok mandana n̄im nand̄i-dasilak en ka-danbi, tambon eu taleuktok no patak, w̄in nak manda eñgut wal̄i wakan en kwet nain taletalenan ka-danbi, tambon ombi-t̄ikeuktok eu taleukak.

⁴⁹ W̄in kusei ñ̄indiñda: nak natnalok nanand̄inala manda n̄im eñgut. Tambo Bep nak nani-mukuk en wakan nak manda nek ba n̄itek eelok w̄in nani-d̄ikñeñguk.

⁵⁰ T̄imbi nak ñ̄indiñ nand̄i-k̄iliñ elet: end̄i manda euttok nani-d̄ikñeñguk, manda wal̄i amatam ep t̄imb̄imbi, kuñgu taletalen n̄imnat kuneñiñ. W̄indiñda t̄imbi nak end̄i manda n̄itek eelok nanguk, wolok tuopgangot pa elet.”

Yesuli k̄imbepi, gwañgwañii t̄-pañgipañgle t̄-semguk

13

Yesuli gwañgwañilok kesisi w̄ilit-semguk

¹ Kamaikamai gw̄ilat indaup t̄imb̄imbi, Yesuli kwelan ñolok bimbi, Beuloñ undane lololok nain indañguk w̄in ka-nand̄i-dakleñguk. End̄i ama nin kwelan ñolok en k̄imit-kle kuñgil̄iñ w̄in ep galk ti-ta-biñguk, t̄imbi yousimbi, kwelan gama kuñguk tuop ep galkta t̄iñguk w̄in daut semguk.

² Yesu git gwañgwañii end̄i tim nanañ na-paliñiñlimbi, ñ̄indiñ indañguk: Satandi Judas, Simon Iskaliottok ñ̄inañ, enda ikan gitnan gitnañ nanand̄i m̄imbi, Yesu kanjikñiilok kisinan k̄imilektok n̄iñguk.

³ Gañgan Yesuli nand̄iñguk, w̄in Bept̄i nepek gitik endok kiinan k̄imilimbi ka-d̄ikñeñguk, t̄imbi end̄i Kunum Yambattoñnan nanin piñgukti endoñ undane louptok t̄iñguk. W̄indiñ nand̄iñipi,

⁴ nanañ na-pakiñiñnan nanin miłapi, dasindasin ombap kiundiñ k̄imipi, t̄imb̄ikalanda no t̄ikembi, boñgiunan temguk.

⁵ T̄iñipi, tuk jawañ gitnañ w̄ili piumbi, kusei k̄imipi, gwañgwañii kesisi w̄ilit-semi, t̄imb̄ikalanda boñgiunan temguk wal̄i t̄imb̄i kalandañguk.

⁶ W̄indiñ t̄-sem-ta-ñakap, Simon Petloloñ bi tombimbi n̄iñguk, “Wopum, n̄im kañbi d̄ik̄i nokok kesitna w̄ililep t̄imbeñ a.”

⁷ Eumbi tambane n̄iñguk, “Natna nek t̄-samlet wolok kusei w̄in d̄ik man ñ̄indiñgita n̄im nand̄i-daklelañ, gan gamamek nand̄i-tombekañ.”

⁸ Eumbi, Petlol̄i k̄imisip t̄iñmimbi n̄iñguk, “D̄ik nain no ba nola nokok kesitna no n̄im w̄ilit-namekañ.” Eumbi, Yesuli n̄iñguk, “T̄ikap nak n̄im w̄ilit-gametetta, d̄ik nokok gitngit yousim kuuñdok tuop n̄im.”

⁹ Eumbi, Simon Petlol̄i n̄iñguk, “Wopum, t̄ikap w̄indiñda, d̄ik nand̄i-nambi, kesitnañgot n̄im w̄ilit-nameñ, tambo d̄ik nokok kitna ba kumbana wakit w̄ilit-namekañ!”

¹⁰ Eumbi, Yesuli n̄iñguk, “Nin end̄i tuk ikan ik, end̄i jamilan sisinik, gan kesitiñgot w̄iliw̄ilittok. T̄imbi gitnañjilok kandañ sindi jamilan s̄inik, gan gitik s̄inik n̄im.”

¹¹ Yesuli nin s̄inikt̄i en kanjikñiilok kisinan k̄imipi t̄iñguk w̄in ikan kanand̄iñgukta t̄imbi ñ̄indiñ eñguk, “s̄indi gitik s̄inik jamilan n̄im.”

¹² Yesuli gwañgwañilok kesisi w̄ilit-talembi, dasindasin ombap biñdambo dasimbi, kwel k̄injannan undane ña pip papi eni-nand̄iñguk, “S̄indi nak nek t̄-samit wolok kusei ka-nand̄i-tomañ ba n̄im? W̄in ñ̄indiñ:

¹³ nak sındok Sanındautsı ba Wopumjı kuletta tımbi sındı ‘Nıñındaut’ ba ‘Wopum’ nanıañ wın dındım eañ.

¹⁴ Wındıñda tıkap nak sındok Wopumjı ba Sanındautsılı sındok kesis̄ı wılıt-sam-taleetta, sıngan kesis̄ı tambo wılılım tı-ta-kulok.

¹⁵ Nak telak wın daut samıt, wın sındı bo nak nomık kosı gıñgit wın biu pıumbı, nak tı-samıt wındıñgar sındı tambo tıke-kımit tı-kunekaliñ.

¹⁶ Biañgan ñak. Nak ñındıñ sanlet: kena gwañgwā sılanındı molomjılok kapmainan kuañ, tımbi ama kena tındılok enı-mulım ñañ endı bo nin enı-mukuk endok kapmainan kuañ. *

¹⁷ Sındı nepek sanit wolok walan ip nandı-dakleañda, tıkap sındı wolok tuop tı-kunekaliñda, sındı Kunum Yambattok dainan amatam dıwın yapma kle-patnekalıñ.

*Ama nin Yesu kanjıknailok kısınan kımi pi tıñguk wın inda-dakleñguk
(Matayo 26:20-25, Maleko 14:17-21, Luka 22:21-23)*

¹⁸ Tımbi Yesuli yousimbi enguk, “Nak sındı gitik amatam dıwın yapma kle-patnekalıñ wındıñ nım elet. Nak ama nıtein nokok gwañgwanañ kunelıñdok ep kasileñgut wın nandı-dakle-samlet, tımbi nak nin kasileñgut wın plofet manda no youyoulin patak walı bien tımbektok kasileñgut. Wın ñındıñ, ‘Ama no notna wandin nakıta yakan nanañ nalak, endı kanjık tı-namlak.’ *

¹⁹ Nak man ñın wolok plon itañgan kasat tı-samlet, wın kusei ñındıñda: wındıñ inda-namumek, sındı nokok kusatna papat kwambıñ wın nandı-kwambıñ danekaliñ.

²⁰ Nak kusatnala elet walı biañgan sıñık. Tımbi ñındıñ sanlet: nin endı nak ama nı-mukut enda not tıñmılak, endı Kunum Yambattok dainan nak wakan not tı-namlak, tımbi nin endı not tı-namlak, endı nak nani-mukuk enda bo not tıñmılak.”

²¹ Yesuli wındıñ e-talembi, gınañ mılata-sıñık taumbi, indañgan e-daklembi enguk, “Manda et walı biañgan sıñık, wın nak ñındıñ sanlet: sındoñnan nanin noli bola tı-nambi, kanjıknailok kısınan napıletak.”

²² Tımbi gwañgwāñili Yesuli ninda sıñık eñguk wala gama nım nandı-daklembi, nandı-bendı wopum tımbi, tambo ka tıñgilıñ.

²³ Tımbi endoñnan nanin no, wın gwañgwā nin Yesuli gınañlı kasileñguk † endı Yesulok ñasiñgan kii dındıñ kandañ pakuk,

²⁴ wala tımbi Petloli enda kiili walawala tımbi ñıñguk, “Ninda sıñık elak wın dık nı-ka!”

²⁵ Wındıñ tımbımbi, gwañgwā walı Yesulok kandañ ñaña embi nı-nandıñguk, “Wopum, wın nin?”

²⁶ Eumbi, Yesuli tambane ñıñguk, “Nak plaua nanañ dıp ñın wıtna gınañ wısimbi, mıwam nambetak en wakan.” Wındıñ eñipi, plaua nanañ dıp wın wısimbi, Judas Simon Iskaliottok nıñaañda mıumbi

²⁷ tıkeumbi, wolongan Satandı Judaslok gınañ pi-ñımıñguk. Tımbi Yesuli ñıñguk, “Dık nepek tımbep tılañ wın platik sıñık tı.”

²⁸ Endı wındıñ eñguk, gan nanañ na-pakılıñ dıwın noli endı kusei nekta wındıñ ñıñguk wın nım nandı-dakleñgılıñ. Nım nandı-daklembi,

²⁹ Judaslı endok mınemjı ka-dıkñeñgukta tımbi dıwındı Yesuli Judasla ñındıñ ba nek nıñguk wındıñ nandıñgılıñ, “Dık ñambi, gwılatta nek nanalok tıpkamıñ wın tua,” ba “Pımbıñesıla mınem em.”

* ^{13:16:} Manda wolok walan wın ñındıñ: tıkap Yesuli siñgin tıke-pımbi, gwañgwāñii ep kımiukta, endok gwañgwāñili tambo wındıñgangot tılok. * ^{13:18:} Kap 41:9 † ^{13:23:} Yoanelı enlok plon e-yout tıñguk, gan enlok koi tıke-louktok nım nandımbi, eu inda-dakleñguk.

³⁰ T̄imbi Judaslı nanañ d̄ip w̄in t̄ike-taleumbi, wolongan walinin k̄ilim ḡinañ p̄im ñañguk.

Yesuli gwañgwañii tambo t̄ike-galk t̄ineliñdok en+d̄ikñeñguk

³¹ Judaslı walinin ip p̄im ñaumbi, Yesuli gwañgwañii d̄iw̄in ñiñdiñ enguk, “Ama S̄is̄inik nokok kusatna engano walı man inda-dakleupi t̄ilak, t̄imbi nek inda-namepi t̄ilak, walı Kunum Yambattok kusal engano w̄in t̄imbi inda-dakleukak.

³² T̄ikap nak endok kusal engano w̄in t̄imba inda-daklelakta, nain n̄im ombataumbi, endi bo nokok kusatna engano w̄in t̄imbi inda-dakleukak.

³³ Gwañgwanai, nak nain dumangot gama s̄in git̄a kuutat. Kukap ñawambi, s̄indi nep lonjinekalıñ, gan nak Juda ama biesila engut w̄indiñgangot s̄inda ñiñdiñ sanlet, ‘Nak ñautatnan s̄indi ñaneliñdok tuop n̄im.’

³⁴ W̄indiñda t̄imbi nak endikñe manda komblin sanbi, s̄indi ḡinañjili tambo t̄ike-galk t̄ineliñdok sanı+d̄ikñelet, w̄in nak sep galk ti-samguttı ti-samlet, telak wolok tuopgan s̄indi bo tambo t̄ike-galk t̄inekalıñ.

³⁵ T̄ikap s̄indi w̄indiñ ti-kunekalıñda, amatam git̄iktı s̄indi nokok gwañgwanai kuañ w̄in sambı+nandı+tomnekaliñ.”

Yesuli Petlolok e-sembeñ w̄in eu indañguk

(Matayo 26:31-35, Maleko 14:27-31, Luka 22:31-34)

³⁶ T̄imbi Simon Petlolı Yesu n̄i+nandıñguk, “Wopum, d̄ık dendıñ ñaukañ?” Eumbi tambane n̄iñguk, “Nak ñautatnan d̄ık man ñiñ nep klem ñauñdok tuop n̄im, gan gamamek d̄ık nep klembi ñaukañ.”

³⁷ Eumbi n̄i+nandımbi eñguk, “Wopum, n̄itek t̄imbi nak man ñiñ gep klem ñauottok tuop n̄im? Nak kuñguna bimbi, k̄im-gamettok pañgitam patet.”

³⁸ W̄indiñ eumbi, Yesuli n̄iñguk, “Ba d̄ikok kuñguñga bimbi, k̄im-nametañ ba? W̄in biañgan n̄im! Nak ñiñdiñ ganlet: puputı gamañ n̄im kit̄iñlimbi, d̄ık naka nain tiþet git no e-sembeñ ti-nametañ.”

14

Kunum Yambattoñ lololok telak noñgangot w̄in Yesu en wakan

¹ T̄imbi Yesuli yous̄mbi, gwañgwañiila ñiñdiñ enguk, “Ḡinañjı m̄ilataumbi, nandı+bendı wopum tañ w̄indiñ nombo n̄im t̄inekalıñ. Tambo s̄indi Kunum Yambattok plon panjañganembi, w̄indiñgangot nokok plon panjañgane-ta-kunekalıñ.

² Nokok Bepnalok il kuseinan it ḡinañ asup patak. N̄im palımda, nak ñiñdiñ n̄im sanbet, ‘Nak ñambi, it tiwili d̄ikñe ti-sametat.’

³ T̄imbi nak ñambi, it tiwili d̄ikñe ti-sam-talemek, undane b̄imbi, sanañgilambi, s̄indi bo natna kuutatnan kuneliñdok ñanekamıñ.

⁴ T̄imbi nak kwet delok ñautat, wolok telak w̄in s̄indi ip nandı+taleañ.”

⁵ T̄imbi Tomaslı n̄iñguk, “Wopum, d̄ık dendıñ ñaukañ w̄in n̄indi n̄im nandı+dakleamıñ, wala t̄imbi telak w̄in n̄itek nandı+dakleneñ?”

⁶ Eumbi n̄iñguk, “Natna telaktok kusei, manda biañgan sis̄iniktok kusei, ba kuñgu sis̄iniktok kusei. * Nak napma klembi, Beptoñ tomtom w̄in no n̄im s̄inik patak.

⁷ S̄indi nak nandı+k̄iliñe ti-namumda, Bepna bo nandıñm̄inelıñ. T̄imbi s̄indi man kusei k̄imipi, en nandı+k̄iliñ tiñmañ. Biañgan ñak, s̄indi en ikan kañgilıñ.”

* **14:6:** Yesu en wakan telak Kunum Yambattoñ ñalak w̄in daut n̄imlak, endok kusal w̄in t̄imbi inda-dakle-n̄imlak, t̄imbi kuñgu sis̄inik n̄imlak.

⁸ T̄imbi Filipt̄ n̄iñguk, “Wopum, d̄ik Bep daut n̄imumbi, nand̄ina tuop t̄-n̄imek.”

⁹ Eumbi n̄iñguk, “Filip, nak nain ombapgan s̄in ḡita ip kuñgut, ganmek d̄ik nokok kusatna gama n̄im namb̄-nand̄-tomlañ ba? No en nak namb̄iñgukt̄ Bep ip kañguk. W̄ind̄iñda d̄ik nekta ‘Bep daut n̄imekañ’ elañ?”

¹⁰ Bept̄i nokok ḡinañ pal̄mbi, nak endok ḡinañ patet. D̄ik w̄in n̄im nand̄-kwambiñ dalañ ba? N̄it̄ noñgan tam̄kta t̄imbi nak manda sanlet w̄in natnalok nanand̄inala n̄im pa elet. Tambo Bep nokok ḡinañ patakt̄i enlok kenan pa t̄ilak.

¹¹ Bept̄i nokok ḡinañ pal̄mbi, nak endok ḡinañ patet, s̄indi manda w̄in nand̄-kwambiñ da-kunekaliñ. T̄ikap s̄indi nak w̄ind̄iñ eletta t̄imbi w̄in nand̄-kwambiñ daneliñdok tuop n̄imda, kundit ep t̄imbambi kañgil̄iñda t̄imbi w̄ind̄iñ t̄inekalíñ.

¹² Biañgan s̄inik, s̄indi kunditnala t̄imbi w̄ind̄iñ t̄inekalíñ.

T̄imbi kundit t̄indilok kandañ nak ñiñdiñ sanlet: nin end̄i nak nand̄-kil̄kti t̄-nam t̄-kulakta, end̄i bo kena ba kundit natna t̄ilet w̄ind̄iñganganot t̄imbekak. T̄imbi endok kenan ba kundil wal̄ natna kena ba kundit t̄iñgut w̄in makleukak. W̄in kusei ñiñdiñda: nak Bepnalooñ loutat.

¹³ Lowambi, s̄indi nokok kotnalok plon k̄it̄-nambi, nek ba nek t̄-samettok nan̄-nand̄iañ, wolok tuop nak Niñañd̄i Bepnalok kusal engano w̄in t̄imba inda-dakleuktok t̄-sametat.

¹⁴ W̄in t̄ikap s̄indi nokok ḡiñgitnai kuañda t̄imbi nek ba nek t̄-samettok nan̄-nand̄inekalíñda, natna w̄in t̄-sametat.”

Yesuli Dindim Woñ n̄i-mulim piuptok e-kwambiñ dañguk

¹⁵ T̄imbi Yesuli yousimbi, gwañgwañila ñiñdiñ enguk, “T̄ikap s̄indi ḡinañjili nep galk tañda, nak s̄indi nek t̄ineliñdok san̄-d̄ikñelet wolok tuop t̄-kunekaliñ.

¹⁶ T̄imbi nak Bepta n̄i-nand̄wambi, end̄i s̄indok Pañgembilanji no n̄i-mulim piumbi, nokok k̄injan s̄in ḡita papat kwambiñgan kuukak.

¹⁷ Nak Dindim Woñ Beptok kusal sisinik w̄in t̄imbi inda-daklelak enla elet. Kwelalok ḡiñgitñii endila en n̄im ka-nandañ ba en n̄im nand̄iñmañ, wala t̄imbi end̄i en kasileneliñdok tuop n̄im. Gan Woñ wal̄ s̄in ḡita kulak, t̄imbi s̄indok ḡinañjili ḡinañ p̄imbi, palekakta t̄imbi s̄indiла en nand̄-kil̄in t̄iñmañ.

¹⁸ Nak sambiwambi, pañgembilanji n̄imnat nomik n̄im kunekaliñ. N̄im. Nak s̄indoñ undane b̄utat.

¹⁹ W̄in nain n̄im ombataumbi, k welalok ḡiñgitñili nombo n̄im namb̄inekalíñ, gan s̄indila b̄indambo namb̄inekalíñ. T̄imbi nak papat kwambiñgan kuletta t̄imbi s̄indi bo kunekaliñ.

²⁰ S̄indi b̄indambo namb̄imek, ñiñdiñ ka-nand̄-daklenekaliñ: nak Bep- tok ḡinañ patet, t̄imbi s̄indi nokok ḡinañ pal̄mbi, nak s̄indok ḡinañ patet.

²¹ Nin end̄i nokok end̄ikñe mandana nand̄-dasimbi k̄imit-kle-kulakta, end̄i wakan ḡinañli nep galk tambi, nep kasilelak. T̄imbi nin end̄i w̄ind̄iñ t̄-namlak, en wakan Bepnalit̄ t̄ike-galk taukak, t̄imbi natna bo en t̄ike-galk tambi, nokok kusatna t̄imba inda-dakle-ñiñmekak.”

²² T̄imbi Judas no, w̄in Judas Iskaliot en n̄im, wal̄ Yesu n̄i-nand̄imbi eñguk, “Wopum, n̄itek t̄imbi d̄ikok kusaka w̄in n̄indañgot t̄imbi inda-dakle-n̄imep elañ, gan k welalok amatam d̄iwinda n̄im?”

²³ T̄imbi Yesuli tambane n̄iñguk, “T̄ikap noli ḡinañli nep kasile-kulakta, end̄i nokok mandana k̄imit-kle-kulak. T̄imbi Bepnalit̄ ama wandin w̄in t̄ike-galk tambi, Bep n̄iti endoñ b̄imbi, en ḡita yakan papat kwambiñgan kundekamik.

²⁴ Gan nin endi ginañlı nım nep kasile-kulakta, endi nokok mandana nım kimit-klelak. Tımbi manda sanbambi nandañ wolok kandañ wın ñindıñ: wın natnalok manda nım, wın Bep nin nak kwelan nanı-mukuk enlok mandan.

²⁵ Nak gama sın gitä kuñipi, nepek gitik wın sani-ta-bilet.

²⁶ Gan gamanda Bepti sindok Pañgembilanji, wın Dindim Woñ, ni-mulim pımbi, nokok kınjannan sın gitä kuukak. Tımbi endi wakan nepenepek gitik sani-daut ti-sambi, natna manda sangut gitik wın tımbi kaiktasumumbi, bında nandi-tomnekaliñ.

²⁷ Nak sambık bimbi, nokok busukna bisikñat pat-samektok samlet. Busuk samettok pat-namlak walı busuk kwelan nanin wandin nım. Nak busuk wın samletta tımbi sindok ginañjili mılataumbi, misimisi nım tinekaliñ.

²⁸ Nak manda ñindıñ ikan sanbambi nandılıñ, ‘Nak sambık bimbi, ñakap, sindoñ bındambo undane biutat.’ Sindı ginañjili biañgan nep galk tambi, nep kasile-kuumda, nak Beptoñ ñautat wala sindı naka tımbi nandi-sılısilı tıneliñ. Neta, Bepnalı nak napma klembi, loloñ sınık patakta.

²⁹ Nepek gamamek indaukak wın nak man ñin itañgan sani-talelet, wın kusei ñindıñda: nak sanit wolok tuop indaukak, wolondamek sindı nak manda biañgan elet wın gumañ nandi-kwambıñ danekaliñ.

³⁰ Nak sın gitä manda nombo yousim sansanlok nain lakatgot pat-namlak, wın kusei ñindıñda: kwettok kandıkñe ama Satan endi nep tımbi kolauttok bıupi tilak. Endi nepek no ti-namektok gembı nım palmıłak,

³¹ gan nak wandingan embi nım kimitsip tiñmilet. Tambo nak Bepna ginañnalı kasilelet wın kwelan kuañdi nambı-nandi-dakleneliñdok Bepnalı nanı-dıkñeñguk wolok tuopgan tilet.

Ale, ip mılapi, pım ñana.”

15

Wain komba sisinik wın Yesu en wakan

¹ Tımbi Yesulı yousimbi, gwañgwañiila enbi eñguk, “Natna wain komba sisinik, tımbi nokok Bepnalı wain kenalok kandıkñe ama.

² Endi nokok kıtta gayam bien nım laliañ gitik wın dombımbi, ep kolim nalak. Tımbi nokok kıtta gayam bien laliañ walı bien lali-sınik taneliñdok endi ti-dindime kena pa tilak.

³ Tımbi komba kii gayam bien lalilalilok ti-dindim eañ, wandin nak manda sanbambi nandi-dasiñgilıñ walı ikan sep ti-dindim eumbi, Kunum Yambattok dainan dindim indañgilıñ.

⁴ Tıkap kii gayamdi komba plon nım yousim patakta, walı engan bien laliuktok tuop nım, wındıñgangot tıkap sindı natnalok plon nım yousim pakañda, bienjı lalineliñdok tuop nım. Wındıñda tımbi sindı natnalok plon yousimbi pat-ta-kunekaliñ, tımbi natna sindok plon yousimbi pat-takuutat.

⁵ Natna wain komba, tımbi sindı nokok kıtta gayam. Nin endi nokoñ yousumbi, nak bo endoñ yousietta, walı wakan bien asup pa lalilak. Wın kusei ñindıñda: nak napma klembi, bien lalilalilok telak no nım patak.

⁶ Tıkap ama nolı nokoñ nım yousimbi patakta, endi komba gayam dombı kokottok wandin: wın tıke kolimbi, yañetaumbi, kii gayam diwın gitä ep kiupi, komba gınañ ep siu dindilok.

⁷ Tıkap sindı nokoñ yousim pakañ, tımbi nokok mandana nandi-dasiañgilıñ wın kimit-kle-kuañda, sindı Kunum Yambatti wındıñ ba wındıñ ti-samektok nandañ wala kindem ni-nandumbi, nandi-samekak.

8 Nandi-samumbi, sındi telak wìndiñ plon bien asup laliumbi, nokok gwañgwanai kuañ wìndiñ inda-daklelak, tìmbi nokok Bepnalì kot gìñgit tīkelak.”

9 Yesuli yousimbi, gwañgwañila enguk, “Bepti nep galk tañguk, wìndiñgangot nak sep galk tañgut. Tìmbi nak yousimbi, sep galk tañauttok sındi nokoñ yousim patnekaliñ.

10 Wìn natna Bepnalok endikñe mandan kìmít-kle-talembi, endoñ yousim patet, tìmbi endi yousiyousiñgan nep galk talak, wìndiñgangot tīkap sındi nokok endikñe mandana kìmít-kleañda, sındi nokoñ yousim patnekaliñ, tìmbi nak yousiyousiñgan sep galk tautat.

11 Wìn nak sìmba sasat nandilet wìn sındi bo nandimbì, gìnanjì gìnañ tokñeumbi pat-samektok nandilet, wala tìmbi nokok mandana kìmít-kleneliñdok sanit.

12 Tìmbi endikñe mandana wìn ñìndiñ: nak sep galk tañgut, wìndiñgangot sındi gìnañjili tambo tīke-galk tī-ta-kunekaliñ.

13 Tīkap ama noli noliila ep galk tambi kìm-semekta, endi ep galk tīndilok telak dìwìn gitik patak wìn makle-sìn tauk.

14 Tìmbi tīkap sındi nokok endikñe mandana kìmít-kle-kuañda, sındi nokok notnai sìnìk inda-dakleañ.

15 Nak sında kena gwañgwa nombo nìm sanlet, tambo nak sında nokok notnai sanì-talelet. Wìn kusei ñìndiñda: kena gwañgwali molomdi nek nandi-sambat tīlak wìn nìm nandilak, gan nokok Bepnalì nepek gìtiñgitik nanguk wìn nak sında sanì-dakle-talewambi, sındi ikan nandi-taleañ.

16 Sındi nak nìm nep kasileñgilin. Tambo natna sep kasilembi, ñìndiñ tīneliñdok sep dangut: sındi ñìmbi, bienji tìmbi indaukak, wìn bien papat kwambitñgan palekak wandin. Wìndiñ indaumek, sındi nokok kotna plon Bep kìtiñmìmbi, nepek no ba no tī-samektok nì-nandañ, endi wolok tuop sìnìk tī-samekak.

17 Nak endikñe manda ñìn bìndambo sanba nandiwit: sındi gìnañjili tambo tīke-galk tī-ta-kunekaliñ.”

Gwañgwañilok mīlap inda-semekak wala Yesuli eu inda-semguk

18 Yesuli bìndambo yousimbi, ñìndiñ enguk, “Amatam kwelalok giñgit kuañdi nandi-kunjitta tī-samumbi, wolonda sındi nìm nandi-kamalanekaliñ, wìn kwelalok giñgit kuañdi dama naka ip nandi-kunjitta tī-namgilin.

19 Sındi kwelalok giñgit kuumda, endi sında nandum endok nosii tìmbimbi, sep galk taneliñ. Gan nak endok boñgipsinan nanin sep kasilewambi, sındi natnalok giñgitnai kumbi, kwelalok giñgit nombo nìm kuañ. Kusei wala tìmbi endi sında nandi-kunjitta tī-samañ.

20 Sındi manda ñìn dama sangut wìn nandi-tombit, ‘Kena gwañgwa sìlanindi molomjilok kapmainan kuañ.’ * Kusei wala tìmbi tīkap kwelalok giñgitniili nak nep tìmbi kolauttok nep kle-gìmgìm eñgilinida, wìndiñgangot sındi bo sep tìmbi kolaneliñdok sep kle-gìmgìm enekaliñ, tìmbi tīkap endi nokok mandana nandi-dasimbi kìmít-kleñgilinida, wìndiñgangot endi sìndok mandanjì bo nandi-dasimbi kìmít-klenekaliñ.

21 Endi Bep nani-mukuk en nìm nandi-kiliñ tìñmañ, wala tìmbi sındi nokok giñgitnai kuañda tìmbi endi kolan wandin wìn tī-samnekaliñ.

* **15:20:** Manda wolok walán wìn ñìndiñ: kena molomda nìtek indañmìlak, wolok tuorgan endok kena gwañgwanla indañmìlak.

²² Nak indambi, Bepnalok mandan engut wîn ikan nîm enbamda, yomjîlok mîlap nîm pat-semek. Gan nak indambi, endok mandan engutta tîmbi endî yom tîndîlok e-tembi manda no nîm pat-semlak.

²³ Naka nandî-kunjitta tî-namlaktî Bepnala bo nandî-kunjitta tîñmîlak.

²⁴ Ba nak kundit gembînat gitikñin amalî nîm tîndîn endok boñgîpsînan nîm pa tîmbamda, yomjîlok mîlap nîm pat-semek. Gan endî kundit wîn kañgîliñ, ganmek Bep nîta nandî-kunjitta tî-nîmgîliñ, wala tîmbi yomjîlok mîlap kîmîlîm pat-semlak.

²⁵ Endok endîkñe mandanjî gînañ ñîndîñ youyoulin patak, ‘Endî naka slakan nandî-kunjitta tî-namgîliñ,’ [✉] tîmbi manda walî bien tîmbektok endî wîndîñ tî-namgîliñ.’

Yesulî Dîndîm Woñdî gwañgwañii ep tîmbi pañgîtauktok e-kwambîñ dañguk

²⁶ Yesulî yousimbi enguk, “Siñgimek nak sîndok Pañgembîlanjî wîn Beptok kandañ nanin nî-muletat. Woñ walî Beptoñnan nanin pîmbi, endok kusal sisinik wîn tîmbi inda-daklelak. Pîmek, nokok kusatna e-dakle tîmbekak,

²⁷ tîmbi sînî bo nokok kusatna e-dakle tî-ta-kunekaliñ. Wîn kusei ñîndîñda: sîndî nak kesei kîmîkut naningan nakîta ku-ta-bañ.

16

¹ Nepek kolan sanit wandin walî inda-samumek, sîndok nandî-kîlîktînjî wolonda nîm pi pîuktok nak manda gitik wîn sanit.

² Endî it kiyaunjî gînañ nanin sep kle-kolîmbi, pawan kunekaliñ. Tîmbi wîndîñgot nîm. Nain indaumbi, nin endî sîndoñnan nanin no wîlî kîmbekakta, endî ‘telak wolok plon Kunum Yambat kîmît-klelet’ em nadukak, gan endî tîmbi kamalaukak.

³ Endî Bep nîti nîm nandî-kîliñ tî-nîmañda tîmbi wîndîñ tî-samnekaliñ.

⁴ Nepek gamamek indaukak, wîn nak man ñîn itañgan sanit-talelet. Wîn kusei ñîndîñda: nak sanit wolok tuop tî-samnekaliñ, wolondamek nak endok plon manda sangut wîn sîndî nandî-tomnekaliñ.

Nak sîn gitâ kuñgutta tîmbi kena kusei kîmîkut wolonda nepek wolok kasat gama nîm tî-samgut.

⁵ Gan man ñîndîñgit nak Bep nanî-mukuk endoñnan ñaupi tîlet, gañgan sîndoñnan nanin noli ‘Dîk dendîñ ñaukañ?’ wîndîñ no nîm nanî-nandañ.

⁶ Tambo nak ñañalok manda mîlap wandin sanletta tîmbi, sîmba gawattî sîndok gînanjî tokñelak.

⁷ Gan nak manda ñîndîñ elet walî biañgan tîlak: nak sambi ñautat wolok bien walî sîndoñ inda-samekak. Neta, tîkap nak nîm sambi ñautta, Pañgembîlalî sîndoñ nîm bîwîk. Tîkap nak sambi ñautatta, nak en nîmulambi, sîndoñ bîukak.

⁸ Bîmek, kwelalok gîñgitñiila tîmbi dakle-semumbi, nandî-kwambîñ danekaliñ, wîn yom wîn nek sînîk, ba nin endî wîn dîndîm sînîk, ba Kunum Yambatti nîtek sînîk yambi-danbekak wîn endî nîm nandî-daklembi, nandum kamalalak.

⁹ Wîn ñîndîñ: endî nak nîm nandî-kîlîktî tî-namañ, walî yom biañgan sisinik.

¹⁰ Tîmbi dîndîm kuñgulok kandañ wîn ñîndîñ: nak Beptoñ undane ñawambi, sîndî nombo nîm nambînekaliñ, walî nak dîndîm sînîk wîn tîmbi inda-dakleukak.

[✉] 15:25: Kap 35:19, 69:4

11 T̄imbi ka-dan̄i kenalok kandañ w̄in ñ̄ind̄iñ: Kunum Yambatt̄i kwet ñolok kand̄ikñē ama Satan ikan ka-danbi, tambon ombi-t̄ikeuktok eu taleñgukta t̄imbi amatam bo yamb̄i-danbekak.

12 Manda sansanlok gama asup patak, gan man ñ̄ind̄iñgit s̄indi w̄in git̄ik nandi-daklembi, nandi-dasineliñdok tuop n̄im.

13 Gan Woñdi Kunum Yambattok kusal sisinik w̄in t̄imbi inda-daklelak. Endi pimek, sindok nanandinji ep t̄imbi pañgitaumbi, Yambattok kusal sisinik w̄in nandi-daklenekaliñ. W̄in kusei ñ̄ind̄iñda: Woñdi enlok nanandinla manda no n̄im eukak, tambo manda n̄itek n̄imbambi nandilak wolok tuop endi eukak, ba nepek nek siñgimek indaukak w̄in sanbi indaukak.

14 T̄imbi endi nak manda n̄imbambi nandilak w̄in sanbi indaukakta t̄imbi, endi nokok kusatna engano w̄in t̄imbi inda-dakleukak.

15 Bep n̄itok nanandin net w̄in noñganda t̄imbi nak ñ̄ind̄iñ sanit, ‘Nak manda Woñda n̄imbambi nandilak w̄in s̄inda san̄i-dakleukak.’ ”

M̄lapsilok k̄injannan s̄ilisiliñ gwañgwañiiloñ inda-semekak

16 Yesuli yousimbi enguk, “Nain n̄im ombataumbi, sindi nombo n̄im nambinekalíñ, t̄imbi nain n̄im ombataumbi, b̄indambo nambinekalíñ.”

17 W̄ind̄iñ eumbi, endok gwañgwañii d̄w̄ind̄i n̄isñgan ñ̄ind̄iñ eñgilñ, “Endi ñ̄ind̄iñ elak, ‘Nain n̄im ombataumbi, ñ̄ind̄i nombo n̄im kanekamiñ, t̄imbi nain n̄im ombataumbi, b̄indambo en kanekamiñ,’ t̄imbi ‘Endi Bepton undane ñaukakta t̄imbi w̄ind̄iñ indaukak.’ Manda wolok walā nek plon e-yout t̄ilak?”

18 W̄ind̄iñ eñipi, n̄isñgan e-nand̄iñgiliñ, “‘Nain n̄im ombatalak’ manda wolok walā w̄i n̄itek? Nek elak w̄in ñ̄ind̄i n̄im nand̄i-dakleamíñ.”

19 T̄imbi endi wala ni-nandinelñdok nandumbi, Yesuli yamb̄i-nandi-daklembi enguk, “Nak ñ̄ind̄iñ sanit, ‘Nain n̄im ombataumbi, sindi nombo n̄im nambinekalíñ, t̄imbi nain n̄im ombataumbi, b̄indambo nambinekalíñ.’ W̄in manda wolok kuseila s̄ingan e-nand̄i tañ ba?”

20 Manda et walā biañgan s̄inik. T̄imbi nak ñ̄ind̄iñ sanit: nak k̄imbambi, sindi kut-blamblan embi, mano t̄inekalíñ, gan kwelalok giñgítñili s̄ilisili t̄inekalíñ. T̄imbi sindok giñañji m̄ilata s̄inik taumbi patnekaliñ, gan sindi b̄indambo nambimbi, sindok nandi-m̄lapsilok k̄injannan s̄ilisiliñ inda-samekak.

21 W̄in tamdi gwañgwa t̄ikelak wandin inda-samekak. Endok piñgip gawat t̄ind̄ilok nainñin indalakta t̄imbi giñan m̄ilata s̄inik taumbi patak, gan endi gwañgwa t̄ikemek, gwañgwan indañm̄ilak walā s̄ilisili m̄umbi, m̄ilap w̄in ip kamalalak.

22 W̄ind̄iñgangot nain ñolonda sindok giñañji m̄ilatalak, gan nak b̄indambo bi sambambi nambinekalíñ, wolonda walenjili bo k̄indem daumbi, s̄ilisiliñ giñañji tokñeukak, t̄imbi ama noli sindok s̄ilisiliñj solo m̄ikeneliñdok tuop n̄im.

23 Nain w̄in indaumek, sindi nepek nolok plon nombo n̄im nak nandi-nandinekalíñ. W̄in biañgan s̄inik. T̄imbi nak ñ̄ind̄iñ sanit: sindi nepek no ba nola nokok Bepnala ni-nandinekalíñ, wolok tuop endi nokok kotna plon samekak.

24 Sindи nokok kotna plon enda nepek nola n̄im ni-nandi-ta-biñgiliñ. Ale, man ñin sindi k̄indem giñginembi, ni-nandi ti-ta-kunekaliñ, t̄imbi wolok tuopgan inda-samumbi, nandi-s̄ilisiliñ giñañji tokñeukak.”

M̄lap kusei kusei indaukak, gan Yesuli kwettok gemb̄in kolan w̄in ip wili piñguk

²⁵ Yesuli yousimbi, nindin enguk, “Nak manda sanita-bilet win eyout mandalengot sanlitngut, gan nain indaumbi, nak manda enipi, eyout manda nombo nim sanbetat. Tambo nokok Bepnalok plon indaangan kasat tisametat.

²⁶ Nain wolonda sindi nokok kotna plon Bep nit-nandinekaliñ. Nak Bepti sep kimelektok nit-nandutat windin nim sanlet, tambo nindin sanlet: win sin en nit-nandinekaliñ.

²⁷ Win kusei nindinda: sindi ginañjili nak nep galk tambi, nak Beptoñnan nanin pñgut win nandi-kwambien da-kuañda timbi endi sep galk tambi, nit-nandinji nandi-samekak.

²⁸ Nak en gitia pakap kwelan pimbi indañgutta, man nin kwet nin bimbi, endoñ undane loupi tilet.”

²⁹ Windin eumbi, gwañgwañiili nitngiliñ, “Ei! man ip dik eyout manda bimbi, manda indañgan ninilañ win!

³⁰ Man nin nindi gambi-nandamiñ, win dik nepek gititngitik nandi-talelañ, timbi nindi gama nim ganit-nandinambi, dik ikan nindok nanandinji ka-nandi-daklelañ. Kusei wala timbi nindit dik Kunum Yambatoñnan nanin pñguñ win nandi-kwambien damiñ.”

³¹ Timbi Yesuli tambane enguk, “Ba sindi biañgan ip nandi-kwambien danamañ ba?

³² Nandañ! Nim ombataumbi, nain nin ip inda-talelak: nokok kanjiknaili sep kleumbi, sindi nak nambium, natnañgan palambi, sindi noñgan noñgandi papusenembi, isinan pi ña-talenetañ, ganmek nokok Bepnalit nakita patakta timbi nak natnañgan nim paletet.

³³ Sindii nokok ginañ kuañda timbi busuk bisikñiat win kasileumbi pat-samektok nak manda win sanit. Kwelan ñolok miłap kusei kusei pat-samlak, gan nak kwelalok gembien kolan win ip wiła pñgukta timbi sindok simbatsi saleun.”

17

Yesuli enla ba gwañgwañila nimolo timbuk

¹ Yesuli manda win eu taleumbi, kunum ginañ deium loumbi, Beula nimolo nindin tñmipñguk, “Ambep, nak miłap bembii, kimbettok nain ip indalak. Dik nandi-namumbi, nak dikok Niñañgalit kusaka engano win timba inda-dakleuktok dik bo nokok kusatna engano win timbi inda-dakleukañ.

² Dik ama nep kimit-klenelitndok namguñ, timbi nak kuñgu taletaleni nimnat enda emettok nanditnguñ, wala timbi dik nak amatam gitik yambidikñeutto napikuñ.

³ Timbi kuñgu taletaleni nimnat wolok walani win nindin: endi Kunum Yambat sisinik noñgangot dik nandi-kiliñ ti-gamañ, timbi Yesu Mesia dik nani-mukuñ naka nandi-kiliñ ti-namañ.

⁴ Dik naka kena timbettok namguñ win gitik timba taleñguk, timbi telak wolok plon diñnalok kusaka engano win kwelan ñolok timba inda-dakleñguk.

⁵ Ale, Bep, man nin dik nandi-nambi, natnalok kusatna engano win nindin timbi inda-daklewini: kwet gama nim indañilimbi, nak dikita kuñipi, nokok pipapatna engano pat-namguk win dik bindambo naka namumbi pat-namun.

⁶ Dik kwelan kuañ endoñnan nanin diwin ep danbi, nokok gwañgwanaí kunelitndok yapikuñ, timbi nak dikok kusaka enda eni-dakle-semambi, endi dik nandi-kiliñ ti-gamañ. Win endi dikok gitngitkai, gan dik nakita

kuneliñdok yapikuñ, t̄imbi nak yambit-dikñewambi, endi d̄kok mandañga k̄imit-kle-kumbi,

⁷ man ñindiñgit nambit-nandit-dakleañ, w̄in dik nepek gititñgitik namumbi pat-namlak wal̄ biañgan dikonnan nanin. Endi w̄indiñ nandit-dakleañ,

⁸ w̄in kusei ñindiñda: dik manda naka nanguñ w̄in nak enda enba taleñguk. Ewambi, endi nandit-dasimbi, nak dikonnan nanin p̄i indañgut w̄in biañgan ka-nandit-dakleañ, t̄imbi dik nanit-mukuñ w̄in ip nandit-kwambit da-taleañ.

⁹ Nak enda t̄imbi nimolo ti-gamlet. Nak man ñindiñgit kwelan kuañ gitikta nimolo nim ti-gamlet. Tambo nak ama nin dik nokok gwañgwanaí kuneliñdok yapikuñ endañgot nimolo ti-gamlet, w̄in kusei ñindiñda: endi dikok gititkai s̄inik.

¹⁰ W̄in nokok gititkai s̄inik endi gitik dikok gititkai, t̄imbi dikok gititkai gitik endi nokok gititnai. T̄imbi endok kuñgunjiliñ nokok kusatna engano w̄in t̄imb̄ inda-daklelak.

¹¹ Nak kombikan dikon biutat, t̄imbi kwelan ñolok nombo nim yousimbi kuutat, gan endila kwelan yousimbi kunealiñ.

Bep Giñgi S̄inik nit̄ noñgan tamik, w̄indiñgangot endi bo noñgan tineliñdok dik nandit-nambi, dikok gembitña naka namguñ wal̄ ep kamaiukañ.

¹² Nak en gitita kuñipi, dik gembitña naka namguñ wal̄ ep kamaimbi yambit-dikñe-ta-bitñgut. T̄imbi endoñnan nanin no kolandok gititkuñguk en noñganditñgot kolañguk, nolii diw̄inli nim. W̄in manda youyoulin patak wal̄ bien t̄imbektok w̄indiñ indañguk.

¹³ Ale, nak dikon biupi ti-let, gan nak nandit-silisiliñ t̄ilet wolok tuopgan endi bo nandit-silisiliñ tineliñdok nak kwelan ñolok gamañgot patetta manda gitik ñin enbambi nandañ.

¹⁴ Dik manda nanguñ w̄in nak enda eni-talewambi, endi nandit-dasiñgilin, t̄imbi natna kwet ñolok gitit nim kulet, w̄indiñgangot endi bo kwet ñolok gitit nombo nim kuañ, wala t̄imbi kwelalok gitit kuañdi nandit-kunjitta ti-semañ.

¹⁵ Dik kwet ñalinin yapma t̄ikeuñdok nimolo nim ti-gamlet. Tambo nak ñindiñ nimolo ti-gamlet: dik ep kamaiumbi, kolan molomdi ep t̄imbi kolaneliñdok tuop nim.

¹⁶ Natna kwet ñolok gitit nim, w̄indiñgangot endi bo kwet ñolok gitit nim kuañ.

¹⁷ W̄indiñda t̄imbi dikok mandañgal kusaka sisinik win e-daklelak, wal̄ ep t̄imbi pañgitaumbi, endi ditnalok gititkaiñgot kunealiñ.

¹⁸ Dik nak kwelan nanit-mulimbi indañgut, w̄in dikok kenañga t̄imbettok. W̄indiñgangot nak bo endi kwelan eni-mut-talelet.

¹⁹ T̄imbi endi bo biañgan kuñgunji dikok bi-gamneliñdok nak dikok kenañga t̄imbettok kuñguna dikok bi-gam-talelet.”

Nin endi Yesu nandit-kiliktì t̄iminekaliñ enda nimolo tiñguk

²⁰ T̄imbi Yesuli nimolo yousim t̄imbi eñguk, “Bep, nak gwañgwanaí 11 endañgot nimolo nim ti-gamlet. Tambo nak amatam nin endi gwañgwanirok mandanjit nanditmbi, nandit-kiliktì ti-namnekaliñ, enda bo nimolo ti-gamlet.

²¹ W̄in Bep dik nokok gitinañ palimbi, nak dikok gitinañ palambi, nit̄ noñgan tamik, w̄indiñgangot endi bo noñgan tineliñdok nak nimolo

tilet. Tîmbi kwelan kuañ gitiktî dîk wakan nak nanî-mukuñ wîn nandî-kwambîñ daneliñdok nak nandî-kîlîktî ti-namnekaliñdi Bep niñtok gînañ patneliñdok niñmolo tîlet.

²² Nîti noñgan tamîk, wîndiñgangot endî bo noñgan tîneliñdok nak nandî-sembe, dîk pipapat engano naka namguñ pat-namlak wîn emambi pat-semlak.

²³ Wîn endî noñgan sînk inda-talembi, noñgan tîneliñdok nak endok gînañ palambi, dîk nokok gînañ patañ. Endî wîndiñgan noñgan tînekalîñ, wolonda kwelan kuañ gitiktî ka-nandî-daklenekaliñ, wîn dîk wakan nanî-mukuñ, tîmbi dîk nak nep galk tañguñ, wîndiñgangot nak nandî-kîlîktî ti-namañ wîn ep galk tañguñ.

²⁴ Kunum kwet gama nîm indañilîmbi, dîk nak nep galk tañguñda tîmbi pipapat engano wîn namguñ pat-namlak. Bep, nak ñîndiñ indauktok nandî-galk talet: amatam nakîta kuneliñdok namguñ, endî bo natna kuutatnan nakîta kumbi, nokok pipapat engano wîn kanekaliñ.

²⁵ Bep ep tîndîn dîndîm molom, kwelalok gîngitñiili dîka nîm nandî-gamañ, gan nakta nandî-kîlin ti-gamlet, tîmbi dîk nanî-mulîmbi indañgut wîn nokok gwañgwâñai ñalî ka-nandî-tom-taleañ.

²⁶ Nak dîkok kusaka engano wîn daut semgut, tîmbi yousimbi daut semta-ñautat. Wîn dîk nak nep galk talañ, wîndiñgan endî bo tambo ep galk taneliñdok ba nak en gitâ kuuttok wîndiñgan ti-semetat.”

Yesuli enlok kusal tîmbi inda-dakleuktok kîm mîlapi, gwañgwâñiloñ inda-semguk

18

Yesu tîkeñgilîñ

(Matayo 26:47-57, Maleko 14:43-53, Luka 22:47-54)

¹ Yesuli niñmolo tîmbi taleumbi, gwañgwâñii git pakîliñnan nanin pîm ñâmbi, tuk no koi Kitlon wîn dîkñembi, oliv komba kena no wandiñ pakuknan ña tomgilîñ.

² Endî wolok nain asup kîmin tañgilîñda tîmbi Judas Yesu endok kanjîkñiilok kîsînan kîmîlepi tiñguk endî bo kwet wîn nandîñguk.

³ Wîndiñda tapma ama biesi git Falisi amalî tapma ittok kamaikamai ama dîwîn enî-mukîliñ en wakît Romalok mik ama dîwîn Judaslı ep kiulîmbi, endî tou git sipalak ep piñdopi, miktok nepenepek epmumbi, Judaslı yanañgilîmbi, kwet wolok biñgîliñ.

⁴ Biñumbi, Yesuli niñtek indañmektok wîn ikan nandî-taleñipi, ña ep tîmbi indaumbi enguk, “Sîndî nin lonjañ?”

⁵ Eumbi tambane niñgîliñ, “Yesu Nasalet nanin.” Eumbi enguk, “Wîn nak ñakan.” (Tîmbi Judas Yesu kanjîkñiilok kîsînan kîmîkuk endî ama wolok boñgîpsînan ikuk.)

⁶ Yesuli “Wîn nak ñakan” wîndiñ eumbi, wolongan amalî nandî-sîlikñembi, siñgisiñgilok ñâmbi, pi pi-taleñgilîñ.

⁷ Wîndiñ tîmbîmbi, bîndambo enî-nandîmbi eñguk, “Sîndî nin lonjañ?” Eumbi, “Yesu Nasalet nanin” wîndiñ niñgîliñ.

⁸ Eumbi, Yesuli tambane enguk, “Wîn nak ñakan wîn ikan sanit. Wîndiñda tîkap sîndî nak nep lonjañda, notnai ñîn yambiumbi ñawît.”

⁹ Yesuli manda wîndiñ eñguk, wîn endî dama Beula ñîndiñ niñguk walî bien tîmbektok eñguk, “Dîk ama nakîta kuneliñdok namguñ wîn nak yambî-dîkñewambi, no nîm paikîliñ.”

¹⁰ T̄mbi Simon Petlol̄i kakit t̄ke b̄ñguk w̄in tiañeum lambumbi, tapma amalok telak damanj̄i endok kena gwañgw̄a s̄ilanin no koi Malkus endok pawan k̄t d̄indim kandañ nanin w̄lalim pi piñguk.

¹¹ W̄indiñ t̄mbimb̄i, Yesuli Petlola n̄iñguk, “D̄ikok kakitka kwelnan suaeum p̄iw̄in. Bepnal̄i engan m̄lap n̄in k̄mit-namguk w̄in n̄itekta t̄mbi n̄im bembet?”

¹² T̄mbi mik ama wakit endok telak damanj̄i ba tapma ittok kamaikamai ama endi Yesu t̄kemb̄i, kii imbi

¹³ nañḡipi, ama no koi Anas endoñ dama ñañgil̄iñ. Anas endok wembanlok wapai koi Kaiafas endi gw̄lat wolonda tapma amalok telak damanj̄i kuñguk.

¹⁴ W̄in Kaiafas en wakan Juda ama biesila nanandi dama ñindiñ emguk, “Ama noñganliñgot amatam git̄iktok k̄njanji k̄mbek w̄in k̄ndem.”

Petlol̄i Yesula “N̄im nand̄iñmilet” eñguk

(Matayo 26:58,69-70, Maleko 14:54,66-68, Luka 22:55-57)

¹⁵ Yesu nañḡip ñañil̄imbi, Simon Petlo git̄ Yesulok gwañgw̄a no * endi siñgi klem ñañgil̄imik. Tapma amalok telak damanj̄i endok sambaliili gwañgw̄a no w̄in nand̄iñmiñgil̄iñ, wala t̄mbi endi telak damalok il sañ jimba ḡnañ Yesu k̄ndem klem loñguk,

¹⁶ gan Petlol̄i telak yama pawan ikuk. T̄mbi gwañgw̄a nin telak damanj̄ilok sambaliili nand̄iñmiñgil̄iñ endi pi ñambi, telak yama kandikñe wembela Petlolok plon manda n̄imbimb̄i, yama p̄salimb̄i, gwañgw̄a wal̄ Petlo nañgil̄imbi, ḡnañ loñḡimik.

¹⁷ Loumbi, yama kandikñe wembe wal̄ Petlo n̄i-kañbi eñguk, “N̄im kañbi, d̄ik bo ama wolok gwañgw̄a no?” Eumbi n̄iñguk, “E, nak n̄im.”

¹⁸ Sasale t̄ñgukta t̄mbi tapma amalok telak damanj̄i endok kena gwañgw̄a git̄ tapma ittok kamaikamai ama endi kombasim ipi, sei-palimb̄i, Petlo endi bo boñḡipsinan ña ipi, kombasiei-pakuk.

Tapma amalok telak damanj̄ili Yesu n̄i-nand̄inandi t̄ñguk

(Matayo 26:59-66, Maleko 14:55-64, Luka 22:66-71)

¹⁹ T̄mbi Anas tapma amalok telak damanj̄i damañgan pakuk endi Yesu n̄i-kañbi, endok gwañgw̄añilok plon ba manda e-daut t̄liñguk wolok plon n̄i-nand̄inandi t̄ñguk.

²⁰ T̄mbi Yesuli ñindiñ tambane n̄iñguk, “Nak amatam git̄ikt̄i indañgan manda engut, w̄in Juda amatam git̄ikt̄i it kiyaunj̄i ḡnañ ba tapma ilan k̄min tañ wolok nain tuop manda eni-daut t̄i-sem-ta-kuñgut, t̄mbi nak kwet sembinnan nepek no n̄im eñgut.

²¹ Wala t̄mbi nekta naka nani-nand̄ilañ? Manda enbambi nand̄iñgil̄iñ enda eni-kaukañ; endi mek nak nek engut w̄in nandañ.”

²² W̄indiñ eumbi, kamaikamai ama ñaśiñgan ikil̄iñ endoñnan nanin noli Yesu timan dai plon w̄ipi n̄iñguk, “D̄ik tapma amalok telak damanj̄i enda n̄itekta manda w̄indiñ tambane n̄ilañ?”

²³ Eumbi tambane n̄iñguk, “Manda ewa kamalalakta, w̄in kusei nani-dakleumbi nand̄iwa, ba d̄indim eletta, d̄ik nekta slakan n̄itañ?”

²⁴ T̄mbi Anasl̄i eumbi, Yesu kii im-bimbin nañḡip ñambi, tapma amalok telak damanj̄i Kaiafas endoñ ñañgil̄iñ.

Petlol̄i Yesula ‘N̄im nand̄iñmilet’ b̄indambo eñguk

(Matayo 26:71-75, Maleko 14:69-72, Luka 22:58-62)

* ^{18:15:} Yoanel̄i gwañgw̄a ninda youkuk endi enla eñguk.

²⁵ T̄imbi Simon Petlol̄i komba sei-paliñil̄imbi, ni-nandimbi eñgil̄iñ, “N̄im kañbi, d̄ik bo ama wolok gwañgwā no?” Eumbi, e-k̄im̄it-sembimbi enguk, “E, nak n̄im.”

²⁶ T̄imbi tapma amalok telak damanj̄ endok kena gwañgwā no, w̄in ama nindok pawan Petlol̄i w̄ili d̄ikñeñguk endok wekai d̄ipti Petlola ñindin̄ niñguk, “D̄ik oliv komba kena ginañ en git̄a kuumbi gambit w̄in!”

²⁷ Eumbi, b̄indambo “W̄in nak n̄im” eumbi, wolongan puputti kit̄iñguk.

Pilatoli Yesu ama wapmañ kuñgunla ni-nandi tiñguk

(Matayo 27:1-2,11-14, Maleko 15:1-5, Luka 23:1-5)

²⁸ Kwet salaumbi, Juda ama biesilī Kaiafaslok il bimbi, p̄im ñambi, Yesu nañgipi, kandikñe ama Pilatolok ilan ñañgil̄iñ, gan il git̄añ n̄im loñgil̄iñ, w̄in kusei ñindinda: endi Roma ama Pilatolok il git̄añ loumda, Kunum Yambattok dainan kolambi, Kamaikamai gw̄lattok nanañ sandap wolonda nanelñdok tuop n̄im. It git̄añ n̄im lombi, sañ jimba git̄añ palimbi,

²⁹ Pilatolī p̄im, endoñ ñambi, eni-nandimbi eñguk, “S̄indi ama ñala manda n̄itek embi, kit̄ yout tiñmañ?”

³⁰ Eumbi tambane niñgil̄iñ, “Endi kolan t̄indi ama n̄im palimda, d̄ikok kit̄kanan n̄im k̄im̄itneñ.”

³¹ Eumbi, Pilatolī enguk, “T̄ikap w̄indinda, s̄in en t̄ikembi, s̄inlok endikñe mandanj̄ k̄im̄it-klembi, manda plon k̄im̄ilit.” Eumbi, ama biesilī niñgil̄iñ, “Juda ñindok endikñe mandanj̄i en k̄im̄k̄imlok elak, [☆] gan Roma s̄indok endikñe mandanj̄i ñindi sep lapipi, w̄indin̄ t̄ineñdok k̄im̄isip patak.”

³² Juda ama biesilī Pilatola w̄indin̄ niñgil̄iñ, wal̄ t̄imbi inda-dakleñguk, w̄in Yesulī damañgan k̄im̄k̄im n̄itein k̄imbektok e-dakleñguk, manda wal̄ bien t̄imbep tiñguk. [☆]

³³ T̄imbi kandikñe Pilatolī ama biesilok mandanj̄ nandi-talembi, kandikñe amalok it git̄añ undane lombi, Yesu kit̄iñmum b̄iumbi ni-nandimbi eñguk, “Ba d̄ik ñakan Juda amatamdoñ ama wapmañj̄ ba?”

³⁴ Eumbi tambane ni-nandin̄guk, “Ba d̄ik manda w̄in d̄itnalok nanandin̄gala elañ, ba d̄iw̄indok manj̄ klembi elañ?”

³⁵ Eumbi niñguk, “Natna Juda ama n̄im, wala t̄imbi d̄ikok kusaka n̄itek nandi-gamet? W̄in d̄itnalok amatamgai git̄ tapma ama biesilī gepbi, nokok kit̄nanan gapikañ. D̄ik n̄itek s̄inik tiñguñ?”

³⁶ Eumbi tambane niñguk, “Nokok ama wapmañ kuñguna w̄in kwet ñolok n̄im. W̄in kwet ñolok palimda, nokok kena gwañgwanail̄ kanjiñknai mik ti-semumbi, endi n̄itek plon nepbi, Juda ama biesilok kisinan napitneliñ? Gan nokok ama wapmañ kuñguna w̄in kwet ñolok n̄im.”

³⁷ T̄imbi Pilatolī niñguk, “W̄indinda d̄itna ama wapmañ w̄indin̄ elañ ba?” Eumbi tambane niñguk, “Naka ama wapmañ nanlañ w̄in d̄indim elañ. W̄in kusei biañgan sisinik w̄in e-dakle kena t̄imbettok menali napmitumbi, kwelan indañgut. T̄imbi nin endi kusei biañgan sisinik w̄in t̄ike-kwambin̄ dalok nandi-galk tañ git̄ik endi nokok mandana nandimbi nandi-dasiañ.”

³⁸ Eumbi, Pilatolī niñguk, “Kusei biañgan sisinik w̄in nek s̄inik?”

Pilatoli Yesulok kolan no n̄im t̄imbi indañguk, ganmek k̄imbektok eu taleñguk

(Matayo 27:15-31, Maleko 15:6-20, Luka 23:13-25)

T̄imbi Pilatolī b̄indambo p̄imbi, Juda amatamdoñ ñambi enguk, “Nakta endok kolan no n̄im t̄imba indalak.

[☆] 18:31: Wok Pris 24:16 [☆] 18:32: Yoane 3:14, 12:32-33

39 Gan nak sìndok ep tìndinjì no kìmít-klembi, Kamaikamai gwìlat tuop ama no it kwambìñ gïnañ nanin sìndok pa pìsat-samlet, wala tìmbi sìndì nak ama ñìn Juda amatamdok ama wapmañjì ñìn en pìsat-samettok nandañ ba?"

40 Wìndiñ eumbi, endì kwawañganembi, tambane niñgìliñ, "Nìm yañ! Barabas kak pìsat-nìmìñ!" Barabas wìn endì ama piñpiñen nin Roma ama mik ti-semlìñguk. [◊]

19

1 Wolongan Pilatoli eumbi, mik amalì toa pìsìk asupnat gaut gwìlaptì tìndin walì Yesu waipgìliñ.

2 Tìmbi ama wapmañ walan esilimìñipi, toa no pìsìkñat walì bondìnembi, kumbannan kìmili pìumbi, sauloñ gìmìn dasi-mìñgìliñ.

3 Wìndiñ tìñipi, ama noñgan noñgan endoñ bìngìliñ tuop endì walan noñgangot tìmbi, "Judalok ama wapmañjì, we!" wìndiñ nìmbi, timan dai plon kit pìndim wìkìliñ.

4 Tìmbi Pilatoli bìndambo pìmbi, kìmìn gitiktoñ ñambi enguk, "Nandìwìt: nak en sìndoñ nañgìp bìwambi, sìndì ñìndiñ ka-nandìwìt: nakta endok yomìnlok bien lonjì nìm kañ bilet."

5 Tìmbi Yesu en toa pìsìkñat bondinen git sauloñ gìmìnнат wakìt pì ilìmbi, Pilatoli daut sembi enguk, "Ama ñìn kawìt!"

6 Wìndiñ eumbi, tapma ama biesì git tapma ittok kamaikamai amalì Yesu kañgìliñ, wolongan endì wopumgan kìtìmbi eñgìliñ, "Kloñbat plon wìli kìmbìn!" Eumbi, Pilatoli manjìnan tìkembì enguk, "Nakta endok yomìn yolonjìletta tìmbi sìndì en tìkembì, kloñbat plon wìli."

7 Tìmbi Juda ama biesili tambane niñgìliñ, "Endì enla 'Nak Kunum Yambattok Nìñøñ' wìndiñ pa elak, tìmbi endìkñe manda pat-nìmlak walinin noli ama wandisì wìn yandìp kìmneliñdok elak."

8 Tìmbi Pilatoli Yesulok plon manda wandin wìn nandìñguk wolonda endì wìli kìmneliñdok eu taletalela misì sìnik tambi,

9 Yesu it gïnañ nañgìp lombi, nì-kañbi eñguk, "Dìk denanin sìnik?" Gan Yesuli tambon no nìm tambane niñguk,

10 wala tìmbi Pilatoli nìñguk, "Nìtek? Ba dìk manda tambon no nìm nanlañ ba? Nak dìk slak gambiwam kuuñdok ba ewa kloñbat plon kìmbeñdok gembì pat-namlak, wìn dìk nìm nandì-daklelañ ba?"

11 Tìmbi Yesuli tambane niñguk, "Kunum Yambatti gembì nìm gamumda, nepek no ti-nameñdok gembì no nìm pakamek. Kusei wala tìmbi ama nin nak dìkok kìkanan napìkuk endok yomìnli dìkok yomga maklelak." *

12 Pilatoli manda wala tìmbi Yesu kañbiuktok telak lonjìñguk, gan Juda ama biesili kwawa tìmbi kìtìmbi, Pilatola niñgìliñ, "No en enla ama wapmañ elak, endì Roma ama wapmañ Sisala kanjìk tìñmìmbi e-ta-pì tìñmìlak. Wìndiñda tìkap dìk ama ñìn kañbiutañda, dìk bo Sisalok nol nìm indalañ."

13 Pilatoli manda wìndiñ nandìmbi, wolongan endì Yesulok mandan eu taleuktok en nañgìp pìmbi, ka-danì amalok pitit plon pipakuk, kwet kawat pìndimli galgalin wolok. (Juda amalok mandanjìnan kwet wolok koi wìn Gabata.)

14 Sandap wolondañgan Juda amalì Kamaikamai gwìlattok nepek gitik ti-jumit tìñilìmbi, kwet boñgìp taumbi, Pilatoli pitit plon pipapi, Juda

* **18:40:** Maleko 15:7 * **19:11:** Yesuli tapma amalok telak damanjì Kaifas endok plon e-yout tiñguk bek.

amatamda e-sasale manda enbi eñguk, “Ale, sìndok ama wapmañjì ñin kawit!”

¹⁵ Eumbi, endì kitimbi eñgilìñ, “Nañgip ñawit! Nañgip ñawit! Nañgip ñambi, kloñbat plon wili kimbìn!” Tìmbi Pilatoli enguk, “Nitek? Sìndok ama wapmañjì ñakan ñak! Ba nak en kloñbat plon wili kìmnelìñdok eut ba?” Eumbi, tapma ama biesili ñìndiñ tambane niñgilìñ, “Nimbek no en nìndok ama wapmañni ñim, Sisa en noñgan.”

¹⁶ Wolongan Pilatoli nandi-sembi, Yesu kloñbat plon wili kìmnelìñdok kisinan kìmikuk.

Yesu kloñbat plon wili kimiñguk

(Matayo 27:32-56, Maleko 15:21-41, Luka 23:26-49)

¹⁷ Wìndiñda mik amalì Yesu walinin nañgip ñambi, enlok kloñbat miúm bembimbi, kwet no koi Kumba Kwandat, Judalok mandanjìnan Golgata, wandiñ nañgip ñambi,

¹⁸ kloñbat plon wìkiliñ. Tìmbi kolan tìndi ama tiptet wakita yandipbi, no tombon no tombon, tìm Yesu en endok boñgipsetnan ep samba embi, mambì ikiliñ.

¹⁹ Tìmbi Pilatoli eu taleumbi, Yesulok kumbam miñdiñ plon kundit ñìndiñ youp kìmikiliñ, “Yesu Nasalet nanin, Juda amalok ama wapmañjì.”

²⁰ Kundit wìn Juda wakit Roma ba Grik endok mandanjì plon youp kìmikiliñ, tìmbi Yesu wìkiliñ wìn it kwet ñasiñgan pakukta tìmbi Juda ama asupganti manda wìn kañbi pinakiliñ.

²¹ Tìmbi Juda amalok tapma ama biesili kundit wala kañ nandum tuop ñim tìmbimbi, Pilato ñìmbi eñgilìñ, “Dìk ‘Juda amalok ama wapmañjì’ wìndiñ ñim yout. Tambo ñìndiñ yout, ‘Ama ñalì en ‘Nak Juda amalok ama wapmañjì’ eñguk.’” Wìndiñ eumbi,

²² Pilatoli tambane enguk, “Ewam youlaliñ wìndiñgan palin.”

²³ Tìmbi mik amalì Yesu kloñbat plon wìt-talembi, endok dasindasin tiptet tiptet wìn ep danbi, molom tuop tuop epgiliñ. Tìmbi endì wìndiñgot endok kiupin ombap tìkembi kañgiliñ, wìn kiupi wìn sandum noñgandìñgot tìndiñ, dìmbo ñìmnat,

²⁴ wala tìmbi endì wala kau kìndem daumbi, ñìsiñgan ñìndiñ eñgilìñ, “Wìn wilapnambi kolauk, wala tìmbi molom nin sìnik wìn indauktok ñìndi tìmbi-indalok sañala tìna!” Wìndiñ embi, tìmbi-inda sañala tìmbimbi, kiupi wolok molom indaumbi, manda ñìndiñ youyoulin patak walì bien tìñguk,

“Endì nokok dasindasina ep danbi, sandumnala tìmbi tìmbi-inda sañala tìñgiliñ.” [◊]

Wolok tuopgan mik amalì tìñgiliñ.

²⁵ Tìmbi Yesulok meñ wakit meñlok dalañ, ba Klopas tamìn koi Malia, tìmbi Malia Makdala nanin endì Yesulok kloñbalì kuseinan ikiliñ.

²⁶ Tìmbi Yesuli enlok meñ git gwañgwà nin ginañli kasileñguk wìn endì ñasiñgan ilìmbi kañbi, gwañgwà wolok plon meñla ñìndiñ ñìñguk, “Tam, ñìn dìkok ñìñañga wakan.”

²⁷ Wìndiñ em tambanembi, gwañgwà wala ñìndiñ ñìñguk, “Ñìn dìkok meñga wakan.” Tìmbi nain wolonda gwañgwà walì Yesulok meñ nañgilìmbi, endok ilnan ñaumbi ka-dìkñeñguk.

²⁸ Wolok siñgi kandañ Yesuli nandiñguk, wìn endì kena nek tìmbektok indañguk wìn gitik ip tìmbi taleñguk. Tìmbi manda enlok plon youyoulin patak walì bien tìmbektok endì ñìndiñ eñguk, “Tukta kìmlet.” [◊]

29 T̄imbi kwet kambot nolok ḡinañ wain tuk kimb̄iñ w̄ilimbi, wolok pakuk. W̄ind̄iñda ama noli nepek busukñanen tuk tiañelok no t̄ikembi, wal̄i wain tuk ḡinañ wiñimbi, kombu koi hisop wolok bem kusip bañak ḡinañ k̄imipi, man plon k̄imiliñ loumbi nañguk.

30 Wain tuk kimb̄iñ w̄in nañbi eñguk, “Ip t̄imba talelak.” W̄ind̄iñ eñipi, kumbam bium gwasei p̄iumbi, kuñgun Kunum Yambattok kiinan k̄imipi k̄imñguk.

31 Sandap wolonda Sabat patnandi nain wopum indaup t̄imb̄imbi, Juda amatamdi wolok ti-pañgipañgile tiñgilin. T̄imbi Juda ama biesili ama kloñbat plon yandipm̄um pakiliñ endok piñgipsili Sabat nainnan yousim papatta nandum tuop nim t̄imb̄imbi, Pilatoloñ ñambi niñgilin, “D̄ik k̄indem nandi-nimbi, mik amala enb̄imbi, endi endok kesisi kwandat wiliñgilo-semum platikan k̄imb̄imbi, piñgipsi ep p̄imbi, ep ñawit.” W̄ind̄iñ eumbi, Pilatoli mik amala enb̄imbi,

32 endi ama ti-pet Yesu git yandipgiliñ endoñ ñambi, dama nolok kesi kwandai wiliñgiloumbi, siñgi nolok w̄ind̄iñgot tiñgilin.

33 T̄imbi Yesuloñ bim kañgilin, w̄in en ikan k̄imñguk. W̄ind̄iñ kañbi, endok kesi kwandai nim wiliñgiloñguk.

34 Gan mik ama noli bambau kandañ basamdi youli tombimbi, wolongan wekat git tuktü yalimulimbi, Yesuli biañgan k̄imñguk w̄in inda-dakleñguk.

35 W̄in sindi bo nandi-kiliñkti t̄ineliñdok nepek w̄in dailiñgan indaum kañgukti wolok gemb̄in ipi elak. Endok e-dakle mandan wal̄i biañgan tilak, t̄imbi endi manda biañgan elak w̄in ikan nandi-talelak.

36 Nepek nek indañguk wal̄i manda youyoulin patak wal̄i bien t̄imbektok indañguk. Neta, manda noli ñindin elak, “Kwandai no nim wiliñgiloñguk,” *

37 t̄imbi no w̄in ñindin, “Endi ama youli tomtomlin enda daut deinekalin.” *

Yesu sum ḡinañ k̄imikiliñ

(Matayo 27:57-61, Maleko 15:42-47, Luka 23:50-56)

38 Josep Alimatis nanin † endi Yesulok gwañgwā no kuñguk, gan Juda ama biesila m̄isñgukta t̄imbi gitagitañpat sembiñguk. Yesu k̄imñgukta endi Pilatoloñ ñambi, ñindin ni-nandiñguk, “Nak Yesulok dalandan k̄indem t̄ike ñawit ba?” Eumbi nandi-nimumbi, ñam Yesu kloñbat plon nanin bindipi, t̄ike ñañguk.

39 T̄imbi Nikodemus ‡ damañgan tim nola Yesu ña kañguk endi bo biñguk. Endi gwasap miliñ k̄indem walan ti-pet 30 kilo ba nitek kiukiulin w̄in ep biñguk.

40 Ama ti-pet endi Yesulok dalandan t̄ikembi, Juda amali dalandanjilok plon pa tañ telak w̄in klembi, gwasap endok plon k̄imipi, sandum satnindi t̄imip imgimik.

41 Yesu kloñbat plon w̄ikiñin kwet wolok ñasiñgan gwatnam kena no pakuk, t̄imbi kena wolok ḡinañ sum kawat tombañ gitikñin no pakuk, wolok ama dalandan gama no nim k̄imikimiliñ.

42 Sabat patnandi nain w̄in indaup t̄imb̄imbi, sum ñasiñgan pakukta t̄imbi endi Yesulok dalandan wolok t̄ike ña k̄imipi, sum telak yama masipgimik.

* **19:36:** Kisim Bek 12:46, Namba 9:12, Kap 34:20 † **19:37:** Sekeraia 12:10 † **19:38:** Josep Alimatis nanin endi Juda amatamdoñ kandikñenj ba ama wopum no. (Matayo 27:57, Maleko 15:42, Luka 23:50-51) ‡ **19:39:** Nikodemus endi Juda amatamdoñ kandikñenj ba ama wopum no. (Yoane 3:1-10, 7:50)

20

*Yesulok dalandan sum ginañ nim pakuk
(Matayo 28:1-10, Maleko 16:1-8, Luka 24:1-12)*

¹ Kena nain kusei kīmīkīmīlīnan kwet gama nim salañilimbi, Malia Makdala nanin endi Yesulok sumnan ñāmbi kañguk, wīn kawat sum telak yama masimasipmīn wīn tīke lo tambon kīmīlīm pakuk.

² Wīndiñ kañbi, woñep ñāmbi, Simon Petlo git gwañgwā no Yesulit ginañli tīke-kasileleñguk endoñ ñāmbi enguk, “Wopumdoł dalandan sumnan nanin tīke ñāmbi, delok kīmīlīm patak wīn nīndi nim nandamīñ.”

³ Wolongan Petlo git nol endi iset bimbi, sumnan ñāndepi

⁴ yakan woñep ñāñgimīk, gan nol walit Petlo maklembi, dama sumnan tomguk.

⁵ Tombi, telak yama pawan mumuñembi, ginañ deium loumbi, sandum Yesulok dalandan tīmītīmīlīn wīn kañguk, gan ginañ nim loñguk.

⁶ Tīmbi Simon Petlolit siñgi klem bi tombi, sum ginañ lombi kañguk, wīn Yesulok kwel kīnjannan sandumliñgot pakuk.

⁷ Sandum no endok kumbam imimīn walit dīwīn no git nim pakuk. Tambo sandum wīn engan kwasanembi, giñgiñgan kīmīlīm pakuk.

⁸ Tīmbi gwañgwā dama sumnan tomguk endi wīndiñgot ginañ lombi, nepenepek gitik wīn kañbi, Yesu mīlakuk wīn nandī-kwambīñ dañguk.

⁹ (Nain wolonda endi Kunum Yambattok mandanlı Mesiali kīmnānan nanin mīlalektok elak wīn gama nim nandī-tomgīlīñ.)

*Yesulit Malia Makdala nanin endoñ indañguk
(Maleko 16:9-11)*

¹⁰ Tīmbi gwañgwā tīpet endi isetnan undane ñāñgimīk,

¹¹ gan Malia Makdala nanin endi sumnan undane bi tom papi, pawan ipi, kut-blamblan eñguk. Tīñipi mumuñembi, sum ginañ deium loumbi,

¹² eñalo tīpet dasindasinjet satnin wīn yambīñguk. Endi Yesulok kwel kīnjannan pipakīmīk, nolit kumbam kandañ pilimbi, nolit kesii kandañ pipakuk.

¹³ Pipapi niñgimīk, “Tam, dīk neta kut-blamblan elañ?” Eumbi enguk, “Nokok Wopumnalok dalandan tīke ñām, delok kīmīlīm patak wīn nim nandīlet.”

¹⁴ Wīndiñ eñipi undanembi, Yesu siñgi kandañ ilimbi kañguk, gan endi en gama nim ka-nandī-tomguk.

¹⁵ Tīmbi Yesulit ni-kañbi eñguk, “Tam, dīk neta kut-blamblan elañ? Ba ninda lonjilañ?” Ni-kaumbi, Malialit “Kena kandīkñē ama kalet” wīndiñ nandīmbi niñguk, “Ama wopum. Tīkap dīk ñalit tīke ñāñāñda, nanbi nandīmbi, dīk kwet delok kīmīlañnan ñāmbi, natna tīke ñām kīndit tapliuet.”

¹⁶ Tīmbi Yesulit Malialok koi kītīumbi, endi tīkile ka-nandī-tombi, Juda mandanjinan “Rabonai” niñguk. (Wīn niñtlok mandanjinan ‘Nokok nandautna’.)

¹⁷ Malialit Yesula wīndiñ kītīmbi, tīke-kaumbi, Yesulit niñguk, “Nambīk bi! Nak gama Bepnaloñ nim undane loñgut, wala tīmbi nombo nim nep kawīñ. Dīk nokok kwayanailoñ * ñāmbi, ñīndiñ enbekañ, ‘Wīn nokok Betna git sindok Bepsī, nokok Yambatna git sindok Yambatsī, nak endoñ undane loupi tīlet.’ ”

* **20:17:** Yesulit enlok kwayañiila eñguk, wīn endi gwañgwāñiilok plon e-yout tīñguk.

18 T̄imbi Malia Makdala nanin endi Yesulok gwañgwañiiloñ ña tombi enguk, “Nak Wopum ip kat” embi, Yesuli manda n̄ñguk w̄in wakan kasat t̄-semumbi nandiñgiliñ.

*Yesuli gwañgwañiiloñ inda sembi t̄-semguk
(Matayo 28:16-20, Maleko 16:14-18, Luka 24:36-49)*

19 Kena nain kusei k̄imikimilinan sandap wolonda kwet k̄ilim eumbi, Yesulok gwañgwañili k̄imin t̄-pakiliñ. Endi Juda ama biesila misiñgilinnda t̄imbi it yama kekak ti sip kwambibñ da-talembi pakiliñ. Palinilimbi, Yesu en boñgipsinan indam ipi enguk, “Busuk pat-samun.”

20 W̄indiñ e-talembi, enlok kii bim ti pet wakit bambau gilin daut semumbi, endi Wopum en wakan w̄in ka-nandi-tom s̄inik tambi, s̄ilisili tokñe-semguk.

21 T̄imbi Yesuli bindambo enguk, “Busuk pat-samun. Bepti nak nanimukuk, w̄indiñgangot nak bo sindi sani-mutet.”

22 W̄indiñ e-talembi, man woñli ep pendipi enguk, “Sindok ḡinañji ḡinañ Dindim Woñ kasilewit! Kasile-talemek,

23 Woñ walit daut samlak, w̄in Kunum Yambatti ama nolok yomin biñmiñguk ba nim, t̄imbi wolok tuop sindi amatamda kindem n̄indiñ enidakle-semnekaliñ, ‘Yomjilok miłlap w̄in wiat-taletalen,’ ba ‘Yomjilok miłlap w̄in k̄imilim pat-samlak.’ ”

24 Yesuli inda-semguk wolonda endok gwañgwañii 12 endoñnan nanin no koi Tomas (koi no Didimus) endi nolii git nim pakuk.

25 N̄im pakulta, endok nolili n̄indiñ n̄ñgiliñ, “N̄indi Wopum kañgiñmñ!” Gan endi enguk, “T̄ikap nak dautnali biliñdok gil endok kii bim plon nim kautat, t̄imbi kitna n̄ñaañli kii bim wandan ḡinañnan nim suaeutat, t̄imbi bambau wanda w̄in nim t̄ike-kautatta, sindi nek eañ w̄in nak nim s̄inik nandi-kwambibñ dautat.”

26 Sande noñgan taleumbi, gwañgwali bindambo it ḡinañnan k̄imin t̄imbimbi, Tomasli en gitayakan pakiliñ. Endi yama kekak ti sip kwambibñ da-talembi pakiliñ, ganmek Yesuli bindambo boñgipsinan bi indam ipi enguk, “Busuk pat-samun.”

27 W̄indiñ enipi, Tomasla kii bim daulimimbi n̄ñguk, “Kika n̄ñaañ kitna gil plon k̄imipi, kitna ka! T̄imbi kika kot suapi, nokok bampatna t̄ike-nandi! Dik nandi-bendi nombo nim t̄imbekañ, tambo nak kaik patet w̄in nandi-kwambibñ daukañ!”

28 Eumbi tambane n̄ñguk, “Dik nokok Wopumna git Yambatna.”

29 Eumbi, Yesuli n̄ñguk, “Ba dik nambilañda t̄imbi nandi-kiliktì t̄inamlañ ba? Nin endi nim nambañ, gan wandingan embi nandi-kiliktì t̄inamañ, endi Bepnalok dainan amatam diw̄in yapma kle pakañ.”

Kusei nekta pepa ñin youyoulin patak

30 Yesuli gwañgwañilok dausinan jimba kundit diw̄in asupgan t̄ñguk, gan w̄in pepa ñolok ḡinañnan nim youyoulin patak.

31 Gan kundit youyoulin patak walit kusei n̄indiñda youyoulin: sindi manda ñin pinat nandi t̄imbi, Yesu en Mesia, Kunum Yambattok N̄ñaañ, w̄in nandi-kwambibñ danekaliñ, t̄imbi nandi-kwambibñ dañipi, endok ḡñgitñii kuañda t̄imbi kuñgu sisinik w̄in kasilenekaliñ.

¹ Yesuli gwañgwañiiloñ dama Jelusalem inda-semguk, wolok siñgi kandañ endi bïndambo Galili kwelan tuk guañ koi Taibelias wolok inda-semguk. Wïn ñïndiñ:

² Simon Petlo, Tomas (endok koi no Didimus) git Natanael Kana it kwet Galili kwelan nanin, wakit Sebedilok nïñaniiit tipet ba Yesulok gwañgwañiit tipet no yakan kïmïn ti-pakiliñ.

³ Palïñilimbi, Simon Petlolit noliila enguk, “Nak mïkbalak lolonjila ñautet.” Eumbi nïñgilin, “Nïndi dikita yakan ñanetamiñ.” Wïndiñ embi, walinin pïm ñambi, kïkeñ plon lom ñambi, mïkbalak lik tiatia kena tiñgiliñ, gan tim ombap wolonda mïkbalak no nïm epgiliñ.

⁴ Kwet salaup tïmbimbi, gwañgwañili Yesu kïnanjatnan palimbi kañgilin, gan endi en Yesu wïn nïm ka-nandi-tomgiliñ.

⁵ Tïmbi Yesuli kïti-sembi enguk, “Notnai! Ba sïndi mïkbalak no nïm epmiliñ ba?” Eumbi, “Nïm epmamîñ” wïndiñ nïmbimbi,

⁶ endi enguk, “Ale. Liks! kïkeñ kit dïndim kandañ kolit piumbi epnetaañ.” Eumbi, endi bïndambo lik wïn kolit piumbi, mïkbalak asup epgiliñda tïmbi lik wïn tiañeum kïkeñ plon lambilambilok tuop nïm.

⁷ Wolongan Yesuli gwañgwa gïnañli tike-kasileañguk endi Petlola ñïndiñ nïñguk, “Wïn Wopum engan!” Simon Petlolit manda “Wopum” wïndiñ nandimbi, dasindasin kiundiñ biñguk wïn tike dasimbi, Yesuloñ ñaupi, tuk guañ gïnañ dikokuk.

⁸ Tïmbi gwañgwa dïwïndi Petlo kïkeñ plon klembi, mïkbalak lik tokñetokñen wïn tiañembi, kïnanjatnan bi tomgiliñ. Kwet wïn mayañgan sïník nïm, 100 mita ba nïtek wolok tuop.

⁹ Kïnanjatnan pïmbi, kombi dï-papal kañgilin, tïmbi kombi galk plon mïkbalak wakit plaua nanañ dïwïn palimbi kañgilin.

¹⁰ Tïmbi Yesuli enguk, “Mïkbalak kombikan epmiliñ dïwïn ep bïwit!”

¹¹ Eumbi, Simon Petlolit kïkeñ plon lombi, mïkbalak lik tiañeumbi, tuk pawan kïnanjatnan lambiñguk. Mïkbalak wopum sïník 153 gitik walit pi lik tïmbi tokñeñgiliñ, ganmek lik walit nïm blañganeñguk.

¹² Tïmbi Yesuli bïm, nanañ naneliñdok enguk. Gwañgwañili en Wopum wïn ip nandiñmiñgiliñda tïmbi, endi gitik walit “Dïk nin?” wïndiñ nïnandinep mïsiñgiliñ.

¹³ Tïmbi Yesuli bïmbi, plaua wakit mïkbalak eþbi, emumbi nañgiliñ.

¹⁴ Yesuli kïmnan nanin mïlakuk wolok siñgi kandañ endi gwañgwañiiloñ wïndiñ inda-semumbi, nain tipet git no tïnguk.

Yesuli Petlola endok gitñgitñi yambi-dikñeuktok niñguk

¹⁵ Nanañ nanbi taleumbi, Yesuli Simon Petlo nï-nandimbi eñguk, “Simon Yoanelok niñan, dïk nokok gwañgwanai dïwïn ñin yapma klembi, gïnañgalit nak nep kasile-sïník talañ ba?” Eumbi nïñguk, “Tïmbi, Wopum, nak gïnañnalit dïk gep kasilelet wïn dïk ip nandilañ.” Wïndiñ eumbi, Yesuli enlok gitñgitñilok plon Petlola ñïndiñ nïñguk, “Nokok sipsip niñanai ep towi ti-ta-kuukañ.”

¹⁶ Tïmbi bïndambo nï-nandumbi, nain tipet tïnguk, “Simon Yoanelok niñan, dïk gïnañgalit nak nep kasile-sïník talañ ba?” Eumbi nïñguk, “Tïmbi, Wopum, nak gïnañnalit dïk gep kasilelet wïn dïk ip nandilañ.” Wïndiñ eumbi nïñguk, “Nokok sipsipnai yambi-dikñe ti-ta-kuukañ.”

¹⁷ Tïmbi bïndambo nï-nandumbi, nain tipet git no tïnguk, “Simon Yoanelok niñan, dïk gïnañgalit nak nep kasilelañ ba?” Yesuli “Dïk gïnañgalit nak nep kasilelañ ba?” wïndiñ eumbi, nain tipet git no tïngukta tïmbi, Petlolit gïnañ kolaumbi nïñguk, “Wopum, dïk nepek gitik ip nandi-talembi,

nak ḡinañnalı d̄ık gep kasilelet w̄in nambı-nandılañ.” Eumbi, Yesulı n̄ıñguk, “Nokok sipsipnai ep towi t̄i-ta-kuukañ.

¹⁸ W̄in biañgan t̄imbekañ.

T̄imbi nak n̄ındiñ ganba nandi. D̄ık sim plon papi, d̄itnañgan b̄ıñgwılap tembi, delok ñaupi nandılıñguñ wolok tuopkan samasamakgan ñalıñguñ, gan d̄ık ḡılık t̄imbekañ nain wolonda d̄ık kika t̄ike-loumbi, nimbek noli gep topmbi, kwet n̄ım ñañalok nandi-galk talañnan ganañgılımbi ñaukañ.”

¹⁹ (Yesulı w̄ındiñ embi, Petlolı Kunum Yambattok koi ḡıñgıt m̄iuktok telak n̄itek plon k̄imbekak w̄in t̄imbı inda-dakleñguk.) T̄imbi yousimbi, n̄ındiñ n̄ıñguk, “D̄ık nak nep kle-kuukañ.”

Pepa n̄ın youkuk endok mandan

²⁰ T̄imbi Petlolı tambanem kañguk, w̄in Yesulı gwañgwa nin ḡinañlı t̄ike-kasileñguk endi ep klem b̄ıñguk. (Endi gwılattok nanañ yakan na-pakılıñ, wolonda gwañgwa walı wakan Yesulok plon panjañganembi n̄i-nandımbi eñguk, “Wopum, w̄in nindı s̄ıñık d̄ık kanjıkkailok kısınan gapilekak?”)

²¹ Petlolı gwañgwa w̄in kañbi, Yesu n̄i-nandımbi eñguk, “Wopum, ama ñolok kandañ n̄itek indañmekak?”

²² Eumbi n̄ıñguk, “T̄ikap nak undanem b̄ı tombetat, endi wolok tuop yousimbi kuuktok nandıñmetta, walı d̄ikok nepek n̄ım. D̄ıkta nak nep kle-kuukañ.”

²³ T̄imbi manda walı Yesu k̄imit-kle-kuañgılıñ endok boñgıpsınan sapakñeumbi, ama walı n̄ım k̄imbekak w̄ındiñ nandıñgılıñ. Gan Yesulı Petlola n̄ındiñ n̄ım n̄ımbi eñguk, “Gwañgwa walı n̄ım k̄imbekak.” Tambo endi n̄ındiñgot eñguk, “T̄ikap nak undanem b̄ı tombetat, endi wolok tuop yousimbi kuuktok nandıñmetta, walı d̄ikok nepek n̄ım.”

²⁴ Gwañgwa walı wakan nepek gitik wolok gembın ipi, ñolok yout-talelak. T̄imbi n̄ındi mandan youkuk wala nandına biañgan s̄ıñık t̄ılak.

²⁵ Yesulı kundit kusei kusei asup d̄iwın no wakıt t̄ıñguk. T̄imbi nak n̄ındiñ nandılet: n̄ındi kundit gitıñgıtık w̄in youtnamda, pepa asup s̄ıñık indaumbi, n̄ındi kwet tuop tuop pepa gitik w̄in k̄imıtnedok kwet lonjıneñ.